



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

## Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

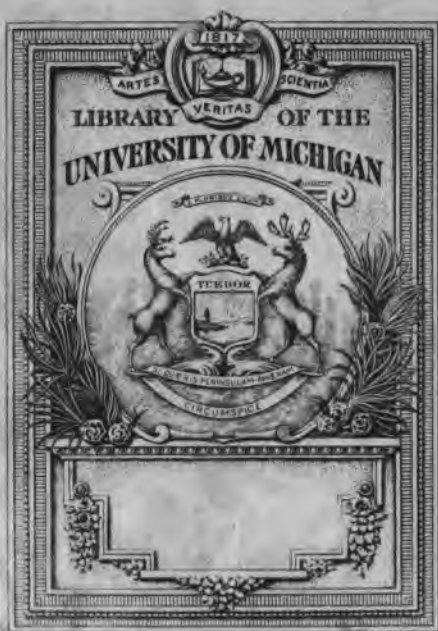
## Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.



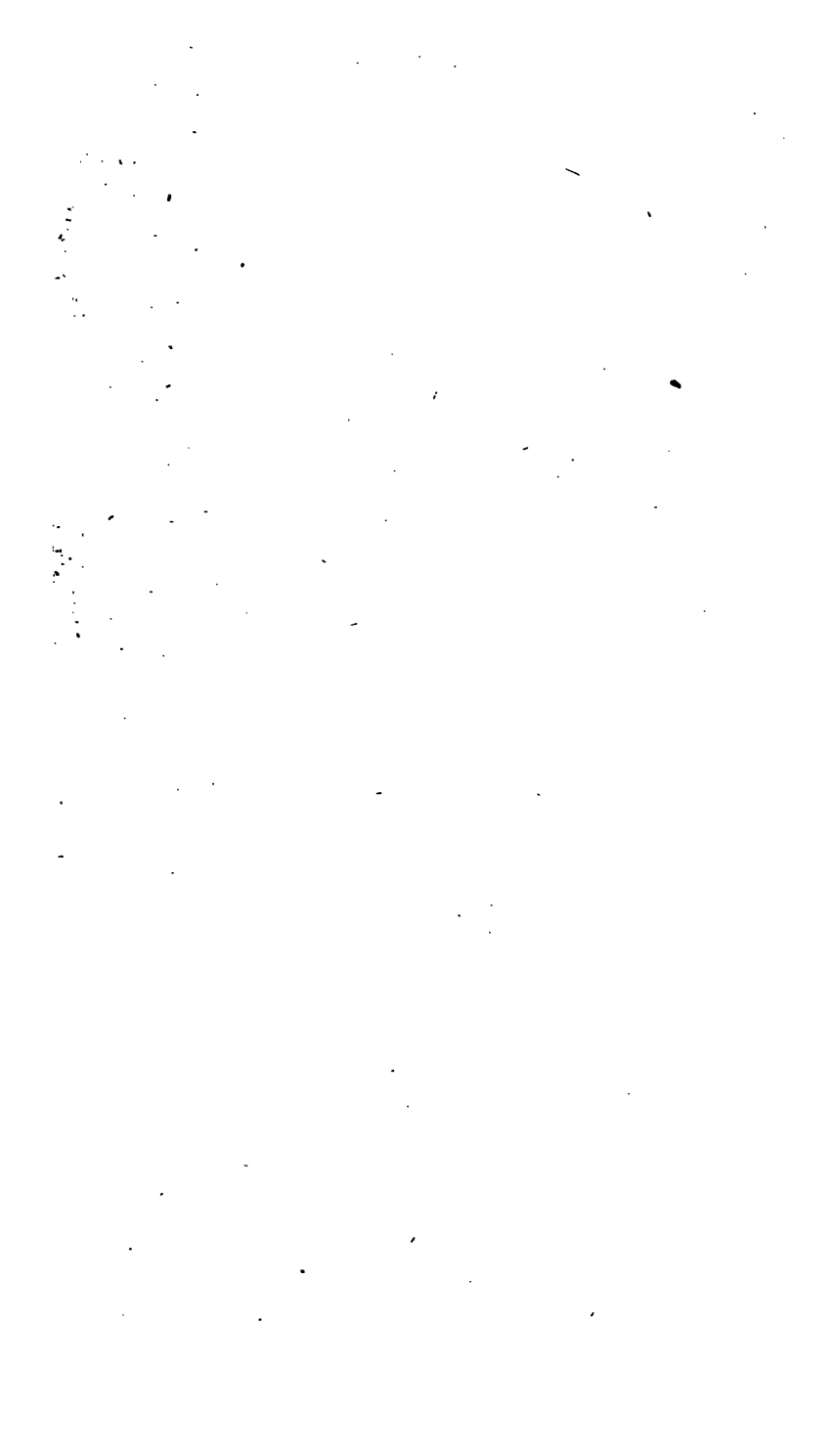
Litt. 1.

2







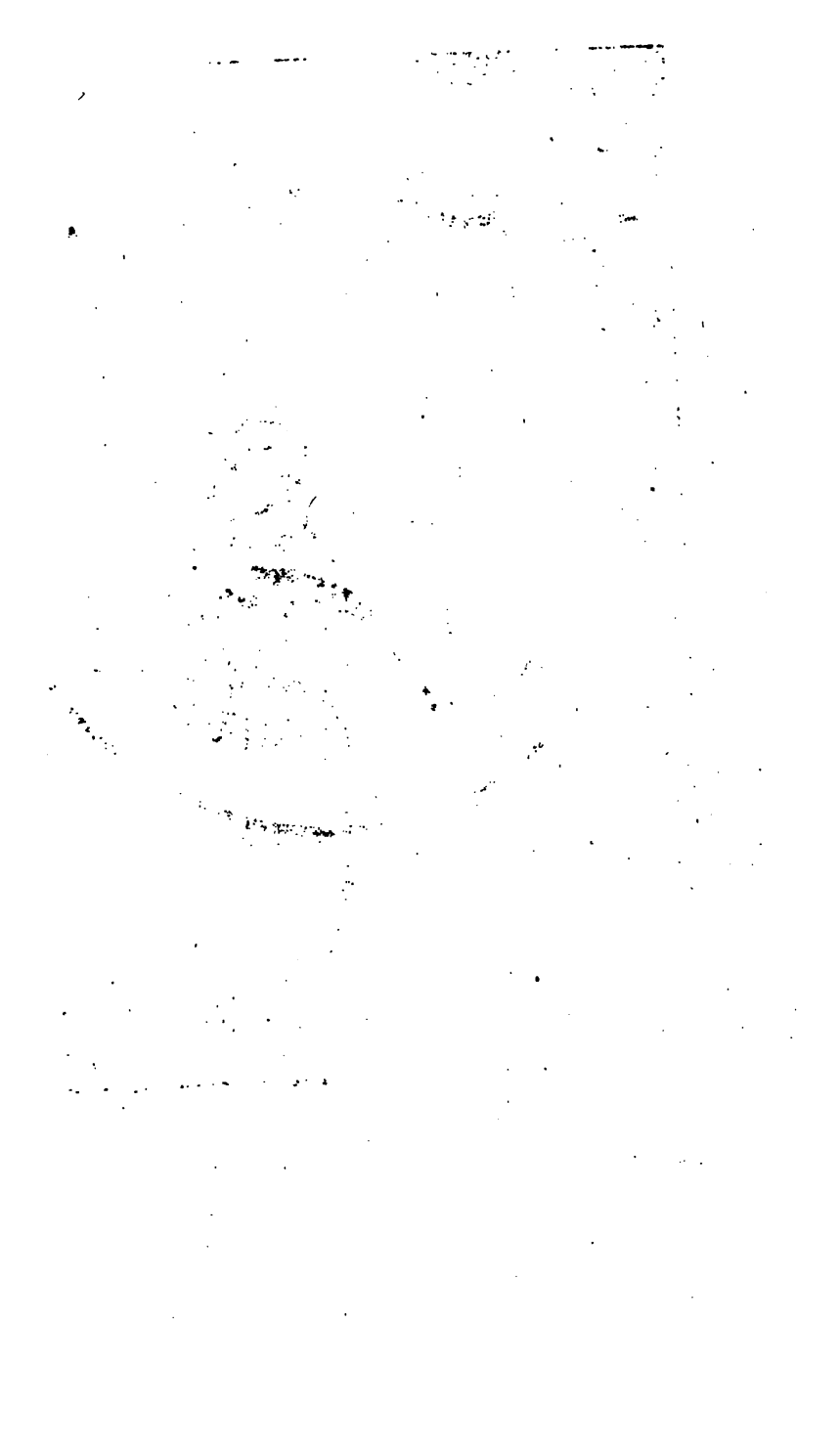


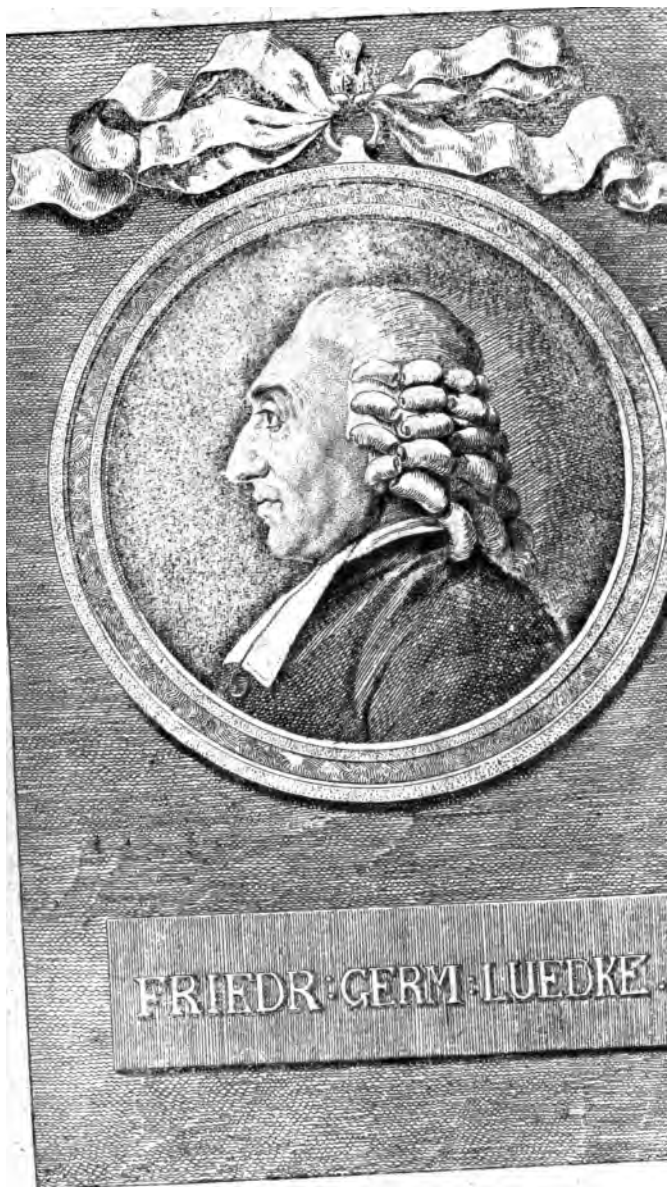
Z

1007

A39







*Friedr. Germ. Luedke*

# Ugemeine

deutsche



Des drey und sechzigsten Bandes  
erstes Stück.

---

Kaiserl. Königl. Preuß. Churfürstl. Sächß. und Churfürstl.  
Brandenburg. allergnädigsten Freyheiten.

---

Berlin und Stettin,  
verlegt Friedrich Nicolai, 1785.

1870

1871

1872

1873

1874

1875



I.

D. Caspar Noyko, Professors der Kirchengeschichte auf der Universität zu Prag, Geschichte der großen allgemeinen Kirchenversammlung zu Kostnitz, III. Theil, Prag gedruckt, in Kommission der Schönsfeldischen Buchhandlung zu Wien und Prag, 1784. 8.

**N**uch dieser dritte Theil ist in dem ungeheuersten freyen Ton, den wir bey den zwey ersten Theilen gerühmt haben, geschrieben, ohngeachtet der Hr. Verfasser viele Widersacher, wie man leicht vermuthen mußte, gefunden hat, die er aber mit Verachtung, wie sie es verdienen, behandelt. Er schreibt mit Recht in der Vorrede: — Allein, daß ich mich mit dem P. Selig (ein Karmelitermönch zu Grätz, der in neun Bogen Anmerkungen über die zwey ersten Theile geschrieben hat) und mit annoch zweyen andern langärmelichten Augustinermönchen, die unter erdichteten Namen krude Grobheiten wider mich geschrieben haben sollen, in einen Streit einlassen sollte, werden einsichtige und fluge Männer von mir nicht fordern. Mir wäre es theils um die kostbare Zeit, die ich auch nur mit Durchlesung solcher Schmierereyen versplittern müßte, überaus leid; zum Theil aber, da diese Brüder doch nur mit Scapulierren, Monitagürteln, Rosentränzen, Lukaszetteln u. dgl. zum Zwenkampsfe auftreten, sände ich es in der That zu gefährlich, mit so rüstig bewaff-

## 6 D. Caspar Royko Geschichte der großen

waffneten Helden zu streiten — " Er beruft sich auf das verdiente Lob, so ihm rechtschaffne Männer und Recensenten beigelegt, und sagt daher — ich wüßte in der That nicht, warum ich mich auf das Flattern der kleinen und nur halbscheinenden Irrlichter fehren sollte? Weder der P. Selig noch andere Klopsechter mit ihm dürfen sich einbilden, daß ich mich mit ihnen in einen Streit einlassen werde — " und hierinn schlägt er den rechten Weg ein — laß sie immer schreyen!

Gleich bey dem Eingange schreibt der Verf.: daß die Bewegursach, warum man das Concilium zusammenberufen, darinn bestanden, 1) die Spaltung der Kirche zu heben, 2) die Ketzerey des Fuß zu tilgen, 3) die Kirchenverbesserung an Haupt und Gliedern zu bewirken. Er fragt aber, ob jemand sich erinnere, in seinem I. und II. Theile dieser Geschichte gelesen zu haben, daß die Kirchenversammlung ihren Endzweck in den zwey ersten Punkten wirklich erreicht habe? Der Pabst Johann war zwar durch den Nachspruch des Conciliums abgesetzt; Gregor XII. entsagte frehwillig, dennoch widersezte sich noch immer Benedict XIII., mithin war die Spaltung nicht gehoben. Zuffens lehre ward zwar verdammt: allein seine Ketzerey ward nicht ausgerottet, vielmehr vergrößert. Der Scheiterhaufen, auf welchem man ihn verbrannte, zündete unter seinen Landesleuten, so das allzustrenge Todesurtheil rächen wollten, ein so gewaltiges Feuer an, das kaum nach 16 Jahren gelöscht werden konnte. Die dritte Bewegursache ist noch für den vierten Theil ausgesetzt.

Um

Um also die erste Bewegursache zu Stande zu bringen, ward in der XVI. Session beschloffen, eine Gesandtschaft an den widerspenstigen Benedict XIII. nach Arragonien abzuschicken. Ja der eifrige Kaiser Sigismund faßte den frommen Gedanken, diesermwegen persönlich dahin zu reisen. Zu diesem Behuf wurden 14 Bischöffe und Doctoren von dem Concilio gewählt, die den Kaiser begleiten und sich mit ihm alle Mühe geben sollten, den unbeugsamen Benedict zu bewegen, die päpstliche Würde freywillig abzulegen S. 6. Vor der Abreise des Kaisers ward derselbe bey der XVII. Session zu der Reise in der Kathedral-Kirche eingeseget mit vielem Gepränge, und das Concilium gab ein sehr merkwürdiges Dekret zur Sicherheit des Kaisers, worinn unter andern das Concilium sich das Recht angemasset, auch sogar Könige, Herzoge und Fürsten zc., die dem Kaiser und seinen Reisegefährten auf der Reise zc. Hindernisse im Weg legen und auf alle Art belästigen würden, ihrer Würde zu entsetzen und ihres Rechts zu berauben — Woben der Verf. in einer weitläufigen Note ganz richtig anmerket, daß auch nach dem kanonischen Rechte die Lehre im Grunde falsch, und daß sie die beleidigendsten Eingriffe in die Gerechtsame der Fürsten enthalte, mithin daß viele Schlüsse dieses Concilii ganz falsch und irrig seyn, ohngeachtet Bossuet, Dupin, und besonders Natalis Alexander gesucht haben, das Concilium von diesem Vorwurfe in diesem Punkt zu befreien S. 15 u. f. w. Er zeigt vorzüglich S. 19. daß annoch zur Zeit dieses Concilii die Lehre von der ausgedehnten und unumschränkten Gewalt der Kirche über die Güter der

## 8. D. Caspar Noylo Geschichte der großen

Könige 2c. in vollem Schwange gewesen seyn, und führt deswegen Schriftsteller an, besonders aus des Gersons vortreflichen Traktat: *de potestate ecclesiastica* ap. *Hardt* Tom. VI. S. 78. Man ertheilte Ablässe und hielte Proceffionen, um ein glückliches Ende der Reise zu erbitten, woben abermal über das Unnütze der letzten schöne Anmerkungen in der Note S. 23 gemacht sind, und aus dem *Apulejo* besonders gezeigt ist, daß sie heidnischen Ursprungs sind, indem er *Lib. II. de asino* eine Proceffion zur Ehre der *Diana* beschreibt, die auf gleiche Art mit hohen seidenen Fahnen, silbernen Statuen 2c. gehalten worden.

Der Kaiser gieng mit einem starken Gefolge und unter Bedeckung von 4000 Reitern, am 21. Julius ab; zum Reisegeld verpfändete er vorher die Grafschaft *Toggenburg*, die Städte *Baden*, *Mellingen*, *Bremgarthen* 2c. an die Schweizer S. 29. Unterdessen ließ auch das Concilium ein Schreiben an den Erzbischof von *Prag* 2c. ergehen, worinn sie die Todesstrafe des Fuß bekannt machten, und ihn zu bewegen suchten, alle seine Anhänger aus dem Königreiche zu verbannen und gänzlich auszurotten. S. 35 f. Von dem Gesuch der Schwedischen Gesandten bey dem Concilio um die Heiligsprechung dreier Personen aus ihrem Reiche. Eine niedergesezte Commission, wovon der gelehrte *Gerson* der vornehmste war, mußte die angebliche Wunderwerke und Erscheinungen untersuchen, und dieser schrieb bey dieser Gelegenheit die Abhandlung *de probatione Spirituum*, ap. *Hardt* T. III. p. 28. worinn er viele Regeln vorschreibt, wie die Untersuchung anzustellen — Gar schön sagt er darinn — Man weis, welche häus

## allgem. Kirchenversammlung zu Kostniz. 9

häufige Lügen von dergleichen Grillenfängern, Quäkern 2c. ausgeheckt seyn, und wie viel Mißbräuche der Fanatismus in der christlichen Kirche angezettelt hat — Man begnügt sich mit der evangelischen Lehre nicht, man will Offenbarungen, man läuft nach Wunderwerken, fast eben so, wie vormals die Juden nur Zeichen verlangten. Man betet die Bilder an — und beynahе gewinnt jedwede Schrift eines Heiligen mehr Ansehen, als das göttliche Wort des Evangeliums selbst — " Wehrt sind die Gedanken dieses großen Mannes von dem Zeitpunkt gelesen zu werden; er brachte es auch dahin, daß aus der Canonisation nichts geworden ist S. 39.

XVIII. Session am 17. August 1415. S. 12. Der Eurfürst von der Pfalz, Ludwig, hatte statt des Kaisers darinn den Vorsiz. Viel Erhebliches ist in derselben nicht abgehandelt; nur schickte das Concilium den Bischof von Asti nach Ungarn, um die Magnaten zur Treue gegen Sigismund zu ermahnen, weil wegen seiner weiten Entfernung die Türken in Ungarn 2c. eingefallen, das Land in Gefahr war, zumal eben die Großen in der Treue wankten S. 53. In der Note (f) ist ein wichtig Märchen gegen den Raynald widerlegt. S. 54 f. ist eine ausführliche Nachricht von des Kaisers Ankunft in Perpignan, von seinen Verrichtungen, wie ihn Benedict XIII. daselbst aufgezo-gen 2c. Inzwischen werden auf dem Concilio viele Reden über die Kirchenverbesserung gehalten; in einer derselben behauptet der Redner, — daß die Kirche in vorigen Zeiten eine vollständige Oberherrschaft über alle Menschen, und sogar

## 10 D. Caspar Koylo Geschichte der großen

über die Mächtigen dieser Erde ausgeübet, die sie öfters von ihrem Throne stieß — jeho mußte sie sich in dem verächtlichen Stande einer Dienstmagd, wie vormals Agar, sich herabgesetzt sehen — woben S. 61 eine richtige Note gemacht ist. In dem übrigen aber schildert dieser Redner die Sitten der damaligen Geistlichkeit nach der Wahrheit. Er sagt S. 63 — Die Geistlichen sind jene unter dem Schaafspelze versteckte reißende Wölfe, welche unter dem Vorwande des Hirtenamts sich in die Heerde Jesu Christi einschleichen — und mit ihrem schändlichen Leben und ausgelassenen Sitten den übrigen Gläubigen zum Aergerniß dienen —“

Unterdessen lief eine in sehr nachdrücklichen Terminis abgefaßte Antwort der Edlen aus Böhmen und Mähren an das Concillium ein, die in einer treuen Uebersetzung S. 73 f. steht. Diese, und der Receß, den dieselben in der Sache in ihrer Versammlung abgefaßt hatten, brachte die Ehrwürdigen Väter dahin, daß sie doch etwas behutsamer zu Werke giengen, und versuchten den Hieronymus zum Widerruf zu bringen. Aus dem vorgedachten Receß aber müssen wir noch bemerken, daß die Edlen Böhmen darinn unter andern festgesetzt, daß kein Priester u., der gewisser Irrthümer wegen angeschuldiget, weiter von den bischöflichen Gerichten verurtheilet werden sollte, sondern die theologische Fakultät der Universität zu Prag sollte in dem Fall allein die Untersuchung haben. Hierben macht der Verf. S. 83 die Anmerkung, daß eben die geistlichen und bischöflichen Gerichte die guten Absichten des jetzigen Kaisers in dem Reformationsgeschäfte durch krumme Schleichwege vereiteln, indem er S. 84 deutlich schreibt

## allgem. Kirchenversammlung zu Konstanz. II

schreibt — In so lange die Bischöffe und ihre Consistorien die Vollmacht beibehalten sollen, über die Lehre der Prediger und Seelsorger zu richten, wird es in unsern Ländern niemals helle werden. Diese Gerichte verkehren alles, so ihren Eigennutz nicht befördert, die Dummheit und der Aberglaube des Volks bleiben immer, die stärkste Wehrmauer interessirter Kirchenvorsteher? und wer wird sich wagen, diese Brustwehr anzufallen, wenn er mit Grunde fürchten mag, daß ihn also gleich die erste bischöfliche Kanne zu Boden stürzen werde —“ Er sagt weiter — Auch die Evangelischen und Reformirten haben ihre Consistorien, aber sie stehen unter der unmittelbaren Gerichtsbarkeit ihres Landesfürsten; und könnte dieses nicht auch in römisch-katholischen Staaten geschehen? Ich dünke, die allerhöchste Oberaufsicht der Monarchen fordere dergleichen Veranstaltung —“

Nun wird S. 88 f. von dem Hieronymus von Prag seinem bösen Gefängnisse und seinem Widerruf ausführliche Nachricht gegeben. Er war in ein finsternes Loch des S. Paulthurms gesperrt, an Händen und Füßen kreuzweis geschlossen und an einen hohen Pfahl geschmiedet, so daß sein Kopf abwärts hieng und er gar nicht sitzen konnte. Dabei mußte er Hunger leiden. Natürlicherweise erkrankte er so stark, daß man ihm sein Elend etwas erleichtern mußte, doch saß er in diesem Kerker vom 25. May 1415 etliche Monate unvershört. Dieses barbarische Verfahren mußte endlich wohl den Hieronymus mürbe machen; hierzu kamen noch die stärksten Drohungen der geistlichen Barbaren, welches alles ihn dahin brachte, daß er

## 12 D. Caspar Noyko Geschichte der großen

am elften des Herbstmonats eine Widerrufungsformel den Commissarien übergeben, und sich völlig deren Synodus unterworfen hat S. 91. Allein die Väter fanden sie zu zweydeutig und nicht hinreichend, er mußte daher am 23. dieses Monats in der XIX. Session eine andere, die völlig unbedingte, ablesen, worinn er alle Irrlehren des Wilsch und Fuß abschweret 2c. Dennoch war den Barbaren dieses noch nicht genug, sie glaubten, und wohl nicht unrecht, daß er nicht aus Ueberzeugung, sondern aus Furcht bloß widerrufen hätte; man brachte ihn also wieder in sein altes Gefängniß, wo er weiter schmachten mußte. In derselbigen Session ward unter andern Dekreten auch ein sehr merkwürdiges über die Ungültigkeit des den Ketzeru gegebenen sicheren Geleits von dem Concilio gegeben, und noch eine andere, die special den Geleitsbrief des Fuß betrifft S. 106 f. Nach beyden ist der Grundsatz — daß wenn gleich ein weltlicher Fürst einem Ketzer alle Sicherheit durch einen Geleitsbrief versprochen, die geistliche Obrigkeit dennoch, ohngeachtet des Geleits, mit einem Ketzer nach ihrem Rechte verfahren und ihn verurtheilen könne 2c. Ueber selbigen hat der Verf. gar solide commentirt und den Ungrund S. 114 f. gezeigt. Von dem Fuß sagt er S. 115 mit Recht: Fuß kam mit des Kaisers Geleitsbriefe versehen nach Konstantin; wenig Tage nach seiner Ankunft ward er unverhört in Abwesenheit des Kaisers schon in Verhaft genommen; allhier ward das Geleit gebrochen, welchen Bruch der Kaiser auf dringendes Bitten der Cardinäle 2c. nicht ahnden wollte — " Er zeigt weiter in der Note, daß Fuß nicht nach ver-



versuchter Flucht, wie Reichenthal angiebt, sondern gleich wenig Tage nach seiner Ankunft schon in Verhaft genommen sey, und schließt ganz vernünftig, daß wenn dieses Vorgeben gegründet, die Kostnizischen Väter den Umstand genüßet haben würden, die Klage von dem verletzten sichern Geleite eben dadurch von sich abzulehnen, so aber nicht geschehen ist. Aber auf der S. 118 in der Note hat der Verf. ein Versehen begangen, wenn er daselbst den Reichenthal eines Irrthums beschuldiget, der schreibt — daß Fuß, nachdem er von den Bütteln des Papstes und der Cardinäle im nächsten von Kostniz gelegenen Dorfe (nämlich bey seiner Flucht) ergriffen worden, in der Pfalz bewachtet worden sey — und gleich nachher doch, daß ihn daselbst die gelehrtesten Männer in Kostniz besucht 2c. — er meynet, wie es möglich, daß, da Fuß in der Pfalz verwahret worden sey, Kostniz aber nicht eine pfälzische Stadt sey, doch die gelehrtesten Männer ihn in der Pfalz täglich besucht 2c. mithin ihm gar nicht zu trauen sey. Allein Hr. Royko irret sich. Der kleine Theil der Stadt Kostniz um den Dom herum heißt die Pfalz, wo der Bischof die Gerichtsbarkeit hat; hier war Fuß hingbracht und bewahret: über den übrigen ganzen Theil hat der Bischof gar keine Gerichtsbarkeit, sondern der Kaiser als Herzog von Oesterreich (wovon unter andern Gerken, Reisen durch Schwaben, Bayern 2c. l. Th. S. 153 nachgesehen werden kann). Das Betragen des Kaisers in Fussens Sache läßt sich nicht beschönigen, und wir sind mit dem Verfasser völlig einig, daß eben die verletzte Treue in Beschreibung des sichern Geleitsbriefes die edlen Böhmen

## 14 D. Caspar Ronko Geschichte der großen

so sehr gegen den Kaiser aufgebracht, und in ihren Schriften an das Concilium solche Beschwerden deutlich angegeben, daß die Ursache der nachher erfolgten grausamen Hussitenkriege und des Hasses der Nation gegen den Sigismund darinne allein seinen Grund hat S. 122. Wohlpassend ist die Bemerkung S. 125 hierbey angebracht, daß, wie man zum Tridentinischen Concilio auch die protestantischen Theologen eingeladen, so hätte der Churfürst von Sachsen an den Kaiser geschrieben, daß des Kaisers sein Geleitsbrief allein nicht hinreichend, sondern die protestantischen Theologen verlangten auch eben dergleichen von dem Concilio, weil sie an dem Beispiel des verbrannten Huss und des dieserwegen ausgestellten Kostnizischen Dekrets gewisiget wären. Noch wurden in dieser Session wichtige Dekrete über die Kirchenfreyheiten, besonders über die Karolinische Bulle 2c. S. 129 gegeben. Der Kaiser saß indessen noch immer zu Perpignan, ohngeachtet alle Mühe vergeblich war, den Benedict zur freywilligen Abdankung zu bewegen S. 132. Es kamen neue Karmelitermönche von Prag nach Kostniz, und brachten neue Anklagen gegen den Hieronymus mit, verlangten auch eine neue Untersuchung, ohngeachtet seine alten Richter anzeigten, daß er völlig widerrufen, und also auf freyen Fuß gestellet werden mußte. Man wählte neue Richter, worunter der Patriarch von Constantinopel, der den Tod des Huss am stärksten betrieben hatte. Wie Hieronymus alle die neuen Anstalten hörte, und wohl einsah, daß keine Hoffnung zu seiner Befreyung übrig, so widerrief er seinen gethanen Widerruf, wovon hernach weiter.

Die

Die XX. Session S. 156 f. Darinn kömmt 1) vor, die Streitsache zwischen Oesterreich und dem Bischof von Trident, den der Herzog Friederich aller seiner Kirchengüter beraubt und ihn selbst gefangen genommen hatte; 2) der Streit des Bischofs von Strassburg mit seinem Domkapitel, den das Kapitel und der Magistrat in Verhaft nehmen ließ, weil er die besten Kirchengüter veräußerte u., woben der Verfasser in der Note (z) anmerkt, daß der Bischof niemals geistliche Orden oder Weihen empfangen, und zeigt, daß dieses damals gewöhnlich, daß blos weltliche Personen Bischöfe gewesen sind, z. B. der Bischof Wilhelm von Paderborn, ein Bruder des Herzogs von Bergen u., woben allemal die bischöflichen Kirchengüter geschmäleret worden S. 162. Es wurden hernach verschiedene Reden gehalten, worinn auf die Kirchenverbesserung gedrungen ward, aber ohne Wirkung. Der eine sagt — daß man unter den Kirchenvorstehern statt Liebe und Wohlthätigkeit, Eigennuß und Geldgierde, statt Mäßigkeit und Keinigkeit in Sitten, Ungezogenheit, ein wohlüstiges Leben, Trunksucht u. eingerissen, und daß die Pforten zu den Beneficien durch güldne Schlüssel eröffnet würden, lauter Simonie u. — In derselben Rede lobt er den Markgraf von Meissen und den Grafen von Schwarzburg, weil beyde über 200 Ketzer, wahrscheinlich Flagellanten (von diesen in der Note (cc)) in ihrem Lande verbrennen lassen. So dachte man in dem Zeitpunkte, mithin war es doch mit dem Fuß u. im Grunde betrachtet, nichts Außerordentliches, sondern der damaligen Denkungsart angemessen. Unterdessen lief ein

## 16 D. Caspar Koyto Geschichte der großen

ein weitläufiges Schreiben aus Böhmen von den Edlen an das Concilium ein, mit 452 Siegeln und so viel Unterschriften versehen, worinn sie die Unschuld des Luß nochmals behaupteten, und ihn als einen wahren Märtyrer hielten 2c. S. 183. Man beschloß sie insgesamt vors Concilium zu citiren. S. 192 u. f. w. von den Streitigkeiten über die Lehrsäge des Johann Parvi, so 1414 zu Paris als ein Ketzer verbrannt war, und über sein Buch, so er zur Rechtfertigung des Herzogs von Burgund geschrieben. Das Concilium erkannte, daß die Untersuchung dem Bischof von Paris nicht gebühret, sondern vor dem Pabst gehört hätte, mithin casirte es das Urtheil, woran sich aber der König Karl VI. nicht kehrte S. 204. — Von den Unterhandlungen des Kaisers mit dem Pabst Benedict XIII, daß dieser den König von Arragonien endlich dahin gebracht, daß er dem Pabst den Gehorsam aufgabte 2c. wenn er nicht freywillig seiner Würde entsagen würde. Der Pabst entflieht, und bleibt bey seiner Hartnäckigkeit. Die Könige von Spanien entsagten wirklich, und zu Narbonne ward in Gegenwart des Kaisers eine Kapitulation aufgesetzt, nach welcher sie sich mit dem Concilio zu Rostniz vereinigen wollten S. 226. Sie ward am 30. Januar 1416 öffentlich bey dem Concilio abgelesen, und die Artikel sind hier S. 227 f. mitgetheilet 2c. Man beschwor die Kapitulation in der Kathedrale Kirche, und die spanischen Kirchenprälaten wurden zum Concilio eingeladen. Benedict belegte das Concilium und den König von Arragonien mit dem Bannstrahl, aber ohne Wirkung, wo bey Gelegenheit des päpstlichen Bannes eine weitläufige  
tge

tige gelehrte Note (oo) angebracht ist, die wir aber nicht ausziehen können; er vergleicht den Bannstrahl in jetzigen Zeiten mit einer Feuerkugel, die, ehe sie ganz zerplatzt, sich nochmal in die Höhe schwingt, und endlich, da sie ihre letzten Kräfte sammlet, machtlos und in kleine Stücke zu Boden fällt.“ Es kommt eine Gesandtschaft aus Samogitien von dem Könige zu Kostniz an, um sowohl Hülfe gegen die Kreuzritter zu erlangen, als auch die Befehrung im Lande besser zu betreiben S. 262 f. Das Concilium decidiret nicht recht darinn S. 268. Der Kaiser schrieb an das Concilium, wegen des Kaiserl. Rechts der ersten Bitte nichts zu entscheiden in seiner Abwesenheit, so auch geschehen ist. In der Note (rr) urtheilet der Verf. über den Ursprung dieses Rechts, und führt besonders Riegers Gründe an; Recensent glaubt, daß es vorzüglich aus der alten Kaiserl. geistlichen Schußgerechtigkeit (ex advocatia ecclesiastica) herrühret. Von der betriebenen Reformation der Benedictiner bey dem Concilio S. 279. Von der heimlichen Abreise d. s. Herzogs Friedrichs von Oesterreich aus Kostniz; dieses gab dem Concilio Gelegenheit zu versuchen, ihn zu unterdrücken: allein es erreichte seinen Endzweck nicht S. 290 f. Auch die Briefe der Universität zu Paris machten dem Concilio viel zu schaffen. Man verlangte, selbige sollte ihr voriges Urtheil wieder aufheben. Weil aber ein Theil der Cardinale von dem Herzoge von Burgund bestochen, so konnte der andere nichts recht durchsetzen S. 299 f.

Am 27. April 1416 ward die Untersuchung von des Hieronymus angeblichen Irrthümern  
Allg. d. Bibl. LXIII. B. I. St. B auf

## 18 D. Caspar Konko Geschichte der großen

aufs neue vorgenommen. Man hatte sie in 45 Artikeln übergeben, die der Verf. aber in 10 zusammengezogen hat, die hier ausführlich und mit den Beantwortungen des Hieronymus angeführt sind, aber aus Mangel des Raums nicht ausgezogen werden können, sondern daselbst gelesen werden müssen S. 312 u. s. w. Bei Gelegenheit, daß man den Hieronymus durch die Tortur zur Bekänntniß seiner Anklagen zwingen wollte, beschreibt der Verf. ausführlich S. 360 in der Note (ddd) dieselbe, wie sie bey dem Inquisitionsgesichte in Gebrauch war, die grausamste unter allen Gattungen der Folter. Drey Arten derselben, 1) mit dem Strick, der ihm unter den auf den Rücken gebundenen Händen durchgezogen, und so wird er mit einem Kloben in die Höhe gezogen, bleibt eine Zeitlang hängen, dann läßt man ihn plötzlich herunterfallen, welche Erschütterung verursacht, daß alle Glieder ausgereckt werden. Gesteht er nicht, so folgt 2) die Wassertortur, wo er eine große Quantität Wasser trinken muß, dann wird er auf eine ausgehöhlte Bank gelegt, die verengert und erweitert wird; quer durch selbige geht ein Stock, der den Leib des Delinquenten im Schweben erhält und ihm die grausamsten Schmerzen im Rückgrade verursacht. Die grausamste ist 3) die Feuerfolter, wo er auf die Erde gestreckt an einem großen Feuer liegt; so daß die Füße gegen das Feuer stehen. Diese sind mit Speck und andern brennbaren Materien gerieben, wo man die Fußsohlen so lange brennen läßt, bis er bekennet. Hierbey kann man mit Recht sagen. — tantum religio potuit suadere malorum.

Am 23. May erlaubte man dem Hieronymus endlich ein öffentliches Verhör, wo er mündlich auf die Klagpunkte antworten durfte. Dieses that er mit solcher Freymüthigkeit und Beredtsamkeit, daß jedermann über die Gegenwart des Geistes und auch über die Gelehrsamkeit nach einem so lange ausgestandenen harten Gefängniß sich wunderte S. 378 f. Er bereuete darinn, als das größte Verbrechen, daß er einen Widerruf gethan, und bekannte frey, daß er es aus Furcht gethan, und daß er Hussens Lehre bis an seinen Tod vertheidigen würde S. 406, und griff in seiner Rede den großen Pomp und Geiz der Kardinäle, Bischöffe zc. auch ihr üppiges Leben scharf an, womit er sie noch mehr gegen sich ausbrachte zc. Der gelehrte Poggius, Sekretär der päpstlichen Breven, beschreibt in einem Briefe an den Leonh. Aretin (bey dem Hardt Tom. III. S. 64), mit welcher zierlichen Beredtsamkeit, soliden Argumenten, munterer Stirn und ganz außerordentlicher Freymüthigkeit er sich vertheidiget, und den heiligsten Vätern die Wahrheit gesagt hat. Er ist S. 413 f. wehrt zu lesen, da er ein Augenzeuge ist.

XXI. Session S. 436. in Abwesenheit des Kaisers und des Pfalzgrafen. Am 30. May 1416 ward endlich das Urtheil des Hieronymus in derselben verlesen, nachdem man ihn nochmals zum Widerruf ermahnet, so er aber mit größter Standhaftigkeit abschlug und seinen Tod mit Freuden erwartete. Er ward feyerlich für einen Ketzer erklärt und verdammet, und so dem weltlichen Gerichte und Stadtvogt zu Kostniz übergeben S. 458; nachdem man ihm in der Domkirche ebenfalls wie dem Fuß eine mit Teufeln bemalte

Mühe von Papier aufgesetzt, führten ihn die Büttel zur nämlichen Gerichtsstadt, wo er an einen Pfahl geschlossen, mit dem Fuß einen ähnlichen Tod mit größter Standhaftigkeit erlitten. Vorgedachter Poggius, der ein Augenzeuge ist, weis nicht genug die Unerforschtheit zu rühmen — er sagt, ich will es an seinem Orte gestellt seyn lassen, ob ihm Recht oder Unrecht geschehen? Auch Aeneas Sylvius schreibt dieses. Die Böhmen hielten ihn für einen Märtyrer und feierten jährlich sein Gedächtniß: sie glaubten aber auch, daß ihre ganze Nation dadurch beleidiget, und es ist zuverlässig, daß die Scheiterhaufen zu Kofnitz die Grundursache zu jenen langen und grausamen Kriegen gegeben haben. Und hiemit wird der III. Theil dieser unpartheyischen Geschichte beschlossen.

Hf.

---



---

## II.

Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem. Von Johann Friedrich Zöllner, Prediger bey der St. Marienkirche zu Berlin. Berlin bey Friedrich Maurer, 1784. 8.

Daß über und wider H. Moses Mendelssohns merkwürdiges Buch viel würde geschrieben werden, das war mehr zu wünschen als zu erwarten. Die Sachen, die es enthielt, waren zu neu, und wenn die Wahrheiten, auch selbst in den gründlichsten Systemen bereits verborgen lagen, so traf man sie bey ihm in einer Zusammenstellung und  
mit



## Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem 2c. 21

mit einer Anwendung, der die meisten Leser noch zu ungewohnt waren. Man mußte sich erst versichern, ob man den Schriftsteller, den man widerlegen will, auch recht verstehe, und das gerade da am meisten, wo er uns am anstößigsten schien. Wir müssen dem H. Pred. Föllner die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß seine Schrift ein guter Beweis seiner Geschicklichkeit sowohl, als seiner vortreflichen Gesinnungen ist. Allein mit der Unparteilichkeit, die wir uns zum Gesetze machen, und die uns die Pflicht auflegt, auch die Fehler nicht zu verschweigen, die wir unserm Urtheil nach, in Schriftstellern von Verdienst finden — mit dieser Unparteilichkeit müssen wir sagen, daß die Zweifel, die er gegen H. M. Theorie vorträgt, größtentheils auf Mißverstand beruhen. Eine kurze Zergliederung seiner Schrift wird es zeigen. Daß ein jeder Vertrag Wohlwollen voraussetze, will ihm deswegen nicht zu Sinne (S. 13) „weil „es Verträge genug in der Welt giebt, bey welchen schlechterdings kein Wohlwollen Statt findet, oder erfordert wird.“ Allein durch jeden Vertrag muß doch etwas gegeben oder geleistet werden — gegeben Sachen, geleistet Arbeit. Von der letzten sagt Wolf quod rebus aequiparari possit, res aber sind nach eben diesem großen Naturrechtslehrer, omne ens, quod homini usui esse potest, wodurch also die Vollkommenheit des Menschen wo nicht immer vermehrt, doch wenigstens erhalten werden kann. Eine Handlung, wodurch eines von beyden geschieht, nennt Hr. M. ohne Zweifel eine Handlung des Wohlwollens, entgegengesetzt der Handlung der Selbstliebe; wodurch meine eigene Vollkommenheit vermehrt oder

## 22 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

erhalten wird. Will man unter Wohlwollen die Neigung verstehen, dem andern etwas zu geben oder zu leisten, in der Absicht, ihm wohlzuthun: so muß man freylich gestehen, daß dieses in facto nicht immer, ja, wenn man will, sehr selten, bey den Verträgen der Fall sey. Allein das hindert den Naturrechtslehrer nicht, zu sagen, wie die Sache de jure seyn müsse. Da wird nun wohl schwerlich jemand in Abrede seyn, daß, wenn ein Vertrag von allen Seiten eine actio recta seyn soll, die Einwilligung der ganzen Verbindlichkeit dazu gemäß seyn müsse, daß sie also um aller Bewegungsgründe willen, sowohl der Bewegungsgründe der Selbstliebe, als des Wohlwollens, müsse erfolgt seyn. H. M. hatte seinem Begriffe von einem Vertrage gemäß, angenommen, daß Verträge keine vollkommene Rechte und Zwangspflichten erzeugen können, wenn nicht schon vorher, ohne allen Vertrag, unvollkommene Rechte und Gewissenspflichten da gewesen sind. Dieses leugnet H. J. ebenfalls. Er meynt, ein unvollkommenes Recht enthalte einen Widerspruch, weil das kein Recht seyn könne, dem ein andrer entgegen handeln könne, ohne Unrecht zu thun. — Wir müssen aber bemerken, daß das unvollkommene Recht nichts weiter sey, als das Recht zu bitten, zu ersuchen, vorzuschlagen. Diesem Rechte darf niemand entgegenhandeln. Wenn ich also unter mehreren, die bitten, ansprechen, vorschlagen, nur einem das gebe, warum alle bitten, so thue ich nichts gegen ihr Recht; denn das Recht zu bitten und anzusprechen, lasse ich jedem. Indem aber, nach dem Satze des Nichtzuunterscheidenden, das, was ich geben soll, einer am nöthigsten bedarf:

so

so hört das Recht der übrigen auf, und, was ich thue, kann ihm also nicht entgegen seyn. Vergleichende Gründe, wodurch das unvollkommne Recht des einen größer wird, als das Recht der übrigen, kann es mehrere geben, und Cicero von den Pflichten B. I. Kap. 15. hat verschiedene davon angeführt. Bey den lästigen Verträgen ist einer dieser Gründe das Versprechen des andern Theils der Vertragsschließenden. H. J. will die bloße innere Verbindlichkeit nicht eine unvollkommene nennen (S. 18). In der That hat man die Verbindlichkeiten nicht so genannt, wohl aber die Pflichten, die unvollkommenen Rechten entsprechen, oder diejenigen, wozu jemand wohl innerlich verpflichtet ist, aber nicht äußerlich verpflichtet werden kann. Diese neuere moralische Sprache — denn die ältere, insonderheit die stoische, war davon verschieden — ist nun einmal eingeführt; sie ist auch nicht allein unschädlich, sondern in verschiedenen Fällen nützlich, welches aber hier zu zeigen viel zu weitläufig seyn würde. — S. 26 setzt H. J. zu den Gütern, auf welche der Mensch ein ausschließendes Recht hat, noch ein viertes hinzu: „Was er von den freywilligen Produkten der Natur in Besitz genommen hat.“ Dieses scheint aber unter der zweiten Art schon begriffen zu seyn: was er schützt. Das ist indeß eine Kleinigkeit, so wie das, was wir über S. 33 zu bemerken haben, wo H. J. will, daß „die äußern Pflichten überall, nicht blos in dem Stande der Natur, negativ seyn sollen“ welches uns auf einen Wortstreit hinauszu laufen scheint. Denn ich kann freylich einen jeden bejahenden Satz auch verneinend ausdrücken, und also eine jede bejahende Pflicht

## 24 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

als eine verneinende. Wenn ich sage: thue das, so kann ich auch sagen: thue das Gegentheil nicht. Es kommt darauf an, was zunächst aus den Gründen folgt, und ob die Pflicht ein factum oder non factum sey.

H. J. scheint oft seinem Gegner zu widersprechen, wo aller Widerspruch wegfallen würde, sobald er seine weitere Erklärung hörte. Dahin gehört, was er seiner Theorie über den Ursprung der Zwangspflichten bey den bürgerlichen Pflichten entgegensetzt. Er meynt, der Staat könne mit dem Bürger nicht zufrieden seyn, wenn er sich, nach S. 43, so erklärte, „daß er zwar seinen Mitschöpfen Gutes thun wolle, aber sich die Entscheidung, wenn, wie viel, und wenn er zu geben habe, in Collisionsfällen selbst vorbehalte.“ Dieses Rechtes hat sich der Bürger bey dem gesellschaftlichen Vertrage schon begeben. Ob der Staat wohl thue, viele Gewissenspflichten in vollkommne zu verwandeln, und ihm also seine Ausübung der Mildthätigkeit zu schmälern, das ist eine andere Frage. Der Mensch fühlt freylich seinen Werth besser, wenn er „anschauend wahrnimmt, wie er durch seine Gabe die Noth seines Nebenmenschen erleichtert: wenn er giebt, weil er will.“ Dieses Vergnügen wird ihm die Resignation, wenn sie weise und menschlich ist, so wenig als möglich verkümmern. Allein auch hier heißt es: dem Gerechten ist kein Gesetz gegeben. Eben deswegen muß der Staat einigen Gewissenspflichten eine äußere Verbindlichkeit geben, weil nicht jedermann die Stimme des Gewissens hört. Die Hoffnung des Ersatzes seiner Aufopferungen für die Gesellschaft ist allerdings auch eine Ver-

Bewegursache der Einwilligung in den gesellschaftlichen Vertrag überhaupt, und in jede gesellschaftliche Pflicht insonderheit; so wie bey einem jeden lästigen Vertrage die Repromission des Annehmers eine Bewegursach des Versprechens des Versprechers ist, aber gewiß nicht die einzige. Das Wohlwollen ist eine allgemeine unvollkommene Pflicht, die bey den gesellschaftlichen ihre individuelle Bestimmung durch den gesellschaftlichen Vertrag erhält, den ich einzugehen durch Wohlwollen und Selbstliebe hin bewogen worden. So lassen sich auch die gesellschaftlichen Pflichten aller Art am leichtesten rechtfertigen. Denn der Staat erwartet auch Aufopferungen, wovon er gar wohl weis, daß er sie nicht ersetzen kann; er erwartet ja sogar die Aufopferung des Lebens. Der gute Bürger ist auch zu diesen Aufopferungen willig, sobald sie die Noth erheischt. Kann ihm das, was er gab, ersetzt werden, desto besser; aber auch ohne die bestimmt ihn sein bürgerliches Verhältniß dem Staate zu geben, von dem er ein Mitglied ist, so wie ihm sein Familienverhältniß für seine Verwandten bestimmt; und er hat in dem gesellschaftlichen Vertrage eingewilligt, sich das vorschreiben zu lassen, wenn es der Staat für nöthig findet.

Nun die Anwendung der Grundsätze auf die Kirche und ihre Rechte (S. 48). H. Z. meynt, daß allerdings Meinungen Pflichten und Rechte erzeugen können. Zwey Bemerkungen werden die Sache etwas aufklären, und zugleich zu der Verantwortung der Instanzen dienen, die H. Z. gegen die entgegengesetzte Meinung macht. 1) Wenn man sagt, Meinungen können keine Rechte und

## 26 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

Pflichten erzeugen, so heißt das: das Benfallen, das Annehmen, das Fürwahrhalten kann nicht versprochen werden; denn es ist kein entbehrliches Gut, kein Gut für den Andern; es kann ein solches Versprechen nicht gehalten werden. Wenn also jemand versprochen hätte, einem Andern Keplers Theorie der Planetenbahnen historisch vorzutragen, so hat er nicht versprochen, sie selbst für wahr zu halten, und der Andere hat es nicht verlangt, er konnte es auch ohne Thorheit nicht. Was der Lehrer versprochen hat, ist eine äußere Handlung, die kann er versprechen, und die muß er leisten; sie ist aber von seiner eigenen Uebersetzung ganz unabhängig. Ein vernünftiger Schüler könnte sogar einen Lehrer wählen, der die Theorie, die er vorträgt, nicht glaubt, wenn derselbe sie vollkommen inne hätte, und sein Vortrag lichtvoller und angenehmer wäre, als der Vortrag eines geschwornen Anhängers der vorzutragenden Theorie. 2) Ich kann meine eigenen Meinungen zu einer Bedingung meiner Einwilligung in einen Vertrag machen. Wenn diese nicht mehr dieselben sind: so ist die Bedingung des Vertrages und also der Vertrag selbst nicht mehr wirklich. Das ist der Fall bey dem Uebersetzer des Aristoteles. (S. 65. Anmerk.) Dem Andern könnte es gleichgültig seyn, was sein Mitübersetzer von des Aristoteles Philosophie dächte, wenn er nur übersehte. In andern Fällen sind es nicht die Meinungen, welche die Rechte erzeugen, sondern die äußern Handlungen, die damit übereinstimmen, wie die Religion in dem jüdischen Ehemanne und die Bereitwilligkeit zum Soldatendienste. Der Mangel an letzterer verschließt den Mennoniten den Zugang zu

zu den Staaten, die von ihnen Kriegesdienste verlangen, nicht ihre Meinung über die Moralität des Krieges. Und nun, kann die Kirche (wohl bemerkt, wie es oben ist bestimmt worden,) als Kirche, d. i. als die moralische Person, die wir uns als das Substratum von Rechten und Pflichten denken, kann die vollkommne Rechte haben? H. Z. meynt Ja! So viel wir einsehen, reichen seine Beweise nicht weiter, als auf die Rechte, die sie als Gesellschaft hat, nicht aber als religiöse Gesellschaft; denn sonst müßten diese Rechte in ihrer Religion, d. i. in ihren Empfindungen und Gesinnungen in Ansehung Gottes gegründet seyn.

In der Frage über das Verhältniß zwischen Staat und Kirche (S. 85) stimmt H. Z. mit H. M. mehr überein; denn er gesteht jedem Bürger das Recht auf seine Religion zu, und die Einschränkungen, die er S. 131 hinzufügt, wird jeder gern zugestehen. Wir sehen daher nicht wohl ein, warum sich H. Z. nicht die Mühe gegeben, die Prämissen sorgfältiger zu untersuchen, welche H. M. bey seiner richtigen Beantwortung dieser Frage zum Grunde legt. Nach dem, was wir oben über das Recht der Religionslehrer auf ihre Besoldung erinnert haben, scheint es unnöthig demjenigen etwas entgegenzusetzen, was H. Z. zur Vertheidigung der gewöhnlichen Meinung darüber beibringt. Wenn er (S. 139) nicht erkennen will, daß Lehren und Bezahlung Begriffe sind, die, wie H. M. sich ausdrückt, sich einander fließen: so beruft er sich darauf, daß H. M. doch ein Recht auf Belohnung als Entschädigung für Zeitversäumniß zugestehet; als wenn es bey einer Handlung, welche Rechte erzeugt, nicht oftmals

## 28 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

mals gar sehr darauf ankomme, vermöge welcher ihrer Bestimmungen sie diese Rechte erzeuge. H. Z. häuft zwar die Gründe des Rechtes auf die Belohnung des Lehrers, er rechnet dahin, die Kosten, womit er sich die Geschicklichkeit des Lehrens erworben hat, die Kräfte, die er dazu anwendet, und die er zu einem andern Geschäfte anwenden könnte. Allein wer sieht nicht leicht, daß dieses alles unter Zeitverschönmüß begriffen sey? Denn unter dieser kann man doch nichts anders verstehen, als diejenige Anwendung seiner Kräfte und kostbar erworbenen Lehrgeschicklichkeit, die uns hindert, diejenige Anwendung derselben zu verschäumen, welche dem Lehrer auch für die Verbesserung seines äußern Zustandes könnte nützlich seyn. Es scheint überhaupt aus der Mühe, die sich H. Z. giebt, die Gedanken des H. M. über diesen Gegenstand zu rektificiren, er glaube, daß H. M. durch die Art, wie er das Recht der Lehrer auf Belohnung vorgestellt hat, für die gegenwärtige Lage der Lehrer etwas ungünstiges, und für sie selbst, wohl gar etwas unverbindliches habe sagen wollen, da uns doch, wie wir auch schon oben bey H. M. Schrift selbst angezeigt haben, nichts evidenter scheint, als daß die Lehrer selbst dabey gewinnen; ja daß diese Vorstellung der Sache die einzige sey, wornach besoldete Lehrer ihr Gewissen mit den Forderungen ihrer Besolder in Harmonie bringen können. Dadurch fällt sogleich die Schwierigkeit weg, die demjenigen immer im Wege bleiben wird, der den Vertrag zwischen Lehrer und Zuhörer mit auf den Inhalt der Lehre ausdehnt, woraus Collisionen und Verlegenheiten entstehen, die keine geringe Marter für das ängstliche



liche Gewissen werden kann, und die H. M. mit so vieler Beredsamkeit ins Licht gestellt, und mit so vieler Billigkeit, Menschlichkeit und Weisheit beurtheilt hat. H. Z. muß daher noch behaupten: (S. 145.) „Hier ist es dann freylich nothwendig, (nämlich, wenn eine jede Gemeinde entweder selbst wählt, oder dieses Recht dem Staate übertragen hat) „daß sich der Lehrer gewisse Bedingungen, „die er bey seiner Amtsführung zu erfüllen hat, „gefallen lasse, und hauptsächlich auch die, daß er „dem Lehrbegriffe, zu dessen Verkündigung er berufen ist, gemäß lehren wolle.“ Es hat schon etwas zurückstossendes für jeden Lehrer der Religion, der dieses großen Charakters würdig ist, sich vorschreiben zu lassen, was er lehren soll, und sich dieses von seinen unmündigen Zuhörern vorschreiben lassen, denn gerade diese unmündigen sind es, die sich solche Vorschriften herausnehmen. Der aufgeklärte kennt die Rechte des Verstandes besser, als daß er es sich sollte herausnehmen, durch solche Verpflichtungen ihm die Hände binden zu wollen: Es ist mit dem Vertrage, den man mit seinem Lehrer eingeht, nicht als mit dem, den wir mit unserm Koche errichten können, der uns die Gerichte aufstischen muß, die wir von ihm verlangen; und doch würde er uns kein Giftgericht zu richten dürfen, wenn wir es auch beföhlen. Selbst bey dem Unterrichte in den Wissenschaften kann man sich ein irriges System vortragen lassen: denn man kann vielleicht eine bloß historische Kenntniß davon haben wollen. Aber in der praktischen Religion! Kann man da wohl etwas anders mit dem Lehrer stipuliren: als weiße uns deine besten Kräfte, forsche nach Wahrheit, die uns nützlich ist, und theile

### 30 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

theile uns davon mit, was uns nützlich ist, und was wir tragen können. Die Zeit, die du auf dieses Geschäft zu unserm besten verwendest, und die du also nicht zur Erwerbung deines Unterhalts verwenden kannst, die wollen wir dir durch eine Belohnung vergüten, wovon wir wohl wissen, daß sie keine Bezahlung für die Seligkeiten seyn kann, die wir deiner wohlthätigen Mühe zu verdanken haben.

Was H. J. dem zweyten Theile des Jerusalem über geoffenbarte Religion entgegensezt, ist wichtiger; die Untersuchung darüber hat auch mehr Schwierigkeit. Für H. M. ist es genug, wenn er nur die Consequenzen des Forschers nach Licht entkräftet hat. Und dazu ist es hinreichend, wenn er nur bewiesen hat, daß die mosaische Religion eigentlich nur Gesetzgebung ist. Ob diese Gesetzgebung eine übernatürliche ist, ob die Weisheit Gottes auch könne ewige Wahrheiten offenbaren wollen, das kann dahin gestellt bleiben. Die Sache scheint sich ohnehin unter den Denkenden von allen Religionen einer Aufklärung und Entscheidung zu nähern, die nur noch durch einige Bedenkllichkeiten gehindert zu werden scheint, welche keine gänzliche verdachtlose Dehnung der Gedanken zulassen. Es sey uns erlaubt, durch einige Anmerkungen zu versuchen, die Sache einer noch etwas weitem Aufklärung näher zu bringen. Die Denkenden von beyden Theilen kommen darin überein, daß in den Urfunden ihrer Religionen Veranlassungen zur Erkenntniß Gottes enthalten sind. Wenn sie blos bey diesen stehen blieben: so würden sie nicht nöthig haben, sich durch besondere Benennungen zu unterscheiden. Diese Benennun-

gen

gen können ursprünglich nur von ihren Stiftern hergenommen seyn. Der einzige Unterschied aber, den die Verschiedenheit der Stifter der Religionsverfassung geben kann, ist der Unterschied der Beglaubigungsart und die Art der Veranlassung der Erkenntniß Gottes. In Ansehung der Beglaubigungsart kommen die jüdische und christliche Religion ganz überein. Die Schwierigkeiten, die die eine drücken, drücken auch die andere; was die eine für sich anführen kann, kann auch die andere für sich anführen. Die Erkennbarkeit der Wunder macht hier die größte Schwierigkeit. Wie will man beweisen, daß eine Begebenheit übernatürlich sey, insonderheit, daß der Religionsstifter zu seinen Einsichten einer übernatürlichen Einwirkung bedurft habe, daß die Annehmung seiner Verfassung oder seiner Lehre ohne Wunder wäre unmöglich gewesen? Wenn Jesus seine Lehre ohne Wunder erfinden und beglaubigen konnte, warum konnte das Moses mit seiner Verfassung und Gesetzgebung nicht? Diese Schwierigkeiten hat H. M. sehr gut eingesehen, er betritt daher den einzigen Weg, der ihn zum Ziele führen konnte, er beweist, daß Lehren, oder ewige Wahrheiten, nicht geoffenbart werden können. Warum nicht? — Erstlich weil es nicht nöthig, und dann, weil es nicht möglich war; — nicht nöthig — weil Gott diese ewigen Wahrheiten durch die Natur geoffenbart hat, — nicht möglich — weil Worte die Ideen nur unbestimmt mittheilen, indeß sie das Anschauen der Sache selbst mit völliger Bestimmtheit erregt. Was die Nothwendigkeit einer Offenbarung der ewigen Wahrheiten betrifft: so könnte man sagen, daß man sie blos auf die Erregung

## 32 Ueber Moses Mendelssohns Jerusalem,

regung der Aufmerksamkeit einschränke. Die Offenbarung, als Unterricht, soll die Aufmerksamkeit auf seinen Gegenstand lenken, so wie die Religionshandlungen auf ihre Veranlassungen und Gründe. Was die Möglichkeit betrifft: so könnte man zwar gestehen, daß der Unterrichtete freilich die Wahrheiten nicht gleich ganz in ihrer völligen Bestimmtheit verstehe; daß sie aber bey weitem Nachdenken, wozu der Unterricht Gelegenheit giebt, künftig werden verstanden werden. So hat sich auch Plato die Sache in der bekannten scherzhaften Erdichtung von einem nördlichen Volke vorgestellt, dessen Worte im Winter gefrieren, und erst im Sommer, wenn sie aufthauen, gehört werden. Was man noch für den Vorzug der veranlassenden Religionshandlungen vor den veranlassenden Religionslehren anführen könnte, wären die Uebel und Irrthümer, die aus dem Mißverstände der Letztern entstehen können. Die Geschichte des Christenthums bestätigt freylich die Möglichkeit dieses Mißverständes und der daraus entspringenden Uebel. Uebrigens wäre es wenigstens der Untersuchung werth, ob nicht die Verschiedenheit der Methoden, die die beyden Religionsstifter gewählt haben, in den Zeitumständen ihren Grund habe. Jesus fand bereits die Religionserkenntniß mit vielen Spekulationen über die Natur der Gottheit, ihre Ideen und Wirkungsart erweitert, griechische Philosophie grübelte über die Einheit und höchste Majestät Gottes, von welcher die patriarchalische Religion nur die einfältige Empfindung hatte. Der Weise konnte nicht mehr Gesetzgeber seyn, er mußte das durch Lehren berichtigen, worin man von der Absicht der Ceremonien

nien abgewichen war. Was bleibt nun jetzt dem Verehrer Gottes übrig? — Wenn er in der jüdischen Religion geboren ist, sich durch die Ceremonien derselben, und wenn er in der christlichen geboren ist, sich durch ihre Lehren zu dem Nachdenken über Gott führen zu lassen.

### III.

Golgatha und Scheblimini. Von einem Prediger in der Wüsten, 1784. 8.

Ein Prediger in der Wüsten, an Kleidung und Sprache sonderbar und fremd! Aber auch eben darum unverständlich und räthselhaft. Wir können diesen Prediger leicht an seinem Kleide und an seiner Sprache von seinen Brüdern unterscheiden. Man ist sie schon an ihm gewohnt, und wir haben sie bisher ertragen, ob sie gleich den meisten nicht gefiel, weil sie mehr Verkleidung als Bekleidung schien. Um deutlicher zu reden: Die Masnier des Schriftstellers, von dem wir reden, ist von denjenigen Lesern und Kunstrichtern, die wissen, woran sie sich zu halten haben, seit langer Zeit mit Nachsicht beurtheilt worden, und einige, welche Scherz verstehen, und die Geschicklichkeit und den Witz, der auch oft zu brodlosen Künsten gehört, zu schätzen wissen, haben sich mit ihm eingelassen und seine eigene Sprache mit ihm geredet. Sie haben vorausgesetzt, daß er selbst scherzen wolle, und daß er wisse, wo Scherz hingehöre. Wenn man aber sieht, daß dieser Schriftsteller

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St.      E      auch

auch da sich einer so räthselhaften Sprache bedient, wo die Subtilität der Untersuchung die Deutlichste und verständlichste Sprache erfordert, daß er durch weitergeholte Anspielungen, die oft eine Belesenheit und ein Gedächtniß erfordern, das man nicht jedermann zumuthen darf, sich geflissenlich in Dunkel hüllt, durch gehäufte Metaphern zweifelhafte Lichter auf die Gegenstände wirft, und ihre Umrisse verwirrt, sich durch die Bilder seiner Metaphern und Anspielungen von einem Gedanken zum andern forttragen läßt, und so, wo nicht ohne allen Zusammenhang schreibt, doch wenigstens die eigentlichen Fäden, wodurch die Gedanken miteinander verknüpft sind, auch dem schärfsten und aufmerksamsten Auge verbirgt: dann kann sich weder der Leser, noch Kunstrichter, noch Gegner mit ihm einlassen. Das gegenwärtige Produkt seines eigenstinnigen Genius ist einigen Lehrsätzen des Jerusalems entgegengesetzt, und hat alle die Eigenheiten seiner vorigen Schriften an sich. Wenn sich unsere Leser erinnern, wie tiefsinnig und subtil größtentheils die Untersuchungen in diesem philosophischen Werke sind, und überlegen, wie nöthig es also ist, daß ein Schriftsteller, wenn er sich in diese Untersuchungen mischen will, sich der größten Deutlichkeit beflleißige, wenn er nicht blenden, verwirren, Staub in die Augen werfen und blauen Dunst machen will: so wird einem jeden Uneingenommenen die Sprache, die der Prediger in der Wüste gewählt hat, nothwendig sehr übel an gebracht scheinen. Zu allem diesen kommt noch, daß der Ton des Predigers nicht mehr durchgehends der ehemalige launichte, höchstens kaustische, sondern oft ein grämlicher und beleidigender Ton ist.

Mit

Mit einem solchen Gegner sich einzulassen, würde eben so gefährlich als vergeblich seyn. Wir getrauen uns daher kaum, uns an die Beurtheilung seiner Meinungen zu wagen; das geringste, was wir zu besorgen hätten, würde doch immer die Gefahr seyn, den Verfasser nicht verstanden zu haben. Was wir indeß mit Mühe, und nicht ohne Besorgniß zu irren, herausgebracht zu haben glauben, ist das Wenige, daß der V. nicht das Eigenthumsrecht in das Recht in Collisionsfällen zwischen Selbstgebrauch und Wohlwollen zu entscheiden will gesetzt wissen, und daß die Absicht der mosaischen Religionshandlungen ihre typische Bedeutung sey. Das letztere zu untersuchen würde uns hier zu weit führen; wir würden auch nur wiederholen können, was der Prediger in der Wüste in ganz bekannten Büchern lesen kann. Was das erstere betrifft, so mag es an dieser kleinen Anmerkung genug seyn, daß es bey diesem Begriff des Eigenthums nicht die Meinung sey, den Eigenthümer zum unabhängigen Entscheider zu machen, sondern daß er in seinen Entscheidungen das Naturgesetz befolgen müsse. Was der Verf. diesem Begriffe S. 25 und 26 entgegensetzt, ist ihm auch wirklich nicht entgegen. Er sagt: „Alle gesellschaftliche Verträge beruhen, nach dem Gesetze der Natur, auf dem sittlichen Vermögen Ja! oder Nein! zu sagen, und auf der sittlichen Nothwendigkeit, das gesagte Wort wahr zu machen.“ Denn was ist das sittliche Vermögen Ja! oder Nein! zu sagen anders, als das sittliche Vermögen zu entscheiden? Und woher hat der Mensch dieses sittliche Vermögen? Wenn es in seiner ursprünglichen Verbindlichkeit

gegründet ist: so giebt diese auch die Principien an die Hand, wonach die Collision zwischen Selbstgebrauch und Wohlwollen zu entscheiden ist. Es kommt nämlich alsdann auf die Frage an, wodurch machen wir uns vollkommner, durch Selbstgebrauch oder Geben? Daß die Selbstsucht diese Frage unrichtig beantworten könne, ist freylich wahr. Daraus folgt aber nicht, daß nicht die Gründe dazu in die Natur sollten gelegt seyn. Der Gesetzgeber hat gesprochen, er hat seinen Willen bekannt gemacht, wie der Eigenthümer entscheiden soll; aber die Entscheidung hat er dem Eigenthümer selbst überlassen. Wenn dieser indeß durch seine Schuld unrecht entscheidet; so wird er es nicht ungestraft thun. Vielleicht daß diese Anmerkungen wenigstens einen Theil der Schwierigkeiten heben, die dem Prediger in der Wüste gegen den Begriff des Eigenthumsrechts, den der Verf. des Jerusalem angenommen, aufgestossen sind. Um unsere Leser selbst urtheilen zu lassen, ob wir unsern Schriftsteller nicht etwa mißverstanden haben, welches gar wohl seyn könnte: so wollen wir eine Stelle anführen, die wir noch am besten zu verstehen glauben. „Da also (heißt es S. 25.) wenn Jer „der sein unphilosophisches Ich zum königlichen „Schiedsrichter der Collisionsfälle anrichten will, „weber ein Stand der Natur noch der Gesellschaft „möglich ist, vielmehr in beyden Ständen die „Entscheidung natürlichen und verabredeten Gesetzen unter Einem allgemeinen Herrn und Erben „anheim fallen muß: so lohnt es kaum, länger in „spekulativen und theoretischen Schutt des Eigenthumsrechts zum Selbstgebrauch, des Entscheidungsrechts zum Wohlwollen und der Totalität „lo-



„logischer Bedingungen zur Vollkommenheit der  
„Zwangsrechte herumzuwühlen, sondern alle ge-  
„sellschaftliche Verträge u. s. w.

---

#### IV.

Philosophische Betrachtung über Theologie  
und Religion überhaupt, und über die jüdi-  
sche insonderheit. Frankfurt und Leipzig,  
1784. 8.

Man sieht es der Aufschrift dieses Buchs zwar nicht an, daß es größtentheils eine Streitschrift ist, noch weniger läßt sie erwarten, des H. M. Jerusalem darinn angegriffen zu finden. Dieses vortrefliche Werk hat eigentlich mit Theologie und Religion nichts zu thun, sondern nur mit Rechten und Pflichten, die mit der Religion in Verbindung stehen. Was der Weltweise von der Absicht der mosaischen Religion anführte, ist gerade das, was nöthig ist, sein Urtheil und Betragen in Ansehung derselben in ihr wahres Licht zu setzen. Was der W. der Betrachtungen hievon angegriffen hat, davon werden wir gleich weiter reden, wenn wir von dem Inhalte derselben Rechenschaft geben. Jetzt wollen wir nur ein Wort vom dem Eindrucke voranschicken, den der Ton, worinn der W. seine dreistesten Paradoxen vorträgt, auf uns gemacht hat. Wenn man von einem Schriftsteller herkömmt, der uns durch die Leibnizische Erhabenheit seiner philosophischen Ideen, die Rousseauische Wärme der Beredsamkeit verbun-

C 3

den

den mit Xenophontischer Simplicität in Bewunderung setzt, der immer zu seinen neuesten Conclusionen durch alle nöthigen Zwischensätze führt, um ihnen, so viel als möglich, das auffallende Ansehen zu nehmen; indeß er vielen seiner tiefsinnigsten Speculationen das Licht des bloßen gesunden Verstandes zu geben sucht. — Wenn man dann einen Schriftsteller in die Hand nimmt, der, wie dieser philosophische Betrachter, verschiedenen Menschen ehrwürdigen Wahrheiten mit plumper Dreistigkeit widerspricht, ohne Vorbereitung jeden grundlosen Einfall hinwirft, und mit menschenfeindlicher Gefühllosigkeit der Empfindungen seiner Leser spottet, indem er den von ihnen verehrtesten Charakteren mit der leichtsinnigsten und muthwilligsten Verachtung begegnet: — wenn man einen solchen Schriftsteller in die Hand nimmt, wie sehr muß dann nicht der Unwillen gegen den letztern, durch die Bewunderung des Erstern erhöhet werden. Diese Empfindung, deren wir uns nicht erwehren konnten, so oft wir in diese sogenannte phil. Betrachtung einen Blick warfen, werden unsere Leser nicht zu stark finden, sobald wir sie etwas mit den Einfällen werden bekannt gemacht haben, die in einem solchen Tone vorgetragen sind.

Der Gedanke, daß alles was da ist, seine Ursachen haben müsse, — hebt der Betrachter an, — führt auf den andern Gedanken, „daß es ein gewisses oberes Wesen geben möchte, von dem alles „herkömmt.“ Die Vorstellung dieses Wesens entlehnten die Menschen von sich selbst und ihrer eignen Wirksamkeit. Sie nannten es Gott, und legten ihm alle menschliche Empfindungen, Triebe, Eigenschaften, Gefinnungen und Kräfte, nur diese Kräfte

Kräfte im höhern Grade bey. Es gab einige, die diesen Wahn nutzten und sich für Diener der Götter ausgaben, die mit ihren Cabinetsgeheimnissen bekannt seyn. Dergleichen war auch Moses. Man macht es ihm zwar zum Verdienste, (S. 11.) daß er die Untergottheiten verbannt habe, allein er that es bloß in der Absicht, „um sich selbst „zu dem einzigen Untergotte zu machen.“ Hierzu brauchte er verschiedene „Blendwerke, die er der „blinden Einfalt vorspiegelte. — Er hatte sich, „da nun einmahl Empörungstrieb, zügelloser „Stolz, Herrschsucht und Rachbegierde, die „Hauptzüge seines Charakters waren: zum Anführer der rebellischen Israeliten in Egypten aufgeworfen. (S. 13.) Sie ist unbegreiflich, die Verblendung, wenn noch heutiges Tages Moses als „ein außerordentlicher Knecht Gottes, und nicht „vielmehr für das, was er wirklich war, nämlich „für einen öffentlichen Aufwiegler; für einen „Rädelsführer und Oberhaupt der Rebellen, „die er gemacht, für einen tollkühnen Aventureur erkannt und angesehen wird.“ Wer von einem verehrten Gesetzgeber, in einem solchen Tone zu sprechen unternimmt, der sollte wenigstens für sein Urtheil etwas mehr als leichte Nachsprüche anführen können. Die Stiftung eines gemeinen Wesens, eine Gesetzgebung und Religionseinrichtung, die gewiß einen hohen Grad von Weisheit erforderte, gereichen ihrem Urheber zu so großem Ruhme, daß sie ihn unfehlbar des Dankes und der Verehrung aller guten Menschen sichern sollten. Wenn sich in dem Charakter eines solchen erlauchten Gesetzgebers sollten Stellen finden, die uns jetzt dunkel scheinen: sollten wir dabey nicht unserm

Urtheil mißtrauen und es mit dem ganz natürlichen Gedanken in seinen Schranken halten, daß uns die Entfernung der Zeit die Geschichte nothwendig mangelhaft machen muß, und daß Sprache, Denkungsart und Sitten der Vorwelt, Situation des Gesetzgebers und Kultur des Stoffes, den er zu bearbeiten hatte, muß mit in Rechnung gebracht werden, wenn man mit Billigkeit von großen Männern urtheilen will, die noch immer die reinste Hochachtung von ihres Gleichen, bey allen großen Gesetzgebern, genossen haben. Das aber scheint dem Verstande und dem Herzen des Verf. gleich fremd zu seyn.

Jesus von Nazareth (fährt der Betrachter S. 65 fort) hat uns in seinem Lehrvortrage auch nicht einen einzigen bestimmten deutlichen Begriff von der Natur und dem Wesen der Gottheit gegeben. Er hat zwar gesagt: Gott ist ein Geist (Joh. 4. 24.) Allein „ein Geist ist eine Chimäre! „und wird es auch solange bleiben, als er kein Vorwurf unserer Sinne und sinnlichen Empfindung werden kann. Denn nihil est in intellectu, quod non ante erat in sensu.“ (nisi ipse intellectus, haben die größten Denker Cartesius, Leibnitz, Wolf u. a. hinzugesetzt; doch auf der gleichen Einschränkungen kann sich ein Betrachter, der mit nichts als Machtsprüchen entscheidet, nicht einlassen.) Aber Jesus, wirft sich der Betrachter S. 71 ein, hat doch oft die Worte, Gott Vater im Himmel, Himmlischer Vater ꝛc. gebraucht. — Allein dabey hatte er bloß die Absicht, „den schrecklichen Begriff, den die Juden von dem Jehova hatten, niederzuschlagen.“ Er hat also nirgends einen Begriff von dem gegeben, was er Gott nennt;

es versteht sich in solchen Reden, die nicht etwa von dem ungetreuen Gedächtnisse der Evangelisten herrühren, oder die sie auf bloßes Hörensagen von andern ihm bengelegt haben. (Wir möchten wissen, was man nach dieser Auslegungskunst nicht in einer jeden Schrift finden könnte.) Jesus also glaubte, daß jedes Ding in der Welt seinen zureichenden Grund habe; dieser sey der allgemeine wohlthätige und nothwendige Zusammenhang der Dinge in der Natur, den Jesus seinen Zuhörern unter dem Bilde eines Vaters sich vorzustellen erlaubt habe, weil sie doch einmal gewohnt gewesen, bey dem Worte Gott an ein besonderes außermweltliches Wesen zu denken. Hier kommt der Betrachter auf einmal auf den Atheismus, von dem er (S. 100) nicht begreifen kann, warum er bisher die Nachsicht nicht hat erhalten können, womit man Socinianer, Deisten, und Naturalisten, behandelt. Zuförderst behauptet er, daß es eigentlich gar keine Atheisten gebe; denn ein jeder Mensch müsse doch einen zureichenden Grund der Dinge in der Welt annehmen. „Selbst der ärgste Fatalist, heißt es S. 104, der alles „von einem blinden Zufall und Ohngefähr herleiten will, nimmt doch diesen finstern Abgrund, „dies Gewebe des Zufalls und Ohngefährs selbst „als den zureichenden Grund dessen, was da ist, „an.“ (Das heißt: er nimmt an, daß zwar etwas der zureichende Grund sey, daß dieses Etwas aber Nichts sey. — Platterer Unsinn ist wohl seit langer Zeit nicht geschrieben worden!) Der Betrachter nimmt demnach nur zwey Arten von Atheisten an, wenn man denn doch dieses Wort gebrauchen will. Die einen sind diejenigen, die

wie Spinoza die Welt oder, wie Mirabaud (das Systeme de la Nature) eine gewisse Energie der Natur für Gott halten; die andern, denen der Betrachter selbst betritt, nennt er strenge und bescheidene Atheisten. Diese, — wir bedienen uns seiner eigenen Worte S. 129 um seinen Sinn nicht zu verfehlen — sagen: „Am allerwenigsten soll sie (meine Phantasie) sich unterstehen gar so unverschämt zu seyn, und mir vorlügen zu wollen, sie habe die ganze Natur und Welt aufs genaueste in allen ihren geheimsten Triebfedern durchforscht, das Ende des zureichenden Grundes aber nicht darinn enthalten gefunden. Sie könne vielmehr versichern, daß der zureichende Grund zu dem andern Ende der Natur und Welt wie der hinausgehe, und seine Anfangswurzeln in Etwas schlage, das außerhalb der Welt noch da seye, und dem, weil es nicht Fleisch und Bein habe, der Name Geist zukomme. Ich sage, dieser letztere Traum der Phantasie sey der ausschweifendste! weil meine Sinne und Vernunft wohl wahrnehmen, daß die Spuren meines zureichenden Grundes in die Natur und Welt hineingehen; davon aber, daß sie zum andern Ende wieder hinausgehen sollten! auch nicht einen Schatten von Beweis vor sich haben.“ Solche leichte Nachsprüche ist man in den Deklamationen eines französischen Sophisten, wie der Verf. des Systeme de la Nature gewohnt. Allein ein Deutscher sollte doch nicht über die ersten Wahrheiten der Religion so schreiben, als wenn so große Weltweise, wie Leibniz, Wolf, Baumgarten, Meyer, Reimarus, Jerusalem, Moses Mendelssohn, Tetens, Sulzer, Garve nie davon ein Wort geschrieben

schrieben hätten. — S. 121 fängt der Betrachter eigentlich an sich mit H. Mos. Mendelssohn einzulassen, welcher in seinem Jerusalem behauptet, „daß die Atheisterei den Grund untergrabe, auf welchem die Glückseligkeit des gesellschaftlichen Lebens beruhe, und daher jeder bürgerlichen Gesellschaft anrath, daß sie wohl thun würde, wenn sie dieselbe nicht bey sich Wurzel schlagen, und sich ausbreiten ließe,“ — der ferner behauptet, „daß der Atheist, wenn er bündig seyn wolle, alles aus Eigennutz thun müsse.“ Es würde uns zu weit führen uns hier auf die Beurtheilung dieses Streites, so wie er von dem Betrachter geführt wird, weitläufig einzulassen. Der Betrachter scheint gar nicht verstanden zu haben, worauf es dabei ankommt; wir müssen ihm also rathen, sich darüber bey den Schriftstellern zu erkundigen, die mit Gründlichkeit über diese Materie geschrieben haben. Was er übrigens zur Rechtfertigung der Atheisterei in Ansehung ihrer praktischen Folgen anführt und mit dem Ansehen des Systeme de la Nature unterstützt, beweiset weiter nichts, als daß der Atheist nicht immer consequent ist, daß der Mensch nicht immer seinen Grundsätzen gemäß handelt. Wenn daher auch ein Atheist eine Pflicht erfüllte, wozu er seinem System nach keine Verbindlichkeit hätte, so würde man doch darum seinem System eben so wenig Eingang verstaten, als gegen den Diebstahl keine Gesetze geben, weil viele Menschen auch ohne bürgerliche Gesetze keinen Diebstahl begehen würden. „Daß die Motive der Religion ohne Motive der natürlichen Moral keinen vernünftigen Menschen zu irgend einer guten Handlung bewegen können“ (S. 173) beweiset

#### 44 Philosoph. Betrachtung über Theologie etc.

weist nichts, und ist nur in Ansehung der Pflichten wahr, die keine Religionspflichten sind. Denn nicht zu gedenken, daß doch die Religion die natürliche Verbindlichkeit verstärken kann, so giebt es auch einige gute Handlungen, zu denen die Verpflichtung nur in dem System der Religion Statt findet. Und gleichwohl setzt der Betrachter auf dieses Argument ein solches Gewicht, daß er es mit dem pöbelhaftesten Siegesruf eines sophistischen Cathedralzungendreschers begleitet, der zugleich zur Probe seiner polemischen Urbanität dienen kann: „Hic Rhodus, hic salta! Mi Domine Mendelssohn! — Quod si pro ulla Religione, quæcumque sit? et contra Atheismum, demonstraveris? — Magnus mihi eris Apollo!“

F.



Kurze



# Kurze Nachrichten.

## I. Gottesgelahrtheit.

Zwey theologische Bedenken von den berühmten Gottesgelehrten Hrn. Dr. Mößelt und Hrn. Dr. Körner, die Bibelauszüge überhaupt, insbesondere aber den Seilerischen betreffend, 1784. Ohne Anzeige des Verlags, 4½ Bogen, in 8.

Jedermann gesteht, daß Sprüche in der Bibel vorkommen, welche man nicht leicht einem Kind ohne Nachtheil in die Hand geben kann; ja daß auch viele Kapitel, gar ganze biblische Bücher, jedem Laien unverständlich, oder ihm überhaupt unnütz sind. Man hat keinen Anstoß daran gefunden, daß Spruchbücher, biblische Historien und Katechismen, welche sämmtlich bloße Auszüge aus der Bibel sind, in Schulen und vom großen Haufen gebraucht werden. Wie auffallend ist es also, daß Männer, bey denen man billig Einsicht und Urtheilskraft voraussetzen müßte, ein Unglück für die christliche Kirche vermutheten, da der Dr. Seiler einen Auszug aus den Büchern des alten Testaments herausgab, und derselbe gar vermittelt eines obrigkeitlichen Befehls in einigen Schulen sollte eingeführt werden. Voll ängstlicher Ahndung befrugen sie sich bey den theologischen Fakultäten zu Halle und Leipzig; in deren Namen dann die hier gedruckten 2 Bedenken im Jahr 1782 aufgesetzt wurden. Das hallische ist am weitläufigsten, und nimmt 52 Seiten ein. Beyde rechtfertigen den Seilerischen Bibelauszug, und dessen öffentlichen Gebrauch. (Und die Meynung eines einzelnen Mannes, welche er im Namen der Fakultät vorträgt, hat doch wohl wenigstens bey solchen viel Gewicht, die sich in ihren Glaubensangelegenheiten von einer aus etlichen Theologen bestehenden Fakultät, eine Belehrung erbitten.)

Recens

Recensent kann sich nicht überreden, daß ein einziger Leser der allgem. deutschen Bibliothek eines Auszugs aus diesen ohnehin schon bekannten beyden theologischen Bedenken bedürfe; da gewiß jeder längst bey sich aus wichtigen Gründen, den Wunsch gefühlt hat, daß man anstatt der ganzen Bibel, der Jugend und den Unstudirten, einen guten Auszug in die Hände liefern möge. Ob der Seilerische nicht einer größern Vervollkommenung fähig sey, ist eine Frage die hier nicht kann ausgemacht werden. Nur eins verdient noch einer Erwähnung. In dem ersten Bedenken S. 25 u. f. wird eingestanden, daß man viele Stellen des neuen Testaments, namentlich aus den Briefen an die Galater und Ebräer, den Kindern und gemeinen Leuten niemals wird begreiflich machen; auch daß in den Evangelien Stellen vorkommen, die oft auf irrige Begriffe leiten, wo nämlich keine Wahrheiten vorgetragen werden, sondern bloß jüdische Meynungen zum Grunde liegen, z. B. Matth. 12, 43 u. f. Warum denkt man also nicht auch an einen guten Auszug aus den Büchern des neuen Testaments, zum Gebrauch der Schulen und der Laien? Dr. Seiler wagte diesen Schritt nicht: möchte sich doch ein Mann von bekannter Einsicht, bald an eine solche gemeinnützige Arbeit machen!

31.

**Auszug des alten Testaments nach seinem gemeinnützigsten Inhalt, vornämlich für Ungelehrte. Quedlinburg, bey J. J. Ernst, 1784. 447 Seiten, in gr. 8.**

Schon vor etlichen Jahren lieferte die allgem. deutsche Bibliothek im XLI. Band S. 402 u. f. eine hinsichtlich Beurtheilung dieses Buchs, welches im J. 1779 unter dem Titel an das Licht trat: das Kleine alte Testament oder Auszug desselben nach seinem gemeinnützigsten Inhalt u. s. w. Jetzt hat es bloß einen neuen Titelbogen bekommen, auf welchem die Unterschrift des Verfassers weggeblieben ist, nämlich die Buchstaben M. J. A. T. nebst der Anzeige seines Aufenthalts. Aber warum hat man die Vorrede nicht etwas geändert? wenigstens hätte man

man darinn erwähnen sollen, daß auch der Dr. Seiler einen Auszug aus dem alten Testament hat drucken lassen, der schon mehr als einmal aufgelegt, und in manchen Schulen eingeführt ist. Denn Leser, welche von dem Seilerschen Auszug gehört haben, aber nicht wissen, daß der gegenwärtige Quedlinburgische schon vor demselben an das Licht getreten ist, werden sich über des Verf. geäußerte Kengstlichkeit, mit welcher er sich an eine Abkürzung des alten Testaments gewagt zu haben versichert, sehr wundern.

31.

Beiträge zur Beförderung des vernünftigen Denkens in der Religion. Sechstes Heft. Frankfurt und Leipzig, 1784. 12 Bogen, gr. 8.

**E**inleitungsbetrachtung in den Brief Pauli an die Galater. Eine Predigt, deren Text aus dem ersten Kap. Vers 1. 2. genommen ist. Kaum möchte man so was eine Predigt nennen, da man bey den meisten Predigten, nicht ohne Grund, schon gewohnt ist, sie ein paar mal erst auf die Seite zu legen, ehe man sich in seinem Gewissen unaufgelegt genug findet, sie durchzulesen. Hier nicht also. Diese Abhandlung ist eine überaus gründliche Einschränkung aller der Vorsichtigkeiten, die bey Lesung eines biblischen Theils, besonders der apostolischen Briefe, beobachtet werden müssen, wofern man nicht, in kindischer Abernheit den ersten als besten Sinn aufnehmen will. Vor allen Dingen muß der Ausleger den Wahn ablegen, als sey alles für alle Zeiten und alle Menschen geschrieben. Jene Leute, an die der Brief gerichtet war, gaben mit besondern Umständen Gelegenheit dazu, welches auch die Absicht des Verfassers bestimmen muß. Das sollten die gemeinsten Bibelleser wissen und bedenken. Der Brief an die Galater ist an die Vorsteher gerichtet, und soll die nachtheiligen Wirkungen hindern, die aus üblen Urtheilen über die Apostel von denen ausgebreitet wurden, die das Evangelium mit jüdischen Gesezen vermischen und den christlichen Freyheitsinn untergraben wollten. So ganz individuel und lokal ist dieser Brief, daß er mithin gar nicht auf unsere Zeiten und Personen paßt. Sollte Paulus an jetzige Christen schreiben, so würde

würde er ihre Lage und Verfassung zu ganz andern Belehrungen anwenden; die ihren geistlichen und leiblichen Bedürfnissen angemessen wären. So schön und wahr auch die Predigt ist, wird sie doch mancher alten Frau im Chorrock und Kragen wenig erbaulich seyn. Fortsetzung der Uebersetzung des Evangeliums nach der Predigt des Johannes. Vom 5ten Kap. bis 7ten Vers des neunten. Die Uebersetzung ist für den Zusammenhang vortheilhaft gerathen. Die Worte, am Ende des dritten Verses, die warteten bis sich das Wasser bewegte, und den ganzen vierten Vers, läßt der Uebersetzer weg, weil die bewährtesten Handschriften, diese Worte so verstümmelt anführen, daß kein Wort darinn ist, so nicht in einer oder der andern Handschrift mangelt. Er meynet also, es sey wahrscheinlich, daß, wenn auch wirklich so ein Bad existirt hätte, die Juden doch erst in der Folge sich mit Wundergeschichten von seiner Heilkraft getragen, die auch wohl in andern Gegenden mehr Beyfall als in Palästina gefunden haben möchte. Recensent erwiedert darauf, daß die ausgelassenen Worte freylich den Verdacht eines Einschlebsels wider sich haben, und auch wirklich im codex Ephrem wie Glosse ben geschrieben sind, daß aber die palästinschen Juden zu Christi Zeiten, dem Teiche keine Heilkräfte sollten zugeeignet haben, bleibt aus folgenden Gründen unwahrscheinlich: 1) weil der am Teiche liegende Kranke die ganze Theorie voraussetzte. Er sagt: „Ich habe keinen Menschen, der mich zu rechter Zeit in den Teich hineinhilft, und da kommt mir immer einer, der sich besser rühren kann, zuvor, und ich liege hier umsonst.“ Wie konnte der Mensch ohne die Idee jener Heilkraft so sprechen? 2) Hatten die Juden solche Grillen mehr. Vom Meer Tiberias und Teich Siloa dachten sie eben so. 3) Weil aus dem Stillschweigen Josephus nichts gefolgert werden kann. Er hat bey weitem nicht alle jüdische Alfanzeren aufgeschrieben, und gedenkt der Bäder bey Machernus und des Sees Asfaltides wohl nur dess wegen, weil die Erfahrung ununterbrochen ihre physikalische Stärkungskräfte bewies. Bemerkenswürdig ist des Verfassers Umschreibung der Worte Christi: „Wenn ihr das Fleisch des Menschensohnes nicht essen, und sein Blut nicht trinken werdet, so könnt ihr des Lebens nicht theilhaftig seyn.“ Diese, Jesu in den Mund gelegte Rede, hat nach seiner

Meinung, nicht den Sinn, dem der die Lehre Jesu  
 imt und befolgt, das neue Leben zu verheissen, son-  
 der wahre Sinn sey dieser: Jesus erduldet als  
 ias einen gewaltsamen Tod, und söhnt durch  
 Aufopferung seines Lebens die, so ihn dafür  
 men, mit Gott aus, und hiedurch erwirbt er  
 die Güter der bessern Welt. Diese Deutungs-  
 y den Gnostikern und auch den weniger sinnlichen Zus-  
 rebaulich gewesen, weil sie an Opfer gewöhnt waren.  
 , welches Menschengefühl könne die Metapher extras-  
 da durch Fleisch und Blut des Lehrers seine Lehs-  
 nd durch essen seines Fleisches, und erinken sein  
 Bluts die Benutzung der Lehre verstanden wird. Nes-  
 t bemerkt hiebey, daß es bey den Hebräern nicht ganz  
 nlich die Erkenntniß mit Brodt zu vergleichen, so  
 : die Weisheit mit Wasser abbilden. Sirach 15, 3.  
 wäre dann *αγρος της ζωης*, und *δυνας της σαρκος υπερ της*  
*ζωης* hätte einen gesunden Verstand. Die Metapher  
 t, aber jene ist es nicht weniger. Indes muß man  
 ngs eingestehen, daß der Begriff der Opfer so sehr  
 den heydnischen und jüdischen Gottesdienst durchfloß,  
 sen, daß Christus sich gedrungen gesehen, die  
 ou Idee, die auch bey den Aposteln eingewurzelt  
 stehen zu lassen, um neue Begriffe daran zu knüpfen,  
 bessere Erläuterung und geistlichere Deutung den folg-  
 : aufklärern Zeiten aufbehalten war. So wie auch  
 lehrte Verfasser mit Recht sagt, das Lokale dieses  
 könne jeder Vernünfftige leicht einsehen, damit  
 nd was generell evidenters daraus herbuchstabiren mös  
 Die Ausleger, die hier das heilige Abendmahl verster-  
 oerbienen keinen Sitz im Kapitel. — Die Perikope  
 r Ehebrecherin wird in den Noten für unächt aus-  
 wozu wir den Grund, der aus dem Inhalte selbst  
 men ist, weniger erheblich halten, als den, der  
 r rschiedenheit der Lesarten entsteht, zumal aussiekt  
 ist, daß dies Evangelium manche Zusätze von fremd-  
 d erlitten hat. Ihr seyd von dem Vater dem  
 .1. Ist nicht neue Lehre, nicht von Christo bekannt  
 yte Wahrheit, sondern Bequemung in jüdische Ideen.  
 Abraham war, bin ich. Die geheime jüdische  
 : eignete dem Mesias ein Daseyn vor Erschaffung  
 .g. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. D der

würde er ihre Lage und Verfassung zu ganz andern Beleh-  
rungen anwenden; die ihren geistlichen und leiblichen Be-  
dürfnissen angemessen wären. So schön und wahr auch die  
Predigt ist, wird sie doch mancher alten Frau im Chorrock  
und Kragen wenig erbaulich seyn. Fortsetzung der Ue-  
bersezung des Evangeliums nach der Predigt des  
Johannes. Vom 5ten Kap. bis 7ten Vers des neunten.  
Die Uebersetzung ist für den Zusammenhang vortheilhaft ge-  
rathen. Die Worte, am Ende des dritten Verses, die  
warteten bis sich das Wasser bewegte, und den ganz  
en vierten Vers, läßt der Uebersetzer weg, weil die bewähr-  
testen Handschriften, diese Worte so verstümmelt anführen,  
daß kein Wort darinn ist, so nicht in einer oder der andern  
Handschrift mangelt. Er meynet also, es sey wahrschein-  
lich, daß, wenn auch wirklich so ein Bad existirt hätte, die  
Juden doch erst in der Folge sich mit Wundergeschichten von  
seiner Heilkraft getragen, die auch wohl in andern Gegens  
den mehr Beyfall als in Palästina gefunden haben möchte.  
Recensent erwiedert darauf, daß die ausgelassenen Worte  
freylich den Verdacht eines Einschlebsels wider sich haben,  
und auch wirklich im codex Ephrem wie Glosse beige-  
schrieben sind, daß aber die palästintischen Juden zu Christi  
Zeiten, dem Teiche keine Heilkräfte sollten zugeeignet haben,  
bleibt aus folgenden Gründen unwahrscheinlich: 1) weil  
der am Teiche liegende Kranke die ganze Theorie voraus-  
setzte. Er sagt: „Ich habe keinen Menschen, der mich zu  
„rechter Zeit in den Teich hineinhilft, und da kommt mir  
„immer einer, der sich besser rühren kann, zuvor, und ich  
„liege hier umsonst.“ Wie konnte der Mensch ohne die  
Idee jener Heilkraft so sprechen? 2) Hatten die Juden sol-  
che Grillen mehr. Vom Meer Tiberias und Teich Siloa  
dachten sie eben so. 3) Weil aus dem Stillschweigen Joses  
phus nichts gefolgert werden kann. Er hat bey weitem nicht  
alle jüdische Afsanzeren aufgeschrieben, und gedenkt der Bad  
der bey Machernus und des Sees Asfaltides wohl nur dess  
wegen, weil die Erfahrung ununterbrochen ihre physikalische  
Stärkungskräfte bewies. Bemerkenswürdig ist des Vers  
fassers Umschreibung der Worte Christi: „Wenn ihr das  
„Fleisch des Menschensohnes nicht essen, und sein Blut nicht  
„trinken werdet, so könnt ihr des Lebens nicht theilhaftig  
„seyn.“ Diese, Jesu in den Mund gelegte Rede, hat nach  
seiner

seiner Meynung, nicht den Sinn, dem der die Lehre Jesu annimmt und befolgt, das neue Leben zu verheissen, sondern der wahre Sinn sey dieser: Jesus erduldet als Messias einen gewaltsamen Tod, und söhnt durch diese Aufopferung seines Lebens die, so ihn dafür erkennen, mit Gott aus, und hiedurch erwirbt er ihnen die Güter der bessern Welt. Diese Deutungsart sey den Gnostikern und auch den weniger sinnlichen Juden erbauulich gewesen, weil sie an Opfer gewöhnt waren. Denn, welches Menschengefühl könne die Metapher erragen, da durch Fleisch und Blut des Lehrers seine Lehre, und durch essen seines Fleisches, und trinken seines Bluts die Benutzung der Lehre verstanden wird. Resensent bemerkt hiebei, daß es bey den Hebräern nicht ganz ungewöhnlich die Erkenntniß mit Brodt zu vergleichen, so wie sie die Weisheit mit Wasser abbilden. Sirach 15, 3. *αμψὶ* wäre dann *απὸς τῆς ζωῆς*, und *δύναμις τῆς σαρκὸς ὑπὲρ τοῦ κόσμου ζωῆς* hätte einen gesunden Verstand. Die Metapher ist hart, aber jene ist es nicht weniger. Indes muß man allerdings eingestehen, daß der Begriff der Opfer so sehr durch den heydnischen und jüdischen Gottesdienst durchflochten gewesen, daß Christus sich gedrungen gesehen, die unschädliche Idee, die auch bey den Aposteln eingewurzelt war, stehen zu lassen, um neue Begriffe daran zu knüpfen, deren bessere Erläuterung und geistlichere Deutung den folgenden aufklärtern Zeiten aufbehalten war. So wie auch der gelehrte Verfasser mit Recht sagt, das Lokale dieser Idee könne jeder Vernünftige leicht einsehen, damit niemand was generell evidentes daraus herbuchstabiren möge. Die Ausleger, die hier das heilige Abendmahl verstehen, verdienen keinen Sitz im Kapitel. — Die Perikope mit der Ehebrecherin wird in den Noten für unächt ausgegeben, wozu wir den Grund, der aus dem Inhalte selbst hergenommen ist, weniger erheblich halten, als den, der aus der Verschiedenheit der Lesarten entsteht, zumal aufser Zweifel ist, daß dies Evangelium manche Zusätze von fremder Hand erlitten hat. Ihr seyd von dem Vater dem Teufel. Ist nicht neue Lehre, nicht von Christo bekannt gemachte Wahrheit, sondern Bequemung in jüdische Ideen. Ehe Abraham war, bin ich. Die geheime jüdische Theologie eignete dem Messias ein Daseyn vor Erschaffung

III. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. D der

wie Spinoza die Welt oder, wie Mirabaud (das Systeme de la Nature) eine gewisse Energie der Natur für Gott halten; die andern, denen der Betrachter selbst beiträgt, nennt er strenge und bescheidene Atheisten. Diese, — wir bedienen uns seiner eigenen Worte S. 129 um seinen Sinn nicht zu verfehlen — sagen: „Am allerwenigsten soll sie (meine Phantasie) sich unterstehen gar so „unverschämt zu seyn, und mir vorlügen zu wollen, sie habe die ganze Natur und Welt aufs genaueste in allen ihren geheimsten Triebfedern „durchforscht, das Ende des zureichenden Grundes „aber nicht darinn enthalten gefunden. Sie könne „vielmehr versichern, daß der zureichende Grund „zu dem andern Ende der Natur und Welt wieder „hinausgehe, und seine Anfangswurzeln in „Etwas schlage, das außerhalb der Welt noch da „seye, und dem, weil es nicht Fleisch und Bein „habe, der Name Geist zukomme. Ich sage, „dieser letztere Traum der Phantasie sey der „ausschweifendste! weil meine Sinne und Vernunft wohl wahrnehmen, daß die Spuren meines zureichenden Grundes in die Natur und Welt „hineingehen; davon aber, daß sie zum andern „Ende wieder hinausgehen sollten! auch nicht einen „Schatten von Beweis vor sich haben.“ Solche leichtsinnige Machtsprüche ist man in den Deklamationen eines französischen Sophisten, wie der Verf. des Systeme de la Nature gewohnt. Allein ein Deutscher sollte doch nicht über die ersten Wahrheiten der Religion so schreiben, als wenn so große Weltweise, wie Leibniz, Wolf, Baumgarten, Meyer, Reimarus, Jerusalem, Moses Mendelssohn, Tetens, Sulzer, Garve nie davon ein Wort geschrieben



geschrieben hätten. — S. 121 fängt der Betrachter eigentlich an sich mit H. Mos. Mendelssohn einzulassen, welcher in seinem Jerusalem behauptet, „daß die Atheisterei den Grund untergrabe, auf welchem die Glückseligkeit des gesellschaftlichen Lebens beruhe, und daher jeder bürgerlichen Gesellschaft anrath, daß sie wohl thun würde, wenn sie dieselbe nicht bey sich Wurzel schlagen, und sich ausbreiten ließe,“ — der ferner behauptet, „daß der Atheist, wenn er bündig seyn wolle, alles aus Eigennutz thun müsse.“ Es würde uns zu weit führen uns hier auf die Beurtheilung dieses Streites, so wie er von dem Betrachter geführt wird, weitläufig einzulassen. Der Betrachter scheint gar nicht verstanden zu haben, worauf es dabey ankommt; wir müssen ihm also rathen, sich darüber bey den Schriftstellern zu erkundigen, die mit Gründlichkeit über diese Materie geschrieben haben. Was er übrigens zur Rechtfertigung der Atheisterei in Ansehung ihrer praktischen Folgen anführt und mit dem Ansehen des Systeme de la Nature unterstützt, beweiset weiter nichts, als daß der Atheist nicht immer consequent ist, daß der Mensch nicht immer seinen Grundsätzen gemäß handelt. Wenn daher auch ein Atheist eine Pflicht erfüllte, wozu er seinem System nach keine Verbindlichkeit hätte, so würde man doch darum seinem System eben so wenig Eingang verstaten, als gegen den Diebstahl keine Gesetze geben, weil viele Menschen auch ohne bürgerliche Gesetze keinen Diebstahl begehen würden. „Daß die Motive der Religion ohne Motive der natürlichen Moral keinen vernünftigen Menschen zu irgend einer guten Handlung bewegen können“ (S. 173) beweiset

#### 44 Philosoph. Betrachtung über Theologiere.

weist nichts, und ist nur in Ansehung der Pflichten wahr, die keine Religionspflichten sind. Dennoch zu gedenken, daß doch die Religion die natürliche Verbindlichkeit verstärken kann, so giebt es auch einige gute Handlungen, zu denen die Verpflichtung nur in dem System der Religion Statt findet. Und gleichwohl setzt der Betrachter auf dieses Argument ein solches Gewicht, daß er es mit dem pöbelhaftesten Siegesruf eines sophistischen Cathederzungendreschers begleitet, der zugleich zur Probe seiner polemischen Urbanität dienen kann: „Hic Rhodus, hic salta! Mi Domine Mendelssohn! — Quod si pro ulla Religione, quæcumque sit? et contra Atheismum, demonstraveris? — Magnus mihi eris Apollo!“

F.



Kurze

# Kurze Nachrichten.

## I. Gottesgelahrtheit.

Zwey theologische Bedenken von den berühmten Gottesgelehrten Hrn. Dr. Mößelt und Hrn. Dr. Körner, die Bibelauszüge überhaupt, insbesondere aber den Seilerischen betreffend, 1784. Ohne Anzeige des Verlags, 4½ Bogen, in 8.

Jedermann gesteht, daß Sprüche in der Bibel vorkommen, welche man nicht leicht einem Kind ohne Nachtheil in die Hand geben kann; ja daß auch viele Kapitel, gar ganze biblische Bücher, jedem Laien unverständlich, oder ihm überhaupt unnütz sind. Man hat keinen Anstoß daran gefunden, daß Spruchbücher, biblische Historien und Katechismen, welche sämmtlich bloße Auszüge aus der Bibel sind, in Schulen und vom großen Haufen gebraucht werden. Wie auffallend ist es also, daß Männer, bey denen man billig Einsicht und Urtheilskraft voraussetzen mußte, ein Unglück für die christliche Kirche vermutheten, da der Dr. Seiler einen Auszug aus den Büchern des alten Testaments herausgab, und derselbe gar vermittelt eines obrigkeitlichen Befehls in einigen Schulen sollte eingeführt werden. Voll ängstlicher Ahndung befrugen sie sich bey den theologischen Fakultäten zu Halle und Leipzig; in deren Namen dann die hier gedruckten 2 Bedenken im Jahr 1782 aufgesetzt wurden. Das halle'sche ist am weitläufigsten, und nimmt 52 Seiten ein. Beyde rechtfertigen den Seilerischen Bibelauszug, und dessen öffentlichen Gebrauch. (Und die Meinung eines einzelnen Mannes, welche er im Namen der Fakultät vorträgt, hat doch wohl wenigstens bey solchen viel Gewicht, die sich in ihren Glaubensangelegenheiten von einer aus etlichen Theologen bestehenden Fakultät, eine Belehrung erbitten.)

Recens

Recensent kann sich nicht überreden, daß ein einziger Leser der allgem. Deutschen Bibliothek eines Auszugs aus diesen ohnehin schon bekannten beyden theologischen Bedenken bedürfe; da gewiß jeder längst bey sich aus wichtigen Gründen, den Wunsch gefühlt hat, daß man anstatt der ganzen Bibel, der Jugend und den Unstudirten, einen guten Auszug in die Hände liefern möge. Ob der Seilerische nicht einer größern Vervollkommnung fähig sey, ist eine Frage die hier nicht kann ausgemacht werden. Nur eins verdient noch einer Erwähnung. In dem ersten Bedenken S. 25 u. f. wird eingestanden, daß man viele Stellen des neuen Testaments, namentlich aus den Briefen an die Galater und Ebräer, den Kindern und gemeinen Leuten niemals wird begreiflich machen; auch daß in den Evangelien-Stellen vorkommen, die oft auf irrige Begriffe leiten, wo nämlich keine Wahrheiten vorgetragen werden, sondern bloß jüdische Meynungen zum Grunde liegen, z. B. Matth. 12, 43 u. f. Warum denkt man also nicht auch an einen guten Auszug aus den Büchern des neuen Testaments, zum Gebrauch der Schulen und der Laien? Dr. Seiler wagte diesen Schritt nicht: möchte sich doch ein Mann von bekannter Einsicht, bald an eine solche gemeinnützige Arbeit machen!

3f.

**Auszug des alten Testaments nach seinem gemeinnützigsten Inhalt, vornämlich für Ungelehrte. Quedlinburg, bey J. J. Ernst, 1784. 447 Seiten, in gr. 8.**

Schon vor etlichen Jahren lieferte die allgem. deutsche Bibliothek im XLI. Band S. 402 u. f. eine hingängliche Beurtheilung dieses Buchs, welches im J. 1779 unter dem Titel an das Licht trat: das Fleine alte Testament oder Auszug desselben nach seinem gemeinnützigsten Inhalt u. s. w. Jetzt hat es bloß einen neuen Titelbogen bekommen, auf welchem die Unterschrift des Verfassers weggeblieben ist, nämlich die Buchstaben M. J. A. T. nebst der Anzeige seines Aufenthalts. Aber warum hat man die Vorrede nicht etwas geändert? wenigstens hätte man

man darinn erwähnen sollen, daß auch der Dr. Seiler einen Auszug aus dem alten Testament hat drucken lassen, der schon mehr als einmal aufgelegt, und in manchen Schulen eingeführt ist. Denn Leser, welche von dem Seilerschen Auszug gehört haben, aber nicht wissen, daß der gegenwärtige Quedlinburgische schon vor demselben an das Licht getreten ist, werden sich über des Verf. geäußerte Aengstlichkeit, mit welcher er sich an eine Abkürzung des alten Testaments gewagt zu haben versichert, sehr wundern.

3f.

Beiträge zur Beförderung des vernünftigen Denkens in der Religion. Sechstes Heft. Frankfurt und Leipzig, 1784. 12 Bogen, gr. 8.

**E**inleitungsbetrachtung in den Brief Pauli an die Galater. Eine Predigt, deren Text aus dem ersten Kap. Vers 1. 2. genommen ist. Kaum möchte man so was eine Predigt nennen, da man bey den meisten Predigten, nicht ohne Grund, schon gewohnt ist, sie ein paar mal erst auf die Seite zu legen, ehe man sich in seinem Gewissen unaufgelegt genug findet, sie durchzulesen. Hier nicht also. Diese Abhandlung ist eine überaus gründliche Einschärfung aller der Vorsichtigkeiten, die bey Lesung eines biblischen Theils, besonders der apostolischen Briefe, beobachtet werden müssen, wosern man nicht, in kindischer Unvernunft den ersten als besten Sinn aufnehmen will. Vor allen Dingen muß der Ausleger den Wahn ablegen, als sey alles für alle Zeiten und alle Menschen geschrieben. Jene Leute, an die der Brief gerichtet war, gaben mit besondern Umständen Gelegenheit dazu, welches auch die Absicht des Verfassers bestimmen muß. Daß sollten die gemeinsten Büchseleser wissen und bedenken. Der Brief an die Galater ist an die Vorsteher gerichtet, und soll die nachtheiltigen Wirkungen hindern, die aus üblen Urtheilen über die Apostel von denen ausgebreitet wurden, die das Evangelium mit jüdischen Gesezen vermischen und den christlichen Freysinns untergraben wollten. So ganz individuel und lokal ist dieser Brief, daß er mithin gar nicht auf unsere Zeiten und Personen paßt. Sollte Paulus an jetzige Christen schreiben, so würde

würde er ihre Lage und Verfassung zu ganz andern Bekehrungen anwenden; die ihren geistlichen und leiblichen Bedürfnissen angemessen wären. So schön und wahr auch die Predigt ist, wird sie doch mancher alten Frau im Chorrock und Kragen wenig erbaulich seyn. Fortsetzung der Uebersetzung des Evangeliums nach der Predigt des Johannes. Vom 5ten Kap. bis 7ten Vers des neunten. Die Uebersetzung ist für den Zusammenhang vorthellhaft gerathen. Die Worte, am Ende des dritten Verses, die warteten bis sich das Wasser bewegte, und den ganzen vierten Vers, läßt der Uebersetzer weg, weil die bewährtesten Handschriften, diese Worte so verstümmelt anführen, daß kein Wort darinn ist, so nicht in einer oder der andern Handschrift mangelt. Er meynet also, es sey wahrscheinlich, daß, wenn auch wirklich so ein Bad existirt hätte, die Juden doch erst in der Folge sich mit Wundergeschichten von seiner Heilkraft getragen, die auch wohl in andern Gegenden mehr Beyfall als in Palästina gefunden haben möchte. Recensent erwiedert darauf, daß die ausgelassenen Worte freylich den Verdacht eines Einschlebsels wider sich haben, und auch wirklich im codex Ephrem wie Gloße beygeschrieben sind, daß aber die palästinschen Juden zu Christi Zeiten, dem Teiche keine Heilkräfte sollten zugeeignet haben, bleibt aus folgenden Gründen unwahrscheinlich: 1) weil der am Teiche liegende Kranke die ganze Theorie voraussetzte. Er sagt: „Ich habe keinen Menschen, der mich zu rechter Zeit in den Teich hineinhilft, und da kommt mir immer einer, der sich besser rühren kann, zuvor, und ich liege hier umsonst.“ Wie konnte der Mensch ohne die Idee jener Heilkraft so sprechen? 2) Hatten die Juden solche Grillen mehr. Vom Meer Tiberias und Teich Silloa dachten sie eben so. 3) Weil aus dem Stillschweigen Josephus nichts gefolgert werden kann. Er hat bey weitem nicht alle jüdische Alfanzeren aufgeschrieben, und gedenkt der Bäder bey Machernus und des Sees Aspalrides wohl nur dess wegen, weil die Erfahrung ununterbrochen ihre physikalische Stärkungskräfte bewies. Bemerkenswürdig ist des Verfassers Umschreibung der Worte Christi: „Wenn ihr das Fleisch des Menschensohnes nicht essen, und sein Blut nicht trinken werdet, so könnt ihr des Lebens nicht theilhaftig seyn.“ Diese, Jesu in den Mund gelegte Rede, hat nach seiner

seiner Meynung, nicht den Sinn, dem der die Lehre Jesu annimmt und befolgt, das neue Leben zu verheissen, sondern der wahre Sinn sey dieser: Jesus erduldet als Messias einen gewaltsamen Tod, und söhnt durch diese Aufopferung seines Lebens die, so ihn dafür erkennen, mit Gott aus, und hiedurch erwirbt er ihnen die Güter der bessern Welt. Diese Denkart sey den Enostikern und auch den weniger sinnlichen Juden erbaulich gewesen, weil sie an Opfer gewöhnt waren. Denn, welches Menschengefühl könne die Metapher errathen, da durch Fleisch und Blut des Lehrers seine Lehre, und durch essen seines Fleisches, und trinken seines Blutes die Benutzung der Lehre verstanden wird. Resensent bemerkt hiebey, daß es bey den Hebräern nicht ganz ungewöhnlich die Erkenntniß mit Brodt zu vergleichen, so wie sie die Weisheit mit Wasser abbilden. Strach 15, 3. *αρετή* wäre dann *αρετος της ζωης*, und *δυναμις της σαρκος* *ὕπερ το κοσμος ζωης* hätte einen gesunden Verstand. Die Metapher ist hart, aber jene ist es nicht weniger. Indes muß man allerdings eingestehen, daß der Begriff der Opfer so sehr durch den heydnischen und jüdischen Gottesdienst durchflochten gewesen, daß Christus sich gedrungen gesehen, die unschätzbliche Idee, die auch bey den Aposteln eingewurzelt war, stehen zu lassen, um neue Begriffe daran zu knüpfen, deren bessere Erläuterung und geistlichere Deutung den folgenden aufgeklärtern Zeiten aufbehalten war. So wie auch der gelehrte Verfasser mit Recht sagt, das Lokale dieser Idee könne jeder Vernunftige leicht einsehen, damit niemand was generell evidenters daraus herbuchstabiren möge. Die Ausleger, die hier das heilige Abendmahl verstehen, verdienen keinen Sitz im Kapitel. — Die Perikope mit der Rebrecherin wird in den Noten für unächt ausgegeben, wozu wir den Grund, der aus dem Inhalte selbst hergenommen ist, weniger erheblich halten, als den, der aus der Verschiedenheit der Lesarten entsteht, zumal aufser Zweifel ist, daß dies Evangelium manche Zusätze von fremder Hand erlitten hat. Ihr seyd von dem Vater dem Teufel. Ist nicht neue Lehre, nicht von Christo bekannt gemachte Wahrheit, sondern Bequemung in jüdische Ideen. Ehe Abraham war, bin ich. Die geheime jüdische Theologie eignete dem Messias ein Daseyn vor Erschaffung

III. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. D der

der Welt bey. Wenn nun Christus sich auch nach diesen Begriffen ausgedrückt: so folgt doch immer so viel gewiß, daß er den niedrigen socinianischen Begriff widerlegen wollen. Hat dieser Mensch, oder haben seine Eltern gesündigt, daß er blind geboren worden? kann erklärt werden, entweder durch die Metempsychose der Pharisäer, oder die Meynung der Rabbiner, daß der Mensch auch im Mutterleibe sündigen könne, coram vulvae ostio. Er spie auf die Erde, machte einen Roth aus Speichel, und salbte die Augen. Die Speichelskur war bey den Juden eine magische Wundertur. Nach dem Rabboth spie ein Weib siebenmal (heilige Zahl) in die Augen eines Menschen, der daran Fehler hatte. Auch Plinius und Persius erzählten diese Kur. Er ließ ihn sich in dem Teich Siloa waschen. Auch eine Herablassung im jüdischen Wahn, nach welchem dieser Teich Wunderkraft besaß. Von der Entstehung und Fortpflanzung des Christenthums in der Welt. Mit großer Kenntniß der Geschichte und richtiger Beurtheilung abgefaßt. Ueber Religionsvereinigung. Erst werden die vielen fruchtlosen Versuche angeführt, die seit der großen Revolution in der christlichen Kirche, auf die Vereinigung der Partheyen angelegt worden, und dann wird auf die Fruchtlosigkeit aller neuern Versuche geschlossen. Die Protestanten mußten die mit Anathematismen verbrämten Glaubens- und Sittengesetze der Tridentischen Synode geradehin unterschreiben, oder die katholische Kirche mußte die Unfehlbarkeit ihres Oberhauptes und ihrer Concilien aufgeben. Beydes gleich unwahrscheinlich. Die Vergleichsvorschläge jetziger Zeit sind der Bossuetschen expositio fidei catholicae ähnlich, die durch blendenden Anstrich bey allen Nachdenkenden Verdacht erregen müssen. Was wollen auch die Protestanten mehr, als die Freyheit, die sie jetzt haben? Ist diese nicht gerade der Dorn im Auge des Katholicismus? Die politische Verfassungen sind auch jetzt mit der kirchlichen so genau verbunden, daß die wichtigste Veränderung in Europa durch Religionsunion entstehen würde. So heilsam eine ausgebreitete Toleranz ist, die Heil und Segen wirkt, so ein unverkennbarer unnützer Popanz ist das Gedicht der Union. An den Herausgeber der Sammlungen zum christlichen Magazin. Unser Verfasser hatte sich in den Vorelften über den Begriff von Volks-

Reli-



religion erklärt, und ihr Glaube und That, als abhängig von der Bibel, zugeeignet. Der ächte Sinn der Bibel sey wieder abhängig von unmittelbarer Erleuchtung (ein sehr entbehrliches Distinktionsglied), oder von Sprach- und Sachkenntniß. (Sicher hievon nur allein.) Die Thaten (moralische Vorschriften) könnten aus leidlicher Uebersetzung mit gesundem Gewissen und Menschenverstande hinreichend erkannt werden; (oder es müßte christliche Magazinmoral seyn.) Die Glaubenswahrheiten hingegen müßten durch antiquarische, kritische, hermeneutische Gelehrsamkeit erläutert werden.

Gegen diesen schlichten Menschenverstand lehnet sich das erste Heft des zweyten Bandes des christlichen Magazins auf. Unser Verfasser erklärt sich also hier noch deutlicher, was er unter Volksreligion verstehe, daß sie nämlich ein Inbegriff alles dessen sey, was Christus und seine Jünger als wesentlich angaben, immer oben anstellten und andrangen. Die Bestimmung des Glaubens hänge dabey vornehmlich von den Lehrern ab, die durch Kenntniß der Loskalumstände, der Nationalmeynungen, der Vorurtheile, der Schreibart, der Metaphern des Orients, der sinnlichen bis gottunwissenden Denkungsart der Israeliten sich dazu tüchtig machen müßten. Das christliche Magazin erklärt dagegen das biblische Religionsystem für uns eben so verständlich, als für die ersten Christen, ob uns gleich dasselbe durch eine Dolmetschung von hundert lebendigen Sprachen hinab in die Unsere übertragen würde. (Ist so ein horrender Begriff der Antwort werth?) Mit Fug und Recht behauptet unser Verfasser: daß es nicht einmal die Absicht der Apostel gewesen, ihre Schriften von Geschlecht auf Geschlecht fortzupflanzen, indem sie die Zukunft des Herrn nicht über ein Menschenalter hinauschoßen. Es war ihnen auch nicht so viel um die Geschichte als um den Sinn des Christenthums zu thun. Solcher Punkte des symbolischen Glaubens, die angezweifelt sind, giebt es nicht viel, die meisten sind streitig, und die Entscheidung kann nur aus jenen Quellen hergenommen werden. Ueber die Ewigkeit der Höllestrafen. Ein Auszug aus einer Streitschrift des sel. Dr. Christoph, Matthäus, Pfaffen. Kanzlers zu Tübingen. Wenn dieser Auszug darum hier abgedruckt worden wäre, um darzuthun, wie durch Veranlassung

sung ganz irriger Vorstellungen von dem sinnbildlichen Ausdrück Hölle, so viel unnützes pro und contra disputirt worden, wie über jenen goldenen Zahn: so wäre das noch zu entschuldigen; allein der Autor scheint vielmehr beweisen zu wollen, wie schwierig und unausgemacht diese Lehre noch jetzt sey, und dann müssen wir unsere Verwunderung wiederholen, die diese im Ganzen so vortreffliche periodische Schrift, doch auch so fade, zwecklose, schale und höchlich absteckende Abhandlungen aufnehmen könne. Diejenigen, die jetzt von der Hölle noch so denken, wie Dr. Pfaff 1748, verdienen bloß Mitleiden. Es scheint auch, als hätten die Herausgeber das gefühlt, indem sie unmittelbar mit dieser verlegenen Waare eine Zergliederung der Gerechtigkeit Gottes verbinden, die allen erleuchteten Begriffen von Gottes Haushaltung mit allen seinen Kreaturen wider entspricht, und ein Gegengift dieses alten Krams seyn kann, das man doch endlich auf die Seite stellen möchte, da man die Entbehrlichkeit der ewigen positiven Strafen Gottes aus den analogischen Verfassungen des gegenwärtigen Lebens, aus den reinen Begriffen höchster Gerechtigkeit, und der Bekanntschaft mit orientalischen Metaphern und lokalen Bildern der sinnlichen Bibelsprache überzeugend einsehen kann. Jede Unart des Menschen hat ihre natürliche Strafe in der ganzen Verfassung der Seele und des Leibes, in der ganzen übrigen Natur und Einrichtung der Welt, hat recht eigentlich angemessene, das heißt, natürliche Folge durch Zeit und Ewigkeit, immer nach Art und Weise, wie es der Mensch mit seiner Moralität selbst lenkt und wahrhaftig verdient. Wer darüber nachdenkt, findet es so, was auch äußerlich blendender Schein dagegen einwenden möchte. Vom Aufhören des gegenwärtigen Weltsystems, und der eigentlichen Beschaffenheit der Ewigkeit läßt sich ohnehin nichts zuverlässig bestimmen, so wie das auch zur Wohlfarth des Menschen nicht nöthig ist. Gott ist gerade ohne positive Strafe am gerechtesten, denn er ist kein Mensch. So eine Abhandlung für oder wider positive Hölle Strafe setzt schlechterdings menschliche Gebrechen, Grimm, Rachsucht u. bey Gott voraus. Was zur Schonung des Volksglaubens gehören möchte, berühren wir nicht. Untersuchung und Bestimmung des Begriffs von der Gerechtigkeit Gottes. Recipe wider Pfaffs und Consorten heutiger Zeit all und

und jede Erklärung über Höllestrafen. Unnützes Schreien, blindes Vertrauen, selbstgewählter Gottesdienst, ekelhafte Gebräuche sind Folgen falscher Vorstellung von Gottes Gerechtigkeit. Der Begriff umfasset alles, was Gott will, thut, vorhält, zuläßt, befiehlt, verbietet, alle Wohlthat, alle Züchtigung; schließt aus alle Rache, Genugthuung; straft nicht um zu strafen; äussert sich im Fordern, Geben, Lassen, Dulden; ist Willigkeit, Güte, Barmherzigkeit; betrachtet den Menschen von allen Seiten, nach innern und äussern Werth; unterscheidet Glück und Verdienst, Natur und Nothwendigkeit, Antriebe, Hinderniß; ist nie strenge, nie gelinde, sieht keine Person an. Nur Verbesserung und Verschlimmerung der Sache selbst ändert Gottes Urtheil. Aeussertliche Dinge gewinnen, besänftigen Gott nicht. Nicht Opfer, nicht Gaben, Verdienst eines andern hilft nichts. Gott thut uns nicht um seines Sohnes willen, sondern durch seinen Sohn wohl. Schenkt uns in ihm Wahrheit, Rufer, Vertrauen, Ermunterung. So wenig jemand für uns glücklich und ruhig seyn kann, kann er für uns gut und verdienstlich seyn. Gott ist Gott, Mensch ist Mensch. Zweifel und Fragen über einige Aeussertungen im christlichen Magazin. Bekanntermassen will ein gewisser Schriftsteller im christlichen Magazin, den wir alle wohl kennen, es durchaus nicht gesagt wissen, daß zur richtigen Erklärung der Bibel auf Zeit, Ort und Personen gemerkt werden müsse, daher sind allerley unreife Einfälle, die jedem unbefangenen Ausleger anekeln, aufgetischt, und wir bedauern unsern Verfasser, daß er sich mit ihrer Widerlegung die Zeit verdorben hat.

Bm.

Dr. Christian Albrecht Opperleins, theologische Abhandlungen über den ganzen Umfang der Religion. Des dritten Bandes erstes Stück. Von der Regenten Gerechtigkeit Gottes, von der allgemeinen Beschaffenheit und Inhalte der göttlichen Gesetze. Prüfung der Steinbartschen Ideen hiervon. Göttliche Belohnungen. Theorie der göttlichen Strafgerichtigkeit.

tigkeit. Verſöhnung und Genugthuung für die Sünden. Nach dem Lichte der Natur. Schwerin, Wismar und Bülow, in der Bödnerischen Buchhandlung. 1783. 14 Bogen, in med. 8.

Der Verfasser versicherte, er wolle mit dem zweyten Stück des zweyten Bandes die Abhandlung von Gott, nach dem Lichte der Natur, schließen; wir versicherten dagegen (allg. d. B. XLVII, 1.), er würde nach seiner Weitſchweifigkeit nicht damit fertig werden; der Erfolg hat gezeigt, daß wir ihn besser gekannt haben, als er sich selbst. Die ganze Abhandlung ist auf einige allgemeine Sätze gebauet, die grundfalsch sind; mithin ist natürlich, daß alles Folgende grundloses Râsonnement seyn muß. Denn die Anwendung der menschlichen Begriffe vom Eigenthum, Oberherrschaft, Geseze, Gerechtigkeit, Strafen, auf Gott ist schief, und nicht in der Natur der Dinge gegründet. In keiner menschlichen Verfassung ist eine nothwendige Verbindung zwischen Sünde und Strafe; ein Regent bestraft diese Handlung so, ein anderer anders, ein dritter gar nicht, ein vierter würde sie bestrafen, wenn er sie erführe; mit keiner ist also die Strafe in einer nothwendigen Verbindung. Wie läßt sich also hievon eine Anwendung auf Gott machen; der die Dinge so geordnet hat, daß Schmerz und Unvollkommenheit der Seele von moralischer Verletzung eben so unzertrennlich ist, als physischer Schmerz und körperliche Unvollkommenheit von der Verletzung des Körpers, und daß sie die Seele eben sowohl in gleichem Grade und Verhältniß mit der Verletzung treffen müssen, wie den Körper? In dem Sinn also, wie man den körperlichen Schmerz, Strafe der Thorheit und des Unverständes in Verletzung des Körpers nennen kann, in diesem und keinem andern Sinn muß man das Wort göttliche Strafen der Sünde nehmen, wenn man davon spricht; mit Entfernung aller von menschlichen Gerichtshöfen entlehnten Begriffe. So wenig man sagen kann, Gott thue seiner Gerechtigkeit dadurch ein Genüge, daß der Mensch, der sich die Hand verbrannt hat, Schmerz empfinde, oder er lasse ihn den Schmerz empfinden, um nur zu leiden, oder er könne diesen Schmerz um einer gewissen äußers

äußerlichen Genugthuung nicht auf die Verletzung folgen lassen; eben so wenig kann man dies vom moralischen Schmerz und Unvollkommenheit, die auf die Sünde nothwendig und unzertrennlich folgt, sagen. Nichtin fällt das ganze Raisonement des Verfassers in dieser Schrift von selbst weg.

Pin.

**Dr. Christian Albrecht Döderleins, theologische Abhandlungen über den ganzen Umfang der Religion. Des dritten Bandes drittes Stück. Schwerin, Wismar und Büxow, 1784. 22 Bogen, in med. 8.**

**D**er weitsehweifige Verfasser ist noch immer nicht mit der Abhandlung von Gott, nach dem Lichte der Natur fertig, welche er doch schon mit dem zweyten Stück des zweyten Bandes endigen wollte. Er handelt in diesem Stück noch ferner von der Strafgerechtigkeit Gottes und von der Versöhnung und Genugthuung für die Sünden. Alles, was hierüber gesagt wird, ist bloßes Geschwätz und Wortstreit, so lange die Idee von Strafe mit hineingemischt wird. Uebel folgt auf die Sünde, und muß auf die Sünde folgen, dies kann kein vernünftiger Mensch läugnen, aber dies Uebel kann auch, ohne die Natur der Dinge umzukehren, und ganz aufzuheben, in Ewigkeit nicht davon getrennt werden. Bey Strafe hingegen denkt man sich Etwas willkührliches; Etwas, das an und für sich da seyn kann, oder nicht, Etwas, das nicht nothwendig aus der Sünde folgt. Daß es eine solche Strafe gebe, muß erst bewiesen werden. Eine Vergnädigung mit gänzlicher Hinweglöschung der Sündenäbel, hat unter den Gegnern der Versöhnungslehre, kein vernünftiger Mensch behauptet. Man sollte nur den künftigen Zustand nicht verschieden von dem jetzigen denken. Ein Mörder der der sein ganzes Leben hindurch raubt und mordet, ist, wenn wir auf sein Inneres sehen, schon hier der unglücklichste Mensch; bessert er sich in seinem 24sten Jahre, und lebt 50 Jahr nachher, so moralisch gut, als ihm nur immer möglich ist, so müßte man sinnlos seyn, wenn man ihn in seinem 74sten Jahre für eben so unglücklich halten wollte, als

den fortwährenden 74jährigen Mörder; aber eben so sinnlos müßte man seyn, wenn man ihn eben so glücklich halten wollte, als einen andern 74jährigen, der nie mordete, sondern immer so moralisch gut, als er nur konnte, lebte. So wie bey einem immer zunehmenden Vermögen, eine vorhandene Schuld zwar stets dieselbe bleibt, aber in Vergleichung gegen das Vermögen in dem Verhältniß geringer wird, in welchem dieses wächst, so verhält es sich auch mit den Vollkommenheiten und Unvollkommenheiten, oder moralischem Guten und Uebel des Menschen. Es ist also in der That Unsinn, wenn der Verfasser sagt: „wenn man eine Fortwäh-  
 „rhaltung der Strafe, der angefangenen Besserung unges-  
 „achtet zugeben will, so widerspricht man sich selbst, und es  
 „ist auf diese Art keine Besserung des Sünders, auf eine  
 „der moralischen Natur vernünftiger Geschöpfe gemäße Wei-  
 „se, möglich.“ Reue ist Strafe; wer dies läugnet, den muß man ad agnatos et gentiles bringen; Paulus Reue über seine vorige Verfolgung der Christen, also seine Strafe, wahrte doch wohl sein ganzes Leben hindurch fort; also war Paulus Besserung nach der Spinnrocken-Philosophie unsers Verfassers unmöglich. Doch es ist nicht der Mühe werth, sich mit einem Mann, der gar keine gesunde und deutliche Begriffe hat, und der seine Gegner nicht einmal versteht, einzulassen. Das übrige dieses Stücks, soll eine Geschichte der Lehre von der göttlichen Strafgerechtigkeit, und von der darum gegründeten Nothwendigkeit einer Versöhnung; ingleichen eine sogenannte Prüfung der alten und neuern falschen Systeme, insbesondere des Eberhardischen und Steinbartschen, enthalten. Die Ausführung davon aber ist, wie man sich leicht vorstellen kann, zum Erbarmen, gerathen.

Im.

Lesebuch für Land Schulmeister (Schulmeister),  
 erstes Bändchen. Tübingen, bey Heerbrandt,  
 1784. 8 Bogen, 8. Zweytes Bändchen.

Recensent ertanert sich noch nie etwas erbärmlicheres geles-  
 sen zu haben. Der arme Verfasser leidet große Pein  
 an Armuth des Geistes und richtiger Begriffe; Dabey hat  
 er

er noch das große Unglück, sich nicht einmal richtig deutsch ausdrücken zu können. Möchte er uns doch mit der Fortsetzung dieser Stümperey verschonen!

U.

Ueber den ersten Religionsunterricht nach den zehn Geboten, in Vorlesungen, von Dr. Wilhelm Friedrich Hufnagel. Erlangen, bey Palm, 1784. 292 Seiten, 8.

Der Vortrag des Verfassers ist leicht und einnehmend, seine Gründe sind mit Scharfsinn dargestellt, und die Methode, den Kindern Begriffe beizubringen, ist vortreflich. Recensent muß es daher bekennen, daß er diese Vorlesungen mit Vergnügen gelesen habe, ob er gleich in der Sache selbst der Meinung des Verfassers nicht seyn kann.

Zuerst beschwert er sich über den Kontrast des Unterrichts, wie er gewöhnlich ist, und wie er eigentlich seyn sollte. Nachher zeigt er an verschiedenen Geboten, daß sie Sätze enthielten, welche dem jugendlichen Alter schlechterdings nicht angemessen, unverständlich, und ohne faßliche Bewegungsgründe zur Ausübung wären. Sogar sey es nach dem sechsten Gebote schädlich, den Geschlechtsunterschied eher bekannt zu machen, ehe ihn die Natur bekannt mache. Uebers dem seyen die Gebote morgenländische Verordnungen für Nomaden ohne Verbindlichkeit für Abendländer, nur Vorbereitung sittlicher Bildung, nicht Bildung selbst, und erforderten also mehr Bestimmtheit und angemessenern Ausdruck, worauf er denn hier vorzüglich sein Augenmerk richtet.

Wir können dem Verfasser den größten Theil dieser Behauptungen zugestehen, und diesen nomadischen Unterricht doch noch für nothwendig und nützlich halten. Es kommt nur darauf an, daß man in denselben den Geist überträgt, der durch die christliche Lehre gewirkt worden ist, die in den Geboten die zweckmäßige Richtung auf die Fähigkeiten, Bedürfnisse, und die ganze Lage des Kindes giebt, das Losale dahin gestellt seyn läßt, und die Bewegungsgründe verdeutlicht, wo es nöthig ist. Das kann gar wohl mit den Geboten verbunden werden, und denn verlieren sie ihren eingeschränkten Bezug, und werden zur Würde christlicher Gebote

bote erhoben, in welcher Würde sie nicht allein von Vorträgen befreiet werden, sondern auch durch das Eigenthümliche der äußern Autorität stärker wirken können. Der träge sinnliche Mensch hat in sich nicht Kraft, und wenig Gefühl für innere Wahrheit und Güte: Für ihn muß Verbindlichkeit von außen dazu kommen. Was ist also Tadelnswürdiges daran, wenn die moralischen Vorträge, durch schon verjährte Autorität als wirkenden Grund von außen, stärker belebt werden. Die Gebote seyen also immerhin nothdürftiger Inbegriff jüdisch-politischer Verordnungen, wenn sie nur durch untergelegte christliche Begriffe, die nöthige Erweiterung und Bestimmtheit erhalten haben. Dis Verfahren scheint uns durch den Gang, den die Aufklärung eines jeden Volks genommen hat, gerechtfertiget zu werden. Der aus der Gefangenschaft kommende Jude, und der aufgeklärter gewordene Heide, beyde erweiterten und besserten, obgleich auf eine verschiedene Weise die Begriffe des Zeitalters, ohne deshalb sich gänzlich von der gemeinen Sprache zu entfernen. Warum wollten wir einen Gebrauch verlassen, dessen Nutzen so einleuchtend, und dabey so sicher ist. Es wäre freylich ein Glück, wenn das Christenthum von dem armseligen Judenthum getrennet würde: aber wenn ehe werden die Zeiten kommen, die diesen entschlossenen Schritt möglich machen?

In der sechsten Vorlesung beschuldiget der Verf. das sechste Gebot, als mache es den Kindern ein Laster bekannt, (wäre der häusliche Unterricht von dem Schulunterrichte entweder gänzlich zu trennen, oder ständen beyde im richtigen Verhältnisse mit einander, so wäre es nach des Verf. Ausdruck freylich Unsinn, ein Laster zu lehren. Aber dafür wird im gemeinen Leben hinlänglich gesorgt, daß dies Laster dem Kinde nicht verschwiegen bleiben kann. Behutsamkeit des Vortrages kann der Erwähnung des Ehebruchs auf der einen Seite eine unschädliche, auf der andern Seite aber eine sehr nützliche Richtung geben), und sey nicht vollständig genug, um Unschuld und Keuschheit zu lehren, welches doch um so mehr nothwendig sey, da das Laster der Selbstbefleckung so schädlich sey. Er wirft hierbey die Frage auf: ist es recht, die Geschlechtsverhältnisse zu verheimlichen, da man die Stimmung und den Gebrauch aller andern Theile erklärt? und beantwortet sie mit nein! und freylich kann ein völliges Verschweigen nach Umständen gefährliche Folgen haben.

Jns



Indessen ist Rec. der völligen Meynung, daß es rathsamer sey, sich des Bekanntmachens der Bestimmung der Zeugungstheile zu enthalten, und das Kind zu gewöhnen, allen nur möglichen Reiz an denselben zu vermeiden, mit Vorstellung alles des daraus zu erwachsenden Schadens für Seele und Leib, als es dem Kinde zu sagen: Stehe, die Befriedigung dieses Reizes hast du einst nach Zeit und Umständen zu erwarten. Es möchte sonst der Fall eintreffen, den der Verf. bey dem sechsten Gebote annimmt, daß man mit einer Sache bekannt mache, ehe es noch die Natur gethan hat.

Schließlich wünschten wir es für angehende Theologen, daß die dreisten Behauptungen des Verf., die mit so vielem Scharfsinn und in einer hinreißenden Sprache vorgetragen sind, ihnen nicht Veranlassung werden möchte zur Unbehutsamkeit, welches bey vielen unsrer jungen Gelehrten so häufig der Fall ist.

II.

**Unterricht in den Hauptlehren des Christenthums für Kinder und Gesinde der Landleute von Joh. Gottlob Heym, Prediger in Dolzig. Züllichau, Waisenhaus und Frommannsche Buchhandl. 1784. S. 162. 8.**

Desselben Lesebuch, S. 54.

**D**er Verf. ist seiner Gemeinde ein gewiß nützlicher Mann, wovon diese kleinen Schriften Beweise geben. Wir wünschten indessen, daß er die Sätze seines Vortrages nebst den Mitteln zur Vermeidung des Schadens und Erlangung des Nutzens, mehr auseinander gesetzt, und den eigentlichen Gegenstand nicht mit fremden Ideen verwebt hätte. Verschiedenes ist auch noch überflüssig und den Fähigkeiten der Kinder nicht angemessen.

Die Erzählungen zur Leseübung entziehen dem Kinde durch schleppende Weitläufigkeit den richtigen Gesichtspunkt der zu fassenden Wahrheit.

II.

Neue

**Neue religiöse Nebenstunden von Sebastian Friedrich Trescho. Erster Band. Königsberg, bey Dengel, 1784. 1 Alphab. 6½ Bogen in 8.**

**S**r. Trescho verändert zwar von Zeit zu Zeit die Titel seiner Bücher, aber ihr innerer Gehalt bleibt immer derselbe. Diese neue Nebenstunden unterscheiden sich durch nichts von dem erstern Werke gleiches Titels, als durch die größere Stärke des Bandes und durch die ganz willkürliche Folge der darinn gelieferten Betrachtungen und Nachrichten. Denn es kommt nun gleich auf einmal ein ganzer Band heraus, da es vorher Stückweise erschien; und die vorige Abtheilung der Sachen in gewisse Fächer hat hier auch aufgehört. An Mannigfaltigkeit und Abwechselung fehlt's hier nicht, indem dieser Band zwey und vierzig Artikel von sehr verschiedenem Inhalt in sich faßt. Einige Aufsätze sind dogmatisch, z. E. der achtzehnte, worinn aus der Bekehrung des Cornelius die Christmässigkeit der (gewöhnlichen Lutherischen) Lehre von der Rechtfertigung erwiesen werden soll; ferner der ein und zwanzigste vom Glauben, der acht und dreyßigste von den Gnadenwirkungen des heil. Geistes u. a. m. — andere sind polemisch, z. E. der zweyte: über den Wunsch nach kraftvollern Gottheitsgefühlen und Bestätigung des Christenthums in seinen Bekennern, (wider einen Aufsatz im Pfenningerschen Magazin) vom Aufschreiben der Reden Jesu (wider die Briefe über die Bibel im Volkston) u. s. f. — noch andere sind exegetisch, z. E. gleich die erste, über die Worte Christi: Niemand kennet den Sohn, denn nur der Vater, u. s. f. — außer diesen kommen mehrere ascetische Betrachtungen, zufällige Gedanken, historische Sachen, auch Pastoral-Abhandlungen vor. Unter diesen letztern finden sich einige, denen wir unsere Bestimmung nicht versagen können. Dahin gehört z. E. die Abhandlung von historischen Erläuterungen in Predigten. Dagegen kommt unter den zwölf Einfällen von Predigern und Amtssachen, welche uns der Verf. unter No. 39. mittheilt, mancher vor, der uns zu Erinnerungen Anlaß geben würde, wenn wir uns dabey aufhalten könnten. Eben das gilt von den Herzensentschüttungen, welche unter der letzten Nummer und

auch

auch in einigen andern Artikeln mehr hingeworfen als ausgeführt werden. Nur eins anzuführen, so wird S. 450 die Frage aufgeworfen: ob es nicht gut seyn würde, wenn man jetzt Emissarien mitten in die Christenheit aussendete? Der Verf. beantwortet sie unter gewissen Einschränkungen mit Ja. Er gesteht, daß dergleichen Leute hin und wieder, besonders auch in Engelland, Unfug angerichtet hätten, indem sie öfters Sonderlinge und Schwärmer, auch wohl eigennützige Menschen gewesen wären. Er meynt jedoch, daß auch die Sache sehr nützlich werden könne, wenn solche Emissarien von verständigen Predigern gehörig unterrichtet, geleitet und unterstützt würden. Denn ein Prediger könne oft seine Gemeinde wegen ihrer Größe oder wegen weiter Entlegenheit mancher eingepfarrten Orte nicht übersehn; oder er finde nicht den Eingang, nicht die Offenherzigkeit, und könne daher durch seine Privatbesuche das nicht ausrichten, was wohl ein anderer, der nicht als Geisteslicher im schwarzen Rock erscheint, thun könne. Die Erfahrung selbst lehre, daß auf diese Weise schon manches Gute gestiftet sey, u. s. f. — Freylich, wenn wir bedenken, was die Herrnhuttsche Gemeinde durch ihre Emissarien ausgerichtet hat, so hat der Verf. ganz recht, wenn er glaubt, daß dergleichen Leute noch jetzt in unsern Gemeinden viel Eingang finden würden. Allenfalls könnte Recens. dies noch durch ein anderes Exempel bestätigen, nämlich durch den Unfug, welchen die Emissarien des bekannten Apitzsch in Berlin beynähe im ganzen Preussischen Lande zum Nachtheil des neuen Gesangbuches erregt haben. Aber eben dieser Vorgang kann auch zum Beweise dienen, wie mißlich dies Mittel sey, wenn es auch zuerst von sehr gutdenkenden Männern angewandt oder befördert werden sollte. Es ist beynähe unmöglich, den daher zu besorgenden Mißbräuchen und Unordnungen vorzubeugen. Auch fehlt es ja gar nicht an andern Mitteln, die weit sicherer sind, wenn man das Christenthum ausbreiten will. Jeder thue nur vornehmlich seine Pflicht auf dem Posten, worauf er stehet, vom Fürsten an bis zum untersten Schuldiener; so bedürfen wir keiner neuen Emissarien und keiner andern außerordentlichen Helfer, wie sie auch heißen mögen. — Besser hat uns der Vorschlag des Verf. gefallen, welchen er noch am Ende unter der Aufschrift *effektisches Gedankenspiel* thut. Er wünscht nämlich,

daß

daß beyde Hauptpartheyen in der protestantischen Kirche, die Alt-Rechtgläubigen und die Neologen, doch ernstlicher und unpartheyischer das gegenseitige Gute und Mangelhafte untersuchen und beurtheilen, und also auf beyden Seiten von einander lernen möchten. Dieser Wunsch ist gut; so wie wirs auch rühmen müssen, daß Hr. Trescho, der sonst ein so eifriger Verfechter seiner Parthey war, nun in einigen Punkten nachgebender geworden ist. Bey dem allen werden jedoch die Vorschläge des Verfassers immer fruchtlos bleiben, so lange man bey seiner Parthey gewissermaßen voraussetzt, daß die alten dogmatischen Erklärungen in den am meisten bestrittenen Lehren von der Dreieinigkeit, dem menschlichen Werberben, der Genugthuung Christi, der Rechtfertigung u. s. f. nicht nur biblisch und ungezweifelt gewiß seyn, sondern daß sie auch schlechterdings zum Grunde und Wesen der christlichen Lehre gehören. Wenn eine gewisse Vereinigung der Partheyen erfolgen, oder auch nur wirkliche christliche Toleranz entstehen und befördert werden soll, so muß man auf Seiten der Orthodoxen wenigstens so viel zugeben; daß in allen diesen streitigen Lehrpunkten verschiedene Vorstellungen statt finden, und daß daher keiner berechtigt sey, seinen dissentirenden Bruder für einen Irrgläubigen, oder gar für einen Verdamnten zu erklären. Jedem stehts übrigens frey, die Gründe seiner Meynung auszuführen und zu vertheidigen; nur mit der Bescheidenheit und Sanftmuth, welche er seinem Nächsten und der Wahrheit selbst schuldig ist. Dies letztere thut nun zwar Hr. Trescho jetzt auch mehr als sonst: aber in Absicht des erstern scheint er doch noch immer seine Vorstellungsart für die einzig wahre und schriftsmäßige zu halten, und auf die Andersdenkende mit einem gewissen Mitleiden herabzusehn. Auch ist seine schon sonst bemerkte Neigung zu den pietistisch; herrenhutischen Grundsätzen ebenfalls in vielen Stücken dieses neuen Werkes sichtbar genug. Mehr wollen wir nicht sagen, da wir eben keine Abhandlungen, die eines ausführlicheren Auszuges würdig wären, angetroffen haben.

Kg.

Neben:

**Nebensunden der Religion und gemeinnützigen Philosophie gewidmet, nebst einem Anhang einiger Lieder zur Erbauung, von F. G. K. Lobethan, Prof. in Zerbst. Zwenstes Stück. Halle, im Verlag des Waisenhauses, 1784. 191 S.**

**N**iederum zwanzig kleine Aufsätze, zum Theil Supplemente zu den ersten zwanzig. Denn da der Verf. seine Gedanken in Nebensunden frisch weg zum Abdruck niederschreibt, so kann er nie eine Materie ganz erschöpfen; und hat in einer andern Nebensunde gleich noch etwas nachzuholen. Das ist so die Art unserer modernen Witschreiber, bey welcher sie gar geringe Achtung für das Publikum verrathen. Indessen ist auch in diesem zweyten Stück so mancher gute Gedanke enthalten, daß wir dem Verf. Mufe zu anhaltenderm Nachdenken wünschen möchten, als abgebrochene Nebensunden erlauben. Der Aufsatz, daß sinnliche Belehrung von der Natur Gottes und von der Art seiner Verehrung die Hauptabsicht der Zukunft Jesu in die Welt war, würde dann gewiß weggeblieben, oder ganz anders ausgefallen seyn. Jetzt ist er ein wortreiches Gerede über einen unbestimmten Satz. Das neue Testament sagt fast auf allen Seiten, was die Hauptabsicht Jesu war, viel fruchtbarer und rührender: der Menschen Erlöser und Seligmacher zu seyn. — Die angehängten Lieder enthalten auch mehr Worte, als Gedanken; sie hätten immer noch einige Jahre im Pulte liegen mögen.

**Vier Predigten, drey von dem sel. Laurentio von Brundusio, gehalten, die erste von Ign. Franz — die zweyte von Ferdin. von Schubert — die dritte von Franz Hoffmann, und Eine von der heil. Elisabeth, Landgräfinn in Thüringen, gehalten — von Ferd. von Schubert. — Breslau 1784. bey Korn dem ältern, 4.**

**D**er Himmel der römischen Kirche hat vor kurzem an den beyden auf dem Titel erwähnten Heiligen ein paar

neue Lichter, neue Halbgötter, und die Glaubigen haben an ihnen ein paar neue Patronen, deos praesides, erhalten. Sie sind zu diesen glänzenden Würden, praeslitis praestandis, rite, more majorum, von Pius VI. bestellt und inaugurirt. Jene vier Predigten sind an den ihnen verordneten Festtagen, bey feyerlicher Aussetzung ihrer Bilder auf dem Altare gehalten. Man kann schon denken, was für schöne Lobsprüche sie bey einer solchen Gelegenheit werden erhalten haben. Alle vier sind sich gleich; von Anfang bis zu Ende ein eitles Wortgepränge, von unnatürlichen Tugenden, von Mortifikation, von seraphischem Schwindel; affectirte Wendungen und Schmirkelleyen; zugespitzte Antithesen und Floskeln &c.

Om.

**Beiträge zur Beurtheilung und Beförderung des  
Christenthums von Jacob Jochims, zweytes  
Stück, Leipzig. und Flensburg. 1783. 836 S. 8.**

**D**ie erste Abhandlung enthält die Gründe, durch welche der Verf. seiner Anzeige nach zur völligen Ueberzeugung von der Religion gekommen sey. Er erzählt den gang seines ehemaligen Scepticismus, untersucht, was Religion sey, ob es überhaupt Wahrheit gäbe, und beantwortet die bekannten philosophischen Einwürfe gegen unsre Art zu schließen, um dadurch zur Wahrheit zu gelangen. Darauf prüfet er den Beweis für das Daseyn Gottes a priori, und den aus der Zufälligkeit der Welt, und zeigt ihre Unzulänglichkeit. Ferner fodere Gott einen Dienst vom Menschen, den er zu leisten schuldig sey; endlich sey ein zukünftiges Leben zu hoffen. Die zweyte handelt von Jesu und seinen Aposteln, daß sie gute Absichten gehabt hätten, und ehrliche Leute gewesen wären, und ist gegen den Fragmentisten gerichtet, dessen Uebertriebenheiten hier denn auch umständlich gerüget werden. Die dritte handelt von der Genugthuung Jesu Christi nach der gewöhnlichen stellvertretenden Theorie. Die letzte enthält einige Gedanken über den Anfang und Fortgang der Religion, wie auch Revolutionen und Reformationen in derselben. Diese kurze Anzeige des Inhaltes wollen wir mit zwey Anmerkungen beschließen.

In

In Bestimmung dessen, was nach der ersten Abhandlung Religion sey, sind wir mit dem Verf. nicht einerley Meinung. Religion ist nach S. 15 ein dem Schöpfer geleisteter Dienst, den ich um Gottes Willen aus Gehorsam gegen ihn, und aus dem Bewegungsgrunde thue, weil es Gott so haben will, es ihm so gefällig ist, und er es mir geboten hat. Wir würden uns lieber so ausdrücken, Religion sey herrschende Werthschätzung des Guten in Bezug auf Gott, nach Maassgabe unsrer Erkenntniß von ihm. Subjektivische Religion läßt sich in einem vernünftigen Menschen nur geschehen, als ein in dem Gemüthe entstandenes gleiches Verhältniß unsrer Empfindungen, und deren Wohlbehagen, welches durch unsre Erkenntniß von Gott gewirkt wird, und setzt also Erkenntniß des daraus entstehenden Guten zum voraus, die unsre Wahl bestimmt hat. Der Bewegungsgrund zu religiösen Handlungen fließt also nach dieser Erklärung aus dem erkannten Guten selbst, in sofern es freylich mit unsern Begriffen von Gott übereinstimmt. Hierdurch wird alles das Widrige aus dem Wege geräumt, welches der Begriff Dienst Gottes und absoluter Gehorsam in sich schließt; diese Erklärung leistet auch den Dienst, daß die Religion praktisch betrachtet, das Streben der Menschen unweit mehr beleben muß, sich selbst zu vervollkommen, je mehr dadurch die innere Güte derselben, und mit dieser Güte die Versicherung des göttlichen Wohlfallens befördert wird. Freylich thut die Erklärung des Verf. in der Lehre von der Vergewaltigung bessere Dienste, aber so stark sollte doch die Systemeliebe nicht wirken. Auf Rechnung dieser müssen wir auch solche Urtheile des Verf. schreiben, die den Werth der natürlichen Religion herabwürdigen. Ohnmächtig könnte er sonst behaupten, daß eine, durch Erkenntniß und Betrachtung der Eigenschaften und Werke Gottes entstandene Empfindung und Handlungsart eigentliche Religion nicht seyn könne. Wenn das nicht Religion ist, denn giebt es gar keine!

In der vierten Abhandlung wirft er die Frage auf, ob der Anfang der Religion natürlich oder übernatürlich sey? Der Verf. erklärt sich für das letztere. Der Mensch, sagt er, wenn er auch erwachsen in die Welt gesetzt würde, empfinde seine thierischen Bedürfnisse zu stark, um sich in Betrachtungen einzulassen, und würde also nicht auf Begriffe

Allg. d. Bibl. LXIII. B. I. St.
E      fallen,

fallen, die vor der Erkenntniß eines Gottes, wenn sie natürlich erlangt werden soll, vorhergehen müßten, und wenn er auch endlich auf den Gedanken käme, daß die Welt von einem höhern Wesen herkomme, so würde doch seine Erkenntniß von Gott, und seine Religion durch die natürlichen Kräfte des Verstandes niemals eine wahre Religion werden. Das mit stimmt nun das nicht völlig überein, was er in der ersten Abhandlung einräumt, daß nämlich der wohlthätige Einfluß der Sonne, des Mondes, und der sich stets von neuem belebenden Natur, den sich selbst überlassenen Menschen mit einem Wesen in Bekanntschaft bringen würde, das recht günstig gesinnet wäre, Hochachtung und Dankbarkeit verdiene. So ist es freylich nach der Erfahrung; der Schluß von Wirkung auf Ursache, der dem Menschen so wesentlich ist, ist leicht gemacht, sobald, wie Rousseau sagt, der menschliche Verstand gebauet wird. Daraus lassen sich auch die zuerst sehr sinnlichen Begriffe von Gott bey jedem Volke erklären, die mit ihren Handlungen und schwachen Erkenntnissen jederzeit in Verbindung standen. Man braucht also zur unmittelbaren Offenbarung seine Zuflucht nicht zu nehmen, bis ist so wenig der Erfahrung, als der Weisheit Gottes angemessen, welche keine übernatürliche und außerordentliche Mittel wählet, wo die natürlichen völlig hinreichend sind. Mit eben dem Rechte müßte man sonst auch annehmen, daß die Grundlage aller andern noch schwerern Erkenntnisse, als die der Religion sind, von Gott offenbart seyn müßte.

Zuletzt erzählt der Verf. die verschiedenen Revolutionen und Reformationen der geoffenbarten Religion, und findet den Grund, daß keine eigentliche Revolution mehr erfolgen würde, darinn, weil niemand einen andern Grund legen könne außer dem, der von J. E. gelegt sey, dessen Erlösung vollgültig, der Gott sey.

II.

Jesus von Nazareth und seine Apostel hatten gute Absichten, und waren ehrliche Leute. Eine Abhandlung von J. Jochims. Flensburg und Leipzig 1783. (9 Bogen in gr. 8.)

Nachdem der Verf., wie er sagt, von der natürlichen Religion überzeugt war, wollte er auch die christliche untersuchen



tersuchen, und machte mit dem Stifter derselben und seinen Jüngern den Anfang. Vornehmlich kam nun hier Jesu und der Apostel Absicht in Betrachtung, und was er darüber bemerkt hat, (was aber nichts als das bekannte und gewöhnliche ist) trägt er hier (in einer etwas weiterschweifigen Schreibart) vor. Er widerlegt nämlich erst den Fragmentensreiber in Wolfenbüttel; dann diejenigen, welche Jesum für einen gutmüthigen Schwärmer halten, und glaubt nun so seine Leser durch Hülfe einer Menge Schriftstellen nach Luthers Uebersetzung überzeugt zu haben, daß der Zweck Jesu nicht bloß gewesen sey, die jüdische Religion zu verbessern, sondern auch (S. 88) „als der von Gott längst versprochene Messias und Heyland der Welt, die Sünden der Menschen zu tragen, sein Blut zur Vergebung derselben zu vergießen, und sein Leben zu lassen, damit sie in der Ordnung der Buße und des Glaubens Leben und Seligkeit erlangen können.“

P.

Wahrheit der Religion wider den Unglauben der Freigeister und Naturalisten, von G. J. Stender — Riga, Hartknoch 1784. 478 S. in 8.

Der Verfasser, welcher sich durch mehrere Schriften bekannt, besonders aber durch seine lettischen, um die Bauern in Curland, Lettland und in etlichen angränzenden Gegenden, sehr verdient gemacht hat, fieng schon vor 20 Jahren an, da er noch in Kopenhagen Professor der Geographie war, dieses Buch auszuarbeiten, welches endlich 1772 unter obigen Titel zu Mierau herauskam. Eine Anzeige davon findet man in dieser Allg. d. Bibl. im Anhang zum 13 bis 24ten Band I. Abtheil. S. 79. Was damals von einem andern Recensenten über den Inhalt gesagt ist, hat seine Richtigkeit. Es ist ein höchstmittelmäßiges Buch. Indessen kann es vielleicht manchem Leser zur Befestigung oder Ueberzeugung nützlich seyn, auch eingebildeten rechtgläubigen Eiferern warnende Winke geben, wenn sie z. B. beherzigen, was S. 452 von der Beeidigung auf ein in der Kirche eingegeführtes System, und S. 453 vom Verleugern der Christen unter einander gesagt wird, wo unter andern der sehr treffende

fende Gedanke vorkömmt: „Derjenige Held, der 600 Jrrthümer in der andern Kirche aufdeckt, würde es eben so leicht gegen seine eigne Parthey erwiesen haben, wenn er in jener berufen gewesen wäre.“

Weder auf dem Titelblat noch in der Vorrede wird erwähnt, daß dies eine neue Auflage des Buchs sey.

II.

Beyspiele der Pastoralflugheit für angehende Geistliche (von) E. W. Demler — Jena, Erbs. Fers Wittwe 1784. Ohne Vorrede und Register, 784 S. in 8.

Flugheit ist freylich jedem Prediger nöthig, besonders einem angehenden, dem es noch an Erfahrung fehlt. Aber ist sie etwa dem Staatsminister, dem Arzt, dem Sachwalter, dem Officier, dem Richter, dem Kaufmann u. a. m. entbehrlicher? gleichwohl behelfen sie sich insgesamt ohne gedruckte Klugheits-Anweisungen. Und wenn der Mann, welcher ein Amt antritt, zu dessen gehöriger Verwaltung keine Klugheit mitbringt, so wird er sie gewiß aus Büchern nicht schöpfen. Am wenigsten können Beyspiele, wie sie im gegenwärtigen Buch vorgelegt werden, erheblichen Nutzen stiften. Der Verf. erzählt, wie er sich in einzelnen Fällen betragen hat. Wem es an Klugheit fehlt, der wird auch nicht verstehen, aus diesen Fällen sich Regeln zu abstrahiren; wer Klugheit hat, der bedarf solcher Beyspiele nicht. Ueberdies sind die einzeln eingestreuten Vorschriften größtentheils unerheblich. So soll z. B. im 11ten Abschn. S. 286 u. f. die Pastoralflugheit bey den seelenverderblichen Vorstellungen der Zuhörer vom Amt der Schlüssel dargestellt werden. Die angeführten Fälle, welche viel Seiten einnehmen, und gleichwohl oft wegen des völligen Ausgangs in Ungewißheit lassen, sind nicht so wichtig, daß sie einen Mann, auch nur von gewöhnlichem Schlage, in Verlegenheit setzen könnten. Die ganze Sache besteht darinn, daß man dem Zuhörer die irrigen Gedanken, als sey des Predigers Absolution eine völlige Vergebung der Sünden, benehme. Der Verf. thut recht, daß er wider diesen albernen Wahn, mit welchem noch jetzt

jetzt manche alte protestantische Prediger behaftet sind, laut eifert, und sich nicht fürchtet, man werde ihm eine Verletzung seines Prediger-Eides vorwerfen, weil er den dürrern Worten des von ihm unter andern symbolischen Büchern beschwor- nen, in jedermanns Händen zum Religionsunterricht befind- lichen, kleinen Katechismus geradezu widerspricht, als in welchem es freylich von der Beichte heist: „daß man die „Absolution oder Vergebung vom Beichtiger empfahe als „von Gott selbst“, welches noch die dem Prediger vor- geschriebene Frage bestärkt: „Glaubest du auch, daß meine „Vergebung Gottes Vergebung sey?“ mit der ange- hängten Antwort: „Ja, lieber Herr.“ — Aber was giebt er nun dem angehenden Prediger für Anleitung, diesen ses- senverderblichen Vorstellungen mit Pastoralflugheit entgegen zu arbeiten? Weiter keine, als, er soll der Jugend bey der Katechisation, und den Erwachsenen von der Kanzel, deutlich erklären, daß der Prediger ein Mensch sey und keine Sünde vergeben könne, weil es ihm nicht möglich ist, das Herz (seines Beichtkinds) zu prüfen. — Gewiß, ein angehender Prediger, der noch erst solcher Anweisungen bedarf, verdient gar nicht ordinirt zu werden: der Einfältigste wird doch wohl ohne gedruckte Anleitung zur Pastoralflugheit wissen, daß jede Religionslehre, welche man der Gemeinde beybringen will, ihr muß vorgetragen werden. Eine andre Anleitung wäre hier nützlicher gewesen, nämlich wie man einer Dorfs- gemeine, ohne sie gegen den erlernten kleinen Katechismus mißtrauisch zu machen, küglich beybringen soll, daß die Lehre vom Amt der Schlüssel durch falsche Anwendung biblischer Sprüche entstanden, anfangs bey der Reformation noch bey- behalten worden, aber einer richtigen Bibelerklärung zuwis- der sey. Eine solche praktische Anweisung, wo der Verf. seine Pastoralflugheit hätte zeigen können, sucht man hier vergebens. Aus diesen und andern ähnlichen Gründen wür- de Rec. das gegenwärtige Buch für ganz entbehrlich halten, wenn er nicht wüßte, daß es Männer giebt, welche nicht eben aus Mangel an Anlage, sondern aus Hang zur Unthä- tigkeit nicht selbst nachdenken wollen: für solche mag denn das Buch nebst dem größten Theil der darinn enthaltenen uners- heblichen Vorschriften nützlich seyn. Allenfalls können sie auch von den eingerückten Predigten beliebigen Gebrauch machen.

Die in der Vorrede gedaußerten Gedanken, daß man den Predigerstand jetzt nicht mehr so hoch schätze als vormals, weil es Prediger gebe, die ihren Orden beschmützen, sind nicht ganz richtig. Zu allen Zeiten hat es anstößige Männer in allen Ständen gegeben. Aber wo Unwissenheit und Vorurtheile herrschen, da achtet man die sogenannten Geistlichen, sonderlich wenn sie in ihrem Ornat da stehen, gemeiniglich am höchsten. Daß man einen Prediger blos wegen seines Standes vorzüglich schätzen soll, verräth Vorurtheil: gleichwohl verlangt der Verf. in der Vorrede: „der Prediger muß von allen Vorurtheilen frey seyn!“ Ist es der Verf. selbst? Und wie viel Männer wird er aufstellen können, welche dieser übertriebenen, wenigstens unbestimmten, Forderung entsprechen? Eine ähnliche Anmerkung könnte man bey S. 86 machen, wo verlangt wird, daß der Prediger ganz ohne Affect handeln soll.

Der Verfasser, welcher seinen Amtsbrüdern schon mit mancher weischweifigen Anweisung zu Hülfe geeilt ist, bittet sie nun in der Vorrede, um Beyträge zu einer Casuistik, die er herauszugeben gedenkt. Wenn er ein solches Werk, das vermuthlich viel Papier wegnehmen wird, durchaus für nöthig hält, so mag er ja alle unschickliche und pöbelhafte Ausdrücke, als S. 575: „einträgliche Stellen erhaschen — „nach einer Superintendur schnappen“ u. dgl. sorgfältig vermeiden, damit seine etwanigen Reider ihn nicht beschuldigen können, als fehle es ihm selbst an Pastoralklugheit. Daß er übrigens oft wider die Regeln der Interpunction verstößt, und wo ein Komma oder Semikolon hinlänglich wäre, Punkte auf Punkte häuft, dadurch aber die Perioden ganz auseinander reißt, wie z. B. S. 575, verdiente wohl eine Rüge; doch mag sich Rec. bey solchen Nebendingen nicht aufhalten, und erwähnt nur noch zum Schluß, daß man in unsern aufgeklärten Zeiten doch billig den sehr oft gemißdeuteten Ausdruck Geistliche, welcher schon manchen dummen geistlichen Stolz und Wahn erzeugt hat, gegen schicklichere, nämlich Prediger, Lehrer, Gottesgelehrter, Pastor u. dgl. auf immer vertauschen sollte.

31.

Ver:

**Betrachtungen Jesu, gehalten im Vetsaale des  
Dessauischen Philantropins von Christian Gott-  
hild Salzmann. Leipz. bey Siegfried Lebrecht  
Crusius, 1784. 8. 392 Seiten.**

**D**er Verf. nennet diese Betrachtungen Verehrungen Jesu, weil sie vorzüglich die Grundsätze betreffen, welche Jesus, unser Erlöser, uns hinterlassen hat. Er schränkt sich dabey blos auf das den Menschen von ihm verschaffte Gute, auf seine Wohlthaten, Lehren, Verheißungen, Gebote ein, und zeigt überall, wozu wir ihn, den Gott uns zu unserm Heil gesandt hat, brauchen sollen, ohne über die metaphysische Natur dieses außerordentlichen Mannes zu philosophiren. So ist's auch beym Volksunterricht gerade recht; denn jenes belehret, und macht den Menschen durch's Christenthum weise und ruhig; dieses aber nuzet zu nichts, fällt den Kopf mit spitzfindigen Spekulationen an, und läßt das Herz leer. Zur Ursache, warum er nicht in den Lehrbestimmungen einer Kirche von Jesu Person geredet, führt er zwey Gründe an. Einmal, Christen von allerley Parteyen sollten an diesen öffentlichen Jesusverehrungen Theil nehmen, und dann glaubt Hr. S. nach seiner eigenen Ueberszeugung, die nähere Erkenntniß von der Natur und Person Christi, so wie von allen Geheimnissen der Gottheit, gehöre nicht für dieses Leben. Und wer wird ihm, unbefangen die Sache erwogen, darinn widersprechen? „Ich könnte hier, sagt er in einer Weihnachtsrede, „die große Vortreflichkeit „der Natur Christi darthun, wenn ich es nur wagen dürfte, „von Dingen zu reden, die mir unbegreiflich sind. Denn „kaum traue ich mir zu bestimmen die Natur meiner Seele, „ohneachtet ich dieses selbst bin; kaum wage ich es zu erklä- „ren, die Art und Weise, wie sie den Körper in Bewegung „setzt (warum mag der Verf. in so ungewöhnlichen deutschen Wortfügungen reden?) „ohneachtet ich diese Bewegungen „selbst hervorbringen und beobachten kann. Wie weit wei- „niger ist es möglich in die Natur Jesu zu dringen. — Laßt „uns alle dergleichen Untersuchungen, die mehr den Fürwitz, „als die Begierde nach Wahrheit beschäftigen, beyseite setzen, „und auf das blos sehen, was dieser göttliche, uns unbe- „greifliche Mann, eigentlich auf der Welt ausgerichtet hat.“

Auch diese fünf und zwanzig Vorträge, welche einen Auszug der christlichen Lehren enthalten, sind gute Muster populärer Religionsvorträge. Sie haben eben die äußerliche Form und eben den inneren würdigen Geist, den man schon an Hrn. C. Gottesverehrungen kennet. Seine Abschiedsrede, welche die letzte in der Sammlung ist, ist überaus rührend. An ihrem Schluß erfolgte in dem Versaale seine öffentliche Umarmung der Lehrer und Zöglinge. Die Entlassung der Zöglinge geschah im Philantropin immer unter ähnlichen Andachtsfeierlichkeiten. Hr. C. meynt, wir könnten dergleichen auch in öffentlichen Gemeinen mehrere haben, z. B. bey Kindertaufen, Einsegnung der Eheleute, Beerdigung eines Gliedes der Gemeinde u. dgl. dies würde sehr rührend und „ein Mittel seyn, die Religion, welche nach den Vorstellungen des großen Haufens ihren Sitz nur in den Tempeln hat, in das bürgerliche und häusliche Leben überzuführen.“ Wohl wahr! Aber ich besorge, wenn dergleichen Feierlichkeiten gewöhnlich und häufig sind, so verlieren sie den davon gehofften Eindruck, wie man an solchen Orten sieht, wo sie wirklich schon lange im Gebrauch gewesen sind, und selbstige noch immer beybehält; denn was in dieser Art bey jedem neugebohrnen Kinde, bey jedem Brautpaar und Verstorbenen geschieht, das rührt am Ende nicht mehr, eben weil es so oft wiederholt wird. — Recens. ist übrigens auf die Beyträge zur Verbesserung des öffentlichen Gottesdienstes begierig, welche der Verf. herausgeben will.

Br.

**Nachrichten von dem Leben und Ende gutgesunder Menschen mit praktischen Anmerkungen von Jacob Friedrich Feddersen, Domprediger zu Braunschweig. Vierte Sammlung. Ein Anhang zum Andächtigen. — Halle, bey Johann Jacob Gebauer, 1784. 8. 360 S.**

**E**s ist genug zu sagen, daß diese vierte Sammlung da ist. Welcher gute Mensch, wenn er Muße viel zu lesen hat, wird sie nicht gern lesen. Sie ist mehr werth, als ganze Duzen:

Duende von unsern abgeschmackten Romanen und Schandspielen, welche unsern jungen Leuten den Kopf und das Herz veräpfeln.

Fb.

Natur und Religion. Betrachtet von M. Gottfried Winkler. Ahtes Bändchen mit Kupfern. Leipzig, verlegt Adam Friedr. Böhme, 1784. 8. 207 Seiten.

Aus den Abhandlungen vom Bau der Gebirge, von Erzeugung der Mineralien, von Versteinerungen, ist für den Liebhaber manches zu lernen, oder doch unterhaltend zu lesen. An den Aufsätzen, worinn sich der V. mit moralischen Gegenständen der Religion beschäftigt, gefällt mir die schön seyn sollende, gezierte und doch höchst incorrecte Schreibart öfters nicht. Z. B. gleich der Anfang des St. VI. über das zukünftige Leben. „Welch ein (einen) „Schauplatz des Lebens und Freude (der Freude) eröffnet „die Hand des Allmächtigen vor unsern Augen! Die Hand, „welche den Zirkel der Jahreszeiten hält und ihn „zum Segen der Welt mit Weisheit herumdrehet — „Wie traurig war nur noch vor kurzem die Ansicht der erstorbenen Gefilde. Sie hatten ihr Trauerkleid angelegt und sich in den weißen Schleyer des Grabes verhüllt. Da stand der fruchtbare Baum entblößt von „Blättern und Früchten, und die entblätterten Gebüschepfeitschte der Sturm des Winters. Keine ernährenden „Säfte bewegten sich mehr in den langgezogenen „Adern der majestätischen Ulme und Tanne.“ Welche Mensch von Geschmack kann das lesen!

Fb.

D. Wilhelm Erichsons freymüthige Unterhaltung mit seinen Mitbürgern und Zeitgenossen über die Entfernung von der kirchlichen Gemeinschaft. Königsberg, bey Gottlieb Lebrecht Hartung, 1784. 8. 72 S.

Der Verf. spricht in dieser kleinen gemeinnützigen Schrift mit eben so vieler Wärme des Herzens, als Vernunft und Mäßigung für christliche Religion und öffentlichen Gottesdienst, wogegen ihr nicht bloß Thoren und unmoralische Leute, sondern auch verständige und wohlbedenkende Menschen, welche sich bloß an die natürliche Religion halten wollen, mancherley einzuwenden haben. Er verhehlt der Vorwände, unter welchen sich viele in unsern Tagen von der öffentlichen Kirchengemeinschaft absondern, keinen, sondern beleuchtet sie alle, und begegnet ihnen mit bündiger Kürze, auf eine so befriedigende Art, daß Leser, welche die Wahrheit lieben und suchen, ihm gewiß beifallen werden. So lange indessen die geläuterten gesunden Vorstellungen von dem, was eigentlich christliche Religion nach der wohlverstandenen heil. Schrift ist; Vorstellungen, welche sich immer nur noch in den Seelen weniger erleuchteten Lehrer und Layen finden, so lange die nicht allgemeiner in die öffentlichen Lehrvorträge, in die gemeinen religiösen Volksbücher, in unsere öffentliche Kirchengesänge und Kirchengebete übergehen, so lange, fürchte ich, werden wir von denen, welche zur Kirchengemeinschaft zurückzubringen es der Mühe belohnt, nur immer wenige gewinnen. Denn wenn man alle die Widersinnigkeiten hört und liest, welche fast noch durchgängig in der Christenheit als christliche göttliche Wahrheit nach der Bibel öffentlich gepredigt, gesungen, gebetet werden: so darf man sich gar nicht wundern, daß, bey dem Wachsthum anderweitiger Erkenntnisse, Kaltstinn und Gleichgültigkeit gegen Religion und Gottesdienst unter gewissen Leuten zunimmt, und viel gute einsichtsvolle Menschen anfangen, sich in den bloßen Naturalismus zu werfen, wo ihre Vernunft weniger Anstoß, Verstand und Herz aber mehr Licht und Trost finden, als in gewissen für rechtgläubig ausgegebenen Kirchenlehren. — Daß es im dessen nicht wohl gethan sey, sich darum von aller kirchlichen Gemeinschaft loszusagen, weil man keine Kirche fände, deren Lehren man insgesamt annehmen könnte; daß die letzteren an solchen Absonderungen hauptsächlich Schuld wären, und Kirchenlehre nicht mit Christusreligion verwechselt werden sollte, hat der Verf., wie schon mehrere gethan, gut gezeigt. Eben so richtig urtheilt er über die Verbindung, in welcher Religionsbekenntniß und Sittlichkeit mit einander stehen; und die dringenden Vorstellungen, die er am Ende an seine

Zelt:



Zeitverwandten über den izzigen Religionszustand thut, verdienen gewiß alle Beherzigung.

Br.

**Der christlichgesinnte Bücherrichter.** Ein Schreiben an Herrn D. Johann Friedrich Teller, Pastorn an der Nicolaikirche zu Zeitz, wegen des wider den Herrn Domprediger Feddersen herausgegebenen Buchs, betitelt *Cryptopelagianismus*, von einem Prediger in der Oberlausitz. Görlitz und Dessau, in der Buchhandlung der Gelehrten. 33 Seiten in 8.

**D**as Schreiben des Hrn. Frobergger zu Kennersdorf ist ein etwas langweiliger Kommentar über vier Regeln, welche ein christlichgesinnter Bücherrichter zu befolgen, Hr. T. aber in Ansehung Hrn. F. übertreten hat, der wohl möchte haben ungedruckt bleiben können. Hr. Teller zu Zeitz hätte den Herrn Jesum bey seinen Lebzeiten verkehrt, wenn er ihn einem orthodoxen Juden den Samaritaner hätte zur Nachahmung vorstellen, und von einem Heiden sagen hören, daß er dessen Glauben in Israel nicht gefunden. Wie darf man sich wundern, daß er Feddersen zum so schrecklichen Ketzer macht. Rechtgläubig ist der Sendschreiber, wie man es nur wünschen kann. Ueber dessen Heterodoxie wird Hr. T. also nicht zu klagen haben, wenn ihm die gegebene Weisung auch sonst mißfallen sollte.

Fb.

**Predigerbibliothek.** Oder beschreibendes Verzeichniß der brauchbarsten Schriften für Prediger und künftige Geistliche, von David Gottlieb Niemeyer, Pastor bey der St. Georgenkirche in Halle. Dritter und letzter Theil. Nebst Registern. Halle, bey Carl Christian Kummel, 1784. 8. 328 Seiten.

**W**ir beziehen uns auf die Recension der beyden ersten Theile dieses nützlichen Buchs, B. LVII. 2. 372—376,

376, wo dessen Einrichtung bereits angezeigt worden. In diesem Theil folgen nun die Schriften aus den noch übrigen theologischen Fächern. — VIII. Sach. Schriften über einzelne christliche Religionspartheyen und ihre Bekenntnisschriften, unter acht Klassen, nämlich Geschichte der Religionspartheyen bis auf die Spaltung der griechischen und lateinischen Kirche — Geschichte der griechischen, römischen, lutherischen, reformirten Kirche und ihrer Bekenntnisschriften — einiger fanatischen Partheyen, der Socinianer, und Schriften über die Liturgie besonders der evangelischen Kirchen. Dies historische Sach, welches für den angehenden Theologen so wichtig ist, hat Hr. N. mit vorzüglichem Fleiß bearbeitet. Es ist so vollständig, als es die Absicht des Buchs erfordert, und alles in eine sehr gute Ordnung gebracht. In den Unterabtheilungen werden auch die Hauptschriften in den merkwürdigsten theologischen Streitigkeiten, beyder protestantischen Kirchen, vorzüglich über die Concordienformel, den Synkretismus, Pietismus, Arminianismus, angeführt. Vielleicht hätte bey den reformirten Bekenntnisschriften auch der *Harmonia confessionum fidei orthodoxarum et reformatarum ecclesiarum in praecipuis quibusque Europae regnis, nationibus, et provinciis, sacram evangelii doctrinam pure profitentur etc.* Genevae 1581. gedacht werden können. Sie ist aus der Augsburgerischen, Baselschen, ersten Helvetischen, Sächsischen, Württembergischen, Gallikanischen, Anglikanischen, zweyten Helvetischen, Niederländischen und Böhmischem Confession gemacht, und gehört zur Geschichte der reformirten Bekenntnissbücher. IX. Sach. Bücher, welche Anweisungen und Muster zum Kanzelvortrag, zum catechetischen Unterricht, und zur Führung des evangelischen Predigtamts enthalten, unter vier Klassen. — Sollte ein so großer Aufwand auf Schriften in dieser Art für den Prediger nöthig seyn? Wiewohl die Wahl aus den vielen, deren Werth manchmal nur um ein wenig höher oder niedriger steht, ist ja einem jeden überlassen. — Da der B. von mehreren aufgefordert worden, auch aus Wissenschaften außer der Theologie Bücher, die Predigern unentbehrlich oder nützlich wären, in Vorschlag zu bringen; so hat er im Anhange den Entwurf einer Handbibliothek für Prediger von  
braucht

brauchbaren Büchern aus andern Theilen der Gelehrsamkeit auſſer der Theologie geliefert. Er giebt ihn nur für einen Verſuch aus. Die vorgeschlagenen Bücher betreffen: die nöthigſten Sprachkenntniſſe — die Geſchichte und andere damit verbundene Wiſſenſchaften — (mich wundert, daß Hr. N. unter dieſer Rubrik nicht einige der beſten Länder- und Menſchkenntniß ſo ſehr beſördernden neueſten Reiſebefchreibungen, z. B. die aus dem engliſchen überſetzte Geſchichte der Seereifen im Südmeer, und andere empfohlen hat) die Philoſophie und deren Geſchichte — die Logik und Metaphyſik — die praktiſche Philoſophie — die Mathematik und Naturlehre — die Medicin, ſo fern ſie zur Kenntniß des Menſchen und Erhaltung der Geſundheit Anleitung giebt, und die ſchönen Wiſſenſchaften. Dieſe Bücher ſind nicht, wie die theologiſchen ihrem Inhalt und Werth nach kurz beſchrieben, ſondern nur dem bloßen Titel nach angezeigt. Auch hier iſt die Wahl nicht unrecht getroſſen. Recenſent wünſcht und zweifelt auch nicht daran, daß dem Verfaſſer mit dieſem mühsam ausgearbeiteten Buche ſeine gute Abſicht gelingen möge, nämlich bey vielen Predigern mehr Liebe zur Litteratur und mehr Begierde nach Erweiterung ihrer Kenntniſſe rege zu machen. Hr. N. verſpricht auch einen Nachtrag zu dieſer Bibliothek zu liefern, welcher Verbeſſerungen und Zuſätze von älteren und neueren wichtigen Schriften aus der Theologie enthalten ſoll. Das durch hoffet er dem Buche auch für die Zukunft deſto mehr Brauchbarkeit zu verſchaffen. Dieſes Vorhaben kann man auch aus dem Grunde nicht anders, als billigen, weil das durch den Beſitzern dieſer erſten Ausgabe das Buch nicht unnütz und überflüßig wird gemacht werden.

Br.

**Erklärung der ſogenannten Bergpredigt des Herrn Jeſu. Erſter Theil, welcher in ſich faſſet Matth. 5, 1. — Cap. 6, 1 — 13. in den Montagsbetſtunden vorgetragen von Dr. Johann Heinrich Daniel Moldenhawer, Paſtor am Dohm. Hamburg, bey Joh. Phil. Chriſti**

Christian Reuß. — Zweyter Theil, welcher in sich faßet Matth. 6, 14. — Cap. 7, 1—29. in den Montagsbetstunden 1783, zusammen 272 S. in 8.

**H**r. R. erklärt erst den Text und zieht hernach die darinn liegenden Lehrsätze heraus. Die Vorträge sind zwar sehr trocken, aber in Ansehung ihrer exegetischen und dogmatischen Wahrheit, auch der praktischen Anwendung, die er davon macht, recht gut, obgleich nicht so vorzüglich, daß das gelehrte und ungelehrte Publicum, in welches sie durch den Druck gebracht worden, darauf aufmerksam werden müßte.

Br.

**Dr. Joh. Heinr. Dan. Moldenhawers** ausführliche Prüfung des vierten Fragments, dessen Ueberschrift ist, daß die Bücher Alten Test. nicht geschrieben worden, eine Religion zu offenbaren. Samt einigen Zusätzen zu der Prüfung der übrigen Fragmente. Hamburg, bey Karl Ernst Bohn, 1784. 96 S. in 8.

**D**er Verfasser folgt auch hier seiner bereits bey den übrigen Wolfenbüttelschen Fragmenten gebrauchten Methode, daß er nämlich den ganzen Text abdrucken läßt, und zu den Stellen, wo er den Fragmentisten auf einen wirklichen oder doch von ihm dafür gehaltenen Irrthum, auf einer falschen Voraussetzung oder Schlussfolge betrifft, Noten unter den Text setzt, welche zuweilen eine gerade Widerlegung desselben, zuweilen eine Erinnerung und Zurechtweisung für den Leser enthalten, oder sonst einen historischen Umstand, worüber Hr. M. mit dem Fragmentisten uneins ist, erläutern und berichtigen. Der Verfasser zeigt sich in seinen Anmerkungen durchgehends als ein Mann von Gelehrsamkeit und von dem besten Willen zur Ehrenrettung der mosaischen und prophetischen Schriften, in welchen der Fragmentist die Lehre von der Seelen Unsterblichkeit, und dem künftigen Leben

Leben nach dem Tode nicht bekannt gemacht zu finden glaubt. Allein ob er nicht zu viel an manchen Behauptungen des Gegners krittelle, und ob die gewählte Methode dessen Meynungen zu entkräften für diejenigen, welche sein Buch zu ihrer Belehrung lesen sollen, gerade die beste sey? das ist eine andere Frage. Ich meines Theils würde mir z. B. auch nicht getrauen, aus der Erzählung im A. Test. von Elias Himmelfarth zu beweisen, daß jene Hauptlehre der Religion dem Elisa und übrigen Prophetenknaben bekannt gewesen seyn müsse, weil diese Geschichte sonst nicht würde erzählt worden seyn. Es ist gewiß nichts ungegründetes, was der Fragmentist über die verblühte Vorstellung von feurigen Rossen und Wagen, worauf Elias gen Himmel gefahren seyn soll, und über das Wetter, dessen dabey gedacht wird, sagt. Warum kann Hr. M. auch dies nicht ohne Widerspruch in den Anmerkungen durchlassen? Warum will er nach der 122sten Note gerade ein Feuer dabey angenommen haben, „welches die Gestalt eines Wagens und der Pferde gehabt hätte?“ Solche unerhebliche Dinge kann man ja immer auf die Seite setzen, da uns sehr vieles sie anzunehmen hindert, wenn gleich Hr. M. sagt: „es hindere uns nichts daran.“ Es macht keinen vortheilhaften, sondern nachtheiligen Eindruck auf die, welche es mit dem Fragmentisten halten, wenn man ihm auch da in der unerheblichsten Nebensache nicht einmal Recht lassen will, wo er aus guten Gründen das Recht so sehr auf seiner Seite hat, ja gar, wie hier der Fall ist, den feurigen Rossen und Wagen zu Gunsten auf eine lächerliche Erklärung fällt.

Hr. M. beklagt sich, daß seine Prüfungen der Fragmente so wenig wären gesucht und gelesen worden, da man doch die Fragmente selbst mit Ungestüm gesucht, gekauft und gelesen hätte. Er meynet, wenn man das mit Begierde läse, was gegen eine Wahrheit, die einen interessiert, vortragen würde: so müßte man, als ein vernünftiger Mensch, auch die Widerlegung und Gegenantwort auf die Einwürfe lesen. Freylich sollt' es wohl so seyn, aber es geht anders, und das muß uns nicht befremden. Darum hat der Verfasser Recht, daß gewisse Leute von ihren falschen Meynungen, die sie für große Weisheit halten, nicht abgehen wollen; keine bessere Belehrung verlangen, und daher auch nichts lesen, was wider sie geschrieben ist, wenn

es noch so gründlich wäre. Allein die sehr bösen Ursachen, aus welchen manche die antifragementischen Schriften nicht sollten gelesen haben, die Hr. W. in der Vorrede angiebt, möchte ich doch nicht so geradezu jedem auf den Kopf zu sagen. Man hat übermäßig viel gegen die Fragmente geschrieben. Wer kann alles lesen, was ihm auch gutes im Druck kömmt? Und Recensent weiß doch, daß einige von diesen Gegenschriften häufig und mit Nutzen sind gelesen worden. Mancher Schriftsteller ist ein ganz gründlicher, gelehrter und wackerer Mann. Aber er schreibt zu viel, sein Buch spricht etwa der Erwartung nicht völlig zu, thut dem Leser nicht hinlänglich Genüge; oder es fehlt seiner Schreibart das anziehende und unterhaltende; die Schrift macht lange Weile, und da bleibt er denn freilich ungelesen. Wenn es uns Schriftstellern so geht, so müssen wir uns in unser Schicksal finden, und lieber aufhören zu schreiben, aber nicht auf die Leute schelten, die uns in den Buchläden vermodern lassen; denn die Leute können nicht dafür, weil des Schreibens und Lesens zu viel ist.

Br.

## 2) Rechtsgelahrtheit.

Von Strafen unehlicher Schwängerungen, besonders von denen diesfalls gebräuchlichen Zwangskopulationen, nach Grundsätzen der Billigkeit und des gesunden Menschenverstandes erwogen, von Johann Jakob Cella, Beamten auf dem Lande. Zweyte Auflage. Ausspach, in des Commercienskommissär Hauensens privilegirten Hofbuchhandlung. 1784.

Johann Jakob Cella's Antwort auf eines Ungenannten Gedanken über meine Abhandlung von Strafen unehlicher Schwängerungen, besonders

ders von den diesfalls gebräuchlichen Zwangs-  
topulationen. Ebendaselbst. 1784.

**D**a wir die erste Auflage der Abhandlung des Hrn. Cella  
nebst des Ungenannten Widerlegung schon angezeigt  
und beurtheilt haben: So beziehen wir uns hier auf dasje-  
nige, was dort ausführlich gesagt worden. Hier merken  
wir nur an, daß die Anstalten, welche in dem inzwischen  
herausgekommenen Entwurf eines allgemeinen Gesetzbuchs  
für die preussischen Staaten gemacht worden, wohl die schick-  
lichsten seyn möchten, dem Uebel abzuhelpen, mit dessen Hinz-  
wegräumung Hr. Cella und sein ungenannter Gegner be-  
schäftigt sind.

Wir sind übrigens mit dem Hrn. Cella einig, daß Gelds-  
trafen die Hurerey nicht mindern, sondern nur die schlim-  
men Folgen derselben vermehren. Härtere Strafen will  
sein Gegner selbst nicht billigen, weil sie den Kindermord  
zur Folge haben würden. Auch wir würden die Hurerey  
nicht willkürlich bestrafen; theils, weil die natürlichen Stras-  
fen abschreckend genug sind; theils, weil die Kur schlimmer  
seyn würde als die Krankheit. Dagegen würden wir die  
Unzucht in die finstern Winkel verweisen, wohin sie gehört;  
wir würden die öffentlichen Plätze und Strafen nicht nur von  
Bettlern, sondern auch von fellen Dirnen reinigen; wir  
würden den Ehestand in Ehren halten, den Eltern zahlrei-  
cher Kinder Vorzüge einräumen, und die Religion von den  
willkürlichen Zusätzen befreyen, wodurch ihre wohlthätige  
Wirksamkeit gehindert wird; wir würden, jedoch mit Vep-  
seisung aller übertriebenen Forderungen, dem erhabenen  
Gefühl von der Würde der Menschheit Platz zu verschaffen  
suchen. und eben dadurch den Begierden Raum abgewin-  
nen, deren wilde Ausschweifungen den Menschen unter das  
Thier herabsetzen.

T.

**Drey Preisschriften über die Frage: Welches sind  
die besten ausführbarsten Mittel, dem Kin-  
dermorde abzuhelpen, ohne die Unzucht zu be-  
Allg. d. Bibl. LXIII. B. I. St. 8 gün-**

**günstigen. Mannheim, in der Schwanischen Hofbuchhandlung. 1784.**

**V**on den vor uns liegenden drey Preisschriften hat die erste den Hrn. Dr. Pfeil, von Rammelburg aus dem Mannsfeldischen, zum Verfasser, und der Churmaynzische Minister, Freyherr von Dahlberg, ist es, welcher ihr den Preis zuerkannt hat.

Der Verfasser liefert uns nicht ein Specificum gegen den Kindermord, sondern nur solche Mittel, durch deren Hülfe man zugleich mehreren Verbrechen vorbeugen kann. Mehr leisten als gefordert wird, ist zwar kein Fehler, aber es führt uns natürlich auf folgendes Dilemma: Entweder man verlangte ein Specificum, und alsdenn muß man gestehen, daß der Verfasser die Absicht des Fragenden nicht erfüllt habe; oder man wollte wissen: ob es überall ein dergleichen Specificum gäbe, und unter dieser Voraussetzung verdient Frage und Antwort gleichen Beyfall.

Ueberhaupt hat die Aussetzung dieses Preises den Denckern zu manchen lehrreichen Betrachtungen Anlaß gegeben. Der aufgeklärte Theil des Publici ist dadurch überzeugt worden, daß der Gesetzgeber, so rühmlich es ihm auch ist, Verbrechen lieber verhüten als bestrafen zu wollen, doch seines Zweckes ganz verfehlen würde, wenn er jedem Verbrechen eignes Mittel entgegen setzen wollte. Bald würde er Ehrgeiz, die Begierde reich zu werden, und den Geschlechtstrieb rege zu machen, bald wieder zu unterdrücken

Bei einem so eingeschränkten Gesichtspunkte verurtheilt der Gesetzgeber ganz natürlich auf den Gedanken, durch neu erfundene Zwangsmittel dem nächsten Ausbruch fehlerhafter Neigungen und Leidenschaften zuvorzukommen. So vermehrt er durch Verbote die Anzahl der Verbrecher, macht durch übermäßige Einschränkungen der natürlichen Freyheit die Gesetze verhaßt, durch Untersagung unschuldiger Handlungen die moralischen Begriffe schwankend, gewöhnt die Bürger des Staats durch Ueberhäufung der Gesetze an deren Uebertretung und versichert mit vieler Mühe dem Staate und seinen Gliedern eine Existenz, welche der Erhaltung kaum werth ist. In dieser Rücksicht billigen wir es sehr, daß der Verfasser auf allgemeinere Mittel und vorzüglich auf sorgfältige Ausbildung des weiblichen Nationalcharakters dringt.



bringt. Deswegen wünscht Rezensent, daß man weniger eilen möchte, die altheutschen Gebräuche abzuschaffen, welche so geschickt waren, den jungfräulichen Stolz, und die davon abhängige oft lächerliche, aber immer nützliche Sprödigkeit zu unterhalten. Weniger können wir dem Verfasser bestimmen, wenn er in einem übertriebenen Hange zur Sinnlichkeit die vorzüglichste Quelle der Kindermorde entdeckt zu haben glaubt. Häufige Kindermorde sind nicht immer, wie er meynt, das Kennzeichen verderbter Sitten. Dirnen, welche in die Geheimnisse der Wollust eingeweiht sind, benehmen sich selbst die Gelegenheit, Kindermörderinnen zu werden. Die Anzahl der Kindermorde vermehrt sich also nicht nothwendig mit der Menge der Ausschweifungen. Doch bleibt es wahr, daß da, wo wenig oder gar keine uneheliche Schwängerungen vorkamen, auch wenig oder gar keine Kindermorde seyn würden, und daß man also vorzüglich jene zu vermindern suchen müsse. Denn das verminderte Verhältniß der Kindermörderinnen zu den gefallenen Weibspersonen kann nichts helfen, wenn die Anzahl der letztern sich vermehrt. Die Vorschläge des Verfassers verdienen also so immer Beyfall, wenn man auch wegen Entstehung der Kindermorde nicht mit ihm durchgehends einer Meynung seyn kann. Alles, was die Ehre und die guten Sitten befördert, ist an sich dem Staate so heilsam, daß man es einführen müßte, wenn auch dadurch die Anzahl der Kindermorde nichts verringert werden könnte. Was die Strafe des Kindermordes anbelangt, so glaubt der Verfasser, daß Verschärfungen der Todesstrafe nichts nützen, und daß es in den meisten Fällen genug seyn würde, die Kindermörderinnen mit einem lebenswierigen Gefängniß zu bestrafen (S. 27, 75 bis 77).

Die zweite Preisschrift, welche sich durch ihre reichhaltige Kürze auszeichnet, hat den Hrn. Kammerrath Klipstein zum Verfasser, und ist von dem Hrn. Ritter Michaeis gekrönt worden.

Der Verfasser dieser Preisschrift nimmt folgende Quellen des Kindermordes an, als 1) Scheu vor der Welt, 2) Furcht vor strengen Eltern, 3) Haß gegen untreue Verführer und 4) Mangel an Mitteln, das neugebohrne Kind zu unterhalten.

Hr. K. giebt sich viel Mühe, uns ein Specificum gegen den Kindermord zu liefern, und wir bedauern, daß auch einen Theil seiner Vorschläge derselbe Vorwurf trifft, welchen wir eben dieser Art von Mitteln überhaupt gemacht haben. Er will nämlich, daß Sittenrichterinnen bestellt werden sollten, deren Pflicht es wäre, das sittliche Betragen ihres Geschlechts zu beobachten. Allein er gesteht S. 101 selbst, daß diese weibliche Sittenrichterlei zu unheimlichem Geschwätz und unzähligen Verläumdungen Anlaß geben würde. Diesem Uebel glaubt er durch ernstliche Bestrafung der falschen Angeber und der Sittenrichterinnen, welche ihnen zu leicht Glauben beymessen, zuvorzukommen. Aber wir sehen nicht, wie der Verfasser eines von beyden Uebeln vermeiden könne. Werden alle Angaben, welche eine gesellschaftliche Prüfung nicht aushalten können, nicht nur zurück gewiesen, sondern auch bestraft; müssen die Sittenrichterinnen wegen jeden falschen Schritts, der sich doch bey einem Amte von solchem Umfange so wenig vermeiden läßt, eine schwere Verantwortung besorgen: So wird das sittenrichterliche Amt nur selten eingreifen, und ein jeder wird sich scheuen, durch wohlgemeynte Anzeigen oder Warnungen die Strafen und den Vorwurf eines Verläumders auf sich zu laden. Ist man aber geneigt, wohlgemeynte Anzeigen, wenn sie auch eben nicht rechtlich erwiesen werden können, anzunehmen, und kleine Uebereilungen der Sittenrichterinnen zu verzeihen: So werden unter dem Deckmantel einer bey solchen Umständen so nöthigen Nachsicht Freudenhaß, Neid und Verläumdungssucht ihr Spiel ruhig fortreiben und alle Freuden des geselligen Umgangs verbittern.

Dagegen billigen wir es sehr, wenn Hr. K., um die schlimmen Folgen übertriebener weiblicher Schaamhaftigkeit zu vermindern, darauf dringt, daß man zwischen gefallenem Weibspersonen und lächerlichen Dirnen einen großen Unterschied machen sollte. Nur die letztern, aber nicht die erstern sollten den Haß der Geseze empfinden.

Auch gegen die Furcht vor den Eltern will der Verfasser die erstern dadurch verwahren, daß er ihnen erlaubt, von ihren Eltern entfernt zu leben, und ihnen doch das Recht ertheilt, Unterhalt von denselben zu fordern. Dieser bedenkliche Vorschlag dürfte sich gegen den Vorwurf der Einseitigkeit schwer vertheidigen lassen. Dergleichen Anstalten würden

würden die ausschweifende Lebensart der Töchter begünstigen und zu großer Beschwerde der Eltern gereichen.

Besser gefallen uns die Mittel, wodurch der Verfasser den Haß gegen den Verführer mindern will. Es ist allerdings sehr rathsam, diesem die schlimmen Folgen seiner That mehr, als gewöhnlich geschieht, empfinden zu lassen. Nur würden wir nicht zu den Zwangssehen rathen, wie sie der Verfasser in Vorschlag bringt. Doch könnte man wie im Entwurf eines allgemeinen Gesetzbuchs für die preussischen Staaten Th. I. Abtheil. I. Titel I. Abschnitt II. §. 766 bis 771, verordnet ist, in gewissen Fällen die Geschwächte durch richterlichen Ausspruch für des Verführers Ehefrau erkennen, die Ehe aber gegen Erlegung der Ehescheidungsstrafe wieder trennen, und dadurch der Geschwächten den Namen und die Vortheile einer geschiedenen Frau versichern. Dem Mangel der geschwängerten Weibspersonen will der Verfasser durch wohlgeordnete Armenanstalten abhelfen wissen.

Vorzüglich gefällt uns die von Hr. R. vorgeschlagene Strafe der Kindermörderinnen. Jede vorsätzliche Kindermörderin soll durch alle Gassen des Orts, wo die Mordthat verübt worden, in einem weißen mit Blut bespritzten Kleide unter Begleitung singender Schulkinder herumgeführt und ihr das Bildniß des ermordeten Kindes vorgetragen werden. Acht Tage darauf soll sie zur Gerichtsstätte, wo die Uebeltäter am Leben gestraft werden, gebracht, und wenn sie sich einer außerordentlichen Bosheit schuldig gemacht, wirklich hingerichtet werden. Andre sollen mit dem bloßen Schrecken davon kommen, sodann auf Zeit lebens in ein Gefängniß eingeschlossen, jährlich an dem Sonntag, welcher auf den Tag, an welchen die That begangen worden, zunächst folgt, mit einem Stricke um den Hals den Einwohnern des Ortes vorgezeigt, und in dieser Gestalt zur Warnung der Jugend in den Schulen herumgeführt werden.

In der dritten von dem Hrn. Hofammerrath Rigal gegebenen Preisschrift prüft der verstorbene Hr. Professor Kreuzfeld zu Königsberg mit einer treuherzigen und unterhaltenden Redseligkeit die Vorschläge, welche man, um den Kindermord zu verhüten, gewöhnlich zu machen pflegt. Er lobt und vertheidigt die Anstalten, welche deswegen in den preussischen Landen getroffen worden; doch legt er für dieje-

nigen unglücklichen Weibspersonen, die ihre Schwangerschaft verheimlicht haben, eine Vorbitte ein, welcher wir von ganzen Herzen beystimmen. Was man auch thun mag, um die Geschwängerte vor Schande zu sichern, so wird und soll man doch niemals so weit kommen, daß dadurch die Schande ganz aufgehoben würde. Es wird also noch immer Weibspersonen geben, welche aus Schaam die Entdeckung ihrer Schwangerschaft von einer Zeit zur andern verschieben werden. Wenn es nun eine Weibsperson trifft, welche noch niemals geböhren hat, so ist es leicht möglich, daß sie von den Geburtswehen, ehe sie sich solches versteht, überreilt wird. Ueberhaupt wünscht der Verfasser, daß man selbst die Kindermorde, welche blos in der Schaam ihren Grund haben, nur mit Schande strafen solle, und macht dabey die sehr richtige Bemerkung, daß die Todesstrafe den Verbrecher wichtig mache, die Schandstrafe aber ihn verkleinere. Es wäre zu wünschen, daß alle Gesetzgeber diese Bemerkung gehörig zu Herzen nehmen möchten. Die Neigung, sich wichtig zu machen, wirkt stärker als man glaubt, und schwächt auf der einen Seite die Furcht vor einer öffentlichen Todesstrafe; inzwischen auf der andern das Mitleiden mit dem Verbrecher den Abscheu vor dem Verbrechen vermindert.

Was der Verfasser S. 118 gegen die Zwangsehen sagt, kann wohl nur den absoluten Zwang aber nicht diejenigen Verfügungen treffen, welche der eben angeführte Entwurf des preussischen Gesetzbuchs zum Besten geschwängelter ehelichen Weibspersonen in Vorschlag bringt. Die dort gegebenen Vorschriften, bey welchen auf den vorhergehenden Lebenswandel beyder Theile Rücksicht genommen wird, dürfen es einer läderlichen Dirne beynahe unmöglich machen, durch Verführung einer sonst unschuldigen Mannsperson Wortheil und Ehre zu erwerben, und unter diesen Einschränkungen werden auch die schwängernden Mannspersonen sich über keine unbillige Härte zu beklagen haben. Ueber dieses würde nicht nur die Bevölkerung, sondern selbst die Sittlichkeit des Volks gewinnen, wenn die Weibspersonen bey ihrer Verführung die Schwangerschaft zur Absicht hätten. Der größere Nachtheil, welcher für die Mannspersonen daraus entstehen könnte, würde sie vorsichtiger machen, und nur in den öffentlichen Häusern, von deren Bewohnerinnen sie keine Schwängerungsklage besorgen dürften, würden sie ihre unglück-

unzüchtige Neigungen zu befriedigen suchen, woraus denn noch nebenher der Vortheil entstände, daß die genaue Aufsicht der Polizen die aus dem Genuß der Liebe entstehenden ansteckenden Krankheiten besser verhüten könnte.

Sehr wahr ist es, was unser Verfasser gegen die Zinshäuser erinnert; doch ist in Franks medicinischen Polizen B. 2. S. 447 u. f. f. vollständiger davon gehandelt worden..

Nimmt man alles zusammen, was bisher in Absicht auf Kindermord gesagt und gethan worden ist, so findet man, daß es eben so gefährlich sey, der weiblichen Schaamhaftigkeit entgegen zu arbeiten, als die Unzucht durch willkührliche Schande und Strafe einschränken zu wollen. Eitsamkeit muß wie alles moralisch gute begünstigt, aber nicht erzwungen werden. Man mache nur fleißig von dem Gegengifte Gebrauch, welches dem Gifte selbst so nahe liegt. Hat sich mit der Unwissenheit überhaupt auch die glückliche Unwissenheit gewisser Laster verloren, so mache man die Jugend auch mit der häßlichen Seite dieser Laster bekannt! Kann man die Kinder nicht mehr vor der Verführung bewahren, so zeige man ihnen auch in Zeiten die schlimmen Folgen davon. Das Uebel ist vielleicht kleiner, als es scheint. Wollüstige Ausschweifungen giengen an manchen Orten vor der Reformation stärker im Schwange, als jetzt. Die Aufklärung muß also doch zu etwas gut seyn. Jetzt da man sich ganz emancipiren will, kann es freylich an Ausschweifungen nicht fehlen. Der Jüngling wird dadurch, daß er den Hofmeister abdanke, nicht gleich zum Manne; aber selbst durch den Mißbrauch, den er von seiner Freyheit macht, lernt er endlich den rechten Gebrauch, den man das von machen muß. Die grössere Ausbreitung nützlicher Kenntnisse wird schon thun, was ihres Amtes ist; nur stärke man sie nicht in ihren Verrichtungen. Wir empfehlen daher den Gesetzgebern mehr Achtung für die Rechte der Menschheit als ungedultigen Eifer, und unsern Moralisten mehr Rücksicht auf die Erde als den Himmel.

Alm.

Specimen epitomes decisionum responsorum  
atque observationum juris privati antiquio-

rum, edidit D. Io. Christ. *Eschenbach*, P. P.  
O. Rostochii litter. Adlerianis 1784. S. 24.

**D**er Hr. Verf. ist Willens, aus der größern Menge von juristischen decisionibus, respons. und observat. der ältern die besten auszulesen und auszugsweise zu liefern. Unter die ältern zählt er diejenige, die bis zum Jahr 25. unsers Jahrhunderts erschienen sind. Dieses Specimen ist aus dem *Cochmann*, und enthält 11 observ. Da *Mös vii* decision. und *Wernhers* observ. select. in allen Bibliotheken zu haben, so finden sie hier keinen Platz. Alle Provinzialrechte, die in dergleichen ältern Sammlungen sich angeführt finden, werden weggelassen. Ich gebe dem Hrn. Prof. den recht wohlmeynenden Rath, das Werthchen liegen zu lassen. Der Nutzen, den er zu stiften sucht, wird schlecht seyn, und noch schlechter der Ruhm, den er dadurch erlangen will.

MF.

Ueber die gegenwärtige Beschaffenheit und mögliche Aufhebung der Leibeigenschaft in den Kammergütern des Herzogthums Schwerin, von *Carl Leopold Eggers*, Herzogl. Amtmann zu *Bützow* und *Rühn*, *Bützow*, *Schwerin* und *Wismar*, in der *Bodmerischen* Buchhandlung 1784. S. 294.

**D**as Buch enthält vier Abtheilungen, welche wiederum in Kapitel abgefaßt sind. Die erste Abtheilung hat allgemeine Bemerkungen über die Knecht- und Leibeigenschaft. Die zwey folgenden haben größtentheils die gegenwärtige Beschaffenheit der Leibeigenschaft im *Meklenburgischen*, und die vierte, die mögliche Aufhebung derselben, besonders in den Kammergütern, zum Gegenstande. Die able Vorstellg., die sich Auswärtige von der *meklenburgischen* Leibeigenschaft machen, hat den Hrn. Verf. vorzüglich zu dieser Schrift bewogen. „Da ich, sagt er, Beamter bin, und täglich mit solchen Leuten zu thun habe, so kann ich die besten Nachrichten von ihrer Lage und Zustande liefern.“ Er giebt sich die möglichste Mühe, den Leser

Leser von der Erträglichkeit des Zustandes dieser Leute zu überzeugen: aber, wenn man auch das Gegentheil nicht wüßte, so erblickt man doch mitten unter seiner sanften Schilderung das traurige Schicksal dieser Leute. Er stellt zwischen den mecklenburgischen Leibeignen und den freygewordenen böhmischen Bauern eine Vergleichung an, und behauptet, daß diese vor jenen, auch in ihrem jetzigen Zustande, nichts voraus hätten; sie sind seiner Meynung nach erst das geworden, was die mecklenburgischen Leibeignen jetzt sind. Ich gestehe zu, daß die böhmischen Bauern besser hätten gesetzt werden können, als sie gesetzt worden sind: aber dennoch ist der Unterschied zwischen einem böhmischen Bauer und mecklenburgischen Leibeignen zu sichtbar, als daß man ihn lange suchen sollte. Man lese seinen Begriff von der Leibeigenschaft, besonders der mecklenburgischen S. 80, und denke sich das Wort Freyheit. Wie kann dieses, wie der Hr. B. doch noch hartnäckig genug ist, es zu behaupten, mehr Schein als Wesen seyn? Wie räumen sich die Worte S. 225. „sie, die Leibeigenschaft als unbillig, als tyrannisch verschreyen, ist widersinnig,“ mit dem, was er in der vierten Abtheilung hin und wieder von der Aufhebung der Leibeigenschaft sagt, und lehren nicht selbst einige an manchen Orten auszugsweise geltende mecklenburgische Landesgesetze das Unchristliche dieser Leibeigenschaft. Wie kann der liebe Mann noch sagen, daß sie nicht unbillig wäre? Hart muß sein Herz seyn — Will er seinem Vaterlande mehr Einwohner zuführen! das wird er nicht — und warum drangen seine Beobachtungen nicht weiter, und wählten ein Kapitel, mit der Ueberschrift: den gegen seine leibeigene Unterthanen überall menschenfreundlich gesinnten mecklenburgischen Edelmann. Hier würde es ganz gewiß in der Ausführung gestockt haben. Können diejenigen Gewohnheiten, die der Menschheit Schande machen, den Vortheilen des Staats entgegen laufen, Sittlichkeit und Religion verdrängen, durch die Länge der Zeit zum Rechte werden, und kann ein dritter, der nicht verlangt, Christ und Patriot zu seyn, auf den Bestiand sich gründen? Kann der Landesherr durch dergleichen wider Menschheit, Vortheile des Staats, Sittlichkeit und Religion laufende Verträge, die er mit seinen Unterthanen eingegangen, seinen Nachfolger binden? Alles dieses glaubt der Hr. Verf., und schwer ist es freylich nun, die Leibeigenschaft aufzuheben.

Ich glaube es nicht, und vielleicht unzählliche mit mir. Historiker und Kammeralist ist er nicht. Jenes sieht man zu Anfange und dieses zu Ende des Buchs. Er ist aber bescheiden genug, um es selbst zu bekennen. Er hat etwas Anlage, das, wo ihm vorgearbeitet worden ist, gut vorzutragen, und ich würde sein Buch, hätte ich mehr menschliches Gefühl gegen solche Unglückliche darinnen erblickt, mit einigen Vergnügen gelesen haben.

MF.

**Grundsätze des Wechselrechts von D. J. L. F.  
Püttmann. Leipzig 1784. 212 S. in 8.**

Nach der gewöhnlichen Ordnung handelt der W. in zwölf Hauptstücken von Wechselbriefen überhaupt, deren Ursprung und Rechten, von eigenen Wechseln und deren Beschaffenheit, von Personen, welche eigene Wechsel ausstellen können oder nicht, von der aus eigenen Wechseln entstehenden Verbindlichkeit, von trafirten Wechselbriefen überhaupt, von den Pflichten und Rechten des Remittenten, des Trassiers, des Präsentanten und des Acceptanten, von den bey Wechselgeschäften zuweilen Antheil nehmenden Nebenpersonen, und einigen zur Sicherheit der Wechsel dienenden Vorschriften, von Verjährung der Wechselbriefe und vom Wechselprozeß. Diese Grundsätze empfehlen sich aber nicht von Seiten der Gründlichkeit, der guten Schreibart und Sprache, und mancher interessanter Bemerkungen, wohnz. B. den aus Balili Consiliis angeführten bisher bekannten ersten Wechselbrief vom Jahr 1325 rechnen, und ausgesuchten Litteratur, sondern sie zeichnen sich auch durch die häufig eingestreute gute praktische Vorsichtsregeln und Formulare vorzüglich aus; besonders ist die Lehre vom Wechselprotest ausführlicher als in andern Compendien abgehandelt. In dem Anhange liefert der Verf. einen Auszug aus dem Reichsabschied von 1654, und aus dem Reichsschluß von 1671, ein Churfürstl. Sächsisches Rescript vom 14. Decbr. 1773, ein Königl. Preussisches Rescript vom 31. Jul. 1756, eine Erklärung der Kaufmannschaft zu Hamburg, die Respecttaae betreffend vom 28. May 1732, ein Königl. Preussisches Rescript vom 8. May 1730, ein  
sehr



sehr gutes Formular eines Wechselprotests, ein Patent des Raths zu Leipzig vom 27. April 1768, ein Parere der Krasmereister und Deputirten der Handelsleute zu Leipzig, ein Churfürstl. Sächsisches Rescript vom 15. Nov. 1780, und endlich eine sehr kurze Wechselordnung der Kaiserl. freyen Reichsstadt Nordhausen von 1720.

Im.

Dr. Justus Claproths Grundsätze 1) von Verrfertigung und Abnahme der Rechnungen, 2) von Rescripten und Berichten, 3) von Memorialien und Resolutionen, 4) von Einrichtung und Erhaltung derer Gerichts und anderer Registraturen. Dritte verbesserte Auflage. Göttingen, 1783.

Unstrittig ist dieses Werk eines der besten von diesem W. wiewohl seit der Zeit der ersten Ausgabe 1762 einige darinn abgehandelte Materien von andern besser ausgeführt worden sind. Es scheint uns nicht, daß bey dieser Ausgabe beträchtliche Zusätze und Veränderungen gemacht worden; daher wir es bey dieser Anzeige bewenden lassen.

Im.

Das peinliche Recht nach den neuesten Grundsätzen vollständig abgehandelt, und meine Gedanken über den Entwurf zu einem neuen peinlichen Gesetzbuch. Zweyter Theil. Offensbach am Main, 1783. (Ohne die Vorrede.) 398 S. in 8.

Der Verfasser fährt nicht allein in dem angefangenen Werk fleißig fort, und hat den Plan dazu mit einem 2ten Theil erweitert, sondern verspricht uns auch in diesem Theile aus seiner fruchtbaren Feder eine Staats- und Polizeywissenschaft, in welcher besonders die Mittel, Verbrechen zu verhüten angegeben werden sollen, eine Monatschrift

schrift and eine Abhandlung über den Meineid. Wir wissen nicht, ob wir uns sehr darüber freuen sollen, wenn nicht der Verfasser sich für die Zukunft befließt, seine Werke mehr anzufüllen, eine angenehmere Schreibart und festere Grundsätze zu erwerben, und gedrängter zu schreiben, obwohl wir ihm das Zeugniß geben müssen, daß dieser Theil weit besser als der erstere gerathen ist. Er sollte nach dem ersten Plane von Verbrechen, welche nach unsern Gesetzen Todesstrafe nach sich ziehen, handeln; handelt aber nur von dem sogenannten Verbrechen, welche gegen Gott (ein ganz unrichtiger Ausdruck) begangen werden, und die Kapitalverbrechen, welche gegen Menschen begangen werden, sollen im folgenden Theile nachfolgen; es wird aber in 9 verangehenden Kapiteln von der Rechtmäßigkeit der Folter, und im 10ten vom Corpus Delicti (welches immer Verbrechenskörper heißt) gehandelt, welche der vom V. angegebenen Gründe ungeachtet nicht hieher gehören. Wider die Folter wird mit aller Macht gestritten; wir haben jedoch keine neuere, wohl aber manche schiefe und unrichtige Gründe gefunden. Die Verbrechen, welche hier abgehandelt werden, sind Ketzeren, Gotteslästerung, Hexeren, Meineid und Bruch der Urphesbe, woben der Verfasser wegen seiner billigen und toleranten Grundsätze alles Lob verdient. Die wunderliche Grille, lateinische Schriften in übersetzten Titeln anzuführen, wird auch hier fortgesetzt; z. B. Leyser, von den Proben der 715ten Ziffer 12; Mascard, von den Proben im ersten Theil; Jakob Menoch, in dem 2ten Th. von dem Gutbütken der Richter; Struyk, von dem neuen Gerichtsbrauche zu dem Jütschen Gesetze, das Majestätsrecht betreffend S. 17.

Im.

Das peinliche Recht nach den neuesten Grundsätzen vollständig abgehandelt, und meine Gedanken über den Entwurf zu einem neuen Gesetzbuch. Dritter Theil. Offenbach am Main. 1784. 430 S. in 8.

Dieser dritte Theil des von uns schon angezeigten Werks, welcher die Aufschrift: Von den sehr schweren oder

oder Hauptverbrechen gegen den Staat und die menschliche Majestät, auch deren Bestrafung im besondern hat, handelt in elf Kapiteln von den einzelnen Verbrechen überhaupt; von den Verbrechen gegen den Staat und der beleidigten menschlichen Majestät überhaupt; von dem Hochverrath; von dem Verbrechen der beleidigten menschlichen Majestät insbesondere; von der unrechtmäßigen Anmaßung der Münzung und Münzverfälschung, von der Gewalt überhaupt; von dem Landfriedensbruch, von der Wegelagerung, von dem Landzwange und den schweren Verdrohungen, von dem Aufruhr, und von dem Brand und Mordbrand. Wir finden noch keine Ursache, unser Urtheil, das wir bey den vorhergehenden Theilen gesprochen haben, zurückzunehmen, ausgenommen, daß man es dem Verf. anmerkt, wie er nach und nach mit der besseren Litteratur bekannter wird und sie zu benutzen weiß; daher nicht nur bey den Reformationsvorschlägen häufig Stellen aus Wieland, Glosky und Schuster, Besetz u. s. w. eingerückt werden, sondern auch die Ausführungen von dem positiven Recht, z. B. von Münzverbrechen, von der Wegelagerung weit besser als die meisten in den vorigen Theilen gerathen sind; aber Sprache, Schreibart, Ordnung und affectirte Empfindsamkeit gefallen uns noch so wenig, als in den vorigen Theilen. Einige auffallende Beispiele von des Verfassers Sprache sind: die öffentliche und nicht öffentliche Gewalt spaltet sich in die genannte und ungenannte, S. 220; die Rechtsgelehrten sind spänniger Meynung; die Schreibart des Verfassers ist noch ganz wie in den vorigen Theilen, und seine Manier, lateinische Schriften mit ins deutsche übersehten Titeln anzuführen, behält der Verfasser immer noch bey; so kommen z. B. vor S. 33, Harprecht in den Anfangsgründen des bürgerlichen Rechts, 4ten Buchs, der 18ten Aufschrift, Ziffer 12; S. 38, Coccei, von Begründung der Territorialgewalt; S. 77, l. 35 de relig. zu Deutsch, von der Scharlatanerie. Kraß in den Vorlesungen des römischen Rechts mit dem Reichsabschied; S. 190, Schorg, in der 97sten Meynung, Ziff. 9; S. 257, Kruß, in den Schwabenländischen Jahrbüchern. Die Ordnung des Verfassers ist, daß er, da er im vorigen Theil die Verbrechen gegen Gott abgehandelt hat, nun die Verbrechen gegen den Menschen abhandelt, wohin er die Verbrechen gegen den Staat

Staat und beleidigter menschlicher Majestät, die ungerechte Anklage, die Verfälschung, die fleischliche Laster, den Strafsentraub, Mord, und Diebstahl rechnet; alsdenn werden die Verbrechen gegen sich selbst, nämlich Selbstmord und Versümmelung, und endlich die übrigen Folgen; das heißt eine philosophische Ordnung; zu welcher auch noch dieses gehört, daß die Milderungsgründe, und die Art das Corpus Delicti zu untersuchen (unerachtet von Verbrechensthörpern schon in einem eigenen Kapitel gehandelt worden), anderswohin in folgende Theile verwiesen werden. Todesstrafen werden bey den größten Verbrechen, z. B. wegen Ermordung des Regenten, Verrätherey an den Feind u. s. w. mißbilligt, aber man höre z. B. die Strafe des Mordbrands: „Ewige Schanzenstrafe und die Arbeit schwerster Klasse mit; telst Anschmiedung an einen Schubkarren oder Kugel nach vorheriger öffentlicher Ausstellung mit einem Schilde: „Mordbrenner, der ruchloseste aller Bösewichte, „Brandmarkung auf die Stirne, Aushauung mit Ruthen „durch alle Straßen und alljährliche Wiederholung der Ausstellung, Brandmarkung und Aushauung.“ Ob diese Strafe menschlicher seye, als Todesstrafe, wäre immer noch die zweite Frage; die erstere aber, ob der Staat bey diesen Strafen hinlänglich gesichert seye?

Im.

### 3) Arzneygelahrtheit.

Ussätze und Beobachtungen aus der gerichtlichen Arzneywissenschaft, herausgegeben von Dr. J. Th. Pyl. — Erste Sammlung. Berlin, bey A. Mylius, auf 18 Bogen, in gr. 8.

**W**irklich sind die Beyträge zur Erläuterung und Vervollkommnung der Verbesserung und Berichtigung der gerichtlichen Arzneygelahrtheit in unserm sonst so schreibseligen Decennium so häufig eben nicht, daß nicht jeder sehr willkommen

kommen seyn sollte; denn was sind die Namen Bütner, Bucholz, Cappel, Daniel Sabricius, Metzger, Pyl u. s. w. gegen das Heer der übrigen medicinischen Schriftsteller? und doch hat dieser Zweig der Arzneywissenschaft fast den offenbarsten und deutlichsten Einfluß auf das Leben der Menschen und die Ehre der Staaten. Aber es ist auch leichter einige halb wahre halbfalsche Beobachtungen drucken zu lassen, als dem Publikum gerichtliche Obduktionsfälle vorzulegen, die sowohl den Einsichten als der Menschensliebe des Verfassers Ehre machen. Unser Verfasser hat als Stadtphysikus von Berlin und ordentliches Mitglied des hiesigen Oberkollegii Medici allerdings öftere Gelegenheit, viele und mancherley Beobachtungen zu machen und unsere Kenntnisse in der gerichtlichen Arzneykunde zu erweitern, und das Publikum ist ihm vielen Dank schuldig, daß er bey seinen vielen andern Geschäften, die Mühe über sich nimmt, uns damit zu beschenken. Die Absicht dieser Sammlung ist, angehenden Phyk. in seltenen Fällen einige Anleitung in Beyspielen zu geben, und wo möglich, durch mehrere ähnliche Beobachtungen diese oder jene noch nicht so ganz genau ausgemachte Wahrheit zu bestätigen, oder diesen und jenen noch nicht genau bestimmten Satz entweder näher zu bestimmen oder mehr einzuschränken; deswegen hat auch der Verfasser verschiedenen Aufsätzen einige Anmerkungen beygefügt, die nähere Erklärungen, Aufschlüsse der Urtheilsgründe, Erläuterungen und Behutsamkeitsregeln enthalten. Um der Wahrheit willen sind diese Aufsätze größtentheils ungedruckt in Stylo curiae, so wie sie den Gerichten übergeben worden, abgedruckt. Uns ist nur eine kurze Anzeige des Inhalts erlaubt; auch diese wird jeden Kenner überzeugen, daß diese Schrift jedem gerichtlichen Arzte unentbehrlich sey.

**Erster Fall:** Obduktion zweyer in ihrem Bette todfgefundenen Eheleute, so wahrscheinlich am Kohlendampf erstickt sind. Dieser Fall ist ein in der gerichtlichen Arzneykunde nur allzugewöhnliches Beyspiel der Schwierigkeit, die wahre Todesursache allemal genau und entscheidend zu bestimmen. Man fand in den Magen der beyden Todten eine heftige sich beynahe zum Brand neigende Endzündung, und auch an andern Theilen kleine Merkmale, woraus man auf ein genommenes äzendes Gift hätte schließen können; allein die mit der in dem Magen gefundenen

nen Wasse angestellten und hier auch beschriebenen Versuche, das Sterben ohne Geräusch, Schreyen u. s. w. der Mangel aller Wahrscheinlichkeit eines genommenen Gifts, und daß man die Todten gerade ausgestreckt gefunden, widersprechen diesem Verdacht: hingegen findet der Verfasser in dem zum gemachten Bindosen, worinn ein noch unausgebranntes Stück Holz und eine ausgeschwülte Lampe gefunden wurde, in der Ermangelung aller andern Muthmaßungen von irgend einer andern gewaltsamen Todesart, und in den bey der Sektion aufgefundenen Erscheinungen, Kennzeichen einer Erstickung, allgemeine Auflösung des Bluts, Streifheit des Körpers, Härte des Unterleibes u. s. w. hinreichende Gründe für die Wahrscheinlichkeit, daß sie von dem Kohlendampfe, welchen sie beym Bettgehen nicht gemerkt oder nicht geachtet, ihr Leben eingeathmet. Auch zeigt der Verfasser, daß die Entzündung des Magens aus einer innerlichen Ursache entstanden seyn könne. Noch fügt er auch ein Gutachten bey, wer von diesen beyden Eheleuten wohl am ersten gestorben, worinn er die Schwierigkeiten zeigt, diese Frage genau und bestimmt zu beantworten, aber es höchst wahrscheinlich findet, daß beyde fast zu gleicher Zeit gestorben.

**Zweyter Fall:** vermuthete Vergiftung des Brods, so aber falsch befunden worden; von Dr. Richter, Niederbarnimischen Kreisphysikus.

**Dritter Fall:** falsche Vermuthung, daß jemand in einer Suppe Gift bekommen. Der vierte Fall: enthält die tödlichen Folgen des Waschens mit einer wässerichten Arsenikauflösung in der Krätze, bey einem Kinde von fünf Jahren; von Dr. Siemerling, Landphysikus zu Auriach. Das Kind starb den vierten Tag nach dem Waschen, ohne alle heftige Zufälle als Zuckungen, Raserey u. d. gl. bloß an einem Schlagfluß, wie auch die Sektion zeigte. Der Verf. meynt, daß durch den heftigen Reiz des eingesogenen Gifts oder von der zurückgetriebenen Krätze materie ein so starker Krampf und heftiger Andrang des Bluts nach dem Kopf bewirkt worden, daß dadurch ein Schlagfluß entstanden. Im Nacken war die Krätze am stärksten, und die im hintern und untern Theil der harten Hirnhaut vorgefundene stärkere Entzündung zeigt, daß auch hier von dem Gifte am meisten resorbirt worden. Hr. P. warnt in der beygefügten Anmerkung sehr treffend und dringend gegen den innerlichen und

und aufrichtigen Gebrauch des Arseniks. Fünfter Fall: Obduktion einer Person, die sich selbst mit Arsenik vergiftet hatte. In den Anmerkungen macht der Verf. die Aerzte auf eine genauere Untersuchung der Masse aufmerksam, die sie in den Mägen der eines verdächtigen Todes gestorbenen Personen finden, und giebt die vorzüglichsten Versuche an, wodurch man sich von dem Daseyn des Arseniks überzeugen könne. Sechster Fall: besondere Zufälle und schleuniger Tod nach genossener sehr alten Althee-Paste. Die Zufälle des Verstorbenen, der sonst nichts verdächtiges zu sich genommen hatte, stimmten sehr mit den Zufällen von Kupfergift überein. Der Apotheker war tod und die Officin, woraus diese Althee-Paste gekauft worden, jetzt in andern Händen, auch konnte man durch die chemische Untersuchung nichts gewisses ausmitteln; daher, daß der Verfasser nicht bestimmt entscheidet, ob die Zufälle und der Tod wirklich von dem Genuß der Althee-Paste herrühren, die vielleicht in einem kupfernen Geschirre gemacht worden und darinn zu lang gestanden hat; doch bestärkt ihn der Fall eines Wundarztes, der aus derselben Apotheke und fast um dieselbe Zeit Althee-Paste gekauft, nach deren Gebrauch er heftige Ueblichkeiten empfunden hatte in seinen Verdacht auf ein in der Paste befindliches Kupfergift. Siebenter Fall: ein Gutachten über ein in das Bett gestreutes Pulver, welches Euphorbium war. Achter Fall: Obduktion eines Menschen, welcher sich selbst mit Opium um das Leben gebracht hatte. Neunter Fall: langsamer Tod eines Menschen nach genommenem Opium (von H. P. Selle mitgetheilt). Ein muthloser hoher Fünfziger, nahm aus Ueberdruß seines Lebens eine halbe Quente von Sydenshams süßigem Laudanum, brach es aber nach einigen Stunden wieder weg, daß ihm nichts davon übrig blieb als eine anhaltende Neigung zum Brechen, die sich aber durch Pflanzensäuren bald hob. Acht Tage nachher nahm er wieder eine Quente Rohnsaftextrakt und fast einen Strupel rohen Rohnsaft. Selle fand ihn mit blassem verstellten Gesicht, verdrehten Augen, kurzen, röchelnden unterbrochenen Athem, doch mit natürlicher Wärme und Puls und gutem Bewußtseyn; Brechmittel, Vitriolsäure gaben den besten Anschein zur Besserung, aber eine zurückbleibende Verstopfung konnte

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. W durch

durch kein Mittel gehoben werden; der ausgetretene Mastdarm fieng an brandicht zu werden. Der Kranke ward endlich am ganzen Körper gelähmt und steif, und starb am zehnten Tage nach der zweyten Vergiftung. In der diesen zwey Fällen beygefügtten Anmerkung handelt P. von den Wirkungen des Mohnsaffes auf den Körper, und den pathognomischen Zufällen einer Mohnsaffvergiftung. **Zehnter Fall:** Leichenöffnung eines todgebohrnen Kindes; von Dr. Richter. Die Lungen waren dicht und dunkelroth, sanken im Wasser zu Boden; allein die Querschungen am Kopf und die ausgedehnten Gehirnadern zeigten doch einen wirklichen Blutumlauf an. Der Arzt urtheilte also, daß das Kind zwar gelebt, aber kurz vor oder während der Geburt, ehe es Athem hohlen können, gestorben sey, welches Urtheil sich auch durch eine genaue gerichtliche Untersuchung bestätigte. **Elfter Fall:** Obduktion eines vier bis fünf monatlichen Abortus, nebst der Untersuchung hiersüber. **Zwölfter Fall:** Obduktion eines weggelegten Kindes, so aber von Thieren jämmerlich zerfressen war. **Dreyzehnter Fall:** Obduktion eines im Wasser gefundenen Kindes, dem die Luftröhre abgeschnitten war. **Vierzehnter Fall:** Obduktion eines weggelegten lebendig gebohrnen und wahrscheinlich mit Vorsatz erstickten Kindes. **Fünftezehnter Fall:** Obduktion eines zwar lebendig gebohrnen aber bald nach der Geburt gestorbenen Kindes, an dessen Tod Schläge schuld seyn sollen, welche die Mutter während der Schwangerschaft auf den Unterleib erhalten. **Sechzehnter Fall:** Obduktion eines Kindes, so zwar lebendig gebohren, aber durch einen Fall auf die Steine so beschädiget worden, daß es 18 Stunden nach der Geburt starb. **Siebzehnter Fall:** Obduktion eines unversmuthet auf dem Nachstuhl von der Mutter geschossenen und todgebohrnen Kindes. **Achtzehnter Fall:** Obduktion eines schleunig und lebendig aber zu früh gebohrnen und in oder gleich nach der Geburt verstorbenen Kindes. **Neunzehnter Fall:** Obduktion eines lebendig gebohrnen Kindes, welches aber an einer Wunde am Hals bald nach der Geburt verstorben. **Zwanzigster Fall:** Obduktion eines



eines wahrscheinlich todgebohrnen Kindes, nebst angehängtem Gutachten über das Verfahren der Hebamme bey der Geburt. Ein und zwanzigster Fall: Gutachten des R. P. Ostfriesländischen Provincialkollegii Medici über ein vergrabenes und nach einigen Monaten gefundenes Kind (von Dr. Siemerling). Alle diese Obduktionen und Gutachten sind höchst lehrreich und für angehende Aerzte sehr instruktiv. Recensent bedauert, daß der Raum ihm nicht gestattet Auszüge davon zu geben. Zwey und zwanzigster Fall: Leichenöffnung einer drey Stunden nach der Geburt verstorbenen Weibsperson nebst angehängtem Gutachten über das Verfahren der Hebamme. Drey und zwanzigster Fall: Gutachten über angeschuldigte Unfähigkeit zum Beyschlaf. Vier und zwanzigster Fall: Gutachten über vorgeschüzte Unfähigkeit zum Beyschlaf und Kinderzeugen. Fünf und zwanzigster Fall: Gutachten über die Frage: ob ein mit der Epilepsie Behafteter heyraathen könne; die Frage wird zwar im allgemeinen verneinet, beym vorliegenden Fall aber, wo die Fallsucht weder angeerbt noch eingewurzelt, wo sie nach Vorgeben des Kranken von der Alteration über das Verbot der Heyrath entstanden und unterhalten wird, wo der Kranke jung, vollblütig, saftreich und begierdevoll nach dem Heyrathen ist, und wo das Mädchen seine Neigung darauf beharrt, sein Schicksal mit ihm zu theilen, stellt der Arzt anheim, ob die Erlaubniß nicht ertheilt werden dürfte. Anhang des Hrn. Dr. und Ph. Schönwald Bemerkungen und Erfahrungen über die Maywurmlatwerge. Der Verfasser erzählt 15 Fälle, wo dies Specifikum die Wasserscheu verhütet; auch bey fast hundert Stück von tollen Hunden gebissenem Vieh hat es sich hülfreich erwiesen. Gewiß zahlreiche wichtige Thatsachen, die alle Aufmerksamkeit des Publicums und der Aerzte verdienen. Der Verfasser fand, daß die in der Bekanntmachung vorgeschriebene Dosis zu stark wirkte, und verminderte sie nachher. Vierzig Stück Rühen gab der Verfasser in bloßen Honig eingelegte Maywürmer (*meloe majalis*), und dies gebissene Vieh blieb gesund. Zweyter Anhang. Besondere Wahrnehmung von einem Kinde, welches gleich nach der

G 2

Geburt

Geburt in einen Kasten verschlossen worden, sechs Stunden mit abgerissener und unverbundener Nabelschnur darinn gelegen und dennoch frisch und gesund wieder herausgeholt worden. Allerdings eine sehr sonderbare seltene Wahrnehmung, daß ein neuges bohrnes vielleicht nur acht monatliches Kind so lang in einem so fest verschlossenen Kasten, in welchem nur durch eine Strohhalmtenweite Ritze und durch das Schlüsselloch Luft eindringen konnte und ununterbundener Nabelschnur lebend blieb. Bey diesem Glücksfalle fiel dem Recensenten des sel. Ludwigs Programm von der behutsamen Anwendung glücklicher Heilungen zur Bestimmung der Grade der Töblichkeit ein, und er ergreift hier die Gelegenheit den Hrn. Doktor Schlegel zu Langensalze an die Erfüllung seines alten Versprechens zu erinnern, die in die gerichtliche Arzneykunde einschlagenden Dissertationen, Programmen und andern kleinen Schriften zusammen drucken zu lassen. Recensent hofft, daß sich der Hr. Rath Pyl durch seinen öffentlich erklärten Beytritt zu der Mitarbeit an des Hrn. Vergrath Wdens Magazin u. nicht wird abhalten lassen, auch diese nützliche Sammlung von Aufsätzen und Beobachtungen fortzusetzen: er hat dem Publikum schon den Inhalt des zweyten Bandes angekündigt: und wird in den Akten des Königl. Obercollegii Medici, die er zum Besten des Publikums und zur Ehre seiner Kenntnisse und Menschenliebe nutzen zu dürfen, die Erlaubniß hoffen darf, in seiner eigenen Erfahrung und in den Beyträgen seiner Freunde, Stoff genug finden, sich die Freunde der Kunst und der Menschheit durch beyde Arbeiten verbindlich zu machen. Alle seine Schätze für das Wdensche Magazin zu sparen, welches sie, vermöge seines Plans, nur nach und nach aufnehmen kann, hiesse einen Nutzen verspäten, welchen er früher zu leisten vermög.

Zm.

Historia mercurii et mercurialium medica. Libellus primus. Scripsit E. G. Baldinger.  
— Gottingae 1783. 4 $\frac{1}{2}$  Bogen, in 8.

Ein neuer Abdruck derjenigen Programmen, die S. 153 in der ersten Abtheilung des Anhangs zu dem 37—52. Band dieser

Heser a. d. Bibl. schon angezeigt worden, und die der verdienstreiche jeßige Hessenkasselsche erste wirkliche Leibarzt, während seines Göttingischen Lehramts einzeln drucken ließ. Mit Vergnügen lesen wir in der Vorrede, daß das zweyte Büchlehen, welches die Geschichte aller Quecksilberzubereitungen, die nur irgend von einigem Nutzen in der Arzney gelahrheit sind, enthalten wird, nächstens nachfolgen soll. Die ausgebreitete Literatur dieses unermüdeten Mannes hat uns doch wirklich schon so vieles Gute gestiftet, das, ob es gleich jezt von manchem Zöllus verkennt zu werden scheint, ihm eine dauerhafte Ehrensäule bleibe.

Rb.

Versuch einiger praktischen Anmerkungen über die Eingeweide, zu Erläuterung verschiedener vorgebener Krankheiten und Zufälle, entworfen von J. F. Isenflamm, — Erlang 1784. 8. Walther, 446 Seiten.

Das ganze Werk ist in zwey Abschnitte getheilt, davon der erste von den Eingeweiden überhaupt in ihrer natürlichen Beschaffenheit handelt und 134 Seiten einnimmt. Es ist eine kurze Physiologie, oder vielmehr Splanchnologie, die das Unentbehrlichste für einen praktischen Arzt enthält und in einem faßlichen Tone vorträgt. Bey der Bescheidenheit und der Schüchternheit, womit der Verf. den entscheidenden Ton das ganze Buch hindurch vermeidet, hätte man die markigste Substanz der Nerven und die unrichtige Bewegung der Nervenmaterie S. 22 auch nicht erwarten sollen, als wenn nun das alles so mikroskopisch gewiß wäre; oder wenn der Verf. S. 24 sich weitläufig entschuldigt oder ausführlich beweiset, daß eine körperliche Ursache die Wirkungen der Seele stören oder verwirren könne; denn wer daran heutiges Tages noch zweifeln wollte, den möchten wir rathen, in das erste das beste Zöllershaus zu schicken, um ihn da einer Leichensöffnung mit beynwohnen zu lassen, oder man gebe ihm auch nur ohne alle andre Erklärung von Sensorium commune u. Gredings Schriften zu lesen.

Der zweyte ungleich größere Abschnitt heißt: **praktische Anmerkungen über die Eingeweide nach ihrer widernatürlichen Beschaffenheit.** Wenn man mit wenigen Worten den Inhalt desselben angeben wollte, so könnte man sagen: der Verf. bestätige darinn aus seiner Erfahrung und durch sehr viele pathologische Leichenöffnungen, die oft höchst merkwürdig sind, sehr bekannte Wahrheiten, z. E. die Ursache und der Sitz von Krankheiten sey schwer sogleich genau zu bestimmen u. Der Inhalt ist jedoch zu wichtig und reichhaltig, als daß wir den Lesern nicht einen Auszug daraus liefern sollten. Der Verf. untersucht erstlich den Grund der erblichen und angeerbten Krankheiten, und findet ihn in einer höchst wahrscheinlichen Verschiedenheit oder vielmehr Uebereinstimmung der Vertheilung der Gefäße, und also in der Aehnlichkeit der innersten Struktur der Eingeweide, so wie die Aehnlichkeit in den äußern Gesichtszügen der Kinder mit dem von Eltern merklich ist. Sieben Kinder einer Familie starben eines nach dem andern immer an einer Art von Harnruhr, wir sagen: einer Art; denn eigentlich fehlt der Charakter des Uebels, der süße Geschmack des Urins, da der Verf. ausdrücklich S. 168 sagt, daß Geruch und Geschmack desselben im geringsten nicht widerwärtig gewesen. Aus der Aehnlichkeit im Sensorium commune lassen sich nun auch sogar die erbliche Gemüthsart und der moralische Charakter der Kinder erklären. Die Aerzte, deren Prophezeeyungen von dem Sitze einer Krankheit durch Leichenöffnungen zuweilen sind widerlegt worden, und wo man von alle dem, was sie als entschieden annahmen, nichts fand, finden in diesem Werke großen Trost und unzählige ähnliche Fälle, wobey die Offensherzigkeit, womit Hr. J. zuweilen die fehlgeschlagene Kur und seinen Irrthum erzählet, ihm Ehre macht. Die Fälle sind fast alle so lehrreich, welche der Verf. beschreibt, daß es uns leid ist, daß wir sie bey der uns vorgeschriebenen Kürze in dieser Bibliothek nicht ganz mittheilen können. Eine Entzündung der Leber mit einem Gallenfieber verwechselt S. 265, — eine große fühlbare Verhärtung in der linken Seite, und doch in der Leber S. 258, eine sehr große Geschwulst in der rechten Seite, und doch die Milz S. 382. sehr sonderbare Krankheitsgeschichten auch ohne Leichenöffnung merkwürdig, als die von der gewissen Erwartung eines in kurzer bestimmten Zeit erfolgenden Todes S. 325, und Aehnung.

ding. Ueberhaupt ist nicht leicht ein Eingeweihte, von dem, der Verf. nicht eine sehrreiche Krankheitsgeschichte erzählt, und durch die Sektion noch instruktiver machte, aber es sind die Krankheiten selbst nur nicht immer gleich ausführlich und umständlich genug erzählt, und denn gebe ich um eine Leichensöffnung nichts, wenn ich nicht genau weis, was alle für Empfindungen der Kranke von jeher gehabt; gerade dadurch muß der bisher noch so sehr schwankende Semiotiker Aufklärung erhalten. Die gedehnte Episode von Wechselfiebern und Fiebermaterie S. 388 ist am wenigsten interessant im ganzen Buche — größtentheils betaschirten Gedanken, das von der eine oft das widerlegt, was kurz vorher durch einen andern bewiesen war; überhaupt siehet man nicht, in welcher Absicht eigentlich alles gesagt wird, und der Titel des ganzen Werks sollte heißen: praktische Zweifel, Muthmaßungen, Einwürfe. Auch ist es eine große Unbequemlichkeit für den Leser, daß die in der That an sich sehr wichtigen Beobachtungen von Krankheiten, und die vielen Sektionen nicht unter gewisse Rubriken gebracht sind; der Verf. ist fast zu schüchtern, unentschlossen, schreibt zu unbestimmt; wir wollen bloß von einer einzigen Seite 408 ein Exempel anführen, wo es heißt: „Man ist zu unsern Zeiten sehr von der Meynung der Alten zurückgekommen, daß ic. Zwar ist nicht zu läugnen — aber man findet viele Schwierigkeit — und dennoch muß man zugeben: — allein es wird doch immer die Frage entstehen.“ Was wird also am Ende auf der ganzen Seite bewiesen? und wird der Leser dadurch nicht in noch größerer Ungewißheit gelassen als vorher? Der Verf. hätte vielleicht seinen großen Schatz von Krankheitsgeschichten und Leichensöffnungen noch nützlicher machen können. Man kann niemals seine Meynung widerlegen; denn er hat selbst schon bald darauf Fälle erzählt, oder Gründe angegeben, die wider der selbige sind. Schade ist es auch, daß bey sehr vielen äußerst seltenen und merkwürdigen Todesfällen keine Oeffnung erlaubt wurde, und sie also einen großen Theil ihres Werths und pathologischen Nutzens verlieren. Daß man kein zuverlässig Beispiel habe S. 391, daß ein Wechselfieber durch Ansteckung wäre beygebracht worden, möchten wir nun auch eben nicht so grade aus zugeben.

Kb.

Vom aussehenden Puls einiger andern Pulsarten und Angelegenheiten des Herzens. Eine semiditisch : praktische Erläuterungsschrift. Vom Geheimen Hofrath und Prof. Delius. Erlangen 1784. 8. Palm, 128 Seiten.

Der Verf. hatte vor langer Zeit über eben denselben Puls ein lateinisches Programm geschrieben, dieses wird hier mit vielen Zusätzen, großen Noten — auch entbehrlichen Episoden versehen, übersetzt geliefert. Aus seiner Erfahrung werden einige dahingehörige Fälle beygebracht, größtentheils zu beweisen, daß man sich vor diesem Pulse, der mit Recht der Intestinalpuls heißen könne, nicht sehr zu fürchten habe. Nothwendig wäre wohl bey dem allen noch der Unterschied anzuzeigen gewesen, da ein solcher intermittirender Puls in hitzigen Krankheiten beobachtet wird, und denn wieder bey Personen, die sich übrigens wohl befinden, wo also auch die Bedeutung gewiß nicht immer dieselbe ist, nicht immer eine Ausleerung, die bevorsteht, anzeigt.

Wt.

Sammlung der gemeinnützigsten praktischen Aufsätze und Beobachtungen aus den Schriften der Königl. Medicinischen Gesellschaft zu Paris gezogen, übersetzt und mit einigen Anmerkungen versehen von D. S. G. Gruner, — zu Jena, Erster Theil vom Jahr 1776. Halle 1784. Gebauer, gr. 8. 496 Seiten.

Herr Gruner hat allerdings ein verdienstliches Werk unternommen, uns diese Aufsätze zu übersetzen; denn das Original ist theils selten und kostbar, theils auch sticht es vor ähnlichen Beobachtungen dieser Art bey den französischen Aerzten ziemlich hervor, und verdiente also die Ehre, den Deutschen bekannt zu werden. Wir können jedoch das Werk selbst oder seinen Inhalt nicht ausführlich, sondern nur als Uebersetzung beurtheilen, da unsre Bibliothek blos Landesprodukte vorzeigen darf, und uns die 5 bis 6000 geschäftigen Schriftsteller unsrer Nation schon zu sehr beschäftigen. Die Urschrift muß

muß ohnehin seit dem Anfange ihrer Erscheinung schon den  
 mehrsten Lesern aus andern Journalen bekannt seyn. Die  
 Anmerkungen des Uebersetzers sind wenige, doch passend,  
 und sie hätten, wenn das Werk nicht zu sehr dadurch verän-  
 dert worden, zahlreicher für den deutschen Leser seyn können,  
 dessen Litteratur der Franzose noch immer zu wenig kennet.  
 Einige der hier erscheinenden Aufsätze sind freylich schon an-  
 derswo, z. E. in der Sammlung von Beobachtungen für  
 praktische Aerzte u. übersezt worden: aber der Uebersetzer  
 that doch recht, sie deswegen nicht hier wegzulassen, weil  
 mancher Leser dieses Werks doch jenes nicht gesehen hat, und  
 dies also an Vollständigkeit verlieren würde. Da dies eins  
 der wichtigsten Werke in diesem Fache ist, das seit langer Zeit  
 in Frankreich erschienen, so verdiente nicht nur der ganze  
 Plan auch den Deutschen bekannt zu seyn, sondern auch die  
 Ausführung kann ihnen nun am besten zeigen, was der  
 Franzose Beobachten nennt. Man schlage z. E. die 62ste  
 Seite auf, und urtheile dann, was von der Kraft des  
 Hofmannischen Liqueur bey kalten Fiebern sich aus  
 den beyden unvollständigen Krankengeschichten schließen lasse,  
 oder was eine Beobachtung, wie die S. 56 von einem  
 Husten, der mit verhindertem Schlingen verbun-  
 den war, nutzen könne, wo mehr von Mitteln als von der  
 Krankheit die Rede ist, und der forschende Arzt nie genug  
 Befriedigung finden wird. Einer der ausführlichsten — wir  
 wollen eben nicht sagen, vollständigsten Aufsätze, ist der über  
 das Antoniusfeuer für den Geschichtsforscher und Arzt  
 gleich interessant; und dennoch, was bleibt da nicht noch der  
 Scharfsichtigkeit unsers Szenslers zu untersuchen übrig! Ein  
 Gegenstand, der übrigens mit dem von ihm Untersuchten  
 so sehr zusammenhängt, daß wir wünschten, er hielte diesen  
 auch einer solchen Untersuchung werth. Diese Uebersetzung  
 enthält sonst Beobachtungen von Epidemien, einzelne Kran-  
 kengeschichte, einzelne Wahrnehmungen aus der Wundar-  
 zneykunst, Leichendöffnungen, und ist wohl gerathen. Wenn  
 wir diese Sammlung also nicht gerne unsern deutschen jungen  
 Aerzten als Muster von Beobachtungen empfehlen möchten,  
 so wird der Erfahrene doch immer einige merkwürdige Fälle  
 finden, die ihn zu nützlichen Reflexionen Anlaß geben, und ihn  
 interessieren können, ohne sich, wenn er System hat, dadurch  
 irre machen zu lassen.

Wt.

**Gesammelte wichtige Schriften zur Erkenntniß und Behandlung der Blenkolik.** Von denen (den) Herren Fronchin, Strack, Hurham, und Grashuis. Mit Anmerkungen und einem Nachtrage. Leipz. 1784. Wengand. 348 Seiten in gr. 8.

**D**enn nun eben die von diesen Schriftstellern herausgegebenen Abhandlungen vorzüglich eine Uebersetzung und eine abermalige Uebersetzung verdienten, da sie kürzlich schon übersezt erschienen sind, darüber wollen wir mit dem Herausgeber nicht hadern, sie sind wenigstens schon so ziemlich auch im Originale bekannt; da der Uebersetzer aber doch einmal einen Drang fühlte, über diese Materie etwas zu liefern: so hätten wir fast gewünscht, daß seine Wahl auf solche Aufsätze gefallen wäre, die weniger bekannt sind und merkwürdige Beobachtungen aus Hospitälern enthalten, wo diese Krankheit, so zu sagen, zu Hause ist, in Stolls Hospitale zu Wien (Prat. med. T. II. p. 289) in der Charité zu Paris &c. und daher hätten wir ihm lieber gerathen, uns das aus dem Stoll, Combalusier, Percival, Baker und andern Neuern zu übersetzen; denn er ist nicht nur der Sache als Uebersetzer, sondern als Kenner gewachsen, wie seine Anmerkungen bey der vor uns liegenden Schrift, und besonders der Nachtrag beweiset, darinn er eine Uebersicht von den interessantesten hiehergehörigen Abhandlungen liefert.

Wt.

#### 4) Schöne Wissenschaften.

**Des alten Gottholds Epistel an die Dogmatisten.**  
Herausgegeben von K. J. Fridrich, Verfasser  
der Situationen. Berlin und Leipzig, in Kom-  
mission bey A. J. Böhme, 1784. 48 S.

**G**ott fährt nicht alle Menschen auf einem Wege zum Him-  
mel — Sollten nicht Fromme, sie mögen Heyden  
oder Christen und von dieser oder jener Kirchenparthey seyn,  
stetig



felig werden? — Gott ist der Vater aller — ihn bet ich an durch Dank, Gehorsam und thätige Menschenliebe. Dogmatische Systeme sind Erfindungen menschlicher Schwärmerey, Herrsucht &c. — Die wahre Christuslehre ist, wie die Tugend und die Gottheit, eine und diese ward aller Menschen Theil — frommer Irrthum schadet nicht, wenns Herz gut ist — die Wahrheit ändert ihr äußerliches Gewand nach Zeiten, Ländern und Nationen — wie unchristlich ist's allen ausser seiner Parthey oder System den Himmel abzuspreschen, wie die Orthodoxen thun? Gott ist gütig, nicht zürnend, wie Menschen, wägt das Schicksal des Menschen mit weiser Güte ab — ist überall in der ganzen Natur, alles ist durch ihn und alles ist gut — — — Dies, nebst einigen Invektionen gegen die Orthodoxen ist die Quintessenz, dieser, von allem was ein Gedicht haben muß, etliche wenige Zeilen ausgenommen, entblößten poetischen Epistel. Vor ihr her geht eine poetische Zueignung an Hrn. von Mezer, welche das Lob Kaiser Josephs II. enthält. Aus der Vorrede sehn wir, daß sie vor einem Jahre die Censur zu Leipzig nicht paßirte, welches aber nunmehr unter dem sel. Hrn. Professor Clodius geschehen ist. So thut jeder Dekan auf einer Universität, als ob er Schriftsteller nach Gefallen behandeln könne.

Dm.

Auserlesene Lieder von J. G. Jakobi: herausgegeben von J. G. Schlosser. Basel, bey J. Zbournensen, dem Jüngern. 1784. 76 Seiten, in 8.

**D**iese kleine Sammlung besteht aus 35 theils zerstreuten theils vorher noch ungedruckten Liedern, welche Hr. Jakobi dem Herausgeber überlassen, und dieser Hrn. Hofrath Pfeffel zugeeignet hat. Sie sind ganz in dem bekannten Ton und Manier ihres Verfassers niedergeschrieben, und werden den Kennern und Liebhabern der Jakobischen Muse ein angenehmes Geschenk seyn.

Dm.

Virgils

Virgils Aeneis, von Franz Regis Crauer, Professor zu Luzern. In 2 Bänden. Luzern, bey Joseph Aloys Salzmann. 1783.

**W**ieder eine Uebersetzung der Aeneide, welche sich mit den bessern, welche wir schon haben und noch bekommen werden, nicht wohl messen darf. Sie ist ihrem Original oft nicht treu genug, oft auch schmiegt sie sich zu sehr an dasselbe an, ist fast durchgängig holprich, gezwungen, unharmonisch, undeutsch und voll von Provinzialismen. Nur eine Stelle zum Beweis, so wie sie uns in die Hände fällt:

Rüstig im Wehr, herum die Augen rollend, Aeneas  
 kund, hielt ein die Hand: mehr immer klang schon die Rede  
 zu erweichen den Weisenden an, als sich an der Schulter  
 zeigte die große unglückliche Schärp', und bekannte Hierrathen  
 glänzten am Wehrgehång des jungen Pallas, dem Turnus  
 schlug die Todeswund', und von ihm an den Schultern das  
 feindlich

Siegsmaal trug. Da nun igt dem Aug das Gedächtniß des  
 bittern

Schmerzens, die Beut', aufkel, von Wuth und schrecklicher  
 Rache

angeflammt er: Du sollst mit dem Raube der Meinen dich  
 brüstend,

hier mir entgehen? Der Pallas, Pallas schlachtet mit dieser  
 Wunde dich ab, und nimmt die Strafe vom Blute des Mörders.

Also Aeneas, und senkt in die Brust des Gegners das  
 Eisen

hastig. Mit Todeskälte erschlappen diesem die Glieder,  
 und mit Unmuth entflieht in Seufzern das Leben zum Orkus.

Am.

Wers

muß über Reim und Sylbenmaas herrschen und Hiatu, Härten, falsche Quantität und Reime, wovon alles wirts inelst, vermeiden. Und doch gehört dies alles, so zu reden, nur noch zu dem Vorhof, aus welchem man erst in den innern wahren Tempel der Dichtkunst hineintritt. Hohe und schöpferische Einbildungskraft, tiefe Kenntniß der Natur und des Menschen, angenehme und hohe Empfindung, Kunst einen Plan anzulegen und auszuführen, Leichtigkeit von einem Gegenstande zum andern hinüber zu gehn und die Gegenstände selbst zu verschönern und zu beselen, angenehme Laune, treffender und immer neuer Wiß, und mehr oder weniger Gran von satyrischen Salz; dies ohngesehr sind die Forderungen an einen Dichter. Sollt er an der Richtigkeit derselben zweifeln, so geh er nur alle Poetiken von Aristoteles bis Eschenburg durch und greife dabey oft in seinen Busen. Und über erlaub er diese Recension mit eben dem Gedichte zu endigen, mit welchem er selbst seine Sammlung beschließt.

### Beschluß.

Im Namen der Leser gemacht:

Und als wir an das Ende kamen,  
Da sagten wir mit Freuden: Amen.

Am.

**Kleinere Stücke für die deutsche Bühne, bearbeitet von F. G. Hagemann. Lübeck, in Jovers Buchhandlung, 1784. in 8.**

Der Verfasser macht auf der Bühne eine eben so klägliche Figur als ohnlängst auf dem Parnas. Er glaube, es fehlt uns an Vorspielen und Nachspielen. Diesen Mangeln sollen gegenwärtige 6 Stück ersetzen. Diese sind 1) der Patriot, 2) Proßt das neue Jahr, 3) die unrechtmäßige Vermählung, 4) Magister Eufelius, 5) der Kranich, 6) das neuere Germanien. Alles noch tief unter der Mittelmäßigkeit; kein Plan, keine Handlung, keine Sprache, als les hingegen fade, platt und pöbelhaft. Nur ein Verspiel von der Manier des Verfassers. Eufelius, Dokta seine Tochter, ein Husaren; Bachmeister, und Johanna, seine Schwester.

Schwester, sind die Personen eines dieser Stücke. Tufelius, der Held des Stücks, ist ein Pedant, welcher seine Tochter zu einer Lateinerin, Philosophin und Dichterin erziehen will, und in Johanna verliebt ist, so wie Dotta in den Wachtmeister. Dieser kommt aus dem Kriege zurück und bittet den Vater um seine Tochter Dotta. Dieser schlägt sie ihm ab, weil sie für einen Gelehrten erzogen und bestimmt sey. Nach vielen Flüchen und Drohungen, daß er alsdann seine Schwester Johanna auch nicht bekommen solle, kleidet der Wachtmeister Johanna in Husarenmontirung, um so dem W. Tufelius seine Thorheit begreiflich zu machen, und giebt ihm endlich eine kurze Bedenkzeit. Bald darauf kommt auch Tufelius zurück, williget ohne alle weitere Umstände in das Verlangen des Wachtmeisters, und so waren zwei Heyrathen und ein Lustspiel fertig. Zur künftigen Besserung läßt der Verfasser desto weniger Hoffnung übrig, jemehr er von sich eingenommen, sich gegen Erinnerungen und Tadel nach Gewohnheit elender Schriftsteller dadurch zu verwahren sucht, daß er die Recensenten für mürrische, despotische oder bestochene Richter hält und über ihr Urtheil sich hinwegsetzt. Er hat sechs kurze Vorerinnerungen vorausgeschickt, wovon diejenige, welche an die Recensenten gerichtet ist, so lautet: „Tiefgelehrter Herr Recensent! Ich nehme mir zwar nicht die Freyheit, Ihnen ein schön eingehunden Exemplar zu übersenden, noch viel weniger ein paar unbeschnittene Holländer beizulegen; weiß daher nicht, ob nicht gegenwärtige Theaterstücke unter der Kritik seyn werden. Es könnte aber doch seyn, daß sie es nicht wären, und in diesem Falle möchte ich Sie wohl ersuchen, es nicht gar zu arg zu machen. Recensiren Sie mich meinertwegen von oben bis unten, nur das bitt ich Sie — schimpfen Sie nicht.“ Zu sagen, daß diese Theaterstücke in der That unter aller Kritik sind — das heißt doch nicht geschimpft?

Am.

Gedichte von J. H. Brumley. Dessau und Leipzig.  
in der Buchhandlung der Gelehrten, 1783.  
9 Bogen in 8.

Eine kleinere poetische Sammlung von eben diesem Verfasser ist ehemals schon in dieser Bibliothek angezeigt;  
sie

ſie wurde aber, wie er es hier öffentlich aufs neue erklärt, nicht von ihm, noch mit ſeinem Willen oder Vorwiſſen veranſtaltet. Nur ein einziges Gedicht iſt daraus hier beybehalten; die übrigen ſind theils früherer, theils späterer Entſtehung, gehören zu mehrerley Gattungen, und ſind größtentheils nicht ohne poetiſches Verdienſt. Der Verſ. hat ſie in eine chronologiſche Folge geſtellt; und es gereicht ihm zur Ehre, daß ſeine Arbeiten während des Decennium, in welchem ſie nacheinander verfertigt ſind, an Werth augenſcheinlich gewonnen haben. Auch daraus wollen wir ihm keinen Vorwurf machen, daß während der letzten drey Jahre die Anzahl ſeiner poetiſchen Produkte abgenommen hat. Wie leicht gab ihm dieſer ſpättere Zeitraum zur anderweitigen Anwendung ſeiner Geiſteskräfte Gelegenheit; und wer weiß nicht, daß es ſo mancherley Anwendungsarten derſelben giebt, die gemeinnütziger und verdienſtvoller ſind, als Verſmachen?

Gr.

**Ricciardetto.** Aus dem Italieniſchen des Nicolo Fortinguerra überſetzt. Zweytes Bändchen. Liegnitz und Leipzig, bey D. Siegert, 1784. 13½ Bogen 8.

**V**on dem Werthe dieſer Ueberſetzung, ihren großen Schwierigkeiten, und dem Verdienſte des Ueberſetzers, ſie größtentheils glücklich beſiegt zu haben, iſt bey der Anzeige des erſten Bändchens geredet. Das gegenwärtige zweyte enthält abermals vier Gefänge, vom fünften bis zum achten, und iſt ein Beweis, daß der Reiz des Originals für den Ueberſetzer immer noch mächtig genug iſt, um ihn für das Müheſame und Beſchwerliche ſeiner Arbeit zu entſchädigen. Zur Probe wollen wir gleich die beyden erſten Strophen des fünften Gefanges im Italieniſchen und Deutſchen herſetzen:

Non ſi può ritrovar al mio parere  
Cosa nel mondo, che più bella ſia,  
E che ci apporti più dolce piacere,  
E ſia cagion di pace e di allegria,  
Quanto è l'udire e il dir parole vero,  
Senza ſoſpetto d'inganno e di bugia;  
E la data parola e ſtabilita  
Mantener anche a prezzo della vita.

Come

Come al contrario la pace rovina,  
 E del vivere ogni ordine confonde  
 La lingua, che col core non confina,  
 Ed una cosa mostra, una ne asconde.  
 La veritade ell' è cosa divina,  
 E in noi dal primo vero si diffonde;  
 La menzogna del diavolo è figliuola,  
 E con esso va sempre, ovunque vola.

Nichts, wie mich dünkt, ist auf der ganzen Welt  
 So schön, und nichts gewährt ein süßeres Vergnügen,  
 Und nichts ist, was so sehr die liebe Ruh erhält,  
 Und Fröhlichkeit läßt stets in unserm Herzen siegen,  
 Als wenn man Wahrheit stets aus andrer Mund erhält,  
 Und nie sich fürchten darf vor List, Betrug und Lügen,  
 Und wenn das Wort, das man einmal gegeben,  
 Gehalten wird, wär' drob auch in Gefahr das Leben.

So, wie im Gegentheil nichts mehr die Ruhe stört,  
 Und alle Ordnung in der Welt verkehret,  
 Als eine Zunge, die dem Herzen widerspricht,  
 Und eine Sache zeigt, die andre aber nicht.  
 Die Wahrheit ist ein göttlich Licht,  
 Und wird vom Urquell selbst des Wahren uns gewähret;  
 Die Lüge aber ist des Teufels Tochter, bleibt  
 Stets ungetrennt bey ihm, wo er sein Wesen treibet.

Fr.

*Guiglielmina*, Poema prosaico-comico, dalla  
 lingua Allemana di S. di Thümmel nella Ita-  
 liana Tradotto da Gian Ernesto Gotth.  
 Stockmar, Sasso - Coburgico Avvocato  
 Aulico e della Cancelleria. In Coburgo,  
 1784. presso R. A. G. Ahl. 9 Bogen, in  
 Oktav.

von dem vorzüglichen und längst entschiedenen Werthe des  
 Originals brauchen wir nichts zu sagen. Nur sollte  
 d. Bibl. LXIII. B. I. St. 5 oft

oft dieser Werth einer Originalschrift selbst, und ihr eigenthümliches Originalgepräge die Uebersetzung in eine fremde Sprache mehr widerrathen, als veranlassen. Jedermann weiß daß die meisten Schönheiten dieser vortrefflichen komischen Epopoe zu innig mit unsrer Sprache und mit dem ganz eignen Anstrich unsrer Sitten verwebt sind; und wenn nun ja von der Uebersetzung in eine ausländische Sprache die Rede wäre, so war dazu vielleicht keine minder schicklich, als die italiänische, weil sich der Italiäner gerade am wenigsten von dem Charakteristischen unsrer Landprediger, von ihrer Verwerbung um eine würdige Frau Pastorin oder Magisterin, und von ihren Verhältnissen zu den Gutsherren oder Hofleuten die rechten Begriffe machen kann. Und doch bezieht sich hier fast alles komische und wichtige auf diese Begriffe. Der Uebersetzer scheint freylich dieß alles selbst gefühlt zu haben. Er gesteht in der Vorrede selbst, daß die Italiäner diesem Gedichte keinen Geschmack abgewinnen, und daß die Deutschen es immer lieber im Original lesen werden. Seine Absicht aber, sagt er, sey nur gewesen, denen Italienern zu dienen, die mit unsern Sitten bekannter zu werden wünschen, und denen Deutschen, die das Italienische studieren, und sich das Vergnügen machen wollen, seine Kopie mit dem Originale zusammenzuhalten. Zu dieser Absicht wäre es nun freylich durchaus nothwendig gewesen, die italiänische Sprache so vollkommen zu besitzen, daß weder der Italiäner von der Lesung dieses Gedichts durch die Mängel der Schreibart abgeschreckt, noch der Deutsche dadurch gemißleitet worden wäre. Aber diese Vollkommenheit wird man dem Verf. und seiner Schreibart schwerlich zugestehen können. Denn selbst da, wo keine große Schwierigkeiten zu überwinden waren, vermissen wir Korrektheit und Eigenthümlichkeit des Ausdrucks. Zur Bestätigung dieses Urtheils mögen folgende, nicht ängstlich aufgesuchte, Beispiele dienen. S. 16, Z. 16. müßte für *de' questi casali* nothwendig der unbestimmte Artikel *di questi casali* stehen. S. 17 wird *la fronte aperta* dem Italiäner kaum verständlich seyn, der dafür *dissinvolta* sehen würde. L. d. scheint *da discorsi* auf *assopito* zu gehen; und dann fehlte das Prädikat; der Artikel muß also ganz wegbleiben. S. 24. *ella si porterà* für *porterà*, ein Fehler, der öfterer vorkommt. L. d. *che tu possa* provare. Das *che* ist hier nicht die Konjunktion,

tion, sondern das relative Fürwort, welches also keinen Konjunktiv fodert. S. 25, *ti dicolo*, ganz-italiänisch; denn man hängt das Pronomen nur an die Infinitiven; und es müßte hier also *telo dico* heißen. Was sind S. 29, *le vezzose di guiglielmina*? Es sollte *i vezzi* heißen; denn jenes ist bloßes Beywort, das nicht ohne Hauptwort stehen kann. S. 33, steht wohl durch einen Druckfehler, deren es mehrere giebt, *palazzo* für *palato* delicato; und doch scheint dieser Druckfehler zu sinnreich zu seyn. S. 41, ist *aspirandi* ein unerhörter Plural des Gerundiums. S. 43, ist *bramar*, zweymal vom Neujahrswunsch gebraucht, gewiß nicht das rechte Wort, sondern augurar. So auch S. 47, *ella formò la brama*, anstatt: *significò il desiderio*. S. 49 ist *spia* als Fömininum gebraucht, da es doch eben so, wie *poeta*, *duca*, *papa*, männlichen Geschlechts ist. S. 56 kann *trastullo* nicht so viel heißen, als *divertimento*. S. 58 steht das nie erhörte Participle *rendote* für *rese*. Was S. 61, *un pronto testa a testa* heißen soll, wird der Franzose eher errathen, als der Italiäner, der, wie der Deutsche, *trovarsi à quattr'occhi* sagt. S. 65 muß *ai nuvoli* in alle *nuvole* verandert werden. Die Periode S. 80: *Mà un cattivo incontro, più grande ancora dei dolori di denti e le fatiche del viaggio, l'aspettano nella selva prossima*, ist ungrammatisch und ohne Sinn. Und solcher Perioden ließen sich mehrere anführen. S. 124 steht *sul passi*; da doch *sul* nur vor einem Singular gesetzt werden kann. — Und so läßt sich diese ganze Arbeit bloß als ein Übungsstück des Uebersetzers betrachten, das seinem Fleiße, den er auf die italiänische Sprache gewandt hat, nicht aber seine vollkommene Fertigkeit in derselben, an den Tag legt.

Wcf.

Karl Otterbeck. Ein Trauerspiel in fünf Akten.  
Berlin, bey C. F. Wof und Sohn, 1784.  
15 1/2 Bogen. in 8.

Bei der so sehr eingerissenen Uebertreibung der Charaktere, Gesinnungen, Situationen und Sprache in unsern



fern neuesten deutschen Trauerspielen, muß man es einem tragischen Dichter schon zum Verdienst anrechnen, wenn er sich von diesem falschen Modegeschmack unbesleckt erhält, und sich der so häufig verübten Sünden wider Einheit, Regelmäßigkeit, Wahrheit und Natur nicht theilhaftig macht. Und dies Verdienst erkennen wir mit Dank und Befriedigung an dem Verfasser des gegenwärtigen Trauerspiels; aber es ist nicht sein einziges und höchstes Verdienst. Vielmehr zeigt er sich auch in demselben fast durchgehends als einsichtsvoller Kenner und Beobachter des menschlichen Herzens, und vornehmlich des tragischen Kampfes zwischen zwei gleich mächtigen Leidenschaften. Daß dieser Kampf zwischen Mutterliebe und Mädchenliebe entsteht, und so lange, bis auf äußerste, fortgeführt wird, möchte vielleicht in unsern Zeiten manchen befremden, dem Mädchenliebe allein wahre Liebe zu seyn, und alle übrige Pflichten, alle Rücksicht auf andere weitige Verhältnisse zu ersticken und in sich zu verschlingen scheint. Aber vielleicht wird doch auch dem, der so denkt, die Stärke der Liebe zu solch einer Mutter, wie Karls Mutter ist, bey solchen fortwährenden Verpflichtungen, wie er ihr hat, und im Kontraste mit solch einem Vater, wie Karls Vater ist, nicht so ganz unbegreiflich und unnatürlich scheinen. Freylich war es schwer, einen Charakter von der Art, wie der Charakter jener Mutter, durch alle die verschiedenen Situationen, in die der Verfasser sie versetzt, glücklich hin zu führen; und fast scheint es, als habe er zuweilen dieser Schwierigkeit untergelegen, ob sich gleich manches in ihrem Betragen durch die ihrem Charakter weislich eingelegte Schwäche erklären und rechtfertigen läßt. Besser noch scheint uns Karls Charakter angelegt und durchgeführt zu seyn. Hingegen in dem der Maria bleibt noch viel Un erklärbares und Unbestimmtes zurück; ob wir gleich wohl einsehen, daß der Verfasser einem durch Verführung und Wollust verderbten weiblichen Herzen keine festere Haltung zu geben rathsam fand. So aber, fürchten wir, wird der Leser und Zuschauer hie und da zu sehr für sie interessiert, und findet oft ihr Schicksal und ihre Lage mehr bedauerndwerth, als bloß verdient, und ihr Verhalten oft mehr der Nachsicht als des Tadelns und der Mißbilligung würdig. Unter allen Scenen scheint uns keine so meisterhaft, so ganz der Natur gemäß ausgeführt, und von so treffender Wirkung

lung zu seyn, als die zwischen Karl und seiner Mutter, S. 113 ff. Weniger Wahrheit und Natur finden wir in der zwischen den angeführten beyden Personen und Marie, und in dem Wechselsturm, den Mutter und Geliebte S. 184 ff. auf das Herz des unglücklichen Karls machen. Aber stark und wahr ist die Unterredung zwischen ihm und Marie in der Scene, S. 153. Was uns indeß an diesem ganzen Trauerspiel am wenigsten befriedigt hat, ist der Ausgang, der nach allem was vorhergeht, sehr unerwartet, aber auch mit allem vorhergehenden sehr unerträglich ist. Von Karls Vater hätten wir allenfalls solch eine rasche That, wie die Ermordung der Buhlerin seines Sohns ist, erwartet; aber nicht von seiner Mutter; und daß nun der Sohn diese wieder ermordet, um sie den Händen der Gerechtigkeit zu entziehen; und sich ihnen selbst statt ihrer, und durch den Mordermord ihrer Ahndung werth, überliefert, das ist doch wohl wenigstens eine zu gewaltsame Zerschneidung des Knotens; zu geschweigen, daß man über das weitere Schicksal aller übrigen theilnehmenden Personen zu wenig, oder vielmehr gar nicht, unterrichtet wird. Vielleicht veranlaßte die schon übermäßige Länge des Stücks, besonders des letzten Akts, diese rasche, übereilte Beendigung desselben; aber schlimm genug, wenn die Personen bloß am fünften Akt sterben, und wenn der Dichter seinen Plan, vor der Ausarbeitung, nicht schicklich und zusammenstimmend vertheilt. Die Sprache dieses Trauerspiels ist, im Ganzen genommen, sehr gut und charakteristisch; nur nicht immer leicht und geschmeidig genug; auch hat sie einige unnatürliche Auswüchse; z. B. S. 164. „Dieser schwermüthige Blick trübt die Hoffnung, womit ich unsre Zukunft färbe.“ S. 214. „Alle Ausdrücke endlich freygelassener Zärtlichkeit tanzten schon auf meinen Lippen; und ich muß bange Klageöne von mir geben! So tief hat das Elend sich noch nie mit mir verfliegen; u. s. f.“ — Zuweilen fehlt es auch dem Ausdrucke an grammatischer Richtigkeit; z. B. S. 144: „Er muthmaßte (muthete) mir vor langer Zeit Untreue gegen meinen Gebieter zu.“

Bd.

**Das Mädchen im Eichthale.** Ein ländliches Hochzeitspiel, in fünf Aufzügen. Leipzig, bey C. F. Schneider, 1784. 7½ Bogen, in 8.

Für ein Original wird dies Stück wohl so leicht keiner halten. Da es schon durch eine Uebersetzung des verstorbenen Bock's bekannt und im dritten Bande des hamburgischen Theaters abgedruckt ist. Ob dieser Abdruck die nämliche Uebersetzung sey, kann Recensent nicht entscheiden; weil er jene nicht gleich zur Hand hat; wem daran liegt, es zu wissen, kann gar leicht selbst die Vergleichung anstellen. Aber das scheint wenigstens der neue Herausgeber nicht gewußt zu haben, daß dieses gelegentliche Schauspiel eine Art Imitation des im amerikanischen Kriege berühmt gewordenen Generals Bourgoyne sey, und daß man dem nicht minder berühmten Garrick einigen Antheil an dessen Vollendung zuschreibt. Auf der deutschen Schaubühne kann es indeß wohl noch weniger gefallen, als auf der englischen, wo es auch nie sonderliches Glück gemacht hat. Die Veranlassung gab der ersten Vorstellung vielleicht den größten Werth; denn das Stück wurde für ein ländliches Fest im Eichthale (at the Oaks) in der Grafschaft Kent, bey der Vermählung des Grafen von Darby im J. 1774 verfertigt.

Fr.

**Verbrechen aus Ehrsucht.** Ein ernsthaftes Familiengemälde, in fünf Aufzügen, von August Wilhelm Iffland. Für die Mannheimer National-Schaubühne. Mannheim, in der Schwanschen Hofbuchhandlung, 1784. 10 Bogen, in 8.

Einem dramatischen Schriftsteller, der seine Laufbahn so rühmlich und beifallswürdig anfängt, wollen wir nicht darüber tadeln, daß er sein Stück nicht lieber geradehin Schauspiel als Familiengemälde betitelt; denn dies letztere scheint gerade solch ein Behelfswort zu seyn, wie das Drama der Franzosen, womit sie ihre Mittelgeschöpfe zuweilen

schen Trauerspiel und Lustspiel benennen. Und kann das Wort Schauspiel sehr gut in jedem Falle dienen. Wies wohl, bey unsern Familienmalern scheint noch das Bewußt seyn, nicht einmal ein förmliches Schauspiel geliefert zu haben, Ursache dieser Ausflucht zu seyn. Sie liefern uns Stücke, die ungefähr das in der Lustspielgattung, was die historischen Schauspiele der Engländer in der tragischen sind; und der Verfasser des gegenwärtigen Stücks gesteht in der Vorrede selbst von sich, daß er ohne alle Regeln schreibt. Er ist indeß bescheiden genug, hinzuzusetzen, daß er zwar von ihrer Nothwendigkeit überzeugt sey, aber sie nicht genug kenne. Wüßten indeß alle unsre regellosen Schauspielbücher so der Natur, der Empfindung und Wahrheit nachzugehen, wie er; wüßten sie durch diese Wahrheit sich des ganzen theilnehmenden Gefühls der Leser und Zuschauer so zu bemächtigen; so würde auch selbst der strengste Kunstrichter ihnen ihre Regellosigkeit gern nachsehen, und ihr Verfahren andern zur Regel und zum Muster empfehlen müssen. Denn lange ist dem Recensenten kein deutsches Schauspiel vorgekommen, das ihn so ganz interessirt, und eben daher auch so ganz befriedigt hätte. Keine Uebertreibung der Gesinnungen, Charaktere und Leidenschaften; keine unnatürliche Häufung der Situationen; kein leerer, aufgedunsener Wörterschwall der Sprache; sondern durchaus wahre und richtige Kopie des Menschenherzens und Menschenlebens. Sowohl von der genauern Herzenskunde des Verfassers als von seinem wohlwollenden eignen Charakter giebt es uns einen sehr vortheilhaften Begriff, daß er allen seinen Personen einen gewissen, immer durchscheinenden Anstrich von Güte läßt, sich den Menschen nicht als durchaus böse denkt, keine Ungeheuer aufstellt, und eben dadurch desto innigere Theilnehmung erregt. Vorzüglich sind die letzte Scene des dritten und die vierzehnte des letzten Akts meisterhaft bearbeitet. Der Gang der Handlung, besonders gegen die Katastrophe und Entwicklung zu, ist ungemein rasch und anhaltend; und die Entwicklung selbst, so natürlich sie ist, wird doch sehr unerwartet, und mit desto stärkerer Wirkung, herbeigeführt. In den beyden ersten Aufzügen ließe sich vielleicht das zwiefache Interesse, woraus wir dem Verf. übrigens kein Verbrechen machen wollen, mehr mit einander verflechten.

Dk.

## 5) Schöne Künste.

Vorlesungen über die zeichnenden Künste; für die Zöglinge der Kunstakademien. Von Hieronymus Andreas Mertens. Erster Band. Leipzig, bey Weidmanns Erben und Reich. 1783. 1 Alph. 7½ Bogen, in 8.

Gut und löblich ist es allerdings, zu den praktischen Uebungen in den bildenden Künsten, wodurch sich der Lehrling derselben zum Meister bildet, und zu den gelegentlichen allgemeineren theoretischen Erinnerungen, ohne welche sich kein gründlicher Unterricht in der Ausübung denken läßt, ausgeführte Untersuchungen über theoretische, praktische und historische Kunstgegenstände hinzuzufügen, und die Aufmerksamkeit des Kunstschülers zuweilen, mehr gesammelt und angehalten, auf dieselben zu lenken. Von dieser Seite sind die bekannten Vorlesungen des berühmten Reynolds überaus schätzbar, die vielleicht unsern Verfasser auf die Idee einer ähnlichen Veranstaltung gebracht haben mögen. Seine Vorlesungen sind, wie er in der Vorrede sagt, das Produkt einer vierjährigen, beynahe ununterbrochenen, Meditation über die schönen Künste, und er wurde zu ihrer Abfassung durch die neuliche Wiederauflebung der alten Augsburgerischen Stadtakademie veranlaßt, in welcher die meisten der hier gesammelten Aufsätze einzeln abgelesen sind. Bey ihrer Bekanntmachung hatte er vornehmlich die Absicht, jungen Künstlern durch dieses Behikel das Wichtigste und Lehrreichste in die Hände zu liefern, was in den Schriften der besten Ausländer und einheimischer Schriftsteller über die Kunst angetroffen wird, und ihm sonst leicht entgehen könnte. In dem gegenwärtigen Bande, dem noch ein zweyter folgen soll, sind elf Vorlesungen über nachstehende Materien enthalten: I. Ueber die zeichnenden Künste, und deren Verbindung mit den schönen Wissenschaften. II. Ueber den guten Geschmack in den zeichnenden Künsten, verbunden mit der Nachahmung der schönen Natur, und dem Studium der Antike. III. Von dem Einflusse der Künste auf die Wissenschaften, Handlung, Manufakturen, und auf die Handwerke insonderheit. IV. Eine kurze Geschichte der Kunst. V. Ueber die Bildung

lung des künftigen Künstlers. VI. Ueber die Zeichnung. VII. Vorschlag zu einer kleinen Bibliothek für Künstler. VIII. Ueber die Mythologie, oder die Künstlerfabel. IX. Ueber das Uebliche in der Kunst, oder über das Costume. X. Ueber die Erfindung, und über die Allegorie. XI. Ueber den Ausdruck in den zeichnenden Künsten, oder über die Expression, nebst der Gruppirung.

Im Ganzen genommen verdient diese Bemühung des Verfassers ohne Zweifel Lob und Anerkennung ihres Nutzens, den sie vornehmlich für diejenigen haben kann, denen sie zunächst bestimmt ist. Und in dieser Hinsicht wird man ihm auf die durchgehends sichtbar, oft fast allzustraygebige, oder vielmehr freynehmige, Benutzung fremder Schriften und Bemerkungen nicht verübeln können; zumal, da er sich in der Vorrede darüber erklärt, daß Excerpten daraus und Mittheilung aus ihnen seine vornehmsten Zwecke waren. Dem Recens. ist daher auch die öftere und längere Entlehnung fremden Gutes in diesen Vorlesungen doch nicht so sehr anstößig gewesen, als in dem Entwurfe einer gelehrten Geschichte von eben diesem Verfasser, wo er dies Verfahren weniger Wort haben wollte, und sich doch demselben so oft und so ganz ohne Rückhalt überließ. Nur das scheint auch in diesen Vorlesungen oftmals der Erfolg davon gewesen zu seyn, daß Gleichheit des Vortrages und Folge des Zusammenhangs dadurch merklich verloren haben, und daß der durchaus an Lehrlinge und Anfänger gerichtete Vortrag des Verfassers sich oft über seine Sphäre hinaushebt, in Winkte und Anspielungen verliert, die nur dem Kunstkenner geläufig und verständlich genug sind. Sehr oft findet man auch hier den in den Hagedornischen Betrachtungen über die Malerey noch eher zu duldbenden, und doch auch da manchmal gar zu verschwenderischen Reichthum an Beyspielen und Namensanführungen, die, einzelner und gewählter, allerdings auch dem Lehrlinge nützlich und ermunternd hätten seyn können, in solch einer Häufung aber seine Aufmerksamkeit eher ermüden als erregen und anhalten werden. Am natürlichsten und zweckmäßigsten ist noch der Vortrag des Verfassers in den ziemlich häufigen Stellen, wo er die Sulzerische Theorie der schönen Künste vor Augen hatte, der er nicht selten Schritt vor Schritt, und oft sogar buchstäblich gefolgt ist. Die meisten Vorlesungen würden sehr dadurch gewinnen,

wenn sie ins kurze gezogen und von dem zu weitſchweifigen Ueberflusse mancher Beschreibungen, Beispiele, Anpreisungen und Digressionen entladen würden. Denn nun entdeckt man überall den Schriftsteller, der eben erst vom Nachschlagen und Nachlesen wiedertehrt, und, ohne sich vorher zu sammeln, alles dem Leser wiedergiebt, oder der vielleicht gar die mancherley Bücher und Aufsätze über die nämliche Materie aufgeschlagen um sich her liegen hatte, bald hie, bald da hinein blickte, und von allen Seiten her auffieng und zusammentrug. Daher denn auch so vieles auf guten Glanzen, ohne alle eigne Prüfung Nachgeschriebenes; daher so manches flüchtiges und schiefes Urtheil. Eine von den vielen, die wir davon geben könnten, sey nur folgende Stelle, S. 283: „Auf die klassische Statue des Laokoon wurde man durch Lessing aufmerksam gemacht; mehr aber konnte „ein nach vorgefaßten schiefen Grundsätzen angelegter Plan nichts ausrichten. Klop wurde auf dieser „Bahn mit seinen auserlesenen Talenten Ehre erlangt „haben, wenn die ruhige Forschung in ältern Jahren seine „Sache und praktische Kunstkenntnisse sein Urtheil geworden wären.“ — Wie unbekannt der Verfasser mit manchen Werken und Büchern seyn mußte, die er beurtheilt oder anpreist, auch davon wählen wir unter mehreren nur das eine Beispiel, daß er S. 218 von der wirklich höchst mannigfaltigen und übel digerirten *Bibliothèque de Peinture &c.* des Hrn. von Murr bedauert, daß es in französischer Sprache geschrieben sey, da doch nicht viel mehr davon, als der Titel, französisch, und das übrige fast durchaus ein bloßes laihes Verzeichniß von Büchertiteln ist

ff.

Großes Malerbuch, worinnen die Malerey nach allen ihren Theilen gründlich gelehret, durch vernünftige Raisonsnements über Gemälde erklärt, und aus den besten Kunststücken der alten und neuen berühmtesten Maler in Kupferstichen deutlich dargestellt wird. Von Gerhard de Lairesse, Kunstmal. Erster Band; erstes

erstes und zweytes Buch; mit 14 Kupfertafeln. Neue mit der Urschrift verglichene Ausgabe. Nürnberg, bey Weigel und Schneiders, 1784. 1 Alph. 1 Bogen, in 4.

Der Werth dieses Werks von einem der trefflichsten Theoretiker seiner Kunst ist längst bekannt und entschieden. Die erste deutsche Uebersetzung erschien schon im Jahr 1724, und bey dieser neuen Ausgabe derselben, wäre es allerdings sehr rathsam gewesen, sie von Seiten der Schreibart und des ganzen Vortrags umzuarbeiten. Der Uebersetzer versichert auch wirklich in der Vorrede, er habe diese Uebersetzung aus dem Holländischen mit der Urschrift aufs neue verglichen, und durch richtige Wortfügung verständlicher zu machen gesucht. Wie unzulänglich das aber geschehen, und wie ungeschmeidig und undeutsch auch hier noch die Schreibart sey, beweist gleich der Anfang der Einleitung: „Wer sich der edlen Malerkunst und erhabenen Wissenschaft ergeben will, der muß sich keiner andern als mühsamen Arbeit versehen, und nicht ungeduldig seyn, wenn ihm sein vorgestellter Endzweck nicht sogleich nach Willen ausschläget, und seine Hoffnung befriediget. Selbst den allergrößten Meistern glücket es nicht, sich gleich mit großen Schriften ihrem Ziele zu nähern,“ u. s. f. — Ovidius weist uns solches deutlich in seinem Gedicht von dem Nußbaum an, daß derselbe, je mehr er gepflegt wird, desto wohlgeschmacktere Früchte er hervorbringt; aber man warte nicht, bis solche mit der Zeit von sich selbst abfallen.

St.

Miscellaneen artistischen Inhalts; herausgegeben von Johann Georg Meusel. Neunzehnter Hest. Erfurt, in der Kenerserschen Buchhandlung, 1784. 4 Bogen, in 8.

Der erste und dritte Artikel dieses Hests liefern zwey interessante Lebensbeschreibungen von dem vor zwey Jahren zu Zürich verstorbenen, um die Kunst vielfach verdienten



dienten Hrn. Johann Kaspar Süßli, und von einem durch ungewöhnliche Talente und Schicksale merkwürdigen Landschaftmaler, Christian Johann Bendelen. Den meisten Raum füllt eine Vorlesung des Hrn. Rectors Merrens in Augsburg: über den guten Geschmack in den zeichnenden Künsten, verbunden mit der Nachahmung der schönen Natur und dem Studium der Antike. Sie ist schon mit mehrern artistischen Vorlesungen dieses Verfassers im vorigen Jahre gedruckt, und hier nur als Probe eingerückt. Ausserdem enthält der zweyte Artikel die Beschreibung eines neuen Gemäldes des Hrn. Giorillo, eines einsichtsvollen Künstlers, aus den Göttingischen Anzeigen; und den gewöhnlichen Schluß des Hefts machen vermischte Nachrichten und Anzeigen.

St.

**Johann Winkelmanns Briefe an einen Freund in Liefland. Mit einem Anhang. Coburg, bey R. A. W. Uhl, 1784. 5½ B. gr. 8.**

**U**nter der Aufschrift nennt sich der Herausgeber dieser Briefe Johann Friedrich Voigt, und gleich zu Anfangs der Vorrede sagt er, daß sie an den ihlgigen Herrn Landrath Friedrich Reinhold von Berg in Liefland geschrieben sind, dem Winkelmann seine Abhandlung von der Empfindung des Schönen in der Kunst zuerignete, und dessen er in seinen anderweitig bekanntgemachten Briefen verschiedentlich erwähnt. Aber eben der verschiedene Ton, in welchem er in denselben von ihm redet, veranlaßte den Wunsch des Herausgebers, den Widerspruch erklären zu können, daß ihn W. bald mit dem ihm gewöhnlichen Enthusiasmus erhebt, bald aber des größten Undanks beschuldigt. Er erhielt zur Aufklärung dieses Räthsels die hier abgedruckten sieben Briefe, mit der Erlaubniß, sie durch den Druck bekannt zu machen. Man sieht daraus, daß W. blos dadurch zur Unzufriedenheit mit dem Hrn. v. B. veranlaßt wurde, daß dieser, um jenem, der eben krank war, nicht beschwerlich zu fallen, sich eine Sammlung von geschnittenen Steinen, die er noch in Rom hatte, durch seinen Kommissionsär daselbst übersenden ließ; und dann, daß er keine Antwort von ihm erhielt, die aber

aber, nebst andern Briefen, verloren gieng. Als endlich W. wieder Briefe von Hrn. v. B. erhielt, gedachte er seines Unwillens nicht weiter, und setzte mit ihm Freundschaft und Briefwechsel fort. — Wer übrigens Winkelmanns enthusiastische Freundschaftssprache aus seinen andern Briefen noch nicht kennt, wird sich in die hier vorkommenden heißen Ausdrücke der Zärtlichkeit kaum zu finden wissen. Sowohl das Charakteristische des äußerst merkwürdigen Mannes, als manche kleine, ihn und seine Werke betreffende Anekdoten, machen die Lesung dieser Briefe ganz unterhaltend, wenn sie gleich für den bloßen Kunstkenner und Gelehrten wenig Erhebliches enthalten. Für diesen aber wird der Anhang desto wichtiger seyn, welcher Anmerkungen über die Alterthümer zu Rom enthält, die W. seinem Freunde zu seiner Belehrung und Nachweisung mittheilte, und die hier sowohl in dem italiänischen Original, als in einer deutschen Uebersetzung abgedruckt sind. Man wird sich erinnern, daß in W. Briefen an seine Freunde in der Schweiz, S. 215 ff. ein ähnlicher Aufsatz vorkommt; der gegenwärtige aber ist ausgeführter und lehrreicher. Die Uebersetzung dieses Aufsatzes ist von einem Freunde des Herausgebers, aber stellenweise so verfehlt, daß wir nicht mit dem letztern die Bürgschaft für ihre Güte übernommen hätten. S. 37 sagt W., es stünden zwey ägyptische Statuen im bischöflichen Pallast zu Tivoli, al vescovato di Tivoli, das wird übersetzt: zu Vescovato bey Tivoli. — Die schöne Faustina, woron S. 43 die Rede ist, kam nicht an den Hof nach Dresden, sondern wurde demselben nur (esibita) angetragen. — S. 53 wird einer Vase gedacht, mit einem schönen Bacchanal in halb erhabner Arbeit ringsumher (intorno); daraus macht der Uebersetzer ein Bacchusfest von Relievo intorno. — Von einer bronzenen Statue des Septimius Severus sagt W. S. 67, sie sey die einzige eiserne Kaiserstatue zu Fuß, l'unica di Statue imperatorie in piedi. In der Uebersetzung steht: „die einzige Kaiserstatue, woran die Füße von Bronze sind.“

St.

## 6) Romane.

Johannes Freudenreichs und Anna Maria Albrechtin, erste Jugendjahre. Ein Kinder-Roman, zur Beherzigung für Eltern und Lehrer, allen Freunden des Campischen Robinsons gewidmet. Augsburg 1784. 8. 295 S.

Der Verfasser ist durch einen Buchbinder, der nach verlesenen Campischen Robinson, seinen Kindern nichts weiter vorlesen konnte, aufgemuntert worden, dieses Büchleichen zu schreiben, und er glaubt — was man doch nicht alles in der Welt glaubt? daß es dem gedachten Robinson wenigstens einigermaßen ähnlich sey — je nun beyde sind ja mit schwarzen Buchstaben gedruckt! Er bittet zwar in einem Vorberichte an die Herren Bücher-Censoren, diese Schrift nicht als ein allgemeines Produkt für Deutschland, sondern nur als ein nützliches Büchlein seiner Landsleute der Schwaben anzusehen und zu beurtheilen, weil er durch das Lokale seiner Schrift Eltern und Lehrer seines Vaterlandes aufmerksam machen will: aber worinn der Autor das Lokale sucht, können wir eigentlich nicht beurtheilen; denn wir haben nirgends etwas gefunden, er möchte denn den aufgeführten Vicarius für so etwas Lokales halten, und das, daß die Kinder ihre Eltern auf gut schwäbisch ihr heißen. Auch wollte er, seiner Meynung nach, für Eltern vom Mittelstande sorgen, denen Campe's und Salzmanns Schriften zu theuer sind, und gleichwohl kostet dieses Buch, das noch mehrere nach sich ziehen soll, 16 gl. Leider ist das Kinderbücherschreiben episch-gemisch, und es finden sich noch immer gutherzige Eltern genug, die auch den letzten ersparten Gulden zu ihrer Kinder vermeintlichen Besten hergeben, und nach gerade wird es hohe Zeit, dagegen zu sprechen. Wir wollen uns auf den geraden Menschenverstand eines jeden Mannes mittlern Standes berufen, ob ein Lehrer, denn für diese ist das Buch eigentlich geschrieben, auch nur eine neue Wahrheit daraus lernen könne. Der Styl des Buchs fällt ganz ins Alltägliche; der Charakter der Kinder ist ganz verfehlt, sie sprechen zu

girt sehr empfindsam, aber Mlle Babet, als ein wohlgezeugenes Mädchen, hilft ihm aus dem Traume, sie trägt ihm ihre Liebe selbst an, und da sie einen Mann, mit dem sie Brod haben konnte, heyrathen soll, läuft sie davon und geräth ins äußerste Elend. Um den Unsinn der Babet einigermaßen zu entschuldigen, wird der Bräutigam, der den Veyßfall der Eltern hat, schwarz geschildert. Aber endlich und nach vielem ausgestandenem Unglücke, erhält, wie nun freylich in einem Romane leicht zu vermuthen war, Mlle Babet ihren Einzigen. Und damit ist die Geschichte zu Ende. Die daraus zu ziehenden nützlichen Lehren wären nun folgende, daß ein jeder Lasse, mit Brod oder ohne Brod, denn das ist der Narrheit gleich viel, sich verlieben muß, und daß ein albernnes Mädchen, ihren Eltern zum Troß, davon laufen kann.

Kz.

**Volksmärchen der Deutschen. Dritter Theil.**  
Gotha 1784. 8. 17½ Bogen.

Das Publikum hat den Werth dieser Märchen schon unterschieden und bedürfen daher unserer Anpreisung nicht; ohnerachtet das manchem Recensenten, der etwa das Buch selbst nicht gelesen hat, eine herrliche Anleitung seyn würde, auch sein Compliment dem Verfasser zu machen. Dieser Band enthält folgende Märchen: 1) Libussa; von diesem gesteht der Verf. selbst, daß er es aus Dubravii historia bohemica und aus des Cardinals, nachherigen Pabstes, Aeneae sylvii de Bohemorum origine ac gestis genommen habe. 2) Der geraubte Schleier oder das Schwanensbad in dem großen Teiche bey Zwickau in Sachsen; der Verfasser nennt es in einer untergesetzten Note ein Märchen a la Montgolfier, aber es steckt wirklich eine historische, freylich höchst versteckte und verstellte historische Wahrheit dahinter; denn der Fabel von der Fürstin Schwanhildis zu geschweigen: so singt doch schon Wolfgang Cyclopius de Cymbrorum adventu in seinen düstern Versen:

„Cycnus erat Cyanes proles ex Hercule natus,

„Grajus is fuerat seu Cretus ex gente Tuisca.

und wirklich trägt man sich in der Gegend von Zwickau noch mit allerhand dergleichen Märchen. 3) Liebeskreuz, oder  
die

die Wittwe von Ephesus aus deutschen Ritterzeiten, die ihrem sterbenden Gemahl ewige Treue schwört, aber gar bald nach seinem Ableben sich in seinen Schildknappen verliebt und ihm ihre Hand giebt. Unsere wahren Volksmärchen hat Recensent immer mit der Mythologie der Griechen verglichen, und so wie diese eine wahre Geschichte zur Grundlage haben, so hat er immer geglaubt, wäre es auch bey den deutschen Volksmärchen. Es gehört freylich große Kenntniß und Verlesenheit dazu: aber es würde doch hoffentlich der Mühe lohnen, der in dergleichen Märchen versteckten historischen Wahrheit nachzuspüren. Mit Erlaubniß des Verf. nehmen wir uns die Freyheit zu erinnern, daß wir die 18te Manier, Märchen zu erzählen, bey Zusammenhaltung dieses Theiles gegen die vorigen, ein wenig zu geschmückt finden; in den vorigen Bänden war wirklich wahre Natur und treuherzige Laune.

N3.

**Kleine Romane, Erzählungen und Schwänke.**  
**Viertes Bändgen. Aus verschiedenen Sprachen.**  
 Berlin 1784. bey Himbürg. 1 Alphab. 8.

Die Menge solcher Bücher ist fast zu groß, und nun erscheint hier ein vierter Band, in dessen Vorrede auch schon der fünfte angekündigt ist. Wer weiß, wie lange das noch fortdauern kann! Uebrigens sind die Stücke leidlich gut geschrieben und übersezt.

Yr.

**Adolf Freyherr von Rubin. Ein Weibergeschichte**  
**gen „Ha, Schlange! die im Mund“ u. s. f.**  
**Weise. Erster Theil. 18 Bogen 8.**

Dies schlechte Produkt macht den neunten Theil der unglücklichen neuen Original-Romane aus. Einer von der großen Romanen-Familie, die heut zu Tage ohne Kopf und Herz in der Welt umherlaufen, unwahrscheinliche Histörchen, voll schiefer, schwankender Grundsätze, voll uns garer Philosophie und Kenntnißlosigkeit, in matten unbestimmten Ausdrücken, unter das müßige Volk zu bringen.

G.

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St.

3

7) Ma

## 7) Mathematik.

Entretiens sur la pluralité des mondes par M.  
de Fontenelle. . . Berlin, Himbürg 1783.  
304 Octavf. 11 Kupfert.

Fontenelles Gespräche über die Vielheit der Welten gehören unter die ersten Bücher, in denen astronomische Wahrheiten auf eine allgemein faßliche und unterhaltende Art vorgetragen werden; eigentlich ist kein älteres bekannt. Des berühmten Ehrenfried Walther v. Tschirnhaus deutsche Uebersetzung davon erschien schon 1698 zu Leipzig, eben daselbst Gottscheds seine 1726 und 1730. Die neue, welche im Himbürgischen Verlage herausgekommen ist, erhielt einen großen Vorzug durch Hrn. Bodens Anmerkungen. Hier kann man dieselbe französisch übersezt bey dem Originale lesen. Dadurch geschieht allerdings denen ein großer Gefalle, die das Buch in der Grundsprache lesen, und hie, außer den so häufig nöthigen Berichtigungen überhaupt, von der Astronomie antreffen, was sich ohne tiefe mathematische Einsichten verstehen läßt..

M.

Disquisitio hydraulico-mechanica, an pons lapideus operis arcuati inter liberas regiasque civitates Budam et Pestinum absque metu intolerabilis Danubii exundationis, navigationisque impedimento, solide erigi possit? Proposita per *Antonium Balla*, incl. Comit. Pestin. geometram. Lemma: Prudens futura praevidet, nec se temere fluctibus immittit. Pestini, Budae et Cassoviae, sumtibus Weigand et Koepf Bibliopol. 1784.  
3½ Bogen 8.

Dat

Das Küchenlatein (in nigro; denn in rubro ist nichts aus der Küche), einige seltsame Excursionen, vielleicht auch hin und wieder einen mathematischen Fehlgriß abgerechnet, möchte das Uebrige (viel bleibt freylich nicht übrig) denn doch noch hingehen. Daß, absolut betrachtet, zwischen Pest und Ofen eine Brücke über die Donau möglich sey, räumt der Verf. ein. Daß sie auch standhaft und nützlich seyn könne, wollen einige mit dem Beyspiel der Trajanischen und der Regenspurger Brücke beweisen. Der Verf. erwiedert: erstere stand an hohen felsichten Ufern; und die, so- des! wie lange stand sie denn auch? ließ sie nicht der Nachfolger schon wieder abbrechen? bey der letztern aber ist die Donau seichter, das Ufer höher, der Strom schneller; also weniger von Ueberschwemmung und Eis zu befürchten. Bey Gelegenheit der Eisbrecher, setzt er aus der Mechanik dem freylich offenbaren Satz voraus: daß ein Keil um so viel kräftiger spalte, je öfter seine halbe Dicke in der Länge enthalten ist; aber nun wirft er sich in eine ausganglose Rechnung, zu der er Mariotten und specifische Schwere und Percussion u. s. f. nöthig hat, und die doch kein anderes Resultat giebt, als: Pfeiler müssen so stark seyn, daß sie den Eisstoß aushalten, und: ob die Pfeiler zu Pest so stark seyn würden, das sey noch in dubio et opaco, und erst durch ein reale tentamen auszumachen. (Das reelleste Tentamen wäre denn freylich wohl, die Brücke zu bauen, um zu sehen, wie lange sie stehen bleibt.) Eine zwote Frage ist, ob nicht der Fluß, von den Pfeilern beenget, zu hoch anschwellen werde. Den Grund zu ihrer Beantwortung legt die Aufgabe: Aus der Geschwindigkeit, der Höhe und dem Durchschnitt des Stroms, wie er jetzt ist, seine Geschwindigkeit und Höhe für einen künftigen Durchschnitt zu berechnen. Mit Hülfe dieses Leitfadens (die Note handelt, wie billig, von Ariadna, filia Minois, Cretae regis, ex Pasiphae uxore, cujus industria Theseus ab Atheniensibus — missus a Minotauro devorandus, Labyrinthum evasit, occiso Minotauro — et abducta Ariadna — quam in insula Chio, seu Naxo, perjurus deseruit — ey, ey! und nichts vom herrlichen Drama!!!) werden nun die künftigen Umstände der Donau, in die sie eine Brücke setzen würde, erwogen und ruminiret. Die Abmessungen der Donau erlassen uns die Leser —; sie schicket, in dieser

Segend, in 24 Stunden über 38 Millionen Wiener Cubitruthen Wassers weiter hinab; weit mehr als der St. Gerhardsberg unter Ofen beträgt. Nun folgt eine Ausschweifung, denen zum Unterricht, die nicht wissen, wo wohl alle das Wasser hinkommen mag: sogar eine aus des Verfassers Beobachtungen gezogene Tabelle über die Sommerausdünstung der stehenden Wasser in Ungarn; dem Physiker interessanter als dem Brückenbaumeister. Dreyzehn Pfeiler, 5 Ruthen breit, 17 Ruthen in luce auseinander gesetzt, würden den Stromdurchschnitt etwa um ein Drittheil verkleinern; also, nach des Verf. Rechnung, zwar die Höhe des Wassers nur um eine Kleinigkeit, nicht völlig 9 Foll, vermehren; aber wenn die Gewölber halbe Zirkel seyn sollten, so müßte die Brücke über Wasser 9 Ruthen hoch werden; die höchste unter allen Europäischen Brücken, Rialto, ist nur 4 Ruthen hoch. Trigonometrische Berechnung der Höhe von kleinern Bogenstücken. Ein anderer Entwurf gäbe etwas mehr als einen Fuß vermehrte Stromhöhe, und etwas mehr als fünf Ruthen Brückenhöhe. Vor Austreten des Flusses hätte man sich nicht zu fürchten. Die Geschwindigkeit betrüge noch keine 6 Fuß auf die Secunde; also weniger als Silberschlag für die Schifffahrt erlaubt. Aber nun folgen noch acht Einwendungen gegen eine steinerne gewölbte Brücke. Und zum Beschluß findet der Verf. nichts rathsamer als eine Kettenbrücke auf steinernen Pfeilern, nach Griessheims Vorschlag (Altenburg 1773), und nach dem Beyspiel der Chinesischen, auf welcher die Passagiere, wie fliegende Vögel, mitten über die Luft wegzugehen scheinen. Sie sind wohlfeiler, leichter zu repariren, beengen den Strom nicht, werden nicht vom Eise erreicht, lassen sich zur Noth bald auseinander nehmen, und wenn ja, ne fors, die Brücke zu Grunde gehet, so bleibt doch das Eisen übrig.

Ng.

**Kurze Anweisung zur praktischen bürgerlichen Baukunst:** handelt von der Festigkeit und Dauerhaftigkeit der Gebäude, für Liebhaber und zum Unterricht für Maurer und Zimmerleute, mit Kupfern, entworfen von Andreas  
 Ehrl-



Christian Mayer, Mathem. et Phys. Cultore,  
Mürnberg, bey Weigel und Schneider, 1782.  
48 S. 22 Kupfer in 4.

Der Verf. hofft, man werde bey genauerer Betrachtung seines Buches bald erkennen, daß er nicht blos (wie wir finden: gar nicht,) die Säulenordnungen geschrieben (beschrieben), sondern sich vorgenommen habe, die Baukunst praktisch abzuhandeln, damit die Maurer und Zimmerleute aus diesem Buche die vorzüglichsten Regeln von der Festigkeit und Dauerhaftigkeit, bequemen Eintheilung und Schönheit mit leichter Mühe begreifen und lernen mögen. Von den beyden letztern Stücken finden wir gar nichts; und doch fängt der Unterricht bey dem Boden an und höret mit dem Forst auf; auch ist nirgends gemeldet, daß der Verf. seine Anweisung fortsetzen will. Was er hier lehret, ist übrigens meistens gut und deutlich: so auch die Kupfer. Im ersten Abschnitt wird von den Fundamenten, im zweyten von den Materialien, im dritten von Verbindung der Steine, im vierten von Verbindung des Holzwerks gehandelt. Warum beschreibt der Verf. für ein so kleines Werk ziemlich umständlich, Vitruvs sieben Gattungen von Mauren, Opus reticulatum, emplecton, pseudisodolum &c. und sagt doch am Ende, daß heut zu Tage die Mauren ganz anders gemacht würden. Seine Maurer und Zimmerleute konnten also dieser Antiquität wohl müßig sehn. Daß solche Decken, wo Balken an Balken liegen, gegen das Feuer sehr gut sind, hätten wir nicht gedacht; — das Feuer soll nicht durchschlagen. Die Hängwerke sind auf sichern Grund gestellte Verbindungen, welche, vermittelst angehängter Last, nicht zulassen, daß dieselbe unter sich senken könne. Das verstehen wir nicht. Manchmal kommt es uns vor, als wenn Stellen aus dem Französischen, und zwar schlecht, übersezt wären. Z. B. wenn Balken durch Zwischenräume — par intervalles — gelegt werden: den Zwischenraum, den die Balkenköpfe abgiebt, füllet man mit zartem Urbau aus (was ist das?): ein Dach bestehet entweder aus Holzwerk — oder aus Materialien, welche man Dachziegelsteine nennet. Nach dieser Eintheilung bestehet des Verfassers Buch entweder aus Text, oder aus Materialien, die man Kupferstiche nennet.

Fig.

## 8) Naturlehre, Naturgeschichte, • Chemie.

**Wunder der feuerspendenden Berge, in Briefen an eine Frau; für Damen und Liebhaber der Natur (Geschichte) von Friedrich Knoll. Erfurt 1784. 8. 310 S.**

**U**ber Vermuthung nach, hat der Verfasser die Eintheilung in Briefen gewählt, theils um die Materien schicklicher ordnen zu können, und das steife Ansehn von Kapiteln zu vermeiden; theils aus frommen Betrug, um der jetzigen Lesewelt unter dem Anschein einer Modelectür etwas nützliches und ernsthaftes unterzuschieben, und wenigstens einige Romane zu verdrängen. Das Ganze ist eine sehr gute und mit Fleiß und Einsicht verfertigte und geordnete Compilation, die der Aufschrift vollkommen entspricht; was mancher in zehn und mehr Büchern zerstreut lesen mußte, hat der Verfasser in einem muntern Tone vorgetragen, und hin und wieder mit physischen Gründen zu unterstützen und durch Hypothesen aufzuklären gesucht. Wir werden mit unsern Lesern nicht zweckmäßiger verfahren können, als wenn wir ihnen mit kurzen Worten sagen, was sie hier suchen und finden können. Erst vom Feuer überhaupt und von eilf Selbstzündern — ein neugemachtes, aber sehr gutes Wort, welches Chemiker und Naturliebhaber mit Freuden aufnehmen werden — aus allen diesen eilf Selbstzündern lassen sich aber die Wirkungen der Vulkane nicht erklären. Nun der zwölfte, nämlich die Mischung von Eisenfeile, Schwefel und Wasser, scheint dem Verf. hinlänglich darzu. Wir vermutheten freylich etwas von der Elektricität zu lesen; denn daß sie der W. kennt, haben wir bey Durchlesung des Ganzen gefunden: aber vielleicht hat er sie mit Fleiß weggelassen, weil sie mehr Einsicht in die höhere Naturlehre erfordert, und er doch auch nur für Damen schreibe, weil er nur historisch schreiben und physische Erklärungen nur im Vorbeygehen berühren wollte. Nach diesem allgemeinen Eingange kommt er auf die Bes

schreib

Schreibung der Vulkane in Neapel und Sicilien, giebt Nachrichten von der Lava und ihrer Hitze; von den Wasserauswürfen der Vulkane; von andern ausgeworfenen Materien; von der Höhe der Rauchsäulen. — Bey Bestimmung ihrer Höhe ist schlechterdings ein Irrthum vorgegangen, denn eine Säule von Rauch und Asche, in einer Höhe von 14 Stunden, läßt sich sicherlich nicht denken; — vom Untergange verschiedener Städte in ältern Zeiten und ihren Ruinen; von der Verwandtschaft der Vulkane und den Ausbrüchen des Aetna und Vesuvius in chronologischer Ordnung; von dem eigentlichen Schlunde des Vesuvius und dessen Ausbrüchen in den Jahren 1765, 1767 und 1779, nach Hamilton; von der Besteigung des Aetna und dessen Merkwürdigkeiten, wie auch von denen, die auf der Reise von Neapel nach Messina vorkommen; von den vulkanischen Merkwürdigkeiten der Gegend von Neapel; von der Solfatara, Pausilipp und der Hundsgrotte; von Nephitischen Dämpfen; von Entstehung neuer Inseln; von heißen Quellen und Erdbeben; von einem Luftvulkan — dieser ist dem Naturforscher beynahe merkwürdiger als die feuerspeyenden Berge! „Zwischen Arragona und Sirgenti in Sicilien liegt ein Berg von thonigter Art, dessen Ansehen einem abgestumpften Kegel gleicht. „Auf seinem Gipfel, der 150 Fuß über das umliegende Thal erhaben ist, findet man eine kleine Ebene, von geringem Umfange, und auf ihr lauter Kegel mit abgestumpften Spitzen, wovon der größte kaum  $3\frac{1}{2}$  Fuß in der Höhe hat. „Jeder hat, wie ein kleiner Vesuv, seinen Trichter. Alle Augenblicke hebt sich aus dem Trichter eines solchen kleinen Berges feuchter Thon, der wie eine aufgetriebene Blase bis an den Rand des Trichters steigt, sodann sich in Gestalt einer Halbkugel darüber erhebt, und eine Luftblase ausfahren läßt, die die Ursache der ganzen Bewegung war. Dieses ist nun sein Zustand bey trockenen Wetter; kömmt aber ein Regen darzu, so sinken alle kleine Kegel nieder, und es entsteht ein Schlund von flüssigem Thone, dem man sich ohne die größte Gefahr nicht nähern darf, und dessen Tiefe man dieserhalben noch nicht ergründen können. Auf der ganzen Oberfläche zeigt sich ein anhaltendes Aufwallen, und die verschlossene Luft hat keinen bestimmten Ort ihrer Ausfahrt. Dieses sind Erscheinungen in dem ruhigen Zustande, aber zuweilen, wie in den Jahren 1777 und 1779, wird er

„wildet. Er fängt an aufzubrausen, und die Erde erbebt, etliche Meilen weit herum, unterirdischer Donner brüllt, und endlich entsteht unter großem Getöse ein Auswurf von Erde, Schlamm und erweichtem Thone.“ — Ferner erhalten wir eine Beschreibung der bekanntesten Vulkane auf der ganzen Erde, und endlich Nachrichten von Isländischen Vulkanen und den wunderbaren heißen Springwassern, besonders dem Geysir, der unter gewissen Umständen einen festsicken Strahl von Wasser, 92 Fuß in die Höhe treibt, welches der Verfasser durch eine überaussehrliche Hypothese zu erklären sucht. Der drey und vierzigste und letzte Brief handelt vom Nutzen der Vulkane, und eine Nachschrift vom Erdbeben am 5. Febr. 1783 beschließt das ganze Werk, welches wir nur ungern aus der Hand gelegt haben.

Nz.

Hrn. P. Campers kleinere Schriften die Arzney- und Wundarzneykunst und vornehmlich die Naturgeschichte betreffend. Leipzig, bey Krusius, in 8. Ersten Bandes zweytes Stück; ins Deutsche übersetzt von J. F. M. Herbell. Mit Kupfern,  $\frac{1}{2}$  Alphabet stark.

Auch dieses Stück enthält mehrere vortrefliche und hier zum Theil vermehrte und verbesserte Abhandlungen des Verfassers, für deren Bekanntmachung sich der Uebersetzer den Dank aller deutschen Leser zu versprechen hat, vielleicht noch mehr einernenden würde, wenn es ihm gefallen sollte, in ein Stück immer nur Abhandlungen aus einer Wissenschaft aufzunehmen, welches in der Folge bey dem Reichthum von Sachen um so leichter geschehen kann, da der Uebersetzer nun entschlossen ist, auch die lateinische, französische und englische Abhandlungen des Verfassers in unsere Muttersprache überzutragen. Der hier übersetzten Abhandlungen sind sechs. 1) Ueber das Gehör der schuppichten Fische nebst zwey Kupfern; S. 1 bis 31. Bey dem Leguan und andern Landeidechsen, auch bey der fliegenden liegt die Trommelhaut bloß und ist durchscheinend, bey Fröschen und Kröten scheint sie nicht durch, bey den Meerschilbkroten ist sie mit schweren

Equu

Schuppen bedeckt, bey dem Krokodill groß und mit einem beweglichen Deckel versehen, der Stint hat einen Gehörgang, den er schließen kann; alle diese Amphybiën haben einen Steigbügel, eine Eustachische Trompete, die sich in den Mund öffnet, und drey krumme Röhren; die Fische haben von aussen kein Zeichen des Gehörs, aber die drey krummen Röhren und die Gehörnerven, welche in richtiger Verhältniß und nach ihrer Art eingerichtet sind: der Verfasser hat seine Beobachtungen an Schellfischen, Kablauen, Hechten und Rochen gemacht, und ihre Hirnhöle, ihre Nerven und ihr Gehörwerkzeug beschrieben; auch bey ihnen ist Anzahl und Ursprung der Nerven aus dem Gehirn, wie bey dem Menschen, und wie bey diesem, das erste, dritte, vierte und sechste Paar derselbigen durch die Augen und ihre Muskeln verbreitet; auch giebt das fünfte Paar dem äußern Auge Nester. In überfrorenem Wasser bewegte sich Gras und andere los darinne liegende Pflanzen, als der Verfasser mit dem Knöchel ein Getös auf dem Eise machte; er schloß daraus, daß die in einer Feuchtigkeit frey schwebende Körper durch einen Stos in Bewegung gesetzt werden können, und macht die Anwendung auf das Gehör der Fische, dessen Werkzeug von allen Seiten in einem knöchernen Behälter eingeschlossen und mit einer Art Gallerte angefüllt ist; die geschnittenen Fische haben keinen offenen Gehörgang; was Klein dafür hielt, scheint dem Verfasser eine bloße Schleimröhre zu seyn. 2) Ueber das Gehör des Porfisches; S. 32 bis 64, mit Kupfern erläutert; nicht, wenigstens was Trommelhaut und Gehörbrauchen betrifft, so vollkommen, als das Gehör des Wallfisches. Das Gehör des Krokodills von dem Gehör der Meeramphibien sehr verschieden, desto übereinstimmender mit dem Gehör der Landamphibien, nur größer; der Porfisch hat in seinem Gehörwerkzeuge keine halbzirkelförmige Kanäle, die doch in keinem andern (bisher untersuchten) Gehör fehlen; die Trommelhöhle ist nach Verhältniß des Thiers klein; die Gehörknochen und die Schenkel, wie bey den vierfüßigen Thieren; die Eustachische Trompete hat der Verf. keine Gelegenheit gehabt, zu entdecken, vermuthet sie aber doch. 3) Kurze Nachricht von der Zergliederung verschiedener Orang; Utangs und vornehmlich desjenigen, der im Thiergarten des Prinzen von Oranien 1777 gestorben ist; S. 65 bis 94. Klagen gegen H. Was-

**Jenaer**, zugleich aber Ablehnung der Vorwürfe, die ihm **H. Prof. Forster** gemacht hatte; ihr Körperbau und ihr Stimmwerkzeug haben viel mehr Aehnlichkeit mit denjenigen der Affen, als mit denen des Menschen, auch müssen sie nothwendig auf vier Füßen gehen; sie haben weder Hinterbacken, noch Waden, und wenn man sie auch aufrecht stellt eingebogene Kniee, an der großen Zähne des Hinterfußes keinen Nagel, sondern einen Knöchel; die Luft tritt, wenn sie ihre Stimme erheben, längst der Luftröhre aus den Lungen so bald sie an der Ritze des obern Theils der Luftröhre vorbey ist, durch zwey häutige Röhren in den ober die unter den breiten Halsmuskeln liegende Luftbeutel; die Luft kann also keine Töne mehr bilden und der Orang-Utang nicht reden; die Eingeweide des Unterleibs haben mehr Aehnlichkeit mit den menschlichen als mit denen der geschwänzten Affen, und selbst des egyptischen Affen ohne Schwanz; auch hat der O. U. nicht, wie die Hunde und der egyptische Affe, in der Sehne des langen Peronäus und in dem Bande, welches das Fersebein mit den Köpfen des Vorderfußes vereinigt, Sesambeinchen. Die von **Allamand** in der holländischen Ausgabe von **Buffon** beschriebene Hand des Orang-Utangs sey eine durch die Kunst nachgemachte Pfote von irgend einem wilden Thiere; nur die zween ersten Halswirbelknochen des Orang-Utangs seyen den menschlichen ähnlich (doch stehen sie mehr hinterwärts als in der Mitte), aber die fünf übrige haben sehr lange spitzige Fortsätze, daß das Thier den Kopf nicht weit zurücklegen kann; auch liegen die Augenhöhlen nahe wie in einer Fläche, und so dicht beisammen daß das Siebbein kaum zu bemerken ist, und das Oberbackenbein ist entzweygetheilt; dieser Orang ist also von demjenigen des **Tulpius** und **Tyson**, so wie von **Buffons** **Jocko**, welche alle von Angola gekommen waren, verschieden. 4) Brief an die **H. Martens**, **van Gesscher**, **Zwagerman** und **van Hussen** über den Steinschnitt in zwei Zwischenzeiten; S. 95 bis 107. Es ist die Verfahrungsart des **Hrn. Louis**, und kommt mit derjenigen des **Hrn. Hawkins**, und der überein, die schon 1561 **P. Franco** empfohlen hat. Der Verfasser setzt die Gründe dafür aus einander. 5) Brief an **H. W. Hussen** über das Hinken der Kinder; S. 108 bis 122. Zu Francker ist dieses Uebel so gemein, daß von 28 Menschen immer einer

einer hinkt; es hänge allein von dem ausgelenkten Kopfe des Schenkelknochen ab, welcher durch Einträufelung des Gliedwassers nach und nach aus seiner Pfanne getrieben, sich meistens gegen die äussere Seite des Darmbeins setze, und daselbst öfters zum Theil oder ganz eine neue Pfanne erhalte; Heilarten, wenn das Uebel noch im Entstehen ist.

6) Von der besten Form der Schuhe; S. 123 bis 184. Ein Beweis, wie nützlich auch eine geringscheinende Sache bearbeitet werden kann, wenn sich ein aufgeklärter Denker damit beschäftigt: der Fuß wird im Gehen länger, im Stillstehen kürzer; das Maas also, welches nach der Sohle eines ruhenden Fußes auf die gewöhnliche Art genommen wird, giebt für einen Fuß im Gehen einen zu kurzen Schuh, der den großen Zehen und den Fersen drücke, und an den Gelenken der Zehen erhabene Stellen verursachen muß, auch muß der Absatz weiter, als gewöhnlich, unter die Fußsohle gehen, wenn er den Schwerpunkt unterstützen soll, und für ein ungleiches Pflaster höher seyn als sonst. Diese Grundsätze erweist nun der Verfasser aus der Zergliederung des Fußes und seiner Theile, so wie aus den Gesetzen der Bewegung überhaupt, wie sie schon zu seiner Zeit Borelli auf den thierischen Körper angewendete, und leitet aus ihrer Vernachlässigung die mannigfaltige Fehler an den Füßen, vornehmlich bey dem andern Geschlechte und bey den Soldaten, und andere nachtheilige Folgen für die Gesundheit ab, der Schaden der zu hohen Absätze bey Schwangern; der Verf. trägt kein Bedenken, ihnen viele schwere Entbindungen bey Vornehmern zuzuschreiben: die schiefe Stellung des Zehen der an den großen anstößt, kommt vom Druck der Schuhe. Der gleiche Schuh kann nie auf beyde Füße gut passen, ohne ihrer natürlichen Gestalt Gewalt anzuthun, und die Umwechselung der Schuhe kann nie dem Fehler der Sohlen abhelfen; die beste Lage der Schnalle ist, wenn man sie weder zu hoch, noch zu niedrig anbringt; Fürsicht bey Kindern, in Absicht auf die Schuhe; Holzschuhe würden gewiß den zarten und größtentheils knorplichten Fuß verderben; der Schuster muß zuerst den platten Fuß messen, dann den nehmlichen Fuß gebogen, für jeden Fuß einen besondern Leisten haben, die wahre Breite des Fußes mit einem krummen Zirkel mit stumpfen Enden nehmen; das vordere Ende des Schuhes rund und ein wenig in die Höhe gebos

gebogen machen, die Höhe des Absatzes nach der Beschaffenheit der Straßen einrichten, und das Oberleder und die Quartiere so verfertigen, daß die Schnalle die keilsförmige Knochen gerade da berührt, wo die Knochen des Vorderfußes und die beyde andere mit einander vereinigt sind: Mittel gegen die Krankheiten, die von schlechten Schuhen entspringen; die Hauptsache läuft doch immer hauptsächlich da hinaus, die Schuhe anders zu machen, und darinne der Sorge für die Gesundheit die Mode aufzuopfern; einige besondere hieher gehörige Fälle: Aegymmeten machen bey Warzen unter den Nägeln das Uebel schlimmer: Hühneraugen, die schon Celsus, P. v. Aegine und Aetius kannten.

St.

**Sammlung vermischter Abhandlungen zur Aufklärung der Zoologie und der Handlungsgeschichte, von J. G. Schneider; mit Kupfern. Berlin, 1784. Bey J. F. Unger, in 8. 1 Alph. stark.**

Auch hier verräth der Verfasser die ausgebreitete Belesenheit in den alten Schriftstellern, die gesunde Auslesungskunst und die Geschicklichkeit, ihre Nachrichten richtig mit neuern zusammen zu stellen, und die eine aus den andern zu erläutern, durch welche er sich bereits in andern Schriften hervorgethan hat; durchaus schöpft er aus der Quelle selbst, denn leider! ist es wahr, daß durch Uebersetzungen die griechische und römische Naturforscher täglich immer mehr verunstaltet werden, weil sich Philologie und Naturgeschichte (und gesunde Kritik) so selten die Hand bieten. Die erste Abhandlung, die auch die Bearbeitung der übrigen veranlaßt, und zugleich ein Muster der vom Verf. versprochenen Ausgabe des Aristoteles ist, betrifft die Geschichte der Dintenwürmer, in welcher Aristoteles alle Bemühungen und Verdienste der Neuern bis auf das Umständliche der feinen Zergliederung weit an Genauigkeit und Vollständigkeit der Beobachtungen übertroffen habe. Seine Bemerkungen werden also mit den verunstalteten Nachrichten



ten seiner Uebersetzer, Ausschreiber und Kommentatoren; so wohl als mit den Nachrichten späterer und neuerer Naturforscher, eines Belon, Redi, Swammerdam, Rondelet, Lister, Ruysch, Needham, Gasselquist, Osbeck, Kölreuter, G. Fabrici, Bohadsch, Pennant, Cuvier u. a. von ihrer Lebensart, ihrer äußern Gestalt, ihrem schwarzen Saft, ihrem innern Bau, ihrem Fang und ihrem Gebrauche; denn bestimmt er das Geschlecht und ihre acht Arten genauer, welche er unter zwei Klassen bringt; den Charakter des erstern, dem er den Geschlechtsnamen: *Octopodia* beylegt, setzt er darinn, daß Kopf und Augen zwischen Leib und Füßen, das Maul aber mit dem Faltenschnabel in der Mitte der Basis von den Füßen, daß diese inwendig mit Saugwarzen besetzt und an der Zahl acht bis zehn sind, daß endlich der Leib einen Dintenbeutel unten an der Basis mit einer Oefnung in die Quere und oben darüber eine hervorragende Auswurfsröhre hat; die Arten der ersten Klasse, unter welcher die Seekäse (*Sepia*), der gemeine Dintenvurm (*Loligo*) *Taecthis* (bey Linne' *media*) und *Sepiola* (von Pennant beschrieben) stehen, zeichnen sich durch acht kurze Füße, zweien lange Fänger, Flossen am Leibe und einen Knochen im Rücken, die Arten der zweiten Klasse aber, zu welcher der Meerpolype *Moschites*, der Bewohner des Schiffsboots (*Nautilus*), und der Schiffskuttel (*Pompilus*) gehören, durch acht lange Füße, die am Grunde mit einer Schwimmhaut verbunden sind, ohne Fänger, Flossen und Rückenknochen aus: Sie dienen auch den Albatrossen und andern Meervögeln zur Nahrung. Die zweite Abhandlung enthält Bemerkungen über einige Vögel zur Aufklärung ihres allgemeinen Körperbaues. Zur erst Beschreibung eines jungen Kranichs, der noch am ganzen Leibe, auch an Kopf und Hals Pflaumfedern hatte; unter dem After ein brüschichter Beutel, den der Verfasser nachher auch im Raben und einigen Entenarten fand, und zur Aufbewahrung und Reifung der Eyer bestimmt zu seyn glaubt; in den Schenkel- und Armbknochen keine Oefnung, durch welche die Luft in die Knochen selbst treten könnte, wohl aber an den Schaambeinen in der Mitte ein freyes offenes Loch, wodurch die Luft zwischen den Muskeln in die Zellhaut tritt, und sie überall erfüllt und aufbläht, gerade so, wie es Kayser Friedrich II. gesehen und in seinem für die

die Naturgeschichte der Vögel überaus merkwürdigen Buche *de arte venandi cum avibus* Folgerungen daraus abzuleiten, die sich unser Zeitalter angemacht hat. Zergliederung des Handbentauchers, eines jungen Wasserhuhns (*Fulica atra*) und der kleinen Fismewe (*Larus linendo*), von den Seen bey Sonnenburg, der Löffelente, der Reichente und Sommerhalbente, und zwei anderer, welche der Verf. nicht Linne'sch zu nennen wagt, zuletzt des gemeinen Raben: Anmerkungen über das Geripp und den Knochenbau aller dieser genannten Vögel, verglichen mit dem Gerippe des Fufarts, der Eule, des Fufelierspechts, des Wachtelns Königs, und des Kiebitzes, und den Beobachtungen anderer: An einer Reihe sah der Verf. über der falschen Rippe und den Lungen zur Seite eine Oefnung zwischen den Brustmuskeln, durch welche eine häutige Höhle gerade in die Oefnung der Armknochen führte und die Luft aus den Lungen in die Knochen leitete. Alle Arten des Wirtzhuhn (*Tetrao*), die sich im Walde aufhalten, haben an jeder Seite ihrer Zähne eine Reihe kurzer biegsamer Zähne, schon das Schneehuhn hat sie nicht. Der wichtigste und ausführlichste Aufsatz ist die kritische Sammlung von alten und neuern Nachrichten zur Naturgeschichte der Wallfische nebst der Geschichte ihres Fanges und des damit verbundenen Handels: Unter den davon handelnden Schriften vermissen wir doch J. Th. Klein *historiae piscium naturalis promouendae missus secundus de piscibus per pulmones spirantibus*. Gedan. 1741. gr. 4. so wie dem Verfasser in der Geschichte des Potfisches die neuere Nachrichten des Hrn. Dr. Schwediauer in den philosophischen Transaktionen und Camper's Bemerkungen über das Gehör der Wallfische sehr zu statten gekommen wären; offenbar lernten die Griechen die Wallfische erst auf den Zügen Alexanders des Großen durch den arabischen und persischen Meeresbusen und durch das indianische Meer kennen: Die *Aspidochelone* des Ptolemaeus paßt ganz auf einen Wallfisch, und die Beschreibung, welche Albert der Große von seinem Wallfisch giebt, auf den eigentlichen Wallfisch ohne Zähne: Viscater giengen zuerst auf den Wallfischfang, den schon Isidor von Sevilla beschreibt, und schon im dreizehnten Jahrhundert die Niederländer ins Große trieben, an ihren und den irländischen Küsten. Zuerst der eigentliche oder gemeine

meine grönländische Wallfisch, den doch wohl Aristoteles schwerlich kannte, wenn gleich die Gründe seines französischen Uebersetzers nichts beweisen; die Seericheln, womit seine Haut oft besetzt ist, warnen ihn vor seinen Feinden, indem sich die Thiere augenblicklich zurückziehen, wenn sie nur den Schatten eines Rahns oder einer Lanze bemerken.

Der Finnfisch, *Rondeler's balaena vera*, nicht sein phylates, der in beyden Kinnladen spitzige Zähne hat. *Balaena hoops*, hauptsächlich nach O. Fabriz, der überhaupt in diesem Aufsatze am häufigsten zu Rath gezogen ist. Der Nordkaper (*Bal. musculus*). Der Schnabelfisch (*Bal. rostrata*), sehr wohl von *Bal. hoops* zu unterscheiden; zweifelhaft rechnet der Verf. auch *Anderson's Knobbelfisch* oder *Scrag-Whale* hieher. Schon 1692 habe *Sibbald* gelehrt, daß ausser dem Potfisch noch zwö andere Arten des Eachelot mit Rückenfinnen auch Wallrath geben. Der langköpfige Eachelot, nach O. Fabriz, *Egede's* und *Cranz's* Potfische. Nur der Veyname *macrocephalus* paßt von *Linne's* ganzer Beschreibung auf das Thier. Das Kleinsauge *Tursio Linnaei*, *Catodon Linn.* oder bey O. Fabriz *Tursio*, und vom Weißfisch wohl zu unterscheiden, der in beyden Kinnladen Zähne hat: *Adelung's* Bugkopf sey wahrscheinlich eine neue Art. Geschichte des Wallraths und der verschiedenen Meynungen davon. Die Delphine, der Tümmler, der Braunfisch, der Bugkopf (bey *Linne's* *Orca*), und der Speckhauer, bey O. Fabriz *Orca*; der Einhornfisch, und eine neue kleine Art desselbigen (*Anarnat*) von O. Fabriz bey Grönland entdeckt und beschrieben. Das Wallros. Der noch so wenig bekannte *Dugon*. Der Manati und die Seekuh. Und nun ausführlich von dem Wallfischfange (mehrerer Völkerschaften, vornehmlich aber der Niederländer) und dem daraus entstandenen Handel: Schon *Ocher*, ein Normann, that zu Ende des neunten Jahrhunderts der Wallroszähne wegen eine Reise von Norwegen nach Permien; offenbar waren vormals die Wallfische nicht so enge in die Nordsee eingesperrt, sondern zogen sich erst nach und nach dahin zurück; hinten an noch eine anatomische Beschreibung des Braunfisches. Beyträge (eigene und von andern entlehnte) zu der Naturgeschichte der Schildkröten, vornehmlich von *Boddaert*, *Sorster*, *Schlosser* und aus der Sammlung des Hrn. van

van Meulen; Beschreibung der Knorpelschildkröte, der geschnittenen und der Spornschildkröte, welche letztere hier auch abgezeichnet ist.

Ib.

**Vollständige Einleitung in die Kenntniß und Geschichte der Steine und Versteinerungen, von J. G. Schröter. Altenburg, in der Richterischen Buchhandlung. 4. Vierter Theil, von den Versteinerungen, mit zehn Kupfertafeln, 1784. 2½ Bogen über 2 Alphabett stark.**

**M**it vieler Belesenheit in den Naturforschern seines Landes, deren Schriften, Meynungen, Zeichnungen er, oft nach ihrem ganzen Umfange anführt, und nicht selten beurtheilt, liefert der V. hier die Fortsetzung eines seit 1778 abgebrochenen Werks; dieser Band begreift die Versteinerungen von nackenden Gewürmen, von Meerigeln und thierischen Arten, und von Schnecken oder einschaligen Schalenthiere in sich. Einen Wunsch im Namen seiner Leser wird uns der V. nicht verargen, nämlich den, daß er sich etwas kürzer fassen möchte.

It.

**Neue Litteratur und Beyträge zur Kenntniß der Naturgeschichte, vorzüglich der Conchylien und Fossilien von J. G. Schröter. Leipzig. 8. in der J. G. Müllerischen Buchhandlung. Erster Band. 1784. 37½ Bogen stark mit 3 Kupfertafeln.**

**U**nser Leser kennen schon des unermüdeten V. Journal für die Liebhaber des Steinreichs und der Conchyliologie; dieses gegenwärtige Werk ist eine Fortsetzung davon; Plan, Ton und Absicht ist eben dieselbige; auch hier ist, selbst in den eigenen Abhandlungen, fast nur Kenntniß der Schalenthiere und Versteinerungen bedacht worden, einen schönen Beytrag zur Mineralgeschichte von Solms ausgenommen; wo auch andere Mineralien, vornehmlich Erze beschrieben sind, die, wie wir wissen nicht warum, hier immer Minorn heißen.

## Naturlehre, Naturgeschichte, Chemie. 145

fen, als ob wir Deutsche kein eigenes Wort für dergleichen Begriff hätten. Die ersten Theile des Linne'schen Pflanzensystems, das im Raspiſchen Verlage heraus kam, sind, wie wir den B. versichern können, von einem Hrn. D. Christmann im Württembergischen besorgt worden.

Mb.

Lithologisches Real- und Verballexikon 2c. von J. S. Schröder. Frankfurt am Main, bey Varrentrapp Sohn und Wenner. 8. Vler Band. 24 Bogen stark.

Der Verf. geht auch hier seinen gewöhnlichen Gang fort, fängt mit dem Rebhuhnstein an, und schließt mit den sellenhoekige Granaten, und trägt aus Wallerius, Leske, Walch, Cronstedt, Werner, Gmelin, oft mit ihren eigenen Worten ganze Seiten voll zusammen, was sich zusammen tragen läßt; der B. mag es mit seinem Zutrauen auf diese Gelehrte, und mit der Belehrung seiner Leser und Käufer vielleicht gut meynen; wir gestehen es frey, wir halten dieß sein Buch für entbehrlich, und es nicht für zweckmäßig, ganze lange Stellen aus seinen eigenen und andern, noch darzu in Deutschland überall leicht zu habenden Schriften, oft ohne Beurtheilung auszuschreiben; wenn ja solchereley Schriften nöthig seyn sollten, so sollten sich ihre Verfasser Deutlichkeit und Kürze zum Gesetz machen, und aus andern Schriften nur das Wichtigste ausziehen. It.

Ueber die Erdbeben und den allgemeinen Nebel 1783. 1) Geschichte der Erdbeben, 2) Muthmaßungen darüber, 3) Vorschläge sie zu verhüten, 4) Geschichte des Nebels, 5) Muthmaßungen über denselben, von Johann Ernst Basilius Wiedeburg, Camm. Rath u. Prof. d. Mathematik. Jena 1784 (eigentlich 1783). 8.  $5\frac{1}{2}$  Bogen.

In so wenigen Bogen ist erstaunend viel, und viel gründliches — eine Grille abgerechnet — gesagt. Das Jahr Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. R 1783

1783 war zu merkwürdig, als daß es von Denkern hätte vernachlässiget werden können, so weit in die sonderbaren Erscheinungen desselben einzudringen, als es Sterbliche vermögen. Die Geschichte der Erdbeben ist nur kurz, und hätte eigentlich und bestimmter: Geschichte des letzten Erdbebens überschrieben werden müssen. Nachdem nun davon, aus den öffentlichen Nachrichten, alles zwar nur kurz jedoch vollständig erzählt worden, theilt der Autor die Erscheinungen bey Erdbeben in drey Classen ein, 1) in Erscheinungen, die als Anzeigen und physikalische Vorbereitungen zum Erdbeben zu rechnen; worunter der Autor, außer Lage und Beschaffenheit eines Ortes, zählt a) langwierige Trockenheit und Dürre des Erdbodens und der Atmosphäre und darauf es folgte starke Regengüsse; b) eine besondere Disposition der Luft, vermöge welcher sie auf den thierischen Körper verschiedenlich, jedoch meistens zu einer Aengstlichkeit wirkt, daß selbst die Thiere eine gewisse Ahndung haben; c) kurz vor dem Ausbruche ein unterirdisches Brausen und Toben. 2) In Erscheinungen, die während dem Erdbeben statt finden, a) im Anfange schwächere Erschütterungen; b) Gewitter und starke Regengüsse bey den heftigsten Erdbeben, auch bey einigen heiterer Himmel; c) Geysseln, Bewegung des Erdbodens und der Häuser, Oefnung der Thüren, Anschlagung der Glocken, Zerreißung der Mauern u. f. w. d) hervorbrechender Dampf und Flamme; e) Erfüllung der Atmosphäre mit einem dunkeln Dunst, welcher die Sonne verdeckt und ihr öfters eine Blutfarbe giebt &c. 3) In Naturbegebenheiten als Wirkungen und Folgen a) Auflösungen und neue Verbindungen und Umdänderungen der unterirdischen Produkte; b) merkwürdige Revolutionen in dem physikalischen Klima; c) wohlthätige Einflüsse in die Atmosphäre. In den Muthmaßungen über die Erdbeben wird erst die alte Theorie vorgetragen, worinnen sogar ein Räthsel sie als bloße Wirkung unterirdischer mineralischer verschlossener Dünste und der Luft in Höhlungen betrachtet; ohnerachtet nun der Verfasser keineswegs die Mitwirkung der unterirdischen Dünste läugnet, so thut er doch nach der Berechnung des Struckeley überzeugend dar, daß eine Mine, welche einen Umfang von 30 englischen Meilen erschüttern könnte, 15 bis 20 dergleichen Meilen tief liegen müßte, mithin ist diese Hypothese falsch, und unser Verfasser beweist hinreichend, daß

daß die Erdbeben hauptsächlich Wirkungen der Elektricität sind, und da sich alle Erscheinungen daraus deutlich erklären lassen, so kann man dieses mit Sicherheit annehmen. Die Gründe darzu kann man in dem Werke selbst lesen. Nun kommt die oben bemerkte Grille, nämlich die Erdbeben durch die Erhaltung des Gleichgewichts der Elektricität zu verhindern, und des Endes in denjenigen Provinzen, welche bisher den Erdbeben hauptsächlich ausgesetzt gewesen sind, hin und wieder pyramidalische massive Gebäude in hinlänglicher Anzahl und Größe aufzuführen, welche als spitze Körper sowohl zum Einfaugen als zum Ausströmen der Elektricität geschikt sind, daher das Gleichgewicht der Elektricität erhalten und die Erdbeben verhüten sollen. Der Autor ist von diesem Vorschlage so erwärmt, daß er sogar die Menschheit auffordert darüber zu urtheilen. Hierauf kommt die Geschichte des großen Nebels und des allgemein in Europa bemerkten HöhenRauchs, wobey wir der Lehre von dessen Entstehung und den darüber geäußerten Muthmaßungen mit Grunde beypflichten, und unsern Lesern die kurzen aber bündigen Sätze in dem Werke selbst nachzusehen überlassen.

K<sub>3</sub>.

**Kurzer Abriß der Naturlehre unter dem Bilde eines Gebäudes, zur vernünftigen Bildung der Jugend, Lüneburg 1784. 8.**

Nach dieser Verfasser will die Herrlichkeit der Naturgeschichte und Physik verbreiten helfen, und hat in dieser frommen Absicht aus zehn Büchern das elfte, nach seinem Vermögen, zusammengetragen und die Vorstellung eines Gebäudes zu Hülfe genommen, um seinen Vortrag der Jugend famlicher zu machen. Durch diese Vorstellung entstanden die drey Theile seines Buches. In dem ersten betrachtet er den Grund dieses Gebäudes nach seiner Gestalt, Oberfläche, Ausfüllung, Säulen, Mauern — Mauern — Erleuchtung und Gewölbe, und unter diesen Hieroglyphen beschreibt er die Rundung, Erd- und Wasser- und Körpersäulen, Mauern; Erleuchtung und Gewölbe sind die Luft, Dunstkreis, Licht und Himmel; im zweyten Theile die Auszierung des Gebäudes, und im dritten Theile den Bewohner desselben nach

Leib, Seele und Cultur. Mit der physikalischen Kenntniß des Verfassers sieht es noch ziemlich altväterlich aus; denn bey ihm werden die Blitze in der Luft erzeugt, wenn die Schwefeltheilchen sich entzünden — Was soll man zu solchem Vortrag sagen? Wäre es nicht besser gewesen, wenn der Verf. einen Mann zu Hülfe genommen hätte, der in der neuern Naturlehre besser bewandert gewesen? Doch diese Frage kömmt zu spät, denn das Buch ist schon gedruckt; aber wir werden uns auch hüten, es jungen Leuten zu empfehlen.

Rj.

Handlungsprodukte aus dem Pflanzenreiche, von J. S. Kerner, Lehrer der Botanik, Pflanzen- und Thierzeichnung an der Herzoglichen Carls-Hochschule zu Stuttgart. Viertes Heft, mit 6 ausgemalten — illuminirten — Kupferplatten. Fünftes Heft, mit eben so viel dergleichen Kupferplatten. Stuttgart 1783. fol. beyde zusammen 4 Bogen Text.

Die Hefte enthalten: Radix Columbae, Anthemis pyrethrum, Capparis spinosa, Convolvulus Jappa, Convolvulus Mechoacanna, Zostera Marina, catice Limonium, Radix Lopeziana, Cyperus rotundus, Aristolochia Serpentaria, Ophiorrhiza Mungos, Lawsonia inermis. Das sogenannte Ausmalen bleibt wie vorhin, ob der Illuminirer mehr als eine grüne Farbe in seiner Flasche oder Muschel hat, müssen wir bezweifeln; denn alle Blätter von so verschiedenen Pflanzen sind gerade von einerley Farbe.

Rj.

Schreiben des Ritters von Hamilton an die Königliche Societät der Wissenschaften in London, in welchem (welchen, denn es sind 2 Schreiben) seine selbst angestellte physische Beobachtung über das Erdbeben in Calabrien und Sicilien



Meere, hat Linne' auch nicht gekannt. Forskål, Kumpf und Seba haben sie beschrieben. 50. Cancer planatus, der Plattschild, aus dem Banks'schen Cabinette, wohnt in Terra del fuego. 51. Cancer victor, der Held; Fabricius hat sie wegen des schadhaften Exemplars nur unvollkommen beschreiben können. 52. Bidendatus, der Zweyzahn, fand Forskål zu Sues. 53. Bispinosus, der Zweyzahn, besitzt Hr. Herbst selbst und ist noch nirgends beschrieben. 54. Tridendatus, hat Forskål zu Sues in einem violetten Schwamm entdeckt. 55. Cancer Moenps, die Strandkrabbe, der gemeine Taschentrebs, nebst einer seltenen Abart, Cancer viridis, die auch nach dem Tode grasgrün bleibt. 56. Cancer depurator, der Breitfuß, allenthalben bekannt, heißt in Hamburg der Fliegenkrebs. 57. Velutinus, die Sammetkrabbe, gehört vielleicht zum vorigen, so wie 58. Cancer corrugatus, die Runzelkrabbe, die am englischen Ufer gefunden wird. 59. Cancer hirtellus, die rauhe Krabbe, deren schwarze Fingerspitzen die Dalmatier gegen das Fieber einnehmen. 60. Sexdentatus, der Sechszahn, wovon Linne' eine ähnliche Art unter dem Namen ferriatus aufführt. 61. Hastatus, die Spießkrabbe aus dem adriatischen Meere. 62. Septemdentatus, der Siebenzahn, von den amerikanischen Ufern, nur von Gronov beschrieben. 63. niger, die Schwarze, von Forskål beschrieben. 64. ferriatus, die Festschale, wegen ihres Wohlgeschmacks, hier wird Linne' verbessert, wohnt in Indien. 65. verrucosus, die Warzenkrabbe, hat Linne' auch nicht. 66. Cancer ochtodes, aus des Verf. Sammlung. 67. pelagicus, die Stachelkrabbe, wohnt im Ocean. 68. sanguinolentus, der Blutfleck, noch nirgends beschrieben, aus des Verfassers Sammlung. 69. Serratus, Sägeschild, aus dem rothen Meere. 70. aeneus, die Kupferkrabbe; hier wieder einem Linne'schen Irrthume abgeholfen. 71. Cancer pagurus, der Taschentrebs, in Hamburg die Tasche schlechweg. Von diesem wird die Geschichte umständlich vorgetragen und Aeslian gerettet, der behauptet hat, daß diese Krabbe die Muschelliebe. Linne' sagt in seiner Materia medica von dieser Krabbe: Usus: Hypochondriosis, Variola, Pestis, letzteres hat sich 1743 bey der in Sicilien wüthenden Pest bestätigt. 72. Cancer segnis, die träge Krabbe, aus dem rothen Meere von Forskål, und endlich 73. Cancer undecim

decimidentarius, der Eisbahn, wieder von niemand beschrieben und aus des Verfassers Musäo. Ob nicht manchesmal aus einer zufälligen Spitze oder Häkchen, zumal wenn man ein einziges Stück nicht mit mehreren vergleichen kann, eine übersflüssige neue Art gemacht wird, wollen wir eben nicht rügen, sondern es nur des Hrn. Verf. Ueberlegung sagen. Die Kupfer sind ganz vortreflich, nicht nur nach der Natur gezeichnet, sondern auch darnach ausgemalt. Da jeglicher Heft mit illuminirten Kupfern 1 rthlr. 12 gl. kostet, so muß es freylich manchen unbemittelten Liebhaber abschrecken: allein das gehört nun bey der Naturgeschichte ein für allemal unter die nothwendigen Uebel, und der Altvater Linne mag auch gegen Kupfer sagen was er will, so bleiben sie doch bey der Naturgeschichte unentbehrlich.

Nj.

Versuch einer natürlichen Geschichte des Boraxes und seiner Bestandtheile, wie auch von dessen medicinischen und chymischen Gebrauch, von Dr. George Friedr. Christian Fuchs, öffentl. Lehrer der Akademie zu Jena. Jena bey Erbskfers f. Wittwe 1784. 8. 6 Bogen.

Der Borax ist einer von denjenigen Körpern, wovon sehr vielerley Muthmaßungen gangbar gewesen sind, weil vielleicht aus politischen Gründen die Natur- und Kunstgeschichte davon lange im Dunkeln erhalten worden ist. Ja die Naturgeschichte desselben ist sogar bis auf diese Stunde noch nicht ganz berichtigt und aufgekläret. Der Verfasser dieser Schrift hat im ersten Kapitel derselben alles, was seit Dioscorides fabulirt und wirklich beobachtet worden, aus alten und neuen Schriften zusammengetragen. Eben so ist er im zweyten Kapitel mit der chemischen Zerlegung verfahren, und hat alle in dieser Absicht angeführte Versuche unter einen Gesichtspunkt gebracht. Ein gleiches ist im dritten Kapitel vom medicinischen und chemischen Gebrauch beobachtet worden. Man findet also in dieser kleinen Schrift alles zusammengetragen, was vom Borax bekannt ist. Leser, die aber mit diesem Gegenstande noch nicht genug bekannt sind, werden es vermissen, daß der Verf. keinen Wink gegeben

hat, was sie aus der ganzen Geschichte der Meynungen für Wahrheit halten sollten.

Aw.

Von einem Geschlechte vielschalichter Konchylien mit sichtbaren Gelenken, welche beyrn Linne' Ehitons heißen, eine Abhandlung, welche den 18. Febr. 1784. in Gegenwart des regierenden Herzogs Karl Eugen von Würtemberg vorgelesen und nunmehr stark vermehrt und erweitert herausgegeben worden von J. H. Ehemnitz. Nürnberg bey Raspe, 1784. 4. 4 Bogen stark, und mit zwey bemalten Kupferplatten.

**D**a wir unsern Lesern die Hoffnung machen können, daß sie das Wesentliche dieser Abhandlung und eine ausführlichere Beschreibung der Arten in der Fortsetzung des Martinischen Konchylienkabinetts, welche der Verf. besorgt, finden werden, so kann eine kurze Anzeige dieses Vorlaufs hinreichend seyn: Er theilt das ganze Geschlecht in solche Arten, deren Saum mit dicht und hohl aufeinander liegenden Schüppchen, und in solche deren Saum lederartig ist; von den beyden Abtheilungen sind hier fünf, in allem zehn neue Arten beschrieben und abgebildet; die erste (*Squamosus*) kommt vom Vorgebirge der guten Hoffnung und aus dem amerikanischen Meere; die zweyte (*fascicularis*) aus dem adriatischen; die dritte (*scaber variegatus*) aus dem westindischen; die vierte (*laevis variegatus*) von der Insel S. Eroid, die fünfte (*marmoreus*) von der S. Thomasinsel, die sechste (*piceus*) aus dem rothen Meere und von S. Eroid, die siebende (*magellanicus*) aus der magellanischen Meerenge, die achte (*ruber*) von den Klippen des grönländischen, eisländischen und norwegischen Meers, die neunte (*albus*) aus dem mittlernächtlichen Weltmeer, und die zehende (*maximus*) vom Vorgebirge der guten Hoffnung.

Ib.

Ge

Gemeinnützige Naturgeschichte des Thierreichs, darinn die merkwürdigsten und nützlichsten Thiere in systematischer Ordnung beschrieben, und die Geschlechter in Abbildungen nach der Natur vorgestellt werden, fortgesetzt von \*\*, fünfter Band von den Fischen. Berlin und Stralsund bey Lange 1784. 8. 13 Bogen stark.

Ordnung, Plan, Schreibart und innerer Werth dieses Werks sind unter der Bearbeitung des Ungenannten Fortsetzers eben so, wie bey den vier ersten Bänden, welche Hr. Prof. Borowsky besorgt hatte, in diesem Bande ist, wie leicht zu erachten, und dem Herausgeber nicht zu verdanken ist, Bloch, und was einige ausländische neuerlich entdeckte Fichscharten betrifft, Pallas genügt: Auf denen vier Zwölftupfern (XVI — XIX), welche mit diesem Bande, auch abgesondert mit Aufschrift

Natürliche Abbildungen der merkwürdigsten Fische nach ihren Geschlechtern, fortgesetzt von \*\*, bey Lange. 1784. 8.

ausgegeben werden, sind die Murene, der Zitteraal, der Rüselaal, der Spitzschwanz, der Meerwolf, der Tobiasfisch, der bartlose Schlangenfisch, der einfarbige Deckenfisch, der Schwerdfisch, der fliegende Teufel, der bunte Spinnenfisch, der Sternseher, der Petersdrache, der Dorsch, die Quappe, die Seelerche, der Riemenfisch, der Schiffsauger, die Seegeldorade, Rölreuters Trichterfisch, der japonische Krabbe, der zweifingerichte Drachenkopf, der S. Petersfisch, die Hundszunge, der Vogenfisch, der betrügerische Seebrachsen, der Schweinsbrücken, die Seeträhe, der Giftbarsch, der Springer, der Looise, die Matrele, die Meerschwalbe, der Prinzker, der gemeine Wels, der javaische Felsenfisch, der Harnischfisch, die Leichforelle, der Gangfisch, der seepferdähnliche Röhrenfisch, der Schildhecht, die Meernadel, der kleine bahamische Hering, der Weisling, die fliegende Wachtel, der Paradiesfisch, der Hering, und der Goldschlei abgebildet.

lb.

**Systematisches Verzeichniß aller derjenigen Schriften, welche die Naturgeschichte betreffen, von den ältesten bis auf die neuesten Zeiten. Halle, bey J. E. Hendel 1784. 8. 29 Bogen.**

Schon lange ist es unser Wunsch gewesen, daß ein Mann von ausgebreiteter Belesenheit und eben so vielem Scharfsinn und Ordnungsgeist uns, nicht bloß ein Verzeichniß von Büchertiteln, sondern eine vollständige Bücherkunde der Naturgeschichte, entweder nach ihren verschiedenen Theilen und einzelnen Materien, oder was uns, um desto besser den Fortgang der Wissenschaft zu übersehen, noch angenehmer gewesen wäre, chronologisch geordnet, und mit einem richtigen kurzen Urtheile über die Verdienste jedes etwas wichtigern Schriftstellers um dieselbige begleitet, liefern möchte: So etwas scheint, nach der Vorrede zu urtheilen, der Verf. bey dem Entwurfe dieses Werks im Schilde geführt zu haben; wir freuten uns darüber und gaben uns auch zufrieden, daß der Verf. Werke, welche eigentlich zur Physik, Oekonomie, Chemie u. dgl. gehören, aus seinem Werke ausgeschlossen wissen wollte, ob wir es gleich diesem Plan widersprechend fanden, daß er nachher ein ganzes Kapitel von Schriften über die Benutzung und Wartung der Pflanzen einschaltete, und des elenden Schreibens S. 67. n. 140. so wie der für andere Wissenschaften wichtigern Schriften S. 111. n. 96. der Schenkischen *Historiae monstrorum*, Hamnerii *diff. vires medicas plantarum quarundam indigenar. fist.* Lischwiz *de plantis diaphoreticis et sudoriferis*, Knoop *Pomologia* (so wie überhaupt das Verzeichniß der botanischen Schriften, etwa einen Nachtrag von 1772 an ausgenommen, wenigstens den Besitzern der Hallerischen *Bibliotheca botanica* sehr entbehrlich ist), le Sage *Kunst Gold und Silber zu probiren*; Keuß *Erfahrungen über des Salpeters vortheilhafte Verfertiigungsarten*; Biographie des Herrn v. Gleichen; Henning von den Ahnungen der Thiere; Linne' über die Schädlichkeit der Insekten; Retzii *proleg. in pharmacolog. regni vegetabil. u. a.* in diesem Verzeichniß Erwähnung thut.

Auch in seiner Ordnung, vornehmlich der ersten Klasse nach seiner Eintheilung, gefällt uns der Verf. nicht. Zudem stehen

sehen auch nach dieser Ordnung manche Bücher gar nicht an ihrem Orte; wer wird z. B. S. 80. n. 10. S. 199. n. 89. S. 200. n. 95. S. 411. n. 26. S. 412. n. 27. 28. 29. S. 413. n. 11. da suchen, wo sie der Verf. hini verwiesen hat! Auch von der Seite der Vollständigkeit hätten wir mehr erwartet; so fehlt z. B. in der I. Kl. 1. Abschn. G. T. Forzetti notizia degli agrandimenti delle scienze fisiche accadute in Toscana &c. Schröter für die Literatur und Kenntniß der Naturgeschichte u. Müller Einleitung in die ökonomische und physikalische Büchertunde; der 2te Abschn. ist vollends mager; z. B. nichts von Macs Jatosch, Dillou, Will, Macroni, Carmelli, Pake, Pennant, Carosi, de Clerc, Hutchins, Clavigero, Molina, W. Ellis, Kerguelen, Mariot und andern merkwürdigern Reisebeschreibern und Topographen. Die Schriften sind in den Abtheilungen selbst weder chronologisch, noch nach andern guten Unterabtheilungen geordnet, nicht einmal die Monographien abgesondert; an eine vollständige Aufzählung aller Ausgaben von merkwürdigen Werken, wie z. B. von Aristoteles, Plinius; Linne' ist ohnehin nicht zu gedenken; auch sind verschiedene Ausgaben von einem und eben demselben Werke, z. B. von le Grand S. 100. die A. von 1702. und nachher S. 104. die A. von 1678. von Linne' S. 109. n. 88. S. 112 n. 100. S. 114. n. 107. 108. von Drifson S. 168. 169. n. 27. 28. von Klein S. 219. n. 50. 51. oder Uebersetzungen z. B. von Plinius S. 88. n. 5. S. 90. n. 8. S. 91. n. 11. und eine neue Ausgabe der letztern S. 93. n. 20. von L. Lemnius S. 91. n. 12 und 14. von Voccon S. 105. n. 68. 69. 70. von le Grand S. 104. 105. n. 64. 71. von Linne' S. 114. 115. n. 105. 108. 109. von Busson S. 120. n. 133. 135. S. 416. n. 50. S. 171. n. 38. 39. von Scopoli S. 120. 121. n. 134. 142. von Rozier S. 123. 124. n. 152. 153. 159. von Sohemann S. 169. n. 30. 31. von Degeer S. 198. n. 84. S. 418. n. 150. 152. oder Fortsetzungen z. B. Knoop's Pomologie S. 288. n. 45. und 290. n. 55. von Martini's Conchylien S. 226. n. 85. S. 419. n. 122. oder wohl gar eines und eben dasselbe Werk nach einer und eben derselbigen Ausgabe, z. B. Batsch, die deutsche Ausgabe von Degeer unter verschiedenen Numern, zuweilen z. B. bey der letztern, wo das einmahl statt Degeer Degner steht, angeführt: so daß man sich kaum enthalt

enthalten kann zu glauben, der Verf. sehe sie wirklich verschieden an, oder unter ganz verschiedenen Abschnitten z. B. *Brisberg de animalculis infusoriis* S. 78 1 229. *Moro dei testacei etc.* S. 223. 354. 409. oft ist die Uebersetzung oder spätere Ausgabe vor der ältern, od geschicht der letztern, so wie der Anzahl der vollen Bänd überhaupt, nicht immer Meldung: Die Titel sind umständlich abgedruckt; die Urtheile kurz, ungefähr so, wie bey L. v. Cobres, zuweilen, wie uns dünkt, wörtlich von ihm q borgt, wie richtig sie seyen, mag der Leser beurtheilen z. L aus S. 64. n. 125. S. 171. n. 42. S. 223. 224. n. 7: Hier heißt es von der neuen Ausgabe von D. Argenville, i seye eines der besten und vollkommensten Werke in i Sache. Ein alphabetisches Namentregister beschließt das x

It.

J. B. Fischers Zusätze zu seinem Versuch ei Naturgeschichte von Livland, nebst einigen A merkungen zur physischen Erdbeschreibung vo Kurland, entworfen von J. F. Ferber, m einem Kupfer. Riga, 8. 1784. 19 B gen stark.

Nach diese Zusätze, bey welchen Hr. Dr. Körber in Rer und der nunmehrige St. Petersburgische Professor S Ferber, jener, was Esthland, dieser was Kurland bet den Verfasser freundschaftlichst unterstützt haben, wird o Naturforscher mit vielem Dank annehmen. In den Kal bergen der Wendischen Gegend viele Versteinerungen, ab bloß von Meerthieren; in ganz Livland keine (zu Tage a sehende) Granitgebirge. Beschreibung der Wasser in Li und Esthland. 1779 meldete sich der Frühling durch sei Vorboten, Insekten und Laub an den Bäumen und Gesträuchen sehr frühe. Die Wölfe gehen im Winter über das aus Esthland nach den Inseln Oesel und Moon; unter d einheimischen Säugthieren kommt hier auch die Sumpfsot und Spitzmaus, und als Bewohner der Ostsee und des gischen Meerbusens der Tumler vor; unter den Vögeln d Weißschwanz (*Falc. fulvus*), der Zwergfalk, einige A  
detu

derungen des Jagdfalken, die Fageule, der kleine Neuhöcker, die Saatkrähe, die Mohrente (*Anas fusca*), der Hausbentaucher, der Seehähntaucher, der gemeine Regenspfeifer, der Austernfresser, der gemeine Seidenschwanz, die Schnesammer und der Bergfink (alle drey nur Zugvögel), das Blautehchen, die gelbe Postelze, die Gelbbreust (*Motacilla Hippolais*), der Weidenzeißig, das Braun; das Weiß; und das Rothtehchen; der Zaunkönig und die Sumpfschnecke. Von Schlangen die Feuerschlange (*Coluber Chersa*) die im Pennwardenschen sich finden und gefährlich beißen soll. Von Fischen der Zahnfisch (*Spar. Dentex*), der Hornfisch (*Esox Bellone*), und die Ziege (*Cyprin. cultrat.*), alle drey aus der Ostsee, und der Dünnkarpse (*Cyprin. Dobul.*) aus der Düna. Von Gewürmen die Egelschnecke, die Ackerschnecke und die Waldschnecke; unter den Thieren ist der Nachtrag von Insekten der reichste, wo wir nur noch zu erinnern haben, daß wir nicht einsehen, wie der Verfasser den Kornwurm mit der Larve des Maykäfers vergleichen kann; so kommen hier noch drey Arten des Erdkäfers (*erraticus, fossor und fasciatus*), der gemeine Schröter, zwei Arten des Schabkäfers (*Pellio und typographus*), der Holzbohrkäfer, der gemeine Drehkäfer, vier Arten des Aaskäfers (*quadripustulata, semeginea, vespillo und sabulosa*), der neblichte Schildkäfer, sieben Arten des Sonnentäfers (*4 punctata, 5 punctata, 14 punctata, 4 pustulata, 10 pustulata, 6 pustulata und pantherina*), sechzehn Arten des Goldhähnchens (*aenea, haemoptera, vitellina, staphylaea, viminalis, boleti, collaris, marginata, oleracea, sericea, merdigera, helxines, sexpunctata, melanossus, alni und armoraciae*), sechs Arten des Rüsselkäfers (*viridis, paraplecticus, argentatus, nebulosus, germanus, fuleirostris*), der weiche Vienentäfer (*Attelatus mollis*), fünf Arten des Bockkäfers (*moschatus, inquisitor, Carcharias, cylindricus, sennicus*), zwei Arten des Afterbockkäfers (*quadrifasciata und melapura*), und des Warzentäfers (*fusca und livida*), der grüne Prachtkäfer (*Buprestis viridis*), drey Arten des Wasserkäfers (*sulcatus, latissimus, striatus*), der Gartenauskäfer (*Carabus hortorum*), der Küchenmeltkäfer, drey Arten des Raubkäfers (*murinus, erythropterus und riparius*), der kleine Ohrwurm, vier Arten der Heuschrecke



der (viridissimus, verrucivorus, viridulus und rufus), das Blutband (Cicada sanguinolenta), der kleine Halbfäfer, zwei Arten der Wanze (hyoscyami und scarabaeoides), acht Arten der Blattlaus (rubis, rosae, sambuci, tiffae, brassicae, roboris, salicis und aceris), des Tagfalterlings (Sinapis, populi, Aglaja, Argiolus, polychloros, Argus, Hyperanthus und virgae aureae), und des Abendfalterlings (Atropos, ligustri, ocellata, pinastri, stellatarum, culiciformis, tipuliformis und Filipendulae), 23 Arten des Nachtfalterlings (rubi, quercus, populi, gonostigma, camelina, gamma, libatrix, cossus. pronuba, waccaria, typica, clorina, chi, persicariae, urticata, verticalis, pomonella, fuscella, potatoria, quadra, opoana, forficulis und fascellina), fünf Arten der Wasserjungfer (4 maculata, flaveola, rucicunda, cancellata und aenea), zwei Arten der Tagfliege (vulgata und lutea), und des Wasserleuchters (nigra und striata), die kothige Stinkfliege, die gemeine Skorpionfliege, die Eichengallwespe, die Weidenwespe (Tenth. cupreae), zwei Arten der Bastartwespe (viatica und sabulosa), und der Biene (cunicularis und hortorum), sechs Arten des Langfußes (crocata, plumosa, oleracea, regelationis, cornicina und phalaenoides), zwölf Arten der Fliege (chamaeleon, pendula, scripta, pyrastris, meteorica, canicularis, grossa, picea, mellina, polita, germinationis, urticae), zwei Arten der Breme (bovinus und pluvialis), die Flohmücke (Culex pulicaris), der Federfuß (Empis pennipes), zwei Arten der Stechfliege (calcitrans und irritans), die rothe Sammtmilbe, zwei Arten der Krebsspinne (Opilio und cancrioides), fünf Arten der Spinne (Diadema, virescens, bipunctata, rufipes und fimbriata), der Erdvielfuß und die Gannelle vor. Auch zur livländischen Flora ist hier ein beträchtlicher Nachtrag, zur ersten Eintheilung Klasse von einer, zur zweyten von sieben, zur dritten von 20, zur vierten von drey, zur fünften von sechzehn, zur sechsten von acht, zur achten von zwei, zur zehenden von neun, zur elften von einer, zur zwölften von sechs, zur dreizehenden von vier, zur vierzehenden von elf, zur funfzehenden von fünf, zur sechzehenden von einer, zur siebenzehenden von acht, zur neunzehenden von elf, zur zwanzigsten

sten von drey, zur ein und zwanzigsten von neun, zur zwey und zwanzigsten von fünf, und zur vier und zwanzigsten von 65 Arten geliefert, und hinten ein Namenverzeichnis 96 in Kurland wildwachsender Pflanzen, von Hrn. Dr. Ferber angehängt; die Pflanzen sind durchaus mit den Linne'schen Trivialnamen genannt, nur einige Arten des Blätterschwamms ausgenommen, von denen wir eben deswegen eine ausführlichere Beschreibung gewünscht hätten. Auf dem Gute Durenhof ein Brunnen, der hineingelegte Zeuse schwarz färbt; Schwefelkies in verschiedenen Gestalten, in Esthland; von Bleeglanz im Pillistferschen Kirchspiele Spuren, die aber nicht weiter verfolgt werden, in Esthland etwas Kupfergrün mit eingestreuten Fahlerze; sonst kein Metall, als Eisen, von welchem der Verfasser hier noch einige natürliche Kalke anführt. Kurland ist größtentheils flach, und hat nur kleine sanfte Erhöhungen, welche meist nur flößartige, durch die tief eingeschnittene Bette vorbeystießender Ströme gebildete Kalksteinrücken sind, so wie überhaupt Kalkstein, Sand und zuweilen Thon die Hügel und Erhöhungen ausmachen, und Granit nur in Geschieben zu finden ist. In den Sümpfen wachsen viele in Deutschland unbekannte Gewächse, nur im Poltenschen Kreise und Sackenhaußischen Kirchspiele wird Torf gestochen und gebrannt. Die gewöhnlichere Krankheiten in Kurland; die Ruhr erhalte sich zuweilen von einem Jahr ins andere, und bleibe selten ganz aus. Bey Nedwahlen, Windau und Weggen thonichter Kalkstein, voll Versteinerungen, der als Marmor verarbeitet wird; unter den versteinten Körpern vornehmlich Korallen, auch Hysterolithen, aber diese äußerst selten. Noch habe man nicht zu allen versteinten Ammonshörnern und Vohymuscheln die wahre Urbilder gefunden. Der Kalkstein ruht in Kurland auf einem sehr glimmerreichen und in dicken Scheiben brüchigem Granit; einige Gipsbrüche vornehmlich bey Dünhof und Goldingen; am erstern Orte, so wie bey Podajzen und in mehreren andern Gegenden, vermuthlich von dem weggespülten Gipse Erdsälle; die Schwefelwasser zu Schmordan, Baldon (beyde nicht weit vom Gips) und Barbern. Riesnieren und Rieskugeln an mehreren Orten in Thonlagen. Sumpferz an mehreren Orten, jetzt gar nicht mehr genutzt, obgleich sonst an vier Orten Eisenerze, und noch vor einigen Jahren zu Uggengehm ein hoher

hoher Ofen im Gang war; andere Metalle hat man in Kurland nicht gefunden, obgleich z. B. zu Ugahlen Alterthümer von gelbem Metall ausgegraben wor-

It.

**Anfangsgründe der ökonomischen und techn Chymie.** Von Georg Adolph Euc Pfalz, Zwenbrückischer Hofrath u. Prof. der Churfürstl. Pfälzischen Kameral- u. Hochschule u. Leipzig bey Weidmanns Erben Reich, 1784. gr. 8. 645 Seiten.

**D**er Hr. Verfasser hat sich bisher zum Vortrage der Chymie auf der Kameral- u. hohen Schule des Explet Lehrbuchs bedient. Seine vorzüglichste Absicht ist gewesen, die Chymie nach ihrer Anwendung, mit Ausdes medicinischen Theils, blos auf Gewerbe, Künste andere gemeinnützige Gegenstände zu bearbeiten, an Art, wie solche für den Kameralisten, der in diesen Fächern mehr als oberflächliche Kenntnisse zu erwerben sucht, unentbehrliche Wissenschaft seyn muß. Hieraus sind Anfangsgründe entstanden. Es ist darum die Explet Ordnung des Vortrags im Wesentlichen beygehalten, nur da, wo der Verfasser eine Aenderung nöthig gehalten hat, die Materien etwas anders geordnet worden, geglaubt, daß sie in einer natürlichen Folge stünden. Gegenstände sind also nach den drey Naturreichen geordnet, jedoch bey dem Mineralreich die Probierkunst und Metal in besondern Abschnitten vorgetragen worden.

Die ganze Schrift zerfällt in zweyen Theile. Der Theil enthält die theoretische Chymie, in dessen erstem Abschnitt von den Hülfsmitteln zur chymischen Zerlegung Körper, die theils mechanischer, theils chymischer Natur gehandelt wird. Der zweyte Abschnitt betrifft die einfachen und zusammengesetzten Bestandtheile der Körper. Der zweyte Theil hat die angewandte Chymie zum Gegenstand. In dessen ersten Abschnitt kommen die Zerlegungskörper aus dem Gewächreiche, im andern, aus dem Mineralreiche, und im dritten, aus dem Mineralreiche, vor.

Diesem letztern Abschnitte sind die Gewinnungen und Eigenschaften der mineralischen Säuren, die brennbaren Mineralien, die Erd- und Steinarten, Metalle und Halbmetalle, Probierkunst und Metallurgie beschrieben. Zum Beschluß sind noch Grundsätze zur chymischen Untersuchung der Körper, und die Beschreibung der Verwandtschaftsfälle nach Bergmann, ingleichen die Verhältnisse der Verbindungen der drey ältern mineralischen und der Essigsäure mit verschiedenen Substanzen, nach Wenzels Beobachtungen, wie auch die Auflösbarkeit der Salze in destillirtem Wasser, nach Spielmann und Wenzel, nebst 2 Tabellen über die bekannten Mittelsalze aufgeführt worden.

Den ersten theoretischen Theil überschlagen wir, und wollen lieber unsere Leser mit dem zweyten Theil etwas bekannt machen. Unter den Zerlegungen der Körper aus dem Gewächreiche kommen hier die Beschreibungen der Gumiarten und Schleime, Harze, Pech und Theer vor. Nächstler Theil der Gewächse, Stärke. Den bey dieser Gelegenheit mit berührten leimartigen zähen Bestandtheil der Getrandearten nennt der Verfasser eine vegetabilische thierische Substanz, weil derselbe, gleich einem thierischen Körper, einen flüchtigen urindösen Geist und ein dergleichen trocknes Salz bey der Destillation liefert. Dies gründet sich aber nur auf altes Vorurtheil, daß diese Produkte einzig nur aus thierischen Substanzen erlangt werden könnten. Die Vereitung des Backwerks leitet den Verfasser auf die Gährung und die dadurch zu erlangende Produkte, Wein, Bier, Weingeist, Weinstein, Essig, ingleichen auf die Fäulniß. Beym Weingeiste ist dessen Anwendung zu Lacken gemessen, und beym Weinstein die Vereitung der Weinstetnsäure, des Weinsteinosalzes und der daraus zu bereitenen Mittelsalze zugleich mit beschrieben. Eben so folgen dem Essig die daraus entspringenden Mittelsalze und Essigaether. Die Fäulniß hat dann Gelegenheit gegeben, vom Dünger zu handeln, wovon der Verfasser aber mit Grunde diejenigen Erdarten ausschließt, die von manchen Oekonomen fälschlich dafür gehalten werden. Dies hat den Verf. auf die Gewächse und deren Bestandtheile geführt, wovon besonders die wesentlichen Salze, Sauerfleesalz und dessen Säure, Citronensäure, Benzoeblumen, Zucker und dessen Säure, fette Oele, Mandelmilch, wesentliche

Oele, Campfer, Farbertheile in Betrachtung kommen. Durch letztere Veranlassung wird nun von Färbereyen, Wayd, Indigo, Orlean, Lackmus, von adstringirenden Gewächsen, Lack und Saftfarben gehandelt. Ferner kommt hier vor, die Beschreibung von Sans, Glachs, Bast und Baumwolle, Bleichen, Pappier und Tasbak, wässerige Ausziehung und Destillation der Gewächse, Trocknen und Darrten, Rösten und Verbrennen nebst den dadurch erlangten Produkten, als Rauch, Ruß, Kohle, Asche, feuerbeständiges vegetabilisches Laugensalz, mineralisches Laugensalz, vegetabilische Erde, flüchtiges Laugensalz und Seiffen.

Im zweyten Abschnitte werden von den Theilen thierischer Körper vornehmlich diejenigen betrachtet, die von besonderer Brauchbarkeit im gemeinen Leben sind, als Milch und ihre Produkte, Rahm, Butter, Käse, Molken, Milchzucker, Milchbrandewein; ferner, Blut, Harn, dessen schmelzbares Harnsalz, Harnphosphor, Phosphorsäure und Harnnaphta, thierische Exkremente, Dünger, Galle, Speichel, Eyer, Knochen, Fleisch, Gallerte, Leim, Häute, und Bereitung des Leders, Fett, Fettsäure, Amalgam, Honig, Wachs, Seide, Kochenille, Purpur, Perlenmutter.

Im dritten Abschnitte werden die Gewinnung und Eigenschaften der mineralischen Säuren und der daraus entspringenden Verbindungen beschrieben. Daher folgt hier Salzsäure, vitriolisirter Weinstein, Wundersalz, vitriolisch, Schwefel, Schwefelleber, Pyrophor und Goldther auf einander; eben so bey der Salpetersäure und Salzsäure. Nach Beschreibung der Flußspatssäure wird erst der Borax, dann das Sedativsalz und dessen ansehnliche Verbindungen, endlich auch die Wasserbleysäure ihren Wirkungen angeführt. Unter den brennbaren Mineralien findet sich hier von Ambra, Bernstein und dessen Salze, nebst den übrigen Erdharzen, wie auch von Torf, Kohlen, bituminösen Holzkohlen und Steinkohlen das Erkwürdigste besammeln. Die Erd- und Steinarten werden nach den bisher erkannten fünf einfachen Erden, als der Kalk, Schwer, Bitter, Alaun, und Kiesel-erde, geordnet. Beschreibung der Kalkerde, ihre Brennung, Anwendung zum Mörtel und Cement. Ihre Verhältnisse gegen die Vitriole

Bitriolsäure führen auf Selenit, Gips, Gipskalk, Sparrkalk, Gipsmörtel. Hierauf folgen die übrigen mittelsalzigen Verbindungen aus der Kalkerde mit den andern Säuren, des gebrannten Kalks mit Laugensalzen, Oelen, Weingeist und Schwefel. Nach ihr kommen dieselben Verbindungen der Bittersalz- und Schwererde mit den Säuren vor. Der Kieseelerde Zusammensetzung mit Laugensalzen giebt Gelegenheit von der Glasmacherey zu handeln, wobey die gefärbten Gläser, Glasflüsse, Porcellain; und Emailmalerey beschrieben worden sind. Ein gleiches ist bey der Thonerde in Absicht ihrer Versetzung mit Bitriolsäure zu Alaun, wie auch mit den übrigen Säuren zu besondern erdigten Mittelsalzen geschehen. Dabey sind zugleich die aus Thon zu verfertigten Hafnerarbeiten, Fayance, Steingut, Tobakspfeifen, Ziegeln und Backsteine, Porcellain mit beschrieben worden. Auch sind die Bearbeitungen künstlicher Steine mit berührt, und die Verschiedenheiten der Stein- und Erdarten, der Felssteinarten, Bausteine und der Dammerde ins Licht gestellet worden. Nach eben diesem Plane sind auch die Metalle behandelt. Gold — dessen Dratziehung, Blättung, absolute Festigkeit, Dauer in Luft und Feuer, Verbindung mit Säuren, das dadurch zu erlangende Knallgold, mit Schwefelleber und Naphthen, ingl. Vergoldung. Silber — dessen Verbindung mit allen Säuren, mit Alkalien, mit Schwefel und Schwefelleber, mit Golde und dessen Wiederscheidung. Versilberung. Platina, nach ihren bekannten Verbindungen. Quecksilber, dessen Verkälchung und Vereinigung mit Säuren, Laugensalzen, Schwefel und andern Metallen. Bley, dessen Verdscherung zu Mastikot, Nennige und Glätte, Verbindung mit Säuren und die dadurch entspringende Produkte, Bleyzucker, Schieferweiß, Bleyweiß &c. Zinn, dessen Asche und Verbindung mit Säuren, Laugensalzen, Schwefel und Metallen. Bey ähnlicher Behandlung des Kupfers kommt die Vereitung des Kupferbitriols, grüne Malerfarbe, Grünspan, Legirung und dessen Scheidung vom Silber vor. Beym Eisen, die Stahlbereitung, der Eisenvitriol, die schwarzen Farben und Dinte, Berlinerblau, nebst den übrigen Verbindungen angeführt. Zink, dessen Blumen, mit Säuren, Laugensalzen, Weingeist, Schwefel und Metallen. Wismuth mit den Säuren, Laugensalzen, Oelen, Schwefel und Metallen.

**Spießglasfönig mit Säuren, Laugensalz, Schwefel und Metallen.** Auf gleiche Art sind die Verhältnisse des **Arsfemiks, Kobolds, Nickels und Braunsteinfönigs** beschrieben.

Bei der nun folgenden **Probierkunst** sind die Proben von jedem Erze besonders, nach dem trocknen und nassen Wege angeführet, und dabey mit Recht angerathen, beyde Wege zur Sicherheit mit einander zu verbinden, um auf gewisse Resultate zu kommen. Dann folgen die Grundsätze der **Metallurgie**.

Den Beschluß dieser Schrift machen Grundsätze zur **chymischen Untersuchung der Körper**, wobey auch insbesondere Anleitung gegeben wird, wie unter den **Mineralien** Erden und Steine, Salze, brennbare Körper, Metalle, gemeine und mineralische Wasser, Gewächse und thierische Körper untersucht werden sollen. Damit sind noch die schon vorne angegebene Tabellen verbunden und noch ein gutes Register beygefüget worden. Diese zweckmäßige Schrift bedarf keiner weitem Empfehlung.

3L

**Probierbuch aus Erfahrung aufgesetzt von Karl August Scheid, Bergvoigt zum Glücksbrunn bey Schweina. Rothenburg an der Fulda bey Hermstädt. 1783. 8. 7 Bogen.**

**D**a wir schon weit bessere Schriften von der Probierkunst haben, als die gegenwärtige, so hätte der Verf. seine Kunst, dem Publikum ohneschadet, für sich behalten können.

Aw.

## 9) Geschichte, Geographie, Statistik, Diplomatif.

**Scriptorum Rer. Bohemicarum Tom. I. Cosmae Chronicon Bohemorum ad fidem Cod. Ms.**

Ms. Bibliothecae Capituli ecclesiae Metropolit. Pragensis recensitum, cum aliis codicibus tam Ms. quam impressis collatum. Acced. ejusdem Cosmae Continuatores, Canonici Pragenses duo ex eodem Cod. Metropolit. tertius Monachus Sazaniensis e Cod. Vindobon. et Dresdensi, adjecta lectionum varietate. Pragae 1783. 8.

In der Vorrede wird erstlich von den verschiedenen Ausgaben und Handschriften des Cosmae Chron. Bohem. Nachricht gegeben, hiernächst dessen Leben beschrieben, und über den Werth seiner Geschichte geurtheilt. Er war 1045 geboren, und hat zu Lüttich bis 1061 studirt, hernach aber als Priester, war er fast beständig im Gefolge der Bischöffe von Prag, mithin von vielen wichtigen Handlungen ein Augenzeuge, darauf Domherr zu Prag, und hinterließ einen ehelichen Sohn (weil damals in Böhmen noch die Heyrathen der Priester erlaubt waren), wie er 1125 starb. Er war für seine Zeit allemal ein tüchtiger Geschichtschreiber, und daß er auch von ältern Zeiten Quellen gebraucht, ist hier S. XIII. erwiesen. Von dem Zeitpunkte 1039—1125 aber hat er das mehreste selbst erlebt und sehr oft als Augenzeuge, wie er selbst schreibt. Seine Chronik hört im Jahr 1125 mit seinem Tode auf.

Die gegenwärtige Ausgabe haben die Prager Domherren durch ihren Dechant John und den Domherrn Edelen von Bubna besorgen lassen, und zum Druck die Kosten hergegeben. Diese Herren haben dazu gebraucht 1) einen Codicem membr. sec. XIV. ante A. 1343 scriptum in der Dombibliothek zu Prag, der wahrscheinlich von dem längst verlohrnen Original abgeschrieben ist, diesen haben sie zur Grundlage genommen. Er ist hier S. XVI. und XVII. genau beschrieben. In demselbigen Codice ist auch die Fortsetzung vom J. 1126—1283, die schon zu Wien 1752 in Quart aber fehlerhaft herausgekommen ist. Ferner haben die Herausgeber einen Codicem Brzewnoviensem chartaceum sec. XVI. scriptum gebraucht, der ebenfalls von einer guten ältern Handschrift genommen ist, und alle Ausgaben des Grehers. Auch sind noch zwey alte Handschriften,



ten, eine zu Dresden, die aber sehr interpolirt, und von dem Menschen Tom. III. S. R. S. ebtret ist, und die andere zu Wien so besser, zu Rathe gezogen worden. Von selbigen sind zugleich ihre Schicksale, und auch die Güte eines jeden angezeigt. Noch 2 Handschriften, die Rayba radische, und eine andere wichtige zu Stockholm (*spoliaticennalis belli*, wie viel schöne deutsche Handschriften mögen noch wohl dort stecken? wenn die Schweden sie uns nur noch gedruckt wieder schenkten?) konnten die Herr ausgeber nicht habhaft werden.

Der erste Fortsetzer des *Cosmae* hat das Chronikon bis 1142 continuirt. Die Fortsetzung ist in dem *Domas particularischen* als *Brzewnowischen* *Kodice* befindlich. Er war auch ein Domherr zu Prag. Darauf folgt *Vincentii Chronicon*, und noch ein Anonymus bis 1249, von da wiederum ein Prager Domherr ein gleichzeitiges Chronikon bis aufs Jahr 1283 fortgesetzt hat. Diesem schreibt man eigentlich die zweite Fortsetzung des *Cosmae Pragensis* zu, S. XXXVIII. Am Ende der gelehrten Vorrede, so die um die böhmische Geschichte sehr verdiente Männer Hr. Pelzel, und Dobrowsky zu Verfassen hat, sind noch eine gute Anzahl wichtiger Druckfehler in der Ausgabe zu Wien 1753 in 4. gedruckt angezeigt.

*Cosmae Chronicon* fängt mit S. 1. an und hört bey dem Jahr 1125 S. 282 auf. Ueberall sind die Varianten aus den andern Handschriften und den gedruckten Ausgaben des Frehers unter dem Text gleich beygefüget, deren sehr viele, und zum Theil erhebliche sind. Der Text selbst ist sauber und korrekt gedruckt. Von S. 285 fängt der erste Fortsetzer mit dem Jahr 1126 an, und hört mit dem Jahr 1142 auf S. 338. Der Verf. scheint dem *Cosmas* für damalige Zeit an Schreibart ziemlich gleich zu kommen, mischt aber zu viele Wunderwerke und Mordgeschichten in seine Erzählung. S. 338. fängt das *Chronicon Vincentii* mit dem Jahr 1142 an, und nachher ein Anonymus bis ins Jahr 1249 S. 372. Beide sind magere Chronikanten, und bleiben gegen die 2 ersten weit zurück. Der letzte Anonymus, ebenfalls ein Prager Domherr, kann vom Jahr 1249 ein gleichzeitiger Geschichtschreiber bis 1284 seyn, wie er denn auch in etlichen Stellen zu erkennen giebt, daß er bey der angeführten Handlung Augenzeuge war.

war. In Beurtheilung und Auswahl der Gegenstände bleibt er ebenfalls gegen den Cosmas gerechnet zurück, der kamirt zuweilen über Naturgeschichte, Hungersnoth, und schlechte Zeiten zuviel, und mischt auch Mordgeschichte mit unter, doch giebt er von den Jahren, wovon er schreibt, manche gute brauchbare Nachrichten.

Die administrativische Regierung des Markgrafen von Brandenburg Ottonis longi, als Vormundes des minderjährigen Prinzen Wenzels beschreibt er bis zum Jahr 1283 sehr schlecht, wahrscheinlich aus Haß gegen einen ausländischen Vormund sehr übertrieben, zumal bey dem Jahre 1282. Noch übertriebenere scheint die Beschreibung, die von einem gewissen brandenburgischen Bischof (den Namen hat der Verf. nicht beygesetzt, sondern er schreibt bloß *post paucos dies Otto Marchio, Branburiensem Episcopum toti regno praeficiens*. — Es kann also ein Bischof des Stifs Brandenburg seyn, oder allgemein ein brandenburgischer Bischof von Brandenburg, Havelberg, oder Lebus) den der Markgraf in seiner Abwesenheit zum Statthalter gesetzt hatte, bey eben dem Jahr 1282 gemacht ist. Derselbe müßte ein wahrer Tyrann, und Erzböses nicht gewesen seyn. Der schon vorhergedachte Wiener Abdruck dieser beyden Fortsetzer des Cosmas ist so sehr fehlerhaft nicht abgedruckt, wie hier vorgegeben ist. Außer den Druckfehlern, die in der Vorrede angegeben sind, hat Rec. der beyde Abdrücke in vielen Stellen zusammengehalten hat, nur wenige noch bemerkt, aber die Interpunktion ist in der Wiener Ausgabe öfters vernachlässiget, sie bleibt also doch noch brauchbar. Indessen haben die Herausgeber schon um die verbesserte Ausgabe des Cosmas Verdienst genug. Wir wünschen, daß in dem II. Theil auch erhebliche Verbesserungen folgen mögen.

St.

Auszüge aus dem Tagebuche eines neuern Reisenden nach Asien, oder philosophische Versuche über einige Thiere fremder Länder, mit untermischten Anmerkungen aus der Geschichte dieser Länder selbst. Aus dem französischen. Leipzig,

zig, in der Weygandischen Buchhandlung  
1784. 292 S. 8.

**D**er Uebersetzer dieses Werks, das mit <sup>1</sup> <sup>1</sup> seit wenig Erhebliches sagt, und viele Aus-  
gen enthält, ist Hr. Bibliothekar Reichard in Gorna,  
auch einige Anmerkungen hinzugefügt, und die Rechts-  
bung der orientalischen Namen nach dem Niebuhr  
den trankebarschen Missionaren verbessert hat.

Mf.

*Nova Subsidia diplomatica ad selecta juris  
clesiastici Germaniae et historiarum Ca-  
elucidanda ex Originalibus et Authen-  
Documentis congesta et edita a Steph. A  
Würdtwein, Princip. Elector. Mogunt. C  
fil. eccles. &c. Tomus II. Heidelb. sum  
Tob. Goebhardt 1783. 8.*

**D**er Hr. Reichbischof Würdtwein fährt unermüdet  
seine neuangefangene Urkundensammlung mit  
Fleiß fortzusetzen. Es ist schon der II. und III. Theil  
druckt. Wir wollen anjeko den II. anzeigen und das  
würdige daraus auszeichnen, da der Plan schon aus  
I. Th. bekannt ist.

Im Vorbericht werden die sechs erzbischöfliche  
erkläret, die von No. IX. bis XIV. auf drey Tafeln  
sauber in Kupfer gestochen sind. Das 1. Siegel No  
hat Erzb. Adelbert, so vom J. 1111—1137. regier-  
einer Urkunde gebraucht, wovon das Jahr nicht angeze-  
Er sitzt im gewöhnlichen Pontificalhabite im bloßen Kop-  
trausen Haaren, hält in der Rechten den Bischofstab,  
in der Linken ein aufgeschlagen Buch mit der Aufs-  
PAX VOBIS und mit der Umschrift: Adelbertus  
Gra. Mogontiensis Archiepiscopus. Von ihm sit  
bereits gedruckte Urkunden angezeigt. Das 2. Siegel  
X. gehört dem Erzbischof Adelbert II., der vom J. 11  
1141 regiert, und ist an einer Urkunde vom J. 114  
braucht. Es ist dem vorigen völlig in allem gleich, n

der Umschrift unterschieden, die so heißt: † Adelbertus Dei Gra. II. Moguntinus Archi-Episcopus. Von ihm sind nur 7 Urkunden, so gedruckt, nachgewiesen. Das 3te Siegel No. XI. ist von dem Erzbischof Markolf, so vom J. 1141—1142 regiert. Es ist in allem völlig den beyden vorigen gleich, nur fehlt bey dem aufgeschlagenen Buche die Aufschrift Pax vobis. Umher steht: † Margolfus Dei Gra. Moguntinus Archi-Episcopus. Von ihm sind vier gedruckte Urkunden angegeben, die Urkunde aber ist nicht angezeigt, wozu dieses Siegel gehört. Das 4. Siegel No. XII. gehört dem Erzbischof Heinrich I. so vom J. 1141—1153 regieret hat. Es ist ebenfalls dem vorigen gleich, nur fehlt auch bey dem Buche die Aufschrift Pax vobis. Der Stuhl, worauf der Erzbischof sitzt, ist aber zierlicher, und nicht wie die vorigen mit Hundesköpfen gezieret. Umher steht: † Henricus Dei Gratia Mogunciensis Archiepiscopus. Von ihm sind 42 gedruckte Urkunden nachgewiesen, die aber, wovon das Siegel, ist nicht angegeben. Das 5. Siegel No. XIII. gehört dem Erzbischof Arnold, der vom J. 1153—1160 Erzbischof war. Er sitzt auf dem bisher gewöhnlichen Stuhl mit zwey Hundesköpfen gezieret, und hat auf dem Kopf eine zierliche Bischofsmütze, worunter die Haare gekräuselt scheinen (Er ist von den Maynzer Erzbischoffen der erste, so eine Mitram auf seinem Siegel gebraucht hat, deren Gebrauch, nach des Mabillons Meynung, vor das J. 1000 nicht aufgekomen ist); er hält in der Rechten den Bischofsstab nicht seitwärts, wie bisher, sondern vor sich, und in der Linken ein aufgeschlagen Buch mit den gewöhnlichen Worten Pax Vobis ebenfalls vor sich (woraus das Willkührliche der Siegel-Stempelschneider auch erhellet, indem vor und nach ihm das Buch mit der ausgestreckten Hand gehalten wird), und sein Pontificalhabit ist weit zierlicher wie vorher. Umher: (kein Kreuz) Arnoldus (die Abbreviatur g statt us ist auch in diesem Zeitpunkt auf den Siegeln merkwürdig) Dei Gra Magontine Sedis Archiepiscopus. Dieser ist auch der erste, der in seiner Titulatur den Ausdruck: Sedis Mog. gebraucht hat. Dieses hier abgestochene Siegel gehört vermuthlich zu der Urkunde vom J. 1160. die in dem Seminario Archiepisc. Mogunt. aufbewahret wird, und hier No. 13. angeführet ist. Sonst sind 13 gedruckte Urkunden von diesem Erzbischof angegeben.

gegeben. Das 6. Siegel No. XIV. ist das merkwürdigste in aller Absicht. Die bisherigen Siegel sind alle rund, dieses ist oval. Der Erzbischof Conrad I. hat solches gebraucht, der vom J. 1160—1165 regiert hat, und zwar im zweiten Jahre seiner Regierung. Er steht in einem geistlichen (nicht Pontifical) Habit, der Kopf ist mit einem Kranz (Corolla) umgeben, und die Haare sind gekräuselt. In der Rechten hält er seitwärts ein aufgeschlagen Buch, worauf in zwei Columnen die Buchstaben  $\begin{smallmatrix} IN \\ IR \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} | \\ | \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} E \\ O \end{smallmatrix}$  und in der Linken ein

zusammengeschlagen Tuch herunterhängend (Manipulum, wovon Brito die Erklärung macht — est ornamentum manus). Umher: † Conradus. Dei Gra. Moguntinē. Sedis. Electus. Der Erzbischof Conrad I. (ein Bruder des Pfalzgrafen Otton von Wittelsbach) ward nach der Ermordung des Erzb. Arnolds bey den größten Unruhen in einer zweispaltigen Wahl im J. 1160 gewählt. Er war zu der Zeit, wie die Urkunde mit diesem Siegel ausgestellt ist, noch nicht eingeweiht, und auch noch nicht mit dem Pallio versehen; daher nennet er sich auch nur *Electus*, und eben dieser Umstand macht, daß er weder einen Bischofsstab führt, noch einen Pontificalhabit hat, einen Handtuch hält, und vermuthlich auch deswegen stehend abgebildet ist, in dem diese Positur sonst eigentlich nur bey den Bischöfen gewöhnlich ist. Die Orig. Urkunde, wovon dieses Siegel genommen, ist S. 49 der Vorrede abgedruckt. Wenn wir erstlich in den folgenden Bänden die ganze Folge von Maynzischen erzbischöflichen Siegeln abgestochen, haben werden, alsdenn werden wir in Absicht der Erzbischöflichen Siegel viele gute und richtige Bemerkungen anstellen können; wir haben also zum voraus schon Ursach, dem Verf. für dieses wichtige Geschenk den wärmsten Dank zu sagen.

Hierauf folgt der Elenchus chartarum ex Authenticis desumptarum, die zusammen 60 Stück ausmachen, wovon einige wichtige historische Data enthalten. Die ersten 24 Urkunden betreffen die streitige Erzbischöfliche Wahl zu Trier vom J. 1429, wie Jacob von Sirk und Ulrich von Manderscheide um die Erzbischöfliche Würde stritten. Die Urkunden sind wahrscheinlich aus einem gleichzeitigen Copialbuche genommen, wie man aus den darüber gesetzten

gesetzten Rubriken schließen muß, also nicht von den Urschriften. Merkwürdig sind die Urkunden und Briefe des Papstes Innocentius III. von No. XXXI — XXXIV. worinnen schon 1204 versucht worden, das Bischofthum Prag zu einem Erzbischofthum zu erheben, und vom Erzstifte Maynz zu erimiren. Eben so erheblich ist der Brief des Röm. Königs Friedrichs II. an den Papst Innocenz III. vom J. 1213, worinn er ihm verspricht, daß er die freye Wahl der Prälaten nicht hindern, noch weniger die Appellationsfachen an den päpstlichen Hof, auch den Nachlaß der verstorbenen Prälaten nicht verlangen wolle, hiernächst daß er dem Papst behülflich seyn wolle — Marchiam Anconitanam, Ducatum Spoletanum, Terram Comitissae Mathildis, Exarchatum Ravennae, auch Sicilien — zum Theil zu recupiriren, oder bey dem Besiz zu erhalten 2c. Diese wichtige Urkunde ist aus einem Codice Bibliothecae Cardinalis Othoboni genommen. S. 238. No. XL. findet man ein lat. Chronicon Monachi S. Petri Erfordienfis, so vom J. 1100 anfängt und mit dem J. 1162 schließt. Es ist sehr kurz gefaßt. Wichtiger sind die Urkunden von No. 62—67, so die Wahl des Königs Ruperts betreffen, wovon unter die No. 62, worinn der Pfalzgraf vieles dem Churfürsten verspricht zum Besten des Reichs, gewissermaßen als eine Art von Wahlcapitulation schon anzusehen ist S. 391.

HL.

Neueste Staatskunde von Deutschland, erste Abtheilung, I—III. Stück. Frankf. und Leipzig, bey Hartmann 1784. 8. 22½ Bogen.

Seitdem die Publicität sich in mehrern Staaten durch die Hindernisse, die ihr die alte barbarische Verheimlichung entgegensezte, glücklich durchgearbeitet, und der europäischen Staatskunde eine völlig andere Gestalt gegeben hat, fehlt es auch zur deutschen Statistik nicht an brauchbaren Materialien: aber sie sind zerstreut, und bey weitem nicht hinlänglich, um das ganze Gebäude aufzuführen, und ihm die gehörige Ordnung und Festigkeit zu geben. Halb ist es Furcht der Schande, halb Dummheit oder Superstition noch aus

aus dem Mittelalter her, die so manchen kleinen und großen Fürstenhof in Deutschland zurückhält, die Stärke und Schwäche seines Landes, dessen Verfassung und Verwaltung näher bekannt werden zu lassen. Grobkentheils sind es nur heimlich mitgetheilte oder gestohlene Data, die wir von den meisten deutschen Staaten erhalten haben, und wobey über ihre Zuverlässigkeit oft Zweifel entstehen müssen. Die ganze Menge dieser einzelnen Daten zu sammeln, sie alle zu prüfen und zu ordnen, würde für einen einzigen Mann eine ungeheure Arbeit seyn; mehrere müssen zugleich Hand anlegen; und doch wird noch nichts Ganzes, nur größere Sammlungen von Fragmenten, zum Vorschein kommen. Indessen verdienen die Sammler alle mögliche Aufmunterung und Unterstützung, da diese Arbeit nicht nur sehr mühsam und kostbar, sondern auch oft gefährlich ist. Der Herausgeber gegenwärtiger Schrift hat nicht die Absicht, eine deutsche Staatskunde im System zu liefern, sondern blos Beyträge, ein Magazin für den deutschen Staatsmann und Bürger, und für den Forscher, die Grundlage zu einer noch ungeschriebenen deutschen Politik. Er theilt sein Werk in Lieferungen ein, von denen jede zwey bis drey Stück von verschiedenen Ländern enthalten soll. Im ersten Jahr wollte er 12 Stück in 4 Lieferungen zu 3 bis 4 Alphabeten herausgeben: wir haben aber nicht mehr, als die drey vorliegenden Stücke, erhalten. Das erste handelt von Oesterreich, und enthält folgende Aufsätze: 1) System zur Emporbringung der österreichischen Staaten im Grundriß; ein fruchtbarer Auszug auf 41 Seiten. Wir wünschten, die ganze Schrift wäre hier eingerückt worden, zumal da sie kaum 100 Seiten betragen haben würde. 2) Verzeichniß sämmtlicher Verordnungen unter Joseph II., vom 17. Dec. 1780 an bis zum 26. Nov. 1783, an der Zahl 274. 3) Das bekannte, mehrmal gedruckte Handschreiben des Kaisers, das er bey seiner letzten Reise nach Italien den Chefs der Stellen zurückließ. Das zweyte Stück betrifft den Finanzzustand von Bayern. 1) Zehnjähriger Ausschlag der Einnahmen und Ausgaben von Bayern und der Oberpfalz, von 1763 bis 1772. Die Summe der Einnahme in diesen zehn Jahren war 31,104,289 fl.; die Ausgabe 35,287,597 fl.; folglich entstand ein Deficit von 4,183,308 fl.: und so giengs fort bis 1777. Unbegreiflich ist es, wie in diesen 15 Frie-

dens:

den Jahren, während daß sich größere deutsche Kammern zum Erstaunen hoben, Bayern so weit zurückblieb, daß im Jahr 1776 am Etat noch über 76.000 fl. fehlten. Noch unbestimmlicher wird es, wenn man die Ausgaben in Bayern mit den Steuern der benachbarten Länder vergleicht. Jene verhielten sich zu den in der Pfalz am Rhein wie 1 zu 2, zu den österreichischen wie 1 zu 5 $\frac{1}{2}$ . Der Verf. sucht, in der Einleitung S. 16 ff., die Ursachen dieses allgemeinen Verfalls a) in den zu harten Bedingungen, unter denen der bayerische Landmann seine Grundstücke benutzen darf; b) in der Art der Erhebung der Abgaben, die so viel Drückendes hat, daß die letztern dadurch unmäßig werden; c) in den ungerechten Erpressungen der Gerichtshöfe und Beamten; „man kann die Summe dessen, was neben den öffentlichen Ausgaben dem Unterthan abgezwackt wird, sechsmal so stark annehmen, als das, was unter dem Namen von Steuern entrichtet werden muß:“ d) in dem unglücklichen Verbot der Einfuhr ausländischer Natur- und Kunstprodukte; „man hielt die bayerischen Waaren für das Ausland unentbehrlich, die ausländischen hingegen für Bayern desto entbehrlicher; was der Bayer nicht hatte, sollte er erzeugen, was er erzeugte, sollte er veredeln lernen und sich vom Ausländer die Kosten bezahlen lassen; ein schimmernder Entwurf, von blödsinnigen Plusmachern erzeugt, wobey man eigentlich erndten wollte, ehe man gesäet hatte.“ 2) Ertrag des Landes Bayern vom J. 1559. Die Summe war 485.914 fl. 3) Landesertrag von 1775. In Bayern war die Summe 1.263.366 fl.; in der Oberpfalz und Leuchtenberg 321.892 fl. 4) Einnahme und Ausgabe in den Jahren 1776–1778. Die Einnahme im erstern Jahr war 4.472.264 fl., die Ausgabe 4.548.454 fl. 5) Zustand des gemeinsamen Schuldenabfertigungswerks in den Jahren 1778. 1779. 6) Jährliche Abgaben der bayerischen und oberpfälzischen Untertanen. Der Adel in der Oberpfalz wird vor dem Landmann sehr begünstigt: wenn dieser 10 fl. bezahlen muß, zahlt jener höchstens nur 3 fl. 7) Bayerischer Steuer- und Hoffuß. 8) Instruction für die Landschaftsverordnete von 1669, nebst Prüfung von 1779. Das dritte Stück enthält eine ausführliche Beschreibung der bayerischen landesherrlichen Gerechtsamen in Kirchensachen, woraus sich ergeben soll, wie weit Bayern reif genug sey, eine österreichische

Re:



Reforme vorzunehmen, welcher lehtern es in manchen wichtigen Punkten vorangegangen, besonders seit 1768, da der bayerische geistliche Rath mit helldenkenden Köpfen besetzt worden. 1) Geschichte des churfürstl. geistlichen Raths von seiner Errichtung an bis auf unsere Zeiten; sehr interessant. 2) Gegenstände dieses Kollegii. 3) Bischöfliche Beschwerden gegen das churfürstliche Sponsalienmandat von 1769, welches lehters hter S. 77 abgedruckt ist. 4) Beschwerden des Status secularis contra ecclesiasticum. Alle Stücke sind freylich nicht gleichwichtig, doch die meisten. Möchte doch der Herausgeber nicht gehindert werden, im Sammelns und Mittheilen fortzufahren!

M.

**Neue sächsische historische Handbibliothek durch B. G. Weinart, erster Theil Dresden, bey Hilscher, 1775. 8. 256 S. Zweyter Theil. Leipzig, in der Gelehrtenbuchhandlung. 1784. 456 Seiten.**

eine Sammlung wichtiger und durchgängig brauchbarer Materialien zur sächsischen Geschichte, wie sie der verehrte Hrn. Hilscher lieferte, sondern größtentheils unerhebliche, gedruckte und nichts weniger als seltene Stücke. Wenn die Vorrede zum ersten Theil ansieht, sollte man denken, was der Verfasser zur Ergänzung der sächsischen Geschichte gethan habe und noch thun werde: und erhält man weiter nichts, als: 1) zufällige Gedanken von den Spuren der Wenden in Franken, die eigentlich nicht zur sächsischen Geschichte gehören, wenigstens so erwünschlich nicht sind, daß sie aus den Dresdner gel. Anzeigen abgedruckt werden mußten; 2) Gedanken von den Schwerdtern im chursächsischen Wappen von Dr. r., worinn behauptet wird, daß das eine Schwerdt das Hofmarschallamt, das andere das Reichsfeldmarschallamt andeute; 3) Nachricht von dem altenburgischen Dorfe Altkau und dem darinn gepfarrten Orte Sluzkowie oder Sluzkau; ein sehr unbedeutender Aufsatz von 7 Seiten. 4) von dem Herzog Hermann Billung, vermuthlich von dem

## Geschichte, Geographie, Statistik &c. 175

1. Hr. geber selbst; 5) und 6) Statuten und Privilegien der Städte Dohna und Pirna, die den Freunden des Privatrechts nicht unangenehm seyn werden; 7) von Arn von Würzburg, der 892 von den Weissen worden; eine Abhandlung von Sam. Schnetz aus den Dresdner gel. Anzeigen entlehnt. 8) Von Friedrich des Weissen natürlichen Söhnen; lauter Dinge. 9) Einige unwichtige in den unschuldigen gedruckte Urkunden. Der zweyte Theil ist in ungern Gehalt, als der erste, zumal da er in stärker ist: und der Verfasser selbst sagt in der Vorrede richtig, daß er abermals bedeutende und wertende Materialien zur sächsischen Geschichte liefert, sich aber auf die Herren Gatterer, Meusel und Schott, durch den ertheilten Beyfall in ihren Journalen versichert, im Sammeln fortzufahren. Aber wozu nun 1. der Friedrich des Weissen, zumal da er im 1sten Theil des Dresdner Magazins schon abgedruckt war, und auch wohl nicht verdiente? Wie ganz entbehrlich sind nicht die beyden Nummern 2. und 3. von der Schützengesellschaft zu Leipzig, und von der Hoffahne Churf. Johann Georgs I. 8 folgenden Aufsätze sind aus den Dresdner Anzeigen genommen, einige auch einzeln gedruckt, aber kaum zwey das neue Abdrucks würdig. Die beyden letzten Nummern 12 und 13. enthalten die ungedruckten Statuten und Privilegien der Städte Hoyerswerda und Grimma, die das neue im ganzen Bande sind. Da der Verfasser, wie in der Vorrede sehen, bereits mit einem dritten Theile geht, wollen wir ihn recht sangelegentlich gratuliren, ja keine zu speciellen und ganz unbrauchbaren, schon bekannt gemachte Aufsätze in seine Sammlungen aufnehmen.

M.

Magazin für deutsche Geschichte und Statistik; erster Theil. Leipzig, bey Reich, 1784. in 8. 22 Bogen.

Der Hr. Herausgeber ist Hr. M. Wald. Es fehlt bei faumtlich nicht an allgemeinen historischen Repertorien: aber

aber die deutsche Geschichte und Statistik |  
 eigene Sammlung brauchbarer Materiali |  
 gel soll durch das angefangene vorlu |  
 holfen werden. Die Verfasser machen |  
 und Statistik, in ihrem ganzen Umfang, zum |  
 ihrer Untersuchungen und Sammlungen, und |  
 sich an eine gewisse Zeit zur Ausgabe jedes |  
 den, a) ungedruckte Urkunden, Briefe und |  
 b) Auszüge aus voluminösen, sowohl gedruckten als |  
 schriftlichen, historischen Sammlungen liefern, als |  
 Actis Sanctorum, aus den historischen Ab |  
 Gelehrtengeellschaften, aus handschriftl |  
 Sammlungen, seltenen gedruckten histori |  
 nen wichtigen Abhandlungen, handschrift |  
 Werken, Instruktionen x. c) sollen |  
 Geschichte und Staatskunde gehörige x |  
 eigene Abhandlungen aus eben demselben |  
 träge zur deutschen Ophragistik mitge |  
 Urkunden und Aktenstücke sollen alle, |  
 teressant, die Recensionen freymüthig, und der |  
 der Aufsätze neu seyn. Sollten die Unternehmer |  
 versprochen haben? Ausdrücklich sagt die Vorre |  
 sich nur auf deutsche Geschichte und Statistik einich |  
 wollen. Gleichwohl betrifft mehr als ein |  
 ersten Bandes bloß das preußische Schlesiens, v |  
 doch S. 299 selbst gesagt wird, daß es nicht zum |  
 Deutschland gehöre. Die Geschichtskunde |  
 dabey freylich nicht: nur entsteht sehr leicht der |  
 Herausgeber, der, wie einige seiner Mitarbei |  
 tier ist, werde mehr in Schlesiens, als im eigentu |  
 land, zu Hause seyn. Wichtiger ist die Frage: ob |  
 diesem Bande gelieferte Stücke überhaupt u |  
 wirklich brauchbar seyn möchten? Wir wollen |  
 davon hersehen: 1) Kritische Beschreibung der in den |  
 Urkundensammlung des kaiserl. Reg. Sekret. G. & |  
 Hier sind bloß die Titel der Urkunden mit ihren datu |  
 zeigt: künftig sollen einige ungedruckte, wichtige Ur |  
 selbst eingedruckt werden. 2) Vom jure ducali in |  
 sien, mit Urkunden. 3) Friedensschluß des |  
 Pohlen mit der Stadt und dem Fürstenthum |  
 Jahr 1447, nach dem Original abgedruckt; b

nur im Auszuge bekannt. 4) Verzeichniß der Hülfsgeelder, welche die schlesischen Fürsten und Stände dem K. von Böhmen und Pfalzgrafen am Rhein Friedrich dem V. im Jahr 1620 zu zahlen versprochen haben. Die ganze Summe beträgt 440,100 Thlr., der Herausgeber weiß aber nicht, ob es schlesische oder Reichsthaler sind, noch auch wie viel davon wirklich bezahlt worden. 5) Gevatterbrief Friedrichs V., Churfürsten zu Pfalz und R. von Böhmen, an die schlesischen Fürsten und Stände, und der letztern Dankessagungsschreiben. 6) Verzeichniß der großglogauischen Familien im Jahr 1619. Die Stadt hatte damals 982 evangelische und 145 katholische Familien. 7) Zwey Urkunden über die pfalz-sulzbachische Stimme auf Reichs- und bayerischen Kreistagen. 8) Vier Urkunden das Domstift Halberstadt betreffend, vom Jahr 1613. 9) Nachricht von vier hebräischen Handschriften des alten Testaments, die sich auf der Marias Magdalenenbibliothek zu Breslau befinden. Diese hätte wohl in einem Magazin der deutschen Geschichte niemand gesucht. 10) Beyträge zur Geschichte der Universitäten zu Duisburg, Altdorf und Leipzig. Die Berichtigungen zu Schulzens Beschreibung der Stadt Leipzig fallen oft zu sehr ins Kleine, z. B. daß M. Zwanziger vor M. Moszczenski genannt werden müsse, da jener sich eher hat titulirt habe; daß M. Wald nicht 1783, sondern ein Jahr früher Magister geworden &c. S. 141. 11) Zwey lateinische Briefe Martin Richters von Gregor Haloanders Lebende. 12) Nachricht von Baratier's Magisterdisputation zu Halle 1735. Er hielt sie am dritten Tage nach seiner Inscription auf dasiger Universität, und war erst 14 Jahr alt. Die ganze Nachricht ist sehr geringfügig. 13) Erasmi Briefwechsel. Aber wozu doch in aller Welt, nach so oft wiederholter Nachricht „nicht allein in Deutschland, sondern auch in Schweden, Frankreich, England, Holland &c. und in denen daselbst erschienenen Zeitschriften,“ (S. 153.) eine abermalige lobpreisende Anzeige von Hrn. Dr. Burschers „mühsamen Index et argumentum epistolar. „Erasm. cet.“, da ja dieses Verzeichniß „schon in dem „Journal-de paris, Journal etranger, Journal encyclopedique de Bouillon, Monthly Review, Gentlemans Magazine, dem allgemeinen Verzeichniß neuer Bücher, in den hallischen, hamburgischen, göttinger, leips. Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. M „liger

„ziger u. a. gel. Zeitungen, mit gebührendem Lobe recensirt worden.“ (S. 155.) Was interessieren uns des Hrn. W. Walbs besondere Verhältnisse mit seinem Hrn. Primarius? Warlich muß man noch mehr, als der Herausgeber selbst, „von der ausgebreiteten Gelehrsamkeit, dem philosophischen Scharffsinn und den Verdiensten des Hrn. Verfassers um die Kirchengeschichte und Litteratur überzeugt seyn,“ (S. 154 f.) um über dergleichen ekelhafte Wiederholungen nicht unwillig zu werden. Weder deutsche Geschichte, noch deutsche Statistik hat von der Feder über Erasmus Vrieswechel Vortheil zu erwarten. Also gehörte der ganze Artikel hierher nicht, am wenigsten aber die Klientenmäßige Lobpreisungen des Hrn. D. B. 14) Altensstücke zur Geschichte des schlesischen Kredit-systems. 15) Königl. preussisches Rescript an das Breslauer Oberamt, von 1748, die geistliche Jurisdiction über die Katholischen im preussischen Schlessien betreffend. 16) Charakteristik Hermanns und Marbods, nach Plutarch bearbeitet; enthält viel Gutes; aber S. 179 wird Ariovist zu sehr heruntergesetzt, da er doch selbst in Cäsars Nachrichten als ein großes Genie erscheint. 17) Geheimne Geschichte des E. B. Eleutherius zu Salzburg und der wahren Ursache der Emigration; aufgesetzt im Jahr 1735. Habsucht des Erzbischofs war die Ursache zur Vertreibung seiner evangelischen Unterthanen. 18) Verträge zur genauern Beschreibung der königl. preussischen Kriegsverfassung; ein schätzbares Stück. Aber die Nachrichten sind doch bey weitem nicht genau genug. 19) Landesmatrikel von Halberstadt, vom Jahr 1783. 20) Probestück einer statistischen Beschreibung von Deutschland, von H. M. Z. zu Hamburg. Der Verfasser will, wenn diese Probe Beyfall findet, das ganze Werk von 53 Kapiteln herausgeben, wozu er seit 8 Jahren schon gesammelt hat. Eine Statistik von Deutschland wird gewiß vielen willkommen seyn. Aber da der Verfasser sehr weitschweifig ist, und Sachen hineinbringt, die niemand hier verlangt, wenn sie auch gut sind, wird das Werk zu stark und für den Leser unbrauchbar werden. Auch schreibt er zu ästhetisch, oder wie er es nennt, zu angenehm, wobey aber die Wahrheit oft leiden dürfte. Sonst enthält das Kapitel von Deutschlands Gewässern viele seine Bemerkungen.

M.

Archiv

Archiv der Sächsischen Geschichte, von G. A. Arndt; erster Theil, Leipzig, bey Reich, 1784. 30 Bogen. in gr. 8.

Dem Herausgeber war, bey verschiedenen günstigen Gelegenheiten, eine ansehnliche Menge sächsischer Geschichtsmaterialien in die Hände gefallen, unter denen sich auch manche Stücke fanden, die „zur Kultur einer und der andern von ihm bemerkten wüsten Stellen der sächsischen Geschichte etwas beytragen können.“ Diese durch den Druck bekannt zu machen, hielt er für Pflicht, „um so mehr, als je größerer Betrübnis er allezeit das Schicksal betrachtete, daß so manche Geschichtsammlung seiner Art, gewiß auch manche weit schätzbarere, nach dem Ableben ihres Sammlers gehabt hat.“ Recensent zweifelt, ob sich irgend ein echter Freund der sächsischen Geschichte betrübt haben würde, wenn der größte Theil des hier gelieferten untergegangen wäre. Es ist außerordentlich, was für ein Geist die Gelehrten und Ungelernten in Sachsen seit kurzem treibt, Materialien zur sächsischen Geschichte aufzusuchen, zusammenzusetzen und ins Publikum zu schicken: und doch ist uns unter allen diesen gepriesenen Sammlern, nach Horn, Schöttgen, Kreysig, Franke, Grundig und Klossch, fast kein einziger vorgekommen, der wirklich wichtige Beyträge zur sächsischen Geschichte geliefert hätte. Der Herausgeber der vorliegenden Sammlung, die sehr leicht zu einer ansehnlichen Menge von Bänden anwachsen soll, will theils ungedruckte Abhandlungen schon verstorbener sächsischer Geschichtsforscher, theils Urkunden liefern, und sie unter die einzelnen Theile des Werks vertheilen, „um eine so viel, als möglich angenehme Abwechslung zu erzielen.“ Wir besürchten der Name, den Hr. A. seiner Sammlung giebt, ist durch ihren Inhalt etwas heruntergesetzt worden: in einem Archiv sucht man wichtigere Stücke. Aber wären auch die meisten seiner Urkunden von Erheblichkeit, so bliebe doch immer noch der Zweifel übrig, ob sie auch ächt und richtig abgeschrieben sind: denn davon sagt der Herausgeber kein Wort. — Die hier gelieferten Stücke sind: I. Historischer Zusammenhang der in den fürstlichen Häusern gothaischer Linie, über Herz. Ernsts des Frommen Vorfasserschaft und die Loburg; eisenberg / römhiblischen Anfälle, getroffenen Recesse.

Der Verf. ist, wie in einer Anmerk. gesagt wird, ein gewisser Matthäi, der den Chursächsischen Subdelegirten, die sich bey der Kaiserl. Commission zu Theilung des Coburgischen 1733 befanden, als Secretaire mitgegeben war. Dieser Aufsatz nimmt ungefähr die Hälfte des ganzen Bandes ein: und doch geht die Erzählung dieser Erbfolgestreitigkeiten weiter nicht, als bis zum März 1737. II. Einige Urkunden, die böhmische Belehnung des Ernestinischen Hauses Sachsen mit der Herrschaft Saalfeld im Jahr 1549 betreffend: 1) K. Ferdinands I. Lehnbrief vom 27. März 1549, also nicht vom 17. März, wie Müller in Annal. anglie. Weider Schöttgen noch Budern war diese Urkunde bekannt. Wozu aber auch 2) der Lehnseid und 3) der Lehnrevers hier abgedruckt worden, ist nicht wohl zu begreifen. III. Churf. Augusts zu Sachsen Vergleich mit Hohenstein über den Erbschuß des Klosters Walkenried vom 1. Aug. 1568. Zum Verstand dieser Urkunde ist eine historische Erläuterung vorausgeschickt. IV. Neun Mansfeldische Urkunden, zur Ergänzung der Geschichte der Sequestration des Mansfeldischen in ihrem ersten Jahrzehend, wobey der Herausgeber viel Anmerkungen beygefügt hat. V. Zehen Urkunden, welche die Vermählung des H. Johann Casimir zu Coburg mit des Churf. Augusts Prinzessinn Anna betreffen; haben fast keinen Werth. VI. Zwey Verträge des Churfürsten Sachsen mit Braunschweig wegen Hohenstein, mit einer kurzen Erläuterung dieser Streitigkeiten von dem Herausgeber selbst. Die zweyte dieser Urkunden, der Nordhausische Interimsvergleich vom 13. Aug. 1608 steht schon in den hist. Nachr. von Nordhausen, und der Unterschied zwischen beyden Abdrücken ist zu unerheblich, als daß ihn der Herausgeber hier von neuem hätte vorlegen dürfen. VII. Ilmenauischer Receß zwischen Sachsen-Coburg und Sachsen-Gotha vom 25. May 1694. VIII. Ilmenauischer Haupt- und Nebenrecess vom 14. Sept. 1694.

M.

Geschichte der Deutschen für die Jugend. Erstes und zweytes Bändchen, Nürnberg bey Stiebar 1783. 8. zusammen 25 Bogen.

Der

Der Gedanke, jungen Leuten und überhaupt bloßen Dilettanten die deutsche Geschichte im Auszuge zu liefern, verdient allerdings Beyfall. Nur die Ausführung ist schwer, und erfordert einen Mann von nicht gemeinen historischen Kenntnissen, und der in diesem Fach schon mehr und glücklich gearbeitet habe. Aber insgemein stellen sich die Herren Auszugsmacher die Sache gar zu leicht vor, und meinen, zu dergleichen Arbeiten gehöre weiter nichts, als eine faßliche und gefällige Schreibart: und so haben wir seit einigen Jahren eine ansehnliche Menge populärer Geschichten jeder Art bekommen, wobey die Geschichtskunde selbst gewiß nicht wenig verloren hat, und künftighin noch mehr verlieren wird. Der Verf. des vorliegenden Buchs gehört eben nicht zur letztern Klasse historischer Schriftsteller, als wir schon wünschten, daß er mehr im Stande seyn möchte, das ganze Feld der deutschen Geschichte zu überschauen. Strenge Kritik, wichtige neue Untersuchungen über deutsche Geschichte, Staatsrecht, Genealogie &c. wird man hier nicht finden. Er legt vorzüglich zwey Werke, die er auch angiebt, zum Grunde, folgt ihnen oder geht von ihnen ab, je nach dem es sein Plan und seine Einsichten fordern. Nicht selten streut er eigene Meinungen ein, die gute Bekanntschaft mit den Quellen selbst und gesunde Beurtheilung verrathen, freylich aber auch zuweilen, daß der Verf. bey dem historischen Studium nicht hergekommen ist. Die Schreibart ist rein und natürlich genug; auch sind die Begebenheiten größtentheils gut geordnet: aber gewiß ist der Verf. oft zu weiterschweifig. Manches könnte kürzer gesagt werden, oder auch ganz wegleiben, um sowol Platz zu fehlenden wichtigeren Sachen zu gewinnen, als auch das Buch nicht zu sehr anzuwachsen zu lassen. Der erste Theil enthält die deutsche Geschichte bis auf den Abgang der Karolinger: der zweyte geht bis auf Rudolf von Habsburg. Was Tacitus vom Nationalgeist und von den Sitten der alten Deutschen sagt, hat der Verf. fleißig excerpiert, Cäsars Nachrichten aber wenig gebraucht. Von der politischen Verfassung Germaniens sagt er nicht genug; von der Gerichts- und Gesetzverfassung und von der Verschiedenheit der Stände gar nichts. Daß die Weiber des alten Germaniens ihre Kleider mit Purpurstreifen ausgeziert, hätte der Verf., mit Schmäde, dem Tacitus nicht glauben sollen: Diese sehr kostbare ausländische



sche Waare ist den Germaniern vielleicht gar nicht bekannt, und gewiß zu theuer gewesen. Der König oder Fürst war nicht Vorsitz und Sprecher in der Nationalversammlung, wie S. 16 vorgegeben wird, sondern Tacitus C. XI. sagt vielmehr, daß hierinn kein Rang gewesen. Die römischen Nachrichten von der großen Unmäßigkeit der Deutschen im Trinken, wobey Tacitus seinem Bize so freyen Lauf läßt, verlieren fast alle Glaubwürdigkeit, wenn man ihre großen, starken Körper, ihre strenge Keuschheit, ihre frugalen Mahlzeiten und so viel andere Umstände dagegen hält: daher hätte Tacitus hier nicht ohne Einschränkung gelten sollen. Die meisten germanischen Völker veränderten ihre Wohnsitze freylich oft, und der Mangel an einheimischen Nachrichten erschweret die Bestimmung derselben nicht wenig: aber von stutzgen konnte doch etwas gesagt werden, zumal da Cluver, Gatterer und andere so gut vorgearbeitet haben. Die Niederlage der Cimbern ist sehr wahrscheinlich nicht bey Verceil, wie S. 28 nach der gemeinen Meinung angegehen wird, sondern bey Verona vorgefallen. S. Bäschings Magazin Th. VI. S. 57. Die Ulpeter und Tentherer werden S. 45 auf 630,000 Mann angegeben: bey Cäsar stehen nicht mehr als 430,000, und vermuthlich ist auch diese Angabe noch zu hoch. Daß die von Karln dem Großen zerstörte Grenzsäule dem Hermann zu Ehren errichtet worden, ist bey weitem so entschieden nicht, als S. 76 f. gesagt wird. Mit der bekannten Fabel vom Donnerwetter bey dem Sieg der Römer über die Quaden unter Marc Aurel hält sich der Verf. sieben Seiten lang auf. Das ist doch wahrlich zu viel, und der Absicht des Buchs unmöglich angemessen. Von den Thüringern und Sachsen, zwey Hauptvölkern in jenen Zeiten, hätte S. 123 allerdings etwas gesagt werden sollen: auch weiß man von ihnen mehr, als leere Muthmassungen, nur der Verf. scheint nichts von ihnen gewußt zu haben, und zieht sich mit der sehr bequemen Entschuldigung aus der Sache, daß dergleichen Nachrichten nicht in seinen Plan gehören. Noch sonderbarer ist, daß er von den deutschen Slaven, die doch einen so großen Theil von Deutschland besetzt haben, und noch besitzen, gar nichts gesagt hat. Vielleicht aber war es eben so gut: denn S. 172., wo die böhmischen und mährischen Slaven genannt werden mußten, macht er die deutschen Slaven und die Wenden zu zwey ver-

## Geschichte, Geographie, Statistik &c. 133

verschiedenen und ursprünglich deutschen Völkern. Der Wiener Vertrag wurde nicht 842, wie der Verf. nach Schmidt Th. I. S. 462. angiebt, sondern 843. geschlossen. — Doch, dies sey genug, zu zeigen, wie viele Mängel und Flecken dieses sonst brauchbare Buch noch an sich trage.

M.

Geschichte der Deutschen für die Jugend, drittes Bändchen, Nürnberg bey Stiebner 1783. 8. 232 S. viertes Bändchen 1784. 224. S.

Noch immer arbeitet der Verf. nach seinem ersten Plan fort, d. h. er liefert in einer mittelmäßigen Schreibart, Auszüge, vorzüglich aus Schmidts und Heinrichs Reichsgeschichte, freylich nicht immer mit gehöriger Auswahl und Beurtheilung, und durchwebt sie zuweilen mit eigenen Bemerkungen. Der dritte Theil enthält die deutsche Geschichte von Rudolf I. an bis auf Maximilians I. Tod. Der vierte Theil geht bis auf das Absterben Rudolfs II. Zu Anfang des dritten Bandes steht ein eigenes Kapitel über die Quellen der deutschen Geschichte im Mittelalter, woben wenigstens die Absicht des Verf. gut gewesen ist.

M.

Geschichte der zwenten Dekade der Regierung Georgs III. K. v. Grossbr., aus dem Engl. überseht von Albr. Wittenberg, Hamburg bey Hoffmann 1784. 8. 660 S.

Wem daran gelegen ist, von allem, was seit 1770 bis 1780. in beyden Parlamentshäusern wichtiges und unwichtiges vorgefallen, umständliche Nachricht zu haben, wird an dem unbekannten Verfasser dieses Werks seinen Mann finden. Für einen Engländer mag eine so weitläufige Erzählung von Parlamentshändeln freylich sehr interessant seyn, aber gewiß nicht für Ausländer, die sich mit einem Auszug, statt der Uebersetzung des ganzen Werks, befriedigen konnten. Zur Geschichte des letzten nordamerikanischen

Kriegs ist es ein wichtiger Beytrag: man erfährt aus verlässigen Nachrichten, wie Großbritannien seine Coli nach und nach verändelt habe, jedoch nur in sofern das nisterium und das Parlament daran Schuld gewesen; die Begebenheiten in Nordamerika selbst sind weder noch vollständig genug erzählt worden. Die Uel läßt sich gut lesen, obschon manche Stellen deutlicher mehr deutsch seyn könnten.

M.

**Grundriß der europäischen Staatengeschichte,  
Gebrauch der heßischen Kadetten, von J  
Glaß, Kassel im Waisenhaus 1783. 8.  
Bogen.**

Der Verf. behandelt eben die Staaten, sche Handbuch enthält, und außerdem meine deutsche, und die heßische Specialge Vorrede sagt er, sein Entwurf könne, wenn viel schmeichle, fast für alle junge Leute Ständen und Jahren zur Erlernung der brauchbar werden. Wir versichern, daß der Ver wiß zu viel schmeichelt. Nicht einmal für ei heßische vialschule wird er in gegenwärtiger Gestalt tauglich und es ist unglaublich, daß er, wie die Vorrede sagt Hauptbegebenheiten aus den besten Handbüchern zusan getragen habe; er müßte denn absichtlich die größtten tigkeiten irgendwo gesammelt, und zur Veränderung m gewebt haben. Auch irrt sich der Verf. gewiß, wenn wartet, „daß ihn größere Kenner, wo er geirrt habe, ren werden:“ denn wer wird Zeit und Gedult genug so gar viele Unrichtigkeiten aufzusuchen? Aber ist's, den Verf. zu bitten, die „vorhabende Ausar eines größern Handbuchs,“ das doch nur wieder ein A aus andern Auszügen seyn wird, ganz aufzugeben. Auszugmachens ist ohnehin schon zu viel: und man von dem größern Handbuch Tröstliches er ren das kleinere so übel gerathen ist? Wer Zeit hat, : zu verzeigung, was S. 8 f. vom Inhalt des :

tags 843, und von Sunnen im zehnten Jahrhundert gesagt wird. S. 16 f. schließt sich die Geschichte Kaiser Friedrichs II. so: „Nun fängt das große Interregnum an, welches 23 Jahre dauert. Es werden verschiedene zum Kaiser erwählt, allein &c. Es entsteht die Zahl der sieben Churfürsten, die unmittelbare Reichsritterschaft, und die Landeshoheit der freyen Reichsstädte.“ Die erste Periode der englischen Geschichte hebt so an: „Im vierten Jahrhundert rufen die Britten die Angelsachsen aus der Gegend von Holstein zur Hülfe; diese bleiben aber im Lande, und errichten 7 Königreiche, deren Namen noch die Hauptprovinzen von England führen.“ S. 129. heißt es: „Elisabeth Petrowna wird 1741. zur Kaiserin gewählt, — und befördert den Achner Frieden 1747.“ S. 160. sagt er vom ersten König von Preußen, „er wird von allen christlichen Fürsten, nur von Polen nicht, für einen König erkannt 1701.“ Den Pabst rechnet er also wohl nicht mit unter die christlichen Fürsten, oder er wußte nicht, daß der Pabst den König von Preußen noch immer nicht als König erkannt hat. Den Namen des Grafen d'Estaing schreibt der Verf. d'Etaing. — Man schlage das Buch auf, wo man will, überall werden dergleichen Unrichtigkeiten in die Augen fallen.

M.

### Auszug aus dem Tagebuch eines Russen auf seiner Reise nach Riga 1783. 192 S. in 8.

Ob der Verf. wirklich ein geborner Russe, oder etwa nur ein zu Riga wohnhafter russischer Unterthan sey, mögen Neugierige ausspähen; aufmerksamen Lesern wird sich bald Anlaß zu Vermuthungen darbieten: der Rec. hält sich bloß an das Buch. Und hier findet man ungemein viel treffende Bemerkungen, welche Scharfsinn und geübten Beobachtungsgeist verrathen: nicht im Ton der gewöhnlichen Reisebeschreiber, die sich bey jeder aufstoßenden Kleinigkeit verweilen, sondern einzelne Züge, Gedanken, Vorschläge, Winke, Lob und Tadel, mit männlicher Freymüthigkeit niedergeschrieben, welche vermuthlich denen, so ihrer Eigenliebe nicht geschmeichelt finden, etwas fremd vorkommen wird.

Am weitläufigsten, nämlich von S. 57 bis zu Ende, spricht der Verf. von Riga. Die alten Rechte dieser Stadt gegen Eurland in Ansehung der Schiffahrt, der Handel, der eigene Zoll, die dastigen Schulen, Schriftstellerey, gottesdienstliche Einrichtungen, öffentliche Vergnügen, Hang und Beschinnungen der Inwohner, sonderlich das Rigische Theater, werden mit Einsicht von ihm beleuchtet und geschildert. Sollte er ein Liefländer seyn, so gehört er gewiß unter die dastigen aufgeklärten Männer, und verdient in Ansehung seiner Schriftstellerey Ermunterung.

Kt.

Erste Linien eines Versuches über der alten Slawen Ursprung, Sitten, Gebräuche, Meynungen und Kenntnisse; ausgearbeitet von K. S. Anton, D. Leipzig bey Böhme 1783. überhaupt 12 Bogen in 8.

In ein dunkles und unbearbeitetes Feld hat sich der Verf. gewagt, aber mehr geleistet, als der von ihm gewählte bescheidene Titel zu versprechen scheint. Aller Orten zeigt er Belesenheit und Sprachkenntniß. Aus zwei Quellen hat er vornehmlich geschöpft, nämlich aus der Sprache, und aus den noch vorhandenen Sitten und Gebräuchen. Um aber hierbey mit möglichster Vorsicht zu verfahren, nimmt er den Grundsatz an, daß, was allen slawischen Völkern, oder doch den meisten unter ihnen, gemein ist, es betreffe Namen oder Gebräuche, das müsse schon ihren ältesten Vorfahren, als sie noch ein einzig Volk ausmachten, folglich vor ihren Trennungen und Besitznehmungen in andern Ländern, bekannt gewesen seyn. Die slawische Sprache findet man, doch nach verschiedenen Dialecten, bekanntermaßen bey den Russen, Polen, Tschechen in Böhmen und Mähren, Serben in Ober- und Niederlausitz, Krainern, Dalmaten, Ehrwatern oder Chorwatern, Serbiern, Bulgaren, Slawonern und Ilirern, Bosniern; dann auch obgleich mit mehrerer fremden Zumischung, bey den ausgestorbenen Preussen, Mäßen, Letten und Litauern. Bey diesen Völkern sammelte der Verf. so weit die von ihm aufgefundenen und namhaft gemachten, aber immer mit Prüfung genutzten Hülfsmittel reichten, Was

teria:

verfallen zu seinem Versuch, welchen gewiß kein Leser ungenügend aus der Hand legen wird: nur muß man keine vollständig: Geschichte der alten Slawen darinn suchen.

Ein solches Buch leidet keinen Auszug: erstliche Anmerkungen mögen daher diese kurze Anzeige beschließen. Der Verf. hält die Serben und Jazygen, welche nach einer nicht ganz unwahrscheinlichen Vermuthung unter den Sarmaten ursprünglich verborgen waren, für die Stammväter der Slawen. — Nicht alle seine Behauptungen und Muthmaßungen stützen sich auf gleich starke Gründe; doch ist keine einzige ohne allen Beweis vorgebracht: und wo er nicht völlig überzeugt, da giebt er wenigstens Anlaß zu weitem Untersuchungen. Ein Beyspiel mag zur Erläuterung dienen. Constantin meldet, daß die Slawen unter Zupanen stünden. Dobner erklärt dies Wort durch zu pan Wirtherr; unser Verf. aber durch Sud:Pan Gerichtsherr. Letzterer führt einige Gründe an, auf welche aber auch der erste, der ohnehin die Schreibart auf seiner Seite hat, seine Vermuthung eben so dreist stützen kann. Die Bedeutung ist also wohl noch etwas zweifelhaft. — S. 78 meynt der Verf. das Wort Rosch, welches bey den Serben das Getraide bezeichnet, sey in andern Dialekten verloren gegangen. Dies ist wohl ein kleiner Irrthum; denn in der russischen Sprache heißt der Roggen noch jezt Rosch, doch hört man gemeinlich dafür die vielfache Zahl Rschi. Eben so sagt er S. 83, die Slawen hätten für die Reiterey keinen eignen Namen; gleichwohl scheint der Russen ihr Konniza ein alter eigenthümlicher, von kon das Pferd, abgeleiteter Ausdruck zu seyn. — Bey Karischma die Schenke, ein Krug, welches S. 95 aus einigen slawischen Dialekten angeführt wird, ist das russische Kortschma (welches nach dem feinem moskowischen Dialekt Kartschma ausgesprochen wird, und aus dem Polnischen entlehnt seyn soll,) vergessen worden. Mehrere Anmerkungen beyzufügen, verbietet der enge Raum.

Km.

Der gegenwärtige Staat von Rußland. St. Petersburg und Leipzig 1783. 230 S. in 8.

Das Original soll, wie einige Nachrichten versichern, ungefähr um das Jahr 1780 in holländischer Sprache an

an das Licht getreten, dann in das Deutsche, und daraus auch ins Französische übersezt, der Verf. aber der holländische Arzt Wonzel oder Wunzel seyn, welcher eine Zeitlang bey dem Cadettencorps in Petersburg stand, im Jahr 1778 diese Residenz verließ, und wie man S. 71 sieht, im folgenden Jahr noch seine gesammelten Nachrichten mit Zusätzen betrieberte. Unter 59 Rubriken liefert er manche gute Bemerkung; seine Urtheile sind zuweilen eben so freymüthig als treffend. Aber es ist ihm wie mehreren Ausländern gegangen: in der Residenz, wo sie sich kurze Zeit aufhalten wollen sie das ganze Reich kennen lernen; aus Mangel an Sprachkenntniß können sie nicht gehörige Erkundigungen anstellen, und geben sich nicht einmal die Mühe, genau zu beobachten. Hierdurch will Rec. das gegenwärtige Buch nicht herabwürdigen; nur kann er nicht dem lauten Lob beystimmen, mit welchem gemeiniglich dergleichen von Auslands Verfassung handelnde Schriften belegt werden.

Der Verf. hat, wie er selbst gesteht, vieles aus andern, sonderlich aus deutschen Büchern entlehnt; oft ohne Wahl und Beurtheilung abgeschrieben; manchen Gegenstand viel zu unvollständig behandelt, auch genug falsche und halb wahre Nachrichten und schiefe Urtheile eingemischt. Aus mehreren angestrichenen Stellen mögen nur einige hier zum Beweis dienen. Der Verf. irrt, wenn er behauptet: die Russen hätten in ihren Kirchen keine Bilder, sondern nur Gemälde S. 25 (hat er denn keine durch und durch gegossene Crucifixe gesehen, die in der Kirche getragen und geküßt werden? jeder Russe trägt ein solches am Hals; ohne noch an andre gegossene Bilder zu denken); ferner: die Katholiken genöthigen nicht so viel Freyheit als die Protestanten S. 27; die russischen Priester hätten keine Gewalt über einander, sondern der Bischof und der gemeine Priester in seinem Kirchsprengel eine gleich große S. 34; Edelleute, welche ihre Kinder in das adeliche Erziehungshaus oder Cadettencorps geben wollen, müßten wenigstens Majors Charakter haben S. 106 (das ist nur von solchen zu verstehen, die ihren Adel durch den Kriegsdienst erlangt haben; doch sind auch hier Ausnahmen); das Kriegscollegium sey in Departementen getheilt S. 172, (die namhaft gemachten Commissariate stehen unter jenem); die Officiere bekämen Portionen, wenn die Armee fremde Gränzen betritt S. 182; in Reval sey ein Zimmerwerf für Kriegs-

Kriegsschiffe S. 185 u. dgl. Die Stärke der Chevaliergarde giebt er S. 74 viel zu groß an. Die Versicherung S. 119, daß im ganzen Russischen Reiche kaum 50 Aerzte wären, möchte vielleicht kaum vor 30 Jahren wahr gewesen seyn; denn ohne an die Divisionsärzte zu denken, so findet man deren schon viele in Petersburg, und nach Verhältniß in jeder Stadt etliche; nun muß nach den neuesten Verordnungen vom J. 1775 jeder Kreis seinen aus der Kaiserlichen Kassa besoldeten Arzt und noch drey Wundärzte haben: da aber jetzt über 40 Gouvernementer sind (der Verf. zählt S. 4 nur 28,) und jedes derselben etliche Kreise hat, so läßt sich leicht auf eine weit größere Anzahl von Aerzten der Schluß machen. Daß sie sich bey dem medicinischen Collegium müssen bepröben lassen, geschieht aus weiser Vorsicht, und versichert nicht des Verf. bitterm Tadel: ohnehin wird es nicht durchgängig in den Provinzen beobachtet. Bey den schiefen Urtheilen von Mönchen S. 35; von den Reichsgrundbesitzern S. 40; von den Odnodworzen, die S. 63 unadliche Besitzer von Landgütern, und S. 175 freye Bauern helfen; von der russischen Sprache, in welcher nicht nur hebräische, sondern auch solche Buchstaben vorkommen sollen, die durch ein einziges Zeichen Spr, kw, zw, ausdrücken S. 23; mag Rec. sich eben so wenig verwellen, als bey den vorkommenden falschen Benennungen, oder der Vorherverkündigung S. 24, daß man innerhalb 500 Jahren eben so allgemein Russisch als jetzt Französisch reden werde. Ein paar Anmerkungen hat der Uebersetzer beygefügt: möchte er im Stande gewesen seyn, die vorkommenden Fehler zu berichtigen, so hätte er dem Buch eine größere Brauchbarkeit und der Uebersetzung einen Vorzug vor dem Original verschafft!

Im.

Neue Reise durch die Südsee im Jahre 1771 und 1772, angefangen von dem Herrn von Marion und geendiget durch den Ritter Duclesmaur, aus den Tagebüchern der Schiffe zusammengetragen von Herrn Crozet. Nebst einem Auszuge aus des Hrn. von Surville Reise in eben diesen



Strehliſchen Kreiſes. Fünftes Stück, Beſchreibung des Koſelschen und Toſter Kreiſes. Zusammen 17½ Bogen in 8.

**N**achleſe zum Pleſiſchen Kreiſ. Er hatte 1783, 27241 Einwohner, 3 Städte, Pleſſe, Nicolai und Koſlau, und 126 Dörfer; Koſlau, 154 Häuſer, 833 Einwohner und die Herrſchaft 25 Dörfer. Der Lubliner Kreiſ iſt über 24 Quadratmeilen groß, wovon  $\frac{1}{2}$  Wald ſind, in dem noch 1756 ein Bär, und 1776 ein Elendthier erlegt wurde; und noch iſt 461 Bienenſchwärme befindlich ſind. Der Einwohner waren, ohne die zwey Städte die er enthält, 1783 12066. Hier iſt die einzige in Schleſien blühende, 1753 angelegte Tabackspfeifenfabrik; ſie beſchäftiget 104 Menſchen; liefert jährlich gegen eine Million Pfeifen, wozu ſie 600 Klaſtern Holz brauchet, und den Thon über ein Jahr unter freyem Himmel liegen läßt, das Arbeiterlohn für 1000 faſt 2 Ellen lange Pfeifen iſt zehn Thaler. Sie ſollen den holländiſchen nichts nachgeben. Auch ſind im Kreiſe 10 hohe Oefen, 38 Friſchfeuer und 4 Zähhauer; erſtere liefern jährlich gegen 50000 Centner geſchmolzen Eiſen, wovon in den übrigen 38000 Centner Stab- und Zähhneiſen verfertigt wird. Die Herrſchaft gehört dem Hrn. von C o w o ſ k y, von Jeanneret, und den Graſen von S o r; dem miltiern inſondere die Stadt Lublinez von 1421 ufern und 800 Einwohnern. Die andere Stadt ag hat in 130 Häuſern 903 Einwohner. Der Oberino 66, die zum Theil andern Herren gehören. Den Kreiſ iſt katholiſch. Der Roſenbergsche Kreiſ enthält 24 Quadratmeilen, hat einen ſchlechten Boden, Klein Vieh. dem Land 16966, in den beyden Städten aber, Roſenberg und Landsberg, ohngeſehr 1750 Menſchen, die Herrſchaft iſt ein Majorat der gräflichen von Gaſchingſchen Familie. Das vormals reiche Auguſtinerkloſter hat ſich durch Brand und Krieg gemüthigt geſehen, ſeine Allodial- und Fundamentgüter 1770 an einen Hrn. von Jordan zu verkaufen, worauf die geiſtlichen ihren Ordenshabit ablegten, deren iſt 5 unter einem Adminiſtrator ſind. Der Dörfer dieſes Kreiſes werden hier 91 angegeben.

**Viertes Stück.** Der **Beuthensche Kreis**, der nebst der Standesherrschaft **Beuthen** noch einige dem **Bischof zu Breslau** gehörige Dörfer enthält, (und hier etwas unschicklich, der Nähe wegen, in die Kreise des Fürstenthums **Oppeln** eingeschoben wird) hat 10 Quadratmeilen, gutes Eisenerz (150000 Kübel, jeden von  $1\frac{1}{2}$  Centner das in 3 Horden geschmolzen wird), Galmen (jährlich 800 Fässer, jedes von 12 Centnern), guten Thon und Steinkohlen, und fetten Boden; Schwaden wächst wild und wird nicht gesammelt. Einwohner sind auf dem Lande 9877, in **Beuthen** 1628, und in **Tarnowitz** 1282. Die Geschichte der Standesherrschaft ist nicht bis auf die neuern Zeiten fortgesetzt. **Beuthen** selbst ist sehr herabgekommen: ist hat er durch Tuch- und Zeughandel einige Nahrung. **Tarnowitz**. Der seit 1755 eingestellte Silberbergbau ist 1783 aufs neue eröffnet worden. Seit Antritt der preuß. Regierung ist hier eine evangelische Kirche und Schule angelegt, die Jesuitenmission 1767 vertrieben, und ihr Missionshaus der Kammer überlassen worden. Der Dörfer sind 75. Der **Großstrehlitzer Kreis** des Fürstenthums **Oppeln** ist 20 Quadratmeilen stark, hat einen schlechten Boden doch starken Obstbau, einen starken Forst, woraus im vorigen Jahr allein 9000 alte Eichen geschlagen worden sind. Harte Sclaverey der Unterthanen, deren in Städten und Dörfern 1783, 13668 waren. 75 Dörfer; in einem derselben, **Himmelsitz**, liegt ein **Eistertiensterkloster** gleiches Namens, dem noch 7 Dörfer gehören.

**Fünftes Stück.** Der **Koselsche Kreis** des Fürstenthums **Oppeln** hat 9 Quadratmeilen, außer der Stadt **Kosel**, 77 Dörfer und 14674, insgesamt katholische Einwohner. Die Stadt hatte vor dem 30jährigen Krieg 410 Häuser und 4000 Einwohner, ist 191 Häuser, und 1149 Einwohner, doch ohne die Garnison. Während der langen Belagerung 1761 ließ der Kommandant **de la Motte**, zur Bezahlung der Soldaten, Nothmünzen aus Blech und hernach aus Kartenblättern machen, die nachher wieder eingelöst wurden, und weil sie in 150 Jahren die einzigen seyn sollen, hat sie der Verf. in Kupfer stechen lassen. Seit 1780 ist auch ein **Stablisement** der **Herrnhuter**, Namens **Gnadenfeld**, im Kreise, das  $1\frac{1}{2}$  Meile von **Kosel** liegt, und, in gewöhnlicher Einrichtung 100 Einwohner hat. Der **Tosler Kreis** des

Alg. d. Bibl. LXIII. B. I. St.      D      Für

Fürstenthums Oppeln wird von Bülchingen nicht besond gezählt, sondern zum Großstrehlißer Kreiß gerechnet, dem Verf. aber auf 36 Quadratmeilen geschätzt. Es gere den dahin 4 Städte, 2 Marktflecken, 153 Dörfer, 1 eine zu Jakobsvalde, der Prinzessin von Hohenlohe gerige, blühende Messingfabrike, die jährlich gegen 400 E einer Kupfer in Messing verwandelt, und als Blech, Drath und messingne Waare, verkauft. Auch sind im R noch 9 Hoheöfen, 5 Zähnhammer, 5 Glashütten und 64 aschfiedereyen, und 24536 Einwohner, die, außer den brikanten in dem tiefften Aberglauben stecken. Die St Gleiwitz ist ein Beyspitel, wie ein Ort durch seine Land herrschaft zu Grunde gerichtet werden kann. Unter der j gen Regierung fängt er an sich wieder etwas aufzuheß und hat ist 1559 Einwohner in 195 Häusern.

Ag.

Reisemagazin zur Ausbreitung der Völkers u Menschenkenntniß. Mit Anmerkungen verhen. I. Bandes I. Stück. Altona 1784. I J. D. A. Eckhardt. 8 Bogen in 8.

**B**ey der großen Menge schon cursirender period Schriften gleichen Inhalts, darf sich der Anfa ses Reisemagazins doch gar nicht schämen, in ihre schaft zu treten, da sich der Herausgeber desselben durc schickte Auswahl lezenswürdiger Aufsätze, durch Stärke der Uebersetzungskunst und musterhafte Schreibart und du seine Zusätze und litterarischen Anmerkungen, sich na Seiten als den Mann zeigt, der schon seit langer Zeit, Statistik, Geschichte und Erdbeschreibung und deren be Hülfsmitteln bekannt gewesen seyn muß, und also vorzü im Stande ist, auch für andre ein Magazin dieser Kennen anzulegen, und daß es wahr sey, was er von sich in der A de sagt, daß er nicht bey irgend einer Uebersetzungsi im Solde stehe und seine Arbeit nicht auf den Kauf u sondern freywillig einen Theil seiner Nebenstunden dazu wende, zur Erweiterung nußbarer und nöthiger Kenntn etwas beyzutragen. Dieses erste Stück enthält nur zwey, a gen

gewiß wohlgeschriebene und lesenswürdige Artikel, beyde aus dem Englischen übersetzt. 1) Geschichte von Sumatra, oder Nachrichten von der Regierungsverfassung, den Gesetzen, Sitten und Gewohnheiten der Eingebornen dieser Insel, nebst einer Beschreibung der natürlichen Produkte, und der alten politischen Einrichtung derselben, durch William Marsden — in einem Auszuge aus dem Monthly Review, des Aug. und Sept. 1783. Der Verf. ist lange in Sumatra gewesen, und seine Nachrichten sind nach der Schells: Kroonschen Beschreibung so wenig überflüssig, daß vielmehr jeder, wer diese besitzt oder kennt, auch jene damit verbinden muß. Wir entsinnen uns lange keine interessantere Beschreibung eines fremden Landes gelesen zu haben. 2) von S. 77. Geschichte der politischen Verbindung zwischen England und Irland von der Regierung Heinrich II. bis auf die gegenwärtige Zeit, aus einer englischen Schrift vom Jahr 1780. Sie geht nur bis auf den Freiheitsbrief der Irländer von 1216, und sind also noch manche Fortsetzungen zu erwarten, die bey der dermaligen Säkularung zwischen beyden Reichen aufmerksamen Lesern nicht anders als sehr willkommen seyn können.

Ag.

**Neuere Geschichte der evangelischen Missionsanstalten zu Bekehrung der Heiden in Ostindien, aus den eigenhändigen Aufsätzen und Berichten der Missionarien herausgegeben von Gottlieb Anastasius Freilinghausen, ordentl. Prof. der Theologie &c. Fünf und zwanzigstes Stück. Halle in Verlegung des Weisenhauses, 1782. 4. Sechs und zwanzigstes Stück 83. Sieben und zwanzigstes 1783. 366 Seiten**

**D**as 25te Stück enthält unter drey Abtheilungen Berichte von den Missionen zu Trankebar, Wöperi, bey Madras und Cudalur, vom Jahr 1780 und 1781. In Trankebar ist Ruhe und Friede. Aber das Tansschaurland bis Tirutschinapalli hinauf von feindlichen

Truppen überschwemmt, auf die schrecklichste Weise verwü-  
 stet, auch größtentheils von Einwohnern entblößet worden,  
 weil eine große Anzahl von Kindern aufgefangen und fort-  
 geschickt ist. Hr. Gerike meldet in seinem Tageregister  
 vom Jahr 1781 verschiedene kriegerische Auftritte, die es um  
 Eubelur zu der Zeit gegeben hat. Die Siege des Sir Eyre  
 Coote über Syder Ally sind aus den öffentlichen Zeitun-  
 gen bekannt. Von speciellen Dingen liest man hier nicht  
 viel darüber. Der engländische General hat sich gegen die  
 Mission stets wohlthätig bewiesen, auch ihrem öffentlichen  
 Gottesdienst etlichemal beigewohnt. Ein besonderer An-  
 hang zur Erläuterung des Krieges liefert Nachrichten  
 welche 1) den Syder Ally, 2) den Nabob der Carn-  
 atic, 3) den König von Tanschaur betreffen, und 4)  
 eine historische Abhandlung von den Maratten und dem  
 Kriege der Engländer mit denselben. Von dieser  
 letzten ist Hr. Prof. Sprengel Verfasser. Sie steht in  
 den wöchentlichen hallischen Anzeigen, aus denen sie  
 Hr. Fr. mit Genehmigung des Verf. und dessen Zusätzen  
 hier hat abdrucken lassen, und giebt diesem Stück einen vor-  
 züglichen Werth. — Am Schluß werden noch einige rühm-  
 liche Kriegsoperationen der Engländer, unter andern die  
 Eroberung des Forts Gualier durch Capitain Popham,  
 beschrieben — Durch diese Nachrichten wird dies Stück ins-  
 unter als die vorhergehenden. Daß die Missionarien  
 solchen Umständen mit allerley Mühseligkeiten zu kämp-  
 fen haben, ist begreiflich, doch hat die Fürsorgung Gottes  
 Hrn. Gerike und die Mission gewacht. Hr. Sütter-  
 mann aber ist gestorben.

Das 26ste Stück giebt wieder in drey Abtheilungen  
 Nachrichten von Trankebar, Tanschaur und Ti-  
 rutschinapalli, imgleichen von Calcutta in Bengalen.  
 Aus Hrn. Kleins Briefen sehen wir, daß die im Jahr  
 1778 errichtete gelehrte Gesellschaft in Batavia, wel-  
 che Preisfragen zur Beantwortung vorlegt, und jähr-  
 lich einen Band ihrer Arbeiten in Druck giebt, ihn und seine  
 Gehülfen zur Theilnehmung an ihren Beschäftigungen einges-  
 laden habe. Auch wird manches zur Naturgeschichte gebo-  
 riges in diesen Briefen mitgetheilt, z. B. über die Begat-  
 tung der Elephanten und ihre Nahrung, die Zubereitung  
 des Salpeters von Candia, die Verfertigung des Pulvers  
 daselbst

baselbst, die Generation der Edelfgesteine auf Ceylon, u. d. g. Hr. Klein hat von des Hrn. N. Michaelis Anfragen wegen der Elephanten, Crocodillen &c. sich Abschriften genommen, und solche überall zur Beantwortung herumgeschickt, die er künftig bekannt machen wird. Die Liebhaber der wilden Schweinjagd, wenn Jäger die Missionsberichte oder unsere Bibliothek lesen, können aus Hrn. Pohlens Tagebuch lernen, wie man in Tirutschinapalli auf folgende besondere Art diese Thiere erlegt: „Man richtet nämlich Böcke dazu ab, welche dort an Leichtfertigkeit die europäischen Böcke übertreffen. Einem solchen Bock setzt man eine scharfe Klinge auf die Stirne, die nicht völlig so lang, als ein Zeigefinger, aber dick und zweyschneidig, und an einem Zaum von Leder befestigt ist, den man ihm, wie den Pferden die Zäume, anlegt. Damit geht der Bock sodann auf das Schwein los, und giebt ihm, wenn es Lust zu sechten hat, so viel Stöße, daß es endlich niederfällt.“ (S. 161). Die Beispiele von grobem Aberglauben, denen dortige Christen noch ergeben sind, haben uns nicht befremdet. Wir finden ihnen ähnliche in großer Menge mitten unter uns. Wenn in Berlin noch angesehene vornehme Leute an den Monddoctor glauben, wenn man in Zürich noch durch die Kraft des Gebets Teufel austreiben, und allerley Kranke heilen zu können meynt; so ist es wohl eben nichts befremdendes, daß eine Wittwe aus Hrn. N. Gemeinde sich von einem Pusari, oder Pferdeknecht des Nabob's, bereden läßt, ihre Tochter sey vom Teufel besessen, und er wolle ihn für eine Pagode austreiben — Aus Hrn. Schwarzens Briefe vom 15. Febr. 1781, und Hrn. Kiernanders Nachrichten von Bengalen, lassen sich wieder einzelne wenige Brocken von Syder Allys und General Cootes Kriegsoperationen auffammeln. — Mit dem 26. St. ist das Titelblatt und die Vorrede zum zweyten Bande der neuern Geschichte der evangelischen Missionsanstalten ausgegeben.

Im 27sten Stücke liest man Nachrichten von der dänischen Mission zu Trankebar und von den englischen Missionen. Das Interessanteste darinn ist Hrn. Schwarzens Beschreibung seiner Reise zu dem Syder Ally nach Sirengapatnam, welche ihm der General Munro zu Madras im Jahr 1779 auftrug, um jenes Gefinnungen

zu erforschen. Man lernt daraus den Syder Ally als einen Mann kennen, in dessen rohem Charakter das Barbarische mit dem Gutmüthigen sonderbar gemischt ist. Er läßt seine vornehmsten Staatsbedienten, sogar seine eigenen Söhne und Schwiegersöhne, auf gleiche Art wie den geringsten Stallknecht, öffentlich fäupen, wenn sie pflichtwidrig gehandelt haben. Er kann weder lesen noch schreiben, hat aber ein vortrefliches Gedächtniß, und betreibt seine Regierungsschäfte mit großer Ordnung und Thätigkeit schnell hintereinander. Die Nachrichten, welche von auswärtigen Distrikten einlaufen, läßt er sich vorlesen, und befiehlt auf der Stelle, was geantwortet werden soll. Die Schreiber fertigen die Befehle schriftlich aus, lesen ihm selbige vor, und er drückt sein Siegel darauf. Er nimmt sich vorzüglich der verwaiseten Kinder an, deren keines er unversorgt läßt. In der Religion läßt er jedem völlige Gewissensfreiheit. Ein hoher Berg nahe bey der Festung Nasuri, der sonst vielen Reisenden ihre Nasen gekostet hat, weil der heidnische Götz, der auf selbigen in einer Pagode verehrt wird, der Sage nach, großes Wohlgefallen am Opfer von Menschennasen gehabt haben soll, kann jetzt ohne Gefahr bereiset werden, weil Syder den Bewohnern des Berges diese Unmenschlichkeit aufs schärfste verboten hat. Hr. Schwarz wurde vom Syder sehr gütig aufgenommen. Er ließ ihn bey sich sitzen, hörte ihn an, sprach ganz offenerherzig mit ihm, und bezeugte, daß er mit den Engländern im Frieden leben wolle, wofern — Was er ihm mündlich gesagt hatte, ließ er in einen Brief fassen und selbigen Hrn. Schw. nochmals vorlesen, womit er ihn dann zurückschickte. Wenn der Nasob von Madras nicht alles zu vereiteln gewußt hätte, sagt dieser, so wäre seine Gesandtschaft eine Vorbereitung zum Friedensvertrage gewesen. — Unter den Truppen des Syders fand Hr. Schw. Europäer, besonders Deutsche und Franzosen. Ein französischer Officier commandirte einige hundert Europäer außer der Festung, und die Husaren standen unter den Befehlen eines Würtenbergers, Hrn. Budene.

Da sich Syder um den Glauben des Volks nicht bekümmert, so stellte der Missionär mit den Christen, die er fand, auch überall Gebetsübungen an. Selbst in dem Palaste des Fürsten predigte er Hohen und Niedern das Evangelium;

gestum; das will so viel sagen, er sprach mit ihnen abgebrochene Worte von der christlichen Lehre, welche hier, wie in den meisten Fällen, wo sie zu den Heiden oder Mahomedanern von Christo reden, auch nichts weiter wirkten.

Recens., welcher sich schon im Anhang zum I—XII. B. der A. d. B., und nachher mehrmal über das sogenannte Befehrungsgeschäfte der Heiden durch die Missionarien, freymüthig erklärt hat, unterdrückt gern die Gedanken, welche ihm bey Lesung dieser Blätter wieder durch den Kopf gefahren sind, weil doch ihre Aeußerung zu nichts dienen würde. Wenn Gott, wenn Christi Lehr- von den abergläubigen, unwissenden Heiden recht erkannt werden sollte, müßte man's doch wahrlich anders anfangen, als daß man den Leuten, die einem auf der Landstraße oder sonst irgendwo in den Wurf kommen, ein Wörtchen vom sündlichen Verderben der Menschen, von ihrer Aussöhnung mit Gott durch den Mittler, von Buße und Glauben im Allgemeinen vorredete. Nach der Methode, womit das Werk getrieben wird, gehört wahrlich viel dazu, sich zu überreden: daß das Institut das Interesse der Menschheit und Gottheit betreffe, und aufs Ganze gehe, wie Hr. Burghardt in einer Predigt, die in der Savoy zu London gehalten worden, (S. 355) sagt. Ich lasse einen jeden Unpartheyischen urtheilen, wenn die Missionarien mit den einfältigen blinden Heiden so sprechen, wie Hr. B. hier mit den Christen spricht: „O du, der du den Ruf Gottes so oft und so deutlich hörst, zu Christo zu kommen, und ihm nachzufolgen, schlage in dich, und erbarme dich über dich selbst. Falle nieder und weine Tag und Nacht zu den Süßen Jesu, bis er dir durch seinen Geist ein neues Herz giebt,“ ob die Leute das verstehen, und nun wissen, wie sie es eigentlich anfangen sollen, um gute Christen zu werden. Der Bramahne, der das hört, sey von ehrlichem oder böbischem Herzen, er wird doch nicht begreifen können, wie man durch anhaltendes, Tag und Nacht fortgesetztes Weinen, Gott und Christo gefallen, Gott und Christo ähnlich werden könne. Da lobt er sich vielmehr seinen Götzen, der ihn vergnügt seyn läßt, und spottet des Gottes der Christen, dessen Gnade man sich erst durch wiederholtes Weinen und Wehklagen erbitten muß. — „Das wahre Christenthum ist mit viel Kreuz verbunden“ hört man ohne Unterlaß die Missionarien den Heiden sagen.



Aber ist es denn in Ansehung aller Christen auch wirklich wahr? Und kann das Christenthum, wenn es so wäre, nach der menschlichen Natur, die doch unter Indianern und Europäern sich immer gleich ist, den Leuten auf die Art annehmungswürdig werden? Wenn man den Heiden zu der Einsicht bringen könnte, daß er durch wahre Gottesverehrung und treue Befolgung der christlichen Lehre in jeder Absicht ein vergnügter, ruhiger, getrosteter, glücklicher Mensch werde, so, dünkte ich, würde er Liebe fürs Christenthum gewinnen. Aber dazu gehörten andere Vorerkenntnisse, die ihm erst durch längeren Unterricht müßten gegeben werden, wozu bis jetzt bey der Mission die Anstalten noch fehlen. — Im Grunde ist es auch nicht einfaches, vernunftmäßiges Christenthum, was die Missionarien lehren, sondern die methodistische gangbare Theologie des Hallischen Waisenhauses von des jüngeren Franke Zeiten her.

Alf.

**Briefe über Sicilien und Malta, von dem Hrn. Grafen von Borch an H. G. von N. geschrieben im J. 1777, als ein Supplement zu der Reisebeschreibung von H. Brydone, mit Charakteren vom Etna, von dem alten und neuen Sicilien, und 24 Kupferstichen. Erster Theil. Bern bey der neuen typographischen Gesellschaft, 1783. 198 S. Zweyter Theil, 202 Seiten in Kl. 8.**

Briefe sind sehr angenehm geschrieben und enthalten viel Merkwürdiges, besonders für die Natur- und Alterthumskunde, und häufige Berichtigungen der Brydone'schen Mittheilungen. In der Vorrede zeigt der Verf., daß wir noch keinen vollständigen Schriftsteller über Sicilien haben, und den man mit Zuverlässigkeit zu Rath ziehen könne; der Baron von Kiedeser wäre im Stande gewesen, dem Verleger Genüge zu leisten, wenn nicht bey ihm eine entschiedene Neigung für das schöne Alterthum jeden andern Gegenstand als unzuweckmäßig verdrängt hätte.

Der

Der Verf. fuhr am 23. Nov. 1776 in einer Malthesischen Speronara, einem kleinen Fahrzeug zu sechs Rudern, womit man die weitesten Reisen ohne Gefahr unternimmt, von Neapel ab, und landete wegen eines Sturms am 24sten an einem armseligen Ort, Don Overa, wo ihn ein ungünstiger Wind bis zum 28sten aufhielt. Die natürliche Fruchtbarkeit von Calabrien, das jetzt ohne Kultur ist, und Bewohner hat, die mehr den Bären als Menschen gleichen. Der Verf. wünscht, daß ein geschickter Kräuterkenner, wie nämlich Gilibert die Pyrenäen, dieses noch unbekanntere Land von einem Ende zum andern durchforschen möchte. Die Alterthümer auf Capo di Minerva. Nachrichten von Pastum und den drey berühmten Tempeln. Der mittlere, der am meisten Majestät und das Aeußere noch in gutem Stand hat, war vielleicht dem Jupiter, der zu seiner Rechten der Juno, und der dritte, der am entferntesten steht, einer andern Gottheit vom ersten Rang geheiligt. Die so berühmte Scylla hat keinen Schlund: aber in der Meeresenge von Messina kömmt alle sechs Stunden ein reisender Strom, der ein Schiff, das zur Zeit der Fluth hindurchfahren wollte, unfehlbar gegen den Felsen zerschmettern würde.

Messina hat den schönsten Hafen, der nur noch von dem zu Maltha übertroffen wird: aber die Handlung liegt darnieder. Die Pest hat die Stadt 1743 grausam mitgenommen, und sie hat sich noch nicht wieder erholt. Ihre schönen Häuser stehen meistens verlassen da, sie ist ein schöner Körper ohne Seele. Die Messineser machen künstliche Mählsleine, die andern, welche aus den italiänischen Steingruben kommen, an Güte nichts nachgeben, wovon das Verfahren angegeben wird. Der Verf. hatte schon in seiner Abhandlung vom Steinsaft, Ländern, die keine Bruchsteine haben, den Rath gegeben, die Mängel der Natur durch Nachahmung ihrer Produkte zu ergänzen.

Catania hat ein sehr schönes Ansehen; sie ist der Phönix, der sich aus dem Schoos der Zerstörung desto schöner und glänzender emporgeschwungen. Der Fürst von Biscaris besitzt ein sehr reiches Antiken- und Naturalienkabinet, das auch wegen seines methodischen Anblicks interessant ist. Er ist Stifter der Akademie des Aetna, bey welcher der Kanonikus Recupero Sekretär ist, und hat der Entdeckung der Alterthümer von Catania, wovon er eine

Beschreibung bekannt machen wird, beträchtliche Summen aufgeopfert. In einem ungeheuren mit Lava überdeckten Strich Landes läßt der Fürst sich ein Landhaus bauen und die Lava wegschaffen und benutzen. Die Kirche der Benediktiner hier ist eine der schönsten in Italien. Ihr schönes Musäum von Antiken und Naturalien ist schon oft wegen seiner so zu sagen theatralischen Anordnung für größer, als des Fürsten seines angesehen worden; aber wirklich besitzt der Fürst nicht nur auserlesene, sondern auch mehr Stücke.

Sehr schön und lehrreich ist die Beschreibung der Reise auf den Aetna am 16. Dec. im achten Briefe. Keinen schaudervollern Anblick hat vielleicht die Welt aufzuweisen, als die noch von der Eruption von 1669 übrige Lava, die 15 Meilen lang und 30 breit ist. Aber diese über alle Substanzen liegende Lava ist auch, wie alle Dinge, dem Wechsel unterworfen. Endlich triumphiren die Luft, und besonders der durchdringende Schirocco, über ihre Härte, und nach Jahrhunderten ist sie wieder fruchtbare Erde. Die von 1669 ist schon mit leichtem Moos überwachsen, aber die von 1766 noch ganz nackt. Die Regionen des Bergs, genauer angegeben, als es bisher von Andern geschehen war. Der Krater theilt sich in zwei kegelförmige Spitzen, aus deren einen ein immerwährender Rauch aufsteigt, der wieder auf die Seite des Bergs unter der Gestalt von weißlichen Flocken herabfällt. Die verschiedenen Methoden, die man versucht hat, die Höhe des Bergs barometrisch zu bestimmen. Der Verf. rechnet nur 72 Schuh auf eine Linie in der Quecksilbersäule, und glaubt hiedurch ein richtiges Mittel zu den verschiedenen Luftschichten zu treffen, die in Verhältniß ihrer Höhe mehr oder minder merklich abnehmen. Den Winter hat er immer zu dergleichen Beobachtungen vorgezogen, weil er bemerkt, daß die Quecksilbersäule alsdann weniger abweicht, als im Sommer. Das Gegentheil ist bey der Magnetnadel, die nahe bey dem Krater in große Unruhe gerieth und bald darauf gänzlich ihre Kraft verlor. Im Sommer sollen die Abweichungen weder so merklich, noch mit einer solchen Entkräftung der Nadel verbunden seyn. Bemerkungen am Thermometer und die Seltsamkeit des Klima's von Catania, die von den Luftströmen aus dem Lavafeld herrührt. Die vulkanischen und die natürlichen Produkte des Aetna. Auf den Feldern sieht man Roggen, Weizen, Gerste, Hafer, Reis und

alle Küchengewächse von besonderer Güte. Die Seen, anders der lentinische, sind mit großen und schönen besetzt. Auch ist Ueberfluß an Wildpret. Die Insulaner haben den Feldfrüchten nur wenig, weil sie sich größtenteils von den vielen balsamischen Pflanzen nähren. Der Feigenbaum, *di cento cavalli*, der im Umfange 178 Fuß hat, und in dessen Mitte ein kleines Haus gesetzt, um die große Menge von Früchten, die er jährlich zubewahren. Theokrits Schäfer muß man mit selbst nicht auf dem Aetna suchen, dagegen der falsche Dichter alles mit den schwärzesten Farben schildert. Das männliche Geschlecht ist überhaupt schön, aber nur um bis ins neunte oder zwölfte Jahr; in der eigentlichen Jugend der Jahre sind die Reize schon verweltet. Bey dem weiblichen Geschlecht ist keine so auffallende Veränderung; die Farbe des Cataniens sticht ein wenig ins olivengrün, und sein starker Körper ist voller Munterkeit. Der Landmann ist gesprächig, gastfrey, höflich und dienstfertig; der übrige Theil nur durch Eigennuß und Bucher belebt. Der Handel könnte bey der Menge von Produkten, die der Aetna liefert, sehr ansehnlich seyn: aber das Verbot der Ausfuhr gewisser Artikel macht den Landmann muthlos.

Das heutige Syrakus ist in einem so schlechten Zustande, daß es kaum einen Fremden aufnehmen kann; wirklich war in der Stadt keine einzige Herberge. In dem *finis Sicaniae* sah der Verf. nur elende Fischerböte, und statt jener großmüthigen Krieger von allen Seiten träge und mit Lumpen bedeckte Bettler. Die Papyruspflanze seyn Binsen 8 bis 10 Schuh hoch, und die Zubereitung zu Papier, wozu sie noch heutzutage von den Schiffen dieser Gegend gebraucht wird; sie ist unter den beyliegenden Kupfertafeln abgebildet. Die dortigen Alterthümer, zu welchen den Verf. der Graf Gartani, ein Syrakusaner, Uebersetzer des Theokrits, begleitete. Die Latomien sind ein mit Sand und Thon vermischter Muscheltuf; und in der ganzen Gegend ist diese Steinart. Die Catanienser nehmen die Lava nur zu den Fundamenten und Eckmauren ihrer Häuser, und hohlen die Bausteine zu den Seitenmauern von Syrakus. Mit Salpeter ist ein beträchtlicher Handel; aber den vorzüglichsten Reichtum machen die vortheilhaften Weine aus.

Der

Der hiesige Malvasier ist einer der angenehmsten und gesündesten Weine, und dem spanischen noch vorzuziehen.

Von Capo Passaro ließ sich der Hr. Gr. nach Malta übersehen. Valetta, die jetzige Hauptstadt; der Hafen ist in allem Betracht der sicherste und schönste in der Welt. Die hiesigen Steine sind ein sehr lockerer Muschelfuß, worvon sich leicht etwas abreißt, und dies ist vermuthlich die Ursache der häufigen Augentrantheiten. Im Pallast des Großmeisters ist besonders die große Treppe sehenswerth; eine Schneckentreppe auf ovalen Grund, die Stufen breit und niedrig. Da die vornehmsten des Ordens lauter ehrwürdige Alte sind, die meistens Anfälle von der Gicht haben, so würde ihnen ihre Aufwartung beym Großmeister sehr beschwerlich fallen, wenn die Treppe nicht so bequem wäre. Der Schatz der Pfarrkirche des Ordens St. Giovanni ist von unermeslichem Werth. Die Kriegsmacht des Ordens; im Nothfall stellt er 16000 Mann. Die Einkünfte des Großmeisters sind ungefähr 300000 malthes. Thaler, oder 720000 franz. Livres. Der hauptsächlichste Handel besteht im Verkauf der Baumwolle, und viel wird auch an dem Wechsel der fremden Geldsorten die von allen Nationen hieher kommen, gewonnen. Das Erdreich ist ungemein fruchtbar, obgleich die Pflanzenerde nicht tief geht. Doch ist ein Theil der Insel noch ein unfruchtbarer löcherichter Fuffstein. Aber der Maltheser, hohlt mit unermüdetem Fleiß das Element das ihm fehlt in Sicilien; und auf den Feldern sieht man überall niedrige Quermauren aufgeführt, damit der Wind und der Regen die theure Erde nicht wieder wegnehme. An Nahrungsmitteln fehlt es hier nie, und die Volksschulen sind hierin sehr gut. Wildpret ist selten; aber Vachteln und andere Zugvögel zu Zeiten sehr häufig. Der Ueberfluß von schwachen Meerfischen ersetzt den Mangel der Süßwasserfische hinlänglich. Das Trinkwasser ist vortreflich, und wird zu Valetta, weil in der Nähe keine guten Quellen sind, von dem Berg hergeleitet, worauf die alte Hauptstadt steht. Wir übergehen, was den äußern Vertheidigungsstand der Insel, die Besizthümer des Ordens, die Wahl und den Hof des Großmeisters betrifft. Das Malthesische Frauenzimmer überhaupt hat einen schönen Wuchs, einen wohlgebildeten und erhabenen Fuß, eine blendend weiße Farbe, dunkel schwarze Haare, und eine ausnehmende Lebhaftigkeit. Die  
 letztere

2 Eigenschaft erhält sich auch noch bey alten Personen,  
 zieht ihren abnehmenden Kräften eine gewisse Elasticität.  
 m Umfang giebt der Verf. der Insel, wie Büsching,  
 51 mische Meilen. Kürzlich sagten wir in unster Wis  
 er aus eines Ungenannten Kritik über die büschingia  
 Beschreibung in Bernoullis Nachrichten von Italien,  
 reis sey nach neuern Messungen nur 56 Meilen. Die  
 1 ing von Maltza und den benachbarten Inseln wird  
 150 160000 Seelen geschätzt. Die Insel kann, so  
 ar sie ist, ihre Einwohner doch nur auf ein halb Jahr  
 en, und Sicilien ist ihre Pflegmutter. Die Witterung  
 des nahen Meers sehr veränderlich, im Sommer  
 17 Hitze unerträglich. Das Quecksilber steigt bis auf 33,  
 it des Schirokowindes oft bis auf 39 des reaum.  
 18 1917. Eine unzählige Menge kleiner grauer  
 n sind hier eine große Plage.

1 n Gozzo redet im Anfange des zweyten Theils der  
 12. Brief. Der Boden ist ein Kalk; und Muscheltruf, der  
 weit mehr fruchtbarer Erde bedeckt ist, als auf Maltza.  
 m das Feld mit den Stoppeln umgearbeitet ist, pflügt  
 sie anzuzünden, und in die Asche den Samen einer  
 irantischen Pflanze, Sulla genannt, zu säen, der bald zu  
 großen und vortreflichen Futterpflanze anwächst; Auch  
 Guiguilina, eine Art Hirse gebaut, und zum Uebers  
 17 des Brodes und zu Oel gebraucht. Auf einer sehr  
 leuen Insel, Xhas el General, wächst eine sonst unbekannte  
 Pflanze, fungus Melitensis, die eine besondere Heilkraft  
 aben soll. Der Umfang von Gozzo beträgt 30 Meilen, die  
 Länge 12, und die Breite 5, und man zählt 28000 Seelen.  
 Man sehe hievon sehr verschiedene Angaben LIII. S. 180.  
 Die Hauptstadt ist alt, und unregelmäßig gebaut. Der  
 handel ist nicht so beträchtlich, als auf Maltza. Das vor  
 chste Naturprodukt ist auch hier Baumwolle. Die  
 hner sind frey, gesellschaftlich, dienstfertig, wo nicht  
 zennuß sie hindert.

Von dem alten und neuen Girgenti; sie ist, des auss  
 reiteten Handels ungeachtet, eine der unreinlichsten Städte  
 ciliens. Alle öffentliche Gebäude erbauten die Alten aus  
 ion und Sandtuffsteinen, die viel dauerhafter sind, als der  
 rteste Marmor, der seiner Natur nach leicht verwittert.  
 rapani, eine der schönsten Städte Siciliens. Das  
 Meers

Meersalz ist ein vortheilhafter Handlungsartikel, weil die Gewinnung nur wenig Kosten macht. Die Trapaneser zeichnen sich unter allen Sicilianern als ruhige und unternehmende Leute aus; sie sind die einzigen, die sich mit dem Korallenfang abgeben, und bis an die Küsten der Barbaren diese Thierpflanze auffuchen. Auch ist hier ein beträchtlicher Thonfischfang. Geschickte Künstler, besonders Steinschnitzer und Bildhauer. Das hiesige Mosaik ist im Geschmack des Florentinischen, aber die Ausführung noch besser. Die Berge enthalten eine große Mannigfaltigkeit von Marmor. Es folgt eine Nachricht von der sicilianischen Regierungsform, die wir, um nicht allzuweitläufig zu werden, überschnellen müssen.

Palermo, die Hauptstadt von Sicilien. In den Kirchen herrscht, wie überhaupt in Sicilien, hier insbesondere ein vorzüglicher Luxus; sie sind ganz mit mosaikischer Arbeit überzogen. Ueberhaupt sind die Strassen regelmäßig, gut gepflastert, und sehr reinlich: der Pallast des Vizekönigs ein außerordentlich großes Gebäude. Der Adel ist hier sehr zahlreich, und der Mißbrauch der Titel von Prinz und Herzog macht, daß hier eine große Pracht herrscht. Der glänzende Ton, der durchaus eingeführt ist, ist die Ursache, warum der Adel sich nicht so gastfrey und gesellschaftlich gegen Fremde bezeigen kann, als er gern wollte; die gesellschaftlichen Versammlungen beym Vizekönig, und die sogenannte grande conversation ausgenommen. Wird einmal ein Fest gegeben, so wird nichts dabey gespart, das Haus aber dergestalt dadurch entkräftet, daß nachher lange Zeit ein tiefes Stillschweigen darinnen herrscht. In den Gesellschaften ist hier eine allzugroße Vertraulichkeit zwischen den verschiedenen Ständen. Hier setzt sich oft ein Sänger oder ein Musikant in goldgesticktem Kleid und mit einem Degen an der Seite neben einen Herrn vom ersten Range hin, buhlet diesen und treibe Scherz und Pöffen mit ihm. Die vorzüglichsten hiesigen Akademien sind die Academia degli Ercini, die del buon gusto, und die sogenannte galante Konversationssocietät des Prinzen Campo Franco, eines gelehrten Herrn, der auch der berühmteste Improvisatore Siciliens ist. Die berühmtesten Schriftsteller, und gelehrte Frauenzimmer. Die Gegend, und die schönen Landhäuser um Palermo. Der Pallast des Prinzen von Pallagonia,

nia, dessen Besonderheiten man schon aus Brydone und Bernoulli kennt; hier findet man Zeichnungen von einigen Theilen des Gebäudes. Misilmeri, ein Städtchen den Prinzen von Catolica gehörig, und der berühmte Hortus catholicus daselbst, der an 12000 Pflanzen enthält. Vom Fest der heil. Rosalia kommt alle Jahr auf Befehl der Regierung eine Nachricht heraus, aus welcher Brydone die seinige genommen hat. Die Charwoche und das Osterfest. Am grünen Donnerstag wäscht der Vicetönig zwölf Armen die Füße, und speist sie in einem schönen Saal, wo er ihnen selbst die Gerichte aufträgt. Die Sicilianerinnen findet man durchgehends schön; ein griechisches Profil, lebhafte Augen, einen geistvollen Blick, einen edlen Anstand, ein anständiges und höfliches Betragen. Es ist zu verwundern, daß man hier so wenig Künstler findet, wodurch dergleichen Meisterstücke der Natur durch getreue Kopien verewigt würden. Die vornehmsten sicilischen Maler und Bildhauer, unter welchen nur die Maler, Tancredi und Trevisi, auch auswärts bekannt sind. Das Land hat wegen seiner außerordentlichen Fruchtbarkeit einen Ueberfluß an Lebensmitteln; doch nährt sich der gemeine Mann größtentheils von Fischen, und spart sein Fleisch und Brod. auf den Sonntag und die Festtage auf. Aber es fehlt gar sehr an Fleiß der Einwohner, die Produkte der Natur zu verbessern. Daher ist das Brod nicht immer gut, der meiste Wein schlecht; das Federvieh wird schlecht erhalten, die Milch und Butter sind fast nicht zu genießen, und das Fleisch ist ohne Geschmack. Doch findet man diese Mängel nicht an den Tafeln der Großen. Verschiedene abgeschmackte Erzählungen des Brydone von den dortigen Sitten. Das Klima ist viel heißer als in dem übrigen Sicilien, auch der Schirocco viel heftiger. Eine Liste von den Abweichungen der Temperatur der Luft, nach dem Fahrenheitschen Thermometer. Nachrichten von den Ortern an der nördlichen Küste Siciliens, und von den lipparischen Inseln. In Sicilien ist noch die griechische Gewohnheit, daß die Mädchen sich ganz nackend baden, und wenn sie aus dem Bad kommen, mit einander spielen und oft ringen. Der Weg von Vietri über Salerno bis Neapel, wo die Landschaft ungemein reizend ist.

Noch umständlich von den Alterthümern von Taormina, dem alten Tauromenium, und Bemerkungen über einige



einige Städte des innern Siciliens. Die vornehmsten Flüsse des Landes. Ueberhaupt hat Sicilien keine große Flüsse, wenigstens keine schiffbare. Und von den Bergen nur die, deren Höhe oder deren Produkte einige Aufmerksamkeit verdienen. Zuletzt die Barometerhöhen, die der Hr. Gr. auf diesen Bergen aufgezeichnet. Man sagt, Sicilien sey wegen dreier Sachen berühmt, wegen einer Brücke, eines Bergs, und einer Quelle. Die Brücke ist das Capo d'Arso, woran die Bögen zween Felsen sind, unter welchen ein Bach durchfließt. Der Berg ist der Aetna, und die Quelle die ehemals berühmte Arethusa bey Syrakus, jetzt nur ein unangenehmer Waschart. Eine viel größere Merkwürdigkeit ist jetzt die Wasserleitung von Symetes, die der Prinz von Biscaris hat erbauen lassen, und die hier auch auf einer Kupfertafel abgebildet ist.

Der letzte 20ste Brief enthält zuerst Beobachtungen über den Charakter, die Sitten und das Genie des Sicilianers. Ihm hängt, obgleich er durch die gegenwärtige Lebensart und unter der wirklichen Regierung schon ziemlich heruntergestimmt worden, noch immer etwas von dem Geist der Unabhängigkeit an. Gewöhnlich ist er mittelmäßig groß, stark, wohlproportionirt, olivenfarbig mit kastanienbraunen Haaren, und hat einen ovalen Kopf, eine geistreiche Physiognomie und ein lebhaftes Auge. Thätigkeit, Großmuth, und eine ausnehmende Vaterlandsliebe sind die Hauptzüge in dem Charakter des Sicilianers, den wir gerne ganz, so wie ihn der Verf. schildert, hiehergesetzt hätten. Er lernet alles mit leichter Mühe, und läßt sich durch keine Hindernisse aufhalten: aber er ist auch sehr für sich eingenommen, und hierinnen liegt der Grund, daß sich auswärtige Kenntnisse sehr langsam in Sicilien verbreiten. Von den Fakultätsstudien wird außer der Theologie hauptsächlich die Jurisprudenz studirt, und Sicilien hat verschiedene berühmte Rechtsgelehrte. Die mathematischen Wissenschaften werden mit geringem Fortgang getrieben; hingegen liegt man desto eifriger dem Studium der Sprachen ob, besonders des Griechischen und Arabischen. Die Philosophie ist noch nicht genug von den scholastischen Unreinlichkeiten gesäubert; die Naturgeschichte und Chemie kennt man nur dea Nomina nach, obgleich Professoren für sie angestellt sind. Die Schriften der Sicilianer über diese Wissenschaften, etwa die botanischen  
aus;

ausgenommen, sind äußerst schlecht. Die Staatskunst und die Geschichte haben seit einigen Jahren auch ihre Liebhaber gefunden. Von den schönen Künsten haben den meisten Reiz für den Sicilianer die Poesie und die Musik. Die Malerkunst ist, wenn man die Freskomalerey ausnimmt, sehr vernachlässigt. Die Bildhauerkunst könnte zwar vollkommener seyn; doch hat sie noch etwas von dem ehemaligen guten Geschmack. Das Studium der Alterthümer, besonders der Münzen, findet vorzüglich, auch unter den Großen, viele Liebhaber. Man sucht also in allem etwas zu leisten; aber im Ganzen kann man nicht sagen, daß Sicilien aufgeklärt sey.

Noch gehört zur Schilderung des Sicilianers, daß er sich selten die nöthige Einsicht erwirbt, seiner eigenen Oekonomie wohl vorzustehen; und daher kommt es, daß viele alte Familien ganz ruinirt oder mit Schulden belastet sind. Und diese Nachlässigkeit der Großen ist der Hauptgrund von einer allgemein verbreiteten Sorglosigkeit und Schläfrigkeit und dem Mangel der Industrie, ob man gleich von dem Naturreichthum des Sicilianers auf das Gegentheil schließen sollte. Der Ackerbau ist in einem erbärmlichen Zustande, weil man glaubt, daß eine fruchtbare Erde ohne menschliche Beyhilfe alles hervorbringen müsse, und man genug thue, wenn man den Samen in die Erde streue. Der gegenwärtige Finanzminister, ein Sicilianer, hat durch die Erlaubniß einer unbestimmten Kornausfuhr den Handel, der vorhin außerordentlich gesunken war, wieder in einen neuen Gang gebracht. Seide führt man jährlich ungefehr 950000 Pfund aus. Die übrigen Handelsprodukte sind Del, Feigen, Mandeln, Rosinen, Flachs, Distazien, Johannisbrod, Wein, Schwefel und verschiedene andere Mineralien. Die Fabriken, die hier und da errichtet worden sind meistens wieder ziemlich in Verfall gekommen. Die vorzüglichsten sind die Sammt- und Seidenstofffabriken zu Messina und Palermo. Eine ganz neue Art von Manufaktur, da man aus den Fäden der Aloe allerhand Zeuge verfertigt, üben auf der Insel einige spanische Soldaten aus. Der Verf. hat über den Nutzen der Aloefäden eine besondere Abhandlung, die er auf Befehl des Königs beyder Sicilien geschrieben, und der Regierung vorgelegt, diesem Briefe beygefügt. Von den Kameen zu Trapani, und der Kunst den Marmor zu färben, wie sie in Sicilien ausgeübt wird. Zuletzt noch einige Bemerkungen

Allg. d. Bibl. LXIII. B. I. St. D über

über die Sprache und über die Zeichensprache des Italiäners, der überhaupt sehr Geberdenreich ist.

Der Hr. Verf. verspricht, über einzelne Gegenstände der sicilianischen Naturgeschichte besondere Werke herauszugeben, deren einige, so viel wir wissen, noch nicht gedruckt sind, als eine Thorte der Vulkane, und ein Botanicon Aetnense. Diese werden unstreitig für die Wissenschaften ein sehr angenehmes Geschenk seyn. Die Kupfer welche wir noch anzusehen haben, bilden Kleidertrachten, Alterthümer oder sonst merkwürdige Gebäude, und Naturalien, wie sie der Hr. Graf selbst gezeichnet hatte, schön vom dell' Aqua gestochen ab, und drey Charten sind beygefügt, eine vom alten Sicilien nach Cluver, die zweyte von neuem, von dem Verf. selbst aufgenommen, und die vom Aetna, nach denen vom Canonitus Kreupero.

ME.

Beiträge zur nähern Kenntniß des Schweizerlandes, von Hs. Rudolph Schinz Pf. Erstes bis drittes Heft. Zürich bey Fuesli, 1783, 84.

Der Verf. liefert hier Beobachtungen über die Schweiz, die er auf seinen häufigen Reisen in verschiedenen Gegenden derselben gesammelt hat. Sie gehen überhaupt auf alles, was ihm bemerckenswerth erschienen hat, als die Haus- und Landwirthschaft, die Landsprodukte, den äußern Wohlstand, die politische und kirchliche Verfassung, und die Sitten. Er schränkt sich allenthalben nur auf das ein, was er selbst beobachtet hat, ohne wie die meisten, welche von der Schweiz geschrieben haben, thun, das mangelhafte seiner Nachrichten aus andern Werken zu ergänzen. In diesen ersten Heften macht er den Anfang mit Nachrichten von der noch wenig bekannten italiänischen Schweiz. Wir glauben manchem Leser einen Gefallen zu erweisen, wenn wir das hauptsächlichste kurz berühren, was er über diese so selten von Reisebeschreibern mit der erforderlichen Aufmerksamkeit bereisiten Gegenden gesammelt hat.

Das erste Heft enthält eine Beschreibung des Ursener Thals, und der Merkwürdigkeiten des Gotthards. Der Verf. vermuthet, daß die Einwohner des Ursener thals

thals von den deutschen, so wie hergegen die Einwohner des Livinertthals von den Italiänern abstammen. Er schließt aus gewissen Umständen daß die italiänische Schweiz von Deutschland aus früher als vom Italien aus bevölkert worden sey. Die Einwohner des Ursenerthals nähren sich theils von der Wirthschaft, theils von der Viehzucht. Die erstern sind besonders, da sie ihrer Geschäfte wegen öfterer Reisen nach Italien thun, sehr polit. Alle sind gesund und wohlgebildet. Der Forellenfang im Oberalpersen und der Reuß wird alle 10 Jahre verpachtet, und bringt den Einwohnern viel ein. Die Weiden so in der Höhe liegen (Alpen) sind den Thaleinwohnern gemein. Ein jeder darf so viel Rüge als er über den Winter füttern kann, auch 20 Stücke kleinen Viehs nebst 2 Pferden auf die Alpen schicken. Wenn er mehr schickt, so bezahlt er der Gemeinde eine Krone für das Stück. Die Produkte die aus dem Thal geführt werden, sind Käse (das Pfund gilt 6 bis 8 Groschen) Gemshäute, Krystallen, und (wiewohl nicht in großer Menge) Auerhähne, Schneehühner u. s. w. Die Krystallen werden mit großer Mühe und Gefahr von Leuten, die hieraus ihr einziges Geschäft machen, gesucht, und den Liebhabern der Naturmerkwürdigkeiten verkauft. Die Ursener versammeln jährlich eine Landsgemeinde, und wählen sich einen Anmann und 10 Richter; doch stehen sie in wichtigern Dingen unter der Herrschaft Uri.

Der Lago di Lozendro ist seiner Tiefe wegen merkwürdig. Er entsteht aus dem schmelzenden Eis eines nahen Gletschers, und hat seinen Ausfluß in die Reuß. Noch sind auf dem Gotthard sechs kleine Seen, deren Becken in Felsen ausgehöhlte Vertiefungen ausmachen. Man sieht in einem Bezirk von nicht mehr als 1000 Schritten die Quellen der großen Flüsse Reuß und Tizin. Die kleinern Bergseen enthalten keine Fische. Von vierfüßigen Thieren leben in den höchsten Berggegenden nur Gamsen und Murmelthiere. Der Verf. hat ein Murmelthier selbst gekauft und zerlegt. Da die Straße über den Gotthard bekanntermaßen für die, welche aus der Schweiz nach Italien gehen, fast unentbehrlich ist: so sind Anstalten getroffen, die Gefahren, denen die Reisenden darauf wegen harter Kälte und tiefen Schnees oft ausgesetzt sind, zu verringern und abzuwenden. Es ist auf dem Gotthard ein Haus, dessen Eigenthümer die

Pflicht auf sich hat, wo er bey gefährlicher Witterung Reisende auf der Straße vermuthet, seine Leute auszuschicken, zu verhüten, daß sie sich nicht verirren oder gar umkommen, und ihnen zur Fortsetzung ihrer Reise auf alle Weise behülflich zu seyn. Der Eigenthümer dieses Hauses ist überdem schuldig, die armen Reisenden unentgeltlich zu bewirthen, und wo sie krank sind, zu versorgen. Gesunden, die hier durchkommen, muß er ein Almosen geben, auch wenn sie in fernem Geschäften reisen; dergleichen Gasthäuser oder Hospitaller sind in der italiänischen Schweiz mehrere. Nicht weit von diesem Gasthause steht ein Kapuzinerkloster, dessen Mönche die Seelsorge der zerstreuten Thalbewohner haben, die hier Durchkommenden mit den Sakramenten, wenn sie krank sind, versehen und ihnen sonst Handreichung thun, auch mehrere Reisende aufnehmen und bewirthen, ohne ihnen etwas dafür abfordern zu dürfen. Für das Gasthaus wird jährlich in der Schweiz eine Kollekte aufgehoben. Die Kapuziner werden von den Thalbewohnern und Reisenden beschenkt, auch vom Postamt zu Zürich unterstützt, ziehen aber dem von den Eltern der Jünglinge, die zuweilen ihnen in die Kost gegeben werden, eine ihrer Müh angemessene Belohnung. Der Verf. rühmt diese doppelte menschenfreundliche Anstalt zur Erquickung der Reisenden sehr. Es verlohnt sich der Müh solcher Veranstellungen, da die Gefahren dieser Gegend so groß sind. Der Schnee fällt oft so häufig, daß er die Erde auf 40 Fuß bedeckt. Es vergeht kein Tag, da im Hospital nicht erfrorene Wanderer eingebracht werden. Die Schneelawinnen begraben oft Häuser, Menschen und Lastthiere. Oft tödtet bey ihrer Annäherung dadurch zusammengepreßte Luft die Menschen, welche diese ungeheuren Schneemassen nicht berühren. Die sogenannten kalten oder lockern Schneemassen sind nicht so gefährlich als die warmen oder Schlaglawinnen, die aus halbgeschmolzenem Schnee und Eisstücken bestehen, und was sie antreffen, zerschmettern oder so fest einschließen, daß Hülfe unmöglich ist. Von wilden Thieren ist auf dem Gotthard nur selten ein Bär, Lämmergeier, Adler anzutreffen. Wölfe werden hier nicht gefunden.

Im zweyten Stück giebt der Verfasser vom Ewener, oder Ewinerthal Nachrichten. Man kann es in drey, oder besser in vier Klimata abtheilen. Im obersten kältesten sind  
nur

nur Gernse, und Krystallen für die Jäger und Krystallsucher zu finden; in der zweyten Lustgegend kommen Tannen, Haseln u. s. w. fort; Kastanien, wovon man ganze Wälder antrifft; Kirschbäume, Wallnußbäume, Weinreben (die aber doch selten zeitigen) trifft man im mittlern Theil des Thals an. Im zweyten Klima kann das Getraide in langen Sommern zeitig werden. Auch kommen gewisse Gartengewächse, doch kümmerlich fort. Im untersten Theil des Thals wachsen Weinreben, Maulbeerbäume, Feigenbäume. Die Adler, Geier, Bäre, Wölfe, deren es in der Landschaft Eivenen viel gab, haben abgenommen. Auerhähne, Fasane, Vorkhähner, Schneehähner, Haselhühner sind in den wärmern Gegenden häufig. Die Einwohner benutzen die Naturprodukte dieser Gegenden auf alle Weise. Außer der bekannten gefährlichen Gernsjagd ist auch die sinnreiche Art hiervon ein Beweis, wie sie das Holz aus den Bergwäldern herunterzubringen wissen, um damit einen einträglichen Handel zu treiben. Eine besondere Klasse der Bergbewohner ernährt sich von der Arbeit, sogenannte Holzgeleite anzulegen, und das Holz darauf herunterzuführen. Diese Holzgeleite sind schmale aus zersägten Baumstämmen zusammengesetzte Brücken, die an den Bergseiten heruntergehen, über welche das gefällte Holz mit großer Schnelligkeit hinunterglist. Die 17 Alpen, welche das Dorf Airol besitzt, bringen jährlich einen Ertrag von 750 Centnern Käse, die dem Dorfe 9375 Gulden einbringen. Auf dem Alp Campo la Turba allein finden 240 Stücke großen Viehes und 1000 Schaafe hinlängliche Weide. Das Dorf Giorniko hat massive steinerne Gebäude und gepflasterte Straßen. Im ganzen Lande sind Schulen anzutreffen, worinn im Lesen und Schreiben Unterricht erteilt wird. Auch sind zwey Seminarien zu Polleggio und zu Saïdo, worinn Studirenden Unterricht gegeben wird. Der Verf. giebt ferner eine kurze Nachricht von der Landschaft Riviera, die den Ständen Uri, Schwyz und Unterwalden zugehört, und schließt mit einigen Nachrichten von der Grafschaft Vellenz und der darin befindlichen vornehmsten Stadt gleiches Namens. In derselben ist ein Gymnasium, welches von dem Fürstl. Stifte Einsiedel versehen wird, worinn ganz unentgeltlich in der deutschen, lateinischen und italiänischen Sprache, Geschichte, Erdbeschreibung, Sittenlehre, Arithmetik und Rhetorik, auch

einige Bemerkungen über Mayland. Des Verf. 2  
merk ist zwar vorzüglich die Oekonomie, das Kirchen  
Erziehungswesen; doch fehlt es hie und da auch nicht  
sonders für Schweizer interessanten Zeichnungen des  
trasts der Lebensart, Sitten der Einwohner, Beschreib  
der Gegenden, Venträgen zur Geschichte der Länder u  
Am Ende ist ein Plan beygefügt, wie der Verf. sein  
fortzusetzen gedenkt.

Hj.

Historische, geographische und physikalische  
schreibung des Schweizerlandes, in alphi  
scher Ordnung abgehandelt; aus dem Fr  
sischen übersezt und mit vielen Zusätzen  
mehrt. Zweyter Band. Bern 1783. 8. 2  
von Fahr bis Luzern.

Eine für einen Schweizer höchst interessante Schri  
sie schon auch ein Ausländer mit Vergnügen und  
lesen und brauchen kann. Worinnen die auf dem Tit  
angegebenen Zusätze bestehen, können wir, wegen Er  
lung des Originals, nicht bestimmen. Die Topograp  
allenthalben mit der Geschichte und Statistik ver  
Schade, daß bey der Geschichte nicht wenigstens mit  
auch noch so kurzen Anführung, die Quelle angegeb  
woraus diese Beschreibungen genommen sind. Der  
seher ist Friedrich König, Pfarrer zu Burgdorf in  
ton Bern, der durch viele Uebersetzungen aus dem Fr  
schen ins Deutsche und aus dem Deutschen ins Franz  
und besonders durch die Hallerischen Briefe wider die  
geister bekannt ist. Man muß ihm freylich manches  
zerisch, deutsches Wort und Aussprache zu gut halten,

n. vergaben statt schenken, Gäu statt Gau. Siz, Schuz, Vot-  
 en, treten für Siz, Schuz, Voten, treten, muß man lediglich  
 en auf seine Aussprache rechnen. Die sogenannte blinde Wahl  
 der kleinen Räte und Schözziger ist mehr Loos als Wahl:  
 aber vielleicht ist das Wort aus Schmeicheley erfunden; denn  
 wer wollte nicht lieber gewählt als ausgeloset seyn.

G.

Celtische Alterthümer zu Erläuterung der ältesten  
 Geschichte und Verfassung Helvetiens. Bern,  
 gedruckt in der Hochobrigkeitlichen Buchdrucke-  
 rey 1783. gr. 8. 20 Bogen.

**D**ie Vorrede handelt von dem Nutzen der Isländischen  
 Edda, in Erklärung der gallischen und helvetischen Al-  
 terthümer vor den Zeiten Cäsars. — Es folget die Einlei-  
 tung, oder Betrachtungen über die Kenntnisse der Alten von  
 Gallien vor dem Cimbrischen Krieg. — Hierauf die Abhand-  
 lung der Celtischen Alterthümer, in zween Abschnitten, deren  
 Erster die rauhe Beschaffenheit der Länder in den ältesten  
 Zeiten, der andere aber die politische Verfassung der Celti-  
 schen Völker kurz und gelehrt beschrieben, enthält. — Der  
 ungenannte Verf., gewiß ein gebobrner Schwetzer, hat in  
 dieser mühsamen Schrift, unsers Erachtens, viel geleistet,  
 und die Veraleichung des Zustands der alten Helvetier mit  
 den Celten sorgfältig und bündig angebracht.

Am.

Des Vater Labat, aus dem Orden der Predigers  
 mönche, Reisen nach Westindien oder den  
 im amerikanischen Meere liegenden Inseln.  
 Nach der neuesten Pariser Ausgabe übersezt,  
 auch mit nöthigen Anmerkungen und vollstän-  
 digen Registern versehen von Georg Friedr.  
 Casim. Schad. Mit Charten, Grundrissen  
 und andern Kupferstichen. III. Band. Nürn-  
 berg,



berg, bey Gabr. Nicol. Raspe, 1783. 1 Alphabet 10 Bogen in 8.

Dieser Band, der zweyte des Originals, ist eine Fortsetzung von des Verf. Tagebuch in Martinike. Zwey Negerbrüder, wovon der eine dem Verf. geschenkt worden war, tödteten sich, indem sie Erde fraßen aus Verdruß daß man sie getrennt hatte. Die Geschichte des Engländer Erips, auf S. Christoph, der das häufige Erkenken seiner Neger dadurch verhinderte; daß er vorgab er wolle sich nach ihnen auch erkenken, und werde sie dann in ihrem Vaterlande wieder finden und weit härter halten. Ein andrer auf der nämlichen Insel bewirkte eben dieß, indem er den Erkenkten Kopf und Hände abhauen ließ. Damals gab es zu Martinike noch keine Glasfenster. Corysältige Art, wie Pomeranzenbäume nach Europa versandt werden. Man stußt sie völlig ab, verwahrt das äußerste mit Thonerde in gezeichneten Kuchen, schont auf das sorgfältigste die Wurzeln, die man in die befeuchtete Erde einschlägt. Ein 85jähriger Mann lebte bloß von Chocolate. Schlangenbiß, der Menschen tödtet, schadet Schweinen nichts. Es sey falsch, daß es zwischen den Wendezirkeln keine oder nur unmerkliche Ebbe und Fluth gebe. Es soll in Westindien landkundig seyn, daß Raubfische, dergl. der Requén und Becune, eher einen Engländer als Franzosen auffallen, welches der Verf. von den Speisen und dem Temperament der ersten herleitet, und eben diesen Geschmack sollen auch die Cariben haben. Beschreibung der Galere, eines giftigen Seethiers, und der Maucenilde, eines sehr corrosivischen Apfels, so daß sogar ein von den Blättern abfließender Wassertropfen Blasen von der Haut aufzieht und Geschwulst macht. Beispiele von den Zaubereien der Neger, und des Verf. barbarischer Eifer gegen dieselbe. Weitläufige Nachricht von den Cariben. Gewisse blaßgrüne aus dem Schlamm des Amazonenfluß bereitete Steine sind, auf bloßem Körper getragen ein specifisches Mittel gegen die fallende Sucht, Blutfluß und Verhaltung des Urins, welches der Verf. mit vielen Beispielen beweist. Artige Nachrichten von den Muslatten, und den über ihre Erzeugung und Zustand vorhandenen Gesetzen. Der Verf. glaubt die peruntanische Rinde an Manglebäumen in Martinike und Guadeloupe gefunden zu

zu haben: wir wissen nicht ob es sich nachher bestätigt hat. Von Papageyen, deren Arten, Treue gegen ihren Herrn, Zurichtung zur Tafel; von den Krabben und der Art, wie sie ihre Schalen ablegen, deren Genuß und Fang. Von einer Art Holz das man Lichterholz nennt, und zu Fackeln braucht. Beschreibung des Lamantins, eines Seethiers, das einige für einerley mit dem Wallroß halten. Von der Baumfrucht, Goyaven, und gewissen kleinen weißen Fischen, Titiri. Beschreibung eines Orkans. Art die Holztuben zu mariniren, die der Orkan in Menge beygebracht hatte, so daß sie sich über 8 Monate hielten. Der Verf. führt bitter Klagen über die franz. Regierung, daß sie 1696 auf den Vorschlag des Statthalters zu S. Domingo, der seine Colonie gern mit dem Untergang andrer verstärken wollte, und auf die Beschwerde der Generalpächter, daß S. Croix seinen Zucker, wegen des damaligen Kriegs nach S. Thomas an die Danen, und nicht an franz. Kaufleute verkauft hatte, die blühende Colonie zu S. Croix zum unerföhllichen Schaden der Anbauer zu verlassen und solche nach St. Domingo zu versetzen befohlen hatte. Der Verf. reist in Geschäften der Mission nach Guadalupe; Beschreibung des Hauptstreckens Wasserterre. Nachricht von der 1691 hier geschehenen Landung der Engländer und den dabey vorgegangnen Fehlern. Eine heiße Quelle im Meere, 6 Schritte vom Ufer. In Guadalupe fand er auch zum erstenmal den Baum, woraus der Copatva-Balsam fließt: Art seines Gebrauchs und Probe seiner Güte. Der Saft eines Strauchs, den man Milchholz nennt, soll fast die nämlichen Wirkungen haben. Ein andres Holz Bitterholz genannt, theilt seine Bitterkeit allen Speisen mit, die dabey gekocht werden. Von dem Bau der Ignames (eine Art rother Rüben) und der Patates, oder der amerikanischen Erdäpfel. Beschreibung einer besondern Art Vögel, die man hier Teufel nennt, deren Fang und Genuß. Reise nach dem Gipfel eines sehr hohen rauchenden Schwefelbergs, von dem man alle benachbarte Inseln übersehen kann. — Auch diesen Band durchgesehen zu haben, hat uns nicht gereuet. Zuweilen scheint der Uebersetzer nicht den rechten Ausdruck getroffen zu haben, welches wir aber aus Mangel des Originals nicht beweisen können. Die Hälfte des Buchs kann man Naturgeschichte und Kochbuch für Westindien nennen. Außer den litterarischen

ſchen Anmerkungen des Ueb. ſind die meiſten unerheblich, am unſchicklichſten aber die, wo er über den ihm erwieſenen Undank ſeiner Vaterſtadt klagt.

Ag.

**Des Pater Labat Reiſen nach Weſtindien, oder den im amerikaniſchen Meer liegenden Inſeln.** Nach der neueſten Pariſer Ausgabe überſetzt, auch mit nöthigen Anmerkungen und vollſtändigen Regiſtern verſehen von G. Friedr. Caſ. Schad. Mit vielen Karten, Grundriſſen und andern Kupferſtichen. IV. Band. Nürnberg bey Gabr. Nic. Kasper, 1784. 24 Bogen in 8. nebst 4 Bogen Kupfert.

**D**ieſer Band der Ueberſetzung enthält mit einigen Abſtrichen die eilf erſten Kapitel des dritten, und das 2. 3. 4. Kap. des vierten Theils des franz. Originals. Das übrige, was in beyden Theilen vom Zuckerbau handelt, will der Ueb. zu Ende des ganzen Werks, mit Zuſätzen, als einen Supplementband nachliefern. Auch dieſer Band iſt reichhaltig an naturhiſtoriſchen ſowohl als topographiſchen Nachrichten von Guadalupe und Martinik. Von einer Art ſehr süßen Honigs, den in erſter Inſel gewiſſe Mücken in wächſernen Blaſen, in hohlen Bäumen geben: das Wachs iſt ſchwärzlich, aber zu weich um zu Lichtern zu dienen. Von einigen Arten leichtender Mücken, bey deren Lichte man leſen kann; von gehörnten Käfern; von dem Armadil oder Tatou; von dem Agouti, einem Schwein ähnlichen Thier; von den Maronſchweinen, oder wilden Schweinen, die noch von ſpaniſchen zurückgeſetzten zahmen Schweinen abſtammen ſollen. Schöne Nachricht von dem Baumwollenbau, deren Strauch, Arten, und Mühlen worauf ſie gereinigt wird — letztere hätte billig auch eine Zeichnung verdient; Art ſie in Säcke zu packen; der Verſ. zählt fünferley Arten von Baumwolle. Beſchreibung einer Küſtenfahrt um Guadalupe; auf der kleinen St. Chriſtophsinſel wurde der Verſ. mit einer ganzen im heißen Sande geröſteten gefüllten Schilde

Schildkröte, 500 Pfund schwer bewirthet. Häufige Krabben aber drückender Wassermangel in Grandeterre, das durch einen Meerarm, den Salzstrom genannt, von dem eigentlichen Guadaloupe getrennt wird. Nachricht vom Marmorholz, Violettholz und dem wilden Zimmbaum; vom Bau des Ingwers, womit damals starker Handel getrieben wurde. Wir übergehen die Beschreibung vieler einzelner Reviere und Plantagen von Guadaloupe, und begleiten den Verf. nach den Inseln Santos und Martinik. Hier sah er und beschreibt, wie die Canoes gezimmert werden. Eine Seepflanze die man daselbst zu Kalk braucht. Beschreibung vieler Holzarten, die zum bauen gebraucht werden, sie treten jährlich zweymal in Saft. Bedeckung der Häuser mit Zuckerrohrspitzen. Die Pomeranzenbäume sind von den Spaniern nach Amerika gebracht und nun daselbst einheimisch geworden; Nachricht von den Gattungen und Gebrauch. Von Calebassenbaum, Cocosbaum, Dattelsbaum, Zimmtapfelbaum, Palma Christi, oder Wunderbaum, vom Corosolier, Ochsenherzbaum, vom unsterblichen Holz und Purgiernußbäumen — lauter Bäumen, die man daselbst in Gärten und zu Einfassungen zieht. Von den Bananas, Feigen, an Geschmack und Größe kaum aber dem Baum nach unterschieden; ingleichen vom Balasterbaum, dessen Blätter nur gebraucht werden. Von dem daselbst wildwachsenden Theestrauch, dessen Blätter er im Geschmack von dem sinesischen kaum will haben unterscheiden können: hingegen wußte man damals noch nichts vom Kaffeebau, den man erst gegen 1724 zu bauen anfieng. Beschreibung der siamischen Krankheit, womit der Verf. befallen wurde, und des Vogels Colibri. — Stof zum Abschreiben für Sammler von Lesebüchern. Von den Vurgans, einer Art von Purpurschnecken, und von der Cochenille. Von allen diesen Gewächsen und Thieren nun liefern die Kupfertafeln schöne Zeichnungen.

Ag.

Einige Nachrichten von Württembergischen Stipendien und einigen andern Stiftungen. Stuttgart bey J. B. Meßler 1783. 8.

Der

**D**er Hr. Etatsrath Moser, der sich unter der Vorrebe genannt, ist der Verf. dieser kleinen Schrift. Sie ist der Verfolg von einer bereits im Jahr 1732 herausgekommenen Sammlung allerley Württembergischer Stipendien und anderer Stiftungen, die er bereits 1772 aufgesetzt, zum Druck fertig hatte, weil man ihn zuviel mit Anfragen behelligte, dennoch kommt sie endlich jezo zum Vorschein, ja er verspricht sogar noch bey seinem hohen Alter einen Nachtrag zu liefern.

Ohngeachtet diese Schrift eigentlich nur lokal für Württemberg brauchbar und nützlich ist, so zieht doch die Geschichte der Gelehrten auch hin und wieder einigen Nutzen daraus, indem verschiedene berühmte Württembergische Gelehrte, wie z. B. Heinrich Bocarus ein berühmter Prof. der Rechte in seinem Testament vom Jahr 1628 ein Stipendium für seine Nachkommen so die Rechte studiren würden, gestiftet hat, bey welcher Gelegenheit von seinen Lebensumständen viele gute Nachrichten gegeben sind. Auf gleiche Art sind die Nachrichten von den Stipenditis des Württembergischen Kanzlers D. Andr. Burkhard, des Prof. D. Joh. Friedr. Helfferichs, des D. und Prof. W. A. Schopf, des bek. N. Myler von Ehrenbachs, des Kanzlers D. Christ. Math. Pfaff u. beschaffen.

Das beträchtlichste Stipendium in Tübingen außer dem Fürstl. Theologischen ist anjezo das von Gremische. Ludwig Grempe von Freudenstein I. V. D. und Würtemb. Rath stiftete 1583 für seine studirende Nepoten und Agnaten von seinen zwey verheyratheten Töchtern, und für seines Bruders Söhne ein ansehnliches Stipendium an Kapital nebst seiner Bibliothek (die besonders neben der Universitätsbibliothek aufgestellt ist), und verordnete die Universitäts-Visitations-Commission nebst dreyen von seiner Verwandtschaft zu Oberaufsehern und Rechnungsabnehmern. Der Fond desselben besteht jezo an 90,000 fl. und der studirende von der Verwandtschaft bekommt jährlich vom 10—16. Jahre 300 fl. und vom 16—24. Jahre 600 fl.; Ein wichtiges Stipendium. Das Martinianer Stipendium ist gleichfalls sehr wichtig, und hat schon im Jahr 1518 seine erste Einrichtung erhalten, nachher sind noch andere kleine Stipendien dazugeschlagen, so daß jezo in einem eigenen das  
zu

zu gehörigen ansehnlichen Gebäude 16 Stipendiaten frey wohnen, freyen Tisch Mittag und Abends jedesmal 3 warme Speisen nebst Wein haben und drey Jahre lang unter Aufsicht eines Directors und Oekonomi dartinuen leben. Das Klostersche Stipendium hat der Bürgermeister Gottf. Alost im Jahr 1593 für Studirende aus Biberach, Ulm und Eßlingen zu Tübingen fundiret, doch gehn seine Blutsfreunde vor. Einige Vexlagen und Stiftungsbrieife nebst Nachweisung der Familten so zu diesem oder jenem Stipendio berechtiget sind, machen den Beschluß.

Es ist vielleicht in ganz Deutschland keine Provinz, wo für die Studirende so reichlich gesorgt ist, wie Württemberg, und auch vielleicht keine Universität, wo so ansehnliche Stiftungen zum Unterhalt der Studirenden vorhanden sind. Man kann sicher glauben, daß mehr wie die Hälfte der dortigen Studenten zumal an Theologen daselbst frey unterhalten werden. Das Fürstl. theologische Stipendium soll allein nahe an 300 Studenten in Wohnung, Essen, Trinken &c. ganz frey unterhalten, wozu die Einkünfte von den eingezognen Klöstern geschlagen sind.

HF.

Geschichte Thüringens von Joh. Georg Aug. Galleti, II. III. Band. Gotha und Dessau bey dem Verf. und in der Buchhandlung der Gelehrten, 1783. 8.

Auch diese zwey Bände sind völlig nach dem guten Plan des I. Bandes gearbeitet, aber auch als Volksgeschichte in eben dem Ton geschrieben. In der weitläufigen Vorrede beschreibt der Verf. die Quellen woraus er geschöpft hat, umständlich, und thut sich besonders auf den in deutscher Sprache schreibenden Thüringischen Chronikanten Johann Rothe, so Kanonikus in Eisenach war, und gegen die Mitte des XV. Jahrh. schrieb viel zu gut. Er sagt von ihm S. XIV. — Rothens Chronik ist nun eins der vollständigsten Geschichtsbücher, die wir haben, und sie giebt in Ansehung einer Menge Begebenheiten (wollte Gott daß sie nur alle Grund hätten) aus dem Mittelalter

eins

eine Hauptquelle ab — Ein Mann, der bey dem Anfang seiner Chronik untersucht, ob vor der Sündfluth schon Städte in Thüringen waren, und der den Trebeta einen Sohn der Semiramis über Thüringen herrschen läßt — und dergleichen abendtheuerlich Zeug mehr, so hier S. XV. noch dazu angeführt ist, von dem läßt sich wohl, auch von dem Zeitpunkte worinn er lebte, (wie man es aus allen Seiten sieht) nicht viel gutes hoffen, weil es ihm schon an gesunden Verstande zu einem Chronikanten fehlte. Doch schließt der Verf. von ihm — Seine Art zu erzählen ist überaus ungekünstelt und unterhaltend, und sie hat in manchem Betracht die Eigenschaften, die man von einer Volksgeschichte verlangt. Recensent kennt ihn nur als einen starken Fabelhans, der nur mit der schärfsten Kritik zum Gewährsmann gebraucht werden kann. Von eben dem Gepräge ist der bekannte *Monachus Erpbordianus antiqui variloquus*. Vorzüglichster und nützbarer sind die Nachrichten von eilichen Handschriften und deren Verfasser, so die Geschichte des Landgrafen Ludwigs IV. und seiner Gemahlin der *S. Elisabeth* hinterlassen haben. Von der letzten war ihr Hofkaplan Conrad von Marburg der Verfasser. Die Arbeiten des *S. Schumachers* zu Eisenach sind mit Recht gerühmt. Dieser ist ein kritischer Geschichtsforscher, der auch bey dem Hrn. Galetti Nachahmung verdienet hätte, so würde der Plan einer Volksgeschichte nicht gewählt seyn.

Der II. Band ist in zwey Hauptabschnitte eingetheilt. Der erste begreift den Zeitraum von dem Kaiser Conrad II. und von dem Jahre 1024, bis auf den Landgrafen Ludwig I. und dem Jahre 1123. Der Verf. beschreibt die in diesem Zeitraume vorgefallne Handlungen in guter Ordnung und in einem fließenden Stil, weil er aber gar keine Beweisstellen angeführt hat, so weiß man freylich nicht, ob man alles auf gutem Glauben annehmen kann, wenn man einzelne Stellen genau prüfet, so möchte manches einzuwenden seyn. Z. B. hat Recens. gleich anfangs S. 5. schon einen sehr großen Irrthum bemerkt, wo der nördliche Markgraf Wilhelm schlechterdings zu einem Markgrafen von Thüringen gemacht wird, da es doch eine ausgemachte Sache, daß unter dem Ausdruck *Marchio aquilonalis* der Annalisten Saxo und andere alte Geschichtschreiber, den

nördl.

nördlichen Markgrafen in der alten Mark Brandenburg unstreitig verstehen, den *Helmoldus* auch *Marchionem de Saltwedel* nennt. In dieser Provinz war die nördliche Mark und nicht in Thüringen. Nachdem der nördliche Markgraf Albrecht der Bär, die Wendischen Länder jenseit der Elbe und auch die Stadt Brandenburg erworben, so nannte er sich vom Jahr 1144 an, erstlich einen Markgrafen von Brandenburg, und die Benennung *Marchio aquilonalis* hörte von der Zeit gänzlich auf. Der *pagus Nordthuringon* begreift zwar einen Theil der alten Mark, und des daran gränzenden Herzogthums Magdeburg, nebst einem Strich von Braunschweig, den wird doch wohl der Verfasser hoffentlich nicht zu der großen Provinz Thüringen rechnen, dessen Geschichte er schreibt. Als Volksgeschichte mag dieses vielleicht kein großer Irrthum seyn.

Die S. 65 bey dem Jahr 1080 angeführte Edelleute Dieterich und Ulrich von Tottleben, und Reinhard von Reinstein möchten wir gerne documentirt sehen, weil in dem Zeitpunkt ein Edelmann mit einem Zunamen von seinem Wohnsitze und Gütern ein sehr rares Veyerspiel ist. Wahrscheinlich ist die Mordgeschichte von diesen beyden Edelleuten, die den Pfalzgrafen Friedrich ermordet haben sollen, aus des Sagittars Handschrift von Thüringen genommen, zu dessen seiner Zeit die historische Kritik noch nicht weit gekommen war. Vermuthlich wird der Verf. den damals braven Sagittar noch sehr oft als einen sehr sichern Gewährsmann gebraucht haben. Die berühmte Erzählung von dem Grafen Ludwig dem Springer, die gleich S. 66 folgt, fällt hier noch romantisch genug aus, und ob sich der Verfasser gleich den Anschein giebt, als wollte er es für ein Märchen halten, so scheint er im Grunde doch nicht abgeneigt, auch dieser Mordgeschichte das Wort zu reden; S. 68. Die gleichfolgende Erzählung von der Stiftung des Klosters Reinhardtsbrunn giebt wieder Stoff zu etwas Romanhaftes, der Töpfer Reinhard sahe alle Nächte zwey Lichter, und Ludwig besann sich keinen Augenblick auf der Stelle das Kloster zu bauen. Die vermeinte Lichter, schreibt der Verfasser, können gar füglich 2 Irrwische gewesen seyn. — Ach das liest sich doch schön in einer Volksgeschichte!



**S. 81** ist der Nördliche Markgraf in der Alten Mark Rudolf ein Graf von Stade im J. 1112 schon zu einem Markgrafen von Brandenburg gemacht, wo unter dieser Benennung noch kein Markgraf existirte, indem damals die Slavischen Fürsten noch Herren der Stadt Brandenburg, und der ganzen nachherigen Mark Brandenburg über der Elbe waren. Das Stammhaus der Grafen von Waldersee bey Dessau, und diese Grafen, als eine Linie der berühmten Grafen von Ballenstedt, kennet kein Kenner der Geschichte dieser Gegend, die doch die Ansherren des Anhaltischen Hauses der Markgrafen von Brandenburg sind. Wie wenig Kenntniß der mittlern Zeit der Verfasser hat, sieht man auch **S. 98** u. besonders daraus, wenn er schreibt, die Edelleute hätten deswegen zu Anfange des XII. Jahrhunderts die Gewohnheit eingeführt, sich von ihren Wohnsitzen zu nennen, weil viele gleich lautende Vornamen nur Verwirrungen angerichtet, und wundert sich, warum es nicht eher, und gerade damals erst geschehen sey, glaubt auch, daß die Frage sich nicht leicht bestimmen ließe, vielleicht aber hätten die Krenzbüße, und daß viele Edelleute in die Städte gezogen, solches veranlaßt. Dürftige Ruthmäfungen! Der Grund ist ja bekannt, weil ihre Güter damals erstlich erblich wurden, und sie also mit Recht sich davon nennen durften. Wie konnte dazu Gelegenheit geben, daß sie häufig in die Städte zogen. Dieses geschah der Sicherheit wegen, auch nicht in der ersten Hälfte des XII. Jahrhunderts, sondern hauptsächlich im XIII. und XIV. Jahrhunderte. Dieses kann zur Probe dienen. Sonst ist die Regierung Ludwigs I. (dieser ist der erste Landgraf von Thüringen) und seiner beyden Nachfolger Ludwigs II. und III. im VIII. Buche gut geschrieben, warum aber in dem entfernten Zeitpunkte Sagittars Geschichte von Thüringen und Rothe in seiner fabelhaften Chronik zu Beweisstellen citiret werden, begreift Recensent nicht, indem sie in demselben gar nichts beweisen, und vorher der Verfasser wenig oder gar keine Beweisstellen aus Quellen citiret hat. Diese hätten hier also auch sicher wegbleiben können, doch bey Träumen und Märchen, wie **S. 193** von der Gelegenheit, die zur Stiftung des Eisenachischen Frauenklosters den Landgrafen Hermann bewogen, mag Rothe immerhin, wie hier, ein sicherer Gewährsmann

mann seyn. Man erstaunt über die Geduld des Verfassers, alle die Mährchen hinzuschreiben, die Rothe von den Keuschheitsproben des Landgrafen Ludwigs IV. nach der Denkartart damaliger Zeiten aufgezeichnet hat, S. 241 und f. w. Noch eine andere auch aus dem Rothe S. 248 u. f. w. und dergleichen mehr; man glaubt, wenn man alles dieses liest, wirklich den besten Roman zu lesen. Sollte der Grund angegeben werden, warum der Landgraf den Beynamen des Heiligen erhalten, so war es genug, kurz anzugeben, daß dergleichen Proben seines strengen Lebens &c. an deren Wirklichkeit Recensent und andere mehr stark zweifeln, dazu Gelegenheit gegeben, ohne 12 Seiten damit unnütz anzufüllen. Wie die Mährchen bey der S. Elisabeth und ihrem Betragen zu Marburg werden aufgehäuft seyn, kann sich jeder leicht vorstellen; hier ist wahrer Volksroman, der noch bis S. 279 fort dauert; es gehört wahrlich Ueberwindung dazu ihn zu lesen.

Wichtiger und nützlicher ist nach des Landgrafen und Königs Heinrichs Rasse Tode S. 303 u. f. w. die Beschreibung der alten Gränzen von Thüringen, wovon zwar diejenige aus der angeführten Legende des S. Bonifacius nicht für diesen Zeitpunkt paßt, dennoch giebt sie doch auf vorige Zeiten etwas Licht. Noch weit wichtiger aber wäre die Beschreibung und Nachweisung der Gränzen von Thüringen gewesen, wie sie damals waren, wie das alte Ländgräfliche Geschlecht mit dem Könige Heinrich Rasse erlosch, denn auf dem Zeitpunkte, ist jene aus der Legende unschicklich angebracht. Aber diese Arbeit ist mühsam aus Urkunden &c. aufzusuchen, und nicht so leicht wie Legenden und Mährchen vorzubringen; sie liest sich auch nicht so schön, und gehört auch vielleicht nicht in eine Volksgeschichte, aber doch die gleich folgende mit dem Grafen Ernst von Gleichen, der zwey Gemahlinnen hatte, indem er bey dem Kreuzzuge noch zu seiner ersten auch eine Morgenländerin mitbrachte, so S. 309 recht schön zu lesen ist.

III. Band. Dieser begreift die Geschichte Thüringens von der Regierung des Markgrafen Heinrichs des Erleuchten im J. 1249, bis an den Tod des Landgrafen Friedrichs III. im J. 1381. Sie ist in 5 Abschnitte eingetheilt, und ebenfalls nach dem vorigen Plan und in

eben dem Tone geschrieben. Doch müssen wir den Verfasser darin rühmen, daß er in diesem Bande bessere Quellen gebraucht, und seine Gewährsmänner auch häufiger citirt hat. Wir wollen auch daraus hin und wieder etwas bemerken. S. 37 wird erzählt, wie der Landgraf Albrecht einen Tagelöhner beredet haben soll, seine Gemahlin des Nachts in der Gestalt des Teufels zu überfallen, und ihr das Leben zu nehmen. Er mußte schwören, daß er den Auftrag niemand entdecken wollte, und man versprach ihm reichliche Belohnung. Nun wird die Bangigkeit des Tagelöhners über die Ausführung und seine Gewissensangst so lebhaft beschrieben, daß man glauben sollte, der Tagelöhner hätte sie ihm selbst mit dem stärksten Gefühl erzählt, so genau sind alle Gedanken desselben beschrieben.

Daß dem Verf. historische Kritik und Kenntniß der neuesten historischen Schriften besonders mangelt, sieht man unter andern S. 128 ff. wo der Krieg zwischen dem Markgrafen Waldemar von Brandenburg, und dem Markgrafen Friedrich von Meissen, und des letztern seine Gefangennehmung beschrieben ist. In der Erzählung ist der Verf. größtentheils seinem Lieblingsdem theuren Rothe gefolget, und hat die *Annales Vet. Cellens.* die dem Zeitpunkte weit näher, und auch hierbey glaublicher an sich den Vorfall erzählen, zurückgesetzt. Nichts ist die ganze Nachricht von der Gefangennehmung des Grafen von Röthen, und von mehr andern Abentheuern in dieser Geschichte, fabelhaft und unwahrscheinlich; hätte er des Gerken vermischte Abhandlungen I. Th. (der doch schon 1771 herausgekommen ist) gekannt und gelesen, so würde er daselbst von dieser Geschichte eine beurkundete ausführliche Abhandlung und Untersuchung gefunden haben, die ihn unter andern überzeugt haben würde, daß den Markgrafen Friedrich nicht die Bogen des Pleißner Landes, sondern die schweren Bedingungen, die er vor seiner Entlassung vollziehen mußte, aus der Gefangenschaft befreiet haben.

Die Nachrichten von den vornehmsten Städten in Thüringen in dem Zeitpunkte sind gut, besonders die von Erfurt, obwohl der öfters sehr unsichere Falkenstein gebraucht ist; ebenfalls Eisenach und Gotha, die übrigen Städte desto schlechter. Indessen wird man die zuletzt gemachte Schilderung von der Gerichtsverfassung, Siznanzwe

der Fürsten, Kriegsverfassung, Handels- und Verkehr (der Haupthandel gieng von Nürnberg über Erfurt nach den Nordischen Seestädten, und so von diesen wieder über Erfurt nach Nürnberg, das r gewissermaßen hier eine Niederlage, und man fand h viele auswärtige Factoreyen in Erfurt. Auch hatte Stadt damals starke Tuchmanufacturen, und auch Gärz betreiben) Münzwesen &c. von diesem Zeitraum zum Theil recht gut finden; nur scheint der Verfasser den Werth der damaligen Münze nicht recht zu kennen, wie man besonders S. 208 sieht, daß er die Schillinge und Pfennige nach unserm jetzigen Gelde zu hoch rechnet, weil es bekannt ist, daß damals (im XIII. Jahrhunderte) 20 Schillinge eine Mark oder auch 1 Pfund Pfennige ausmachten, und der Schilling damals 12 Pfennige hielte; mithin betrug nach jetzigem Münzfuß (die Mark zu 14 Rthl. ausgeprägt) der Schilling 16 Sgr. 9 Pf., und der Pfennig 1 Sgr. 2 Pfennig. Im XIV. Jahrhundert kam schon mehr Zusatz Silber, mithin wurden in der ersten Hälfte schon 25 Schillinge auf die Mark gerechnet, und nach 1360 ward und nach der Zusatz noch stärker, so, daß man in der letzten Hälfte des Jahrhunderts schon 40 Schillinge auf die Mark rechnete, wodurch nach jetzigem Münzfuß der Schilling auf die Hälfte an Werth herunter fiel, und so auch der Pfennig. Dieses ist ohngefähr die Norm von dem Werth der Münze im XIII. und XIV. Jahrhunderte, welches aus Urkunden dieser beyden Jahrhunderte berechnet werden kann, wozu schon ein kritischer Kopf gehört.

Hierauf wird die Regierung der Landgrafen Friedrichs I. und II. und zuletzt die gemeinschaftliche Regierung der Landgrafen Friedrichs III. Balthasars und Wilhelms vom Jahr 1316 bis 1381, und S. 212 bis 338 beschrieben, wir können aber nicht weiter darüber Bemerkungen machen, weil der Raum es nicht gestattet. Wir müssen aber doch dem Verf. die Gerechtigkeit wiederfahren lassen, daß er sich in diesem III. Bande sehr gebessert und seine Sätze durch Anführung seiner Gewährsmänner besser bestärket hat, wie in den zwey ersten, zumal in dem I. Bande. Wenn man die Märchen und Legenden, wozu ihn sehr ofte der theure Rothe und andere alte Chronikanten dieses Geschichters verleitet haben, abrechnet, und er nunmehr auch

jener Mittelsmann dieser Schenkung? Aber man sieht wohl, es ist alles darauf angesehen, mit einer Sache des Zufalls große Parade zu machen. Freunde der Litteratur des sechszehnten Jahrhunderts würden es dem Hrn. D. billig Dank wissen, wenn er ihnen diese Ueberbleibsel von Briefen wichtiger Männer jener Zeiten an den großen Erasmus in die Hände gegeben hätte, er mögte sie erhalten haben auf welche Art er wollte. Aber was der Hr. D. bisher gethan hat, scheint nichts anders zur Absicht zu haben, als der Welt zu zeigen, wie wichtig und groß die angebliche Schenkung sey, die ihm aus England, man denke einmal, aus England! gemacht worden, und wie ein wichtiger großer Mann er daher selbst seyn müsse, daß ihm eine solche aus diesem Lande zugekommen sey. Wir wollen nun gar nicht sagen, daß das Geschenk nicht aller Ehren werth sey; aber das Publikum gewinnt dabey nichts, wenn ihm immer nur vorgefagt wird, wie groß dies Geschenk sey. Es wird seinen Werth schon zu bestimmen wissen, wenn erst gemeiner Gebrauch davon gemacht werden kann. Also hätte denn Hr. D. besser gethan, wenn er die Briefe selbst edirt hätte; besser, als wenn er den Kennern solcher Sachen einmal über das andere den Mund wässerigt machte. Denn auch hier haben wir nun, nach langem Harren noch nichts weiter, als eine Angabe der Personen, welche die Briefe geschrieben haben, des Orts und Datums ihrer Ausfertigung, und des hauptsächlichsten Inhalts. So viel daraus sich abnehmen läßt, verdienen diese Briefe gedruckt zu werden, ihrer Verfasser sowohl als ihres Inhalts wegen. Es kommen Briefe von Capito, Emsler, Vergilius, Joh. Faber, Ulr. Zasius, Thom. Morus, Nachtigall, Herm. von Ruenaar u. vor, die wir wohl lesen möchten; nicht wenige beziehen sich auf die damals im Schwange gehende Reformation, und enthalten unstreitig Erläuterungen über manche große Begebenheiten in der Geschichte großer und gelehrter Personen; andere offenbaren auch wohl manches aus des Erasmus besonderer Geschichte, oder bestätigen das Urtheil, das verständige und unparteyische Männer über seinen Geist und Charakter fällen; einige sind Antwortschreiben auf solche Briefe, die man in den Ausgaben der Erasmus'schen Episteln findet, oder haben ihre Antwort in diesen gefunden, so daß die einen durch die andern erst recht verständlich werden; man vergleiche z. E. mit

einaus

einander, was Hr. B. S. 9 von dem 3ten Briefe von 1525 anführt, mit Erasmi ep. 815. ed. Cler.; ferner S. 10, Nr. 8 mit ep. 771 und mit dieser wieder S. 11, Nr. 14; so auch S. 12, Nr. 1 mit ep. 838 u. s. w. — Hr. B. hat sich darauf gar nicht eingelassen, die Brauchbare aus seiner Brieffammlung ins Licht zu stellen; er ist zufrieden mit der Ehre des Besizes seiner Schätze. Sein Bruder hat ihm die Handschriften lesbar gemacht, wie er selbst sagt, und Hr. Adelung hat ihm zu den Namen der Männer von denen Briefe vorkommen, einige litterarische Anmerkungen gegeben. Hr. B. hat also nicht nicht viel mehr, als Handarbeit, dabey gethan. Und doch thut er so gar vornehm? Er sagt: *Haec collectio — migravit clam, sine strepitu*, (wie wollte auch großer Lärm darüber entstehen?) *per varios casus, per tot discrimina rerum ex Helvetia in Belgium* (woher weiß er das?) *et Angliam*; — *et singulari providentia tandem* (wie so?) *praeter omnem spem et opinionem* (aber nicht sine strepitu?) *pervenit Lipsiam etc.* Weiter hin sucht er uns glauben zu machen, daß Erasmus diese Briefe *data opera certoque judicio* bey Seite gelegt und versteckt habe, damit sie nicht, nebst den übrigen an ihn gerichteten Briefen gedruckt würden. Wozu doch solche Rodomontaden? Wer wird denn Briefe verstecken, damit sie nicht gedruckt werden? Sind etwa alle Briefe, die Erasmus erhielt, gedruckt? wir wissen nur von wenigen, die er selbst drucken ließ, und zwar, wie er einmal selbst sagt, in der Absicht, seinen Gegnern zu zeigen, mit was für großen und vornehmen Männern, und worüber er zu correspondiren pflege. Also hat er unter den Briefen, die er erhalten hatte, allerdings eine Auswahl getroffen, nicht aber dadurch, daß er diesen oder jenen aufbewahrte, verhindern wollen, daß er je gedruckt würde. Wer andrer an sich gerichtete Briefe dem Publikum übergiebt, thut nicht das gewöhnliche; denn das gewöhnliche ist, sie sorgfältig aufbewahren, wenn man sie hochschätzt, und eine Ausnahme davon, sie drucken lassen. Erasmus hat also diese Briefe aufbewahrt, nicht, damit sie nicht gedruckt würden, sondern damit sie nicht verloren giengen; denn sonst hätte er sie ja vernichtet, wie er unstreutig den größten Theil der an ihn gerichteten Briefe vernichtet hat. Aber sagt Hr. B. daß dem so sey, *docet ipsa harum epistolarum ratio, ipsum argumen-*

gumentum et collectionum editarum collatio. Wir möchten wissen, wie er das verantworten möchte. Recens. getraut sich zu zeigen, daß in diesen Briefen; soweit Hr. D. ihren Inhalt angegeben hat, nichts enthalten sey, was Erasmus Ursach gehabt hätte, vor der Welt heimlich zu haben; weder seinen guten Namen, noch seinen Wohlstand würde er durch die Herausgabe derselben in größte Gefahr gebracht haben. Auch konnte es ihm gleichgültig seyn, ob sie nach seinem Tode edirt wurden, oder nicht. Man kannte ihn schon aus andern Dokumenten als den Mann, der er war. — Dennoch wünschen wir gar sehr, daß diese Briefe gedruckt werden; alsdenn erst werden wir Nutzen, und Hr. D. wird Ehre davon haben.

Rf.

**Philipp Adam Ulrichs**, ehemal. öffentl. Lehrers der bürgerlichen Rechte auf der hohen Schule zu Würzburg, Lebensgeschichte. Geschrieben von Franz Oberthür, — Würzburg 1784. auf Kosten der Rienerischen Buchh. 248 Oktavf.

**H**err D. Oberthür ist nach Verdienst als einer der aufgeklärtesten Theologen in der deutschen Römisch-katholischen Kirche bekannt. Hier errichtet er einem seiner ruhmwürdigsten Landsleute, der fast in Franken selbst vergessen war, ein Denkmal, welches seinem Herzen Ehre macht. Ulrich war 1692 zu Lauda im Stift Würzburg geboren. Er that eine gelehrte Reise nach Frankreich, Italien und Spanien, und brachte nicht allein viele gute Bücher, sondern auch schöne gemeinnützige Kenntnisse mit nach Hause. So z. E. hat er in Franken zuerst den Bau des Klee eingeführt, der ihm selbst großen Reichthum verschaffte, jetzt aber in Franken so stark getrieben wird, daß viele Prozesse darüber entstehen, ob dies Futterkraut zum großen oder kleinen Zehnden gehöre. So hat er auch den weißen Maulbeerbaum zuerst aus der Fremde gebracht; seitdem ist der Seidenbau gut von statten gegangen. Noch viel beträchtlichern Nutzen aber hat er durch Bekanntmachung des Kartoffelbaues gestiftet. — Um das J. 1717 ward er Professor der Rechte zu Würzburg, gab bis zum J. 1739 verschiedene gelehrte Abhandl.

Handlungen, die hier aufgeführt ſind, heraus, beſchäftigte ſich aber nebenher ſehr leiſtig mit Verbesserung der Landswirthe, daher er auch den Namen Profeſſor juris et ruris bekam. Endlich hörte er ganz auf, Vorleſungen zu halten, und folgte ſeiner Neigung für jene Wiſſenſchaft. Er erfand Maſchinen, eine zum Pflügen, die andre zum Dresſen, die aber nicht geglückt, oder, vielleicht der Neuheit wegen, nicht in Gebrauch gekommen ſind. Er machte auch eine neue, zur Erſparung des Holzes ungemein vortheilhafte Einrichtung der Oefen und Feuerſtätten, und beförderte durch Vorſchläge, Schriften, Exempel ꝛc. auf mancherlei andrer Weiſe die Haushaltungskunſt in Städten und auf dem Lande. Er iſt als Stifter eines zu Lauda errichteten Spitals und noch einer andern Anſtalt daſelbſt anzusehen, die den Namen mons pietatis hat, und eine Caſſe iſt, aus welcher Bürger, die einer Unterſtützung zum guten Fortkommen bedürfen, ohne förmliche Obligation gegen zwey bis drey Procent ein Anlehn von 20 bis 40 und mehreren Gulden erhalten. Dende Stiftungen machte auf Ulrichs Rath der Weihbiſchof Mayer in ſeinem Teſtament. Der edlen, menſchenfreundlichen, patriotiſchen Handlungen, die Hr. O. von dem Helben ſelber Geſchichte erzählt, ſind noch viel mehr. Er verſteht ſich darauf, ſeinem Leſer Liebe und Achtung für einen guten Mann abzugewinnen, und alles, was derſelbe Schönes geſagt, gethan oder veranlaßt hat, intereſſant zu machen. Man verzeiht es ihm leicht, wenn auch ſein Lob zuweilen zu Freygebig, oder ſeine Sprache etwas zu hoch geſtimmt würde; es bleibt doch immer die Sprache des guten Herzens und der Ausdruck einer lebhaften Ehrfurcht gegen einen vorztrefflichen Mitbürger; wenn es z. E. S. 25. heiſt: Ich glaube, ich habe ihn geſehen den erſten Maulbeersbaum, den Ulrichs Land gepflanzt, und ich habe als Kind unter ſeinem Schatten geſpielt. — O wäre es nicht bloße Vermuthung; wüßte ich es gewiß! wie freuete ich mich dieſer Rück Erinnerung! ich wollte ihn meinen Landsleuten ſo ehrwürdig vorſtellen; ehrwürdiger, als den Britten der Pflaumenbaum von Shakeſpear gepflanzt, müßte er ihnen werden; und gern wollte ich ſelbſten eine aus der Jugend des ganzen Vaterlands auserleſene Karavane zur Wallfahrt dahin anführen, und mit ihnen



ihnen den Jahrtag feyern, da in diesem Himmelsstriche der erste Maulbeerbaum zur Seidenzucht gepflanzt worden. — Mit so inniger und liebenswürdiger Wärme redet der Verf. überall, wo er von Ulrichs Verdiensten und Charakter spricht. Man sieht zugleich, daß der Ausdruck vergleichungsweise rein und ausgebildet ist; doch kommen auch etliche Härten und Unregelmäßigkeiten vor.

Aber bey einem Manne, der so viel Geist verräth, als Hr. O., ist es doppelt so seltsam und widerlich, als bey tausend andern, zu bemerken, wie stark dennoch auf seine Beurtheilungskraft die von Kindheit auf eingefogene, und bis in die Reife des Lebens geübte Religion wirkte. Ulrich ist zugleich ein überaus frommer Mann, nach väterlicher Weise, gewesen; es war nöthig, daß sein Biograph ihn auch von dieser Seite beschrieb. Aber was nöthigte ihn, einen eben so verdorbenen Geschmack an eingebildeter Religiosität, an mystischen Andächteleyen, an selbsterwählten guten Werken und unnatürlichen Abtödtungen zu verrathen, als Ulrich gehabt haben mag? Hr. O. nennt es zuversichtlich eine Folge des in Ulrich herrschenden richtigen Geschmacks in der Religion, daß er Andachts- und Erbauungsbücher unter seinen Mitbürgern verbreitete, aber nur solche, die gerade hin auf den Hauptpunkt des katholischen Gottesdiensts, auf die Andacht zu unserm in der Hostie persönlich gegenwärtigen Gott und Erlöser führen. Muß man nicht denken, der Mann sey ein Heuchler, der bey so gesundem Verstande doch so sprechen kann; und doch spricht er öfterer und stärker, und herzlicher, als er nöthig hätte, um in dem Credit eines rechtgesinnten Theologen zu bleiben, auf eben die Art; er, der doch so viel Rühmens macht von jetziger Verbesserung des katholischen Religionsunterrichts. Ein eigener Abschnitt dieser Lebensbeschreibung, der ausführlichste (S. 61—168) ist dazu bestimmt, das Ideal eines vollkommenen Christen, wie es in dem Evangelium gezeichnet ist, in Ulrichs Bilde vorzulegen. Aber da werden Züge mit angebracht, die wahrlich der Stifter der Religion nicht für Züge eines von ihm gebildeten Schülers erkennen kann. Lebensdiger Glaube an Gott war es gewiß, der Ulrich so fest von dem großen Geheimnisse der wahren Gegenwart unsers Erlösers in der Hostie überzeugte;

zeugte; ſinſicht auf ſeine Allmacht, auf ſeine unendliche Liebe gegen uns Menſchen, auf die Wahrhaftigkeit ſeines Wortes konnte nur eine ſolche Ueberzeugung wirken; und das iſt lebendiger Glaube an Gott. Wenn das ſo iſt, ſo haben ja die erſten Lehrer des Evangeliums den rechten Glauben an Gott nicht gehabt und andern nicht eingeſößt; denn in ihren Schriften beſchreiben ſie denſelben ganz anders. Sie lehren da keinen Glauben an unmögliche Dinge, keinen Glauben, bey welchem Menſchen ihre Vernunft verläugnen müſſen, und bey welchem ſie auch Böſewichter ſeyn können. — Wie ſichtbar Ulrichs Andacht gegen den in Brodsgedanken eingeſchloſſenen Gott geweſen ſey, weiſt der Verſ. nicht beredt genug zu ſchildern; war Chriſtus in der Hoſtie zur öfentlichen Anbetung ausgeſetzt, o da ſah man ganz deutlich, wie die nähere und durch ſeinen lebhaften Glauben ihm faſt ſichtbare Gegenwart Gottes (kann man von einem verwahrloſeten Kopfe, von verwirrter Phantaſie eines Tollhausbürgers natürlicher ſprechen?) ſeine Seele zur höhern Begeiſterung emportrieb, und man glaubte nicht mehr einen Menſchen, ſondern einen verklärten Seraph vor dem Throne Gottes anbeten zu ſehen. Wie ſchiefe Richtung muß der Verſtand eines Schriftſtellers bekommen haben, der eine andächtige Stellung bey dem Gebet, und ſolche Kleinigkeiten mit noch größerm Feuer loben kann, als mit welchem er die ſchönſten Thaten erhebt? Unter den Erweiſen der Religiöſität ſeines Ulrichs erwähnt er auch, daß er kurz vor ſeinem Tode, als ihm noch ein Mittel zur Genefung bekannt gemacht wurde, erſchrocken ausrief: Gott, ſoll noch was in der Welt ſeyn, ſo mich länger von dir zurückhalten könnte! dann aber mit feſter Entſchloſſenheit hinzufügte: Nein, ich werde dieſes Mittel nicht gebrauchen. War denn das recht? war es beſſer als das *περιπα* des Philoſophen im Plinius, den wir auslachen? Und wars nicht recht; ſo mochte es wohl der Biograph erzählen, aber nicht durch ſein Stillſchweigen ſeine Leſer vermuthen laſſen, daß es billige. — Noch mehr. Unter Ulrichs herrlichſten Thaten, die zu nichts geringerm abzielten; als das ewige Heil vieler Seelen zu befördern, wird auch angeführt, daß er jeden, der ihm begegnete, mit den

Wort

Worten: Gelobt sey Jesus Christus, begrüßte, Briefen an Vertraute, statt des Namens, nur die Worte, die sie ihm wieder in den ihrigen zurückgeben setzte: Gelobt sey das Herz Jesu Christi in dem heiligsten Sacramente des Altars! Das sind E. Hr. O. deklamirte über diesen Gruß ein paar Set durch. Aber was war's nun mehr? Kann nicht ai schlechteste Mensch sich solcher Grüße bedienen? — gehört dahin, daß er einen Judentnaben durch schenke, besonders durch ein Kopfstück, welches er Votenlohn gab, da er ihm für einen Dreier Dienern hatte, gewann, ein Christ zu werden und sich taufen lassen. Ulrich freute sich über diese Bekehrung um so da die Hebamme, welche bey dieses Knaben Geburt g war, versicherte, sie habe ihn schon damals heimlich und zum Eigenthum des Weltheilandes ge Wenn diese erste Taufe der Hebamme schon eine si tung gehabt hat, so hätte ja der Judentnabe nicht mal getauft werden müssen; wir begreifen nicht, und sein Lebensbeschreiber diese Widertaufe mit ihrem von Sacramenten verträglich machen können. — ter wird von ihm gerühmt die Errichtung einer Statt leidende Mutter des Herrn vorstellend, dicht an I straße; sie hält ihren Sohn, abgenommen vom Krei ihrem Schoos liegend, und sagt: O vos omnes transitis per viam, attendite, et videte, si est sicut dolor meus, welches durch eine deutsche I paraphrasirt ist, deren Schluß so lautet: Jesus n deine Sünden hin, sein Gnad durch mich wi den. Die gute, fromme Maria! Ihr eine so gotteliche Rede in den Mund zu legen, und sie mit de allen Vorübergehenden zur Schau zu stellen, um diese so gotteslästerlichen Gedanken zu erwecken; ist das eine liche That, die auf das Seelenheil anderer I schen abzielt? — Oder ist auch das eine solche, zur Fastenzeit Zuckerpasteten backen ließ, in welchen mit schönen moralischen Sentenzen, z. E. Mane Phares; memento mori; hac nocte repetent an tuam &c. stecken? — Am längsten aber hält sich der bey den Missionsanstalten auf, die Ulrich gestiftet, un chen er sein ganzes beträchtliches Vermögen, einige

abgerechnet, zugewandt hat. Der Erzählung davon ſind viele Documente angehängt (S. 168—248), beſonders Briefe von patribus miſſionariis ſoc. Jeſu an Ulrich und ſeine Erben. Der gute Ulrich ſcheint durch die ſchönen Worte dieſer Väter, noch mehr aber durch Einbildung von Verdienſtlichkeit ſolcher Stiftungen verleitet worden zu ſeyn; Hr. O. erkennt es gewiß, daß er ſein Vermögen hätte beſſer anwenden können: aber er macht auch hier den Panegyriſten.

Wir haben etwas umſtändlich von dieſem Buche geredet, weil es einen augenſcheinlichen Beweis liefert, daß der Geiſt des Catholicismus auch in den beſten Köpfen ſchwer auſzulöſchen ſey.

Om.

Gedächtnißrede auf den hochwohlgebohrnen Herrn, Herrn Karl von Linne' d. N. D. und Profeſſor, Lehrer der Kräuterkunde auf der königlichen Univerſität Upsal u. ſ. w. gehalten in der Domkirche zu Upsal den 30 Nov. 1783. von David Schulz von Schulzenheim. Aus dem Schwediſchen von Chriſtian Heinrich Reichel. Leipzig 1784.

Was den Litterator bey dieſer Rede intereſſirt beſtehet kürzlich darin, daß der verſtorbene der Sohn und Erbe des großen Schwediſchen Linne' war, durch deſſen frühe Leitung er die Geſchicklichkeit erhielt, daß er ſchon im achtzehnten Jahre ſeines Alters zum Demonſtrator der natürlichen Geſchichte zu Upsal beſtellt werden konnte. Nach dem Tode des Vaters erhielt er die Profeſſion der Kräuterkunde, und trat mit königlicher Erlaubniß im Jahre 1781 eine Reiſe nach England an, woſelbſt er ſeine Kenntniſſe durch neue Entdeckungen der ſeltenſten Kräuter und Produkte aus den Südſeeinſeln, aus Weſtindien, Aſien und Afrika bereicherte, auch hatte er daſelbſt zugleich das Glück, die neu angekommenen Sammlungen Aublet aus Guiana, Niſſon aus Jamaika, der kanariſchen und azoriſchen Inſeln, Wright aus Jamaika, Braſſa aus dem innern Theile von Afrika, und Schmeathman aus Guinea und Weſtindien

zu sehen und zu studiren. Während seines dortigen Aufenthalts wurde zu Braunschweig durch Ehrhart und der Roi'se Besorgung sein *Supplementum systematis vegetabilium Generum et Specierum Plantarum* abgedruckt, welches Werk auch bald ins Englische übersetzt wurde, und worinn er die Klassifikation der Polygamie ausschloß, und vielleicht auch noch die eben so wenig sicheren und natürlichen der Gynandrie, Monöcie und Diöcie abgeändert hätte, wenn er dieses nicht noch für zu bedenklich gefunden. Dergleichen Verbesserungen des Systems, wohin denn auch noch Verbesserungen in den Grasarten mit gehören möchten, bleiben also demjenigen aufbehalten, der künftig als Mann vom Kenntniß und Kopf unter uns auftritt und uns belehren kann. Und welche Nation liefert ihn? Vielleicht Deutschland, da es dessen Gelehrten nicht an eisernem Fleiße fehlt. — Während seines Aufenthaltes in England wurde Linne' mit der Selbstsucht befallen, die ihn fast zwey Monate bettlägrig hielt, er verlor zugleich seinen Freund Solander durch einen Schlagfluß, zu dessen Andenken er eine neue Solandram in den Act Hafniens. beschrieben hat, gieng im August 1782 aus England nach Frankreich, woselbst er Cammerson's Madagascarische Pflanzen, Dombey von Lima und Peru geschickte Kräuter, Sonnerat's Sammlungen von Isle de France, und Thiery und Richard's schöne Sammlungen außer den Vortreflichkeiten der königlichen und anderer Gärten und Kabinetter besah, und von hier aus durch die Niederlande über Osnabrück, Hamburg, Kiel und Kopenhagen nach Schweden zurückreisete. Im August 1783 wurde er auf einer Reise von Upsal nach Stockholm an einem Gallenfieber krank, gieng nach Upsal gebessert zurück, fiel von neuem in dieselbe Krankheit, mit der es sich wieder besserte, gieng aber zu früh in sein kaltes und feuchtes Kabinet, so daß ihn ein entkräftendes Schlummerfieber angriff und er am ersten November tödtlich vom Schlage getroffen wurde. Daß der Mann bey allem diesen in der Folge der Zeit viel hätte im Naturreiche leisten können, ist gewiß. Von ihm soll noch eine Handschrift über Palmas zum Drucke fertig liegen, da er durch den Briefwechsel mit Mutis, der in Neugrenada, in dem eigentlichen Palmbaumlande, wohnet, darüber die genauesten Aufklärungen erhalten hat, imgleichen eine andere de plantis liliaceis. Als eigene Arbeiten hat

er

er uns geliefert Decades I. II. plant. rarior, Fascic. I. plant. rarior, Supplem. plant, und nova graminum genera, Lavandulam und Methodum muscorum in Dissertationen.

Rm.

Synopsis eruditionis universae in usum scholarum concinnata a Jo. Henr. Frid. *Meineke*. Particula II. Lips. et Dessau, etc. 8.

Dieser Theil handelt von Jurisprudenz, Theologie, Pädagogik, Politik, schönen Wissenschaften, und Physiognomik, nach dem Plan und in der Ordnung, die dem Verf. in diesem Schulbuche ganz eigen, und bey der Anzeige des ersten Theils von uns angeführt ist. Am Ende stehen einige Emendanda, in welchen Herr M. seine im ersten Theil gegebene Classification der Wissenschaften zwar in etwas berichtigt hat; aber sie bleibt immer noch fehlerhaft.

Rf.

## II) Philologie, Kritik, Alterthümer.

Differtatio critica de capitibus ultimis IX–XIII. Posterioris Epistolae Pauli ad Corinthios ab eadem haud separandis, auctore M. Io. Philippo *Gabler*, Gottingae 1782. ap. viduam Abr. Vandenhoeck, 98 S. in 8.

Diesen schätzbaren Beytrag zur kritischen Geschichte des zweyten Briefs an die Corinthier, darf die A. d. B. doch nicht übergehen, wenn die Abhandlung gleich Anfangs als akademische Streitschrift erschienen, und erst nachher in den Buchhandel gekommen ist. Sie ist zwar gegen Hrn. D. Semler gerichtet, der in seinen Paraphrasen die genannten Kapitel nicht für ursprüngliche Theile des Briefs angesehen, sondern für Verlagen, die man in unsern Brief einschaltet habe, um nichts verlohren gehn zu lassen; aber (zum Lobe

Lobe des Verf. sey es gesagt) in einer sehr bescheidenen Sprache abgefaßt, die nirgends vergißt, mit welchem verdienenden Manne er es zu thun hat.

Zuerst vom 9ten Kapitel, die wiederholte Ermahnung zur Beysteuer für die armen Christen in Palästina (IX 1—5) mit Gründen, die schon im 8ten Kapitel sollen ausführlicher dargestellt worden seyn, soll hier Schwierigkeit machen. Paulus schreibe davon, als hätte er derselben vorher noch nicht erwähnt gehabt; wie Kap. VIII. so bezeugt er im 9. daß er von der Freygebigkeit der Korinther große Hoffnungen habe; wie dort, daß er Titus der Kollekte wegen zu ihnen abgeschickt. Er fange das 9te Kapitel mit einer allgemeinen Windeformel *καὶ μὲν γὰρ ἡμεῖς διακονίας* an; thue aber B. 2. bloß Achaiens Erwähnung, wie im 8ten Kap. bloß Korinths. Wie lassen sich diese Erscheinungen lösen? Hr. Semler hatte die Vermuthung, daß das 9te Kap. ein Separatbrief, an die Achaiischen Gemeinen bestimmt, gewesen, worinn er auch diese, wie im vorhergehenden Kap. die Korinther zur Kollekte habe ermuntern wollen, und daß man ihn hinter dem 8ten Kap. des verwandten Inhalts wegen eingerückt habe, um ihn nicht verlohren gehn zu lassen. Ob nun gleich den Gegengrund, daß die Sache bloß Konstantinopel sey, und der Brief ein Circularschreiben an alle achaiischen Gemeinen gewesen, nicht unterschreiben möchten, weil in denen der Kritik man oft nicht über Vermuthungen hinaus kann, und letzteres bloß von der Richtigkeit der Lesart *1 Kor. I. 1. (σὺν τοῖς ἁγίοις πᾶσι τοῖς ὄντι ἐν ὅλῃ τῇ Ἀχαΐᾳ)* abhängt, von der wir gar nicht gewiß sind: so zeigt doch der Verf. die Entbehrlichkeit der Hypothese gut; und das ist in solchen Fällen immer schon genug. Achaiens wird erwähnt, weil Korinth als Hauptstadt für die Sammlung der Kollekte in kleinern Städten habe sorgen müssen. Das 8te und 9te Kapitel hängen zusammen; und man kann den Zusammenhang auf doppelte Weise denken. Entweder fettet man IX. 1 mit VIII. 32 so zusammen: „ich empfehle euch die gütige „Aufnahme der Brüder; denn (γὰρ V. 1.) die Kollekte „zu empfehlen wäre überflüssig, da ich schon von „eurer Bereitwilligkeit dazu überzeugt bin. Das *τὸ καλέσας* würde verrathen, daß P. die Absicht gehabt habe, davon nun abzubrechen, und zu einer neuen Materie überzugehen. Nun fiel ihm unvermuthet ein neuer Bewegungsgrund

grand bey, mit dem er die Ermahnung zur Beysteuer unter-  
 stützen konnte; den fügt er bey: und nun giebt ein Wort  
 das andere, wie im nachlässigen Brieffstyl, und er redet von  
 der Sache wieder ausführlich, von der er hatte abbrechen  
 wollen. Oder, Paulus wollte im 9ten Kap. wirklich noch  
 weiter die Kollekte empfehlen; er knüpft also den Faden wie-  
 der an, den er VIII. 16 durch das Lob seiner Gesandten ab-  
 gebrochen hatte. In diesem Fall ist IX. 1. zu übersetzen:  
 „was aber die Kollekte anlangt, (um auf diese wieder zu  
 „kommen), so wäre jedes Wort zu ihrer Empfehlung über-  
 flüssig“ *vas* als allgemeine Binde-Partikel stünde, wie oft,  
 für autem; und bey *περίσσω* dürfte niemand subtilisiren;  
 es wäre kein Beweis, daß Paulus nicht weiter von der Kol-  
 lekte hätte reden wollen, sondern eine Formel des guten Tons  
*ad captandam benevolentiam*, wie schon Theodoret be-  
 merkt. Die andere Schwierigkeit, daß im 9ten Kap.  
 das 8te wiederholt werde, ist so groß nicht. Ganz  
 gleich ist ihr Inhalt doch nicht: im 8ten Kapitel steht nichts  
 von den Vortheilen, die der Freygebige zu erwarten hat;  
 und was sonst mit dem 8ten übereinstimmt, das steht meist  
 in einer eigenen Verbindung, und wird von einer andern  
 Seite betrachtet. Und solche Rücklehr ist bey Paulo über-  
 haupt, und besonders in einem Brief nicht befremdend, den  
 der Apostel, wie der Augenschein lehret, so wenig prämedit-  
 tirt hatte. Zu diesem würden wir noch setzen, daß vielleicht  
 der Apostel hinter dem 8ten Kap. bey der Abfassung des  
 Briefs unterbrochen worden, und daß er erst einige Stun-  
 den, vielleicht nach dem Verfluß eines größern Raums von  
 Zeit fortgeschrieben oder fortdictirt habe — welches unter  
 andern vielleicht auch daraus wahrscheinlich wird, weil er  
 nicht im pluralis, sondern im singularis von sich zu reden  
 Anfangs forsfahrt, bis er wieder in den pluralis fällt.

Eben so geschickt zeigt der Verf. im zweyten Theil sei-  
 ner Schrift daß man die Hypothese nicht anzunehmen habe,  
 daß Kap. X. XI. XII. und ein Theil des 13ten ursprünglich  
 kein Theil des zweyten Briefs an die Corinthier gewesen,  
 und auf die Weise entstanden und eingeschaltet worden sey,  
 wie einige neuere Gelehrte mit Hrn. D. Semler annehmen.  
 Sie behaupten, daß Titus nach seiner 2ten Ankunft zu Ro-  
 rinth den Apostel von den fortdauernden Lasterungen seiner  
 Gegner, benachrichtiget habe, worauf Paulus in die Rück-



antwort an Titus, eine Einlage an die Korinthier geschlossen habe, welche, um sie vor dem Untergang zu schützen den größern Brief hinter dem 9ten Kap. beygefügt sey: der Verf. fragt mit Recht, wie man doch auf die danken dieser Einschaltung hätte kommen können, da Kapitel als Einlage betrachtet, groß genug gewesen, 1 eigener Brief erhalten zu werden, und zeigt, daß die Ereignisse, durch welche neuere Gelehrte dieser Hypothese geführt worden, dieselbe nicht nothwendig machen.

„Sprache, sagt man, ist in den letzten Kapiteln so verschieden von der in den erstern; diese sind sanft und liebreich, jene heftig und oft bitter geschrieben.“ Allein Verschiedenheit des Gegenstandes giebt verschiedene Sprache; im ersten Theil des Briefs redet P. mit dem edeln Theil der Korinthier, im letztern mit seinen Gegnern: jene verdienen Lob, diese Tadel. Schon in dem ersten Theil wirft er den Blick auf seine Gegner, und sind diese nicht so schamlos in den letztern, so geschieht's, weil er sie blos im Vorbeygehen und nicht allein und absichtlich betrachtet. Lob und Tadeln mußte er; das Lob des edeln Theils geht von selbst, weil Paulus im Anfang des Briefs die Kollekte empfing, und dies allerdings im lobenden und nicht tadelnden Ton geschehen mußte. „Paulus fährt fort, eifert gegen die ihm gemachte Beschuldigung, daß die Korinthier geplündert habe XII. 16 f. diese konnte er als er unsern 2ten Brief schrieb, noch nicht gemacht seyn, weil er damals noch keine Kollekte von den Korinthiern erhalten hatte, sondern ihnen vielmehr zurückgeben muß, daß sie schon ein ganzes Jahr die Steuern gegeben, aber nicht gehalten hätten (Kap. VIII. 1). Der Verf. meynt, man ziehe die Beschuldigung mit auf die Plünderung durch die Kollekte; sie handle von einem Sold, den P. auf eine listige Weise zu erwerben wisse, indem er zwar denselben ausgeschlagen habe, aber seinen Gefährten reichen lasse, um heimlich von diesen etwas abzukürzen. (Hier ist doch noch einiges geblieben: es läßt sich vielleicht leichter so fassen, weil es nicht sowohl auf das zielt, was die Korinthier sondern vielmehr was Gegner des Apostels, die dorthin gekommen waren verläumdend behaupteten. Paulus sucht dann die Unwahrscheinlichkeit der Beschuldigung dar.

dadurch darzuthun, daß er den Corinthiern ins Andenken bringt, daß dies gar nicht seine Art sey, daß sie ja selbst wüßten, wie wenig er bisher durch sein Betragen dazu Veranlassung könne gegeben haben.) Der letzte Grund für die Absonderung der genannten Kapitel von unserm Brief, daß P. behaupte, er komme zum drittenmal in einem Brief zu ihnen (XII. 14 XIII 1) und daß das *τερον* zeige, die letzten Kapitel seyen ein neuer Brief, ist leicht dadurch zu widerlegen, daß sie nach der gemachten Vorstellung der 4ten wären: denn der erste ist verlohren, der zweyte und dritte sind die beyden noch vorhandenen; und die Einlage, als ein eigener Brief betrachtet, müßte sonach der vierte seyn. — Der Verf. hat seine eigene Meynung von dem *τερον* *επιστολῆς* — P. sey vor Abfassung unsrer 2 Briefe an die Corinth. schon 2mal zu Corinth gewesen, und seine verheißene Ankunft sey also wirklich die dritte gewesen — zu deren Beleuchtung und Auseinandersetzung hier der Ort nicht ist.

FW.

Hierozoici ex Samuele Bocharto, itinerariis variis, aliisque doctissimorum virorum commentariis, ac scriptiunculis accommodata ad plurimorum usus compositi, specimen primum auctore Frid. Jacobo Schöder, Diacono Lauffa — Würtembergensi, Tubingae sumtu Christoph. Frid. Cottae 1784. 8.

Nach so vielen Jahren, die seit der Erscheinung des vorstreflichen Bochartischen Hierozoicon's verfloßen sind, verdiente dies weitläufige und gelehrte Werk einen neuen Uebersetzer, der es dem Geschmack unsrer Zeiten und unsern neuern Kenntnissen gemäßer einrichtete. Die Naturgeschichte hat in den neuern Zeiten Riesenschritte gethan; wir haben klassische Werke über den Orient und seine neuere Naturgeschichte erhalten: wie vieles läßt sich nun besser sagen, bündiger beweisen, und berichtigen? Bochart hatte den Fehler, daß er seine Untersuchungen fast einzig und allein auf alte Naturforscher baute, und die neuern so gut wie gar nicht brauchte (denn man wird immer hundert Citata aus

den Alten zählen, bis man auf Eines aus einem Nest stößt), er blieb also in unsern Zeiten, nachdem die Geschichte des Orients so treffliche neue Quellen erhalten hat, nur halb brauchbar. Endlich hatte er nach dem Geiste Schriftsteller seines Zeitalters so viele Nebengedanken Nebenuntersuchungen eingeschaltet, die (so nützlich manche seyn mögen) zur Hauptsache nicht gehören; sein Brauch wurde lästig, weil man sich durch eine Menge solcher Dinge erst mit Mühe bey ihm durcharbeiten mußte. muß daher die Arbeit des Verf. jedem gelehrten Leser A. T. willkommen seyn, und der Rec. freut sich, daß Ausführung eines längst von ihm im Stillen gehegten Wunsches in so gute Hände gerathen ist.

Um seine Arbeit mit wenigen Worten zu charakterisiren das meiste ist aus Bochart genommen, aber in eine annehmliche Kürze zusammengezogen; die Arbeiten der neueren Bibelerklärer sind mit größern Fleiß benutzt; die Reisbeschreibungen überall gehörigen Orts verglichen, und in 7 Artikeln, welche dieses erste Specimen umfaßt, hat wir keine wesentliche Auslassung gefunden. Wie faßt der Rec. freylich anders. Gleich beym ersten Artikel **חֲמֹר** ist er noch immer der Meinung, daß das Pferd zu verstehen sey (vergl. A. d. B. Th. 45 S. welches sich auch noch dadurch wahrscheinlich machen läßt, daß in der Stelle, wo es im Hiob vorkommt, **Wädhier** oder auch **Amphibien** stehen müssen, da der Dichter über bloße Landthiere schon hinweg ist) — aber Verschiedenheit der Meinungen ohnerachtet, schätzt er den gelehrten Fleiß und die Einsichten des Verf. — einzige wünschen wir, daß er sich vom Ansehen berühmter Männer (das in diesem Specimen manchmal zu stark sich entschieden zu haben) immer mehr losreisen möge. Wir im eigentlichen Verstande erinnern wir uns nichts gefür zu haben (und das ist auch bey dieser Arbeit nicht nöthig) hier kommt es mehr auf geschicktes Ausziehen und Anknüpfen zu Bocharts Abhandlungen, und auf eine bedächtige Auswahl neuerer Untersuchungen, und gesundes Urtheil. Und diese Eigenschaften müssen wir dem Verf. nachrühmen.

Diesmal erstrecken sich seine Untersuchungen auf folgende Artikel. 1) De Elephanto, 2) de Camelo, 3) Panthera, seu Pardo, 4) de Leone, 5) de Hya-

6) de Vulpe ac Thoë, 7) de felibus silvestribus seu feris. Wir wünschen, daß der Verf. bald ein vollständiges Hierozoicon, ganz nach der Manier dieses Specimen lesern, und bey den etwas unbekanntern Thieren allemal anmerken möge, wo die beste Abbildung desselben zu finden sey.

Sw.

Sanctorum Jacobi et Judae app. epistolae catholicae, quas latine reddidit cum vers. vulg. Sebast. Seemiller, D. et Prof. Ingolst. Norimb. Grattenauer. 1783. 111 Seiten. 8.

Mit Vergnügen zeigen wir diese kleine Schrift des Verfassers an, der sich durch gesunde Schriftterklärung so sehr empfiehlt. Die Uebersetzung ist fließend und richtig, die Anmerkungen kurz und doch zweckmäßig, wovon die Fortsetzung zu wünschen ist. Die Vulgate könnte wohl wegleiben um Papier und Kosten zu sparen. Eine Anmerkung können wir nicht zu machen unterlassen; bey E. 2, 21. bezieht er sich auf Röm. 3, 18. wo aber *πνευ* im Gegensatz von *νομος*, Christenthum, so wie das letztere Judenthum bezeichnet; die Schlussfolge auf Rechtfertigung ist also nicht richtig.

Ww.

Joel, vates olim Hebraeus \*) מאִתְּוֹא פְּעִישׁ בְּעֵרֶם. Coburgi, sumptibus Rud. Aug. Guil. Ahl. 1784. 48 Seiten, in 8.

Der Titel ist sonderbar; und was auf demselben die hebräischen Buchstaben heißen sollen, wissen wir nicht, wird auch vielleicht Niemand zu sagen wissen. Der Verf. des Schriftchens, das in dem elendesten und schlechtesten Latein abgefaßt ist, und zur Absicht hat, unter einer neuen Uebersetzung die verschiedenen Erklärungen der Ausleger kurz anzumerken, diese Absicht aber schlecht leistet, heißt Joh. Büttner, Rev. Minist. Cand. Proben der Uebersetzung

und Anmerkungen zu geben, verlohnt es sich wahrlich der Mühe nicht.

Mo.

**Neues grammatisch-kritisches Wörterbuch der englischen Sprache für die Deutschen; vornehmlich aus dem grössern englischen Werke des Hrn. Samuel Johnson, nach dessen vierten Ausgabe gezogen, und mit vielen Wörtern, Bedeutungen und Beyspielen vermehrt. Von A bis J. Erster Band. Leipzig, im Schweikertischen Verlage, 1783. 3 Alpb. 1½ Bogen, in gr. 8.**

**M**an kennt den um die deutsche Sprachforschung so ausnehmend verdienten Hrn. Rath Adelung als den Herausgeber dieses ungemein empfehlungswürdigen Wörterbuchs. Was er in demselben geleistet hat, und was in diesem Falle noch zu thun übrig ist, macht den Inhalt der Vorrede aus, dessen kurzer Auszug auch Leser, die mit dem Buche selbst nicht bekannt sind, in den rechten Gesichtspunkt setzen wird, aus welchem sie es zu beurtheilen haben. Das große und ansehnliche englische Wörterbuch des Dr. Johnson ist bekannt genug; und erst im vorigen Jahr erschien davon die fünfte Auflage, die von Hrn. A. freylich noch nicht benutzt werden konnte, die aber auch, so viel wir wissen, keine wesentliche Abänderungen oder Zusätze erhalten hat. Vey seinen vielen Vorzügen hat dieß Werk doch auch viele und große Mängel, die Hr. A. der es anfänglich bloß in Auszug bringen wollte, bey einer nähern Untersuchung gar bald wahrnahm, und die ihn nöthigten, sich nun einer grössern und weitläuftigen Arbeit zu unterziehen. Um dies deutlicher darzuthun, zeigt er in der Vorrede, die auch in dieser Absicht sehr lehrreich ist, die vornehmsten Stücke, worauf es bey einem Wörterbuche ankommt, einzeln an, und bemerkt bey jedem, was Johnson darinn geleistet, und worinn er ihn zu verbessern und zu ergänzen gesucht hat. Der Vorrath oder Umfang an Wörtern ist gerade die schwächste Seite des Engländer's, dessen Werk zwar in Ansehung der

der wissenschaftlichen und Büchersprache sehr vollständig, aber in der Sprache der Gesellschaft des bürgerlichen Lebens, der Künste und Handwerker desto mangelhafter ist. Von dieser Seite findet man also in gegenwärtigem Wörterbuche sehr beträchtliche Zusätze von einigen tausend fehlenden Wörtern, besonders in Ansehung der Gegenstände aus dem Thier- und Pflanzenreiche, aus der englischen Verfassung und aus andern Fächern mehr. Die Schätzung und Würdigung jedes Worts in Ansehung des Sprachgebrauchs ist von J. sorgfältig angemerkt; der Verfasser ist ihm darinn eben so sorgfältig gefolgt, und hat die nothwendigsten dahin gehörigen Eigenschaften jedes Worts noch durch besondere Zeichen angedeutet. Ein drittes wesentliches Erforderniß war die grammatische Bezeichnung der Wörter in Ansehung der Orthographie, der Tonstellung, Biegung u. s. f. Auch hier hat Hr. A. vieles genauer und deutlicher bestimmt. (Es wäre nur noch zu wünschen, daß er sich in Ansehung der Betonung und Aussprache des zu dieser Absicht vornehmlich eingerichteten englischen Wörterbuchs von Thomas Sheridan, Lond. 1780. 4. und der vorangesezten rhetorischen Grammatik bedient hätte, eines Werks, das dem Ausländer, der sich um richtige Sprechung des Englischen bemüht, ungemeine Dienste leisten kann.) Die Bestimmung der Etymologie ist nicht die glänzendste Seite des Johnsonschen Werks; sie ist fast durchaus irrig oder mangelhaft, wo das englische Wort nicht von einem französischen oder lateinischen abstammt. Hier hatte daher der Verfasser häufige Gelegenheit zu Verbesserungen, ob er gleich die Abstammung der Wörter da lieber ganz übergieng, wo sie mühsame Untersuchungen und vielen Raum würde erfordert haben. Gleichlautende Wörter, deren dennoch verschiedene Abstammung erweislich ist, sind durch Zahlen von einander abgesondert, und bey jedem ist die Abstammung besonders angegeben. Die Entwicklung des Hauptbegriffs eines Worts und seiner verschiednen eigentlichen und uneigentlichen Bedeutungen ist immer die schwerste Arbeit des Lexikographen; und auch hier gab es manches zu bessern und zu ergänzen, obgleich der Verfasser als Ausländer den Mängeln in der Klassifikation der Bedeutungen nicht überall abhelfen konnte. Dagegen hat er die zu große und dem Dr. J. so gewöhnliche Vervielfältigung der Bedeutungen gemindert, und viele derselben auf einen allge-

meinen Begriff zurückgeführt. Mit Beispielen ist J. sehr freigebig, und oft bis zum Ueberflus verschwenderisch. Der Verf. hat hierinn die Mittelstraße zu beobachten gesucht, und sie nicht bloß aus Schriftstellern, sondern auch aus der Sprache des gesellschaftlichen Lebens entlehnt. Endlich hat er auch, gleich seinem Vorgänger, die Art des Gebrauchs jedes Wortes in Verbindung mit andern in den wichtigsten Fällen angemerkt. Uebrigens hat er mehr, als gewöhnlich, auf die Würde des deutschen Ausdrucks Rücksicht genommen, und die zusammengesetzten Wörter meistens getheilt geschrieben.

Johnson hat seinem grössern Wörterbuche eine doppelte Einleitung vorgesetzt, eine sogenannte Geschichte der englischen Sprache, und eine englische Sprachlehre. Jene hat Hr. A. zweckmäßiger einzurichten gesucht; und statt der letztern eine philosophische Uebersicht der englischen Sprache, besonders in Vergleichung mit der deutschen, geliefert, wodurch er seiner Arbeit ein neues schätzbares Verdienst ertheilt hat.

Was Dr. J. eine Geschichte der englischen Sprache nennt, ist wenig mehr, als eine, nicht einmal vollständige, Sammlung chronologisch geordneter Sprachproben aus allen Jahrhunderten, die er bloß, ohne alle weitere pragmatische Einleitung, unter einander setzt. Der Verfasser hingegen theilt sie nach den Hauptveränderungen, welche auf Englands Sprache wirkten, in vier Perioden: in die reine angelsächsische, oder brittisch-sächsische, in die dänisch-sächsische, in die normannisch-sächsische und die französisch-sächsische, in welcher letztern sich die Sprache zu der heutigen englischen formbildete. Statt der von J. benutzten Quellen hat H. A. hie und da seine Sprachproben aus bessern und zweckmäßigeren, aus Warton's Geschichte der englischen Poesie, aus Hives, Wanley, u. a. geschöpft. Sehr richtig ist die S. XXIX befindliche Anmerkung, daß die Geschichte einer Sprache, wenn sie pragmatisch beschrieben soll, von der Geschichte der Kultur eines Volks immer unzertrennlich sey. Freylich aber hat noch keine Sprache eine aus diesem Gesichtspunkte bearbeitete Geschichte. Auch die am Schluß dieses Aufsatzes befindlichen allgemeinen Anmerkungen sind der Erwägung jedes Sprachforschers würdig, obgleich die erste derselben bloß eine Wiederholung der eben angeführten ist.

In

In der philosophischen Uebersicht der englischen Sprache werden die Eigenheiten derselben nicht bloß historisch dargelegt, sondern zugleich kurz untersucht, wie sie sind, und warum sie so und nicht anders sind. Nur einige von den hier gemachten lehrreichen Bemerkungen zeichnen wir aus. Die auffallende Ungleichheit zwischen der englischen Orthographie und Aussprache hat ihren Grund in der Absicht, die nächste Abstammung der Wörter, so lange es nöthig ist, durch die Schrift, wenigstens für das Auge zu erhalten, wenn gleich die Aussprache sie verloren hat, und zugleich auch die schwankende Aussprache durch die Schrift von fernern und noch größern Abweichungen, so lange als möglich ist, zurückzuhalten. Die Abweichung der Schrift von der Sprache ist daher an und für sich freylich eine Unvollkommenheit; allein in allen einmal so sehr vermischten Sprachen ist sie eine wahre Vollkommenheit. — Die Ableitungswörter, sowohl die Vor- als Nachsilben, sind im Englischen von gedoppelter Art; sie stammen entweder aus dem Sächsisch, dänischen, oder aus dem Lateinischen und Französischen her. Die vermittelst der letztern abgeleiteten Wörter werden zwar als Wurzelwörter betrachtet, und unterwerfen sich keinen bestimmten Regeln; allein die erstern muß man genau kennen lernen, wenn man anders das Englische gründlich erlernen und sich die sonst so verworrene Lehre von dem Tone erläutern will. Von dem Verfasser werden daher die vornehmsten derselben angeführt, und zum Theil mit den ähnlichen deutschen verglichen. — Die Lehre von dem Tone der Wörter ist im Englischen so schwankend und verworren, als kaum in irgend einer andern Sprache, und das sowohl wegen der ganzen Natur und Einrichtung der Sprache, als wegen der nachlässigen Behandlung und verworrenen Begriffe der Sprachlehrer. Hier wird die oben angeführte Arbeit Sheridan's angeführt, und der Verfasser glaubt, er sey in Ansehung des Tons der Wörter eben so verworren, schwankend und unbestimmt, als seine übrigen Brüder im Priscian. Er selbst schlägt dagegen einen Weg vor, worauf man wenigstens in Ansehung eines grossen Theils der englischen Wörter zu einer Art von Gewißheit gelangen könne. Sehr nöthig ist dabei allerdings, die bisherigen und am meisten verwirrenden Vorstellungen von langen und kurzen Sylben zu vergessen; denn der prosodische und grammatische Accent



sind, wie Sprachkennner wissen, nicht durchaus einerley. Er schickt einige allgemeine Begriffe von dieser Lehre voraus, und zeigt sodann den Unterschied des Tons in Ansehung der Stärke sowohl, als der Dauer; ferner, welche Sylben gedehnt oder geschärft sind. In dem Wörterbuche selbst ist von der Mitte des Buchstaben A an, der gedehnte Ton mit einem (˘) der geschärfte aber mit einem (˙) angedeutet worden. Hier wird noch von dem Tone der Wurzelwörter, der abgeleiteten und zusammengesetzten Wörter besonders gehandelt. — Sehr gründlich ist auch die von dem Verfasser angestellte Betrachtung über die Wörter als Redetheile und ihre Biegung, wenn wir ihm gleich hier, um nicht zu weitläufig zu werden, darinn nicht folgen können.

Eben so wenig können wir uns hier, ohne zu große Umständlichkeit, in die Beurtheilung und Prüfung einzelner Artikel dieses schätzbaren Wörterbuchs einlassen. Nur einen einzigen wollen wir, jedoch mit Weglassung der angeführten Beispiele zur Probe hersehen. Das Wort *By* erklärt Johnson als Präposition durch 25 verschiedene Bedeutungen; und fügt dann noch einige einzelne Erklärungen über dessen Gebrauch als Adverbium, in der Zusammensetzung, u. s. f. bey. Weit gründlicher und übersichtlicher ist folgende Erörterung unsers Verfassers:

„*By*, eine Partikel (angelsächsisch *bi*, *big*, deutsch, bey.) Sie ist:

I. Ein Adverbium. 1. Nahe, nicht weit davon. 2. Daneben, vorbey. 3. Gegenwärtig, dabey. 4. *By and by*, sogleich, in kurzem, den Augenblick. 5. *By the by*, upon the *by*, eigentlich *by the way*, obenhin nur im vorbeygehen (beyläufig).

II. Eine Präposition, wo sie in sehr vielen Bedeutungen gebraucht wird.

1. Eine Nähe des Orts zu bezeichnen, wie das Deutsche *bey*, welches ohne Zweifel die erste und eigentliche Bedeutung ist. 1) Nahe, dabey, und in weiterm Verstande, in Gegenwart. *For himself, herself, themselves*, bedeutet es so viel, als allein. 2) Bey der Hand, bey sich. 3) Vorbey. 4) An oder in, doch vornehmlich nur vor den Wörtern, *sea, water, oder land*. (Wo man im Deutschen zu braucht.) 5) Ehedem bezeichnete es auch eine Richtung;

tung; und man braucht es nur noch, eine und eben dieselbe Richtung zu bezeichnen.

2. Eine Zeit; und zwar, 1) den Zeitpunkt, wenn etwas geschieht oder geschehen ist; 2) Seit; eine igt veraltete Bedeutung; 3) innerhalb.

3. Die Art, wie eine successive Handlung, in Rücksicht auf die Zeit und Menge geschieht, bey, für. 1) Point by point, Stück für Stück. 2) Bezeichnet es auch die Quantität, so viel man auf einmal hat. 3) Den Unterschied der Summe zwischen zwey verglichenen Dingen.

4. Eine Art und Weise überhaupt; besonders die Art und Weise einer Handlung.

5. Eine wirkende Ursache. 1) Die wirkende Person zu bezeichnen. 2) Das Werkzeug zu bezeichnen; doch nur nach Verbis neutris; dagegen die Aktiva *wish* bekommen. 3) Die Ursache einer Wirkung zu bezeichnen; von, durch. 4) Das Mittel zu bezeichnen, vermittelst, durch.

6. Ein Muster, eine Regel, Richtschnur zu bezeichnen. 1) Eine Regel. 2) Ein Muster der Nachahmung. 3) Den Grund der Erkenntniß; nach. 4) Den Grund der Beurtheilung.

7. Zuweilen auch einen Gegenstand der Handlung.

8. Endlich wird es auch, so wie das deutsche bey, häufig bey dem Schwören, Vetheuren und Bitten gebraucht.

Anm. In Gesellschaft mancher Zeitwörter hat diese Partikel noch verschiedene Nebenbedeutungen, die aber bey den Zeitwörtern aufzusuchen sind. By wird auch mit Hauptwörtern zusammengesetzt, und bedeutet alsdann gemeiniglich etwas, das ausser der geraden oder gewöhnlichen Richtung liegt, wie das Deutsche neben, zuweilen auch, bey.“ —

Zur Beendigung des zweyten Theils dieses Wörterbuchs kann der Verfasser, wie er am Schluß der Vorrede sagt, keine gewisse Zeit voraus bestimmen. Man wird ihn ohne Zweifel mit Verlangen und Ungedult erwarten, um dadurch eine in der That sehr verdienstvolle und gemeinnützige Arbeit vollendet zu sehen, die alle Hülfsmittel dieser Art, welche wir bisher besitzen, so weit übertrifft. Schade nur, daß der Verfasser sich nicht auch der Ausarbeitung eines englischdeutschen Theils unterziehen will, der den Engländern, die unsere Sprache lernen wollen, und deren es igt manche giebt, ein überaus wichtiges Geschenk seyn müsse. Aber freylich sind die

die Schwierigkeiten dabey weit grösser; und es möchte wohl der Deutschen sehr wenige geben, die alle zu einer solchen Unternehmung erforderliche Kenntniß besitzen.

Gf.

Thomas Townsons Abhandlungen über die vier Evangelien. Zweyter Theil. Mit Anmerkungen und einer Vorrede, von Freyheit der Christen in allen Kirchen, herausgegeben von D. Joh. Sal. Semler. Leipzig in der Weygandschen Buchhandlung 1784. 18 Bogen und 4 Bogen Vorrede in 8.

Den schlechten Gehalt der Townsonschen Arbeit haben wir schon bey der Anzeige des ersten Theils bemerkt, und wir haben nicht die mindeste Ursache gefunden, unser Urtheil bey diesem zweyten Theil zu ändern. Die Anmerkungen des Hrn. D. Semlers sind allein brauchbar. In der sehr lesenswürdigen Vorrede handelt er die Frage ab: ist die Entscheidung der sogenannten katholischen Kirche über die Bibel, ihre Bücher, ihren Sinn, Gebrauch und Inhalt zur öffentlichen Religion allezeit und immer eine feste und unveränderliche Entscheidung? oder ist sie nur allezeit der Anfang, die Einleitung in die eigene Privatreligion fähigerer Christen, denen die öffentliche Religionsordnung freylich nicht mehr geradehin dasjenige ist, was sie allen Anfängern und ungeübten Christen ist? Wie die Beantwortung dieser Frage ausgefallen sey, werden unsre Leser leicht von selbst vermuthen.

Ym.

Briefe über die Offenbarung Johannis. Ein Buch für die Starken, die schwach heißen. Sie erklären sich, oder taugt nichts. Leipzig in der Weygandschen Buchhandlung 1784. 1 Alph. 5  $\frac{1}{2}$  Bogen in 8.

Wir bedauern die Zeit, welche wir auf das Lesen dieses wässrigen, abelzusammenhängenden, mit schwärmerischen

rischen Vorstellungen und Deklamationen angefüllten Geschwäges haben verwenden müssen. Die Haupt Gründe des Verf. für die Göttlichkeit der in der Apokalypse enthaltenen Weissagungen sind so beschaffen, daß man gleich beim ersten Anblick das Seichte und zum Theil Lächerliche derselben bemerken muß. Der erste Grund ist, „weil alle Haupttheile „dieser prophetischen Schrift mit prophetischen Stellen des „alten und neuen Testaments in Parallele stehen.“ Dies zu beweisen, werden vier Bogen aufgeopfert, um die Stellen aus der Apokalypse und aus biblischen Büchern, zwischen welchen sich, nach des Verf. Meynung, einige Aehnlichkeit findet, in Extensio neben einander zu stellen. Vor 20 Jahren machte ein schwärmerischer Schneider eine Weissagung, die ganz aus Ezechiel, Daniel, Joel und Zacharias zusammengesestoppelt war, hier fand sich ein noch größerer, ja beständiger Parallelismus: also mußte des Schneiders Weissagung, nach des Verfassers Schließart, auch göttlich gewesen seyn. Freylich schrieb dieser im achtzehnten, und die Apokalypse ist im ersten Jahrhundert geschrieben. Aber wo steht das ausschließende Privilegium, welches das erste Jahrhundert erhalten, daß alles, was darinn Gesundes oder Ungesundes geschrieben worden, göttlich seyn muß? Und wie kann man zeigen, daß es damals nicht eben sowohl Stoppler, Schwärmer, Phantasten und elende Schriftsteller gegeben, als heutiges Tags? Der zweite Grund ist: „weil die geweissagten „Begebenheiten beynahe alle, theils mit Naturbegebenheiten, theils mit biblischen Begebenheiten in Analogie stehn.“ Hier werden erst wieder drey Bogen auf den biblisch-historischen Parallelismus verschwendet, worinn unter andern solche Dinge vorkommen: Die Egyptische Finsterniß, die Finsterniß bey der Kreuzigung Christi, beyde in Extensio beschrieben, und dann dagegen Apok. VI, 12. Die Sonne ward schwarz wie ein härterer Sack, und der Mond ward wie Blut; Hagel in Egypten weitläufig beschrieben und Apok. VIII, 7. „es entstand Hagel;“ Elisa's zwey Bären, und Apok. VI, 8. Ihnen ist Gewalt gegeben, die Menschen durch die wilden Thiere der Erde zu tödten. Und um das Register recht ansehnlich zu machen, paradiert hieneben noch gar eine Stelle aus dem Buch der Weisheit, Kap XI, 18. „Denn deiner „allmächtigen Hand, die den Erdboden aus nichts geschaffen „hat, war es nicht unmöglich, viele Bären, oder grausame „Löwen

„Löwen über sie zu bringen;“ woraus man schließen daß der Verf. entweder ein Mitglied der römisch-katholischen Kirche ist, oder in der Einfalt seines Herzens alles für sich hält; was der Buchbinder zusammenbringt. Dann eine Vergleichung der in der Apokalypse enthaltenen Angaben mit den wirklichen Begebenheiten in der Natur gestellt, die so lächerlich ist, daß, wenn sie an einem Orte stünde, man glauben müßte, sie sey von einem E in der böshafteften Absicht gemacht worden. Wir trafen unsern Augen kaum, da wir sie lasen. Hier ist sie a) VI, 8. **Verwüstung unter den Menschen durch die Thiere.** 1783 Wölfe in Frankreich. 1759 fürchteten die Einwohner in Syrien vor Hyänen, Tygern und Löwen. b) Kap. VI, 12. **Sonn- und Mondfinsternissen.** 1783 Die Verdunkelung beyder durch den Rauch. c) Kap. VI, 13. **Sterne auf die Erde fallen.** 1762 zerplatzte über Potsdam eine Feuerkugel. Noch Portion anderer Feuerkugeln, d) Kap. VII, 1. **Stille der Windstille auf dem Meer.** Beispiele von Stürmen. e) **Hagel und Feuer mit Blut vermischt,** VIII, 7. **rothe weggespülte Erde.** 1759 sah der P. zu Captieux eine Feuersäule, die sein Haus in Brand setzte. f) Kap. VIII, 8. **Sturz großer Berge ins Meer.** Folgen mancher Erdbeben. g) Kap. VIII, 10. 11. **bitternder vergiftender Feuerball ins Wasser.** todte Meer ist ganz bitter und vergiftend, wegen Asphalt und Harz. h) Kap. IX, 1—5. **Sternfall, großer Rauch, Heuschrecken.** Heuschrecken im 9ten Jahrhundert in Frankreich, und noch vor Christi Geburt in Aegypten. Uebrigens setzt der Verf. hinzu: „je weiter wir kommen, desto schwerer wird die Parallele der Naturhistorie werden;“ welches vielleicht die einzige Wahre im ganzen Buche ist. i) Kap. IX, 1. **Ungeheure Thiere.** Regulus Schlange, Plinius Cooks Nachrichten von ungewöhnlichen Thieren. Der Verf. hätte auch noch die große Schlange mitnehmen können, die dem Ptolemäus Philadelphus zum Geschenk gebracht wurde. k) „Was der Zauberer XIII, 14 möglich und unmöglich ist, ist hier nicht zu erörtern. Wer einmal den Begriff vom Blendwerk der Geister, daß nämlich etwas Blend-

„und doch eben Geisterprodukt, Geisterprodukt und doch eben „Blendwerk zugleich seyn kann, der weiß schon, was er hies „von zu glauben und zu verwerfen hat.“ 1) Kap. XVI, 34. **Verderbung der Flüsse.** 1731 war das Wasser in des Seine so verändert, daß epidemische Krankheiten daraus entstanden. m) Kap. XVI, 19. **Außerordentliche Sonnenhize.** Erreichte 1705 zu Montpellier einen sehr hohen Grad. n) Kap. XVI, 18. 20. **Erdbeben.** Siehe das Jahr 1783. o) Kap. XVI, 21. **Hagel.** Sechs Pfund schwere Hagelsteine zu Krems in Nieder-Oesterreich. Der Schluß des Verf. ist also: wenn in der Apokalypse Dinge geweissagt werden, die hin und wieder in der Natur wirklich geschehen, so ist die Weissagung göttlich. Nichts weiter von dem lächerlichen Beweise des Untersatzes zu sagen, so ist die Schlussfolge so abgeschmact, daß man nicht ein Wort darüber verlieren darf; und man würde vielleicht mit mehrerer Bündigkeit umgekehrt schließen, wer der Frömmigkeit keinen andern Lohn weissagt, als eine goldne Stadt, mit Thoren von Perlen und Mauergrund von Edelsteinen, und der Gottlosigkeit keinen andern, als Hagel, Feuer, Heuschrecken, Pest u. s. w. der ist ein eingemachter Jude von thalmudischer Façon, und sein Geschreibsel kann nicht göttlich seyn. Der dritte Grund des Verf. ist: „daß nach Begräunung „eines einigen Wahns, der im Wege stand, das Buch größt „tentheils sehr deutlich sey.“ Und dieser einige Wahn ist kein anderer, als daß das Buch von der Zerstörung Jerusalems handele. Gleichwohl scheint es, als ob diejenigen, welche denselben haben, noch unter allen die vortheilhafteste Meynung von dem Verstande des Sehers haben, sey es ein gewisser Johann, oder Kerinth. Endlich, der vierte und fünfte Grund des Verf. ist: „weil alle wichtige theologische „und philosophische Einwendungen gegen dasselbe, auch zu „gleich den Inhalt der heiligen Schrift überhaupt, und auch „die Theodicee des Deisten treffen.“ Wie wenig es dem Verf. auf Wahrheit und Gültigkeit seiner Beweise ankomme, erhellt unter andern daraus, daß er S. 170 Antipas Märtyrertod aus einen griechischen Menologio beweist, und dann hinzusetzt: „ob nun gleich die Menologen der Griechen „neuere Werke, und gar oft voller Fabeln sind; so können „sie doch irgend Etwas Wahres enthalten.“ Also auf die bloße Möglichkeit, daß sie vielleicht auch einmal Etwas Wahres

res enthalten können, bant der Verf. Beweise, und hält sich berechtigt, das, was ihm beliebt, für Wahrheit anzunehmen? Wir haben uns vielleicht schon zu lange bey diesem Buche aufgehalten, welches außer des berühmigten Melchior Götzens Zantkarteken, das elendeste Litteraturprodukt ist, welches wir in den letzten zehn Jahren gesehen haben.

Pm.

**Daniel Heinrich Herings, Königl. Oberconsistorialraths und Hofpredigers zu Breslau, neue Abhandlungen über eine merkwürdige Stelle in dem Briefe des H. Ignatius an die Philadelphier und über den bisherigen Streit wegen der Apokalypse. Breslau, im Verlag Johann Ernst Meyers 1783. 10 Bogen in 8.**

Diese Abhandlungen sind als eine Folge und Fortsetzung von denen anzusehen, welche der Hr. Verf. im Jahr 1777 herausgab, und welche im dritten Anhang dieser Bibliothek S. 178 u. ff. angezeigt worden. Die Stelle des Ignatius ist aus dem 8. Kap., und betrifft die bekannten Worte: *ὅτι ἐν μὴ ἐν τοῖς ἀρχαίοις εὐρεῖται, ἐν τῇ εὐαγγελίᾳ καὶ λέγοντός μιν αὐτοῖς, ὅτι γέγραπται, ἀπεκρίθησαν μοι, ἰταί.* Das *ἀρχαίοις* erklärt er sehr richtig vom A. T. ung der Bedeutung des *προκειμένου* aber, welches er *ius propositum* oder *scriptum* erklärt, können nicht bestimmen, sondern glauben vielmehr, daß zu lesen sey *ὅτι*. „Wenn ich antworte; ja es steht geschrieben, nämlich im A. T., so antworten sie: nun wo ist es denn so offenbar?“ In der zwoten Abhandlung, den bisherigen Streit über die Apokalypse betrifft, giebt der Hr. Verf. seine Meynung dahin zu erkennen, daß zwar eine Schrift des Apostels Johannes, aber nicht für Zeiten und für alle Leser sey; und also auch nicht in den hehen Kanon gehöre. Gleichwohl fehlt es an innern Gründen ganz, um sie für eine Schrift des Apostels zu halten. Der Hr. Verf. hat bey seiner großen Belesenheit gleichwohl nicht alles gelesen, was seit 15 Jahren über die Apokalypse geschrieben worden.

Pm.

Neue

**Neue Versuche über das Evangelium Johannes,**  
 von Joh. Georg Overbeck. Gera, im Ver-  
 lag der Beckmannischen Buchhandlung 1784.  
 11 Bogen in groß 8.

**W**ir lernen in Herrn Overbeck, der mit dieser Schrift zum erstenmal unter dem gelehrten Publikum auftritt, einen guten Beobachtungs- und Untersuchungsgeist kennen, der mit einer lobenswürdigen Bescheidenheit und Belesenheit, und mit einer richtigen Beurtheilung verbunden ist. Er sucht in dieser Schrift die Hypothese wahrscheinlich zu machen, daß Johannes Evangelium gegen die Jünger Jos hannes des Täufers, oder jetzt sogenannten Sabäer geschrie ben worden. Dem zufolge zergliedert er zusehends das ganze Evangelium, um zu zeigen, daß der Evangelist in demselben die beyden Gesichtspunkte habe, zu zeigen, daß nicht Jos hannes der Täufer, sondern Jesus der wahre Messias sey. Hiernächst giebt er eine litterarische Notiz der Schriftsteller, welche von den Sabäern geschrieben haben, worauf Auszüge aus den bekanntgewordenen heiligen Büchern derselben fol gen, aus welchen er eine Vergleichung der darinn vorkom menden Ausdrücke mit den charakteristischen Ausdrücken des Apostels anstellt.

Ym.

**Exegetisch: kritische Abhandlungen von M. Hein rich Eberhard Gottlob Paulus.** Tübingen, verlegt Heerbrandt 1784.

**D**ie erste dieser Abhandlungen untersucht die Frage: Ob das Evangelium Justins des Märtyrers das Evangelium nach den Hebräern sey? Die Veranlassung hiezu war Hrn. Stroths Abhandlung hierüber, im Repertorium für biblische und morgenländische Litteratur. Hr. Paulus trägt mit einer anständigen Bescheidenheit verschiedene erhebliche Einwendungen gegen die Stroth'sche Hypothese vor, und kommt zuletzt auf die, auch nicht unwahrscheinliche Hypo these, daß Justin ein *Διασεσάγων* vor sich gehabt habe; worinn sich aber doch Stücke finden, die offenbar in unsern vier Evangelisten nicht stehn, und die, nach dem Zeugniß der Allg. d. Bibl. LXIII. B. I. St. N Allen,



Alten, in dem Evangelium der Hebräer gestanden haben. Die zweite Abhandlung enthält eine Erläuterung einiger Schriftstellen des N. T. aus Justin dem Märtyrer. Wir können sie ohne unverhältnißmäßige Weitläufigkeit nicht in einen Auszug bringen, sie enthält aber viel Lesenswürdiges, so wie die folgende dritte: exegetisch, kritischer Versuch über die Allegationen des A. Test. in Hebr. 1, 5—14. Die vierte enthält einen Zusatz über das Lied Deut. Kap. 32. überhaupt. Die fünfte ist überschrieben: Herr N. Michaelis über die Chronologie im Buch der Richter, verglichen mit Isaac Vossius Chronologia sacra. Der Hr. Verf. zeigt, daß der letztgenannte das schon längst behauptet habe, was neuerlich Hr. Michaelis vorgetragen. Die letzte Abhandlung ist über das Lied an Davids Thronfolger 2 Sam. XXIII, 1—7.

Ym.

**Sammlung der neuesten Uebersetzungen der griechischen prosaischen Schriftsteller unter der Aufsicht des Herrn Kirchenrath Stroth.** Ersten Theils erster Band. Diodors von Sicilien Bibliothek der Geschichte, aus dem Griechischen übersetzt von Friedr. Andreas Stroth, Herzogl. Sächs. Kirchenrath und Rector des Gymnasium zu Gotha. Frankfurt am Mayn, bey Joh. Christian Herrmann 1782. in Oktav, 448 Seiten. Zweyter Band 485 Seiten. Dritter Band 1783. 552 Seiten.

**Derselben Sammlung vierten Theils erster Band, Dio Cassius römische Geschichte. Erster Band, aus dem Griechischen übersetzt von Joh. Augustin Wagner, Conrektor am Gymnasium zu Merseburg 1783. in 8. 525 Seiten.**

**Derselben Sammlung fünften Theils erster Band, Herodots Geschichte, übersetzt von Joh. Friedr. Degen, Doktor der Weltweisheit und ordentlicher**

licher (soll wohl heißen ordentlichem) Lehrer an dem Karl-Alexandrinum zu Aispach, 1783. 324 Seiten.

Derselben Sammlung sechster Theil, Herodians Lebensbeschreibung der Römischen Kaiser von Commodus bis auf Gordian dem jüngern, verdeutscht durch Joh. Gottlieb Cunradi, Lehrer am Pädagogium zu Kloster Bergen, 1784. 294 Seiten.

Des Raums zu schonen, nehmen wir diese Uebersetzungen zusammen, und sagen von jeder nur kurz, wie sie uns vorgekommen ist. Im Diodor ist Genauigkeit und Fleiß, nur der Ton nicht überall ganz erreicht. Dio Cassius hat einen Mann gefunden, der ihn fast ganz darstellt, und nur zuweilen ihn etwas munterer macht als er ist. Ersteres gilt auch vom Herodot. Herodian fällt schlechter aus, die Erzählung ist platter und der Sinn mehrmals nicht genau gefaßt.

Wb.

I. A. Seneka, der Sittenlehrer, nach dem Charakter seines Lebens und seiner Schriften entworfen von F. Nüscheler, Prof. Erstes Bändgen. Zürich, bey Joh. Casp. Füßly 1783. in 8. 304 Seiten.

Nachdem der Verf. einiges zu Gunsten der Uebersetzungen alter Schriftsteller beygebracht, geht er zum Seneka selbst über, und sucht dessen Fehler in der Schreibart zu erklären. Den Grund davon findet er in dessen Lehren und dem herrschenden Geschmacke des Zeitalters; dies ist aber nicht der ganze Grund; ein großer Theil liegt im Menschen und dessen Denkungsart selbst. Diesen erforscht und bestimmt der Verf. nicht genug; Seneka's Gedanken giengen sehr leicht in Empfindung über, zusammenhängend und tief fort zu schließen war seine Sache nicht; dazu liebte er das Auffallende und Schimmernde mehr als das Gründliche; daher

das Sententiöse, die gesuchten Antithesen und Bilder, und das Hangen an einem auffallenden Gedanken, bis er ganz erschöpft ist. Um Seneka's Charakter näher zu entwickeln, geht er nun zu seiner Familie über: allein es wäre wohl besser gewesen, gleich damit anzuhängen, damit die ganze Untersuchung mehr Zusammenhang und Festigkeit bekäme. Nun wird der Lebenslauf bis an sein Hofleben fortgezählt, und das übrige im andern Bande nachzuholen versprochen. Dabey kommt denn der Verf. auch auf die dem Philosophen in Ansehung seines Charakters gemachten Vorwürfe, welche er nach Möglichkeit abzulehnen sucht; lange Stellen aus seinen Schriften werden überall eingerückt, wenn sie auch nur ein wenig zum Zweck gehöriges enthalten, wodurch denn die Untersuchung nicht umhin kann, langweilig zu werden. Bey dem allen wird doch der Punkt, worauf es vornehmlich ankömmt, nicht ins Helle gesetzt, noch Seneka's Charakter gehörig entwickelt. Das letzte beruht auf der Frage: welches war die vorzüglichste Triebfeder seiner Handlungen? Ehrgeiz, oder Ruhmbegierde? Unser's Erachtens mehr der erste; denn Ruhm konnte er erwerben, auch wenn er nicht an den Hof gieng, und dies scheint doch sein vornehmster Wunsch gewesen zu seyn; sonst hätte er an einem so verdorren Hofe so lange nicht ausdauern können. Nun entsteht: andere Frage: wiefern gereicht sein Hofleben, sein da gemelter Reichthum ihm zum Vorwurf? Daß er von allen damals gespielten Intriguen, den Vergiftungen und andern Abscheulichkeiten durchaus nichts sollte gewußt haben, läßt sich schwerlich glauben. Also seiner strengen Grundsätze unbeschadet, konnte er nicht an den Hof gehen, wenigstens nicht so lange da verweilen. Dies war, aufs gelindeste zu urtheilen, Schwachheit. Aber war es bloß die? Hierüber finden wir bey dem Verf. nichts. In Ansehung des Reichthums, führt er theils an, Seneka sey durch seine Eltern schon sehr vermögend gewesen; theils läßt er ihn sich selbst weitläufig damit rechtfertigen, daß er sein Herz nicht an den Mammon gehängt habe. Dies alles aber trifft noch nicht den eigentlichen Punkt des Streites, bey welchem es darauf ankömmt, ob er den Reichthum geflissentlich gesucht; durch unerlaubte Mittel gesucht hat, oder ob er durch Verbindung der Umstände ihm zuflöß? Und nun das Resultat von dem allen: Seneka handelte nicht als Stoiker, das ist wohl unleugbar; aber

aber diese Abweichung von seinen Grundsätzen, seine Grundsätze selbst, kommen sie aus dem Kopfe oder aus dem Herzen? war er ein Heuchler; oder ein Mann von gutem, nur schwachem Herzen? Wir wünschen, daß der Verfasser, wenn er wieder hierauf kommt, diese Fragen genau erörtere; ohne welche das übrige bloß Deklamation bleibt und zur Entscheidung des Streites nichts verträgt.

Damit die Leser den Seneka aus sich selbst beurtheilen können, will der Verf. zwei seiner wichtigsten Abhandlungen, nebst einigen Briefen, ganz übersetzt liefern, aus dem übrigen aber Auszüge geben; davon findet man hier die Abhandlung über die Vorsehung, und Gemüthsruhe. Hierin scheint es ihm noch weniger, als in Beurtheilung des Charakters zu gelingen, vornehmlich weil hinlängliche Sprachkenntnis ihm abgeht. Gleich im Anfange haben wir so viel Unrichtigkeiten bemerkt, daß wir ihn bitten müssen, mit der Fortsetzung noch eine Weile einzuhalten, um sich in seinen Schriftsteller erst mehr hineinzustudiren. Die Welt wird von der Vorsehung regiert; *mundus providentia agitur*; das letzte Wort ist mit Fleiß gewählt, das gewöhnliche *regitur* dagegen zurückgesetzt; also hätte auch im Deutschen ein nicht so gebräuchlicher Ausdruck müssen genommen werden. Den gleich folgenden Satz, *hoc commodius in contextu operis redderetur, cum praeesset universis providentiam probaremus*, hat der Verf. nicht verstanden; Seneka will sagen: die Frage, warum rechtschaffenen Leuten so viel Uebel zustoßt, würde bequemer in einem zusammenhängenden Werke über die Vorsehung beantwortet werden, weil da alle Gründe dazu vorher gelegt wären. Der Verf. läßt ihn dagegen sagen: dies kann schicklicher in Ausführung meines Werkes geschehen, wo ich beweisen werde, daß die göttliche Vorsehung sich über alle Dinge erstreckt. In derselben Periode fährt Seneka fort: *quoniam placet — unam contradictionem manente lite integra solvere*, das ist, weil du verlangst, daß ich, ohne die ganze Streitfrage zu berühren, einen streitigen Punkt wegräumen soll; denn *contradictio* heißt, was die Gegner im Proceß vorbringen. Der Verf. übersetzt: da es dir gefällt, daß ich diesen Widerspruch hebe, wodurch es das Ansehen gewinnt, als läge dieser Widerspruch in der Lehre von der Vorsehung. In der gleich folgenden Periode ist *certus siderum discursus*

lus, nicht der richtige, sondern der feste, sichere Lauf der Gestirne. In den Sätzen: *et quae casus incitat saepe turbari*; *hanc inoffensam velocitatem procedere aeternae legis imperio*, ist die Folge verfehlt; es wird alles regiert vom vorhergehenden *supervacuum* ist ostendere; heißt also nicht, weil alles was vom Zufall in Bewegung gesetzt und oft in Unordnung gerathen muß: diese ohne Hinderniß fortgehende Bewegung — unter der Leitung eines ewigen Gesetzes stehen müsse: sondern, daß, was der Zufall bewegt oft in Unordnung geräth; daß diese Geschwindigkeit durch ein ewiges Gesetz erfolgt. Noch größer ist das Versehen im folgenden: *ut maria, molliant terras nec ullum incrementum fluminum sentiant*; das heißt, daß das Meer durch die Flüsse nicht anwächst: der Verfasser bringt gegen alle Grammatik, und den gesunden Verstand heraus, daß das Meer das Erdreich erweicht, und doch die fließende Wasser daher kein Wachsthum verspüren. Das Meer fließt ja nicht in die Flüsse zurück.

Uj.

Des sokratischen Philosophen Aeschines drey Gespräche von der Tugend, dem Reichtum und vom Tode, nebst Plato's Krito; aus dem Griechischen übersetzt und herausgegeben von Joh. Mich. Heinze. Dessau und Leipzig, auf Kosten der Verlagskasse und zu finden in der Buchhandlung der Gelehrten, 1783. in 8. 140 Seiten.

Hr. Heinze übersetzt fleißig, unsers Erachtens aber zu fleißig, als daß es gut seyn könnte. Mit dem Lateinischen geht es noch so hin; aber vom Griechischen sollte er vors erste sich noch ein wenig enthalten. Was wir hier vor uns haben enthält nicht einmal den Sinn der Urschrift, geschweige denn deren Manier. Gleich die Ueberschrift des ersten Gesprächs ist Verweis; die Rede ist nicht von der moralischen Tugend, welche wir unter dem Namen allein verstehen, sondern von jeder vorzüglichen und guten Eigenschaft, des Herzens sowohl als des Verstandes. Hätte der Verfasser

Clerb

Eleritus Anmerkung zu Rathe gezogen, er hätte nicht Tugend übersetzt, aber auch das bedurfte es nicht einmal, des Gesprächs Zusammenhang lehrt es deutlich genug. Das ist die Folge, wenn man den Titel übersetzt, ehe man das Werk studirt hat. Die Frage ist, ob vorzügliche Eigenschaften durch Unterricht können erlangt werden? Diese trägt unser Verfasser so vor: Läßt sich die Tugend lehren oder nicht? Und werden gute Menschen gut geböhren, oder auf andere Weise? Der letzte Zusatz hat mit der ganzen Construction keine Verbindung, und ist gegen alle Sprachrichtigkeit. Gute Menschen, sagt zu wenig, *οι αγαθοι* sind hier diejenigen, welche in irgend einer menschlichen Fertigkeit es zu einem vorzüglichen Grade bringen, wie gleich die Folge lehrt. In der folgenden Frage sagt Sokrates *οδε σκοπομεθα*, diese Partikel läßt die Uebersetzung weg, da sie doch nicht ganz übersflüssig ist. Die lateinische Uebersetzung sagt hic dispiciamus, auch unrichtig, es soll heißen, laß uns das auf folgende Art untersuchen. Unser Verf. fährt fort: gesetzt, einer wollte sich die Tugend erwerben, die einen guten Koch macht; welcher Deutsche hat wohl je von der Kochkunst als Tugend geredet? In einigen seltenen Fällen wird zwar Tugend auch statt gute Eigenschaft gebraucht; aber in dieser Verbindung doch wohl nicht. Denn giebt er *σοφοι μαγειροι* durch guten Koch; besser doch der lateinische Uebersetzer durch periti coqui. Eine Anmerkung dazu belehrt uns, daß *σοφος* durch seine Vieldeutigkeit einem Uebersetzer manche Noth macht; hätte doch der Verfasser das bey *αγαθος*, und *αρετη*, die hier so oft vorkommen, auch gefühlt! In der Antwort giebt er *δηλονοτι* durch, das ist leicht, welches gar nicht auf die Frage paßt, welche war, wodurch könnte einer ein geschickter Koch werden? Auch ist dies gar des Wortes Bedeutung nicht. Doch vielleicht gehört dies wesentlich zu einer freyen Uebersetzung; und denn müssen wir von dieser rühmen, daß sie die Freyheit im hohen Grade besitzt. Von der andern Seite aber ist sie auch oft wieder zu slavisch; so drückt sie Sokrates Frage: *α δε ταυτην την αρετην βουλησθαι αγαθος γινεσθαι, ηντις οι ανδρες οι αγαθοι*, von Wort zu Wort folgendermaßen aus: wenn aber einer in der Tugend gut zu werden verlangte, welche gute und weise Männer besitzen. In einer Tugend gut werden! Hier können wir nicht umhin unsrer Sprache zu den vielen und großen Vortheilen

Glück zu wünschen, welche ihr durch den gegenwärtigen Uebersetzungsseifer so sichtbar zuwachsen.

Wb.

Die Gesandtschaft an den Cajus; aus dem Griechischen des Philo übersetzt, von Joh. Friedr. Eckhard. Leipzig, im Verlage der Dytischen Buchhandlung, 1783. gr. 8. 151 Seiten.

**M**it seltener Bescheidenheit sagt der Verfasser am Schlusse der Vorrede: noch viel weniger will ich mir anmaßen, daß ich mit den deutschen Worten und Ausdrücken zugleich den Geist des Philo in die vaterländische Sprache so übergetragen habe, daß diese Schrift in dem deutschen Gewande nichts von ihrer eigenthümlichen Schönheit eingepüßet, welches in keiner Uebersetzung geleistet werden kann. Ich werde mich vielmehr begnügen, wenn ich nach dem Urtheil billiger Richter, den Sinn des Philo auf eine verständliche und nicht unangenehme Weise ausgedrückt habe, und in Uebersetzung des übrigen Nachsicht und Verzeihung erwarten. Das Urtheil des Verf. über sich selbst unterschreiben wir wohl nur daß wir der Meynung sind, es hätte sich noch mehr Geist des Philo, und vom Annehmlichen in die Uebersetzung bringen lassen, wenn der Verfasser über seine Sprache Herr gewesen wäre.

Wb.

Magazin der Alterthümer, oder Abhandlungen von den vornehmsten geschnittenen Steinen, Büsten, Statuen, Groupen, erhabenen und vertieften Arbeiten, Gemälden, Vasen und andern Geräthschaften; überhaupt von allen denjenigen Denkmalen, welche auf Künste und Wissenschaften eine Beziehung haben. Von M. Christian Friedr. Prange, erster Hest, mit sechs Kupfertafeln. Halle, bey Joh. Ehrst. Hendel gedruckt, 1783. in Fol. 5 Bogen. —

Zwey:

Zweyter Hest, ebendasselbst, 1783. mit sechs Kupfertafeln, in Folio, 5 Bogen.

Aus des Verf. Vorbericht ersiehet man, daß dieses Magazin aus sieben Hesten bestehen soll, in welchen der erste Hest Köpfe und Brustbilder aus der Götterlehre und alten Geschichte, der zweyte ganze Figuren und Grouppen in geschnittenen Steinen, der dritte Werke der Bildhauerkunst, als Köpfe und Brustbilder, der vierte ganze Statuen und Grouppen, der fünfte Gefäße und Geräthschaften, der sechste Münzen, und der siebende Architektur enthalten und vorstellen sollen. — Die Vorstellungen sollen aus den kostbaren und besten Kupferwerken entlehnet, und durch Stellen der Alten mit Rücksicht auf Schullehrer erläutert, und mit Anmerkungen, welche die schönen Künste selbst betreffen, bereichert werden. — Ein lobenswürdiges Unternehmen, welches dem Deutschen um einen so billigen Preis willkommen seyn muß. Allein, ist bey einem solchen Plan, nicht die feinste Ueberlegungskraft bey der Auswahl der allerbesten Abbildungen, und eine systematische Ordnung des Vortrags, welcher dem Versprechen gemäß gelehrt und kunstlehrreich seyn soll, nöthig? wir vermissen beydes in diesen zweyen Hesten; uns kommt dieses Magazin just so für, als die Ausgaben der alten Klassiker mit ausgewählten Anmerkungen verschiedener Neuern, in welchen man immer die just nöthig zu wissende Anmerkung vermisst.

Am.

Ge. Henr. Nieupoort, Rituum qui olim apud Romanos obtinuerunt succincta Explicatio ad intelligentiam veterum Auctorum facili methodo conscripta: accedunt J. M. Gesneri prolusio, atque C. F. Hommelii de Tribunali Praetoris liber singularis. Editio XIV. Berolini, prostat apud C. F. Vofs et Filium, 1784. in 8. mit 9 Blatt Kupfern; 34 Bogen.



**I**st eine neue Auflage des so beliebten Nieupoortischen Compendium der römischen Alterthümer; möchte man doch dieses brauchbare Buch mit den Anmerkungen eines gel. Schwarzens zu Altorf, und eines gel. Saxens zu Utrecht, künftig vermehren.

Am.

**Der große Privatmann oder L. Pomponius Atticus.** Eine Apologie dieses Ritters und seines Biographen, von Just. Christ. Friedr. Stuß. Eisenach, in der Wittenkindischen Hofbuchhandlung, 1784. in 8. 144 Seiten.

**E**s ist bekannt, daß Attikus gelobet und getadelt worden; der Verfasser stellet denselben hier als einen großen Privatmann auf, und vertheidiget die gute Sache desselben als Ritters und des Erhalters seines Andenkens, des *Nepos*. — Diese Schrift ist kurz und bindig geschrieben, und der Leser wird von dem Verfasser überzeugt werden, daß Attikus ein Muster des klugen Mannes und erhabnen edlen Menschen freundes gewesen sey.

Am.

**Antiquorum Monumentorum Sylloge, collegit partim interpretatus est atque edidit Georgius Henricus Martini, Schol. ad D. N. R. Lipsiae, litteris Sommeriis, 1783. 8. 176 Seiten und 2 Kupfertafeln.**

**D**er gel. Hr. Rektor liefert hier dreyerley, nämlich eine Uebersetzung, einen Zusatz zu seiner Abhandlung von Sonnenuhren, und dann desselben Erläuterung seiner alten Kupfernen Münzen der Patrenser, nebst einer kurzen Nachricht von der Diana Laphria. — Die hier sehr richtig übersetzte Abhandlung von einem sicilianischen Gelehrten, dem Vincenzio Vaglio über eine alte halb erhobene Arbeit auf einem Sarkophag stehet im 14ten Band der opuscoli di autori Siciliani (von welchen uns zwanzig Bände zu Händen gekommen,

ien, die noch vor kurzem in Leipzig in der Eurionischen Handlung zu erkaufen waren), sie enthält eine neue Erklärung

derer auf einem in Sirgento im Dohm befindlichen als ein marmornen Sarg (welcher igo die Stelle des Taufsteins treten muß), in erhabener Arbeit befindlichen Bilder, die das unglückliche Schicksal des Hippolytus vorstellen, des Euripides Tragödie von demselben deutlich erläutern

1. — Da sehr vieles auf das richtige Bild der alten Frau der Erzieherin und Gelegenheitsmacherin, der verliebten Phädra ankommt, so haben wir die d'Oroville'sche und die Zeichnungen gegen die neue von Hrn. Oeser so

verbesserte gehalten, und die Umschaffung jener bey, in welchen dieses Weib mehr jugendlich als alt gebildet verwundrungsvoll bewundert — ist diese angenommene eiserne Bildung dem Urbilde gleich, so ist die hier gegebene Erklärung gelehrt und passend. — Der Zusatz zu der Abhandlung von den Sonnenuhren der Alten, ist aus des E. Oderici Dissertationen 2c. Rom 1765. 4. von S. 383

folg. entlehnet. Der Verfasser Franciscus Jacquier schreibt an den gel. Mauro Sarti, daß dieses vor kurzem fundene Monument, ein Hemicyclium des Vitruvius vorstelle. — Die Erklärung der kupfernen Münze von Patra vollkommen, und die Münze selbst, in Betracht eines noch unbekannten Namens der Magistratperson, unter die neuentdeckten zu zählen. — Die kurze Abhandlung von der Diana Ephesia, welche von den Patrensen mit der Minerva vorzüglich verehret wurde, ist hier sehr anpassend, und enthält alles was von dieser Diana, als der begierigsten auf wilde Thiere gesagt werden konnte.

Am.

Encyclopädie der alten Geschichte, Götterlehre, Fabeln und Allegorien für Schullehrer und Künstler, von M. Christian Friedr. Prange. Halle, 1783. in F. C. Hendels Verlage, gr. 8. 456 Seiten.

Daß uns ein Buch noch fehlet, welches dem Künstler die gewissten Nachrichten, wie Er die Götter u. a. m. bilden,

bilden, malen, und durch angenommene Nebenkennzeichen der Alten, richtig vorstellen soll, ist ausgemacht. Wie viele mühsame Forschungen aus den alten Schriftstellern, genaue Unterscheidungen derer Zeitalter, vollkommene Kenntniß und Unterscheidung der wahren alten Monumente u. d. m. hien zu gehören, weis jeder Alterthumsforscher, und der Künstler empfindet es öfters bey Verfertigung solcher Vorstellungen. — In diesem Gesichtspunkt dieses Buch betrachtet, finden wir wohl den guten Willen, und ein mühsames Zusammentragen, aber die Ordnung der Zeitalter beobachtet, welche doch bey den bildlichen höchstnötig ja unentbehrlich ist, die genaue Anzeige der Farben der Kleidungen, welche der Maler wissen muß u. d. m., fehlen noch ganz.

Am.

## 12) Erziehungsschriften.

Für gute Kinder, und solche, die es werden wollen. Erstes Bändchen. Leipzig, Müller. 1784. 156 Seiten, in 8. Mit 2 Kupfern.

ies ist eine Sammlung von kleinen Erzählungen, Charakteren und Briefen, von Kindern und über Kinder, wozu der Verfasser in die jungen Gemüther Liebe zum Guten einflößen will. Sein Vortrag ist fließend, deutlich und rein, nur daß der Recensent ein paarmal lernend statt hören gefunden hat. Auch sind die Sachen meistens gut, abwechselnd und zweckmäßig, so daß wahrscheinlich das Buch mit Vergnügen von Kindern gelesen werden kann. Indes wird die eigentliche Absicht des Buchs noch besser erreicht werden, wenn der Verf. künftig folgende zwey Fehler vermeiden wird. Erstlich er muß die guten und bösen Charaktere nicht überreiben, denn die allermeisten, die er hier geschildert hat, sind Risikaturen, und er versetzt die Kinder wirklich in eine Rosenwelt. Damit ist der zweyte Fehler genau verbunden, er lehrt eine zu weiche Tugend, denn seine guten Kinder fallen fast bey jeder Gelegenheit, und einmal fallen ein Paar

Paar von ihnen auf die Kniee und beten für ihre Eltern. Dem Recensenten würde in der That vor solchen Kindern lange werden, denn die kindische Natur, die zwar bald, aber immer flüchtig gerührt wird, wäre da schon überspannt worden. Die Kupfer können auch süglich wegbleiben, wenn sie keine lehrreichere Scenen darstellen.

Sr.

lehrreiches Handbuch zur Bildung des Verstandes und Herzens der deutschen Jugend; enthält Abhandlungen aus verschiedenen Theilen gemeinnütziger Wissenschaften, von Friedrich Gustav Hagemann. Hamburg, Neuf. 1783. 192 Seiten, in 8.

So weitläufig der Titel auch ist, so zeigt er doch den eigentlichen Inhalt des Buchs nicht an, denn er paßt eben so gut zu hundert andern Büchern. Es soll nämlich eine allgemeine Statistik von Deutschland zur Lektüre für die Jugend seyn; nur, daß es kein System, sondern eine Reihe von einzelnen Abhandlungen ist, die eben so gut in einer andern Ordnung auf einander folgen könnten. Wir wollen die vornehmsten darunter anzeigen. Von den gegenwärtigen Bedürfnissen Deutschlands, die es mit fremden Produkten befriedigen muß: Fremde Produkte, die in Deutschland gebaut werden: Vermehrung der deutschen Viehzucht durch fremde Thiere: Allgemeine Verbesserungen des deutschen Landwesens: Einfluß des Ackerbaues auf Manufakturen und Fabriken. (Hier giebt der Verfasser zwar den Unterschied zwischen Manufakturen und Fabriken richtig an; allein beyde unterscheidet er von den Handwerken sehr unbestimmt, indem er sagt [S. 58], daß aus einem Handwerker ein Manufakturist werde, wenn er viel Arbeit in Vorrath mache und sie nachher zu verkaufen suche; denn das paßt auf jeden Handwerker, der auf den Kauf arbeitet. Richtiger sollte er sagen, daß da eine Manufaktur oder Fabrik sey, wo die einzelnen Arbeiten unter einzelne Arbeiter beständig vertheilt sind, und wo jeder nicht alles verfertigt, was zu dem Werke gehört, sondern sein bestimmtes Geschäft aus-  
schließt

schliessend betreibt. Diese Idee wäre ihm dann fruchtbar geworden, den Vorzug der Manufakturen vor den Handwerken seinen jungen Lesern darzustellen.) Von den Wäldern und Heiden: Von den wichtigsten Erfindungen der Deutschen. (Hier vermissen wir ungern drey wichtige Erfindungen, nämlich des Lumpenpapiers, der Taschenuhr von Peter Hele in Nürnberg, und des Spinnrades von Jürgens in Braunschweig.) Vom Handel der Deutschen: Von den Wissenschaften in Deutschland: Von der Religion: Von den Kriegsheeren: Von der Landesregierung u. s. w. Meistentheils räsonnirt der Verf. nur ins Allgemeine, da doch das Interessanteste der statistischen Wahrheiten eben das Individuelle ist. So hätten bey Gelegenheit des deutschen Handels die vornehmsten Häfen, Handelsplätze, Handelsstraßen namentlich angeführt werden müssen; so hätten die Universitäten und Bibliotheken bey den Wissenschaften genannt werden sollen. Platz genug würde dazu gewesen seyn, wenn die vielen unnützen Anreden an die Kinder und die eingestreuten Lieder weagelassen wären. Wenigstens ist das Buch wegen dieses Mangels lange so unterrichtend nicht geworden, denn junge Leute, so wie beynähe alle Menschen, behalten die allgemeine Wahrheiten immer besser, denn besondere und individuelle, zu geschweigen, daß sie ohne diese auch weniger unterhaltend sind.

Sr.

**Zeitvertreib und Unterricht für Kinder vom achten bis zwölften Jahre; in kleinen Geschichten, Gesprächen und Briefen. Viertes Bändchen. Leipzig, 1784. in 8. 570 Seiten.**

**A**bgerechnet, daß die aufgestellten Kinder uns in Ansehung der Sitten, des äußerlichen Anstandes und der Aufführung in Gesellschaft, beynähe gar zu gut vorkommen, daß wir nur bey sehr wenigen Kindern uns einen so ganz herabden Menschenverstand zu finden getrauen, und daß daher Kinder gleichsam abgeschreckt werden, und ein so hohes Ideal erreichen zu können, verzagen müssen, wüßten wir kaum ein Buch vorzuschlagen, welches Kindern, von dem angeregtem Alter, mit größerm Nutzen in die Hände gegeben werden könnte.

könnte. Aber es sey ferne von uns, dem Verfasser dieser wegen einen Vorwurf zu machen; wir entschuldigen ihn vielmehr von ganzen Herzen, und sind mit diesen vollkommenen Kindern um so mehr zufrieden, da man weiß, wie die kleinen Gäste sich nur gar zu gerne bemühen, an Personen, die ihnen zur Nachahmung vorgestellt werden, Fehler zu finden, um die ihrigen damit entschuldigen zu können. Trockene Regeln in der Sittenlehre, und wegen des äußerlichen Ansandes und der Aufführung in Gesellschaft, sind zu wenig erbauend und werden jungen Gemüthern gar bald zum Ekel, aber wenn sie, wie hier, durch praktische Beispiele anschaulich gemacht werden, wenn sie Gelegenheit geben, daß Kinder selbst daraus die nöthigen Verhaltensregeln finden können, so reizt das ihre Neugierde, und der Lehrer erreicht seinen Zweck. Der Verfasser hat den wahren freundschaftlich belehrenden Ton vollkommen in seiner Gewalt. Wahr sofratisch führt er die Kinder in die Naturlehre und Geschichte von den alltäglichen Vorfällen im gemeinen Leben, zur Kenntniß einer gesunden Physik. Unsere Erzieher nennen dieses, mit einem beynahe verächtlich gewordenen Worte, etwas spielend beybringen. Freylich wer das Ding so ohne Verstand betrachtet sieht es als Spielwerk an, aber der Weise ist überzeugt, daß dieses nur die einzige wahre Methode, die Methode der Natur ist, vom leichten aufs schwere und von bekannten Sätzen auf unbekannte zu kommen. Geometrie fängt mit Punkten, geraden Linien und Winkeln an, und kommt dadurch zur Parabel und Hyperbel. Unserer Ermunterung bedarf der Verfasser nicht, das Publikum klatscht ihm Beyfall zu, und das ist, unserer Meinung nach, der wahre Wink für einen Autor, daß er fortfahren soll.

Nj.

**Briefe über die Erziehung der adelichen Jugend.**  
Herausgegeben von Johann Christoph König,  
der Weltweisheit Magister. Nürnberg, 1784.  
in 8. 312 Seiten, ohne 2 Bogen Vorrede.

**D**as Buch hätte ganz bequem noch drey andere Titel haben können, als vom Ahnenstolz; vom Heyrathen adelis

adelicher mit bürgerlichen Personen; vom Zweykampfe; und sie würden sicherlich alle besser gepaßt haben, als der: über die Erziehung der adelichen Jugend. Aller Vermuthung nach, ist der Verfasser und der Herausgeber eine Person. Vielleicht hat er diese Kompilation nicht ohne Veranlassung geschrieben, denn die geharnischte Vorrede läßt uns so etwas muthmaßen; ob ihm vielleicht ein gestrenger Junker zu nahe gekommen seyn mag. Den Anfang macht ein Brief, den ein Freyherr an einen Professor schreibt, um einen geschickten Hofmeister für seine Kinder zu haben. In einer Erdichtung macht dieser Brief allerdings eine schöne Parade, aber in rerum natura — sagte mein seliger Konrektor — mag es nun freylich wohl anders seyn. Gelegentlich wird von den Vorzügen der öffentlichen Erziehung gesprochen. Und darinne hat der Hr. Professor ganz recht, denn was man auf Schulen und Gymnasien von 4, 5 und mehr Personen fordert, verlangt man bey häußlichem Unterricht von einem allein. Es stand ja lektens nur noch in einer öffentlichen Zeitung: „Für 5 Kinder von 4 bis 12 Jahren wird zum Unterricht in der Gottesfurcht, Sitten, latein, französisch und englischen Sprachen, Mathematik, Physik, Historie, Musik und andern nützlichen Wissenschaften um Ostern ein deutscher Theolog und Jurist verlangt;“ armer Theolog oder Jurist! so viel fordert man von dir, und fragst du nach deiner Belohnung, so findest du Antwort in Rabners Briefen. — Nur das so im Vorbeygehen. Nun tritt ein Herr von Delhorst auf, an Erziehung und an den anzunehmenden Hofmeister wird weiter nicht gedacht, sondern von den oben erwähnten Materien geschrieben und gesprochen; auch läuft ein kleiner Roman mit unter. Bey allem disputiren wird, wie leicht zu erachten, niemand überzeugt. Wir können dem Verfasser das Verdienst einer geschickten Kompilation nicht absprechen, er hat nichts ungenüßt gelassen, Grandison und Sophiens Reisen nicht ausgenommen; die Gründe für seine Behauptungen sind überaus gut zusammen gelesen, da aber Vernunft gegen Vorurtheile nicht hilft und nicht helfen kann, so wird es wohl beyrn Alten bleiben.

Nj.

Bon

Von der gelehrten und gemeinen Erziehung, von  
Joh. Christoph Just, Prediger in Pommern.  
Berlin, Realschule 1783. 292 S. 8.

**W**ir können es dem Verf. nicht absprechen, daß sein Buch nicht manche nützliche Gedanken enthalten sollte, aber das Ganze? Schule und Akademie in eins zusammen zu schmelzen, und z. B. für die Preuß. Lande nur fünf solcher Anstalten verordnen zu wollen, welch ein Traum! doch  
*Ἰκματιστοῖσι δὲ οὐκ οἶσι.*

## II.

Magazin für Kinder. Erster Jahrgang. Erstes  
Stück. Altenburg in der Richterschen Buch-  
handlung, 1783. 9 Bogen in 8. Zweytes  
Stück, 8 Bogen. Drittes Stück, 7 Bogen.

**N**eine Vorrede erklärt dem Leser, wodurch sich dieses Ma-  
gazin von vielen andern Büchern ähnlichen Titels und In-  
halts unterscheiden soll, und was der Herausgeber dabey für  
Absichten oder Grundsätze der Wahl befolge. Aus dem In-  
halt selbst aber sieht man, daß die Aufsätze zur Unterhaltung  
nicht immer glücklich genug gewählt sind, und daß es dem  
Sammler dieses Magazins an geschickten Mitarbeitern feh-  
len müsse, die den rechten Ton verstehen, wie man für  
Kinder unterhaltend, lehrreich und verständlich schreiben  
muß. Das erste Stück enthält nach einigen schlechten Ge-  
dichten, eine trockne Abhandlung über das Geld, die allent-  
halben süßlicher als in einem Magazin für Kinder stehen  
kann. Mäthen und ihre Brüder, eine Idylle. Warum  
nicht lieber eine komische Epopee, oder wenn man will, eine  
Romanze! die Brüder werden von andern Knaben heraus-  
gefordert, wollen sich schlagen, nehmen die Schwester zur  
Secundantin mit, die es aber verräth und darüber von ihnen  
übel angelassen wird — wie lehrreich für Kinder! Fritz,  
Ernst und ihr Vater, ein Gespräch über die Ursache der un-  
gleichen Liebe, die beyde in Gesellschaften finden, ist etwas  
besser. Leopold und Dellin, eine Erzählung — mag auch  
hingehen. Briefe von Kindern, größtentheils gut. Fritz  
Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. E der



der Sohn und der Held, ein Schauspiel in einem Aufzuge — ein possierlich Ding.

Zweytes Stück. Gedichte, darunter einige gut; z. B. das unvorsichtige Kind, das Nadeln im Munde hielt, von ihrem Bruder zum Lachen gereizt wurde, sie verschluckte und starb; und der sterbende Vater. Das Gespenst, eine Fabel — sehr weit hergeholt. Fortsetzung der Abhandlung über das Geld. Gustav, Bernhard, Philipp und ihr Lehrer, ein Gespräch — dergleichen der Verfasser nicht wieder machen sollte; Leopoldine, eine moralische Erzählung — ganz gut. Nur möchten wir wissen, in welchem Lande eine Tante die alleinige Verwaltung des Vermögens ihrer Niece habe, daß es in ihrer Gewalt stünde, es, wie es hier Leopoldinen ergeht, an ihre Schmeichler zu verleihen; und ihre Niece zur Bettlerin zu machen? Kindergespräche, wie die vorigen. Das Gewitter, oder die bestrafte Bosheit, ein Schauspiel in einem Aufzuge. Des Verf. Kinder, die er in seinen Gesprächen und Schauspielen aufführt, sind eine ganz besondere Art von Geschöpfen. Sie sind zuweilen, wie hier Karl, und vorher Bernhard, die studirtesten Böfewichter, und werden doch auf einmal so geschmeidig und reuvoll, und bekennen, wie ein armer Sünder der Kirchenbuße thut: dann wird ihnen vergeben, und Gott über ihre Rückkehr zur Tugend gepriesen. Der muß wohl den Menschen nicht kennen, der die Sprünge von Bosheit und Laster zur standhaften Tugend so sehr leicht macht. Briefe — nur einer von einer Tante.

Drittes Stück. Schluß der Abhandlung über das Geld. Dörchen, Lehnchen, ihre Mutter und eine Putzmaacherin, ein Gespräch — eine Zurechweisung eines eiteln modessüchtigen Mädchens. Der arme Görg, eine Idylle — gut erzählt und rührend, aber warum eine Idylle? Sie hätte auch nicht zu kurz abgebrochen seyn sollen. Die beiden Mädchen, eine Erzählung; ein kleiner, artiger Roman von einem Fräulein, das die Amme mit ihrem eigenen Kinde verwechselt und ausgesetzt hatte, auf dem Lande aber moralisch besser erzogen wurde, und endlich die Mutter durch den Instinkt der Natur wieder findet. Rache schlägt oft ihren Erfinder, ein Schauspiel in einem Aufzuge — ein höchst albernes Ding, das wir uns nicht haben überwinden können, ganz zu lesen. Der Verf. der Kinderschauspiele in diesem Magazin muß vermuthlich Hofmeister in einer ganz

ganz militärischen Familie seyn, weil er es so geoffentlich dar- auf anlegt, seinen Kindern die Ideen vom Soldatenstand recht frühzeitig einzuprägen, die doch selbst solchen Kindern, die von Geburt an diese Bestimmung haben, nie zu spät eingeimpft werden, da sie, nach unserer Erfahrung, immer den Gedanken, daß sie nichts zu lernen brauchen, zu hinter- lassen pflegen. Man sieht übrigens, daß die Aufsätze in die- sem Magazin, zwar nicht, wie gewöhnlich geschieht, aus an- dern Schriften entlehnt, aber doch auch, einige wenige aus- genommen, nicht so beschaffen sind, daß sie demselben allge- meinen Beyfall oder lange Dauer versprechen.

B.

Nachricht von der gegenwärtigen Einrichtung des königl. Pädagogiums zu Glaucha vor Halle. Bey dem Antritt der Aufsicht herausgegeben von Aug. Hermann Niemeyer, Prof. der Theo- logie. Halle in der Buchhandlung des Wai- senhauses, 1784. 5 Bogen in gr. 8.

Das Pädagogium zu Halle, das, wie das Waisenhaus, seinen Ursprung den gesegneten Anstalten des unver- geßlichen A. S. Franckens (Urgroßvaters des Verf.) seit 1695 zu verdanken hat, steht mit dem Waisenhaus unter einer Direktion, so sehr es übrigens von demselben unterschieden ist, auf dessen Grund und Boden auch das ansehnliche Ge- bäude desselben 1713 erbaut worden ist. Die gegenwärtige Nachricht von demselben besteht aus 5 Abschnitten. 1) Von den zum Pädagogium gehörenden Personen. Die Direk- tion führen zwey Professoren der Theologie, dormalen Frey- linghausen und Schulze, die Inspektion aber der Vers- fasser. Jeder ordentliche Lehrer — wie viel und wer sie gegenwärtig sind, erfährt man nicht — (denn es giebt auch außerordentliche, und Maitres, die nicht im Pädag. woh- nen, und nur zu einigen Informationsstunden gebraucht werden) ist auch zugleich Erzieher, und hat einige Zög- linge zur besondern Aufsicht bey sich. Diese sind sämtlich Pen- sionärs, indem die Anstalt weder ganze noch halbe Freystel- len hat. Ueberdem giebt es noch Pförtner, Bedienten, Nachtwächter und Bettfrauen. 2) Von der Erziehung und

dem Unterricht. Wir übergehen was über Religion; künliche und körperliche Erziehung und Schuldisciplin gesagt wird, und sich entweder von selbst versteht, oder jede gute Schule von sich rühmt. Aber auch vom eigentlichen Unterrichte können wir, wie wir doch Willens waren, zur Notiz und Nachahmung für andere Pädagogen und Schulleute, wenig oder nichts ausziehen. Es hat dem Hrn. Verf. nicht gefallen, seine Nachricht, wie die ähnlichen Nachrichten Resewitzens, Gedikens, Rötgers u. a. von ihren Schulen für andere Schulen, deren Lehrer sich daraus über Methoden und Lehrarten und Abstufungen des wissenschaftlichen Unterrichts unterrichten wollen, lehrreich und instruktiv zu machen. Bey der lateinischen und griechischen Sprache, die zwar beyde sehr und allgemein empfohlen werden, erfährt man nicht, ob, wie und was für Grammatiken getrieben werden? daß es aber geschehe, muß man aus Billigung der angezogenen Heynischen Worte vermuthen. Namen griechischer und römischer Autoren wird eine Menge hingeworfen, aber nicht gesagt, wie viel derselben hinter oder neben einander, fürs römisch, mit oder ohne Rücksicht auf Grammatik und Sprache, oder bloß auf die Sache, gelesen werden. Von Wissenschaften werden genannt, die christliche Glaubens- und Sittenlehre — (gerne lesen wir es, daß man diese um desto geistlicher treibt, eben weil die meisten Zöglinge nicht Profession von der Theologie machen, und folglich darüber weiter keinen Unterricht zu haben pflegen), Philosophie, und besonders Logik, Theorie der schönen Wissenschaften, Rhetorik und Poetik, allgemeine Geschichte, Erd- und Länderkunde, Naturhistorie, Geschichte der Wissenschaften und mathematische Wissenschaften — letztere werden auf folgende Art specificirt: Arithmetik, Geometrie und Trigonometrie, nebst den übrigen Theilen der angewandten Mathematik und Physik. Von allen diesen wird nicht ein Lehrbuch angegeben, welches bey dem Unterricht zum Grund gelegt werde; nichts von der Methode und dem Umfang gesagt in dem jede getrieben wird; und darnach ist man doch bey Beschreibungen andrer Schulen neugierig. Fast möchte man auch auf die Gedanken gerathen, daß es beym Verzeichniß der Lektionen bloß um viele Namen zu thun gewesen sey, da bey der Naturhistorie, auch Zoologie, Botanik, und Mineralogie genannt wird, da doch vermuthlich nur die Absicht war

sagen: daß man die Naturhistorie nach allen Dreyen  
 der Natur erkläre; wenigstens brauchten bey Erwählung  
 des Ganzen die Theile nicht besonders genannt zu  
 : und was man auf Schulen zur Kenntniß der Na-  
 tur, mit Zuziehung einer Naturaliensammlung lehrt,  
 doch wohl nicht jenē wissenschaftliche Namen, die,  
 man nicht mit Worten spielen will, nach ihrer  
 wahren Bedeutung nicht einmal auf Schulen gehören,  
 zu den Erziehungs- und Lehrmitteln, wöchentliche  
 Conferenz des Aufsehers mit den sämtlichen Lehrern, Spe-

zialunterricht über die Scholaren auf den Stuben der Lehrer,  
 Anleitung zur Ordnung und guten Oekonomie durch ein  
 Konsumtionsbuch und Rechnungsblätter, Beförderung  
 der Gesundheit im Genuß einer gesunden Luft und  
 stiller, Gebrauch eines doppelten Hofes zu Spielen,  
 öffentlichen Spaziergängen in Gärten und aufs Land,  
 Redebübungen, Apparat an Büchern, Mineralien  
 Instrumenten, und ein botanischer Garten. 4) Von  
 Kosten des Aufenthalts — 180, 250 oder 300 Thaler,

man bessern Tisch, besondere Wohnung Taschens  
 hrere Privatstunden (in einigen lebenden Sprachen  
 kosten); verlangt. Die vierteljährigen Ausgaben wer-  
 gewisse und ungewisse getheilet; zu den ersten gehören,  
 Ordinarium zur Informations- und Hauskasse, für Infor-  
 mation, Haus- und Stubenmiethe, Holz, Licht, Gesindelohn,  
 the, in den zwey ersten Klassen 16 Th. 16 ggl. fern  
 von ersten Tisch 21 Th. 12 ggl. für den zweyten 14  
 Th. für die Specialaufsicht, und noch einige kleinere  
 Kosten. Das Ordinarium steigt, wenn jemand allein  
 mit einem auf einer Stube wohnen will, im ersten  
 kostet es 50 Rthlr. Alles wird pränumerirt; Bett-  
 kostet jährlich 5, Waschgeld 8 Thaler. Beym Pris-  
 ericht kostet jede Stunde 3 Groschen. Jeder giebt  
 Beitrag 3 Thaler zur Bibliothek; wer von der Stadt  
 6 Stunden besucht, zahlt vierteljährlich 8 Thaler.  
 1. Bitten und Vitten an Eltern, die dem Pädagos-  
 laren anvertrauen wollen — Verbitung solcher  
 wie andere Schulen schon verstoßen haben, und sehr  
 stige Rechtfertigung über gewisse Vorwürfe von Ein-  
 wüngen, die man der Anstalt gemacht hat.

## Unterhaltungen für Kinder und Kinderfreunde.

Sechstes Bändchen. Leipzig bey Crusius, 1783.

13½ Bogen in 8.

Den Inhalt dieses Bändchens machen nur zwey Aufsätze, aber von sehr ungleicher Länge, aus. Zwölf Bogen nimmt die Beschreibung einer Reise ein, die der Verfasser mit seiner Familie von Dessau nach Erfurt, und wieder zurück, gemacht hatte, und die er selbst als eine Probe mehrerer Bändchen von Reisebeschreibungen für Kinder angesehen wissen will. Die Weitläufigkeit, womit zu Anfang Veranlassung und Anstalten zur Reise und die Ursachen erzählt werden, warum man lieber den März als den May zur Reise gewählt habe, (da sich zumal in der Folge, bey dem bösen Weg, tauher Witterung und der Umwerfung des Wagens in einem Sumpf zeigt, daß die Kinder dennoch Recht haben, wenn sie lieber im May reisen wollten) ist etwas abschreckend. Auch enthält die Hinreise sehr wenig oder gar nichts eigentlich unterrichtendes für Kinder, außer daß alle kleinen Vorfälle der Reise zu moralischen Nutzenwendungen z. B. über wohlthätige Gesinnungen, Gemächlichkeit, Fassung bey'm Unglück, Schätzung des Verdienstes u. a. und zu Regeln der Klugheit bey künftigen Reisen, genutzt werden, welche größtentheils sehr richtig, bisweilen aber doch nicht recht passend sind, als wenn, bey Gelegenheit, daß ein Weib einer Kuh, die gekalbt hatte, einen Hering und Terpentin eingeben will, die Regel gegeben wird, daß man selbst aufmerksam auf dasjenige seyn müsse, was zu Wiederherstellung der Gesundheit dienlich sey, weil Gott zu Heilung einer jeden Krankheit, eine Wurzel oder Kraut habe wachsen lassen — Selbst den Weg der Erfindung zu gehen, wo wir die bereits von andern gemachten Erfindungen nutzen können, kann nicht wohl eines jeden Beruf seyn. Uebrigens bekommt doch auch die bloße Reiseerzählung, auch wo sie nicht unterrichtend ist, durch das Interesse mitreisender Kinder, ihrer Handlungen, Reden und Leiden, für andere lesende Kinder Anziehung genug, um für sie eine Unterhaltung zu seyn. Allein die Beschreibung der Rückreise von Erfurt nach Dessau hat der Verfasser weit fruchtbarer an mancherley Belehrungen gemacht, so daß man hier mit

Bergnügen den lehrreichen Kinderschriftsteller wieder erkennend für den Hr. S. aus den vorigen Bänden bekannt ist, da man vorher geneigt war, es dem Verfasser zu verzeihen, daß er auf eine leichte Art ein neues Bändchen seiner Unterhaltungen vollgemacht habe, die durch die Güte der ersten Bände einmal in Ansehen gesetzt waren. Wir rechnen hiesher die schöne und deutliche Nachricht von dem Salzwerk zu Artern, von dem Park und dem Schulmeisterseminarium in Gotha, die Ausbrüche seines dankbaren Herzens bey'm Anblick der Schauplätze seines jugendlichen Lebens, die Erzählung der abendtheuerlichen Geschichten von dem Riphäuserberg, die Schildrung des dessauischen Landes, das er durch die Verschönerungen seines guten Fürsten, einen zusammenhängenden Garten nennt, und vieles andere mehr.

Die letzten anderthalb Vogen liefern die fortgesetzte Unterredung Hrn. Treuens mit seinen Zöglingen, diesmal über die Auferstehung Jesu, deren Geschichte, Gewißheit und Nutzen. Das Resultat ist, daß, weil Jesus versichert habe, daß, so gewiß er wieder auferstehen werde, auch wir nach dem Tode wieder leben würden; die Gewißheit seiner Auferstehung aber von der Gewißheit seines vorhergehenden Todes abhängt: so habe er deswegen öffentlich am Kreuz sterben, und sein Leichnam durchstochen werden müssen, und deswegen, so wie aus andern Ursachen, sage man, daß er zu unserm Besten gestorben sey.

Die Auflösung der zum Schluß aufgegebenen zwey Räthsel wollen wir hieher setzen: sie sind, der Buchstab, und die Elbe.

B.

### 13) Kriegswissenschaft.

Fragmente aus dem österreichischen Kriegsreglement, als ein Beitrag zur nähern Kenntniß des österreichischen Militärdienstes, mit drey Plans. Frankfurt und Leipzig, 1783. in 8. 12 Vogen.

**Generalreglement oder Verhaltungen für die kaiserl. königl. Generalität, Anhang, Auszug aus ganz neuen ungedruckten Nachrichten von der jetzigen Stärke der kaiserlich : königlichen Armee. Leipzig, 1784. 1 Alph. 13 Bogen, ohne Tabellen und Inhalt.**

**W**ir glauben um desto eher die Anzeige dieser beyden Schriften zusammen fassen zu können, weil sie in enger Verbindung stehen, und die Verfassung des kaiserl. Kriegsdienstes fast in gleichem Zeitraume beschreiben; nur mit dem Unterschied, daß erstere Schrift Bruchstücke aus dem österreichischen Kriegsreglement zum kleinen Dienst, und letztere, Verordnungen für die Generalität zu den höhern Dienstverrichtungen enthält. Jedoch bezieht sich letztere in verschiedenen Stellen auf erstere. Als das, was S. 190 im Generalreglement angeführt wird, findet man in den Fragmenten S. 9. Was im ersteren von der Abfertigung gesagt wird (S. 197), findet man auch Seite 13 in den Fragmenten, und S. 18 stimmt mit S. 292 im Generalreglement und noch andere Stellen mehr. Wenn man beyde Schriften mit Aufmerksamkeit liest, so wird man finden, daß das Generalreglement gut ausgearbeitet ist, und vortrefliche lesenswerthe und lehrreiche Vorschriften enthält, sie sind der Feder eines Lasch würdig, unter dessen Aufsicht, wie uns der Herausgeber sagt, selbiges ist aufgesetzt worden. Das Reglement für den kleinen Dienst, oder zum exerciren und übrigen Verhalten eines Regiments ist auch nicht ohne Verdienst; es scheint aber doch, als wenn in selbigem nicht das kurze und deutliche, was eigentlich die Seele des Exercirens ist, herrsche, haben aber diese erste Triebfedern der Maschine ihre gehörige Spannkraft nicht, so ist zu befürchten, daß die großen Bewegungen, auch nach den besten Regeln, viel Hindernisse in der Ausübung finden müssen.

Die Fragmente sind in drey Artikel getheilet: Der erste begreift Lagerverhaltungen, aber bloß nur für ein einzelnes Regiment, wie sich selbiges bey dem Einrücken, Ausrücken, Rapports, Abfertigungen, Feldwachen, Pikets, Parolausgaben, auf dem Marsch, im Lager u. s. w. verhalten soll;

fol; dieser Artikel gehet bis S. 68. Vor der Fronte eines Lagers, von einem Regiment Infanterie, von 2 Bataillons, nebst 4 Feldkanons, welche in die Intervallen zwischen den Bataillons aufgefahen werden, giebet man 570 Schritt, zur Tiefe aber 282 Schritt. Der zweyte Artikel enthält die Chargirung und Formirung verschiedener Quarre's, so wie es bey der K. K. Infanterie von dem Feldmarschall Grafen Leopold von Daun ist eingeführet worden. Das Bataillon wird zum Chargiren in 24 Pelotons getheilet. In der Chargirung und Ordnung des Feuers haben wir keinen merklichen Unterschied von der längst gewöhnlichen gefunden, hin und wieder aber noch manches überflüssige, z. B. wenn im Avanciren chargirt wird, so kommandiret der Officier Peloton, Marsch, halt, fertig, auch bey dem Laden wird das Gewehr hoch genommen, nach dem Flügelmann gesehen und zugleich geschultert u. a. m. Man chargirt mit Divisions halben Kompagnien im avanciren und retiriren. Alle diese hierzu nöthigen Handgriffe und Bewegungen sind deutlich und verständlich, wiewohl im Provinzialstyl beschrieben. Eben also sind auch die Vorschriften zu Formirung der Quarre's abgefasst, nur hat man auch hiez zu nicht den kürzesten Weg erwehlet. Wir wollen dieses zu zeigen nur eine Art der Formirung des Quarre's ein wenig analysiren.

Das Bataillon, welches das Quarre' formiren soll, ist in 24 Pelotons getheilet, jedes 11 Mann in der Fronte und 3 Mann hoch: Wenn dieses Bataillon ein Quarre' rückwärts mit gleichen Flanken formiren soll, so wird es in 4 gleiche Theile oder Kolonnen getheilet, jede von 6 Pelotons, die erste bestehet aus dem 1ten bis 6ten Peloton, die 2te aus dem 7ten bis 12ten, die 3te, welche stehen bleibet, aus dem 13ten bis 18ten, und die 4te aus dem 19ten bis 24. Die hier benannte 3te Kolonne wird nicht im Reglement mitgezählet, sondern nur diejenigen, welche sich bewegen; also wird die 4te Kolonne die 3te. Bey Formirung des Quarre's machet die 1te und 2te, das sind die Pelotons von 1 bis 12, und die 3te oder die Pelotons von 19 bis 24, rechts umfehrt, das 13te bis 18te Peloton bleibet stehen, alsdann machen die Pelotons der zwey Kolonnen des rechten Flügels vom 1ten bis 12ten ein viertel Schwenkung rechts, und die vom 19ten bis 24sten auf dem linken Flügel



ein viertel Schwenkung links, jedes Peloton für sich. Ferner schliessen sich in der ersten Kolonne die Züge von 1 bis 5 auf den 6ten, welcher stehen bleibt, und von 7 bis 11 in der zweyten Kolonne auf den 12ten, welcher schon durch die viertel Schwenkung an seinen Ort gekommen ist, und da auf dem rechten Flügel in der dritten Kolonne, das 19te Peloton durch eine viertel Schwenkung links ebenfalls schon auf seinen Ort gekommen ist, so schliessen sich auf selbigen die Pelotons von 20 bis 24. Sowohl diese als die von der 2ten Kolonne deployiren wie gewöhnlich, und formiren die beyden Seitenflanken nach der Richtung des 12ten und 19ten Zuges. Die erste Kolonne aber so wie sie sich auf den 6ten Zug zum deployiren geschlossen hat, machet eine Art von achtel Schwenkung und marschiret in schräger Linie gerade auf dem äusseren Ende der rechten Flanke oder nach dem rechten Flügel des 7ten Pelotons; hier muß diese Kolonne, ehe sie deployiren kann eine  $\frac{3}{4}$  Schwenkung machen, und alsdann deployiren und das Quarre' schliessen.

Nennet man die Fronte eines Pelotons =  $a$ , die Höhe =  $b$  und die viertel Schwenkung =  $c$ , so ist die grösste Marschlinie, welche bey Formirung dieses Quarre's durchlaufen werden muß,  $c + 5a - 5b + \frac{c}{2} + \sqrt{6a^2 + 2}$

$$+ c + \frac{c}{2} + 5a + 5b = 3c + 10a + \sqrt{6a^2 + 2}.$$

Nehmen wir nun an, daß das Bataillon so geschlossen als möglich stehet, so erhalten wir mit den Ostrain gerechnet  $a = 18$  Fuß,  $b = 3$  Fuß,  $c = 28\frac{1}{2}$  Fuß und vor  $3c +$

$$+ 10a + \sqrt{6a^2 + 2} = 416\frac{1}{2} \text{ Fuß.}$$

Diese Formirung des Quarre's geschiehet zwar geschwin-  
der, als wenn man nach der alten Art das Quarre' durch  
eine viertel Schwenkung der zwey Kolonnen des rechten und  
der 3ten des linken Flügels, und einer nochmaligen viertel  
Schwenkung der ersten Kolonne formiren ließ, dann alsdann  
würde die grösste Marschlinie =  $12c + 6c = 18c =$   
 $= 511\frac{1}{2}$  Fuß werden.

Allein man würde auch nach dieser alten Art schon das  
Quarre' geschwin-  
der als nach der im österreichischen Regle-  
ment vorgeschriebenen, machen können, wenn man von bey-  
den Flügeln sich gleiche Anzahl Züge schwenken läßt; als  
vom

vom rechten von 1 bis 9, und den 16ten bis 24sten vom linken Flügel, hernach von dem 7ten bis 9ten und 22ten bis 24sten das Quarre' durch  $\frac{1}{4}$  Schwenkung schliessen läßt; man bekommt alsdenn nur für die grösste Marschlinie zu Formirung des Mandores  $= 9c + 3c = 12c = 339$  Fuß, also um 77 Fuß, oder fast  $\frac{1}{4}$  weniger als auf kaiserliche Manier.

Behält man aber obige Eintheilung und formirtet das Quarre' wie es in den Fragmenten S. 98 vorgeschrieben wird, und zwar mit 4 Kolonnen, zwey von 6 und zwey von 3 Pelotons, so könnte es noch geschwinde bewerkstelliget werden, man würde alsdann nur zur grössten Marschlinie erhalten  $c + 2a - 2b + \frac{c}{2} \sqrt{6a^2 + 2} + c + \frac{c}{2} + 2a + 2b = 3c + 4a + \sqrt{6a^2 + 2} = 308\frac{1}{2}$  Fuß und fast  $\frac{1}{3}$  an Raum gewinnen.

Man darf nicht besorgt seyn, daß die 3 Züge, welche die erste und 4te Kolonne machen, eher auf den rechten und linken Flügel der Flanken ankommen werden, als bis diese Flanken völlig formirtet sind, denn die Marschlinie der Flanke ist  $c + 5a - 5b + 5a + 5b = c + 10a = 208\frac{1}{2}$ , der Weg aber der 1ten und 4ten Kolonne, ehe sie auf dem äussersten Ende beyder Flanken ankommen, ist  $= c + 2a - 2b + \frac{c}{2} + \sqrt{ba^2 + 2} = \frac{3c}{2} + 2a - 2b + \sqrt{ba^2 + 2} = 224\frac{1}{2}$ , also werden sie noch  $16\frac{1}{2}$  Fuß von dem Ende der Flanke entfernt seyn, wenn sich diese schon völlig formirtet haben wird.

Weit geschwinde könnte dieses Quarre' gemacht werden, wenn man das Bataillon, wie vorher, in 3 Kolonnen von 6 Zügen und in 2 auf den Flügeln von 3 Zügen theilte, und sich die 4te Kolonne so bewegen ließ, daß, nachdem sie rechts umkehrt gemacht, nur eine achte Schwenkung machen ließ, wodurch sie senkrecht auf der schrägen Marschlinie zu stehen kommen würden, alsdenn müßten sie sich zum deplottiren schliessen, wodurch sie staffelförmig hintereinander sehen und so geschlossen, müßten die 1te und 4te Kolonne, jede von 3 Zügen, nach den äussersten Flügeln beyder Flanken marschiren, und wie im Reglement erwähnt, schwenken und deplottiren;

ren; man würde alsdann nur eine Marschlinie zu durchlaufen haben, welche  $= \frac{c}{2} + 2\sqrt{a-b^2} + \sqrt{6a^2+2} + 2 + \frac{3c}{2} + 2a - 2\sqrt{a-b^2} + 2b = 2c + \sqrt{6a^2+2} + 2a + 2b = 250\frac{1}{2}$  Fuß, hiedurch würde also ein Raum von 166 Fuß gewonnen werden.

Die möglichst kürzeste Zeit, wenn also das Quarré nach der kaiserlichen Vorschrift auf dem bequemsten Boden formiret werden könnte, wenn man 120 Schritte in einer Minute zurücklegt, und für jede halbe Wendung 4 Schritte rechnet, würde 416 Fuß = 174 ord. Schritt + 12 = 186 Schritt seyn, welche in  $1\frac{1}{2}$  Minute gemacht werden können. Nimmt man nun die Geschwindigkeit, womit nach letzterer Art das Quarré formiret wird, derjenigen, womit es nach kaiserlicher Art formiret wird, gleich an, so verhalten sich die Zeiten, wie die Räume, ist S der Raum zu dieser und s zu jener Bewegung, und T die Zeit, worinn das nach kaiserlicher Vorschrift formiret wird, so ist  $S:s = T:\frac{s}{S}$ , also die Zeit, nach welcher das Quarré, nach der von uns beschriebenen Art formiret werden kann,  $58\frac{2}{3}$  Sekunden.

Die Entwicklung des Quarré's und Herstellung des Bataillons en Front geschieht nach der Vorschrift des Reglements etwas geschwinder, als wenn das Quarré formiret wird; denn die grösste Marschlinie findet man nur bey der Entwicklung  $c + 5a - 5b + \frac{c}{2} + \sqrt{6a^2+2} + \frac{c}{2} + 5a = 2c + 10a + \sqrt{6a^2+2}$  und oben bey Formirung fanden wir  $3c + 10a + \sqrt{6a^2+2}$  hiervon —  $2c - 10a - \sqrt{6a^2+2} = c$ , woraus erhellet, daß bey dem Herstellen eine viertel Schwenkung weniger ist und  $28\frac{1}{4}$  Fuß Raum gewonnen wird.

Wenn das Quarré formiret ist, so wird das schräge Peloton-Feuer aus den Flanken, und hernach das Glieder-Feuer gemacht. S. 121 wird gezeigt, wie das Quarré oblong zu formiren, S. 130 wie hinter der Brustwehr zwey Mann

Mann hoch chargiret und aus dem dritten Gliede eine Kompanie formiret werden soll. Dieser Artikel wird mit dem Desfile und Lauf-Feuer beschloffen.

In dem dritten Artikel der Fragmente findet man verschiedene Vorschriften, welche bey dem Exerciren und Evolutionen von dem K. K. Feldmarschall-Lieutenant Grafen von Colloredo 1771 zu Erklärung des Reglements gegeben worden, worinn aber Ordnung und Deutlichkeit nicht übermäßig ist; überdem sind sie in einem für jeden Fremden fast unverständlichen Provinzialstyl abgefaßt. Voran steht ein Schreiben des Kaiserl. Generals an die Brigadiere, worinn besonders empfohlen wird, daß die Officiere nur 2 Daumen breite Manschetten tragen sollen. Der hierauf folgende Auszug, wie ein Soldat in den Waffen und im marschiren geübet werden soll, ist nicht ohne Verdienst. Nur eine Evolution wollen wir zur Probe aus diesem dritten Artikel abschreiben, woraus erhellen wird, daß die darinn enthaltenen Vorschriften, nicht mit der Deutlichkeit, als in erstern Artikeln abgefaßt sind. Es ist die Beschreibung, wie das Quarre rückwärts, wovon wir oben geredet haben, formiret werden soll (S. 154). „Die Kommandowörter dazu sind: Habt acht, man wird das Quarre rückwärts formiren, Marsch;“ Erklärung: „Es mag rechts oder links abmarschiret seyn so machet die erste Division nach dem Marsch, aufs Kommando mit ihren Leuten rechts umkehrt, und nach der Wendung avertiren die Pelotons-Kommandanten ganz in der Stille, hart auf, auf welchem sich die erste 6 Züge in Masse schließen. Die zwey linksstehende Züge von der vormarschirenden Division formiren eine aparte Kolonne, wo sodann wie im Quarre rückwärts aufmarschiret wird. Die erste vormarschirende halbe Division, der mittlern Division, machet rechts umkehrt, formiret die Kolonne und marschiret in der rechten oder linken Flanke auf; die 4 letztern Pelotons werden zum ausschwenken kommandiret, jede halbe Division läßt man wechselsweise vor oder rückwärts anschließen und die Flanke nachmarschiren.“

Manche Bewegungen, welche in diesem Artikel beschrieben werden, sind auch ziemlich weisläufig. Z. B. (S. 168): Wenn das zweyte Treffen das erste ablösen soll, so machet das ganze erste Treffen rechts umkehrt, das 2te setzt sich im Herandrücken mit halben Divisions an Echelon und

und das erste ziehet sich alsdann auch mit halben Divisions durch die Intervallen, welche das Zweyte gemacht hat — u. s. w.

Der Herausgeber des General-Reglements, welches, wie er sagt, unter Aufsicht des General Vasey aufgesetzt und seit 1769 zum Gesetz geworden ist, hat darinn den Provinzialstyl etwas abgeändert, welcher in den Fragmenten, um den darinn enthaltenen Vorschriften nicht das Ansehen des Authentischen zu nehmen, ist beybehalten worden. Der Herausgeber des General-Reglements versichert aber, daß er sich genau an den Sinn des Originals gebunden, er hat also dadurch seinen Lesern die Lektüre desselben erleichtert. Er verdienet nicht weniger für die Bekanntmachung dieses Reglements den Dank aller wißbegierigen Officiers. Denn ob man gleich manche darinn abgehandelte Materien schon in vielen andern militärischen Büchern findet, so glauben wir doch, daß selbige in vielen Artikeln so bearbeitet sind, daß man sie gewiß nicht ohne Nutzen lesen wird; man siehet es unterschiedenen Materien an, daß sie das Resultat einer langen Erfahrung und einer besondern Aufmerksamkeit, auf die Bedürfnisse des Dienstes sind. Unter allen militärischen Schriftstellern scheinen die darinn enthaltenen Vorschriften am meisten mit den Feuquiers übereinzustimmen, wie solches aus verschiedenen Stellen, als S. 3, 214, 336, u. a. m. wenn man sie mit den Kriegsregeln des Französischen Generals vergleicht, erhellet.

In dem ersten Theil dieses General-Reglements sind die Verhaltungen für den General-Quartiermeister, Stab enthalten. S. 8—14 ist der Dienst des Generalgewaltiger auf solche Art beschrieben, wie er ungemein viel zur Erhaltung der Ordnung in den Lägern und bey der Armee beytragen kann. Der General-Auditeur-Lieutenant hat die Administration der Justiz in Criminal- und Civilsachen; es gehöret auch das Feld-Policeywesen zu seinem Departement (S. 15). Ueberhaupt bestehet der Dienst der sämtlichen Stabs- und Oberofficiers des General-Quartiermeister-Stabes darinn, die Colonnen zu führen und Gegenden aufzunehmen. Besuchen sie sich bey detaschirten Corps, so müssen sie bey den Rapports, Zeichnungen von allen Lägern und Vorfällen beylegen (S. 19). An den Obersten des General-Quartiermeister-Stabes rapportiren, das Ingenieurcorps, die Jäger,

Pon-

Pontonier; und Pionierbataillon. Es liegt ihm ob, das Journal von der Campagne zu führen. Unter dem General-Quartiermeister steht ein Stabs-Regiment, welches die Bagage bedecken muß; 2) ein Detaschement Stabs-Dragoonen, die ihn bey dem Recognosciren begleiten; 3) ein Jägercorps; 4) ein Pionierbataillon, welche halb Gewehre und die andere Hälfte Schanzzeug führen; 5) ein Stabs-Infanterieregiment besetzt die Wachen im Hauptquartier; 6) ein Pontonierbataillon, und bey entstehendem Kriege noch verschiedene andere Detaschements (S. 27). Der Artikel Betrachtungen, welche bey Bestimmung eines Lagers allezeit gegenwärtig seyn müssen, ist vorzüglich gut und unterrichtend ausgearbeitet; nur dünket uns, litte die Vorschrift (S. 39): „daß, je kürzer die Entfernung beyder Flügel eines Lagers genommen werden können, desto vortheilhafter wird das Lager seyn, weil man sich alsdann mehrere Treffen in Reserve vorbehalten kann,“ eine nähere Bestimmung und Einschränkung, weil, ohne gewisse Gränzen festzusetzen, man sich dem umringenden Angriff und einem concentrirten Feuer aussetzen würde. (S. 49) werden gute Regeln zu den Märschen gegeben. Diese Materie ist schon so vielfältig bearbeitet, daß man wohl nicht viel neues mehr darüber vermuthen kann. Im Reglement wird vorgeschrieben, in so viel Colonnen, als es die Umstände und das Land zulassen, vorwärts, aus der Flanke aber sey es am besten, Treffensweise zu marschiren. Die verschiedenen Märsche sind S. 66 und 68 mit Marschrouten oder sogenannten Marschzetteln erläutert. (S. 71) findet man eine Rangtabelle der Regimenter zu Einrichtung der Ordres de Batailles; sie enthält 77 Regimenter Infanterie und 45 Cavallerie-Regimenter. Gut und vorsichtig sind die Regeln, welche bey den Nachtmärschen beobachtet werden sollen. Wenn man des Nachts rückwärts marschiret: so kann man auf den Wegen, welche man nehmen will, Pikets ausstellen; diese Pikets müssen an verschiedenen Orten Feuer unterhalten und der Colonne einen Mann entgegenschießen, um sie zu führen. Ebenfalls sind die Vorschriften zu den Märschen, wenn man den Feind angreifen will, sehr instruktiv (S. 81). Es wird bey einem Treffen widerrathen, „dem Feind ein Corps in Rücken zu schicken (S. 88), weil solches die Armee nur schwächt, es habe auch in der Hauptsache keinen wesentlichen Nutzen,“

denn

demohngeacht zeigt die alte und neue Kriegesgeschichte, daß dergleichen Detaschements oder Corps den Sieg oft ihrer Armee zugewandt haben. Von S. 97 findet man eine weitläufige Instruction, wie man sich gegen die Türken lagern, und in welcher Schlachtordnung man gegen sie fechten solle. Die Armee soll gegen die Türken allezeit in einem länglichen Quarre' campiren, die Cavallerie in der Mitte stehen, oder hinten das Viereck schließen, niemals soll sie mit der Infanterie vermischt werden, und diese soll jederzeit spanische Reiter vor sich haben. Es wird gezeigt, wie sich die Armee in vier auch zwey Quarre's in Marsch setzen soll, die Cavallerie soll theils in den Quarre's, theils zwischen denselben in den Intervallen marschiren. Man soll niemals Detaschements gegen die Türken abschicken, und an den kleinen Krieg ist gar nicht zu denken. Man soll auch keinen Angriff von den Türken erwarten, sondern ihnen mit langsamen Schritten entgegengehen. Ihr Angriff ist selten allgemein, aber wohl an verschiedenen Orten zugleich: daher muß man sich auf eine geschickte Art der Reserven zu bedienen wissen. Cantonnirungen finden gegen die Türken nicht statt: allein dagegen dauert die Campagne nicht lange. Dergleichen gute Regeln mehr findet man hierzu bis S. 122.

Der zweyte Theil dieses General-Reglements enthält den Dienst des General-Stabes. Der commandirende General hat einen Major zum Adjutanten, der Feldzeugmeister einen Hauptmann, ein Feldmarschalllieutenant einen Ober- und ein General-Feldwachmeister einen Unterlieutenant. Die Flügel-Adjutanten halten sich bey dem commandirenden General auf; sie haben Majors-Rang. General-Adjutanten sind Oberstlieutenants und zuweilen Obersten; im Dienst haben sie in vielen Stücken Aehnlichkeit mit den Preuß. Brigade-Majors. Ein General-Feldwachmeister commandiret eine Brigade. Ein Feldmarschalllieutenant hat zwey bis drey Brigaden unter sich, welche man eine Division nennet. Feldzeugmeister ist die zweyte Stelle in der Armee, er commandiret die Infanterie, so wie der General von der Cavallerie die Cavallerie. Der commandirende General hat das Jus Gladii et aggratiandi (S. 157), kann im Felde alle Stellen bis zum Obersten besetzen, auch den Maria Theresia-Orden ertheilen: er muß sich aber hierinn nach der R. Vollmacht richten. Die Stelle eines Ober-Kriegs-Commissarins

fatius kann ein Generalmajor oder auch ein Feldmarschalls lieutenant bekleiden. Bis S. 227 findet man verschiedene Vorschriften, welche die Lazarete, Magazine, Begräbnisse, Ehrenbezeugungen u. dgl. angehen. Vorzüglich gute Regeln sind in dem Artikel von der Schlacht enthalten (S. 230), sowohl wie das Lager gewählt werden soll, wenn man den Feind darinn zu erwarten denkt, als wenn man aus selbigem gegen den Feind anrücken will. Die Vorschriften bey dem Aufmarschiren und die Bewegungen zum Angriff, und was bey dem Angriff selbst zu beobachten, sind sehr lesenswerth. Bey der Bagage wird, wenn sie fährt, strenge Ordnung gehalten. Ein Knecht, der nicht mit seinem Wagen gehörig folgt und die Colonne aufhält, soll in Ketten und Banden gelegt und am Leben gestrafet werden; jaget er davon und macht Unordnung, so kann man ihn auf der Stelle erschießen (S. 307). Es ist sehr gut, was bey dem Schlägen einer Wagenburg empfohlen wird (331), wie auch die Regeln zu den Cantonirungen (S. 374) und Fouragirungen (3. 2). Von S. 381 gehen die Vorschriften von der Garnison Verhalten an. — Der Herausgeber hat in dem Anhang einen noch ungedruckten Aufsatz von der gegenwärtigen Stärke der Kaiserl. Armee sowohl in Friedens- als Kriegeszeiten beygefügt. Nach seiner Angabe bestehet ein Infanterie-Regiment aus 2 Grenadier- und 16 Füßeller-Compagnien, jede Grenadier-Compagnie aus 99 Köpfen, und mit Primaplan 114. Jede Füßeller-Compagnie ist 182 Mann, und ein ganz Regiment mit dem Staab 3175 Köpfe. Die Ungarischen Regimenter haben per Compagnie 40 Ueberzählige, welche beständig Urlaub haben; daher sind diese Regimenter 640 Köpfe stärker. Im Kriege wird jede Füßeller-Compagnie um 18 Köpfe vermehrt, und noch überdem mit 16 Zimmerleuten per Regiment, so daß in Summa die Stärke eines Infanterie-Regiments im Felde 4093 Köpfe ist. Die Grenadiers-Compagnien bleiben so stark als in Friedenszeiten. Manche Regimenter haben 20 Compagnien, also 477 Köpfe mehr, wodurch das ganze Regiment 4570 Köpfe stark wird.

In Friedenszeiten hat ein Kaiserl. Carabinter-Regiment 8 Schwadrons und 2 Schwadrons Cheveaux-Legers. Die Carabinter-Schwadrons zu 174, die Cheveaux-Legers 193 Pferde; überhaupt ist das ganze Regiment 1448 Pferde. Die Cürassier-Regimenter haben nur 6 Schwadrons; diese



sind so stark als die Schwadrons der Cheveaux-Legers. Dragoner-Regiment und ein Regiment Cheveaux-Legers 6 Schwadrons, jede mit Primaplan 193 Pferde. In 2 Regimenten haben in Friedenszeiten 8 Schwadrons, zu 170 Pferden, mit Primaplan 192, im Kriege aber 1 Schwadrons.

In Friedenszeit ist die Kaiserliche Armee  
 an Infanterie : : 242949 Köpfe,  
 Cavallerie : : 44777 Pferde,  
 Artillerie, Mineurs und Garnis. 10337 Köpfe,

---

Summa : 298063

Im Kriege an Infanterie, Artillerie, Mineurs, Garniso  
 überhaupt : : 312490

Die Cavallerie mit Reserve : 50905

---

in Summa : 363395.

Also um 65332 Köpfe stärker als in Friedenszeiten.

**Ig.**

Kunst nach der heutigen Art Krieg zu führen, ode  
 taktische Bemerkungen, das Exerciren, di  
 Marschevolutionen und einige Manduvres bei  
 der Infanterie betreffend; aus eigener Erfa  
 rung und nach dem Urtheil großer Kriegsleute  
 entworfen von Fried. Wilh. von Bessel,  
 Kupfern. Strassburg 1783. 8v. 7 Bogen.

**H**r. v. Bessel hat sich schon durch verschied  
 Schriften nicht ohne Ruhm bekannt ge  
 wärtige Abhandlung hat er auf Veranlassung jerner  
 aufgesetzt. Er sagt in dem Vorbericht, daß man may  
 den taktischen Schriften großer Meister stehen bleiben;  
 vielmehr müsse man selbst taktische Spekulationen anst  
 und auf das acht geben, was die Erfahrung einiger J  
 einem Kriegsmann zu erlernen darbietet, a  
 punkt wären diese seine Beobachtungen geno  
 sichert den Leser daß er bey Aufsehung d

Weitläufigkeit vermieden, und sich aller möglichen Deutlichkeit beflissen habe: Dieses ist aber auch der einzige Verdienst welchen man seiner Schrift zugestehen kann. Die besondere taktische Spekulationen aber, welche nach des Verfassers Meynung darinn enthalten seyn sollen, haben wir nicht finden können. Was er von dem Exerciren, Handgriffen und Evolutionen sagt, ist größtentheils ganz gut. Allein wir glauben, daß wenn ein preuß. Officier nur einige Jahre mit Aufmerksamkeit gedienet hat, ihm alles, was in dieser Schrift enthalten ist, hinlänglich bekannt seyn müsse. Manches Manöver kann selbst seinen Freunden in Strassburg nicht neu seyn, weil sie es aus der vorläufigen Instruktion zum Exerciren der französischen Infanterie, welche 1774 herausgekommen ist, kennen müssen, z. B. das Schwenken auf der Achse, Durchziehen durch das zweyte Treffen u. a. m. — Sollte etwa das S. 105 beschriebene Manöver, wie sich ein Bataillon von einer Höhe abziehen soll, das Resultat einer taktischen Spekulation seyn? so dünket uns, wann man in solchem Fall den mittelsten Zug oder Peloton auf der Höhe stehen, und in einem Glied aufmarschiren läßt, um dadurch den Rückzug der übrigen zu decken, daß dieses eben nicht die beste und sicherste Art sey, wann der Feind besonders mit Kavallerie nachdringet, warum soll man sich hier nicht auch an Chequiers zurückziehen? die Schwenkung mit einem Quatre nach des Verf. Beschreibung S. 111. wird demjenigen, dem dieses Manöver noch unbekannt ist, keinen hinlänglichen Begriff davon geben können. Ueberhaupt sind die in diesen Bogen abgehandelten Materien schon in gedruckten Schriften hinlänglich und ausführlich ausgearbeitet zu finden; als in den taktischen Grundsätzen von der Hand eines berühmten Generals und in andern mehr. Der Verf. entschuldigt sich, daß die beigelegten Kupfertafeln seine Schrift theuer gemacht haben, wir sollten aber kaum glauben, daß 14 Kupferplatten von kleinem Format, worauf wenig Terrain, sondern nur Stellungen und Bewegungen gezeichnet sind, den Preis dieser Schrift so sehr erhöhen könnten.

39.

## 14) Haushaltungs- und Landwirthschaft.

**Journal für die Gartenkunst, welches eigene Abhandlungen, Auszüge — und Nachrichten enthält. Sechstes Stück, Stuttgart, bey Meßler, 1784. 10 Bogen in 8.**

**H**ier findet man 1) etwas (also nichts befriedigendes) von der Gärtnerey im Württembergischen; 2) von der Frutillarie, einer Blume die man sonst sehr achtete, die aber jetzt sehr vernachlässigt wird; 3) vom Salat (ein ganz artiger Aufsatz); endlich 4) Bücheranzeigen und Nachrichten, darz unter auch Erwähnung geschieht von den Mitteln, wie man Blumen eine geraume Zeit frisch erhalten kann, und von der Ueberwinterung des Lorbeers im Freyen.

B.

**Gartenkalender auf das Jahr 1784, herausgegeben von C. C. L. Hirschfeld. Dritter Jahrgang. Kiel, bey dem Herausgeber. 344 S. in 12, nebst etlichen Kupfern.**

Ebendasselbe unter dem Titel:

**Taschenbuch für Gartenfreunde u. s. w. 1784.**

**W**ie in den beyden ersten Jahrgängen, so findet man auch hier Anzeigen und Beurtheilungen neuerlich herausgekommener Gartenbücher; Nachrichten aus verschiedenen Ländern, die einige Beziehung auf die Gärtnerey oder auf die Gartenkunst haben; kleine Aufsätze und Beschreibungen z. B. vom Brodfruchtbaum und dergl. ein französisches Gedicht vom Abbe Delille, unter dem Titel: *Les jardins*, welches viele Seiten einnimmt; u. s. w.

Da der Verfasser im Jahr 1783 eine Gartenreise in Deutschland und in der Schweiz angestellt hat, so verspricht er seine Beobachtungen und Beschreibungen im *Gartenkalender*, und im 5ten Band seiner bekannten *Theorie der Gärten*.

Gartenkunst, zu liefern. — Angenehm wird es den Liebhabern dieses Gartenkalenders seyn, daß derselbe nun mit einer deutlichern Schriftart ist gedruckt worden, als die beys den vorhergehenden Jahrgänge.

B.

Versuch, den Eingefessenen des königl. preussischen Amtes Bradwede in der Grafschaft Ravensberg eine einträglichere Landeskultur zu machen: oder Vorschläge, wie die Bradwedischen Amtseingefessenen in wenig Jahren reich werden können; in müßigen Wehnachtsfertigtagen 1784 entworfen, von J. E. Diemann, Beamten vorgedachten Amtes. Bielefeld, gedruckt mit Honäus Schriften, 1785 in 8.

III C.

Eine recht wohlgemeinte Schrift, deren man mehrere in so gutthätiger Absicht in Aemter vertheilt wünschen möchte: Nur ist sie zu viel mit Umständen vervielfältigt, die Ausländer wenig interessieren, und welche die Bielefelder, an und für die der B. eigentlich schreibt, und ihnen 200 Exemplarien (so viel ließ der Verf. nur drucken) schenket, ohnes hin schon wissen können; z. B. was im Briefe an Herrn Amtmann Braun gesagt wird; was der Verf. von seiner Verwandlung aus einem Auditore in einen Amtmann vorträgt; und die Anekdote S. 11 übers neue Gesangsbuch, die wir als Oekonom hier nicht erwartet hätten.

Vom übrigen dieser wohlthätigen Schrift bemerken wir folgendes: S. 4 ist wohl ein Druckfehler, daß der Verf. 6 Pfunde Sparcette zum Ausschellen verschrieben? besser war es, wenns 6 Centner hieße, damit es auch der Mühe lohnte.

Besonders wahr ist S. 21 gesagt: „ich bleibe dabey, nichts als die Stallfütterung kann euch glücklicher und reich machen: blankte Pistolen sollen euch ins Haus geflogen kommen, ohne viele Mühe! desgleichen daß der Strohmist von Rühen getreten, wenn

er nur recht in die Gährung gekommen, nothdürftig gefault, mithin kurz geworden ist, auf sandigen Aeckern nicht zu warm sey, die Feldfrüchte nicht verbrenne, sondern Korn liefere," u. s. w. Dafür kann der Verfasser mit Recht Bürge seyn.

Eben so richtig erklärt der Verf. seinen Unterthanen S. 30 f. vom Dünger, daß der Stiche auf der Weide verschleppte nicht dünge, ohne Gährung alles Verdorren macht 20. Auch dies dürfte mit großen Buchstaben da stehen.

Unter den weitem Lehren, vom Anbaue des Klee und der Futtergräser, kommt viel richtiges, aber auch einiges unrichtiges und undeutliches vor. Die gute Absicht betrachtet, wollen wir ein und das andre berühren.

S. 78 *Trifolium agrarium* hat gelbe Blüthe, darf daher nicht weißer Klee genannt werden: was ist S. 98 *Irgus* und *Gallian* für Medicin? hier hätte der Beysatz des medicinischen Namens und des Gewichtes diesen Provinzialnamen, und die Quantität vom Groschenankaufe, auch für Ausländer erklären können. S. 99: Die Krankheit, „wenn die Kuh oder (das) Kind aufstößig ist," hätte eben so deutlich gemacht werden sollen, als das folgende: „wenn eine Kuh oder (ein) Kind einen — Wurm verschluckt hat." Wir und mehrere kennen die Krankheit, aufstößig seyn, so wenig, als wir es begriffen haben würden, wenn der Hr. F. von der letztern bloß gesagt hätte, wenn eine Kuh oder ein Kind wurmigt ist. Ueberhaupt hätte die Beschreibung der Krankheiten ganz wegleiben können, da der Verf. weniger glücklich in derselben, als im vorhergehenden war. S. 101 wird des Stiches mit einer Pflume gegen das Auslaufen des Viehes gedacht: Da sich die Häute nach so einem Stiche leicht verschieben, und einen neuen Stich nöthig machen, oder den Nutzen nicht gewähren, so wäre der Stich mit einem dazu bereiteten Instrumente doch wohl besser? z. E. mit dem Vieh-Trofare, der in jener Anweisung das aufgeloffne Vieh durch innerliche und äußerliche Mittel zu retten, welche 1775 zu Berlin in der Hande in Openserschen Buchhandlung erschien, abgebildet ist. Im ganzen ist diese Schrift nützlich. Der Verf. zeigt sich als einen vernünftigen Oekonom, und als einen wohlthätigen

thätigen Mann. Nachlässigkeiten in der Schreibart wollen wir nicht rügen

Em.

**J. H. Steeb's Staatswirthschaftliche Betrachtungen über Schäferen, Hornviehzucht und Ackerbau. 8. Tübingen Heerbrandt, 1784. 6 Bogen.**

**D**er Hr. Verf. mag es bey dem gelehrten Publikum verantworten, daß er einer kleinen Schrift, welche nichts weiter, als seinen Zank mit dem Hrn. Pfarrer Mayer zu Kupferzell über landwirthschaftliche Lokalumstände eines einzelnen Bezirks im Herzogthume Württemberg betrifft, einen so viel versprechenden Titel gegeben hat. Die Veranlassung zu diesem Zank gab der vorbenannte Pfarrer auf eine nicht wohl zu rechtfertigende Art, da er seine bitteren Kritiken über einen ihm von einem Freunde im Vertrauen mitgetheilten ökonomischen Bericht des Verf. welchen dieser im Jahre 1780 an die Rentkammer des Herzogthums Württemberg abgestattet hatte, in dem Anhang zu seinen ökonomischen Beyträgen öffentlich bekannt machte. Hiegegen vertheidiget sich der Hr. Verf. aber nicht mit der von einem Gelehrten vorzüglich zu erwartenden Mäßigung und Bescheidenheit, sondern in der Sprache des heftigsten Unwillens, welche gemeinlich verräth, daß man mehr auf Erniedrigung seines Gegners, und auch Behauptung seiner vorgefaßten Meynungen, als auf Erforschung und Bestätigung der Wahrheit bedacht sey. Ein trauriges aber sehr gewöhnliches Schicksal vieler gelehrten Streitigkeiten, welches im gegenwärtigen Falle nicht anders seyn konnte, da hier zwey Männer mit ihren Lieblingshypothesen an einanderstießen, wovon der eine — Herr Pfarrer Mayer — nun ein für allemal, als unumstößliche Wahrheit, bey sich festgesetzt hat, daß in der ganzen deutschen Landwirthschaft nichts wichtiger, nöthiger und nützlicher sey, als Düngung mit Gips, Vergrößerung der Hornviehzucht, Kleebau, Stallfütterung und Abschaffung der Brache, und daß man diesen Veranstellungen alle andere wirthschaftliche Gegenstände aufopfern müsse: der andere hingegen — Hr. Steeb, Herzogl. Württembergischer Schäfereyverwalter

zu Tübingen — Acker, Wiesen und Weidegrün nur als bestimmte Hülfsmittel zum besten der Schafzucht betrachtet, diese für die Hauptquelle des ländlichen und städtischen Wohlstandes erkennen, und hiernach alle landwirthschaftlichen Anordnungen beurtheilet und abmisset. Jener wünschet, daß die Schafe schon längst über die Gränzen aller kultivirten Länder weg seyn möchten S. 70, wogegen dieser versichert, daß die Landwirthschaft ohne die Schafzucht nicht bestehen könne, daß sie zum Baue des Flachses, Hanfes, Gerstens ic. unentbehrlich, daß sie die Seele des Württembergischen Staats sey, daß, wenn der Wiesenbau auch nicht verbessert würde, dieß nicht so viel zu bedeuten habe, indem durch die Viehzucht und den Ackerbau kaum so viel Geld ins Land komme, als durch die Schafzucht allein ic. S. 64, 72, 57. Eben so geradezu widerspricht der letztere den vorangeführten, von dem Erstern empfohlenen Gegenständen der Landwirthschaft; indem er die gerühmten Vortheile der Gipsdüngung läugnet S. 29, und dreist behauptet, daß das Rindvieh mehr koste, als es Nutzen schaffe, und daß derjenige, welcher bey dieser Art Vieh Profit suche, kein kluger Landmann sey S. 93, daß der Kleebau überhaupt dem Getreidebau schade, daß der Acker dadurch verdorben werde ic. S. 33, 50, 93, daß der Nutzen von Abschaffung der Brache nur scheinbar, und daß die Bestellung der Brachfelder allein daran schuld sey, daß die Quantität der Schafe im Herzogthume Württemberg abgenommen habe, und 30.000 Stück räudig geworden, daß der Nutzen von den Schafen größer sey, als der Nutzen von der bestellten Brache, daß das Getreidefeld, nach dem Ausspruche der Bibel, seine Ruhe haben solle, daß die Bestellung der Brache eine Verminderung der Schafzucht unvermeidlich verursache, und daß dieser Abgang auf 80 Stück für jede 200 Morgen, folglich auf  $2\frac{1}{2}$  Stück für 1 Morgen zu rechnen sey ic. S. 22, 37, 40, 48, 51.

Von solchen ökonomischen Starrköpfen darf man nichts and-ers, als parthenische, und folglich unbrauchbare Behauptungen über landwirthschaftliche Gegenstände erwarten.

Lg.

## 15) Vermischte Schriften.

Deutsche Encyclopädie, oder allgemeines Reals  
Wörterbuch aller Künste und Wissenschaften,  
von einer Gesellschaft Gelehrten. Frankf. am  
Mann, Barrentrapp, Sohn und Wenner 1783.  
VII. Band, Ded — Eb; 1054 Quartseiten.  
VIII. Bd. Ei — Erz; 924 S.

**D**egen, technologisch, militärisch, antiquarisch, historisch,  
nimmt viel Raum ein. In der alten fränkischen Spras  
che bedeutete thegan einen in Würde stehenden Freyen, oft  
edlen Diener, so beyhm Ottfried: Johannes, Christeds the-  
gan (scheint mit dem schottischen Thane übereinzustimmen,  
das man allenfalls aus Shakespears Macbeth kennen kann).  
Von dem Manne hat das Werkzeug den Namen Degen be-  
kommen. (Sollte eine genauere Untersuchung des Wortes,  
wenn sie die Bemühung belohnen könnte, nicht einen Unters  
schied unter Degen und Schwert zeigen; das letztere größer,  
mehr zum Hauen eingerichtet, der erste kleiner, spitziger,  
mehr zum Stoßen seyn, was verkleinert der Dolch ist,  
dessen französischer Name dague darauf leitet? Der alte  
Ritter führte beydes, und bediente sich oft des letztern, wenn  
er seinem Gegner für den Gebrauch des Schwertes zu nah  
war.) Deich, und was dazu gehört, sehr umständlich.  
Demonstration wie billig mit einem geometrischen Exem  
pel erläutert. Die Fragen: Ob man außer der Mathes  
matik auch demonstriren könne? und ob es nach eben den  
Regeln geschehen müsse? Ob es in andern Wissenschaften  
auch gewisse und evidente Gründe gebe, und ob man im  
Zimmer und auf der Straße nach einerley Regeln gehen  
müsse? (Wäre die Straße etwa sehr elend gepflastert,  
voll Gruben und Pfützen, Haufen Steine und Schlamm;  
so möchte doch der Gang auf ihr nicht so regelmäßig seyn als  
im Zimmer. Wer indessen die Regeln, nach denen man im  
Zimmer gut geht, mit ihren Gründen überdacht hätte, wür  
de doch davon hie zu einem sicherern und sauberern Gange  
Vorthell finden: Den Leuten, die solche Straßen angelegt  
hätten,



hätten, und sie in den Umständen unterhielten, machte es eben keine Ehre.) Unter Dominica eine Menge Sonntage, die eigene Namen führen. (Die ausländischen Wörter, wenn ein Artikel sie betrifft, sind alle mit deutschen Buchstaben gedruckt. Für das Auge des Rec. hat das allemal die Wirkung, als wenn er in einem monumento typographico läse. Bey französischen, italiänischen Wörtern muß man sich alsdann noch erst auf die Aussprache besinnen, an die man durch die Buchstaben, welche diese Nationen jetzt brauchen, leichter erinnert würde. Sonst kommt in den Artikeln selbst die Schrift anderer Völker, wo nöthig, vor, selbst hebräische.) Ehe, was die evangelischen Brüder davon lehren. Im Anfange des jetzigen Jahrh. lehrte Gichtel, die Ehe sey überhaupt sündlich und Christen nicht anständig. Er bekam mehr Anhänger, als man hätte glauben sollen. Graf Zinzendorf suchte die Bedenklichkeiten über die Ehe zu heben, die leicht bey gewissenhaften Leuten entstanden, welche nicht hinlängliche Einsicht hatten, und nach seiner apost. Schrift erlangten Ueberzeugung vorzustellen, wie bey wahren Christen der Ehestand anzusehen und geführt werden solle. Erde stellt unter andern die mancherley Meynungen und Träume über den Ursprung unseres Wohnplatzes dar. Erdrückte Kinder, wenn ihnen dieses Unglück von Alten, die neben ihnen schliefen, widerfahren ist, und sie an einer Art von Schlag oder Erstickung gestorben: so sind wohl noch Hilfsmittel zu versuchen, die hier gelehrt werden. Ersticksung erzählt eben die Mittel, durch die man versuchen kann, in Erstickten das Leben wieder zu erregen. Erziehung, physische und moralische; auch politisch, juristisch, christlich betrachtet; in der evangelischen Brüder-Unität u. s. w. Erz, mit daraus zusammengesetzten Wörtern, in der mineralogischen Bedeutung und in der Verdeutschung von Archi, macht den Schluß des 8ten Bandes.

Lb.

**Patriotisches Archiv für Deutschland. Erster Band.**  
Mit zwei Kupfertafeln. Frankf. und Leipzig, und  
in der Schwanschen Buchhandlung zu Manns-  
heim in Commission 1784. 1½ Alph. in 8.

Stoff

**S**toff zur Staatsklugheit und Staats sittenlehre, insonderheit zum Gebrauch praktischer Staatsmänner, ist der Hauptinhalt dieser neuen periodischen Schrift, deren Plan der Verfasser und Herausgeber, Herr Friedrich Carl von Moser, schon 1783 durch eine besondere Ankündigung bekannt gemacht hat. Den bösen und gewaltthätigen Fürsten, den Länd- und Leutebetrüger und Bedrücker, den Gewissens- und Gefühllosen Mann, den Staatsheuchler und Windmacher, den politischen Giftmischer und Gifthändler, ohne Ansehen der Person, Standes und Würde, tod oder lebendig, vors Hochgericht des Publikums hinzustellen; aber auch Regenten, gleich Engeln Gottes das Bild göttlicher Macht und Liebe an sich tragend, umstrahlt von Weisheit, durchdrungen von Watersinn für ihr Volk, Wohlthäter der Menschen, Schützer und Belohner jeder Tugend, erleuchtete Rätthe, Freunde und Fürsprecher des Volks, weise, für Menschenwohl erwärmte thätige Männer kennen zu lernen, sie untereinander bekannt zu machen, und ihr liebevolles Bild andern zum Muster oder Beschämung, zur Nachahmung oder Ermunterung vor Augen zu stellen; für Geseze und Bürgerrecht laut und stark zu sprechen, dem Unterdrückten, Verfolgten, Mißkannten, Verläumdeten und Verlassenen eine Freystätte zu öffnen, um, wo nicht immer zur Rettung und Hilfe in diesem Leben, doch zum mitleidenden Andenken und Rechtfertigung bey der Nachwelt Denkmale seiner Leiden aufzustellen, und neben dieser Erinnerung gedruckter Tugend, Wahrheit und Rechte, das Gedächtniß edler, guter, wohlthätiger, gerechter, heldenmüthiger Handlungen als in einem heiligen Tempel aufzubewahren — das alles ist die vielversprechende Absicht des Verf. bey Anlegung und Ausführung seines Plans. Jedoch soll das Werk, so viel möglich, ein Heiligthum großer und nachahmungswürdiger Beyspiele, und so wenig als möglich ein patriotisches Zuchthaus werden. Bloss historische und bloss statistische Nachrichten sind nicht in der Sammlung begriffen; noch weniger solche Anekdoten und Personalien, die nur in die Schandchronik des Jahrhunderts gehören.

Unter den Quellen, besonders den gedruckten biographischen Hilfsmitteln, welche der V. zu seiner Absicht brauchbar findet, stehen die Leichenpredigten von Fürsten, Staats- und andern berühmten Männern oben an; ihr wahrer Werth

ist

ist gegen die in unsern Tagen gewöhnliche Herabwürdigung derselben, in der Einleitung hier ganz gut ins Licht gesetzt. (Indessen dächten wir doch, es könnten die Personalien gedruckt werden, und die Gewohnheit, Leichenpredigten zu halten und drucken zu lassen, könnte unterbleiben.) In der Herzogl. Württembergischen Bibliothek soll sich eine Sammlung von mehr als 7000 Stück derselben befinden. Ferner Briefe solcher Personen. Jeder Band soll mit dem Bildnisse eines merkwürdigen Patrioten geziert werden. Vor diesem findet man den vortreflichen Staatsmann Veit Ludwig v. Seckendorf, von Verhelst zu Mannheim gestochen.

Der Inhalt dieses Bandes ist: 1) Regentenleben Herzog Ernsts zu Sachsen-Gotha. Die Hauptquelle, der von ihm mitgetheilten Schilderung ist der Lebenslauf samt den Leichenpredigten, welche 1678 unter dem Titel: Wohlverdiente Ehrensäule u. in Folio gedruckt sind; aber sehr selten angetroffen werden. 2) Leben und Ende des S. Karl Alexanders zu Württemberg, aus verschiedenen Handschriften und Aktenstücken; insonderheit ist dabey ein schriftlicher Aufsatz des Württembergischen geheimen Raths Kenz gebraucht, welcher den jetztregierenden Herzog von Württemberg in der Geschichte seines Landes unterrichtet. Ist bey weitem der merkwürdigste Theil dieses Bandes; insonderheit sind darin die schändlichen Finanzoperationen des Juden Süß Oppenheimer zur Schau gestellt. Unter den Beylagen zeichnen wir nur die Berechnung der Wilschäden aus, welche in dem einzigen Amte Urach im Jahr 1738 auf 57,170 fl. 15 Kr. betrug. 3) Schreiben König Friedrichs II. in Preußen an Hrn. von Kiedesfel, womit die der verstorbenen Landgräfin von Darmstadt: d. geästete Urne übersandt worden; nebst dem Kupferstiche dieser Urne. Die Inschrift auf selbiger lautet so:

Hic jacet

Henr. Christina. Carol. Lov. Hass. Princ.

Femina Sexu. Ingenio vir.

N. VII. Id. Mart. a. MDCCXXI. D. O. III. Kal. Apr.  
a. MDCCCLXXIV.

S. E. T. L.

(Ein solches Königl. Schreibe gehört doch wohl nicht in den in der Vorrede angezeigten Plan). 4) Herz und  
Glaus

**Glaube deutscher Fürsten nach eigenen auf Leben und Tod von ihnen abgelegten Bekenntnissen, aus dem 15, 16, und 17ten Jahrhundert.** Unter dieser Aufschrift stehen hier: **Das Glaubensbekenntniß Churfürst Friedrich II. zu Brandenburg von 1445; ein Auszug aus H. Johann Albrecht zu Mecklenburg Testament vom Jahr 1573; Fürst Johann Ernst zu Anhalt Bekenntniß von 1601; Morgen- und Abendgebet Herzog Friedrich Wilhelm, Administrator der Chur-Sachsen; Herz. Adolph Friedrich zu Mecklenb. Schwerin: Bekenntniß aus seinem Testament von 1654; Gebet Herzog Ernsts des Frommen von Sachsen-Gotha, aus dessen Testament von 1654.** (Wir müssen gestehen, daß wir abermals nicht einsehen, wozu diese Glaubensbekenntnisse dienen sollen.) **5) Beytrag zur Toleranzgeschichte der evangelischen Religion in Böhmen und Mähren unter Kaiser Maximilian II. insbesondere den Kirchengesang betreffend.** **6) Schror und Korn Fürstlicher Gewissen vor dritthalb hundert Jahren im Punkt von Hurerey und Ehebruch, verglichen mit dem Conventionsfuß des achtzehnten Jahrhunderts.** Betrifft die Vermählungsgeschichte des Landgrafen von Hessen, Philipp des Großmüthigen mit Margarethen von der Sahl. **7) Der Landschaft zu Württemberg summarische Beschwerungspunkte an Herzog Friedrich vom Jahr 1605, sammt des Herzogs eigenhändigen danebengesetzten Resolutionen.** Aus einer gleichzeitigen Handschrift. Die Resolutionen sind im kurzen kraftvollen Ausdrucke jener Zeiten; athmen aber den fürchterlichsten Despotismus. **8) Lebens- und Charakterzüge des 1725 verstorbenen Preuß. Ministers von Prinzen, aus dessen Ehrengedächtniß von Probst Eisner.** (Blos. Leichenpredigten sollte man nicht folgen. Eisner konnte Staatsfachen nicht beurtheilen. Der Minister ist im Allentonten gelobt.) **9) Leben und Amt des Darmstädtschen Kanzlers von Maszkowsky, aus den von ihm selbst diktierten Personalien.** **10) Criminal-Urthel des Preussischen Ministers von Görne.** (Als eine Kuriosität recht gut; aber es kann nicht ganz verständlich seyn, wenn nicht die wahre Lage und Charakter dieses Staatsverbrechers auseinander gesetzt wird. Und dies ist hier nicht geschehen.) **11) Klagen eines deutschen Jeremias über den Geist unserer Zeit.** Eine Vorlesung des Prof. Crollius zu  
Zwey

ganz eine Empörung der Tugend und des Gewissens, die Dienerinnen der Ueppigkeit und Thorheit, des Lüsterns und der Phantasie. Theater erweicht die Seelen was ist leichter als zu schauen, zu lachen — wenn man hungert. Tragische Ungeheuer machen Jünglinge zu muthigen Räubern. Apollo ist nicht mehr Vorsteher der Musen — an seiner Statt regiert nun Merkur — Dichter sind Dirnen geworden, die sich mit Höslingen und Erosern, mit Kolporteurs und Flibustiers, mit Eitel Schriftstellern und Almanachskrämern, mit Quartalaumondsüchtigen Journalisten, Tag- und Nachtschreibern, Dictionairen, Politikern, gelehrt sich dünkenden Wissenschaftlern und wuchernden Gelehrten, mit Schlangen und Urzäuche begattet haben, und mit einem Geschlechte neuer Ungeheuer dröhen. mel mit Wahrheit und S und th

treue Darstellung seiner eigenen politischen Laufbahn liefern möchte.

Tg.

Fürs Herz an meine Mitberufene, Halle bey Ge-  
bauer 1784. 162 Seiten 8.

Wahrscheinlich ist diese Schrift abermals ein Werk eines Jünglings den der Autorkitel trieb, die Menge des Matulatur zu vermehren. Wer die Mitberufenen des Verfassers sind, müssen wir doch aus der Vorrede hersehen: „Hauptsächlich sind meine Gedanken auf diejenigen gerichtet, denen's wunderbar ums Herz ist, die's wohl fühlen, welch ein troziges, verzagtes und unergründliches Ding das menschliche Herze sey, und sich dabey nach einem Freund umsehen, der's redlich meynt, und ihnen rathen kann und will. Solcher Freunde möcht's wohl geben, sind aber schwer zu finden und selten zu Hause.“ Wer sich nun unter die Zahl dieser Mitberufenen rechnet, der kaufe und lese! Er findet hier Dogmatik, Moral, Träume, Briefe, Erzählungen, Visionen, Anekdoten, Lebensregeln, philosophische Betrachtungen, Gedichte u. s. f. alles gar fein zur Abwechslung untereinander gemischt, ohne Plan und Ordnung. Denn das Genie bindet sich an keine Regeln.

Tf.

Joachim Christian Blums neue Spaziergänge.  
Leipzig in der Wengandschen Buchhandlung  
1784. 231 Seit. in fl. 8.

Der rühmlichst bekannte Verfasser schrieb schon im Jahr 1774 zwey Theile unter dem Titel: Spaziergänge, welche das Publikum mit vielem Beyfall aufnahm. Sie sind auch von einem unserer Vorgänger im 28sten Bande dieser Bibliothek nach Verdienst angezeigt worden, und diese neue Sammlung ist der vorigen völlig ähnlich. Die moralischen Betrachtungen, welche sie enthält, zeichnen sich zwar eben so wenig, wie die vorigen, durch besondere Neuheit oder scharfsinnige Philosophie aus; aber sie gewähren eine nützliche und angenehme Unterhaltung, welche so vielen Lesern unserer Zeiten weit mehr, als die Lesung fader und

abends

abendtheuerlicher Romane, zu empfehlen ist. Eben so verdient auch die edle und reine Schreibart des Verf. vorzügliches Lob; denn es ist ja leider! mit unsern Schriftstellern ist dahin gekommen, daß man das an ihnen loben muß, ohne welches niemand sich unterfangen sollte vor den Augen des Publikums zu erscheinen. Wenn wir in dieser neuen Sammlung ein Stück besonders auszeichnen sollten: so wäre es der XV. Aufsatz, welcher eine herzliche Ermahnung des Verfassers an einen angehenden Stadtprediger enthält, und den wir allen jungen Predigern und allen Kandidaten des Predigtamts zur Beherzigung empfehlen möchten. In einer Anmerkung zu diesem Aufsatz erzählt der Verf.: „daß „zwey Dorfgemeinen in seiner Nachbarschaft“ (er wohnt zu Ratenaun) „das neue Preussische Gesangbuch, welches sie „bereits angenommen hatten, wieder abschafften. Die Eine „wollte es nicht länger, unter dem fast unglaublichen Vorwande: Es sey katholisch. Die andere erklärte sich: „Sie sey desselben müde mit biblischen Worten: es „fle „sie dieser losen Speise. Ganze Dorfschaften wollen mit „ändern, die sich des neuen Gesangbuchs bedienen, nicht um „gehen, nicht in der Schenke mit ihnen trinken. Das ist „aber wohl nicht zu verwundern, da sogar ein Prediger die „kindische Schwachheit hatte, mit einem andern Prediger, „der das neue Gesangbuch eingeführt hatte, nicht an einem „Tische speisen zu wollen.“ Die herzliche Wärme, womit der Verf. allenthalben Tugend und Rechtschaffenheit zu befördern sucht, muß ihn allen Lesern werth machen.

Zg.

Nouveau Dictionnaire de la langue allemande et françoise. Composé sur les dictionnaires de M. Adelung et de l'academie françoise, Enrichi des termes propres des sciences et des arts. par Chretien Frédéric Schwan, conseiller de la chambre des finances, et membre de la société allem. à Manheim. Tome second, qui contient les lettres H—Z de l'alphabet allem. expliqué par le françois. Manheim 1784.

Werin

**W**orin sich dieses Wörterbuch von andern unterscheidet, und was es für Vorzüge hat, haben wir bey dem ersten Theile schon angezeigt, S. allg. d. Bibl. 53. B. 1. St. 299. S., und dieser zweyte Theil ist mit eben dem Fleiße ausgearbeitet. Indessen haben wir doch auch hier eins und das andere bemerkt, welches unserer Meinung nach, richtiger hätte können erklärt werden, und da wir es bey dem vorigen gethan haben, so wollen wir uns auch bey diesem die Freyheit nehmen, unsere Bemerkungen mitzutheilen.

Von dem Worte *Haube* S. 37 ist die deutsche Redensart: *Ein Mädchen mit Ehren unter die Haube bringen*, so erklärt: *Reparer l'honneur d'une fille*. Dieses aber scheint uns zu viel, und mehr zu sagen, als in der deutschen Redensart enthalten ist, indem es voraus setzt, daß die Ehre eines Mädchens schon wirklich verlohren sey, und nur gewissermaßen wiederhergestellt, oder ihr wieder gegeben werde. Man braucht aber diese Redensart im Deutschen, auch in solchem Falle, wenn ein Mädchen die Ehre wirklich noch nicht verlohren hat. So sagt man von einer tränklichen Mutter, welche den Tod zu befürchten hat, und deswegen ihre Tochter jung verheirathet: Sie wollte sie lieber vor ihrem Ende, noch mit Ehren unter die Haube bringen, als nach ihrem Tode, wenn sie nicht mehr unter ihrer Aufsicht wäre, den Nachstellungen und Versuchungen ausgesetzt seyn lassen. Ungleich sagt man wohl: Es war Zeit, daß sie mit Ehren unter die Haube kam, u. dgl.

S. 40. Der große Haufen, *le public*. Wenn man sagt: Der große Haufen glaubt noch Gespenster und Hexen. Der große Haufen ist der Meynung, daß ein Schaltjahr Unglücksfälle in der Wirthschaft mit sich bringe, und dergl.; so möchte man solches wohl nicht richtig durch *le public* übersetzen können. Denn man verstehet durch den großen Haufen die meisten von solchen Leuten, die weder Wissenschaften noch Einsichten haben, da hinaegen *le public* oder das Publikum, auch oft gelehrte und einsichtsvolle Männer in sich begreift. z. B. *Ce livre a été très bien reçu du public*, kann nicht heißen, es ist von dem großen Haufen gut aufgenommen worden.

S. 157. Auf guter Hut seyn, *être sur le qui vive*, besser wie auf der folgenden Seite, bey dem Worte *hüten*: Auf guter Hut seyn, *Etre en garde*, *se tenir*  
 Allg. d. Bibl. LXIII. B. 1. St. 11



nir sur ses gardes. denn être sur le qui vive, heißt eigentlich, sehr genau und pünktlich über gewisse Höflichkeitssbezeugungen und Lebensart halten.

S. 173. Stehet bey der Part. in: In, s'exprime aussi par les prepositions, chez, devant, depuis &c. und ist das Beispiel angeführt: Er ist bey dem und dem in Diensten, Il sert chez un tel. In diesem Beispiele aber ist nicht in, sondern bey durch chez gegeben. Wenn man es nach den Worten übersetzte, so würde es heißen: Il est en service chez un tel, woraus klar ist, daß in durch en, bey aber hier durch chez gegeben ist.

S. 257 bey dem Worte Korb ist die Redensart nicht erklärt: Jemand einen Korb geben.

S. 1141. Verlegene Waare, garde boutique. Man nennet verlegene Waare diejenige, welche durch langes liegen verdorben ist, wie auch Hr. Adeling dieses Wort erklärt. Es kann aber eine Waare zuweilen garde boutique seyn, und im Laden liegen bleiben, ohne Käufer zu finden, ob sie gleich noch nicht verdorben ist.

S. 144 findet sich das Wort Wadel nicht, welches besonders in Niederdeutschland von dem abnehmenden Monde gebraucht wird. Man sagt: Das Holz in einem guten Wadel fallen. Vielleicht ist es in Oberdeutschland nicht bekannt. Es ist aber doch in verschiedenen Provinzen, besonders bey dem Forstwesen gebräuchlich. Grisch hat es auch im Wörterb. angeführt, ob er es gleich sehr unrichtig von Wanne herleitet; denn es ist eigentlich so viel als Wandsdel, Mondswandel, oder Mondsveränderung.

S. 1213. Windbruch nennen die Förster auch, das in der Heide, von dem Winde umgeworfene, und umgebroschene Holz. Man sagt: Der letzte Sturm hat viel Windbruch verursacht, Es ist in diesem Jahre viel Windbruch gewesen, Der Windbruch soll zu Klästern geschlagen werden, und dergl.

21.

Provinzialcharakterzüge oder Miscellanien zur Sittengeschichte kleiner Städte in Deutschland.  
Erster Theil. Dessau, auf Kosten der Verlagskasse, und zu finden bey der Buchhandlung

lung der Gelehrten in Leipzig. 1784. 168 S.  
Fl. 8.

**E**in Gemengsel von allerhand mittelmäßigen und schlechten Sächelchen, die des Drucks und des schönen Papiers, worauf sie stehen, nicht werth sind. Geschriebener und verunglückter Wiß findet sich auf allen Seiten. Von manchen Stücken weiß man gar nicht, wie sie hieher kommen, und bey andern, z. B. S. 118 sollte man wahrlich glauben, daß es mit dem Menschenverstande des Verf. nicht so ganz richtig seyn müsse. Deutsch kann der Verf. auch nicht, und dabey ist er noch von der Sucht, neue Wörter zu machen, besessen, die derjenige doch am wenigsten haben sollte, der die gewöhnlichen nicht einmal richtig zu sehen weiß. Westphalen scheint das Vaterland oder der Aufenthalts halt des Verf. zu seyn; denn er macht sich mit diesem Lande und seinen Einwohnern am meisten zu schaffen, und rückt viele Gedichte von dessen Dichtern ein. Am meisten kränkt es uns, daß diese, vermuthlich neue, schriftstellerische Feder eine große Fruchtbarkeit droht, weil auf dem Titel: Erster Theil, steht. Wir wünschen herzlich, daß der zweyte nie das Licht der Welt erblicken möge. Das Wort: Miscellanien auf dem Titel mag vielleicht ein Druckfehler seyn.

Zg.

Reden zum Wohl der Menschheit über verschiedene Gegenstände von Karl von Eckhartshausen. München, bey Joseph von Cräh. 1784. 255 Seit. 8.

**W**as man bey Schriften dieser Art fordern kann: Würde und Interesse des Inhalts, Kraft und Schönheit des Ausdrucks; das zeichnet diese Reden sehr vortheilhaft aus. Sie sind alle in der Churbayerischen Akademie der Wissenschaften, deren Mitglied der Verf. ist, gehalten; und bey den meisten ist der Geburtstag des Churfürsten die Veranlassung gewesen. Die dritte, welche bey der Anwesenheit des Papstes gehalten worden, ist auch schon 1782 besonders gedruckt herausgekommen. Einige kleine Flecken der Schreibart, z.

B. Landesmann st. Landmann, sehe, lese, werfe, st. sich, lies, wirf, und einige Provinzialismen möchte man wegwünschen. Uebrigens aber verdient der Verf. als ein eifriger und aufgeklärter Patriot alle Aufmunterung. Wir setzen nur noch den Inhalt her: I. Von dem Einflusse der schönen Wissenschaften auf die Rechtsgelehrsamkeit. II. Von der Achtung, die man dem gemeinen Manne schuldig ist. III. Von der Wirkung der Religion auf die Wissenschaften, und der Wissenschaften auf die Religion. IV. Auf Bergmanns Tod. V. Von den Quellen der Verbrechen, und der Milderkeit, selben (ihnen) vorzubeugen.

Tf.

*Olla Potrida für die Lese-Welt, welche ohne Recension genossen werden kann.* London (Märnberg) 1784. 8. 462 S.

Der Uebersetzer zeigt in seiner Vorrede eine ganz besondere Gabe pöbelhaft zu schimpfen, er spricht von dickköpfigen Beichtvätern, von Hanzwurstragen, Betrügern und dergleichen, träumt auch wohl von Confiscationen und Verbrennen durch Henkers Hand — die ungefitzten Anfälle und pöbelhaften niedrigen Ausdrücke in der Vorrede hätten es vielleicht verdient — Recensent ist weder ein Geistlicher noch ein strenger Dogmatiker, aber als Mensch, als Bürger kann er nicht leiden, daß ein Stand, der so ganz in unser politisches System verflochten ist, der so viele gelehrte und berühmte Männer gehabt hat und noch hat, der die größte Klasse der Menschen doch wirklich aufklärt, von jeglichem

Herr Columbus Nordwind, (so unterschreibt sich der Uebersetzer in der Vorrede) kann diesen Strich mit den auf der vierten Seite seiner Vorrede, ausfüllen — ungefitzt und äußerst pöbelhaft angefallen werde. Hat jemand etwas gegen das Dogma anzubringen, nun der thue es im Ernst oder im Lachen, gilt gleich, aber lasse redliche Männer unbesudelt. Nun zum Buche selbst! Nichts mehr und nichts weniger, als ein Band von dem Evangelie du Jour, in einer ziemlich fließenden Uebersetzung. Da Recensent sich wenig um Uebersetzungen bekümmert, so kann er mit Gewißheit nicht sagen, ob es nicht gar vielleicht eine neue Auflage einer längst bekannten Uebersetzung sey. Aber warum nahm Hr.

Co,

Columbus Nordwind den so ganz versteckten Titel? wollte er vielleicht zur Neugierde reizen? oder ist es nur ein neuer Titel um ein altes Buch?

Kz.

Gesammlete Schriften von C. G. Ahnert. Erstes Stück. Dresden, bey Gerlach,  $5\frac{1}{4}$  Bog. 8.

Ullerley Aufsätze, z. B. über den ersten Grundsatz des natürlichen Rechts; eine Vorbereitung zur Geschichte der deutschen Gesetzgebung; Briefe; Gedichte u. alles gut genug, doch unsers Erachtens nicht hervorstechend. Der Verf. zeigt Anlage und ziemliche Belesenheit; nur rathen wir ihm, etwas strenger gegen sich zu seyn. Die meisten seiner Gedichte scheinen uns zu matt, und seine Prose ist noch zu gesucht. Er kann mit der Zeit ein recht guter prosaischer Schriftsteller werden, aber schwerlich ein vorzüglicher Dichter.

Tw.

Menschenhandlungen auf unebenen (m) Lande, und Fortsetzung derselben. Leipzig, bey Böhm, 1783. 8.

Hier ist einmal wieder ein Gemisch von tollem Zeuge untereinander, wobey jedem gesunden Leser die Geduld vergeht. Gemeine, grobe, platte Scenen, unter schlechten und mittelmäßigen Leuten dramatisirt, erzählt, in Briefen dargestellt. Hier und da ein jämmerliches Verslein und deutsch-französische Brocken, in der fehlerhaftesten Schreibart.

G.

## Nachrichten.

Se. Königl. Maj. von Preussen haben allergnädigst geruhet zu verordnen, daß Jakobsons technologisches Wörterbuch oder Erklärung aller nützlichen mechanischen Künste, Manufakturen, Fabriken und Handwerkern, in vier Bänden in gr. 4. wegen des Vorzugs

dieses Werks zum praktischen Gebrauche, von allen Königl. Kriegs- und Domänen-Kammern und den sämtlichen Magisträten in allen Königl. Provinzen, zum kollegialischen Gebrauche angeschafft werden dürfe. Um die Anschaffung dieses, allen denjenigen welche sich der Finanz-, Handlungs- und Polizeywissenschaft widmen, unentbehrlichen Wertes zu erleichtern, erbietet sich die Nicolaische Verlagsbuchhandlung, dasselbe allen Königl. Kammern und Magisträten, so wie den sämtlichen Herren Land- und Steuerräthen, welche sich recta an gedachte Handlung adressiren, bis zu Ende des künftigen Jahres noch für den Pränumerationspreis von zwölf Rthlr. baar zu überlassen.

\*

\*

\*

Es hat dem mir unbekannten Herausgeber eines Journals, unter dem Titel: Der deutsche Zuschauer, gefallen, öffentlich anzuzeigen, es werde bey mir die Hauptniederlage seines Werks in Berlin seyn, und mich unter diejenigen zu setzen, welche die an ihn gerichteten Briefe und Packete annehmen, und weiter befördern sollen. Das Publikum muß hieraus natürlich schließen, daß ich mit dem Herrn Herausgeber korrespondire, von seinem Plane etwas wisse, oder auf irgend eine Weise Antheil daran nehme. Ich finde also für nöthig, hier öffentlich zu erklären, daß dieses neue Journal bey mir nicht mehr und nicht weniger werde zu haben seyn, als bey jedem andern hiesigen Buchhändler. Was die Expedition der Packete an den Herrn Herausgeber betrifft, so ist mir in meiner Lage nicht zuzumuthen, die Korrespondenz unbekannter Personen an einen Unbekannten durch meine Hände gehen zu lassen. Ich ersuche also den Herrn Herausgeber diese Besorgung einem andern Korrespondenten aufzutragen, weil ich die an Ihn eingehenden Packete nicht annehmen werde. Ich wünsche, daß sein Vorhaben allen den Nutzen schaffen möge, den es haben kann, wenn es mit Unpartheillichkeit, Wahrheitsliebe und Vorsicht ausgeführt wird, er wird es mir aber, wenn er Seine und meine Lage reiflich überleget, selbst nicht verdenken können, daß ich auch den Schein vermeiden will, als ob ich an einem Werke Antheil nähme, das mir gänzlich fremd ist. Berlin, den 9. März 1785.

Fr. Nicolai.

Ber.

# Verzeichniß

der in des drey und sechzigsten Bandes erstem  
Stück recensirten Bücher.

	Seite
D. E. Royko, Geschichte der großen allgemeinen Kirchenversammlung in Kostniz. III. Th.	5
J. F. Zöllner, über Moses Mendelsohns Je- rusalem	20
Golgatha und Scheblimini, von einem Predi- ger in der Wüsten.	33
Philosophische Betrachtung über Theologie und Religion überhaupt, und über die jüdische insonderheit	37

## Kurze Nachrichten.

### 1) Gottesgelahrtheit.

Hrn. Dr. Mößelt und Hrn. Dr. Körner theologische Bedenken die Bibelauszüge überhaupt, insbesondere aber den Seilerischen betreffend	43
Auszug des alten Testaments, nach seinem gemeinnützi- gen Inhalt ic.	46
Beiträge zur Beförderung des vernünftigen Denkens in der Religion, 6ter H. ft	47
Dr. Ehr. Albr. Döderlein, theologische Abhandlungen über den ganzen Umfang der Religion, des 3ten Bandes des erstes Stück	53
Ebendesselben ic. des 3ten Bandes 3tes Stück	55
Lesebuch für Landschulmeister, erstes Bändchen, 2tes B.	56
Dr. W. Fr. Hußnagel, über den ersten Religionsun- terricht nach den 10 Geboten, in Vorlesungen	57
u 4.	J. Gottl.

## 312 Verzeichniß der in des 63. Bandes

J. Gottl. Heym, Unterricht in den Hauptlehren des Christenthums für Kinder und Gesinde der Landleute	59
Desselben Lesebuch	59
Gebast. Fr. Trescho, neue religiöse Nebenstunden, erster Band	60
Fr. G. H. Kobethan, Nebenstunden, der Religion und gemeinnützigen Philosophie gewidmet, 2tes Stück	63
Vier Predigten, 3 vom sel. Laurentio von Brundasio, die erste von Ign. Franz, — zweyte von Ferd. v. Schusberg, die 3te von Fr. Hoffmann, und eine von der heil. Elisabeth Landgr. in Thüringen	63
J. Jochims Beiträge zur Beurtheilung und Verbesserung des Christenthums, 2tes Stück	64
J. Jochims, Jesus von Nazareth und seine Apostel hatten gute Absichten und waren ehrl. Leute	66
G. F. Stender, Wahrheit der Religion wider den Unglauben der Freygeister und Naturalisten	67
C. W. Demler, Beyspiele der Pastoralflughelt, für angehende Prediger	68
Chr. Gotth. Salzmann, Verehrungen Jesu &c.	71
J. Fr. Feddersen, Nachrichten von dem Leben und Ende ausgezeichneten Menschen &c. 4te Samml.	72
M. Gottfr. Winkler, Natur und Religion, 8tes B.	73
Dr. Wilh. Erichsons freymüthige Unterhaltungen mit seinen Mitbürgern &c.	73
Der christlichgesinnte Bücherrichter	75
D. G. Niemeyer, Prediger Bibliothek, 3ter und letzter Theil	75
Dr. J. H. D. Moldenhawer, Erklärung der sogenannten Bergpredigt des Herrn Jesu, erster Theil 2ter Theil	77
Desselben ausführliche Prüfung des vierten Fragments &c.	78

### 2) Rechtsgelahrtheit.

J. J. Cella, von Strafen unehlicher Schwängerungen &c. 2te Auflage	80
Desselben Antwort auf eines Ungenannten Gedanken &c.	80
Drey Preisschriften über die Frage: welches sind die besten ausführbarsten Mittel, dem Kindermorde abzuwehren &c.	81
D. I.	

<b>D. I. C. Eschenbach</b> , Specimen epitomes decisionum, responforum atque observationum juris privati antiquiorum.	87
<b>C. F. Eggers</b> , über die gegenwärtige Beschaffenheit, und mögliche Aufhebung der Leibeigenschaft in den Kammergütern des Herzogthums Schwerin	88
<b>D. J. F. Püttmann</b> , Grundsätze des Wechselrechts	92
<b>D. Just. Claproth's</b> Grundsätze, 1) von Verfertigung und Abnahme der Rechnungen, 2) von Rescripten und Verichten 2c. 3te Aufl.	91
Das peinliche Recht nach den neuesten Grundsätzen vollständig abgehandelt 2c. 2ter Theil	91
Desselben Buchs 3ter Theil	92

### 3) Arzneygelahrtheit.

<b>Dr. J. Th. Pyl</b> , Aufsätze und Beobachtungen aus der gerichtlichen Arzneywissenschaft, erste Sammlung	94
<b>E. G. Baldinger</b> , Historia mercurii et mercurialium medica, Libellus primus	100
<b>J. F. Isenflamm</b> , Versuch etniger praktischen Anmerkungen über die Eingeweide	102
<b>Delius</b> , von aussehnendem Puls einiger andern Pulsarten und Angelegenheiten des Herzens 2c.	104
Sammlung der gemeinnützigsten praktischen Aufsätze und Beobachtungen aus den Schriften der Kön. med. Gef. zu Paris, übers. und mit einigen Anmerkungen versehen, von D. C. G. Bruner	104
Gesammelte wichtige Schriften zur Erkenntniß und Behandlung der Bleykolik, von den Herren Tronchin, Estrac, Huxham und Grasshuis	106

### 4) Schöne Wissenschaften.

Des alten Gottholds Epistel an die Dogmatisten, herausgegeben von R. J. Friedrich	106
<b>J. G. Jacobi</b> , auserlesene Lieder: herausgegeben von J. G. Schloffer	107
<b>Frz. Regis Crauer</b> , Virgils Aeneis in 2 B.	108
<b>F. G. Hagemann</b> , vermischte Gedichte	109
<b>F. G. Hagemann</b> , kleinere Stücke für die d. Bühne	110



## 314 Verzeichniß der in des 63. Bandes

J. H. Brumley, Gedichte	111
Ricciardetto, aus dem Italiänischen des Nicolo Fortin- guerra übers.	112
Guiglielmina, poema prosaico-comico, della lingua Allemanna di S. di Thümmel nella Italiana tra- dotto da G. E. G. Stockmar	113
Karl Otterbeck. Ein Trauerspiel in 5 Akten	115
Das Mädchen im Eichthale	118
H. W. Island, Verbrechen aus Ehrsucht	118

### 5) Schöne Künste.

Hier. And. Mertens, Vorlesungen über die zeichnenden Künste, erster Theil	120
Gerh. de Laireffe, großes Malerbuch, erster Band, 1. 2. Buch	122
J. G. Meusels Miscellaneen artistischen Inhalts, 19. H.	123
J. Winkelmanns Briefe an einen Freund in Viesland	124

### 6) Romane.

Johannes Freudenreich und Anna Maria Albrechtin erste Jugendjahre 2c.	126
Lilienberg. Eine deutsche Originalgeschichte	127
Volksmärchen der Deutschen, 3ter Th.	128
Kleine Romane, Erzählungen und Schwänke, 4tes B.	129
Adolf Freyherr von Rubin, erster Theil	129

### 7) Mathematik.

M. de Fontenelle, Entretiens sur la pluralité des Mondes	130
Anton. Palla, Disquisition hydraulico - mecha- nica etc.	130
H. Ehr Mayer, kurze Anweisung zur praktischen bär- gerlichen Baukunst 2c.	131

### 8) Naturlehre, Naturgeschichte, Chemie.

Fr. Knoll, Wunder der feuer spendenden Berge 2c.	134
H. Campers kleinere Schriften die Arzney- und Wund- arzt	arzt

# erstem Stück recensirten Bücher. 315

- arzneykunst, und vornehmlich die Naturgeschichte betreffend, übersetzt von J. Fr. W. Herbell, 1ster Band 2tes St. 136
- J. G. Schneider, Sammlung vermischter Abhandlungen zur Aufklärung der Zoologie und der Handlungsgeschichte 140
- J. E. Schröter, vollständige Einleitung in die Kenntniß und Geschichte der Steine und Versteinerungen, 4ter Theil 144
- Desselben neue Literatur und Beyträge zur Kenntniß der Naturgeschichte, vorzüglich der Conchylien und Fossilien, erster Band 144
- Desselben lithologisches Reals und Verballexikon, 6ter Band 145
- J. E. Bas. Wiedeburg, über die Erdbeben und den allgemeinen Nebel 1783 145
- Kurzer Abriss der Naturlehre unter dem Bilde eines Gebäudes 1c. 147
- J. E. Kerner, Handlungsprodukte aus dem Pflanzenreiche 4tes und 5tes Heft 148
- Schreiben des Ritters von Hamilton an die Königl. Societät der Wissenschaften zu London, über das Erdbeben in Kalabrien und Sicilien, a. d. Fr. übers. 148
- J. Fr. W. Herbst, Versuch einer Naturgeschichte der Krabben und Krebse, 4ter und 5ter Heft 149
- Dr. G. Fr. Ehr. Fuchs, Versuch einer natürlichen Geschichte des Voraxes 1c. 151
- J. H. Chemnitz, von einem Geschlechte vielschaliger Conchylien mit sichtbaren Gelenken, welche beym Linne' Chitons heißen 1c. 152
- Gemeinnützige Naturgeschichte des Thierreichs 1c. 5ter Band von den Fischen 153
- Natürliche Abbildungen der merkwürdigsten Fische nach ihren Geschlechtern 153
- Systematisches Verzeichniß aller derjenigen Schriften, welche die Naturgeschichte betreffen 1c. 154
- J. B. Fischers Zusätze zu seinem Versuch einer Naturgeschichte von Linné 1c. 156
- G. Adolph Succow, Anfangsgründe der ökonomischen und technischen Chemie 160
- K. A. Scheid, Probierebuch aus Erfahrung aufgesetzt 164
- 9) Ge

## 316 Verzeichniß der in des 63. Bandes

### 9) Geschichte, Geographie, Statistik, Diplomatif.

Scriptorum Rer. Bohemicarum, Tom I. etc.	164
Auszüge aus dem Tagebuche eines neuern Reisenden nach Asien 1c. a. d. Fr. übersezt	167
St. Alex. Würdtwein, nova subsidia diplomatica ad selecta juris ecclesiastici etc. Tom. II.	168
Neueste Staatskunde von Deutschland, erste Abtheil. I—III. Stück	171
B. G. Weinart, neue sächsische historische Handbiblio- thek, I. II. Theil	174
Magazin für deutsche Geschichte und Statistik, erster Theil	175
G. A. Urndt, Archiv der sächsischen Geschichte, erster Theil	179
Geschichte der Deutschen für die Jugend, 1. 2. Bändch.	180
Desselben Buchs 3tes Bändchen	183
Geschichte der zweyten Dekade der Regierung Georgs III. K. von Großbritannien. a. d. Engl. übersezt von Albr. Wittenberg	183
J. J. Glaz, Grundriß der europäischen Staatenge- schichte 1c.	184
Auszug aus dem Tagebuch eines Russen auf seiner Reise nach Ktaq	185
K. G. Anton, erste Linien eines Versuchs über der alten Slawen Ursprung 1c.	186
Der gegenwärtige Staat von Rußland	187
Neue Reise durch die Südsee im Jahre 1771 und 1772, angefangen von Marion und geendigt durch den Ritter Duclauxmaur, zusammengetragen von Crozet 1c. aus dem Franz. übersezt	189
J. Albr. Potter, allgemeines Hauptregister über die sämtlichen Theile der zu Hamburg gedruckten neuen Erdbeschreibung des Hrn. V. Büsching	190
Verträge von Schlessien, II. Band, 3. 4. und 5. St.	191
Reisemagazin zur Ausbreitung der Völker, und Men- schenkenntniß, 1. Bandes erstes Stück	194
G. Anast. Freylinshausen, neuere Geschichte der evangelischen Missionsanstalten zu Befehrung der Heiden in Ostindien, 25, 26, 27. Stück	195
	Des

## erstem Stück recensirten Bücher. 317

Des Hrn. Grafen von Borch Briefe über Sicilien und Maltha 2c. 1. 2. Theil	200
Hs. Rud. Schinz, Beyträge zur nähern Kenntniß des Schweizerlandes, I—III. Heft	210
Historische, geographische und physikalische Beschreibung des Schweizerlandes 2c. 2ter Band	214
Eeltische Alterthümer zu Erläuterung der ältesten Ge- schichte und Verfassung Helvetiens	215
Des Pater Labat 2c. Reisen nach Westindien 2c. aus dem Fr. übersezt von G. Fr. Casim. Schäd, III. B.	215
Desselben Buchs IV. Band	218
Einige Nachrichten von Württembergischen Stipendien 2c.	219
J. G. A. Galletti, Geschichte Thüringens, II. III. Band	221
Historische Miscellaneen, 2ter Theil	228

### 10) Gelehrtengegeschichte.

D. I. Fr. Burscheri, Index et argumentum Episto- larum ad D. Erasmus Roterodamum auto- grapharum etc,	229
Ph. Adam Ulrichs 2c. Lebensgeschichte, geschrieben von Franz. Oberthür	232
Dav. Schulz von Schulzenheim Gedächtnißrede auf den Hochwohlg. Hrn. Hrn. Karl von Linne' 2c.	237
I. H. Fr. Meineke, synopsis eruditionis universae in usum Scholarum concinnata, partic. II.	239

### 11) Philologie, Kritik, Alterthümer.

M. Io. Phil. Gabler, Dissertatio critica de capiti- bus ultimis IX—XIII. poster. Epist. Paul. ad Corinth. ab eadem haud separandis	239
Frid. Iac. Schoder, Hierozoici ex Sam. Bocharto etc. compositi specimen primum	243
Seb. Seemüller, sanctor. Iacobi et Judae app. Epi- stol. cathol. etc.	245
Joel, vates olim Hebraeus etc.	245
Neues grammatisch-kritisches Wörterbuch der englischen Sprache für die Deutschen 2c. 1. Band v. A—I.	246

Th. Towns

## 318 Verzeichniß der in des 63. Bandes

- Jh. Townsons** Abhandlungen über die 4 Evangelien,  
2ter Jh. u. herausgegeben von Dr. Joh. Sal.  
Semler 24
- Briefe** über die Offenbarung Johannis u. 24
- Dan. Henr. Herings**, neue Abhandlung über eine  
merkwürdige Stelle in dem Briefe des heil. Ignas-  
tius an die Philadelphier u. 24
- J. G. Overbeck**, neue Versuche über das Evangelium  
Johannes 24
- M. Hein. Eberh. Gottl. Paulus**, exegetisch; kritische  
Abhandlungen 24
- Sammlung** der neuesten Uebersetzungen der griechischen  
prosaischen Schriftsteller unter der Aufsicht des Hrn.  
Kirchenrath Stroth, 1. Theil 1. Band. Diobors  
von Sicilien Bibliothek der Geschichte, übersetzt  
von Fr. And. Stroth, 2. 3ter Band 25
- Derselben** Sammlung 4ten Theils, erster Band. Dio  
Cassius römische Geschichte erster Band, übersetzt v.  
J. A. Wagner 25
- Derselben** Sammlung 5ten Theils erster Band. Herod-  
ots Geschichte, übersetzt von Joh. Fr. Degen 25
- Derselben** Sammlung 6. Th. Herodians Lebensbeschrei-  
bung der römischen Kaiser u. verb. durch J. Gottl.  
Eunrabi 25
- F. Müscheler**, L. A. Seneka, der Sittenlehrer u.  
erstes Bändch. 25
- Des Sokratischen Philos. Aeschines** 3 Gespräche von  
der Tugend u. a. d. Gr. übers. von Joh. Mich.  
Heinze 26
- Die Gesandtschaft** an den Cajus, aus dem Gr. des Philo  
übersetzt von Joh. Fr. Eckhard 26
- M. Chr. Fr. Prange**, Magazin der Alterthümer u. 1.  
2ter Heft 26
- G. Henr. Nieupoort**, Rituum qui olim apud Roma-  
nos obtinuerunt succincta explicatio etc. Edit.  
XIV. 26
- Just. Chr. Fr. Stuß**, der große Privatmann, oder L.  
Pomponius Atrikus u. 26
- Ge. Henr. Martini**, antiquorum Monumentorum  
fylloge etc. 26

## erstem Stück recensirten Bücher. 319

M. Chr. Fr. Prange, Encyclopädie der alten Geschichte 2c. 267

### 12) Erziehungsschriften.

Für gute Kinder, und solche die es werden wollen, erstes Bändchen 268  
 Fr. Gust. Hagemann, lehrreiches Handbuch zur Bildung des Verstandes und Herzens der deutschen Jugend 269  
 Zeitvertreib und Unterricht für Kinder vom 8. bis 12. Jahre 2c. 4. Bändch. 270  
 M. Joh. Christ. König, Briefe über die Erziehung der adelichen Jugend 271  
 J. Christoph Just, von der gelehrten und gemeinen Erziehung 273  
 Magazin für Kinder, 1. 2. 3tes Stück 273  
 A. Herm. Niemeyer, Nachricht von der gegenwärtigen Einrichtung des königl. Pädagogiums zu Glaucha vor Halle 275  
 Unterhaltungen für Kinder und Kinderfreunde 6tes Bändchen 278

### 13) Kriegswissenschaften.

Fragmente aus dem österreichischen Kriegsreglement 2c. 279  
 Generalreglement oder Verhaltungen für die k. k. Generalität 2c. 280  
 Fr. W. v. Bessel, Kunst nach der heutigen Art Krieg zu führen 2c. 290

### 14) Haushaltungs- und Landwirthschaft.

Journal für die Gartenkunst, 6. Stück 292  
 C. E. F. Hirschfeld, Gartencalender auf das Jahr 1784, 3. Jahrgang 292  
 oder, Taschenbuch für Gartenfreunde 2c. 292  
 J. E. Tiemann, Versuch den Eingefessenen des königl. preussischen Amtes Bradweide in der Grafschaft Ravensberg eine einträglichere Landeskultur zu machen 2c. 293

J. H.

## 15.) Vermischte Schriften.

Deutsche Encyclopädie VII. VIII. Band	297
Patriotisches Archiv für Deutschland, 1. Band	298
Fürs Herz an meine Mitberufene	303
J. Ch. Blum's neue Spaziergänge	303
Ch. Fr. Schwan, nouveau dictionnaire de la langue allemande et françoise etc.	304
Provincial: Charakterzüge zur Stittengeschichte kleiner Städte in Deutschland, 1r Th.	306
Carl v. Eckartshausen Reden zum Wohl der Mensch- heit über verschiedene Gegenstände -	307
Olla Porrida für die Lesewelt. (Nürnberg.)	308
E. G. Ahnert gesammelte Schriften, 18 Stück	309
Menschenhandlungen auf unebenem Lande. Fortsetz. Nachrichten.	309



# Allgemeine deutsche Bibliothek.



Des drey und sechziasten Bandes  
zwentos Stück.

---

Mit Röm. Kaiserl. Königl. Preuß. Churfürstl. Sächß. und Churfürstl.  
Brandenburg. allergnädigsten Freyheiten.

---

Berlin und Stettin,  
verlegt Friedrich Nicolai, 1785.







## I.

ob. Reinhold Forsters — Professor der Naturh. zu Halle — Bemerkungen über Gegenstände der physischen Erdbeschreibung, Naturgeschichte und sittlichen Philosophie, auf seiner Reise um die Welt gesammelt; Uebersetzt und mit Anmerkungen vermehrt, von dessen Sohn und Reisegefährten Georg Forster, (damals) Prof. am Karolino zu Kassel. Mit Landkarten. Berlin, bey Haude und Spener, 1783. 560 Oktavseiten.

Im Anfang macht das Tagebuch der Reise um die Welt vom 13ten Jul. 1772, da die Schiffe Resolution und Adventure von Plymouth absegelten, bis 30sten Jul. 1775, da zu Spithead ankerten. Die Bemerkungen selbst treffen in 6 Hauptstücken: 1) Erde, Land, Unheiten, Schichten, Bestandtheile; 2) Wasser und Weltmeer; 3) Dunstkreis, dessen Veränderungen und Erscheinungen; 4) Veränderungen der Erdoberfläche; 5) Pflanzen und Thiere; 6) Menschengeschlechter. Hr. F. vergleicht das Neue das in seiner Reise gezeigt hat, mit ältern Kenntnissen, und macht darüber philosophische Betrachtungen. Auch in seiner Grundsprache verdiente in einer deutschen Bibliothek das Werk eines Deutschen, der seiner Nation so viel Ehre macht und für sie

so eifrig ist, eine ansehnliche Stelle, noch mehr da es in unserer Muttersprache auf die angezeigte Art vermehrt erscheint. Es ist aber von der Beschaffenheit, daß niemand, der für so wichtige Gegenstände nur ein wenig Neugier besitzt, es ungelesen lassen kann, und so wird hier genug seyn, einiges, ohne besondere Wahl auszuzeichnen. Die Tiefe des Meeres fern vom Lande ward mehrmahl untersucht. Den 5ten Sept. 1772 in 0 Gr. 52 N. Süd. Breite ward mit 250 Klaftern der Grund noch nicht erreicht. (Sind begreiflich Fathoms zu 6 engl. Fuß und betragen 1407 pariser Fuß.) Andere Angaben, wo 210, 150 Klaftern noch nicht auf den Grund reichten. Hr. G. Forster merkt dabey an, daß diese Versuche freylich ganz unzulänglich sind, sie wurden aber auf Befehl des Capitains nicht anders veranstaltet, und konnten doch ohne seine Bewilligung nicht gemacht werden, weil etwas mehr als ein Wurf Bley und eine lange Schnur dazu gehört die Tiefe des Oceans zu messen. Das Schiff selbst muß in seinem Laufe aufgehalten und wie der Seemann sagt in den Wind gelegt werden, und die halbe Mannschaft muß bey solchen Gelegenheiten auf dem Verdeck seyn, theils die Seegel in ihre rechte Lage zu bringen, theils das Bley wieder heraufzuziehen, das doch allemal 40 bis 50 Pfund schwer ist. Buffon hat in s. Hist. nat. aus Dampiers Zeugnisse angenommen, das Meer sey an hohen Küsten gemeinlich am tiefsten, an flachen seyn Untiefen am häufigsten. Hr. F., der Buffons Werk bey dem Gepräge der Menschlichkeit, das es trägt, doch vortreflich nennt, fand von diesem Sake, im Südmeere und an mehr Orten, Ausnahme. Vor dem südlichen Eingange

gange der Duschban fand man mit 45 Klastern Grund, in der Ban selbst noch nicht mit 80 und dergl. m. Von Hrn. Irwins, ehemaligen Chirurgus auf der K. Flotte, Methode das Seewasser trinkbar zu machen, dafür er 4000 Pf. Sterl. erhalten hat, giebt Hr. G. J. folgende Nachricht: Die Vorrichtung ist im Grunde von Dr. Linds seinen nur in angebrachten Vortheilen unterschieden. Vier Tage in der Woche bekommen die Matrosen kein Fleisch, blos Mehlspeisen und Erbsensuppe und dergl. Da nun diese Tage einer von den größten eingemauerten Schiffskesseln nicht gebraucht wird, pflegt man ihn während daß im andern gekocht wird, mit Seewasser zu füllen, damit er nicht zu viel vom Feuer leiden möge. Hr. J. brachte folglich nur eine kupferne Röhre oben in dem hölzern Deckel dieses Kessels an, so sammelten sich die Dünste in derselben und wurden in die Vorlage abgeleitet. Damit aber die Verdickung der Dünste desto schneller von statten gieng, wurde jene Röhre durch eine noch geräumigere, die ebenfalls von Kupfer war, durchgesteckt, und ein Matrose mußte beständig frisches Seewasser hineinpumpen und durchlaufen lassen, um die innere Röhre schneller abzukühlen. Man destillirte also, viermal in der Woche ohngefähr 120 Quart, ohne größern Aufwand von Feuerung, als sonst zu Bereitung der Speisen erforderlich war. Allein hiermit war dem Bedürfnis noch nicht abgeholfen, denn da die Mannschaft 120 stark war, so kam auf den Mann nur 1 Quart Wasser für 2 Tage, welches bey weitem nicht genug ist. Will man zum Trinken hinlängliche Portionen Wasser destilliren, so muß die Arbeit den ganzen Tag, bisweilen auch die Nacht fortgesetzt werden,

## 318 Verzeichniß der in des 63. Bandes

- Th. Townsons** Abhandlungen über die 4 Evangelien,  
 2ter Th. 1c. herausgegeben von Dr. Joh. Sal.  
 Semler 252  
**Briefe** über die Offenbarung Johannis 1c. 252  
**Dan. Henr. Herings**, neue Abhandlung über eine  
 merkwürdige Stelle in dem Briefe des heil. Ignas-  
 tius an die Philadelphier 1c. 256  
**J. G. Overbeck**, neue Versuche über das Evangelium  
 Johannes 257  
**M. Hein. Eberh. Gottl. Paulus**, exegetisch, kritische  
 Abhandlungen 257  
**Sammlung** der neuesten Uebersetzungen der griechischen  
 profaischen Schriftsteller unter der Aufsicht des Hrn.  
 Kirchenrath Stroth, 1. Theil 1. Band. Diodors  
 von Sicilien Bibliothek der Geschichte, übersetzt  
 von Fr. And. Stroth, 2. 3ter Band 258  
**Derselben** Sammlung 4ten Theils erster Band. Dio  
 Cassius römische Geschichte erster Band, übersetzt v.  
 J. A. Wagner 258  
**Derselben** Sammlung 5ten Theils erster Band. Herod-  
 dots Geschichte, übersetzt von Joh. Fr. Degen 258  
**Derselben** Sammlung 6. Th. Herodians Lebensbeschrei-  
 bung der römischen Kaiser 1c. verd. durch J. Gottl.  
 Cunrabi 259  
**F. Rüscher**, L. A. Seneka, der Sittenlehrer 1c.  
 erstes Bändch. 259  
**Des Sokratischen Philos. Aeschines** 3 Gespräche von  
 der Tugend 1c. a. d. Gr. übers. von Joh. Mich.  
 Heinze 262  
**Die** Gesandtschaft an den Cajus, aus dem Gr. des Philo  
 übersetzt von Joh. Fr. Eckhard 264  
**M. Chr. Fr. Prange**, Magazin der Alterthümer 1c. 1.  
 2ter Heft 264  
**G. Henr. Nieupoort**, Rituum qui olim apud Roma-  
 nos obtinuerunt succincta explicatio etc. Edit.  
 XIV. 265  
**Just. Chr. Fr. Stuß**, der große Privatmann, oder L.  
 Pomponius Atticus 1c. 266  
**Ge. Henr. Martini**, antiquorum Monumentorum  
 sylloge etc. 266

## erstem Stück recensirten Bücher. 319

M. Chr. Fr. Prange, Encyclopädie der alten Geschichte 2c. 267

### 12) Erziehungsschriften.

Für gute Kinder, und solche die es werden wollen, erstes Bändchen 268  
 Fr. Gust. Hagemann, lehrreiches Handbuch zur Bildung des Verstandes und Herzens der deutschen Jugend 269  
 Zeitvertreib und Unterricht für Kinder vom 8. bis 12. Jahre 2c. 4. Bändch. 270  
 M. Joh. Christ. König, Briefe über die Erziehung der adelichen Jugend 271  
 J. Christoph Just, von der gelehrten und gemeinen Erziehung 273  
 Magazin für Kinder, 1. 2. 3tes Stück 273  
 H. Herm. Niemeyer, Nachricht von der gegenwärtigen Einrichtung des königl. Pädagogiums zu Glaucha vor Halle 275  
 Unterhaltungen für Kinder und Kinderfreunde 6tes Bändchen 278

### 13) Kriegswissenschaften.

Fragmente aus dem österreichischen Kriegsreglement 2c. 279  
 Generalreglement oder Verhaltungen für die k. k. Generalität 2c. 280  
 Fr. W. v. Bessel, Kunst nach der heutigen Art Krieg zu führen 2c. 290

### 14) Haushaltungs- und Landwirthschaft.

Journal für die Gartenkunst, 6. Stück 292  
 C. E. L. Hirschfeld, Gartentalender auf das Jahr 1784, 3. Jahrgang 292  
 oder, Taschenbuch für Gartenfreunde 2c. 292  
 J. E. Tiemann, Versuch den Eingefessenen des königl. preussischen Amtes Bradwede in der Grafschaft Ravensberg eine einträglichere Landeskultur zu machen 2c. 293  
 J. H.

## 320 Verzeichniß der in des 63. Bandes 1c.

J. H. Steebß, staatswirthschaftliche Betrachtungen  
über die Schäferrey 1c. 295

### 15.) Vermischte Schriften.

Deutsche Encyclopädie VII. VIII. Band	297
Patriotisches Archiv für Deutschland, 1. Band	298
Fürs Herz an meine Mitberufene	303
J. Ch. Blumß neue Spaziergänge	303
Ch. Fr. Schwan, nouveau dictionnaire de la langue allemande et françoise etc.	304
Provincial: Charakterzüge zur Sittengeschichte kleiner Städte in Deutschland, 1r Th.	306
Carl v. Eckartshausen Reden zum Wohl der Mensch- heit über verschiedene Gegenstände -	307
Olla Potrida für die Lesewelt. (Nürnberg.)	308
E. G. Ahnert gesammelte Schriften, 18 Stück	309
Menschenhandlungen auf unebenem Lande. Fortsetz. Nachrichten.	309

# U g e m e i n e d e u t s c h e B i b l i o t h e k .



Des drey und sechziasten Bandes  
zwentzes Stück.

---

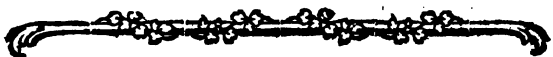
Mit Röm. Kaiserl. Königl. Preuß. Churfürstl. Sächß. und Churfürstl.  
Brandenburg. allergnädigsten Freyheiten.

---

Berlin und Stettin,  
verlegt Friedrich Nicolai, 1785.







## I.

**Joh. Reinhold Forsters** — Professor der Naturh. zu Halle — Bemerkungen über Gegenstände der physischen Erdbeschreibung, Naturgeschichte und sittlichen Philosophie, auf seiner Reise um die Welt gesammelt; Uebersetzt und mit Anmerkungen vermehrt, von dessen Sohn und Reisegefährten **Georg Forster**, (damals) Prof. am Karolino zu Kassel. Mit Landkarten. Berlin, bey Haude und Spener, 1783. 560 Oktavseiten.

**D**en Anfang macht das Tagebuch der Reise um die Welt vom 13ten Jul. 1772, da die Schiffe *Resolution* und *Adventure* von Plymouth absegelten, bis 30sten Jul. 1775, da sie zu Spithead ankerten. Die Bemerkungen selbst betreffen in 6 Hauptstücken: 1) Erde, Land, Unebenheiten, Schichten, Bestandtheile; 2) Wasser und Weltmeer; 3) Dunstkreis, dessen Veränderungen und Erscheinungen; 4) Veränderungen der Erdoberfläche; 5) Pflanzen und Thiere; 6) Menschengeschlechter. Hr. F. vergleicht das Neue das ihm seine Reise gezeigt hat, mit ältern Kenntnissen, und macht darüber philosophische Betrachtungen. Auch in seiner Grundsprache verdiente in einer deutschen Bibliothek das Werk eines Deutschen, der seiner Nation so viel Ehre macht und für sie

so eifrig ist, eine ansehnliche Stelle, noch mehr da es in unserer Muttersprache auf die angezeigte Art vermehrt erscheint. Es ist aber von der Beschaffenheit, daß niemand, der für so wichtige Gegenstände nur ein wenig Neugier besitzt, es ungelesen lassen kann, und so wird hier genug seyn, einiges, ohne besondere Wahl auszuzeichnen. Die Tiefe des Meeres fern vom Lande ward mehrmahl untersucht. Den 5ten Sept. 1772 in 0 Gr. 52 N. Südl. Breite ward mit 250 Klaftern der Grund noch nicht erreicht. (Sind begreiflich Fathoms zu 6 engl. Fuß und betragen 1407 pariser Fuß.) Andere Angaben, wo 210, 150 Klaftern noch nicht auf den Grund reichten. Hr. G. Forster merkt dabey an, daß diese Versuche freylich ganz unzulänglich sind, sie wurden aber auf Befehl des Capitains nicht anders veranstaltet, und konnten doch ohne seine Bewilligung nicht gemacht werden, weil etwas mehr als ein Wurf Bley und eine lange Schnur dazu gehört die Tiefe des Oceans zu messen. Das Schiff selbst muß in seinem Laufe aufgehalten und wie der Seemann sagt in den Wind gelegt werden, und die halbe Mannschaft muß bey solchen Gelegenheiten auf dem Verdeck seyn, theils die Seegel in ihre rechte Lage zu bringen, theils das Bley wieder heraufzuziehen, das doch allemal 40 bis 50 Pfund schwer ist. Buffon hat in s. Hist. nat. aus Dampiers Zeugnisse angenommen, das Meer sey an hohen Küsten gemeiniglich am tiefsten, an flachen seyn Untiefen am häufigsten. Hr. F., der Buffons Werk bey dem Gepräge der Menschlichkeit, das es trägt, doch vortreflich nennt, fand von diesem Sake, im Südmeere und an mehr Orten, Ausnahme. Vor dem südlichen Eingange

gange der Duschban fand man mit 45 Klastern Grund, in der Bay selbst noch nicht mit 80 und dergl. m. Von Hrn. Irwins, ehemaligen Chirurgus auf der K. Flotte, Methode das Seewasser trinkbar zu machen, dafür er 4000 Pf. Sterl. erhalten hat, giebt Hr. G. J. folgende Nachricht: Die Vorrichtung ist im Grunde von Dr. Linds seinem nur in angebrachten Vortheilen unterschieden. Vier Tage in der Woche bekommen die Matrosen kein Fleisch, blos Mehlspeisen und Erbsensuppe und dergl. Da nun diese Tage einer von den größten eingemauerten Schiffskesseln nicht gebraucht wird, pflegt man ihn während daß im andern gekocht wird, mit Seewasser zu füllen, damit er nicht zu viel vom Feuer leiden möge. Hr. J. brachte folglich nur eine kupferne Röhre oben in dem hölzern Deckel dieses Kessels an, so sammelten sich die Dünste in derselben und wurden in die Vorlage abgeleitet. Damit aber die Verdickung der Dünste desto schneller von statten gieng, wurde jene Röhre durch eine noch geräumigere, die ebenfalls von Kupfer war, durchgesteckt, und ein Matrose mußte beständig frisches Seewasser hineinpumpen und durchlaufen lassen, um die innere Röhre schneller abzukühlen. Man destillirte also, viermal in der Woche ohngefähr 120 Quart, ohne größern Aufwand von Feuerung, als sonst zu Bereitung der Speisen erforderlich war. Allein hiermit war dem Bedürfnis noch nicht abgeholfen, denn da die Mannschaft 120 stark war, so kam auf den Mann nur 1 Quart Wasser für 2 Tage, welches bey weitem nicht genug ist. Will man zum Trinken hinlängliche Portionen Wasser destilliren, so muß die Arbeit den ganzen Tag, bisweilen auch die Nacht fortgesetzt

werden, wozu kein Schiff auf langen Reisen Feh-  
 rung mitführen kann. Hunde werden in den  
 Südländern lediglich zum Schlachten gehalten, als  
 so nicht wie bey uns mit Künsten gequält. Sie  
 sind folglich noch im Stande der Natur, nur schei-  
 nen alle Sinnen bey ihnen stümpfer als bey wilden  
 Hunden zu seyn; vielleicht, weil sie nur Nahrung  
 aus dem Pflanzenreiche bekommen; von der Sagas-  
 cität unserer Hunde ist bey ihnen keine Spur. So  
 unvollkommen auch der Tahetier astronomische  
 Kenntnisse seyn, so große Dienste leisten solche ih-  
 nen doch auf ihren Seereisen, wenn sie sich, in  
 ziemlich gebrechlichen Rähnen in die umliegenden  
 Inseln begeben. Tupaya war 10 bis 12 Tages-  
 reisen gen Westen von O. Raietea gewesen, die  
 nach Hrn. Cooks Berechnung etwa 20 Grad der  
 Länge betragen. Als er mit Hrn. Cook auf der  
 Endeavour die Reise nach Europa unternahm, gab  
 er Anleitung eine Charte von allen ihm um seiner  
 Heimath bekannt gewordenen Inseln; er zeigt die  
 Himmelsgegend an, nach welcher jede lag, ihre  
 Größe u. s. w. Dergleichen Charte ist hier in  
 Kupfer gestochen bengefügt. Die andere Charte,  
 auf einem großen Bogen, ist eine südliche Hälfte  
 der Erdkugel, von Hr. G. Forster gezeichnet, auf  
 welcher diese Reise und Entdeckungen angegeben,  
 übrigens dabey die neuesten und besten Hilfsmittel  
 gebraucht sind.

2b.

## II.

**Nova acta physico-medica Academiae Caesaræ Leopoldino-Carolinae Naturæ curiosorum exhibentia Ephemerides, sive observationes, Historias et Experimenta, a celeberrimis Germaniæ et exterarum regionum Viris habita et communicata, singulari studio collecta. Tomus septimus; accedunt appendix et tabb. aen. cum Privilegio Sacræ Caesaræ Majest. Norimbergæ, impensis Joannis Adami Steinii. Typis Fleischmannianis Ao. MDCCLXXXIII. in 8. 296 Seiten, und der Anhang 228 Seiten nebst 4 Kupfertafeln.**

**N**uch dieser Band ist, wie gewöhnlich, Sr. Majestät dem Römischen Kaiser zugeeignet. Diesem folgt noch eine Dedikation für Se. Churfürstl. Durchl. von Pfalzbayern als Protector der Akademie. Unter der Todtenliste finden wir viele vor treffliche Mitglieder, welche für die Aufnahme der Wissenschaften viel zu früh verstorben, wie z. B. Zückert, Wagler, Senkel, Lerche u. a. m. Die Anzahl der von den verschiedenen Mitgliedern eingesendeten Beobachtungen belaufen sich auf sechs und fünfzig, deren Inhalt wir kürzlich anzeigen wollen: Dr. Christ. Friedrich Reuß prüft die Kräfte der Wurzel des Niedgrases (*carex arenar.*), und vergleicht sie mit der Sarsaparille, und glaubt, seiner Erfahrung zufolge, daß erstere die

letztere an Arzne Kräften überwiege. Noch unter-  
 sucht derselbe auf eine lobenswerthe Weise die Heil-  
 kräfte verschiedener anderer inländischer Pflanzen,  
 wofür ihm jeder patriotische Arzt gewiß verbunden  
 ist. Von der Seifen- und Klettenwurzel sagt der-  
 selbe noch verschiedenes gutes. Peter Boddart  
 schlägt eine neue Methode vor: das Geschlecht der  
 Schlangen zu distinguiren. Dr. Peter Luchtmann  
 erzählet einen Fall, wo die scorbutische Schärfe  
 die untere Kinnlade angefrassen, jedoch wieder  
 geheilt wurde. Dr. Cornelius Pereboom, von  
 den vorzüglich guten Wirkungen des Saftes von  
 der Hauswurz (*sempervivum majus*) in convul-  
 sivischen Krankheiten. Nachdem viele hieher ge-  
 hörige Mittel vergebens gebraucht worden, so gab  
 der Verf. eine Mischung von zwey Unzen Haus-  
 wurzsaft und eben so viel Weingeist. Der Anfall  
 verschwand soaleich davon. Der Verf. hat dieses  
 von einem Geistlichen in Utrecht, Namens Bas-  
 chiene, bekommen, welcher solches oft mit Nutzen  
 gegeben hat. Dr. Christoph Friedr. Siegel be-  
 schreibt eine Raupe, so er auf einer Federnelke ge-  
 funden. Besondere Wirkungen einer Abtöthung  
 der Belladonnawurzel erzählet Dr. J. A. Pollich.  
 Diesen Absud hatten einige boshafte Leute andern  
 bengebracht, um solche närrisch zu machen, damit  
 sie selbige desto sicherer bestehlen könnten. Dieje-  
 nigen, so diesen giftigen Trank bekommen hatten,  
 verlohren bald das Vermögen zu schlingen, die  
 Zunge wurde gelähmt und schwoll auf, und nach  
 einer halben Stunde vergieng ihnen das Gesicht  
 und Gehör. Erst nach 48 Stunden kamen sie  
 wieder zu sich selbst. Dieser ganze Aufsatz ist für  
 den gerichtlichen Arzt äußerst interessant. Franz  
 Demas

Demachy, Von einem mineralischen Moth — es ist weiter nichts als langgeschütteltes Quecksilber — dieses hat Boerhaave schon längst gesagt und beschrieben. Christ. Gottl. Bonz erzählt die traurigen Wirkungen eines Pessus, welchen eine unvorsichtige Hebamme bey dem Vorfalle der Mutter anwendete, welcher zulezt bis in den Mastdarm gedrungen war — das bengefügte Kupfer macht diesen Unsinn anschaulicher. Noch einige andere kurze Aufsätze dieses fleißigen Mannes müssen wir übergehen um nicht zu weitläufig zu werden. Dr. Christoph Jakob Möllin beschreibt eine sehr gefährlich scheinende Verwundung am Kopfe, worauf üble Symptomen erfolgten, welche durch die gute Behandlung glücklich geheilt wurde, ungesachtet dem Kranken den 18ten und 19ten Tag nach der Verwundung Eiter aus der Nase und dem Munde floß. Ebenderselbe: Ueber die Zergliederung eines am Schläge gestorbenen Mannes — in den Hirnkammern fand derselbe vier Unzen Wasser. Dr. Balthasar Hacquet erzählt einige glücklich abgelaufene Fälle, wo er bey Verletzungen des Kopfs, nach einer neuen Methode, den Trepan angewendet hat. Mit Vergnügen bemerkte Recensent hierbey, daß Hr. H. die neuesten und besten chirurgischen Schriften prüfend mit angeführt hat. Dr. Paul Johann Bonz, Ueber den rothen Quecksilberpräcipitat — unsers Bedünkens ein entbehrlicher Aufsatz! Dr. W. S. S. Buchholz erzählt die Geschichte einer schwarzen Krankheit, welche tödtlich ablief — zugleich giebt derselbe genaue Nachricht von demjenigen was er bey der Zergliederung dieses äußerst verwachsenen Mannes gefunden. Die eigenthümlichen Blutgefäße



gefäße des Magens und die sogenannten *vasa brevia* waren übernatürlich von dickem schwarzen Blute aufgetrieben, welches der Verfasser für die Ursache des Todes zu halten geneigt ist. Dr. Otto Friedrich Müller beschreibt einige Seethierchen von der Küste von Norwegen. Dr. Heinrich Friedr. Delius: Von einigen Sprachfehlern bey einer adelichen Dame, welche bald und glücklich gehoben worden — die Ursachen dieses Uebels sind sehr gut auseinander gesetzt und erklärt worden. Ebenderfelbe: Von einem *natro*, das eine Art eines feuerbeständigen Salmiaks war. Dr. Wilh. Gottfried Ploucquet sah eine Augenentzündung bey einem Mädchen, die von einer in die Nase gesteckten Erbse herrührte, und sechs Wochen lang im rechten Nasenloche gesteckt hatte — diese Erbse hatte einen Keim eines halben Zolles lang, getrieben. Ebenderfelbe heilte einige von einem wütenden Hunde gebissene Kranke durch Spanischfliegen-Pflaster, Höllenstein u. dergl. auf die Wunden applicirt, daneben ließ er solche mit Mercurialsalbe schmieren — auch sah er, daß der Eiter bey einem Blatterkranken erst am eilften Tage nach dem Ausbruche reif wurde — Noch beobachtete derselbe, daß eine Frau von dreßsig Jahren innerhalb vierzig Stunden bey hundert Unzen Blut durch Nasenbluten verlor, ohne daß dieselbe den geringsten Nachtheil davon verspürt hätte. Dr. Joh. Adam Pollich beschreibt einige Insekten welche im Linnäischen System ausgelassen worden, z. B. *papilio pompadur.*; *Cimex punct. alb.*; *Cimex superbus*; *Cimex Vilburgensis*, und einige andere mehr. Dr. Maximilian Jakob de Man stillte den Brand des Hodensacks durch den innerlichen

lichen und äußerlichen Gebrauch der Ebinarinde. Auch sah er die guten Wirkungen der spanischen Fliegen bey der Lähmung der untern Gliedmaßen, so von einem Falle entstanden war. Eine hartnäckige Verstopfung wurde unter seiner Anleitung durch ölichte Klystiere gehoben. Einige andere kurzbeschriebene Beobachtungen dieses Mannes müssen wir ebenfalls übergehen, und nur noch erwähnen, daß derselbe fünfmal die Kinderblattern habe wieder kommen sehen — doch zweifeln wir sehr, ob es jedesmal die wahren Kinderblattern gewesen, weil er die Geschichten alle zu kurz beschreibt. Außerdem ist derselbe der Meinung, man müsse die Einimpfung der Blattern im Herbst vornehmen. Dr. Ehrmann sah ein venerisches Geschwür durch die dazu gekommenen Kinderblattern heil werden. Dr. Johann Friedr. Consbruch giebt eine sehr wohlgeschriebene und mit vielem Beobachtungsgeiste gemachte Beobachtung über Pulsadergeschwülste und polypöse Gewächse des Herzens und der vornehmsten Pulsadern — der Mann hatte von seinem 21sten Jahre an bis zum 29sten mit unaussprechlichen Leiden zu kämpfen — die Kranzadern des Herzens waren so ausgedehnt, daß man eine Schreibfeder hinein bringen konnte, und das Herz hatte die Brusthöhle so ausgefüllt, daß die Lungen ganz klein waren. Dr. Johann Friedr. Gmelin handelt von der besten Art die Salzsäure zu versüßen — er fängt mit der Methode des Basilius Valentinus an, und hat alles was die Neuern über diesen Gegenstand gesagt haben, hier zusammengetragen, und beschreibt am Ende einige seiner eigenen Erfahrungen. Dr. Franz Zanetti sah, daß der Gebrauch der Mercurials

Kurialmittel bey einem Officier die Epilepsie zuwege brachte, wovon derselbe aber glücklich geheilt wurde. Ebenderselbe: Von der guten Wirkung des Weinsteinrahms bey der Wassersucht — täglich 3mal ein Quentchen genommen, heilte diese hartnäckige Krankheit, welche den gewöhnlichen Mitteln widerstanden hatte, in zehn Tagen. Dr. Paul Johann Bonz beobachtete, daß die Bitriolnaphte mit der Zeit ein harzigtes Del abgeseht hatte — er giebt verschiedene Erklärungen über diese Erscheinung, und hat gefunden, daß die verschiedenemal über Wasser abgezogene Naphte, kein solches Del abgeseht habe. Ebenderselbe: Von einer besondern Krystallisation des arcani duplicati. Dr. Joh. Jak. Reichard giebt noch einige Zusätze zu der Hallischen Flora. Dr. Joh. Christ. Gottlieb Ackermann: Ueber die sogenannten Mitesser bey Kindern — es sind dieses keine Würmer, sondern eine schleimichte, in den Schweißlöchern sich gesammelte Materie. Dr. Paul Johann Friedr. Helmershausen: von einer vollkommen geheilten hartnäckigen Verstopfung des Stuhlganges — es ist eine fortgesetzte Geschichte, wovon der Anfang im vierten Tomo dieser Akten gegeben worden; das meiste hier erzählte gränzt an das Wunderbare — wovon sich der Leser S. 218. 219 selbst überzeugen kann. Dr. Johann Friedr. Christ. Scherf von der schwarzen Krankheit. Ebenderselbe bezwang einen langwierigen Durchfall mit einer Mischung aus Myrrhen, Bermuthsalz, der gewürzhaften Essenz und dem Eisenvitriole. Dr. Johann Friedr. Glaser: Von widernatürlichen Depressionen der Hirnschaale bey einem neugeborenen Kinde, und zwar ohne

ohne daß man Sugillationen in der Haut oder Fissuren an den übrigen Theilen der Hirnschaale wahrgenommen hätte — die Person, welche dieses Kind geböhren, wurde um die Ursachen dieser Einrückungen der Hirnschaale ihres Kindes befragt, konnte aber weiter keine Ursach angeben, als daß sie sich, da sie bey einem Metzger gedient, an den Köpfen der geschlachteten Ochsen und Kühe versessen hätte. Dr. Franz Zanetti von einem Kopfsweh so von der Galle entstanden, und welches durch Brechmittel und gallabführende Arzneyen gehoben worden. Dr. Sebastian Paoli in Lucca hob sehr hartnäckigte hysterische Zufälle vermittelst des Spiesglasschwefels, nachdem andere krampfstillende Mittel waren vergebens angewendet worden. Dr. Johann Nusch heilte einen Fleisch- und Metzbruch ohne Operation, blos durch innerliche und äußerliche Mittel, und diese bestunden in dem Auflegen eines Mercurialpflasters auf das Scrotum — das beste that wohl hier das Bruchband und die horizontale Lage des Kranken; denn die aus dem Scultetus, Matthiolus und Aquapendente angewandten Mittel aus der Cassastrassenz, dem Pulver aus der Hauhechelwurzel u. dgl. haben Recensenten zum Mitleiden gegen den Dr. Nusch und den armen Kranken bewegt. Dr. Christ. Gottl. Bonz erzählt einige glücklich abgelaufene Fälle, wo er beym Verhalten des Harns die Blase durch den Mastdarm durchgebohret — einmal wandte derselbe eine gerade, das zweytemal die krumme Nadel des Flurant an. Dr. Christ. Friedr. Siegel setzt in der 55ten Beobachtung die sonderbare Geschichte einer krampfhaften Krankheit fort, welche er im 6ten Bande dieser

Alten

Äften angefangen hatte — die Ursach dieser Zufälle rührte von Würmern her — es ist aber unglaublich, welch einen Mischmasch von Arzneymitteln die arme Kranke hat verschlingen müssen, ehe Dr. Siegel auf das wahre Hülfsmittel gefallen ist. Dr. Joh. Christ. Friedr. Scherf beschreibt in der 56sten Beobachtung die Zergliederung eines melancholischen Mannes — in dem Kopfe des Leichnams entdeckte derselbe verschiedene unnatürliche Dinge. Zuletzt: Noch ein Supplement zu der Geschichte der besondern spasmodischen Zufälle eines Frauenzimmers womit uns Dr. Chr. Friedr. Siegel schon einigemal beehrt hat — endlich sind dem armen Mädchen drey tausend Würmer abgegangen.

In dem Anhang zu diesem siebenden Bande finden wir noch einige weitläufigere Aufsätze, worvon wir aber nur die Aufschristen geben können. Der genaue Beobachter Dr. Johann Jakob Ritter hat mit vielem Fleiße Aufgüsse von Pflanzen durch verschiedene Reagentia untersucht, und diese Versuche insgesammt selbst gemacht — er giebt die Veränderungen, so das Laugensalz, die Säuren, der Violensaft u. a. m. auf die Aufgüsse gewirkt haben sehr genau an. Alle diese Versuche sind dem Arzte und Oekonom gleich wichtig. In einem zweyten Abschnitte handelt derselbe die Aufgüsse von den Blättern, und der Wurzeln von den mehrestn zur Materia medica gehörigen Pflanzen besonders ab. Dann: von Ebendenselben: *Meletemata ad historiam naturalem Suidnicensem*, giebt ein Beweis von der ausgebreiteten Kenntniß des Verfassers auch in diesem Fache —  
die

die Schwämme werden vorzüglich genau beschrieben. Dr. Johann Paul Bonz giebt verschiedene chemische Beobachtungen, und zeigt, wie gewisse chemische Produkte in großer Menge und mit wenigern Kosten zu behandeln sind, z. B. über den Phosphor und das schmelzbare Harnsalz — über eine vortheilhaftere Bereitungsmethode des Scheidewassers und dessen Rückstandes. Noch derselbe: Ueber die Destillation der Salzsäure. Dr. Friedr. Wilhelm Cappel beschreibt einige anatomische Wahrnehmungen, wovon die siebende Beobachtung über einen Wasserkopf bey einem 17jährigen Mädchen vorzüglich merkwürdig ist. Dr. Lorenz Crell erzählt hier im ersten Abschnitte seine schon aus dem chemischen Journale bekannten chemischen Versuche über die Säure des Fettes, und dessen Wirkungen auf verschiedene metallische Körper. Im Zwenten: werden die Versuche der concentrirten Fettsäure auf metallische Körper fortgesetzt. Zuletzt: die gelehrten Lebensläufe des verstorbenen Georg Christ. Matern. de Cilano, des Dr. Christ. Traug. Delius, des Dr. Matani. Am Ende ein brauchbares Register. Wir können auch hier den schon bey der Anzeige des sechsten Bandes geäußerten Wunsch nicht unterdrücken, daß der Präsident der Akademie nicht gerade zu alle eingeschickte Aufsätze abdrucken ließe — denn manche sind in der That erbärmlich, wie wir bereits erinnert haben.

Et.

## III.

Acta Acad. Electoral. Scient. util. Moguntinae quae Erfurti est; ad an. 1782, 1783, bey Kaysers 1783. 4.

Da die Abhandlungen einzeln verkauft werden so sind die Seiten nicht fortgezählt, sondern jede Abhandlung hat ihre eigene Seitenzahl: Hrn. Statth. v. Dalberg neue chemische Versuche ob sich Wasser in Erde verwandeln lasse? Hr. Dalb. ließ durch Hrn. Osburg Wasser destilliren dieses Wasser ward nach der Destillation in flachen porzellaninen Gefäßen der Luft zum Verdunsten ausgesetzt, auch welches abgedampft. In einem wie vom andern, und gleichviel von gleicher Menge, nämlich 8 Mäsel; blieben zurück Kalk  $\frac{1}{4}$  Gran; Bittersalzerde  $\frac{1}{2}$ ; Kieselerde  $\frac{1}{4}$ ; Sinit  $\frac{1}{2}$ , Kochsalz  $\frac{1}{2}$ . Nur beim Verdunsten aus der Luft gezogenes Phlogiston als Zuwa 2 Gran. Das letzte fand sich, als Wasser, der Luft einige Zeit ausgesetzt gewesen war, dampft ward. H. v. D. versichert sich, es rüh vom Staube zerstörter Pflanzen her; der nach Verfliegen der Zeit und Witterung bald mehr und weniger in der Luft herumfliegt; denn als er St aus eben dem Zimmer, in Wasser in einem geschlossnen der Luft nicht ausgesetzten Gefäße aufzuwahren ließ, fand sich im Ruhestande ein gl Phlogiston. Ob Wasser durch Feuer in Erde verwandelt werde? Versuche in gläsernen Gefäßen scheinen Hrn. v. D. hiebey wegen der Verwa-

schaft des Glases mit dem Wasser nicht sicher. Er verschloß Wasser in einem Gefäße von Eisenbleche oben mit geschmolzenem Zinn, und hängte es so schwebend über eine Weingeistlampe, um es beständig im Kochen zu erhalten. Nach 14 Tagen ward einmal das Feuer zu heftig, das Gefäß sprang, der Boden fiel so, daß einiges Wasser darinnen blieb, das goß er in eine porzellanene Schale, und fand nach der Verdunstung nicht die geringste Spur zurückgelassner Erde, auch im Innern des Gefäßes keine. Mehreren Versuche, die aber immer beständigen, nicht, daß Wasser sich in Erde verwandle, sondern, daß die Erde, die vom Wasser etwa zurückbleibt, schon zuvor darinn enthalten gewesen sey. Hr. v. D. rühmt bey diesen Versuchen den Beystand der Herren Osburg und Siegling. II. Hr. Göttling bedient sich Wassers, das aus einem höhern Gefäße in ein niedriges fällt, und so Luft aus diesem treibt, zum Anblasen einer Flamme für das Löthrohrchen, Schmelzen u. dgl. zeigt, wie man solche brauchen kann mit dephlogistisirter Luft zu schmelzen. III. Hr. Bucholz giebt Nachricht, wie er einige destillirte Oele befunden, die der Hr. Hofr. Büttner in Jena über 40 Jahre aufbehalten, eben um zu sehen, was aus ihnen werden würde, und solches mit demjenigen zu vergleichen, was Boerhaave Chem. Tom. II. Proc. 34. sagt. Die Gefäße waren alle von weißem Glase, die Gorkstöpsel mit nasser Blase überzogen, und noch mit nasser Kalbsblase verbunden, auf jedem der Inhalt nebst der Jahrzahl geschrieben; Hr. Büttner ertheilte noch Nachrichten, so viel er sich erinnerte. Die Oele hat er dem Herzogl. Musäo in Jena überlassen, und es ist zu wünschen, daß ein



Sachverständiger sie nach 40 Jahren wiederum untersucht. Ein zwey Drachmenglas mit oleum cinnamomi, das Hr. Büttner um 1730 nach und nach vom Boden des Glases gesammelt hatte, als viel Zimmtwasser in seines Vaters Officin zu Wolfenbüttel für den Hof destillirt worden, war nach seinem Berichte ganz voll gewesen, jezo fehlten 15 Gran. Ein zwey Drachmenglas mit oleo cananga, das Del hatte Seba in Amsterdam aus Batavia erhalten. Es hatte wenig verloren, doch war es etwas flebrigt, und da das Glas nicht so fest als die übrigen verbunden war, konnte man etwas mit dem Stöpsel auf die Hand streichen; es gab einen äußerst angenehmen Geruch. Von einem Quentchen ol. fol. Malabatri waren noch 2 Scrupel übrig, braun, schwerflüßig, doch nicht so zähe wie peruvianischer Balsam. Aus Seba Cabinet 1730. Unter 39 solcher Untersuchungen, die letzte, ein ganz leeres zwey Quentchenglas, das mit ol. cochlear. angefüllt gewesen, 1742 von der blühenden cochlearia destillirt, und seitdem, ohne das geringste zu hinterlassen, ganz verflögen, ohngeachtet es wie die übrigen verschlossen war. Hr. H. B. ist geneigt zu glauben, daß mehrere sogenannte antiscorbutische Pflanzen, als Meerrettig, Brunnenkresse u. dgl. solch flüchtiges Del in Menge enthalten. (Es war dem Rec. angenehm zu sehn, wie Hr. Bucholz Büttners Arbeiten und Kenntnisse zum gemeinen Nutzen dankbar angewandt hatte. Manche Gelehrte haben sie sonst auch gebraucht, ohne dem verdienten Manne deswegen die gebührende Ehre zu erzeigen.) IV. Hr. Gottfr. Erich Rosenthal Geschichte des Erfurtischen Getreidepreises von 1651–1775. Auf Befehl des Hrn.

Hrn. Statth. wurden Hr. K. vom Magistrate die Originalfruchtpreiſsbücher, Tageregister der Marktpreise, ausgeliefert. Daraus hat er die mittlern Preise für jeden Monat und für das ganze Jahr berechnet, und stellt solche in einer Tafel dar. Anzeige besonders theurer und wohlfeiler Jahre. Die wohlfeilen Preise sind nach und nach verschwunden, und seit 125 Jahren ist der Preis des Getreides immer wachsend gewesen; da er aber doch nicht beständig wachsen kann, weil sonst zuletzt ein Malter Weizen ein Malter Pistoletten gelten müſte: so muß es wo ein Größtes geben, das aber freylich von so verwickelten Umständen abhängt, daß Hr. K. es nicht zu bestimmen wagt. (Beständiges Wachsthum ist nicht nothwendig Wachsthum bis an jede gegebene Gröſe; es kann immer Zuwachs kommen und immer kleinerer, so erreicht die wachsende Gröſe nie eine gewisse Gränze, wie bey dem bekannten Beispiele der Reihe  $\frac{1}{2} + \frac{1}{4} + \frac{1}{8} \dots$  die nur im Unendlichen erst  $= 1$  wird. Verhielte es sich etwa mit den Fruchtpreiſſen so, so fände Hr. K. freylich sehr auffallende Folgerung von den beyden Maltern nicht statt.)

V. Hr. Joh. Nic. Weißmantel, sonst Schneider, Dr. der Arzneyk. von deutschen Urnen und Alterthümern, die bey Erfurt ausgegraben worden. In einem ohnweit Erfurt gelegenen Hügel, der Rothenberg genannt, fanden Leute, die da nach Thon u. dgl. gruben, von Zeit zu Zeit Urnen und andre Alterthümer, die sie aber zerschlugen oder vernachlässigten. Der Hr. Statthalter ließ auf seine Kosten graben, und so fanden sich Urnen und andre Merkwürdigkeiten, auch noch ganz feste Knochen, ein völliges Menschengertippe in natürlicher Lage,

dessen Hirnschädel unbeschädigt unter einer Urne lag, nichts dabey von verfaultem Holze oder Sarge. Allerley läßt sich hieraus von Sitten, Zustände der Künste u. s. w. bey den alten Bewohnern Thüringens schließen. VI. Hr. Hofr. Kästner zu Göttingen: Wie man die Höhe eines Gegenstandes aus zween entlegnen Ständen findet. Auch dem Feldmesser ist nützlich, wie er eine Höhe findet, wo sich die Voraussetzung nicht anbringen läßt, bey der man allein in den gewöhnlichen Handbüchern stehen bleibt, daß beyde Stände in einer Horizontallinie und einer Vertikalfläche durch die Höhe sind. H. H. K. handelt daher zuerst von dieser Feldmesseraufgabe, und geht dann zu Dingen fort, die etwa in der Luft erscheinen, da man aus jedem Orte nach dem Gegenstande visiren kann, und so den Winkel, den die Linie, nach der man visirt, mit dem Horizonte macht, und das Azimuth beobachten kann. Von den vier Winkeln, die sich solchergestalt geben, ein Paar an jedem Orte, sind drey zulänglich. Freylich möchte am schwersten seyn, Beobachtungen an beyden Orten in einem Augenblicke zu bekommen; indessen zeigt eben diese Untersuchung, was dazu erfordert wird, wenn Angaben des Abstandes einer Lusterscheinung über die Erdofläche zuverlässig seyn sollen. VII. Hr. Rumpel über die Sonnenuhren. Er empfiehlt die sogenannte Kreuzförmige, und zeigt Vortheile bey ihrer Verfertigung. VIII. Hr. M. Phil. Matth. Sahn, Past. in Echterdingen bey Stuttgart, von Verbesserung der Taschenuhren. Eine kurze lehrreiche Geschichte, wie sie nach und nach zu ihrer jetzigen Vollkommenheit gelangt, und Hrn. S. eigene Verbesserung der Cylinderuhren, die

ie man bey seinem Schwäger, Hrn. Strubel, einuhrmacher zu Schorndorf im Württembergischen, bekommen kann, eine tombafne für 2½, eine silberne für 3 Carolinen, goldene nach unterschiedem Gewichte des Gehäufes. IX. Hr. Joh. Pet. Franke, damals noch Speierischer Geh. R. und eibm. theilt medicinisch: chirurgische Beobachtungen mit. Ueber einen besondern abscessum hepaticum bey einer Frau, die geheilt worden; einem n Speierischen verrichteten Schnitt der Symphysis osium pubis, da die Frau gestorben; Paracenehesis an einer ascitischen Schwangern. Sie starb einige Monate darauf. Hr. Fr. erinnert sich nicht, daß diese Operation an einer Schwangern vorgenommen worden, hätte es auch bey dieser nicht getan: sie versicherte aber, daß sie nicht schwanger wäre. X. Hr. Joh. Jac. Planer, Dr. und Pr. er Arzneyk. zu Erfurt, dasige Witterungsbeobachtungen 1782. XI. Vers. über die oscillatorische bewegungen des Quecksilbers im torricellischen lohre.

{b.

#### IV.

Schriften der Berlinischen Gesellschaft naturforschender Freunde. Fünfter Band; mit Kupfern. 1784. 37 Bogen stark.

Vor den Abhandlungen steht ein Vorbericht von dem Zustande der Gesellschaft, der Plan und die erneuerte Geseze derselbigen, und das Verzeichniß der Mitglieder und der Inhalt dieses Bandes. Die Abhandlungen selbst sind folgende: I.) Butini allgemeine Beobachtungen über die Ge-

birge, auf einer Alpenreise gesammelt; S. 130. Zwischen Martinach und Sitten, auch zwischen Chesnai und Sine im Bernischen, hat Verf. die Gegend zu seinen Beobachtungen am besten gefunden; niedrige Berge, die nicht 6000 Schuhe hoch sind, haben einen abgerundeten nicht gar steilen Gipfel, und ebene in einem fließenden Seiten; höhere Berge hingegen ein vielfältig zugespitzten Gipfel und höckerichte, abstürzende Seiten; von den letztern nimmt Verfasser drei Geschlechter an, breite und langgedehnte Bergrücken, lange und schneidend schroffe Absätze und gerade einzelne Spitzberge. Hohe zugespitzte Berge, wie z. B. die südliche Kette bei Chamouni, ziehen von ihrem Gipfel Kehlen herunter, die durch Widerlagen, auch tiefen Einschnitten versehen, von einander abgedert sind; die Ursache dieser Kehlen liegt im Regenwasser, wenn es sich in Ströme sammelt: Den Granit der härtesten unter den Gebirgsarten der hohen Berge, hat es die deutlichste, tiefste schärfste Spuren seiner Wirkung hinterlassen, und der Granit durch langsames Niedersinken aus Wasser gebildet, so würde sich jeder seiner Bestandtheile von dem andern abgesondert haben. Beispiele von kalkartig-thonichten Felsen, welche ihrer Gestalt mit Granitbergen übereinkommen anfangs, so stellt sich der Verf. die Sache vor, deckte das Meer die ganze Oberfläche der Erde ohne daß nur die Spitze eines Felsens hervorritt, dann bildeten sich die höchsten Berge, und seitdem sank das Meer zu dem Stande, in welchem es ist, und lies z. B. auf einem Berge von 6000 Schuhen nur halb so starke Eindrücke zurück, als

ei

einem noch einmal so hohen; um aber zu bestimmen, ob das Meer die Gipfel der hohen Berge schnell oder langsam entblößt habe, müßte man durch eine Menge von Beobachtungen über gleichartige Berge von ungleicher Höhe bestimmen, welche Stufen der Zerstörung mit jedem Grenzpunkte einer zunehmenden Folge von Höhen zusammentreffen. Nur die niedrigere Berge haben ihre Gestalt am besten behalten, und können uns einen Begriff von der Urgestalt der hohen geben. 2) S. J. Tode Versuch einer neuen methodischen Eintheilung der Blatterschwämme; S. 31 bis 45; sie ist neu und auf vieljährige Beobachtungen gegründet; von jeder Abtheilung ist ein bekanntes oder bereits abgezeichnetes Beispiel angeführt, A. Gifschwämme. I. Enschwämme. II. Paradeschwämme. B. Mistschwämme. III. Paddenstühle. IV. Delschwämme. V. Bohnenschwämme. VI. Tropfenschwämme. VII. Schimmerlinge. VIII. Champignons. C. Brennschwämme. IX. Täublinge. X. Pfifferlinge. D. Fahlhüte. XI. Nestlinge. XII. Seifenschwämme. XIII. Mousserons. XIV. Stößlinge. XV. Schwefelschwämme. E. Stockschwämme. XVI. Trauerschwämme. XVII. Langschwänze. XVIII. Stuckblätterichte. XIX. Purpurschwämme. XX. Schwarzfüße. XXI. Härtlinge. XXII. Wedelschwämme. XXIII. Fezenschwämme. XXIV. Holzmistchwämme. XXV. Stinfschwämme. F. Spinnwebenschwämme. XXVI. Brunstschwämme. XXVII. Seidenschwämme. XXVIII. Violetschwämme. G. Feuchtlinge. XXIX. Schleimschwämme. XXX. Feuerschwämme. XXXI. Wachs Schwämme. H. Gewürzschwämme. XXXII. Gallersfleischichte.

XXXIII. Schminkschwämme.    XXXIV. Leberschwämme.    XXXV. Dürrlinge.    XXXVI. Zärtlinge. 3) Ebend. Beschreibung (und Zeichnung) des Hutwerfers (*pilobolus*); S. 45 bis 52; er stund sonst unter den Schimmeln, verdient aber offenbar als ein neues Geschlecht angesehen zu werden, dessen Charakter ist: *Fungus perpendicularis capsulam vel placentam seminalem apici hydrophoro styli nude insidentem projiciens.* 4) Ebend. Beschreibung (und Zeichnung) des Venusschwamms (*Hysterium*); S. 53 bis 55; der Charakter ist kurz: *Fungus labiatus sessilis per labia distenta semen nudum superficiale ejaculans.* 5) J. S. Eipers Reise zu den Gailenreuther Osteonthen Höhlen im (noch ziemlich weitläufigen) Auszuge; S. 56 bis 106. Auf dem Wege nach Streitberg häufig uralter Kalkstein (*Marmor grandaevum*), doch mit einigen Spuren von Versteinerungen zu Tage; durchsinterns die Feuchtigkeit löst das Gestein von Kalkfelsen auf, und erzeugte dadurch mächtige Toflager; Knochen, zum Theil versteint, auch ganze Gerippe, auch in den Klaussteiner Gräbern und noch eine Stunde weiter in einer ganz neuen Höhle; in jenen viele Tropfsteine (deren Entstehung der Verf. sehr gekünstelt, zum Theil ganz unrichtig erklärt): Nicht weit davon Bohnarz, woraus mit Glaskopf, der näher gegen Muggendorf hin bricht, gutes Eisen geschmolzen werden könnte: der Verfasser hält es für das Abgespülte eines viel weiter und tiefer gehenden Erzlagers, und für Kerne von verwandten Meerstieren: Bei der Berechnung des Alters der Erde aus dem Innern der Gebirge muß man auch das öftere Wiederauflösen des Angezeigten,

ten, und das wiederholte Zerstören des Gebildes  
 ten in Anschlag bringen (dies bemerkt man vorzüg-  
 lich auffallend bey Tropfsteinhöhlen); daher hätte  
 der Verfasser daraus, daß die Mündung einer sol-  
 chen Höhle jetzt zu eng ist, nicht schließen müssen,  
 sie sey nie so weit gewesen, daß ein Thier hätte hin-  
 einkommen können; unter den Knochen in diesen  
 Höhlen ungeheure Backzähne von Wölfen, viele  
 große Hundezähne, Elephantenknochen (die auch  
 im Eichstädtischen vorkommen sollen), Büffels-  
 Elends Hirsch Eisbärenknochen, auf versteins-  
 ten Fischen, und mit Meergraus überschüttet. 6)  
 D. Wallbaum Beschreibung der ruffigen Meerz-  
 quappe mit einer Barrfaser; S. 107 bis 125.  
 Der Verf. ist geneigt, sie den Stockfischen beizu-  
 zählen, und beschreibt sie hier nach ihren äußern  
 und innern Theilen und deren Maasen. 7) C.  
 F. Weigel über einen zellichten Quarz; S. 126  
 bis 133. Er habe durch Ausschleimen dessen,  
 was zuvor in die Zellen eingeschlossen war, seine  
 Höhlen erhalten. 8) J. R. Silber Schlag Beob-  
 achtung der in der Nacht vom 10ten zum 11ten  
 Sept. 1783 sich begebenden Mondfinsterniß mit ei-  
 nigen physikalischen Anmerkungen; S. 134 bis  
 148. 9) Des Forstr. von Burgsdorf Bemerk-  
 ungen auf seiner Reise nach dem Unterharz, des-  
 gleichen nach Destedt, Helmstädt und Harbke im  
 August 1783; S. 148 bis 215. Ein Verzeich-  
 niß der fremden Holzarten, die bey dem Waldhose  
 zu Ilseburg gepflanzt werden; Lerchen und Zir-  
 belkiefer ausgenommen, gedeiht alles Nadelholz  
 gut, von Laubholz nur die amerikanische Eichen;  
 den schwarzen Wurm fand der Verf. auch noch  
 über den Spiegels Lustbrunnen auf gefällten star-



ten Fichtenstämmen. Auf dem Brocken rath er die nordische weisse Eller, die Lehne, und wenn der Boden dicht genug ist, Birken zu pflanzen, auch die Silberpappel, wenn nur ihr Holz zum Verskohlen taugte: Der von Ilseburg nach der Spitze des Brockens schräg hinaufgehende Weg ist zwölfmal länger als seine perpendikuläre Höhe: Die Bäume in der Friedrichsplantage bey Ilseburg, wo wegen der kalten Lage außer Weymouhtstien fern, nordischen Ellern und Eschen alles, vornehmlich aber süsse Kastanien, sehr schlecht standen: Die seltenere Pflanzen des Baumgartens zu Destedt; ein Meerkreuzdorn, ganz wie ein Baum gewachsen und im Stamme über einen Schuh dick; ähnliche Nachrichten von dem an seltenen Gewächsen so reichen von Weltheimischen Garten zu Harbte. Einige Folgerungen, die der Verfasser aus seinen Beobachtungen zieht, für die Forstwissenschaft wichtig. Unter der Lerche wächst zwar das Gras so gut als auf freyer Wiese; allein es ist den Schafen so zuwider, daß sie es nicht anrühren. 10) J. Ph. du Roi Beschreibung (und Zeichnung) einer neuen Ahorn-gattung (*Acer laciniatum*); S. 216 bis 220. Sie unterscheidet sich mehr dadurch, daß ihre Blätter unten spizig sind, und sich in einen Stiel verlieren, als daß sie am Rande kraus sind. 11) Dr. Wallbaum Beschreibung eines schuppichten Frosches; S. 221 bis 229; aus einer Sammlung, worinn er in Rum aufbehalten war; er zeichnet sich vorzüglich durch eine Binde von Schuppen über den Rücken aus. Ebend. Beschreibung eines Meerfrosches (und einer Spielart desselbigen); S. 230 bis 245. 12) C. L. Gronau Bemerkungen der diesjährigen Winterfalte; S.

S. 246 bis 253. 13) O. Fabricius Beschreibung (und Zeichnung) der Atlasmücke (*Tipula ferricea*) und ihrer Puppe; S. 254 bis 259. 14) D. Siebig Beschreibung (und Zeichnung) des Sattelträgers (*Gryllus ephippiger*); S. 260 bis 263. Das Weibchen hat einen säbelförmigen Fortsatz, und beyde Geschlechter zeichnen sich durch ein wie ein Sattel gestaltetes Bruststück aus. 15) Gleditsch abgekürzter Vortrag zu Bemerkungen über die höchstnöthige Aufsicht über den allgemeinen Gebrauch des weissen Arseniks, zu dessen Geschichte bey allerhand Nahrungszweigen der Stadt- und Landwirthschaft; S. 264 bis 288. Von dem Schaden, den der stäubende Arsenik bey dem Mahlen, Stoßen, Reiben, Sieben, Packen, den sein innerlicher Gebrauch bey Viehseuchen, den sein Gebrauch zum Düngen der Felder anrichten kann, und zum Theil angerichtet hat: Von den Verfälschungen des weissen Arseniks. 16) J. C. Suchs fortgesetzter Vortrag zur Geschichte merkwürdigen Versteinerungen und Steine S. 289–328. Zuerst aus eigener Untersuchung und Zeugnissen anderer gegen Gallandat, der zu voreilig alle in mitternächtlichen Ländern unter der Erde gefundene und für Elephantenknochen und Zähne ausgegebene Knochen und Zähne für die gleiche Theile des Wallrosses hielt: Das Urbild des Staarensteins erklärt der Verf. für eine gestirnte Röhrenforalle: Die Potsdamer Entrochiten aus Quarz sind gerade das, was die Hüttenroder Schraubensteine verloren haben; in einer Lehmgrube bey Potsdam ein Ammonshorn mit eben dem Farbenspiel, wie der kärnthnische Muschelmarmor. XVII. Rosenthal Vergleichung des Gewichts der Atmosphäre zu  
Berlin

Berlin und Padua, S. 329—336. XVIII. Dr. Weiß über die unterirdischen Waldungen, S. 337—353. Geologische Geschichte von Ostfriesland; Holzwuchs deckte den Sandboden weit früher, als Torfinoos, das noch jetzt den größten Theil dieses Fürstenthums einnimmt; die eimbrische Wafferfluth warf die Waldungen nieder; sie bestanden größtentheils aus Kienholz, das unter der Erde noch vest ist, und stärker brennt als das, welches jetzt gefällt wird. Unter dem langsamen Absterben der großen Bäume, ihrem Schatten und ihrer Fäulung nahm der Mooswuchs überhand, so daß das Land noch viele Jahrhunderte Feuerung genug hat; die oberste Rinde wird nur im Frühling leicht beschafft, in Brand gesteckt und Buchweizen darein gesät. XIX. M. E. Bloch Nachricht vom Heringsfhran, S. 354—373. Er ist weiß; dünn und wohlfeiler als Rüb- und Baumöl, brennt mit weniger Rauch als das erstere, und mit weniger Gestank als gewöhnlicher Fhran. Die Gothenburgische Kauffleute versenden jährlich 18000 Tonnen davon; die ganze Geschichte des Gothenburgischen Heringsfangs; in ganz Bahuslehn werden jährlich etwa 200000 Tonnen eingefalzen, wovon doch nur 3000—4000 Tonnen nach der mittelländischen See, eben so viel nach den canarischen Inseln, und 20000—30000 Tonnen nach Westindien gehen; die gepreßten Heringe fanden wenigen Absatz. XX. Metzger über die Elementarfibern, S. 374—380. Der Verf. fand sie dicht, und würde auch, wenn er sie eben so gefunden hätte, nicht die Folgerungen daraus ziehen, wie Hr. Merrem. XXI. J. J. Wallbaum Beschreibung des breitenasigen Hayes, S. 381—393. Sie ist nach einem

aus:

ausgestopften Felle gemacht. XXII. D. F. Müller von den Pfeilen der Schnecken; sie sind klein und weiß, und werden der einen Schnecke von der andern zugeworfen, wenn sie sich paaren wollen. XXIII. L. Spengler Beschreibung einer sehr merkwürdigen isländischen Versteinerung mit Abbildungen, S. 400–407. Der Verf. erwähnt auch dreyerley Arten von Seeäpfeln, und zwei großer Bohrmuscheln in Chalcedon, theils in schönen durchsichtiggelben, theils in bläulichten verwandelt. XXIV. Gerhard Abhandlung über den Porphyr, S. 408–431. Seine Grundlage seze bald Jaspis, bald Hornstein; in diesen liegen fremde Theile bald von mehreren, bald nur von einer Steinart, bald einzeln zerstreut, bald drüsenweise beisammen; auf Granitgebirgen macht er meistens Schichten von verschiedener Länge und Mächtigkeit aus, die auf den Granit aufgesetzt sind, im Mittelgebirge ganze Berge und mehr oder weniger beträchtliche Züge mit sehr guten und mächtigen Erzgängen, zuweilen bricht er auch in Säulen, wovon der Verf. hier ein Beispiel vom Windberge im schlesischen Fürstenthum Jauer beschreibt; diese Säulengestalt leitet der Verf. vom bloßen Spalten bey dem Austrocknen ab: Verhältniß der verschiednen Porphyrarten im Feuer, im Kohlentiegel. XXV. Scriba entomologische Berichtigungen, S. 432–442. Sie gehen hauptsächlich auf Schrank. XXVI. Siegfried und Bindheim fernere chemische Untersuchungen einiger Stein- und Erzarten; sie betreffen mehrere Abänderungen des Braunsteins von Ragnag. XXVII. Kurze Nachrichten und Auszüge aus Briefen auswärtiger Freunde, S. 457–490. Auch Tode hat in Blätter und Löcher schwämme

schwämmen die Körper bemerkt, welche Micheli für die Stamina hielt: Chemnitz von einer Art Seetulpen, die sich nach seiner Vermuthung auf S. Helena an das Schiff angelegt hatten: Sabel von einer Meerpalme in Thonschiefer bey dem Nassauischen Freystücken Wallrabenstein: Brückmann von einem Stein, der, wenn die Sonne darauf schien, einen ordentlichen, sechsstralichen feurigen Stern von sich warf. Wallbaum von einem Stück Jaspis, unter Sande nahe am Ufer des Plöner Sees gefunden, der ihm ein Stück von dem Horn eines sehr jungen Sägesfisches zu seyn scheint. Ein Beispiel von der entzündenden Schärfe der äußern harten Schale der frischen Acojournen: Lerche von der Nymph. Nat. des kaspischen Meers: Görz von einem kampfesartigen Wesen aus der Haselwurz; Mayer von den Baumzeichnungen in Chalcedonen, Achaten, Mergelschiefern, aus welchen allen er Braunstein und Eisen erhielt. Zuletzt ein Auszug aus den Lebensbeschreibungen zweyer verstorbenen Mitglieder von Gleichen und Spielmann.

It.



**Kurze**

# Kurze Nachrichten.

## 1) Gottesgelahrtheit.

Theologische Untersuchungen, von Johann Leonhard Rieger. Nördlingen, Beck 1784. 270 S. 8.

Dies ist die erste Schrift des Verfassers. Er ist ein Mann, der selbst denkt, der viel Verstand im Urtheilen beweiset, und der, wenn seine Erlernungen mit seinen Forschungen gleichen Schritt halten, einmal große Verdienste um das theologische Studium haben wird. Er hat sehr interessante Untersuchungen angestellt, deren Inhalt wir unsern Lesern vorlegen, und hin und wieder eine Anmerkung dazu machen wollen. Von theologischen Untersuchungen. Untersuchungen entstehen entweder aus Zweifeln, die man gegen gewisse Sätze vorbringt, oder aus Wahrheitsliebe, gewisse Sätze zu beweisen, die man einmal glaubt und annimmt. Sie setzen ein Subjekt voraus, das nicht schon von gewissen bestimmten Sätzen eingenommen ist, oder sich an eine Reihe von Vorstellungen gewöhnt hat, und dabey unbestimmt um das Resultat ist, das dabey herauskömmt. Es gehört deswegen besonders bey theologischen Untersuchungen ein gewisser Muth dazu, weil eine angewöhnte Denkungsart gleichsam ein Theil unser Selbst geworden ist, und weil man bey der Abweichung von der gewöhnlichen Denkungsart leicht in den Ruf des Irthums fällt. Aber dennoch hat ein jeder die Freyheit, Untersuchungen der Religion anzustellen, weil in ihr keine Grund- und keine Heuerungsrechte gelten, ihre Wahrheit nach der Mehrheit der Stimmen, sondern allein durch uns den ausgemacht werden kann. Es ist auch kein Absehung dem Protestantismus, wenn man den lutherischen

reformirten) Lehrbegriff untersucht; denn die Absicht der angsburgischen Konfession war bloß diese, die angeschuldigten Irrthümer von sich abzulehnen, und der Welt zu zeigen, daß der antipapistische Lehrbegriff nicht das Utiageheuer wäre; wofür es ausgeschrieben ward. Die Schmalkaldischen Artikel sollten auf dem mantuanischen Concilium bloß anrügen, was die Protestanten gegen die Katholiken zugeben oder nicht zugeben könnten. Die beyden Katechismen sollten lediglich den einfältigen Pfarrern der damaligen Zeit zum Unterricht dienen. Solchlich haben die großen Reformatoren des 16. Jahrhunderts den Untersuchungsgeist in den folgenden Jahrhunderten durch aus nicht ersticken wollen. Durch Untersuchungen kommt man oft auf neue Entdeckungen, in der Religion scheint indeß schon alles entdeckt zu seyn; doch bleibt noch eine anendliche Menge möglicher Kombinationsarten in den Bestimmungen und Beweisen ihrer Lehrsätze übrig, welche nach ihrer Ordnung und Anordnung entweder ein helleres Licht oder auch eine neue Dunkelheit darüber verbreiten können. Der Umfang theologischer Wahrheiten ist größer, als der Religionswahrheiten. Diese letztern müssen ausdrücklich in dem N. T. stehen. (Aber gehört nicht z. E. die Lehre von der Sonntagsfeier oder der öffentlichen und gemeinsamen Andachtsübung an diesem Tage zu den Religionswahrheiten? und dem ungeachtet wo steht sie im N. T.? Man muß nicht so ärmlich mit diesem vortreflichen Buche umgehen, und nur das für eine Lehre desselben, mithin des Christenthums halten, was als ein buchstablicher Ausspruch darinn steht; sondern auch das ist in vollem Sinne neutestamentlich, christlich und religiös, was aus den Aussprüchen des N. T. natürlich und nothwendig folgt, und was mit dem hohen und erhabenen Geiste, der darinn herrscht, genau übereinstimmt. Eine Lehre ist also auch dann im höchsten Grade christlich, wann das Gegentheil davon die großen Grundsätze des N. T. aufheben würde; und darum muß man z. E. die Lehre von der Sonntagsfeier, von der Wiedererstattung, von der Freundschaft, von der Vaterlandsliebe u. s. w. für wirklich christliche Lehren halten, obgleich kein Ausspruch für sie im N. T. steht.) —

**Von der Evidenz theologischer Wahrheiten.**  
Die christliche Religion ist ein Supplement der natürlichen, und ihr ganzer Zweck geht dahin, der Natur des Menschen ihre

Ihre ursprüngliche (richtiger ihre möglichste) Würde zu verschaffen. Die Bestreitung derselben scheint allein daher entstanden zu seyn, daß man einen höhern Grad von Evidenz ihrer Wahrheiten verlangt, als sie an und für sich selbst fähig sind. Es giebt vorzüglich drey Hauptarten, wie die Feinde der christlichen Religion sie bestritten haben, die philosophische, historische und theologische. Man nahm entweder gewisse Sätze als Grundwahrheiten an, nach welchen man ein Religionsystem bildete, und diese waren so geformt, daß die Wahrheiten des Christenthums dadurch umgefloßen werden mußten. Oder man nahm entgegengesetzte Zeugnisse aus der Geschichte, um das Christenthum, das sich ganz auf Geschichte gründet, damit unmöglich zu machen. Oder man suchte den Wahrheiten des Christenthums eine solche Mißgestalt zu geben, daß nothwendig Widersprüche aus ihnen erfolgen mußten. Diesen Bestreitern zu begegnen, gab man einmal der Theologie die mathematische Lehrart, weil diese aber auch Irrthümer zuläßet, und die mathematische Evidenz in den Religionswahrheiten nicht zu sehen war, so sprachen andere ihnen alle Evidenz geradezu ab. (Der B. sagt, die historische Bestreitung der Religion sey die schicklichste, denn die christliche Religion sey Geschichte, und beruhe auf einer Reihe von Begebenheiten, die den Menschen zur Liebe und Verehrung des wahren Gottes führen sollen. Aber ist die christliche Religion so abhängig von der Geschichte, daß man sie ohne Geschichte nicht verstehen und nicht glauben kann. Die Geschichte, darauf sie beruhen soll, kann doch zunächst keine andre seyn, als die Nachrichten von Jesus Leben, Thaten und Schicksalen. Diese waren damals das Medium, wodurch die Religionswahrheiten in die Welt kamen. Aber sind sie noch immer das Medium, wodurch sie sich in der Welt erhalten? Und wenn es einst wirkliche Thaten und Schicksale waren, können es Erzählungen von Thaten und Schicksalen eben so gut seyn? Jetzt muß wohl die christliche Religion von jener Geschichte unabhängig gedacht und auch angenommen und geküßt werden können: Ob es gleich für uns sinnliche Menschen besser zu seyn scheint, die Geschichte derselben nicht zu vernachlässigen, wie denn auch Jesus selbst durch die Anordnung des Abendmals seinen Tod, den interessantesten Theil seiner Geschichte, seinen Anhängern unvergesslich machen wollte. Aber demohngeachtet



läßt sich die Geschichte der Religion ganz abgesondert von ihren Lehren, und umgekehrt, diese lassen sich ohne jene denken, vortragen, annehmen und ausüben.) Die Evidenz überhaupt ist Faßlichkeit mit Gewißheit verbunden. Die Evidenz theologischer Wahrheiten ist die Evidenz des N. Testaments, als ihres Principiums, und da dieses meistens theils historisch ist, so beruht die Evidenz auf der Glaubwürdigkeit der Nachrichten und auf der Verständlichkeit der Lehren des N. T. Daher müssen die Nachrichten innerlich und äußerlich möglich, und von glaubhaften Leuten erzählt, auch unverfälscht bis auf uns gekommen seyn. Diese Gewißheit wird dadurch nicht vermehrt, daß man die Wahrheiten der Bibel für von Gott eingegeben ausgiebt, denn dies ist weiter nichts als eine Geschichte, die eben die Gründe für ihre Zuverlässigkeit, wie jede andere, bedarf. Man könnte indeß erwarten, daß Gott seiner Offenbarung eine größere Evidenz werde gegeben haben. (Aber es fragt sich, ob sie einer größern Evidenz fähig sey? Was gewiß und deutlich ist, das ist so evident, als es werden kann, und es käme nun darauf an, die Grade der Evidenz zu bestimmen, und zu bemerken, ob diese vorgebliche Offenbarung den höchsten Grad davon habe.) Die größere Glückseligkeit, die den Menschen mit der Offenbarung zu Theil wird, soll vermittlest des Glaubens ihnen zu Theil werden; dieser beruht auf Zeugnissen; und daher kann die Offenbarung keine andere Evidenz haben, als die der Glaube zuläßt. (Alein im N. T. wird nicht bloß Glaube auf Zeugnisse gegründet, sondern auch Ueberzeugung auf Gründe gebaut, gefodert. Jesus predigt z. B. Vertrauen auf Gott, und weist auf die Vögel unter dem Himmel und auf die Blumen auf dem Felde. Folglich hat seine Lehre nicht bloß die historische Evidenz, sondern auch die philosophische nöthig.) Weil indeß die Gründe, worauf sich der Glaube stützt, eine mathematische Evidenz haben, das ist, weil die Zeugnisse mehr als andere Zeugnisse beglaubigt sind, so ist die Evidenz des N. T. mehr als historische, obgleich nicht mathematische Evidenz. (Alein auch die historische Evidenz hat ihre Grade, und die mehr beglaubigten Zeugnisse der heil. Schriftsteller geben nur eine mehr historische Evidenz.) Die moralischen Wahrheiten des N. T. haben noch eine größere Evidenz als die dogmatischen, weil sie auch aus Gründen der Vernunft erwiesen

wiesen werden können. (Dies ist doch philosophische Evidenz!) Und die Wahrheiten, deren Nutzen wir selbst an uns erfahren können, haben eine noch größere, weil ihre Gewißheit die Gewißheit des Bewußtseyns hat. Was nun die Sächlichkeit der christlichen Wahrheiten betrifft, so ist dieselbe ganz allgemein, weil bey allen Menschen das Gefühl der Abhängigkeit von Gott und des moralischen Guten sich befindet, und es kömmt hier bloß auf die richtige Darstellung an.

Von dem Begriffe einer göttlichen Eingebung. Eingebung ist Thatsache, und wenn diejenigen, die eine erhaltene Eingebung von sich vorgeben, keine bestimmte, deutliche Merkmale davon anzeigen, so können andre sie auch nicht a priori festsetzen. In der Stelle 2 Tim. 3, 16 soll der Hauptsitz dieser Lehre seyn. Aber es ist vorerst nicht entschieden, ob θεοπνεύματος das Subjekt oder das Prädikat sey, weil das darauf folgende καὶ verdächtig ist. (Außer den Uebersetzern und Vätern läßt es bloß der Cod. Barb. 1. aus.) Denn ist es nicht gewiß, was zu Paulus Zeit die *παραγραφή* in sich faßte, und welche Bücher dazu gehörten. Jesus theilt Luc. 24, 27. das A. T. ein in νομὸν, προφητάς und ψαλμούς. Unter die letztern müßte man die Hagiographa mitrechnen, wenn die ganze Bibel hier genannt seyn soll; allein er sagt doch B. 44, daß im ganzen A. T. Weissagungen von ihm ständen (*γεγραμμένα περὶ ἐμοῦ*) und die finden sich doch in allen Hagiographis nicht. (Allein bestimmt man hier wohl nicht Jesus Ausspruch genauer, als er ihn bestimmt haben will? Heißt denn, von Jesus ist im Geseze, in den Propheten und Psalmen geschrieben, nichts anders, als, es ist von ihm darinn geweissagt? seine Thaten und Schicksale sind darinn vorher verkündigt? Man muß mit Jesus Aussprüchen nie karglich umgehen, sie haben gemeiniglich einen weiten, vielumfassenden Sinn. Und jedes Buch, jede Stelle des A. T. ist von ihm und über ihn geschrieben, die mit seinen Lehren in Verbindung stehen, die von der Abschaffung der eingeschränkten jüdischen Religion und der Einführung einer allgemeinen entweder weissagt, oder schon, wie in Salomons Büchern und im Hiob, Lehren und Wahrheiten der allgemeinen Religion mittheilt. In diesem Sinne, sagt Jesus selbst, haben die Propheten von den Juden seiner Zeit geweissaget: Sie haben Augen, und sehen nicht, Ohren, und hören nicht u. s. w.) Auch kann θεοπνεύματος sehr gut aktive genommen werden: „die ganze Schrift ist von

Gottes Geiste voll, haucht lauter göttliche Gesinnungen ein.“ (Und zu diesem allen kommt noch das hinzu, daß denn doch hier bloß vom A. T. und nicht vom N. geredet werde.) Eben das gilt von 2 Petri 1, 20, wo nur eine göttliche Eingebung den Propheten in der Verkündigung künftiger Vorfälle versichert wird. (Aber wie kann Petrus davon ein Zeugniß ablegen, da er von einer fremden und entfernten Thatsache spricht?) Auch Math. 10, 19 beweiset die vorgedachte Eingebung nicht, denn daraus, daß Jesus seinen Schülern hier verheißt, der h. Geist werde ihnen Muth und Stärke einflößen, die Leiden mit Gedult und Standhaftigkeit zu ertragen, folgt noch nicht, er werde ihnen bey Abfassung ihrer Schriften Unterricht geben. Eben so wenig läßt sich die Eingebung aus Joh. 14, 26 darthun, denn er verspricht seinen Jüngern bloß, daß der andere Lehrer den von ihm angefangenen Unterricht fortsetzen, nicht aber daß er Gedanken und Worte bey der Abfassung ihrer Schriften unmittelbar in ihnen hervorbringen werde. (Der Verfasser fragt hier: könnte man nicht aus dieser Stelle zugleich schließen, daß Jesus kein bloßer Religionslehrer hat seyn wollen? nämlich, weil er selbst sonst nicht nöthig gewesen wäre, und nur statt seiner jener andre Lehrer, der h. Geist, hätte gesandt werden dürfen. Allein, wie folgt das? Ist der A b c Lehrer deswegen unnöthig, weil der Schüler noch einen andern bedarf? Mußte nicht Jesus Person, sein sichtsbares Leben, sein ganz menschliches Betragen, seinen mündlichen Unterricht erst recht ins Licht setzen? Und konnte bloße Begeisterung und lebhaftte Empfindung wohl diesen Unterricht ersetzen?) Jesus Weissagung zielt hier bloß auf die Geschichte am ersten Pfingsttage, deren eigentlicher Gehalt aber uns unbekannt ist. Endlich kann man auch die Eingebung im Sinne unsrer Dogmatiken nicht aus 1. Kor. 2, 4 darthun, denn P. will nur sagen, daß er nicht lehre durch rhetorische Kunst und sophistische Ueberredung, sondern er lehre Wahrheiten, wodurch geistreiche Gesinnungen erweckt würden, die sich denn auch an den Menschen durch neue bessere Denkungsart bewiesen. (Der Verfasser irrt, wenn er sagt, daß hier λογος unächt sey; er will sagen *νομασμός*.) Es ist also keine Schriftstelle vorhanden, die einen vollständigen Begriff von der Eingebung mittheile. Und wenn nur unsre sogenannten göttlichen Schriften den Charakter haben, daß sie, mehr als andre, göttliche Gesinnungen einflößen

flößen, so verdienen sie schon darum allein den großen Namen. Und wenn erwiesen ist, dies oder jenes Buch stamme von einem durch Gott erleuchteten Manne her, er hat es gewiß zu der Zeit geschrieben, und die Folgezeit hat es nicht verdorben, so ist das Buch so gut als eingegeben.

Von den Merkmalen einer göttlichen Eingebung. 1) Alles das muß als von Gott eingegeben gedacht werden, was die h. Schrift als Reden Gottes anführt, also im A. T. Gottes, und im N. Jesus Aussprüche. (Könnte nicht manche Rede Gottes im A. T. ihm nur in den Mund gelegt, und als Rede Gottes von dem heil. Geiste im Affekte angekündigt seyn, unerachtet die Rede selbst Gotte so angemessen ist, als wenn er sie wörtlich ausgesprochen hätte?) 2) Alles das ist von Gott eingegeben, was Jemand ausdrücklich auf Gottes Befehl redet, vorausgesetzt, daß sein guter moralischer Charakter und die Anwendung seiner Reden auf gute moralische Gesinnungen dieses Vorgeben unterstützen. (Aber ist das nicht ein Zirkel?) Dahin gehört manche Stelle in den Propheten, und in der Apostelgeschichte, wenn Jemand πληρης πνευματος redet. (Das heißt indeß oft nichts anders, als: voller Begeistung, mit Wärme und Affekt, mit einer Theilnehmung des Herzens, die den Redenden eine große Lebhaftigkeit im Vortrage mittheilte.) 3) Wenn solche Gegenstände beschrieben werden, deren Kenntniß dem Verf. ohne eine göttliche Belehrung unmöglich, wenigstens unwahrscheinlich ist, so sind sie ihm von Gott eingegeben worden. Z. B. die Wahrheit von der Vereinigung der Juden und Heiden zu Einer Religion, die Abschaffung des Judenthums, und der allgemeine Antheil, den die Menschen ohne Unterschied an Jesus Lehre haben sollen; ferner die Versicherung von den vortheilhaften Folgen derer, die an Jesus Verdiensten einen wahren Antheil nehmen, und von der glücklichen Zukunft derer, die um Jesus willen leiden müssen; endlich daß die ungeheuchelte Tugend ihren Lohn im Himmel finde. (Aber wenn die Apostel in ihren Briefen diese Lehren verkündigten, was thun sie anders, als das wiederhohlen, was sie in ihrem Umgange mit Jesus gehört und so oft wiedergehört hatten? Finden sich nicht in seinen Reden alle diese Lehren (μυστηρια) ganz wörtlich. Wenn Jesus sagt: Sie werden kommen vom Morgen und vom Abend — es kommt die Zeit,

daß man Gott nicht mehr anbeten wird, weder auf Moria noch auf Garizim — Geht in alle Welt, und macht alle Völker zu meinen Jüngern — Wer mich liebt, den wird mein Vater lieben, und wir, er und ich, werden zum Vater kommen u. s. w. so ertheilt er seinen Jüngern die Grundsätze, die sie denn nur nach Maasgabe der Umstände weiter ausbildeten oder nur anwendeten. Die Apostel nennen diese Lehren mit Recht *μυστήρια*, weil sie sie ohne Jesus Unterricht nicht wissen würden, weil es kein Auge vorher gesehen, und kein Ohr gehört hatte u. s. w.) 4) Die Ankündigungen der vorstehender zufälliger Begebenheiten, deren Erfolg gewiß ist, sind eingegeben, weil sie nicht Produkte der Reflexion und der Einbildung seyn können. Dergleichen Eingebungen sind also die Weissagungen der Propheten im A. T. (und Jesus im N. T.) Die Natur der Weissagungsgabe ist das Vermögen, das Zukünftige voraus zu erkennen. Weil es aber unmöglich ist, solche Sachen selbst darzustellen, ohne die Weissagungen in Geschichte zu verwandeln, so mußten der Einbildung solche Bilder vorgestellt werden, die der Sache ähnlich sind. Diese materischen Vorstellungen mußten also so ausfallen, daß man die Kopien, oder die Sachen und Personen, nicht klar und deutlich erkennen konnte, bis das Original selbst vorzeiget ward, in dem man alle diese Züge vorfindet. Ihr Zweck, daß sie ein Creditiv der Wahrheit der verkündigten Lehre seyn sollten, verstattete ihnen auch keine größere Deutlichkeit in Ansehung der zukünftigen Erfüllung. Ein Gesicht oder Traum mußte etwas den Träumen ähnliches enthalten, wenn die Vorstellung derselben der Wahrheit nicht widersprechen sollte. Die Dunkelheit macht also ihr Ansehen nicht wankend, sondern bestätigt es vielmehr. Endlich 5) die allgemeine Brauchbarkeit der in der Schrift vorgetragenen Sachen zur Glückseligkeit des Menschen ist ein Charakter göttlicher Eingebung. (Vielleicht der sicherste und einzige, ob er gleich der Schrift nicht allein und ausschließend eigen ist.) Dagegen ist nun nicht eingegeben, was auf dem deutlichen Zeugnisse der Sinne der Schriftsteller beruht, wie Johannes von sich sagt; was wir gesehen und gehört haben; oder was sie aus vorhandenen Denkmälern hernehmen, dergleichen Moses thut; oder wenn sie selbst versichern, daß sie hier oder da nach dem Maas ihrer Erkenntnis reden, wie Paulus. Auch alles, was  
der

der Forschungsgeist, die Erfahrung und das Nachdenken sie lehrt, kann man nicht Eingebung nennen.

**Beurtheilung einiger Auslegungsregeln.** 1) Der reichste und fruchtbarste Sinn ist der richtigste. Aber diese Regel beruht auf der Hypothese, daß Gott der unmittelbare Urheber der Schrift und der Eingebener auch ihrer Worte gewesen sey, und daß er die Dinge von allen Seiten durchschaue, da er doch, wenn er mit uns reden will, sich zu unsrer Eingeschränktheit herablassen muß. 2) Man muß nicht von der gewöhnlichen Bedeutung der Worte ohne Noth abgehen. Allein welches ist die Noth, die hier zwingt? Die Regel sollte so heißen: in dunkeln Stellen muß man die Hauptbedeutung eines Wortes auffuchen, aber mit der nöthigen Behutsamkeit nicht abgeleitete Bedeutungen zu Hauptbedeutungen machen. 3) Man muß nicht jeden Ausspruch der Bibel wörtlich und allgemein verstehen, sondern das Lokale davon absondern. (Eine sehr wahre Regel, die ihre Existenz und Unterstützung hauptsächlich, wo nicht allein Hrn. Eemler zu danken hat.) 4) Die Worte des Dichters muß man anders verstehen, als die Worte des Geschichtschreibers, denn jener erweitert seine Vorstellungen durch Bilder, dieser erzählt simpel und genau. 5) Die Weissagungen muß man nicht nach der geschehenen Erfüllung derselben, sondern nach der Absicht des Weissagers und den Umständen, darinn er war, deuten. 6) Die Aussprüche der Bibel müssen nach der Glaubensanalogie erklärt werden. Eine sehr gewißbrauchte Regel, (und die höchstens nur bey Einem Buche, nicht aber bey einer Sammlung von Büchern, die verschiedene Verfasser haben, dergleichen die Bibel doch ist, Anwendung leidet. Uebrigens ist die Unternehmung des Verfassers sehr nützlich, die hermeneutischen Regeln festzusetzen, die als Hauptregeln bey der Auslegung der Bibel gelten können, weil der Uneinigkeit in der Theologie nothwendig weniger werden müssen, je einlaier man in den Grundsätzen der Auslegung ist.)

**Von dem Begriffe des Wortes Gottes.** Wort Gottes kann heißen, eine Rede die von Gott herrührt, oder die göttliche Wahrheiten enthält, oder die göttliche Gesinnungen einflößt. Eine Rede rührt von Gott her, wenn er sie entweder selbst bekannt macht, wie ehemals die Orakel in der Cistshütte der Juden waren, oder wenn er sie durch

andere mittheilt, dergleichen durch Jesus geschah. Eine Wahrheit ist ferner dem Inhalte nach göttlich, wenn sie sichtbare Beziehung auf Gott und die Liebe zu ihm hat. Und endlich ist die Wahrheit göttlich, die Gefinnungen einflößt, welche die menschliche Glückseligkeit in diesem und dem künftigen Leben befördern. Folglich kann auch die Philosophie Gottes Wort in sich fassen, und auch unter den Heiden Gottes Wort sich befinden. Wenn nun aber Gottes Wort sonderlich die Wahrheiten der Bibel heißen, die die Menschen zu ihrer Glückseligkeit führen, so fragt es sich, ob dann, wenn dies geschieht, Gottes Wort durch seine eigene Kraft, oder noch durch eine besondre göttliche Kraft wirkt. Nach den Grundsätzen der Vernunft ist beides möglich, es kommt also auf die eigenen Aussprüche der Bibel an, die aber, wie z. B. Jesus Gleichniß vom Sâmanne Luc. 8. für das erstere sind.

**Von dem Unterschiede des Wortes Gottes und der h. Schrift** Wort Gottes bezieht sich immer auf den göttlichen Unterricht, der allezeit dem Orte, der Zeit und den Kenntnissen der Menschen angemessen ist, welchen er erteilt ward, ohne darauf zu sehen, ob es schriftlich oder durch Zeichen geschah. Als dieser Unterricht von Zeit zu Zeit aufgeschrieben und in Schriften gesammelt ward, so entstand bey den Juden der Name h. Schrift. Diese ist also die Sammlung derjenigen Bücher, darinn die jüdische gottesdienstliche und bürgerliche Staatsverfassung beschrieben war, und dies und nichts mehr heißt im N. T. γραφή, γραφή ἁγία oder *laga grammatix*. Wort Gottes und h. Schrift verhalten sich also zu einander wie species und genus, in der Schrift ist das Wort Gottes enthalten, aber die Schrift ist nicht das Wort Gottes. Die Bücher der Schrift sind uns daher auch verschiedentlich werth, und nur das ist in der Schrift Gottes Wort, was den Menschen nach Verstand und Willen besser.

**Von dem Erkennißgrunde des Wortes Gottes.** Das ist freylich die h. Schrift, aber nicht gerade in allen ihren Büchern, auch haben Jesus und die Apostel nie die Pflicht eingeschärft, eine gewisse Zahl von Schriften zum Grunde ihrer Religion zu legen. Der Verfasser urtheilt hier ganz mit Hrn. Semler, also werden die Leser den fernern Inhalt der Abhandlung schon kennen.

Don

**Von dem Endzwecke des Wortes Gottes.** Dieser ist, theils die verderblichsten Irrthümer und Vorurtheile, nicht gerade alle und jede Irrthümer und Vorurtheile, zu benehmen (*συνεργία*); theils die Erkenntniß göttlicher Wahrheiten zu verbessern, entweder durch Entdeckung neuer Wahrheiten oder Erweiterung alter (*αληθσία*); theils die Glückseligkeit des Menschen zu befördern, so weit er derselben seinen Kräften nach fähig werden kann, und zwar in dieser und in der künftigen Welt (*ζωή*).

**Von dem Inhalte des göttlichen Wortes.** Das wesentliche desselben beruht auf diesen zwey Wahrheiten: Es ist ein Gott, Schöpfer und Beherrscher der ganzen Welt, und Jesus ist sein Gesandter, die Menschen dieser Herrschaft Gottes zu unterwerfen. Die Eintheilung in Gesetz und Evangelium ist unrichtig und unnütz.

**Von dem Gebrauche des göttlichen Wortes.** Dieser ist verschieden nach den Subjekten, die es gebrauchen sollen. Anders liest die Schrift der Gottesgelehrte, theils um die Geschichte der Religion, theils den Lehrbegriff derselben zu seiner eigenen Ueberzeugung und zur Belehrung und Besserung andrer daraus herzunehmen. Anders liest sie ein anderer, der soll nur das göttliche Wort in der Schrift auffinden und zu seinem Nutzen verwenden. — Der Recensent hat bey den letztern Abschnitten es sorgfältig vermeiden müssen, etwas dagegen zu erinnern, weil er bey den erstern zu weitläufig geworden war. Der B. hat aber auch die Untersuchungs-methode nicht beybehalten, sondern blos die Resultate seiner Untersuchungen mitgetheilt, wodurch sie nicht mehr das Interesse der erstern Abhandlungen haben.

Dr.

**Magazin für Kinder Gottes.** Erstes, zweytes, drittes Quartal. Halle bey Kurt. gr. 8. 1784. Zusammen 22 Bogen.

**R**ecens. liebt alle Kinder Gottes von Herzen: aber er findet sie von verschiedener Art. Einige überzeugt von der Liebe Gottes in Christo, überzeugt, daß alle seine Gebote Glück und Heil für die Menschen sind, bemühen sich, Gott



und ihrem Nächsten redlich zu dienen: andre setzen die Religion in Empfindungen und suchen sie recht sinnlich zu machen. Jene müssen diese nicht verachten, und diese sich nicht allein für fromm halten. Von letzterer Art ist der Verf. dieses Magazins, und was er sammelt, ist nur für Christen seines Geschmacks. Das erste Quartal enthält ein paar Lieder mit Anmerkungen begleitet. Wir wollen zur Probe die erste Strophe hersehen:

Mein Lustplatz Golgatha,  
 O Platz, wo ich mein Leben  
 Am Stamm des Kreuzes schweben  
 Und für mich leiden sah!  
 Platz, wo ich jetzt noch stehe,  
 Und Gott und Wunden sehe!  
 Ich wachse ein in dir,  
 Ich leb und sterbe dir.

Zwischen beyden Liedern stehet etwas aus dem Lebenslauf eines guten einfältigen Mädchens in Westphalen, welches sehr sinnlich gedacht hat.

Das zweyte Quartal enthält auf jeden Tag im Jahr einen kurzen Spruch aus der Bibel mit kurzen Anmerkungen für Prediger. Recht gut: aber ein rechtschaffener Lehrer wird bey Lesung der heil. Schrift eben so gute und oft noch bessere Sprüche für sich finden.

Das dritte Quartal enthält einen Auszug aus einem Tagebuch einer gottseligen Gräfin. Daß ein Christ jeden Abend sich prüfet, wie er den Tag zugebracht, ist eine heilsame Pflicht: aber das Aufschreiben möchte wohl nicht eben nützlich seyn. Man findet in diesem Tagebuch alle Tage einerley. Die gute Gräfin betet, liest, und dann geht sie in die häufig gehaltenen Erbauungstunden. Eigen ist es, daß sie bey ihrem Umgange mit so vielen Predigern keinen deutlichen Begriff vom Christenthum hat. Nach ihrem eigenen Bericht ist sie von Kindheit an fromm gewesen: und doch wünschet sie beständig zum Durchbruch zu kommen. Der Durchbruch ist doch nichts anders, als eine wirkliche Aenderung des Sinnes. Diese war bey ihr nicht nöthig: sie gehöret zu den Seelen, die der Buße nicht bedürfen. Und denn klagt sie beständig über Zerstreuung und Kälte. Ein Christ

Christ geräth beym Gebet und geistlichen Betrachtungen zuweilen in ein besonderes Feuer: aber dieses kann nicht beständig anhalten. Das Christenthum ist nicht beständig Affekt, sondern eine Ruhe der Seelen in der Gnade Gottes und eine treue Beobachtung seiner Berufsgeschäfte. Am Ende sticht eine schreckliche Geschichte von dem Lebensende eines Nuchlosen.

Nf.

Sollte es denn keinen schädlichen Einfluß auf das praktische Christenthum haben, wenn man die Gottheit Christi läugnet? von Christian Friedrich Engelmann, Pastor in Lampersdorf und Senior des Steinauschen Kreises. Glogau bey Günter, 1784. gr. 8. 11 Bogen.

**W**iederum ein Beyspiel, wie ein Mann von guten Einsichten und redlichen Herzen, durch ein altes Vorurtheil eingenommen, alles hervorbringe, seine Meynung zu behaupten, es sey richtig oder unrichtig gedacht. Der Verf. will die völlige Gleichheit des Sohnes mit dem Vater aus dem schädlichen Einfluß der gegenseitigen Meynung in das praktische Christenthum beweisen. Er sagt, mit Bezweifelung der Gleichheit fiel das ganze Christenthum hinweg. Fuß vor Fuß dem Verf. zu folgen, verbietet der Raum: wir wollen nur etwas anführen.

„Wahres Christenthum, sagt er, ist Liebe, Dank und Zuversicht gegen Gott. Ist der Erlöser nicht im höchsten Verstande Gott: so wird Liebe, Dank und Zuversicht geschwächt.“ Lieber Herr Verfasser, wenn Gott mich Unwürdigen begnadiget, wenn er einen so vollkommenen Geist, der höher als ein Engel ist, in die Welt sendet, und ihn zu meinem Besten gar in den Tod gehen läßt: das sollte nicht die größte Liebe, den größten Dank und die völlige Zuversicht wirken? Unverschämt wäre es zu verlangen, daß Gott selbst käme. Seines Gleichen kann er nicht schicken, der existirt nicht; sonst wären zween Götter, und ein Gott müßte den andern schicken. So wäre auch der Gesendete dem Sendenden subordinirt, und also nicht gleich. Hat mir Gott  
seiner

seinen Sohn geschenkt, denkt der völlig beruhigte Christ, wie sollte er mir mit ihm nicht alles schenken. Das Wichtigste, was der Verf. vorzubringen meynt, ist die anbefohlene Anbetung Jesu Christi Phil. 2. 10, 11. „Ein Christ, sagt er, der Christo nicht gleiche Gottheit mit dem Vater giebt, ist nothwendig hierbey sehr bekümmert und ängstlich. Betet er Christum nicht an, so sündigt er: betet er ihn an, so sündigt er ebenfalls; denn er giebt die Gott gebührende Ehre einem andern.“ Wie schwach ist dies gedacht! Seines Vaters Willen zu erfüllen und Millionen vernünftiger Geschöpfe zu beglücken, erniedriget sich der Sohn Gottes bis zum schmachlichsten Tode. Gott erhöhet ihn, und setzet ihn über das ganze menschliche Geschlecht. Sollte ich den nicht als meinen Herrn bekennen, und die Knie vor ihm beugen, den Gott wirklich zu meinem Herrn gemacht hat? Und nach der ausdrücklichen Anzeige des Apostels fällt die Verehrung Christi auf den Vater, als den allerhöchsten Herrn zurück. Was sollen sonst die Worte, die er hinzusetzet, zur Ehre Gottes des Vaters. Die Verehrung des Statthalters ist eine Verehrung seines Königes? und so erklären sich die Worte Jesu, die der Verfasser auch anführet. Alle Menschen sollen sowol den Sohn als den Vater ehren, und wer den Sohn nicht ehret, verachtet eben den Vater, der ihn gesandt hat. Alle diese Sprüche zeugen gegen die Meynung des Verf. und unser göttliche Erlöser selbst bekennet mit dürren Worten: der Vater ist größer, denn ich.

Der Verfasser ist so billig, daß er unter denen, die die Gleichheit des Sohns mit dem Vater nicht glauben, rechtschaffene Christen findet: und diese sind es eigentlich für die er schreibt. Wie wird er diese von dem schädlichen Einfluß der geglaubten Ungleichheit überzeugen, da ihre eigene Erfahrung sie eines andern belehret? Christus ist ihre ganze Beruhigung und Freude. Ich hatte einen Nachbarn der mit besondern Segen arbeitete, und noch verehren sein Andenken viele Seelen, die er Christo zugeführt hat. Er wandelte im Glauben, und starb mit außerordentlicher Freudezeit. Und dieser war nach der Sprache der Polemiker ein Arianer. Gott schenke mir das Ende dieses Verachten! dies wünsche ich auch dem Verfasser, er verdienet es; denn selbst in einer Streitschrift bezeugt er sich als einen Christen.

Xf.

Sämmt:

**Sämmtliche Schriften von Johann Friedrich Jakob. Zweyter Theil. Hanover bey Helwing, gr. 8.**

Dieser Theil enthält erstlich eine Sammlung von Abhandlungen, die zur Naturlehre gehören, zum andern von theologischen Schriften, die mehresten stehen bereits in den handverischen wöchentlichen Anzeigen. Drittens den Versuch eines Beweises eines in der menschlichen Seele von Natur liegenden Eindrucks von Gott und einem Leben nach dem Tode.

Bei der ersten Sammlung fällt zu dieser Zeit, da man das ganze Geisterreich gern aus der Welt verbannen möchte, sehr auf, daß der Verfasser Geister als wirkende Ursachen bey dem Bau der Welt mit auftreten läßt. Ein wenig mehr philosophische Einsicht und Genauigkeit würde den Verfasser bewogen haben, sich anders auszudrücken.

Unter den theologischen Aufsätzen sind die Gedanken von der Erziehung junger Geistlichen lesenswürdig; obgleich die melancholische Laune des Verf. zu weit gehet. Das eigentliche Amt eines Predigers ist doch der Vortrag, und eine gute Stimme und Aktion sind es, die dem Vortrag das Leben geben. Mit Recht tadelt der Verfasser, daß für die Erlangung dieser Geschicklichkeit auf hohen und niedrigen Schulen sehr schlecht gesorgt worden. Mit Recht fordert er, daß in den untersten Klassen der Schulen bis zu den obersten und selbst auf der Akademie für reine Aussprache, gute Deklamation und Aktion Sorge getragen werde. Aber wo finden wir Schullehrer und Professoren, die selbst eine gute Aktion von Deklamation besitzen.

Ein Polyhistor soll der junge Geistliche nicht werden, aber Hebräisch und Griechisch muß er nothwendig lernen. Sehr irret der gute Verfasser, wenn er meynt, ein Prediger könne und solle kein Exeget seyn, die christliche Lehre sey in den symbolischen Büchern festgesetzt, nach denselben müsse er lehren. Ich erstaune über das Urtheil dieses redlichen und gelehrten Mannes. Wir werden ja auf die Bibel verpflichtet. Der Verfasser irret offenbar, wenn er vorgiebt, daß ein junger Geistlicher weder Zeit noch Kosten habe, diese Sprachen zu lernen. Wenn er nur auf einer guten Schule gehörige

gehörige Zeit aushält, kann und muß er so weit kommen, daß er die Bibel mit Hilfe eines guten Wörterbuchs ziemlich verstehen kann. Wenn er auf der Akademie auch gar keine Zeit hätte auf diese Sprachen zu verwenden, welcher Fall doch nicht leicht seyn wird; so kann der Kandidat in der Kondition diese Sprachen fortsetzen, wenn er nur die Morgenstunden recht nutzen will. Rec. redet aus Erfahrung. Und wenn er ins Predigtamt kommt und kein Ackermann wird: wie ruhig, wie vergnügt kann er da seine Bibel studieren. Er braucht keine große Bibliothek. Zu der deutschen Uebersetzung kann er leicht eine lateinische und französische, eine Paraphrase, und zu jeder Sprache ein gut Wörterbuch sich anschaffen. Es ist wahr, selbst große Kritiker sind über den Verstand etniger Wörter streitig; aber wenn auch hier und dort ein Wort dunkel bleibt, daran ist dem Theologen wenig gelegen: es sind deutliche Stellen genug vorhanden.

Rf.

Heinrich Sanders, Professors am Gymnasio illustri in Karlsruhe, Predigten für alle Stände. Leipzig bey Jakobäer, 1783. Erster Band, gr. 8. ein Alph. 6 Bogen. Zweyter Band, ein Alph. 7 Bogen.

Der Titel würde besser heißen: Predigten für denkende Zuhörer in allen Ständen. Wahr ist es, diese Predigten enthalten die wichtigsten Lehren für alle Stände. Auch dem höchsten wird nicht geschmeichelt. Aber da die Gedanken gründlich und recht ineinander gedrängt sind: so erfordern sie einen geübten Verstand; und den hatte die Versammlung, vor welcher diese Predigten gehalten worden sind. Der Styl ist nachdrücklich aber Wortreich, wie alle Sandersche Schriften, und zuweilen ist der Ausdruck unrichtig. Wir wollen zur Probe eine kurze Stelle, wie sie uns vorfällt anführen. Sie ist der Anfang der Charfreypredigt 1. Band, S. 278. „Das ist ein Tag, m. Fr., an dem eure Lehrer für euch nichts, oder an dem sie alles thun sollten. An dem Tage, da Jesus Christus sterben mußte, hätten wir da nicht

„nicht beynahe ein Recht, von euch zu erwarten, daß ihr uns, ehe wir noch den Mund aufthun, mit einem Ueberfluß der heiligsten und frommesten Bewegungen entgegenkämet, daß wir mehr Begleiter, Zuschauer, Theilnehmer, und Bewunderer eurer Andacht, als Erwecker und Anführer wären, daß wir da die ganze Summe der herrlichen Wirkungen voi. dem Unterricht, den ihr im ganzen Jahr genossen habt, von euch allen an den Altären der Religion zusammengetragen sehen könntet? Sollten wir nicht denken, daß heute jeder unter euch an unsre Stelle treten, sein eigener Lehrer werden, sein Haus in einen Tempel verwandeln, die Seinigen um sich herum versammeln und der Regel des Gesandten Gottes folgen werde: ermahnet euch selbst alle Tage? Ist dies nicht die wichtige unschätzbare Zeit, wo ein brennender Eifer das Volk der Christen ergreifen, und euch alle treiben sollte, euch selbst in der Dankbarkeit, in den Ergießungen der Andacht, im Geist der Ächten und frommen Gottesverehrer, im Kampf mit der Sünde, im Ringen und Streben nach Vollkommenheit zu übertreffen? Am Grabe Jesu Christi, wer sollte da nicht an letzte Stunden denken, und sich mit allen den Empfindungen bekannt machen, die sich dann gewiß in der Tiefe der Seele regen werden? Wenn uns Gott das Glück, solche Zuhörer zu haben, erleben ließe, nun so würden wir uns an eurer Frömmigkeit erquicken. — Aber ach ein einziger Blick in die Welt raubt uns diese süße Vorstellungen, und verschleucht so vortrefliche Ahnungen. Indem wir vorher in Gedanken die Menge, die uns hier umgibt, durchlaufen haben, drängte sich uns der Gedanke auf, daß wir viel mehr alles für euch thun, und am Todestage des Erlösers jeden unter euch das Rührende und das Schreckliche der Religion zur Aufmunterung und zur Warnung, zur Stärkung und zur Erschütterung vorhalten müßten.“

Im ersten Bande sind zwanzig Predigten. Im andern eben so viel. Die Materien sind wichtig, und die Texte frey gewählt. Wir können dieses Buch allen die gründliche Erbauung suchen, bestens empfehlen, auch Prediger und Kandidaten werden es mit großem Nutzen lesen: wenn sie auch vor dem Landvolk den Ton etwas ändern müßten.

Rf.

Kurze

Kurze Apologie des priesterlichen Segens 4. Mos. 6, 24, 25, 26. Von Johann Heinrich Pratje Gen. Sup. Bremen bey Förster 1783. 8. 4 Bogen.

**D**er Pastor Lappenberg und der Geheimte Kirchenrath Seiler verwerfen den in unsrer Liturgie aus dem alten Testament beybehaltenen priesterlichen Segen, und nennen ihn unnatürlich, für Christen unschicklich. Pratje hält es nicht für Unrecht diesen Segen abzuschaffen; er findet für gut, ihn mit den N. T. Segenswünschen zuweilen abzuwechseln: sucht aber zu beweisen, daß die alte Segensformel weder etwas unnatürliches für Christen noch unschickliches in sich halte. Es dünkt uns Hr. Pratje streitet de lana caprina.

Kf.

Anekdoten für Christen und auch für solche, die es nicht sind. Fünfter Theil. Leipzig bey Heinsius 1783, 8. 1 Alphabet.

**D**ie gute Aufnahme der vier ersten Theile hat den Verf., den Prediger Kirsch in Ebersdorf, bewogen, diesen Theil hinzuzusetzen: welcher eben die Absicht und Einrichtung wie die vorigen hat. Der Verfasser wird oft gar zu weit schweifig.

Kf.

Versuch einer praktischen Anweisung zum Katechisiren, in Frag und Antwort (von dem Rand. Wohlers). Göttingen bey Dietrich 1784. 8 Bogen.

**U**nter so vielen Anweisungen zum Katechisiren verdient dieser Versuch vorzügliche Billigung. Der Verfasser hat sich nach folgenden Grundsätzen gerichtet: 1) Antwortet das Kind unrichtig, so sage ich ihm nicht gleich die richtige Antwort, sondern forme die Frage anders, um zu sehen, ob  
die

die Frage etwa nicht deutlich genug war; glaube ich mich nicht deutlicher ausdrücken zu können, so suche ich die Fragen auf die eignen Empfindungen des Kindes zurückzuführen; 2) kann ich das nicht, so suche ich dasselbe durch Anführung ähnlicher Fälle, oder durch Beispiele auf die Antwort zu helfen. 3) oder durch Umwege darauf zu bringen; ich wiederhole auch die Frage, wenn ich sie nicht näher legen, noch durch Beispiele zur richtigen Antwort bringen kann, um die Aufmerksamkeit zu reizen. 4) Giebt das Kind eine unrichtige Antwort, so verfolge ich es mit Fragen so lange, bis es die Unrichtigkeit seiner Antworten einsieht, und auf die richtige geleitet wird; wenn 5) die Kinder einigermaßen richtig antworten, so lasse ich die Antworten paktiren, weil durch beständiges Verbessern die Kinder mißvergnügt und muthlos werden. Diese Regeln sind in der Anwendung ganz richtig und nützlich, nur mit der fünften sind wir nicht zufrieden. Einigermassen richtig ist doch unrichtig, und warum sollen sich Fehler in der Erkenntniß festsetzen, die nachher ohne viele Mühe nicht wieder auszurotten sind. War die Antwort einigermaßen richtig, so hält es nicht schwer, das Fehlende hinzuzusetzen, und dem Kinde zu sagen, du hast recht: aber das gehört auch noch dazu, nun ist es ganz recht. Dabey wird nie ein Kind muthlos werden.

Der Verf. verdient alle Aufmunterung, nach seinen Regeln fortzufahren, obgleich die Ausübung derselben uns noch nicht ganz Gnüge geleistet hat. Er verläßt nämlich zu schnell die Sache, die in Rede steht, dringt nicht tief genug in Entwicklung derselben ein, und wirft auch die Sätze zum öftern untereinander. Verbessert er dies, so kann sein Vortrag mit der Zeit sehr nützlich werden.

II.

Der lebende Luther in seinem kleinen Catechismen, zur Vorbereitung auf das Abendmahl, von J. Ch. Ritter, Domprediger in Naumburg, Wittenberg bey Ephraim 1784. S. 256.

**W**ürde sich schämen, sich so dargestellt zu sehen.

II.

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 24

Die



Die wahre Religionslehre der Herrnhuter Brä-  
dergemeine. Dritte Ausgabe. 1784. 5 Bo-  
gen in 8.

Seitdem die Brädergemeine ihr Religionsystem gelau-  
tert und nach den hellern Begriffen anderer evangelis-  
chen Partheyen verbessert hat, muß man das Charakteris-  
tische derselben nicht mehr in der Lehre, sondern blos in der  
Disciplin suchen. Daher unterschidet sich dieser Katechismus,  
dessen Verfasser Hr. Samuel Lieberkühn, und dessen Hers-  
ausgeber Hr. Bischof Spangenberg zu Herrnhut ist, fast  
gar nicht von ähnlichen Büchern in der Lutherischen Kirche.  
Er enthält in verschiedenen Kapiteln kurze Lehrsätze, ohne  
Erklärung und Anwendung, mit untergesetzten biblischen  
Sprüchen aus Luthers Uebersetzung, und wenn ein verständ-  
iger Lehrer das Buch erklärt, so mag es für die Bräders-  
gemeine von einigem Nutzen seyn. Eine Jugend, der die  
Zerstreuungen des Lebens beynahe ganz abgeschnitten sind,  
und die auch im vollkommnern Alter vor vielen Verführun-  
gen zum Bösen ziemlich gesichert ist, bedarf schon (wie man  
glauben möchte) nicht so sorgfältig unterrichtet, so stark über-  
zeugt, so mächtig erschüttert, und für dem Irrthum so vors-  
ichtig verwahrt zu werden, wie es unter uns bey andern  
Umständen nöthig ist. Dies ist unterdessen nur ein falsches  
Vorurtheil. Denn wenn ein junger Mensch einmal aus der  
engen Bräderverfassung in die Welt kömmt, muß er richtige  
und deutliche Begriffe haben. Daher wünscht der Recensent,  
daß die künftigen Herausgeber desselben noch immer mehr  
strenge Auswahl der biblischen Stellen, noch genauere An-  
ordnung der Wahrheiten, und vor allen Dingen noch sorg-  
fältigere Rücksicht auf die Brauchbarkeit der angeführten  
Lehrsätze beobachten möchten; denn Wahrheit ist ja auch  
in allen ihren Folgen Wahrheit, und man kann sich ihr nie-  
mals zu sehr nähern, sich nie ohne Schaden von ihr entfern-  
nen. So sieht der Rec. nicht ein, warum das vierte Kap.  
handelt von Jesu Christo unserm Heilande, und denn das  
siebente noch einmal von Jesu Christo dem Sohne Gottes.  
So ist das dreyzehnte überschrieben: von der Heiligung;  
und man erwartet darinn die Anweisung zu einem heiligen  
Leben. Allein es enthält blos diese Sätze, daß ein heiliges  
Leben

Leben nöthig sey, daß man sich deswegen der Mäßigkeit und Keuschheit befleißigen müsse, und daß man nicht aus eigener Kraft, sondern durch Gottes Wirkung heilig werde; und erst das zwanzigste Kapitel trägt unter der Ueberschrift, von den Geboten Gottes, die christliche Moral vor. Dies scheint sehr gegen die gute natürliche Ordnung im Unterrichte zu seyn, worauf doch in Absicht der Klarheit der Begriffe gewiß sehr viel ankömmt. Nächstdem wünschen wir manche Lehrsätze weg, die uns ganz unfruchtbar für das Herz vorkommen, und wenigstens nicht in den Elementarunterricht der Religion gehören. 3. B. Jesus ist empfangen von dem heil. Geiste; er ward am achten Tage beschnitten und Jesus genannt; Jesus ist der Messias (ein Satz, der nur gegen Juden bewiesen werden darf); er ist unser Fürsprecher bey dem Vater; der heil. Geist wohnt in den Gläubigen; er ist unser Tröster, der uns vertritt mit unaussprechlichen Seufzen &c. Wenn solche Sätze dennoch in dem Kinderunterrichte stehen sollen, weil sie etwa biblische Aussprüche sind, so müssen sie wenigstens erklärt und deutsch gemacht werden, oder sie helfen zu nichts, als das Gedächtniß unnütz zu beschäftigen. Daß übrigens unter den biblischen Stellen nicht wenige auszumerzen seyn, wird man leicht erwarten. Da indeß die Brüdergemeine in neuern Zeiten nicht mehr auf bloße Empfindungen des Herzens alles bauet, sondern auch Erkenntnisse des Verstandes, wie billig, hochzuschätzen angefangen hat: so ist zu hoffen, daß ihre Lehrbücher immer mehr von der Erleuchtung gewinnen werden, die das Christenthum jetzt so merklich auszeichnet.

St.

**Zur Ehre Jesu Christi und seiner Religion. Eine Sonntagslektüre für unstudirte Christen; von H. B. Wagnitz, Prediger in Halle. Erster Theil. Halle, Grunert. 1784. 280 S. gr. 8.**

**H**err W. ist ein Mann von sehr richtigen Einsichten in die Religion und von thätigem Eifer für die Ehre derselben bey der Welt. Er will mit diesem Buche den neuern Vermählungen entgegenarbeiten, die Jesus Christus Würde und Ansehen herabsetzen oder wenigstens verdächtigt machen, und

er scheint dabey vorzüglich die Briefe über die Bibel im Volkstone vor Augen zu haben, deren Verfasser, wie Rec. vor kurzem an Ort und Stelle erfahren hat, seinen gewöhnlichen Leichtsinne in Religionsachen auf allerley Weise Andern einzufloßen versteht. Hr. W. will bemerkt haben, daß unter denen, die nach dem jetzigen Geschmacke vieles lesen, ohne das Gelesene allemal zu prüfen oder prüfen zu können, wohnicht Spott und Haß, doch Gleichgültigkeit und Verachtung gegen den großen göttlichen Erister des Christenthums einreißt, wenigstens viele eine Ehre darinn suchen, hier eine Zweifelsucht zu affectiren. Diewegen giebt er hier Lesern, die noch etwas mehr Sinn, als für Romane haben, ein Erbauungsbuch in die Hände, durch dessen Lesung sie in der nöthigen und gerechten Achtung für den großen Wohlthäter der Menschen erhalten und gestärkt werden sollen. Es sind einzelne Betrachtungen, die sämtlich miteinander in Verbindung stehen, worinn die würdigern Begriffe von Jesus Person, Lehren, Thaten und Schicksalen abgehandelt sind, meistens theils eine gute praktische Anwendung auf Denungsart und Leben bey sich haben, und, da es eine Sonntagslectüre seyn soll, auf die gewöhnlichen Sonntags- und Festevangelien Rücksicht nehmen. Diese letztere Einrichtung legt zwar dem Gange der Betrachtungen viel Zwang auf, da die Evangelien gar keine natürliche planmäßige Folge unter sich haben; weil sie indeß noch beynähe allenthalben die Gelegenheit zur sonntäglichen Andachtsübung in den Kirchen geben, und das durch nicht wenig Ansehen erhalten haben: so sind wir leicht damit zufrieden, daß der Verf. durch diese Nachgiebigkeit sein Buch desto beliebter, also auch desto brauchbarer hat machen wollen. Der Ton desselben sollte nun eigentlich die vornehmste Tugend desselben seyn, weil Schriften dieser Art, noch dazu wenn sie andern von guter Schreibart entgegengesetzt sind, leicht zu trocken werden, und daher das Interesse bey Lesern der feinern Welt verlieren. Allein dieser Ton ist auch dem Verf. nicht ganz gelungen. Er schreibt zwar deutlich, ordentlich und nicht selten schön, er läßt die Empfindung sprechen, und die Einbildung malen; aber er hat noch zu viel Theologisches, oder Systematisches, noch zu viel Ausdrücke und Wendungen, die man sonst nicht zu hören bekäme, als in den Schulen der Theologen; er hat oft mehr Worte als Gedanken; er declamirt nicht selten; versteht sich nicht ganz;

ganz auf die Kunst des Beweizens, ohne ins Trockne zu fallen; und er hat endlich noch zu viel Feyerlichkeit in seinen Vorstellungen, geht zuweilen einen so schwerfälligen Gang im Urtheilen, daß man einen gewöhnlichen Prediger zu hören glaubt. Gewiß, viele deistische Bücher, und auch die Briefe über die Bibel würden so viel Glück nicht in der Welt machen, wenn ihre Verfasser eben so sorglos um den guten Ton gewesen wären, als es nicht selten die Vertheidiger des Christenthums sind. Jerusalems Betrachtungen sind auch in dieser Rücksicht ein klassisches Buch unsrer Nation. Nebendem herrschen auch bey dem Verf. noch manche unaufgeklärte Begriffe von der Religion, die wenigstens immer bey Lesern von Geschmack Anstoß erregen. Was heißt das z. B. Gott hat durch Jesus die Welt gemacht? Er ist der wahrhaftige Gott? Er ist der wahre Messias der Welt? Diesen jüdischen Begriff sollte man doch Christen nicht aufdringen. Doch wir müssen unsern Lesern noch den Gang der Betrachtungen, die sich vom 1. Adventssonntage anheben, und mit dem Charfreitage schließen, darstellen. Wie wollen indeß nur die vornehmsten und besten anführen: Ueber die frühern Verheißungen eines künftigen Retters; das Bild des Erretters nach diesen Verheißungen; Betrachtungen über die Geburt unsers Herrn; Darstellung der Schicksale Jesu in der Erfüllung der Weissagung Simeons; wie wurde Jesus der weise und gute Mann, der er in seinem folgenden Leben war? Jesus ein wahrhafter Wunderthäter; über die Geistesruhe Jesu bey seinen Leiden; das Gewebe der pharisäischen Bosheit bey der Verurtheilung Jesu; Jesus stirbt mit göttlicher Würde am Kreuze; die großen Absichten des Abendmals unsers Herrn; Jesu Tod war für ihn selbst ein höchst selbiger Tod. — Es soll noch ein Theil auf diesen ersten folgen, und den Jahrgang der Betrachtungen am Sonntage voll machen.

Dr.

Fünf Predigten bey außerordentlichen Fällen gehalten von Joh. Andreas Gevelke, Prediger der evangel. Altestädtischen Gemeinde zu Thorn. Berlin, Nicolai. 1784. 174 Seiten, 8.

Die außerordentlichen Fälle, in welchen diese Predigten gehalten sind, waren das 25jährige Jubiläum der Einweihung der Lutherischen Altstadtischen Kirche zu Thorn, und vier Sterbefälle. Es ist nichts dagegen zu erinnern, daß der Verf. sie dem Druck übergeben hat, denn gedruckte Predigten haben immer ihren meisten Nutzen bey der Gemeinde, von welcher sie vorher gehört sind, und werden von den Gliedern derselben mit dem größten Interesse gelesen; man müßte sonst gegen den Prediger viel einzuwenden haben. Hr. G. zeigt viel Empfindung bey den Vorfällen, worüber er redet, ohne sie zu überspannen und sich mit Gefühlen zu zieren, davon sein Herz nichts weiß. Er hat auch einen ordentlichen und deutlichen Vortrag, obgleich der Ausdruck hin und wieder noch zu orientallisch ist. Aber in manchen Religions- und biblischen Wahrheiten hat er noch nicht genug helle Begriffe. So handelt er in einer Leichenpredigt von dem Troste der Christen aus der Fürbitte Jesu, und beweiset, daß dieser Trost darinn bestehe, weil Jesus Fürbitte wider die Sündlichkeit gerichtet ist, und weil wir aus ihren Umständen wissen können, daß sie nicht vergeblich ist. Dabey liegt also die krasse Vorstellung zum Grunde, als wenn Jesus jezt bey Gott Fürbitten für die Menschen einlege, und als wenn Gott seine Regierung der Menschen nach diesen Fürbitten einrichte. Wenn die Schrift ein paarmal sagt, daß Jesus im Himmel für uns zu Gott bete, so sagt sie es immer in Vergleichung seiner mit dem jüdischen Hohenpriester, dessen Amtsgeschäft es war, in dem Allerheiligsten des Tempels am großen Versöhnungstage für die Sünden des Volks zu beten. Und wenn Johannes versichert, wir haben einen *παρκλητος* bey dem Vater, so denkt er nicht einmal an eine Fürbitte. — Unter die unerleuchteten Begriffe des Verf. rechnen wir auch, wenn er von einem Sterbenden sagt, daß er seine Freunde einmal über das andere gesegnet, ohne anzuzeigen, worinn es bestanden, und daß er zuletzt bey dem Mangel der Sprache das Zeichen des Kreuzes ihnen gegeben habe. Aber segnen heißt ja eigentlich Abschied nehmen, wie dort zu Hlob gesagt wird: Segne Gott, und stirb, d. i. Sprich, Lebwohl Gott, und stirb. Und weil man bey dem Abschiednehmen Gutes wünscht, so ist daher die herrschende Idee des Segnens entstanden, daß es Gutes wünschen bedeutet. Und dies,

und sonst nichts, will es sagen, wenn ein Mensch segnet! Die Prediger sollten deswegen auch diesen Begriff oft aufzuklären suchen, da gerade ihr öfteres Segnen von den Zuhörern so übel mißverstanden und wohl gar lediglich in dem Kreuzmachen gesetzt wird.

Dr.

**Bibel und Natur in öffentlichen Vorträgen, vereinigt von A. C. M. Wahl, Diaconus an der Kaufmannskirche, und Ministerialassessor. (Wo denn?) Zweyter Theil. Erfurt 1784. bey Keyser. 14½ Bogen in 8.**

**D**er Verfasser, der, wie man aus der Vorrede wahrscheinlich schließen möchte, in Erfurt wohnt, hatte im ersten Theile neun Betrachtungen herausgegeben, mit der zehnten fängt der zweyte Theil an. In dieser zehnten Betrachtung handelt er von der Pflicht, mit den Früchten des Landes wohl umzugehen, gedenket dabey auch der Undankbarkeit der meisten Menschen, wodurch Gott beleidiget und entrüstet werde, daß er den Leuten die Früchte des Geldes entziehet. Beleidigung Gottes ist immer ein anstößiger Ausdruck, und, Gott sich entrüsten! Der gemeine Mann denkt ohnehin klein von Gott, die Lehrer müssen durchaus dazu keine Gelegenheit geben, durchaus nicht Gott menschliche Schwächen beylegen. Wenn in der Bibel dergleichen Aussprüche vorkommen, so war es Nothsache, das Volk war damals zu dumm, es verstund eine reinere Sprache nicht; es war zu wild, sich durch mildere Lehren bändigen zu lassen. Auch ist wider alle Erfahrung und Schrift, daß Gott die Landesfrüchte am des Undanks willen entziehet. Er läßt regnen über gute und böse Menschen, dennoch bleibt der Vortheil auf Seiten des Menschen sichtbar und groß, mit Dankagung zu empfangen sein täglich Brodt. Die 11te Betrachtung hat die Ueberschrift: **Von den Geschäften der Menschen.** Wie universel in die weite Welt! Warum mag der Verf. die heilsame homiletische Regel so sehr vernachlässigen, daß ein Thema möglichst kurz und deutlich alle Haupttheile der Predigt in sich fassen muß? Hierauf kommt alles an, wenn der Zuhörer

die Predigt behalten soll. Welche Geschäfte sind also hier gemeint? Schlechte oder gute; Berufs- oder Privatgeschäfte? Was will er davon sagen? wie sie zu bestimmen, zu verrichten, welchen Lohn oder Strafe sie haben? ob wir damit was verdienen? &c. Nachdem wir die Predigt gelesen könnte das Thema so heißen: die weise Auswahl und redliche Erfüllung der Berufspflichten hat großen Nutzen. Wieder ist es anstößig, daß der Verf. die damalige Dürre ganz auf die Rechnung der Erfurtischen Leppigkeit setzt. Wenn nun die Leute der Leppigkeit entsagen, und die Dürre dauret fort, wie dann? Ein wollüstiges Leben ist unrecht, freylich, Ja, muß auch den Menschenkindern zuwider gemacht und ausgerebet werden: aber Dürre und Mißwachs kann keine positive Strafe der Leppigkeit seyn; denn die allernüchternsten Menschen leiden davon sehr oft, auch rechtfertigt die Bibel diese willkürliche Verbindung nicht. Mißwachs hat seinen physikalischen Grund und Nutzen. Die Bauern in Thüringen essen Salz und Brodt, und haben doch Brand und Raden im Korn. Ohne Drohung der Art giebt es Gründe zum tugendhaften Leben genug. In der 13ten Betrachtung, die vom Tode handelt, ist bey nahe gar keine logikalische Ordnung. Die verschiedene Arten, wie Menschen sich durch Leppigkeit schaden und ins Grab stürzen, liegen nicht im Thema. Grundsätzlich und verwerflich ist der Ausspruch: Die Welt ist ein Ort, wo die Menschen mehr gequält und gedrängigt werden, als Ruhe und Glückseligkeit genießen. Gott vergebe dem Verf. die Sünde! Die 15te Betrachtung ist überschrieben: Der geöfnete Mund der Stummen, zum Lobe der ewigen Weisheit, und ist abgetheilt in die natürliche und geistliche Sprache. Bey der natürlichen redet der Verf. von der wunderbaren Einrichtung der Zunge zum Behuf des Körpers; die geistliche Sprache ist die Rede der Menschen zu Gottes Lobe und ihrem eigenen Nutzen. Wie leicht hätte er diese gezwungene Eintheilung verbessern können, wenn er sein Thema ganz plan vorgeleat: Die Wohlthaten Gottes, die er den Menschen mit der Zunge erwiesen. 1) In Absicht des Nutzens zur Ernährung des Körpers. 2) In Absicht der Rede zum Lobe Gottes und Wohl der Menschen. Wozu heißen die Menschen stumm? Nach eben der Regel sind

sind sie auch krumm und lahm. Die 16te Betrachtung ist vorzüglich schlecht, ihr Thema ist: Die Ruhe, welche Gott seinen Arbeitern gönnet. Was für Ruhe? Welche Arbeiter? Nach dem Inhalte der Predigt solls heißen: Man muß den Sonntag mit nützlichen Geschäften auszeichnen, und sich dadurch dankbar gegen diese Ruhe, die Gott angewiesen, bezeugen. Die 17te Betrachtung ist viel besser, auch enthält die 18te schöne Stellen. Ueberhaupt läugnen wir nicht, daß dies Buch, vorzüglich der 2te Theil, dringende Ermahnungen und würdige Bemerkungen in sich fasse, die den aufmerksamen Menschenkenner und redlichen Lehrer satksam anzeigen. Eben der unläugbare Werth des Buchs hat uns bewogen die Schwächen und Unrichtigkeiten auszuheben, welches hoffentlich der Verfasser, zum Nutzen des Reichs der Wahrheit, gut aufnehmen wird.

Bm.

**Daniel Heinrich Herings — Predigten über einige wichtige Lehren des gottseligen Lebens — Erster Theil. Breslau, Meyer, 1784. 222 Seiten, gr. 8.**

**D**a gedruckte Predigten ihren größten Wirkungskreis in der Gemeinde haben, vor welcher sie gehalten sind, indem die persönliche Werthschätzung des Predigers dem Vortrage das meiste Licht und den stärksten Nachdruck, so wie seinen Ermahnungen das größte Gewicht beylegt; so ist es der Recensent gern zufrieden, wenn jeder Prediger, der es thunlich findet, einen Theil seiner gehaltenen Vorträge in den Druck giebt, und er findet deswegen die häufigen Klagen über den beständigen Anwuchs der Predigtbücher nicht allein unnütz, weil die Klagen doch nicht helfen, sondern auch unnöthig, weil der meiste Nutzen doch immer lokal ist. Des Verfassers angezeigte Predigten werden gewiß auch diesen Nutzen haben, denn zur allgemeinen Lesung sind sie nicht fähig genug, da sie bey aller Gründlichkeit, Ordnung und Brauchbarkeit zu wenig neues und hervorstechendes haben. Er handelt lauter praktische Wahrheiten ab, die in die Bes

A a 5

serung



ferung und Beruhigung der Menschen Einfluß haben. Allein, um sie interessanter zu machen und ihnen auch außershalb seiner Gemeine Wirksamkeit zu verschaffen, sollte er sie noch specieller gewählt oder wenigstens specieller angewandt haben. Auch haben seine Predigten den unpopulären Ton, daß sie fast immer in abstrakten Ausdrücken reden, die zwar kürzer als die konkreten, aber doch dem gemeinen Ohre unverständlich sind. Z. B. „Wir sehen also, wie sehr der Gedanke von unsrer Sterblichkeit gemißbraucht werden könne, daß er für sich allein den Menschen noch nicht weise mache, und daß sich demnach noch manches mit ihm verbinden müsse, wenn er die Weisheit bey uns befördern solle.“ Das versteht der geübte Leser und Zuhörer wohl, aber wenn es der gewöhnliche Zuhörer, so wie er da aus allen Ständen in der Kirche vor uns sitzt, verstehen soll, so muß es so heißen: Wir sehen also, wie man auch zu seinem Schaden daran denken könne, daß wir sterblich sind, daß nicht jeder weise werde, der es oft bedenkt, er werde einmal sterben; und daß man an noch etwas mehr denken müsse, als daß wir einmal aufhören zu leben, wenn man dadurch weiser werden will u. s. w.

Dr.

**Wünsche und Vorschläge zum Besten des geistlichen Standes und zur Vermehrung der Wohlfarth protestantischer Länder. Stendal, bey Franz und Grosse, 1784. 8 Bogen, in kl. 8.**

**D**er Verfasser scheint ein einsichtsvoller gutdenkender Landgeistlicher zu seyn, der seinen Amtsbrüdern gern mehr Einkünfte und Ansehn, und ihren Gemeinen mehr Erleichterung und Wohlstand verschaffen möchte. Er schlägt zu dem Ende vor, die überflüssigen Pfarren (deren doch so sehr viele, als er glaubt, nicht seyn dürften), einzuziehen, und mehrere Gemeinen durch einen Prediger besorgen zu lassen. Dagegen aber das Gehalt der Schulhalter etwas zu verbessern; auf den leerstehenden Pfarrhäusern (die also doch auch erhalten werden müßten) Seidenkultivatours anzusetzen, worüber der Prediger die Aufsicht führen soll. (Die sich aber doch wohl davon allein nicht nähren könnten, sondern doch

doch auch wieder den Ackerbau treiben müßten, und also auch in der Pfarrwohnung nicht Raum haben würden.) Ferner dem Prediger die Gewalt zu geben gerichtliche Handlungen vorzunehmen, ja so gar Streitigkeiten in der ersten Instanz zu schlichten. (Man könnte noch hinzufügen; die Abgaben einzunehmen und sie in die Hauptkasse einzuschicken.) Was er hierüber sagt, ist so vernünftig und so gut durchdacht, daß es von denen die am Ruder sitzen, allerdings Aufmerksamkeit verdient. Allein neu sind dergleichen Vorschläge nicht; sie sind schon oft geschehen, ja so gar in manchem Landeskollegium zum Theil vorgetragen worden, und es ist immer bey dem Alten geblieben, weil sich bey der Ausführung zu viele Schwierigkeiten fanden. Uebrigens werden der Pfarraellen schon von selbst mit der Zeit weniger werden.

Bg.

### 3) Rechtsgelahrheit.

Altenmäßige Geschichte Thomas Hartmanns von Koppersbuch, eines 1780 in Eichstedt unmenschlich behandelten Pfarrherrns. Gezogen aus des Hrn. Prof. Schölzers Staatsanzeigen. Samt einer Vorerinnerung, Konfessionen und bedrängten Pfarrherrn aus Herz gelegt. 1784. (Ohne die Vorerinnerung von 38 Seiten) 50 Seiten, in 8.

Der Fall selbst ist aus den Schölzerischen Anzeigen hinlänglich bekannt, aus welchen hier alle Aktenstücke abgedruckt und übrigens keine weitere Data an Hand gegeben sind. Nach des Recensenten Beobachtungen rühren alle die jenigen Fälle, welche wir denen von Calas, Stroen, Chapuis, Bocanon u. s. w. ähnlich in Deutschland aufzuweisen haben, und vielleicht nur besser verborgen zu halten wissen, nicht von unsern peinlichen Gesezen, sondern allein von der leidigen Verfassung der Patrimonial- und der geistlichen peinlichen

lichen Gerichtsbarkeit her, daher wir uns wundern, daß der Herausgeber in seiner übrigens lehrreichen und gründlichen Vorerinnerung, in welcher er die Gebrechen der katholischen Geistlichkeit ausführt, der peinlichen geistlichen Gerichtsbarkeit nicht gedenkt, welche von jeher, ohne die Inquisitionsgesetze mit in Anschlag zu nehmen, die Quelle unzähliger Ungerechtigkeiten und Grausamkeiten gewesen ist; und es auch bey diesem leidigen Falle war. Gerne möchten wir mit dem Herausgeber sagen: „Aber unter uns blühen Künste und Wissenschaften und feine Empfindungen, Eudämonium der Philosophie, und ein Christenthum, dessen einziges Gesetz die Liebe ist — und unter uns geschehen solche Dinge! — Und das thut ein Priester, dessen Pflicht es wäre, den Geist des Evangeliums zu verbreiten — die Menschen zum Edelmuth, zur Erfüllung ihrer Pflichten, zur Liebe und Verträglichkeit unter einander aufzumuntern, den Frieden des Herrn zu predigen u. s. w.“ Die Mängel in der Verfassung der katholischen Geistlichkeit, welche mit vieler Freymüthigkeit und Weltkenntniß in der Vorerinnerung ausgeführt werden, sind hauptsächlich ihre schlechte Erziehung, ihre erbärmliche Art zu studiren, und ihr Eölibat, wovon ganz gute Vorschläge gemacht werden. Etwas auffallend ist folgender Trost an Hartmann: „Ruhe, armer Hartmann! Ruhe sanft! und wenn sie dich auf dem Lasterpfahle begraben haben, warst deswegen doch ein ehrlicher Mann, und bist in einer ehrlichen Gesellschaft; dann das Pferd, der Ochse, die Kuh und das Schwein, die neben dir begraben liegen, haben auf der Erde alle ihre Schuldigkeit gethan, und wissenlich niemanden beleidigt. Wer weiß, sie hätten dich sonst auf irgend einem Kirchhofe zwischen Gottesläugner, Weiberschänder, Tartüffe, Weizhähne, Ehrabschneider, Wittwen; und Waisenbetrüger gelegt u. s. f.“ Am Ende folgt ein Lob über die Publicität, dem wir von ganzem Herzen beystimmen, da wir versichert sind, daß sie weit mehr gutes wirken, weit mehr von auffallenden Ungerechtigkeiten abschrecken wird, als die reichsgerichtliche Erkenntnisse, deren einige in Cramer. Obs. jur. univ. Tom. I. obs. 316. und der Neufischen deutschen Staatskanzley 5ten Theil, 5ten Abschn. S. 210 zu finden sind.

Im.

Dr.

r. Ernst Christian Westphals, Grundsätze von rechtlicher Beurtheilung der, aus Hize des Zorns unternommenen, erlaubten und unerlaubten Handlungen. Halle im Magdeburg, 1784. 52 Seiten, in 4.

Was die erlaubte Handlungen betrifft, von welchen das erste Kapitel handelt, so geht die Meynung des Verfassers, welcher wir unsern vollen Beyfall geben, dahin, daß Versprechen, Handlungen und Verfügungen über seine Person und Rechte, wenn gleich dabey einem Menschen der Vorrath beherrscht hat, giltig und verbindlich seyen, und daß z. B. auch ein Testament, welches in der Hize des Zorns errichtet worden, wenn es nicht widerrufen wird, giltig bleibe, wiewol der Verfasser besonders die wider diese Meynung missbrauchte Gesetze sehr gründlich erläutert, und die daraus gezogenen irrigen Folgen widerlegt.

In Rücksicht auf unerlaubte Handlungen oder Verbrechen ist der Verfasser der Meynung, daß der Zorn, wann er nur eine vernünftige und scheinbare Veranlassung hat, immer eine Minderung der Strafe nach sich ziehe, und selbst einen Nachlaß der Todesstrafe bewirken könne, niemals aber die Strafe ganz aufhebe; selbst alsdann soll die Strafe geändert werden, wenn auch der Thäter nach der Handlung Reue bezeugt, (weil der Mangel der Reue nur die Muthung für den Zorn vermindern, nicht aber den aus dem Zorn fließenden Mangel der Ueberlegung bey der That heben kann;) oder wenn gleich der Zornige sich an einem andern, als dem Beleidigten vergriffen hat; doch soll im letztern Fall die Strafe weniger vermindert werden, als wenn der Zornige den Beleidigten selbst angegriffen hätte. Daß bey Vergehungen des Zornigen auf den Grad seines Zorns gesehen werden müsse, nimmt auch unser Verfasser an, und hält für die sicherste Merkmale, woraus die Grade des Zorns beurtheilt werden können, die Größe der vorangegangenen Beleidigung, und die Dauer der zwischen der Beleidigung und der darauf erfolgten Handlung verstrichenen Zeit, wovon wir nur noch bemerken, daß in jedem einzelnen Fall besondere Merkmale, z. B. die vorherige Gemüths-

Gemächtsfassung eines Menschen, und dergl. sich ergeben können.

Im.

Christoph Hupka, beider Rechte Doktors, der Röm. Kais. Kön. Apostol. Maj. M. Oesterr. Regierungsraths und ordentlichen öffentlichen Lehrers der bürgerlichen und peinlichen Rechte an der hohen Schule zu Wien, Lehrbegriff des peinlichen Rechts; aus dem lateinischen überseht von Franz Connenleithner, Rathssprotokollisten bey dem Magistrate der K. K. Residenzstadt Wien. Wien, 1784. 512 S. in gr. 8.

Das Original erschien im Jahr 1779, und scheint ausser Oesterreich nicht sehr bekannt geworden zu seyn; die Uebersetzung, in welcher es hier auftritt, ist, einige wenige Provinzialismen und besondere Wörter, z. B. misamt, Weinzüchtiger, Begnadigung, Lastergespann u. dergl. ausgenommen, sehr gut gerathen. Auch wider den wesentlichen Inhalt des Originals würden wir nicht viel einzusetzen haben, wann nur dieses den eingeschränkteren Titel: Lehrbegriff des österreichischen peinlichen Rechts, bekommen hätte; denn dieses ist sehr gut und umständlich angeführt, wo hingegen das gemeine Karolinische Recht meistens nur in den Noten abgefertigt wird; so wie auch nichts von der Geschichte des peinlichen Rechts, nichts von der Natur der peinlichen Gesetze gesagt wird, und die Aelterthümer des peinlichen Rechts nur sehr sparsam angezeigt werden. Der vor uns liegende erste Theil, so vom peinlichen Verfahren überschrieben ist, handelt in 35 Kapiteln von Verbrechen und Strafen überhaupt, von der Zurechnung, von mildernden und beschwerenden Umständen, von den Arten die Strafen aufzuheben, von der peinlichen Verurtheilbarkeit und allen Theilen und Arten des peinlichen Processes: Wer nur österreichisches peinliches Recht sucht, wird bey dem Verfasser seine völlige Befriedigung und manche interessante Bemerkungen

m, z. B. über die Freyheitsorte in den Kirchen, über die Tortur, den Konstitutio und Reinigungsproceß und dergl. m. Der Uebersetzer scheint nicht ein Wort hinzugehängt zu haben, und hätte uns doch vielleicht z. B. von der geschehenen Aufhebung der Todesstrafen manches erhebliche sagen können. Wann der Verfasser in S. 215 behauptet, daß die Verbrechen der Reichsstände und der Unmittelbaren von Adel klein vom Kayser gerichtet werden; so hätte er doch bemerken sollen, daß viele Reichsstände dieses Recht des Kayfers, wenigstens in ihren Landen bestreiten. Freymüthiger ist der Verfasser in dem 21sten Kapitel von der Tortur, wo er nach Anführung der Gründe ihrer Gegner für deren Beybehaltung streitet; übrigens aber bezeugt, daß man den vaterländischen Gesetzen, welche die Tortur gänzlich verbieten, gehorsam schuldig sey.

Im.

Christian Friedrich Georg Meisters — rechtliche Erkenntnisse und Gutachten in peinlichen Fällen, im Namen der Göttingischen Juristenfakultät ausgearbeitet. Vierter Theil, von Dr. Georg Jakob Friedr. Meister, außerordentlichen Lehrer der Rechte und Pensinger der Juristenfakultät daselbst, herausgegeben. Göttingen, 1784. Von Seite 423 bis 558. in Folio.

Der vorliegende vierte Theil dieses beliebten Werks enthält von 94 bis 118 wiederum fünf und zwanzig rechtliche Gutachten, wovon die grössere Anzahl nicht alltägliche Fälle enthält. Vorzüglich wichtig ist der 113te Fall, wo auf das Angeben eines Arztes und Wundarztes ein verstorbenen Graf für vergiftet angegeben, und dessen Gemahlin und Sohn nebst einem Freunde vom Hause für verdächtig gehalten worden. Zu gutem Glück konnte eine um Rath befragte medicinische Fakultät mit Zuverlässigkeit behaupten, daß der Graf nicht am Gift sondern ganz natürlichen Todes gestorben; und nun verschwanden alle mit Haaren herbeigezo-

gezogene Gründe eines Verdachts, und zeigten sich viele bis her nicht bemerkte Merkmale der Unschuld; vielleicht versiente dieser Fall, in welchem zu einer Calastade ein guter Grund gelegt war, so gewiß als die Fälle von Calas, Berens, Bocanon u. s. f. eine eigene umständliche Erzählung und Ausführung, um die Richter bey solchen Fällen immer vorsichtiger zu machen. Sonst sind die meisten dieser Fälle wiederum Diebstähle, Todschläge und Kindermorde, aber sehr wenige Todesstrafen werden erkannt, und nur einmal in Dec. 101. eine qualificirte Todesstrafe, nämlich das Räder von unten auf, wider einen Inquisiten, der seine Dienstmagd und Ehefrau grausam ums Leben gebracht hatte; daß aber der letztere Todschlag als ein latrocinium angesehen worden, weil die erschlagene Frau ein neues Kleid und neue Fenster haben, und der Mann aus Geiz solches nicht gestatten wollte, scheint etwas zu weit getrieben zu seyn. Der Reinigungseid sollte viel sparsamer gebraucht werden, als hier in einigen Fällen geschehen ist. In dem 94ten Fall ist nach des Recensenten Empfindung der vorhandene Verdacht zu groß, und in dem 11ten Fall das Verbrechen des Kindermords zu wichtig, und Recensent würde hier lieber geradezu auf eine außerordentliche Strafe erkannt haben. Dem 107ten Gutachten sieht man deutlich an, wie gerne man die Inquisitin von der Todesstrafe frey gesprochen hätte; dies mag wohl der Grund seyn, daß auch das Landesherrliche Begnadigungsrecht gegen das juristische Costume in die Urtheile eingerückt worden. Daß der Grad der Tortur in dem Urtheil niemals bestimmt, sondern sich immer auf die in den Entscheidungsgründen enthaltene Ausführung berufen wird, ist sehr zu billigen.

Im.

**Dr. Karl Ferdinand Hommels** — Ordinarius zu Leipzig, philosophische Gedanken über das Kriminalrecht, als ein Beytrag zu dem Hommelischen Beccaria herausgegeben, und mit einer Vorerrinerung und eignen Anmerkungen begleitet, von Karl Gottlob Kößig, der Weltweisheit

weisheit Doktor, der R. Bakk. und verschiedener Gesellschaften wirkl. und Ehrenmitglied. Breslau, 1784. (Ohne die Vorerinnerung von 40 Seiten) 172 Seiten, in gr. 8.

**S**ommels Grundsätze in der peinlichen Gesetzgebung sind aus seiner Schrift: Principis cura leges, und aus seiner Vorrede zu der Leipziger Uebersetzung von Beccaria bekannt; letztere macht die Grundlage dieser philosophischen Gedanken, welche wohl keinen bessern Titel verdienten, denn es sind nichts als ohne Ordnung und Plan, und ohne strenge Beweise hingeworfene Gedanken, zum Theil richtig und einleuchtend vorgetragen, zum Theil aber auch unrichtig und nicht sehr durchgedacht; daher uns seine, hier wie in gedachter Vorrede gemachten Pralereien, als ob niemand als der Verfasser und Beccaria dergleichen gedacht hätten, wie er seine Streitschrift vor vielen Fürstlichen und andern Personen vertheidigt hätte u. dergl. S. 60 ganz unerträglich sind. In den 13 erstern §§ sucht der Verfasser durch Beyspiele von ägyptischen, äthiopischen, jüdischen, griechischen, römischen, persischen, scythischen, tatarischen, mahumedanischen, deutschen, engländischen und französischen Gesezen zu beweisen, wie sehr es in der Kriminalgesetzgebung aller Völker an Philosophie ermangelt, sodann folgen Klagen über die wenigste Aufmerksamkeit und Bemühungen der Gelehrten auf diesen Zweig der Gesetzgebung, und eine weisläufige Darstellung der in der Schrift: Principis cura leges aufgestellten Grundsätze. Die weitere Ausführung enthält einige zerstreute Gedanken über die peinliche Gesetzgebung, wovon wir nur wenige anführen wollen. Um ein gutes Kriminalrecht zu erhalten, müssen Denker geschützt, und der Aberglaube von der ersten Erziehung an ausgerottet werden. Sünden und Verbrechen müssen genau von einander unterschieden und jene nur mit Kirchenstrafen bestraft, diesen aber soll kein Einfluß auf Ehre und andere zeitliche Güter gestattet, sondern sie allein auf die Ausschließung von der Kirchengemeinde und deren Rechten eingeschränkt werden: Die Urtheile, als ob die jüdische Geseze auch für uns geschrieben wären, als ob je grösser die Sünde, auch desto grösser die Strafe seyn müßte, als ob durch Sünden sogenannte Bluts

Alg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 66 schuls



schulden auf ein Land geladen würden, daß es natürliche Strafen gebe, welches doch bloß natürliche Folgen vorhergegangener Handlungen sind u. s. f., müssen abgelegt werden. Todesstrafen sollen allein bey Feueranlegen, wahrem Hochverrath, gewaltsamen Diebstählen, Vergiftungen, Straßeneraub, und vorsehlich überlegten Todschlägen zugelassen, und Galgen und Rad nicht an öffentlichen Plätzen aufgestellt werden. Fleischliche Vergehungen sollen nur als Privatverbrechen angesehen und nicht anders als wenn geklagt wird, bestraft werden; nach §. 69 sind sie nur Sünden, nicht Verbrechen, und sollen nur mit Polizeystrafen belegt werden. Gut und merkwürdig ist der Beschluß: „Selten kennt der Philosoph den Menschen in so weit hinlänglich, wie ihn der Jurist, der in Rechtsstühlen Jahre lang die geheimsten Erlebensfedern und Gänge des menschlichen Herzens hat aufspüren können, der in peinlichen Rechtsachen oft allem, was aufbieten sahe, um Thaten zu beschönigen, zu verringern und herabzusetzen oder zu vergrößern; der das Aufkeimen der Leidenschaft, die Kindheit der Bosheit, ihr Wachsthum und ihr reiferes Alter oft zu beobachten Gelegenheit hat, der oft die geheimen und verschlungenen Gänge erblickt, welche sie wählt, zu ihrem Endzweck zu gelangen. Der Jurist in den Fakultäten und Schöppensstühlen — kann am ersten die Folgen übersehen, die ein und der andere falsche Rechtsgrundsatz für den Staat hat; und daher um desto eher die Regeln der Klugheit in der Gesetzgebung theils von den häufigen Fällen abziehen, oder die theoretische Regeln, die er auf dem Wege der Spekulation fand, mit den Thatfachen in Ansehung ihrer Brauchbarkeit und Anwendbarkeit vergleichen.“ Die Vorerrinerung des Herausgebers handelt von den Mängeln unserer peinlichen Gesetzgebung, worunter der Mangel an einer hinlänglich ausgebildeten Moralphilosophie, Mißbrauch einer übelverstandenen Religion, unkluge Aufnahme und Nachahmung fremder Gesetze, und Mangel der Unterscheidung zwischen Moral der Vernunft, Moral der Religion und bürgerlicher Moral gerechnet werden. Dem Rec. haben die Anmerkungen des Herausgebers zu den Hommelischen Gedanken besser als diese Vorerrinerung gefallen, welche manche unrichtige Sätze und empfindelnde Deklamation enthält.

Im.

Joh.

Joh. Casp. Ludov. *Menkenii*, J. U. D. *Elementa Jurisprudentiae-privata Romano-germanicae-forenslis, secundum Lobethanii ordinem systematicum conscripta.* Hal. 1784. 136 Seiten, in gr. 4.

Die Absicht des Hrn. Dr. M. bey der Herausgabe dieses Werks ist, wie er sie in der Vorrede selbst angiebt, zwiefach; er schrieb es nämlich theils für die jungen Studierenden, welche nicht eigentlich Juristen von Metier werden wollen, und folglich nicht alle die Subtilitäten des Rechts, besonders des römischen, zu wissen brauchen; sondern nur eine Kenntniß der Hauptsachen, und das, was täglich vorzukommen, zu erlangen wünschen; theils aber auch für die, welche sich ganz auf die Rechte legen, und nun nach abgelaufenen akademischen Jahren, wenn sie sich einer Prüfung unterwerfen sollen, vermöge dieses kurzen Systems das Gelernte gleichsam mit Einem Blicke in ihr Gedächtniß zurückrufen mögen. Diese Absicht, die, wie man sieht, ohnegesähr dieselbige ist, die Gaius bey Vervfertigung seiner Fundament. jur. civ. priv. hatte, ist allerdings nützlich und loblich, und verdient den Dank dieser jungen Männer. Inseß, wenn Recensent sein aufrichtiges Urtheil darüber fällen soll, so zweifelt er doch, ob dieser Zweck durch dies Werk im Ganzen erreicht werden dürfte, und folgende Erinnerungen ließen sich wohl nicht ohne Grund dagegen machen.

Was nämlich die ersten betrifft, so möchte es nun freysich ohne alle hinzukommende Erklärung eines Lehrers für sie wohl ganz unverständlich seyn, da die Materien hier nur in kurzen Sätzen vorgetragen sind; allein auch diesen Fall angenommen, möchte es dennoch nicht überall ein brauchbares Handbuch für sie abgeben, indem hie und da doch manche Lehren wirklich zu kurz, und nur mit ein paar Worten abgefertiget sind. Nur ein Beispiel davon, deren man mehrere anführen könnte. Die ganze Lehre von der Aufhebung der Ehe ist folgende:

*De modis dissolvendi matrimonium.*

A) Secundum Jus Romanum.

Dissolutio matrimonii fit,

I. per nullitatis declarationem,

Ob a

I. ob

1. ob defectum personarum,
1. ob defectum consensus,
1. ob cognationem.
1. per divortium, quod est dissolutio matrimonii ex iusta causa publica auctoritate facta,
  - 1) ob mutuum dissensum,
  - 2) ob alterutrius adulterium,
  - 3) ob malitiosam desertionem.

5) *Secundum Jus Germ. et usum bodiernum.*

Dissolutio matrimonii fit,

1. per nullitatis declarationem, ob easdem quibus J.R. causas,
1. non, idque,
  1. in totum,
    1. morte,
    1. divortio, cujus causae pro provinciar. diversitate sunt diversae,
1. pro parte, per separationem a thoro et mensa,

Hac facta neutri licet ad alia transire vota.

Das heißt doch wahrlich Skelet im eigentlichen Verstande.

Was die andern betrifft: so möchte der Nutzen dieses Buchs wohl nur sehr einseitig seyn, und auf die eingeschränkt werden müssen, die über das Lobethanische System Vorlesungen gehört haben, oder wenigstens hinreichend damit bekannt sind. Für alle übrige hingegen, welche die Rechte nach der gewöhnlichen Theorie gelernt haben, möchte es leicht eher von Nachtheil als Nutzen seyn, indem es nicht fehlen kann, daß in den Köpfen dieser jungen Männer, deren Begriffe von der Rechtsgelahrtheit noch nicht ganz fest seyn können, durch ein ganz entgegenstehendes System, eine Verwirrung entstehen muß, wenn sie anders nicht Eust und Zeit haben, sich erst hinein zu arbeiten.

Das Werk selbst nun ist durchaus, wie auch schon der Titel zeigt, nach dem System von Hr. Lobethan abgefaßt, und der Verfasser ist ihm auf dem Fuße gefolgt, und hat nur das minder nothwendige abgeschnitten. Es ist also eigentlich nichts anders als Lobethan in nuce; dies ist der kürzeste und zugleich deutlichste Begriff, den Recensent zu dem davon geben kann, und sich aller weiteren Auseinandersetzung

legung und Prüfung entübrigt zu seyn glaubt, indem jenes System mit seinem Guten und Mängeln hinreichend bekannt, und auch zu seiner Zeit in dieser Bibl. beleuchtet ist.

Uebrigens können wir den Verfasser zur Erfüllung seines am Ende der Vorrede gethanen Versprechens aufzumuntern, die übrigen Theile der Jurisprudenz auf eben diese Art zu behandeln; wenn es anders nicht so nur ein bloßes Versprechen ist, wodurch man sich gern ein Ansehn giebt, wobey es denn aber bleibt. Manche Herrn Autoren haben uns hiezu schon etwas mißtrauisch gemacht.

Prm.

**Deconomia forensis, oder kurzer Inbegriff derjenigen landwirthschaftlichen Wahrheiten, welche allen sowohl hohen als niedrigen Gerichtspersonen zu wissen nöthig. Siebenter Band.** Berlin 1783. bey Joachim Vauli. 3 Alphab. 10  $\frac{1}{2}$  Bogen. — — Achter Band; nebst einem vollständigen Realregister von den in den vier letzten Bänden vorgetragenen Materien. Ebendas. 1784. 3  $\frac{1}{2}$  Alph. in 4.

Hiermit wird das nützliche Werk beschloffen, mit dessen Reichthum an wissenschaftlichen Sachen und großer Brauchbarkeit unsre Leser schon so bekannt sind, daß es keiner Empfehlung weiter bedarf. Der siebente Band und der größte Theil des achten handelt die wichtige Materie von der Forstwissenschaft ab, welche um so mehr in des Verfassers Plan gezogen werden mußte, da bey vielen Landgütern die Waldnutzungen einen großen Theil der Wirthschaftseinnahme ausmachen. Der Verf. hat in der Ausführung die besten vorhandenen Schriften von der Forstwissenschaft, und der Ansehung ihrer schon bearbeiteten Rechtslehren benutzt, und magt sich nur die Ordnung und den Zusammenhang, in welchem die hierhergehörigen Wahrheiten vorgetragen sind, zu seiner Arbeit an. Jedoch zeigt das Werk selbst überall, wie sehr ihm eigene Erfahrung in der Bearbeitung dieses Gegenstandes zu Statten gekommen sey. Die Ausführung ist nach dem ersten Plane des Verfassers in acht Abtheilungen

lungen gebracht werden. Die fünf ersten derselben nehmen den siebenten Band ein. Es sind folgende: Die erste enthält zur Vorbereitung auf das folgende einige allgemeine Grundwahrheiten von Erhaltung und Benutzung der Wälder. In der zweyten wird vom Anbau, Pflege und Nutzen der verschiedenen Holzarten gehandelt. In der dritten wird die bestmögliche Benutzung der Wälder, nach Verschiedenheit der darinn befindlichen Holzarten überhaupt gezeigt. Die vierte lehrt die verschiedenen Mittel zur Erhaltung der Wälder, wozu besonders die Schonung derselben gehört; und die fünfte die Hindernisse, welche der Erhaltung der Wälder entgegenstehen, sammt den Mitteln zu Abwendung derselben. Die drey letzten Abtheilungen, welche der Verf. nach seinem ersten Plane für den achten Band bestimmte, waren folgende; nämlich: die sechste Abtheilung sollte eine nähere Bestimmung aller wegen der Wälder und Forsten vorkommenden zweifelhaften Fälle; die siebente eine Anleitung zu der besten und richtigsten Abschätzung der Wälder geben; und in der achten wollte der Verf. mit Bemerkung verschiedener Vorurtheile, welche beym Holzverkauf, besonders an Auswärtige zu beobachten sind, den Beschluß dieser wichtigen Lehren machen. Wir finden in dem nun erschienenen Achten Bande nur die für die sechste und siebente Abtheilung bestimmten Materien, und zwar in verkehrter Ordnung, daß die für die siebente Abtheilung bestimmte Materie nun vorangeht, und die sechste einnimmt. Die achte Abtheilung aber finden wir gar nicht. Die Ursachen dieser Abänderung hat der Verf. mit Stillschweigen übergangen. Wir mußten sie aber bemerken, weil die Ausführung des achten Bandes dem Plane, welchen die Vorrede zum siebenten giebt, nicht gemäß ist.

Den Beschluß des ganzen Werks macht das zwölfte Hauptstück, welches die so sehr beträchtliche Lehre von der Schäferengerechtigkeit enthält. Es ist dasselbe auch noch unter folgendem Titel besonders abgedruckt:

**Oekonomisch juristischer Traktat von der Schäferengerechtigkeit, deren Wirkung, richtigen Gränzen und Einschränkungen, von dem Verfasser der Oeconomiae forensii, Berlin 1784. bey Pauli. 152 Seiten in 4.**

welches

welches vielen Käufern, denen die ganze Oeconomia forensis zu kostbar war, oder welche andere darinn befindliche Materien nicht interessirten, ganz angenehm seyn wird.

Am Ende der Vorrede des achten Bandes nimmt der Verfasser von seinen Lesern Abschied, und bittet noch um Entschuldigung wegen mancher Fehler, die in sein Werk eingeschlichen seyn möchten.

Fk.

De jure primarum precum regum Germaniae imperatorumque indulto papali haud indigente — Tractatus e Msto *Henrici Christiani L. B. de Senckenberg*, hanc in formam redegit filius *Renatus Carolus L. B. de Senckenberg*. Francof. ad Moen. Sumtibus Varrentrappio — Wennerianis MDCCLXXXIV. 82 Seiten, und ein Codex Probationum und Register von 135 Seiten in 4.

Die erste Veranlassung zu dieser Schrift gab ein Breve des Papstes Benedict XIV., dessen Wirkung durch selbige entkräftet werden sollte. Die bald darauf erfolgte Veränderung der Umstände aber machten eine beschleunigte Ausgabe unnöthig; und so befiel der Verf. und dessen Sohn Zeit, noch mehrere Materialien zu der so sehr bestrittenen Frage zu sammeln. Der lehrreichste Theil dieses Werks ist ohne Zweifel der zweyte oder historische, welcher viel neue Bemerkungen enthält. Wir wollen aus selbigem nur etwas anführen, welches Sachkundige reizen kann, die ganze Arbeit mit derjenigen Aufmerksamkeit zu lesen, deren sie würdig ist. Es wird hier zuerst eine bisher noch unbekannte Urkunde von K. Conrad IV. entdeckt, welche das älteste bisher bekannte Beyspiel von einer ersten Bitte enthält. Sie ist ihrer Merkwürdigkeit halber in Kupfer gestochen und dem Werke beygefügt. Auch von den Kaiserinnen ist nun ein älteres als bisher bekannt, nämlich das von der ersten Gemahlin Kaiser Carls IV., der Kaiserin Anna. Die eigentliche Ursach, warum man unter K. Friedrich III. anfieng, ein päpstliches Indult bey Ausübung des Rechts der ersten Bitte zu gebrau:

gebrauchen, liegt, wie hier sehr gründlich bewiesen wird, nicht nach der bisherigen Meynung der Gelehrten, in den Comcordaten, sondern vorzüglich darinn, daß der schwache Kaiser seinem Rechte suchte durch päpstliche Unterstützung bey den deutschen Stiftern Nachdruck zu verschaffen; die schlaue und auf alles aufmerksame römische Politik machte aber gleich ein päpstliches Vorrecht daraus. Mit wie viel andern Dingen hat sie gleiche Maßregeln befolgt, um ihr Ziel zu erreichen, und wie sehr war dieses nicht überhaupt dem Geiste der Zeiten angemessen. Kaum hätte man glauben sollen, daß diese auffallende Sache habe bisher verkannt werden können.

Fk.

**Kann die von jüdischen Vätern verbotene Glaubensänderung ihrer Kinder den angedroheten Verlust des Erbtheils nach sich ziehen? von Heinrich Friedrich Diez. Dessau und Leipzig, in der Buchhandlung der Gelehrten, 1783. 2 Bogen in 8.**

**E**in jüdischer Vater machte in seinem Testament diese Ver-  
ordnung:

„Sollte das eine oder das andere von meinen Kindern nicht bey der jüdischen Religion bleiben: so soll dasselbe oder dessen Kinder niemals von den Zinsen des Fideikommisses etwas genießen, noch an dem Hauptstamme desselben selbst jemals etwas zu prätendiren haben, sondern von allen ausgeschlossen seyn, und sein Antheil den übrigen Kindern zu fallen.“

Nun verließ eine Tochter die jüdische Religion, und gieng zur christlichen über. In den Beyträgen zur juristischen Litteratur in den preussischen Staaten 5te Sammlung S. 144 wurde derselben das Erbrecht an dem Fideikommiß um deswillen abgesprochen, weil von jüdischen Kindern keine querela inofficiosi angestellt werden könne, indem ein jüdischer Vater nicht verbunden sey, seinen Kindern einen Pflichttheil zu hinterlassen. Der Grund war allerdings seucht, weil hier weder vom Pflichttheil, noch  
von

von einer Nothüberbung die Rede war. Denn Töchter sind nach jüdischen Rechten und in Ermangelung der Söhne Testament-Erben; und der Vater, der zur christlichen Religion übergegangenen Tochter, hatte ihr überdem einen Theil seines Vermögens ohne Bedingung hinterlassen; sie also weder enterbt noch übergeben. Es kam also nur auf die Verbindlichkeit der dem Fideikommiß angehängten Clausel an. Und diese verwirft der Verf. gegen die Ausführung, welche in der angemerkten Sammlung der Beyträge enthalten ist, hauptsächlich um deswillen, weil sie ihrer Natur nach unter die moralischunmöglichen und vernunftwidrigen Bedingungen gehöre, welche den hier eintretenden römischen Gesetzen zufolge für nicht geschrieben zu achten sey. Dieses ist sehr klar und einleuchtend ausgeführt, und der Verf. hat unsern ganzen Beyfall. Es ist aber doch zu fürchten, daß seine Meynung in Thesi nicht überall Eingang finden werde, besonders wenn der Uebergang zu einer nicht herrschenden, oder im Staat wohl gar nicht geduldeten Religionsparthey geschehen ist. Denn in diesem Falle sind selbst die neuern römischen Gesetze von Regern und Abtrünnigen seinen Grundsätzen zuwider; wiewohl man gern zugeben kann, daß diese Gesetze den höhern Rechten der Menschheit auf Gewissens- und Glaubensfreyheit gar nicht gemäß sind.

Fk.

Versuche über verschiedene Materien politischer und rechtlicher Kenntnisse, von Joh. Ehr. Wilh. von Steck. Berlin und Stralsund bey Gottf. Aug. Lange, 1783. 6½ Bogen in 8.

Diese Versuche betreffen die Commenden, den Eintritt in Mönchsorden, um sich den Kriegsdiensten zu entziehen; die Dauer der Ländereppachtungen, die Manufaktur-Reglementsordnung, die Einmischung fremder Mächte und anderer Reichsstände in die Wahlen der deutschen Prälaten, den Termin des Heringsfanges, die Provinzial-Administrationen, die Erkennung der Unabhängigkeit einer Nation und eines Staats, das Campecheholz, die Handelsstatuten des



Russischen Reichs \*), die Unabhängigkeit der Burgundischen Kreisländer von der Gerichtsbarkeit der Reichsgerichte, die Gerichtsbarkeit der bey der Osmanischen Pforte stehenden Botschafter, Gesandten, Consuln, und die Recusirung Reichsständischer Subdelegirten bey der Cammergerichtswissation. Alle diese Gegenstände sind in der schon bekannten Manier des Hrn. v. St. und mit der eben so sichvollen Klarheit als tiefen Gründlichkeit behandelt.

Fk.

**Deutschlands heutiges Lehnrecht — bearbeitet wie das deutsche und reichsständische Privatrecht von D. Ernst Christian Westphal, der Rechte öffentlichen ordentlichen Lehrer auf der Friedrichs-Universität zu Halle. Leipzig in der Wengandischen Buchhandlung, 1784. 1 Alphabet in 8.**

**D**ie Einrichtung dieses Werks ist schon aus des Verfassers Arbeit über das deutsche Privatrecht bekannt; und eben der Nutzen, welchen der Gebrauch desselben erwarten läßt, ist auch von diesem zu hoffen. Es liegt hier das Oekonomische Lehrbuch des Lehnrechts zum Grunde, und die abgehandelten Materien folgen nach Ordnung desselben auf einander in 29 Abhandlungen. Einige derselben sind sehr ausführlich; z. B. die zehnte von Vererbung der Lehne an die Seitenverwandten, ob solche nach Linien und Graden, oder nach den Stämmen geschehe? worinn der Verf. Reinhardts, Preuschens und anderer neuerer Schriftsteller Lehre von Vererbung der Lehne nach den Stämmen ausführlich widerlegt. Andere Materien sind aber auch fast zu kurz abgefertigt; z. B. die von der Alodification in der letzten Abhandlung.

Fk.

Frie:

\*) Diesem Aufsatze ist auch der ganze *Traité d'Amitié & de Commerce entre l'Empire de Russie & la Couronne de Prusse* von 1782 angehängt.

**Friedrich Jac. Dietr. von, Bastells, Herzogl. Sachsen Meiningischen Hofraths und des Kais. Reichs, Kammergerichts Advokats und Prokurators, Grundsätze der Kammergerichtlichen Praxis zum Gebrauch seiner theoretisch praktischen Vorlesungen entworfen. Erster Theil. Lemgo in der Meyerschen Buchhandlung, 1784. 9 Bogen in 8.**

**D**ieser erste Theil enthält eine genaue und kurze Darstellung der kammergerichtlichen Verfassung. Wenn das übrige eben so gut ausfällt, so wird das Ganze ein der Absicht, wozu es bestimmt ist, sehr angemessenes Buch seyn. Das Hauptverdienst dieses Theils ist, daß die seit der jüngsten Visitation in der kammergerichtlichen Verfassung vorgefallenen Veränderungen genau angegeben sind; daher diese wenigen Bogen auch denen brauchbar sind, welche des Verf. Lehrstunden nicht besuchen können. Beym Anfange eines jeden Kapitels sind überdem noch die Paralelstellen aus den Tassingers und Pütterischen Handbüchern angezeigt, damit sie nachgeschlagen und verglichen werden können. Der Titel *Kammergerichtliche Praxis* paßt indessen auf den Inhalt dieses Theils gar nicht; denn die Kenntniß von der Verfassung des Gerichts, wird zwar bey der Praxis vorausgesetzt; ist aber keinesweges ein Theil desselben.

Fk.

**Johann Carl Heinrich Dreyer D. der Kaiserl. Königl. und Churfürstl. Akademie und Societät der Wissenschaften zu St. Petersburg, Kopenhagen, München, wie auch verschiedener anderer gelehrten Gesellschaften Mitglieds, Miscellaneen oder kleine Schriften über einige Gegenstände des deutschen Rechts. Lübeck in Joversens Buchhandlung 1784. S. 128.**

**D**er Werth der Dreyerschen Schriften ist bekannt. Die Einsichten ihres Verfassers in die deutschen

ſchen Alterthümer, aus welchen nothwendig unſer heutiges deutſches Recht erläutert werden muß, haben ſchon manche Verbesserung hervorgebracht. Eine ausgebreitete Belesenheit und Bücherkennntniß, die man in allen ſeinen Schriften antrifft, findet man auch hier, und die neuſten Schriften ſind nicht unbekannt geblieben. Was die Einleitung und Schreibart betrifft, ſo ſind dieſe Abhandlungen ebenfalls ſehr den übrigen Schriften gleich, die freylich in beſſern Geſchmack hätten geſchrieben werden können. Die Abhandlungen, die man hier findet, ſind bereits in den Lübeckiſchen, Handverſiſchen und einigen andern Monatſchriften erſchienen. Der Hr. Verfaſſer entſchloß ſich, ſolche in eine Sammlung zu bringen, und mit folgenden, welche vermehrt und theils umgearbeitet ſind, den Anfang zu machen: 1) Verſuche einer Anleitung zu Kennntniß der Leichgeſetze zu Erläuterung des 32. Art. der Lübeck- und Hamburgiſchen im Jahr 1774 revidirten Leichordnung für die Vierlande S. 1—37. Das Leichrecht macht einen Theil des deutſchen Rechts aus, und iſt doch bey weitem nicht ſo bearbeitet, wie andere Theile. Zur Kennntniß deſſelben zu gelangen, iſt eine Kennntniß der Leichgeſetze nöthig, und hierzu bahnt der Hr. Verfaſſer den Weg. Die Anzeige dieſer Leichgeſetze iſt ſehr vollſtändig. 2) Abhandlung von Fehlern und Irrthümern in der deutſchen Rechtsgelehrſamkeit und Geſchichte aus Miß- oder Unverſtand der alten Sprachkunde, S. 38—76. Der Verf. türdet Einigen Fehler auf, die es unſers Erachtens nicht ſind. 3) Abhandlung von der Strafe der Verbrennung und Niederreißung der Häuser S. 77—86. 4) Abhandlung, ob die Partikulairobſervanz, nach welcher eine ganze Pöſſchaft für den in den benachbarten Holzungn begangenen Holzdiebſtahl haften muß, bis ſie den Thäter auffindig gemacht, eine Aehnlichkeit des deutſchen Rechts vor ſich habe S. 87—101. 5) Abhandlung von der an einigen Orten üblich geweſenen Gewohnheiten, den Eid auf einer grünen Sode abzuſtatten; beyläufig von einigen Eidesfeierlichkeiten — S. 102—114. 6) Anhang zu der vorſtehenden Abhandlung von dem Eide bey der Hüfte S. 115—123. Da dieſe Gewohnheit bey den Morgenländern üblich war, ſo iſt bey der zweifelhaften Meynung, worinne ſie eigentlich beſtanden, der Hr. Verfaſſer Schriftausleger und andere Theologen zu Rathe. Allein, er fand, wie es ſcheint, keine Beſtätigung.

gung. Er nahm daher seine Zuflucht zu dem Hrn. Hof R. Wachsen, der sein Bedenken darüber gab. Dabey zeigt Hr. Dr. auch Kenntniß der Theologen, aber wie konnte er den fast vergessenen Sebastian Schmid noch anführen? 7) Anmerkung zur Erläuterung der bey den deutschen Kriminalgerichten vorhin üblich gewesenen Ablösung der Hände vom dem entlebten Körper S. 124—128.

Mr.

Adami Franc. *Kollarai* Equitis Ungari de Kereszteni, Consiliarii actualis aulici Aug. Bibliothecae Directoris et Academiae Scientiarum elegantiorumque litterarum Theodoro Palatinae Socii extraordinarii Historiae jurisque publici Regni Hungariae amoenitates ad excellentissimum Dominum Antonium Comitem Karolyi de Nagy Caroly. Vindobonae typis a Baumeisterianis 1784. Vol. I. S. 128 Vol. II. S. 189.

Dieses im Ungarischen Latein geschriebene Buch ist vornehmlich seinem sonderlichen Werth. Das meiste ist obenhin behandelt, und bennähe auf allen Seiten sieht man, daß der Hr. Verf. seine Nation liebet.

Mr.

### 3) Arzneygelahrheit.

Ant. Michelitx Prof. Prag. Disquisitio physiol. caussarum respirationis, Pragae ap. Gerle 1783. 8. 72 pag.

Der Verf. ist Prof. der Institutionen in Prag, und sucht sich besonders durch Behandlung schwerer physiologischer Materien nützlich zu machen. Hätte er doch immer so

so viel Kraft, als guten Willen, so viel Litteratur und Scharfsinn, als zur Prüfung oder Aufhellung dunkler Lehren nöthig ist! Noch immer streitet man sich über die Ursachen und den Nutzen des Athemhohlens, aber Lehrbegierige Leser werden hier nicht viel Belehrung finden. Der Verf. bringt die Verfechter dieser Ursachen in zwey Klassen; und setzt in die erstere die Stahlaner, welche der Seele alles zuschrieben, in die andere aber die mechanischen Aerzte. Dieser enthält die Sect. I. *Diversae de causis alternae respirationis opiniones*. Hier stehen die Meynungen der Lehrern, nämlich des Empedocles, Aristoteles, Erasistratus, Aesclepiades, Plater und Sennert, Dacus Renc, Bohn, Bellie, Schwammerdam und Picastrus, Craanen, Serrein, Sengshaw, Verheyen: de Laugner der Lebensgeister, Boerhaave, Baglivi, Holmann, Stroem und Martine, Ludwig und Jadelot, Hamberger und Haller, Cremadelis, der ein Principium vitale annahm, und Unzer, der das Athmen für bloße Nervenwirkung erklärte. (Dies Verzeichniß ist weder vollständig, noch hinlänglich ausgeführt und beurtheilt.) Die Sect. II. hat die Aufschrift: *Respirationem ab anima duntaxat pendere qui docuerint? et quibus adversus mechanicos argumentis usi?* Voran gehen einige Aerzte, welche das Athmen für eine willkührliche Handlung angesehen haben, abermals kein vollständiges und chronologisches Verzeichniß; welches doch in Untersuchung der Lehrmeynungen schlechterdings nöthig ist, ob man schon dergleichen bey der jetzigen Vernachlässigung der Litterargeschichte nicht erwarten darf; dann folgen Beyspiele aus der Geschichte von Leuten, die sich freiwillig den Athem zurückhielten, und tödteten, nebst kurzer Erörterung dieser Streitfrage, die dahin ausfällt: Das Athmen muß in den Thieren ohne Kopf bloß von den Nerven herrühren, folglich muß auch dergleichen bey Schlafenden, und denen, die am Schlagfluß, an der Starrsucht u. d. d. niedel liegen, ohne Einwirkung der Vorstellungskraft, vermittelst der großen Reizbarkeit des Zwerghelles, geschehen. Inzwischen läßt sich weder die Reizbarkeit ohne einen Reiz, und Unzers Nervenkraft ohne einen innern oder äußern sinnlichen Eindruck denken, und so entsteht eine andere Frage, wo derselbe zu suchen sey? Der Verf. sucht denselben in der Luft, ist aber ungewiß, ob

es elektrische oder Luftmaterie, ob Aether, oder sonst etwas sey. — Hier vermiffen wir abermal die neuere Lufttheorie: Denn wer neuerdings über das Athmen schreibt, follte und müßte billig auch dasjenige anführen und prüfen, was man davon zur neuern Theorie des Athmens angewand und gesagt hat. Also ein abermaliges literarisches Stückwerk!

Hr.

Des Freyherrn Gerard van Swieten Kommens-  
tarien über die Börhaavischen Aphorismen vom  
Kenntniß und Heilart der Krankheiten. Er-  
ster Theil. In einen nuzbaren Auszug zusam-  
mengebracht und mit Wahrnehmungen und Ent-  
deckungen bereichert von Heintr. Tabor d. A. D.  
Frankf. am Mayn 1783. bey Garbe, 343 S.

Die Uebersetzung dieses bekannten Werks ist meistens ge-  
treu und fließend, und mit einigen Bemerkungen der  
Neuern bereichert. Die Kunstwörter sind öfters ohne Noth  
beygehalten, wo wir doch bessere haben. Ob diese Arbeit  
nöthig war? Schwerlich. Denn jeder Arzt sollte doch soviel  
Latein verstehen, als zum Verständniß des Verfassers ersor-  
derlich ist. Dazu kömmt noch, daß in diesem Werk viel vers-  
jährte Theorie, und für den Praktiker entbehrliche Schulges-  
lehrsamkeit steckt. Die Arzneyformeln sind gar nicht muster-  
haft.

Hr.

Der Arzt und der Aferarzt. Zur Belehrung und  
Warnung fürs Publikum von J. B. Sten-  
dal bey Franzen und Große 1783. 8. 62  
Seiten.

Wie soll ein Wundarzt sich geschickt bilden? beant-  
wortet von J. B. Stendal bey Franzen  
und Große 1783. 8. 40 Seiten.

Des

Der Verf. scheint ein junger katholischer Arzt zu seyn, der zur Aufklärung seiner Gegend und Hebung gewissen medicinischer Localübel sein Scharfsein beytragen wollte. Die Ewigkeit wird er dadurch nicht erlangen, da er Nichts Neues, und noch dazu alltäglich gesagt hat, und folglich haben wir auch nichts gefunden, was besonders verdiente ausgehoben zu werden.

Hr.

*Henr. Aug. Wrisbergii Observationes anatomico-obstetriciae de structura ovi et secundinarum humanar. in partu maturo et perfecto collectae. Cum tab. aen. Götting. ap. Dietrich 1783. 4. 32 pag.*

Ein sehr nützlicher Beytrag zu der Lehre von der Nachgeburt. Voran geht etwas über die Art der Geburt, wo die im Ey eingeschlossene Frucht, ohne Zerreißung der Häute, weggeht. Der Verfasser sah unter 2000 Geburten nur 3 dergleichen Fälle. Sie kann nur statt haben, wenn das Becken weit und gehörig gebildet, die Frucht mittelmäßig, und der Kopf von natürlicher Größe ist, die Mutter schon mehrmals geböhren hat, und eine heftige Gelegenheitsursache vorhergegangen ist. Die Wehen kommen schnell und bey'm völligen Trennen strömt auf einmal viel Blut weg, das aber nachläßt, sobald die Gebärmutter sich wieder zusammenzieht. Das Ey wog 8 auch  $8\frac{1}{2}$   $\text{℔}$ . jede Frucht  $5\frac{1}{2}$   $\text{℔}$ . die Nachgeburt  $1\frac{1}{2}$   $\text{℔}$ . das reine Schafwasser 1  $\text{℔}$ . bis  $1\frac{1}{2}$   $\text{℔}$ . Die Frucht bewegte sich lebhaft im Ey. Ihre Lage war wie gewöhnlich, und der Mund geschlossen. Die Arme und Fußbewegung glich dem Dehnen eines schlafenden Menschen. Bey'm Zutritt der Luft bewegten sie sich stärker, öfneten den Mund, und fiengen an zu wimmern. (Hierbey eine kräftige Ehrenrettung der Lungenprobe.) Die ganze Nachgeburt wiegt bey einem reifen Kinde  $1\frac{1}{2}$   $\text{℔}$ . selten weniger, selten mehr, z. B. bey wohlgenährten Kindern 7,  $7\frac{1}{2}$  bis 8  $\text{℔}$ . Die Länge der Nabelschnur beträgt gewöhnlich 19,  $19\frac{1}{2}$  bis 20 Zoll. Die Knoten sind nicht so gemein, als man glaubt. Eher einige Erhabenheiten. Ihre entzündung

blos

bloß von der Schlagader, seltener von der Blutader. Die Größe des Eies richtet sich nach der Größe der Frucht. Das Schafwasser bleibt meistens zwischen 10 Unzen und 2 H. Die Nachgeburt zeigt sich zu Ende des ersten Monats, wie ein zartes helles Bläschen voller harten Flocken, am Ende der fünften und sechsten Woche aber mehr deutlich, und das behutsam getrennte Ey ist, als ob es mit lauter Gefäßen besäet wäre. Diese sind am stärksten da, wo die künftige Nachgeburt seyn soll. Im vierten Monate waren die Gefäße noch sichtbarer, ließen sich sehr gut aussprühen, und wurden da häufiger, wo sie aus dem Chorion herausgingen. An der Stelle, so wie an der ganzen Oberfläche, fand man Spuren eines Zirkels. Alle Gefäße der Nachgeburt entspringen aus den drey bekannten Nestern der Nabelschnur. Diese sind auf dem Kupfer nach ihrer Verbreitung angedeutet und zugleich durch eine Beschreibung einer Zwillingsgeburt bestätigt. Dabey werden die ausgesprühten Häute und deren Befund beschrieben, und daraus das gehörige gefolgert, was die Theile der Nachgeburt, das Verhältniß und die Verbindung der Gefäße, und die sehnigten Fäden am Chorion betrift.

Hr.

*Iac. Wernischek* — *Regulae venaesectionis secundum ipsas morborum causas effectrices sive suam medendi methodum dispositae.* Vindob. ap. Wappler 1783. 8. 137 pag. ohne Register.

Ein guter Kommentar über das Kap. vom Aderlassen in der allgemeinen Heilkunde! Der Verf. sagt zwar nichts neues und unerhörtes, (dies ist in dergleichen Schriften auch nicht zu vermuthen,) aber doch viel gutes und brauchbares, das dem jungen Arzte zu wissen nöthig, und dem alten Arzte hoffentlich nicht ganz entbehrlich ist. Sein vornehmster Gewährsmann ist van Swieten. Die Schrift zerfällt in 8 Kapitel. 1) De effectibus venaesectionis deque ejus inde depromptis viribus. C. 7—16. Diese Wirkungen des Aderlassens sind Entleerung der Gefäße, Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. Ec Holsis



Ableitung des zu häufig zufließenden Blutes, so wie Herbeziehung desselben aus dem übrigen Körper, Abkühlung der Hitze, Vermehrung des Kreislaufes, der Absorptionen, Verdünnung und Auflösung des rothen Blutes, Erschlaffung der Gefäße, Geneigtmachung zur Vollblütigkeit und Beförderung des Schlafes. 2) *De sanguine emissio.* S. 17—23. Alles bekannt. Die Speckhaut ist nicht vom Nahrungssafte entstanden, sondern vom Blutwasser, ist nicht Ursache der Entzündung, und von andern Arten der dicken Blutbeschaffenheit zu unterscheiden. (Hier vermißt man Hewson, Moscati und andere Neuere, die einiges Licht über dieses Kap. verbreiten konnten.) 3) *De regulis venaesectionem poscentibus.* S. 23—61. Die vornehmsten Anzeigen sind Vollblütigkeit des ganzen Körpers oder eines einzelnen Theils, übermäßiger Antrieß des Blutes nach irgend einer Gegend, wirkliche Entzündung, allzu schnelle Bewegung durch die Gefäße, und fehlerhafte Verdickung des Blutes. (Auch hieran zweifelt wohl kein vernünftiger Arzt.) 4) *De differentia venaesectionis inter brachium et pedem.* S. 61—69. Der Unterschied besteht darinnen, daß die Blutbewegung größer nach der Aderlasse am Arme, als am Fuße ist, und das Blut im erstern Falle dicker, als im letztern befunden wird, übrigens aber ist es gleichviel, wo es geschieht, wenn man bloß ausleeren will. In Krankheiten kommt es auf die Krankheiten und Umstände an, die hier angegeben sind. 5) *De emitendi sanguinis copia.* S. 70—89. Die Menge ist schwer zu bestimmen, und doch ist dies nicht zu übersehen. Man muß auf die Proportion zwischen den Gefäßen und dem Blute, und auf die Kraft der erstern, auf die Blutbewegung, auf die Krankheiten, z. B. Fieber von mancherley Art, und auf den einzelnen Körper Acht haben. Das ganze Maas in Entzündungen läßt sich nicht bestimmen. In langwierigen Krankheiten bedarf es großer Behutsamkeit, zumal bey Wiederholen. 6) *De tempore instituendae venaesectionis.* S. 89—95. Bekannte, aber der Erfahrung gemäße Vorschriften. 7) *De regulis venaesectionem inhibentibus.* S. 95—116. Die Aderlasse findet nicht statt bey Gesunden, Kindern, Alten, schwächlichen, kalten, sehr fetten und magern, oder zu Krämpfen geneigten Personen, nicht in oder bald nach dem Affekt, nicht bey schlechten Säf-

ten,

ten, in Wassersuchten und Schleimkrankheiten, in langwierigen Ausschlägen, in kalten Fiebern, besonders im Anfall, in gallichten Uebeln, in hitzigen Fiebern während der Kochung. Das nämliche wird hernach auf einzelne Fälle und Krankheiten angewandt, und alles darauf gesetzt, nie ohne bestimmte Anzeige die Ader öffnen zu lassen. 8) De abusu venae-sectionis. S. 116—137. Enthält die Hebung der Zweifel und nähere Bestimmung, wenn eine ordentliche Aderlasse statt finden kann, ohne sich dem Mißbrauche auszusetzen.

Hr.

Abhandlung von der gehörigen physischen Erziehung der Kinder von ihrer Geburt an bis in ihr sechzehntes Lebensalter. Samt einem kleinen Anhang von den Kennzeichen des rechtschaffenen und gelehrten Arztes, und des falschen und rathrätigen Alerarzes von J. G. E. D. d. A. Augsburg bey Kletts Wittwe und Frank 1784. 8. 240 Seiten.

**S**oviel auch bisher über die physische Erziehung geschrieben worden ist, so wenig steht man doch bis jetzt die glücklichen Folgen dieser Vorschriften. Unser Verf. predigt in 7 Abschnitten kurz, faßlich und nachdrücklich die alten Wahrheiten, verfolgt die Erziehung bis ins sechzehnte Jahr, zeigt die vorhandenen Mängel, und giebt die Verbesserungsmittel an, behauptet das Selbststillen gegen die Grillen des Vandermonde vom Thiersäugen kräftiglich, und schließt mit der moralischen Erziehung. Die Schilderung des wahren und falschen Arztes ist ebenfalls treffend, und aus Senff genommen. Möchte doch diese kleine Schrift in die Hände recht vieler Mütter und Erzieher kommen, die Lust und Entschlossenheit genug haben, diese Regeln in Ausübung zu bringen!

Hr.

Albr. von Haller — Vorlesungen über die gerichtliche Arzneiwissenschaft. Aus einer nachgelassenen lateinischen Handschrift übersetzt. Zweyten Bandes erster Theil. Bern, bey der typographischen Gesellschaft 1784. 8. 496 Seiten.

**P**lan, Behandlung und Ausführung ist wie in dem ersten Bande. Diesmal hebt das Werk mit dem Kap 17. von erdichteten Krankheiten an, und dann erörtert der Verf. die verheelten Krankheiten, die obrigkeitliche Gesundheitspflege, die Vergiftungen, die gerichtliche Besichtigung der Leichname, die Tödtlichkeit der Wunde überhaupt und insbesondere. Allenfalls sind weitläufige Zusätze von dem Herausgeber gemacht, und die Noten meistens ansehnlicher, als der Text.

Fr.

Hrn. Barben du Bourg, Lehrer der med. Fakult. zu Paris — Erste Gründe der Arzneykunde, in kurzen Sätzen vorgetragen; aus dem Franz. mit einigen Bemerkungen und erläuternden Zusätzen zu allgemeinem nützlichen Gebrauche herausgegeben von Joh. Frid. Christ. Pöhler, D. d. A. und Mitglied der Akad. in Strassb. Strassburg in der akadem. Buchh. 1783. 8. 124 Seiten.

**D**er verstorbene Verf. giebt in kurzen kraftvollen, meistens wahren, manchmal aus dem Hippokrate entlehnten, oder hypothetischen, oder manchmal vom Uebersetzer verfehlten Sätzen eine Uebersicht vom gesunden Zustande des Menschen, von Erhaltung der Gesundheit, vom Erkenntniß und Heilung der Krankheiten, und wir unterschreiben gar gerne das Urtheil der Pariser med. Gesellschaft: Alle Sätze des Verf. sind leicht zu verstehen, leicht im Gedächtnisse zu behalten, würdig daselbst aufbehalten zu werden, und enthalten vieles in wenig Worten.

Fr.

Die

Die Merkwürdigkeiten des gemeinen Wassers oder die Vortheile desselben in Vorbauung und Heilung vieler Krankheiten. Aus den Schriften verschiedener berühmter Aerzte und einer längern als vierzigjährigen Erfahrung gesammelt von John Smith, nebst einem Anhang einiger diätetischer Gesundheitsregeln; aus dem Engl. Leipz. bey Haug 1784. 8. 104 Seiten.

Ein medicinisches Quodlibet von Meynungen verschiedener Aerzte über den Nutzen und Gebrauch des Wassers, besonders des kalten, das der alte John Smith langweilig zählt, und der Uebersetzer treulich verdollmetscht hat. Das Ganze ließe sich auf einer Seite sagen, und dann war dieses Schriftchen für deutsche Aerzte ganz entbehrlich. Das Uebersetzer Volk muß wahrlich glauben, wir haben noch, wie die uns ändigen Kindlein, ungesalzenen und ungeschmalzenen Brei in Engelland nöthig, um klug und weise zu werden!

Hr.

Frid. Christ. Krebs, d. A. D. und A. zu Ostersieck, medicinischer Beobachtungen 4tes Heft, mit einem Haupttitel über den ersten Band, bestehend aus vier Heften. Quedlinb. bey Ernst 1784. 8. 52 Seiten.

Das vierte Heft enthält acht Beobachtungen von Wurmern, von einer Pienterie nach einem Durchfalle, von einer Wind- und Wassersucht, von einem Durchfalle bey einem zehnjährigen Kinde, vom Reichhusten, von einer Mutterwuth, geheilten Steckflusse und von einer Lungenentzündung — gewöhnlicher Art. Der junge Verf. kann einst ein guter Praktiker werden, wenn er, soviel seine Lage erlaubt, fortsetzt, zu lesen, und vor dem Krankenbette genau zu beobachten: Dann wird sich auch der künftige Beobachterstyl finden.

Hr.

Herrn Bajon's Nachrichten zur Geschichte von Cayenne und dem französischen Guiane. Zweyten Theils zweyter Abschnitt.

oder:

Bajon's Abhandlungen von chronischen Krankheiten auf der Insel Cayenne und dem französischen Guiane, aus dessen Nachrichten zur Geschichte von Cayenne und dem französischen Guiane. Zweyter Abschnitt, aus dem Französischen. Erfurt bey G. A. Keyser, 1784. 8. 8 $\frac{1}{2}$  Bogen stark.

Eine der häufigsten Krankheiten, häufiger unter den Schwarzen und Eingebornen als unter den Europäern, ist die gewöhnlich auf Fieber erfolgende Verstopfung der Milz, mit großer Geschwulst und einem schleichenden Fieber begleitet, und nicht selten in tödtliche Wassersucht übergehend; auch Verstopfung der Leber, wenn man in Fiebern Fiebertinde zu früh gebraucht hat; auch sie endigt sich fast immer mit Schwärzung dieses Eingeweides; ein Trank von wildem Anis (*Coronilla Emerus* L.), Spargeln und Petersilien, mit etwas Citronenschale, geblättrtes Weinsteinalz, und zuletzt versüßter Sublimat, doch so gebraucht, daß er keinen Speichelfluß erregt, leisten hier viel; nahe am Sinaomar ein Gesundbrunnen, von dessen Gebrauche in dergleichen Krankheiten sich der Verf. vieles verspricht. Sehr gewöhnlich, aber auch mehr unter den Schwarzen als unter den Weißen, und mehr unter dem andern Geschlechte ist das Magenweh, das auch sehr oft in Wassersucht übergeht, bey welchem die Gegend des Magens aufgetrieben, hart und etwas schmerzhaft, ein, wiewohl oft schwaches Fieber zugegen, und Zunge und Zahnfleisch weiß ist, und, wenn es weiter kömmt, das ganze Gesicht aufschwillt und alle Kräfte sinken; ein ganz verderbter Geschmack ist gemeiniglich der Vorbote des Uebels; Brechmittel, abführende Mittel von Zeit zu Zeit wiederholt, gelind auflösende Tränke, säureverschlingende Mittel, und Enthaltung von allem, was sauer ist oder leicht sauer werden kann, sogar Reis und Hülfengerichten, wirken am kräftigsten, oft

oft kommt das Uebel von Würmern im Magen: Wein und gegohrte Säfte sind den Kranken zuträglich, auch Eisenmittel, denen der Verf. eine eröffnende Kraft zuschreibt (nur in so weit richtig, als die Verstopfungen in dieser Krankheit von einer äußersten Erschlaffung der Fasern kommen); versüßten Sublimat muß man hier durchaus hinweglassen. Und nun die Krankheiten der Haut, von welchen der Verf. am ausführlichsten handelt; sie haben vieles mit der Luftpfeuche gemein, werden, nebst ihren Folgen, wie sie, am besten durch Quecksilber, am besten durch Quecksilbersalben, doch so, daß man es nur langsam zum Speichelflusse, und immer nur zu einem gelinden, aber desto länger anhaltenden kommen läßt, geheilt, zeigen sich vornehmlich in den Zeugungstheilen und in der Gegend des Afters, und sind vielleicht nur eine schlimmere vernachlässigte Ausartung von jener, mit der sie aus einer Quelle zu fließen scheinen; die Europäer bekommen sie nur durch nähern Umgang und durch unmittelbare Berührung; denn der Verf. giebt sie für weit ansteckender als die Luftpfeuche aus; sie sind sehr allgemein verbreitet: Die rothe Krankheit hat das mit dem Aussatz gemein, daß in den rothen Flecken, mit welchen die ganze Oberfläche des Leibes besetzt ist, keine Empfindung ist; oft gesellen sich Geschwülste äußerer Theile, Knoten, Knochengeschwüre und Knochenfrass und andere Zufälle zu, die den Leib äußerst verunstalten; junge Leute sterben meistens bald in den jämmerlichsten Umständen: daran, ältere quält sie länger; in dieser Krankheit, die näher am Aussatz als Luftpfeuche gränzt, hat der Verf. doch Quecksilber nachtheilig gefunden. Die hitzige Flechten erregen ein starkes Jucken, und sind lebhaft rothe Flecken, die anfangs klein sind, aber immer zunehmen, und deren immer wieder neue hervorkommen, so daß zuletzt der ganze Leib damit bedeckt ist, am häufigsten da, wo die unmerklichste Ausdünstung am häufigsten und der Schweiß am gewöhnlichsten ist; die schlimmere Art dieser Flechten, die in das Venerische, oder Pianengift, oder in die rothe Krankheit ausartet, ist sehr ansteckend; die gutartige scheinen den Kranken gegen schlimmere Uebel zu schützen; sind sie einmal alt und zahlreich, so sind sie schwer zu heilen; Veränderung des Himmelsstrichs und Ueberfahrt nach Europa wirkt am kräftigsten, und oft noch vor der Anlandung in Europa; Enthaltung von gesalzenen Speisen und starken Getränken, Mäßigkeit

Zeit im Genuß an Fleisch und Fischen, Wollen, und ehe man diese nimmt, ein Bissen von 15—20 Granen Schwefelblumen mit einem Syrup angemacht, 4—5 Monate hindurch gebraucht, wirkt schon vieles; um sie wieder nach der Haut zu ziehen, wenn sie zurückgetreten sind, rath der Verf. unter andern künstliche Geschwüre an: Die Pianen, welche die schwarze Sklaven durch ganz Südamerika verbreitet haben, scheint unter allen diesen Hautkrankheiten der venereischen am nächsten zu kommen; sie sind sehr ansteckend, und werden es noch mehr durch die Fliegen, welche die schwärmende Theile gerne besucken; sie sind eine oder zwei Linien über die Haut erhaben, etwas schwammig und bleich, und geben immer eine mehr oder weniger dicke Jauche von sich; sind sie breit, sehr blaß, und geben eine etwas dicke Jauche von sich, so sind sie noch ziemlich gutartig, und heißen fette oder weiße; sind sie klein, spitzig, und die Jauche, die sie von sich geben, hell und ägend, so sind sie schon schwerer zu heilen, und heißen kleine; sind sie etwas größer als diese, mehr roth un- rund, so sind sie am schlimmsten und heißen rothe Pianen; diese brechen schwer und langsam aus, halten am längsten, oft 2½ Jahr an, und lassen die schlimmste Krankheit nach sich, die zum Theil auf der Haut, zum Theil in den Knochen ihren Sitz haben; dahin gehören Kirschgewächse, Krabben, Hornhaut und Flechten, und vier Stufen von Kochenkrankheiten: die Geschwüre öfters mit einem Absud des Laubs vom Moringabaume (*Spondius lutea*) abwaschen, verlängert das Leben: die Europäer bekommen meist nur die weiße Pianen, und lange nicht so viele Blattern; der Verf. giebt den Quecksilbersalben einen Vorzug vor den innerlichen Quecksilbermitteln, rath aber ernstlich, in dergleichen heißen Ländern nur wenig davon auf einmal, und zwar mit ganz frischem Fette zu machen; nur wenn das Einschnütern, weil der ganze Leib mit schwärmenden Blattern besetzt ist, ummöglich wird, giebt er versüßten Sublimat ein, zuweilen einen ganzen Monat hindurch täglich zu einem Skrupel, wenn der Kranke durch kleinere Gewichte nicht zum Speichelfluß zu bringen war. Von diesen Hautkrankheiten kommt der Verf. auf den Guineawurm, den er nur bey frisch angekommenen schwarzen Sklaven wahrgenommen hat, so daß er also nicht als eine cayennische oder amerikanische Krankheit angesehen werden kann; er hat seinen Sitz in dem Zellgewebe unter der

der Haut, und ist äußerst selten einzeln, am häufigsten in den untern Gliedern; er erregt auf der Haut eine Entzündung, die sich mit einem Geschwüre endigt; den Ausgang des Wurms zu beschleunigen, dient Quecksilberpanacee und verpüßter Sublimat innerlich, und Einreiben von Quecksilbersalbe an allen Stellen, wo man vermuthet, daß sich der Wurm hinstreckt, sehr gut. Den Beschluß machen die Krankheiten, die vom Biß und Stich giftiger Thiere kommen, und ihre Heilart: Schlangen seyen in Cayenne nicht so gemein, als viele vorgeben; die Klapperschlange nur an den Küsten von Guiane; sie fliehe vor dem Menschen; ihr Biß seye in wenig Stunden tödtlich; die Stachelschlange (des Verf. Beschreibung ist zu unvollkommen, als daß wir auch nur die Gattung errathen könnten, zu welcher sie gehört, denn ihre Giftzähne und Giftbeutel hat sie mit andern giftigen Schlangen gemein; sie hat einen sehr großen Kopf, einen sehr weiten Rachen, lange und gespaltene Kinnbacken, und über den ganzen Leib eine Erdfarbe) ist nicht so giftig, aber dreister und böser; doch beißt auch sie nicht, wenn sie nicht beunruhigt oder getreten wird; noch eine Schlange, deren Biß einen Hund und zwei Hennen sehr schnell tödtete; eine andere glänzendgrüne mit viereckigen Zeichnungen auf der Haut, die in 4 bis 5 Stunden einen Hund tödtete; auch der Verf. hat vom rohen Zucker, wenn er gegessen und auf die Wunde gelegt wurde, gute Wirkungen vernommen; in vier Fällen aber, da man ihm Menschen und Thieren gab, hat der Salmiakgeist nur einmal augenscheinlich und schnell geholfen; Einwendungen gegen die Beobachtungen des H. Soncini, die uns sehr gegründet scheinen; das gemeine Basilienkraut, als ein kräftiges Gegengift gegen Schlangengift sowohl, als Manichotwurz.

Ht.

#### 4) Schöne Wissenschaften.

Praktisches Handbuch der Beredsamkeit und Dichtkunst für die Jugend von M. Johann Heinrich Martin Ernesti, Prof. zu Roßburg. Nürnberg, in der Felscheckerischen Buchhandlung, 1784. 1 Alph. 6 Bog. 8.

Ec 5

Eine



fett im Genuß an Fleisch und Fischen, Wollen, und ehe man diese nimmt, ein Bissen von 15—20 Granen Schwefelblumen mit einem Syrup angemacht, 4—5 Monate hindurch gebraucht, wirkt schon vieles; um sie wieder nach der Haut zu ziehen, wenn sie zurückgetreten sind, rath der Verf. unter andern künstliche Geschwüre an: Die Plianen, welche die schwarze Sklaven durch ganz Südamerika verbreitet haben, scheint unter allen diesen Hautkrankheiten der venetischen am nächsten zu kommen; sie sind sehr ansteckend, und werden es noch mehr durch die Fliegen, welche die schwärzende Theile gerne belecken; sie sind eine oder zwei Linien über die Haut erhaben, etwas schwammig und bleich, und geben immer eine mehr oder weniger dicke Jauche von sich; sind sie breit, sehr blaß, und geben eine etwas dicke Jauche von sich, so sind sie noch ziemlich gutartig, und heißen fette oder weiße; sind sie klein, spitzig, und die Jauche, die sie von sich geben, hell und ätzend, so sind sie schon schwerer zu heilen, und heißen kleine; sind sie etwas größer als diese, mehr roth und rund, so sind sie am schlimmsten und heißen rothe Plianen; diese brechen schwer und langsam aus, halten am längsten, oft  $2\frac{1}{2}$  Jahr an, und lassen die schlimmste Krankheit nach sich, die zum Theil auf der Haut, zum Theil in den Knochen ihren Sitz haben; dahin gehören Kirschgewächse, Krabben, Hornhaut und Flechten, und vier Stufen von Rochenkrankheiten: die Geschwüre öfters mit einem Absud des Laubs vom Momminbaume (*Spondius lutea*) abwaschen, verlängert das Leben: die Europaer bekommen meist nur die weiße Plianen, und lange nicht so viele Blattern; der Verf. giebt den Quecksilbersalben einen Vorzug vor den innerlichen Quecksilbermitteln, rath aber ernstlich, in dergleichen heißen Ländern nur wenig davon auf einmal, und zwar mit ganz frischem Fette zu machen; nur wenn das Einschnütern, weil der ganze Leib mit schwärenden Blattern besetzt ist, umwölbt wird, giebt er versüßten Sublimat ein, zuweilen einen ganzen Monat hindurch täglich zu einem Strupel, wenn der Kranke durch kleinere Gewichte nicht zum Speichelfluß zu bringen war. Von diesen Hautkrankheiten kommt der Verf. auf den Guineawurm, den er nur bey frisch angekommenen schwarzen Sklaven wahrgenommen hat, so daß er also nicht als eine capennische oder amerikanische Krankheit angesehen werden kann; er hat seinen Sitz in dem Zellgewebe unter

der Haut, und ist äußerst selten einzeln; am häufigsten in den untern Gliedern; er erregt auf der Haut eine Entzündung, die sich mit einem Geschwüre endigt; den Ausgang des Wurms zu beschleunigen, diene Quecksilberpanäee und verflüchteter Sublimat innerlich, und Einreiben von Quecksilbersalbe an allen Stellen, wo man vermuthet, daß sich der Wurm hinerstreckt, sehr gut. Den Beschluß machen die Krankheiten, die vom Biß und Stich giftiger Thiere kommen, und ihre Heilart: Schlangen seyen in Cayenne nicht so gemein, als viele vorgeben; die Klapperschlange nur an den Küsten von Guiane; sie fliehe vor dem Menschen; ihr Biß seye in wenig Stunden tödtlich; die Stachelschlange (des Verf. Beschreibung ist zu unvollkommen, als daß wir auch nur die Gattung errathen könnten, zu welcher sie gehört, denn ihre Giftzähne und Giftbeutel hat sie mit andern giftigen Schlangen gemein; sie hat einen sehr großen Kopf, einen sehr weiten Rachen, lange und gespaltene Kinnbacken, und über den ganzen Leib eine Erdfarbe) ist nicht so giftig, aber dreister und böser; doch beißt auch sie nicht, wenn sie nicht haimruhigt oder getreten wird; noch eine Schlange, deren Biß einen Hund und zwei Hennen sehr schnell tödtete; eine andere glänzendgrüne mit viereckigen Zeichnungen auf der Haut, die in 4 bis 5 Stunden einen Hund tödtete; auch der Verf. hat vom rohen Zucker, wenn er gegessen und auf die Wunde gesetzt wurde, gute Wirkungen vernommen; in vier Fällen aber, da man ihm Menschen und Thieren gab, hat der Salmiakgeist nur einmal augenscheinlich und schnell geholfen; Einwendungen gegen die Beobachtungen des H. Sonnini, die uns sehr gegründet scheinen; das gemeine Basilentkraut, als ein kräftiges Gegengift gegen Schlangengift sowohl, als Manichorwurzel.

Ht.

#### 4) Schöne Wissenschaften.

Praktisches Handbuch der Beredsamkeit und Dichtkunst für die Jugend von M. Johann Heinrich Martin Ernesti, Prof. zu Koburg, Nürnberg, in der Feltheckerischen Buchhandlung. 1784. 1 Alph. 6 Bog. 8.

E: 5

Eine

Eine zweite umgeänderte Ausgabe der praktischen Unterweisung in den schönen Wissenschaften für die kleine Jugend durch Muster, meistens moralischen Inhalts, welche Herr Prof. Ernesti vor sechs Jahren, mit einer Seilerischen Vorrede, in dem nämlichen Verlage, herausgab, und die im vierten Anhange zum 29-36ten Bande dieser Bibliothek, S. 2064, mit verdientem Beyfall angezeigt ist. Hier erscheint dies Buch in einer ganz andern Einrichtung, sowol im Innern als Aeußern. Der Titel läßt freylich etwas anders vermuthen, als eine so vermischte Chrestomathie, und wenigstens Rücksicht auf die verschiedenen Gattungen der Poesie und Beredsamkeit, und Anordnung der Stücke nach dieser Klassifikation erwarten. Doch, auch in der gegenwärtigen Gestalt kann diese Auswahl von vielfachem Nutzen seyn, und junge Leute zum Geschmack an Lectüre und Nachdenken vortheilhaft gewöhnen. Es sind unter den hier gelieferten Aufsätzen manche gut gerathene Uebersetzungen aus den besten Griechen und Römern befindlich; hie und da nur wohl etwas zu modernisirt; wenigstens scheint uns dies in dem Sie und Ihnen statt des Du, Dich und Dir, in den Briefen alter Schriftsteller der Fall zu seyn. Ueberhaupt wünschten wir diese Uebersetzungen hier nicht sowohl, als neuere deutsche Originalstücke, zu finden, obgleich der Hr. Herausgeber für jene mehr Vorliebe äußert; denn rathsamer ist es doch wohl, junge Studierende mit den Originalen des Alterthums selbst bekannt zu machen. Vielleicht aber war es mehr die Absicht des Herausgebers, solchen Jünglingen, die zum Verständnisse der Originale noch nicht fähig genug sind, durch die Uebersetzung einen Vorgesmack an ihnen beyzubringen; und dann ist auch diese Absicht gut und löblich. Einige Anleitung zum zweckmäßigen Gebrauche dieses Buchs wäre doch wohl nicht überflüssig gewesen.

Gr.

Zwölf Oden aus dem Horaz von N. L. Kösler.  
Brünn und Wien, 1784. 2 Bogen 8.

Litteratur und Publikum hätten nichts dabey verloren, wenn diese wirklich noch allzu unvollkommenen Versuche übersehter Horazischer Oden, mit Beybehaltung des En-  
bens

benutzt, ungedruckt geblieben wären. Da sie nur zwei Bogen füllen, und eine gelegentliche Bekanntmachung des Verf. zu seyn scheinen, um seinem Arzte, dem sie gewidmet sind, dadurch seine Erkenntlichkeit an den Tag zu legen, so ist freylich der dadurch verursachte Papierverlust so beträchtlich nicht. Aber etwas anmaßlich scheint es doch, gerade diese Art von Uebersetzungen zu wählen, da wir vom Herrn Kamler schon so meisterhafte Dolmetschungen vieler horazischer Oden besitzen, und die vollständige Uebersetzung aller von ihm zu erwarten haben. Den weiten Abstand beider Verdeutschungen an einem Beispiele zu zeigen, wählen wir nur die beyden letzten Strophen der Ode an den Lollius, des neunten des vierten Buchs. In der Kamlerischen Uebersetzung (Berlin. Monatsschr. Jul. 1784.) heißen sie:

Nicht den, der viele Güter besitzt, nenn'  
Ich glücklich; nein, ich preise mit besserem Recht  
Für glücklich den, der flug genießet,  
Was ihm die Güte der Götter darbreut,  
Und froh der Armuth Joch zu ertragen weiß,  
Und ärger als den Tod ein Verbrechen schent:  
Ein solcher stirbt für seine Freunde  
Und für sein Vaterland unerschrocken.

Und nun höre man Herrn Köster:

Nicht den, der viel besitzt, betrachten wir  
Mit Rechten glücklich; seliger immer noch  
Ist der, der eben so der guten  
Götter Geschenke bescheiden brauchet,  
Als auch den harten Mangel zu dulden weiß;  
Der ärger als den Tod das Verbrechen schent,  
Und für die theuren Freunde, für das  
Vaterland nimmer entsagt zu sterben.

Bl.

Lustspiele von J. K. Wezel. Dritter Theil. Leipzig, im Verlage der Dykischen Buchhandlung 1784. in Octav.

In

In der voranstehenden Nachricht des Verlegers wird gesagt, der Verf. habe diesen Theil anfänglich auf seine Kosten drucken lassen; er, der Verleger, habe hernach alle noch vorrätigen Exemplare davon an sich gekauft, und, um diesen dritten Theil mit den beyden ersten von gleicher Stärke zu machen, ein paar einzeln erschienene dramatische Kleinigkeiten von demselben Verf. hinzugelegt. Die darinn enthaltenen Stücke sind.

I. *Der blinde Lärm, oder die zwey Witwen*, in drey Akten. Ohne die gute Bearbeitung und Dialogirung der meisten Scenen dieses Lustspiels zu verkennen, die bald den geübten dramatischen Schriftsteller, und mehr Geschmeidigkeit verräth, als den frühern Stücken des Verf. eigen war, dünkt uns doch die ganze Erfindung der Intrigue, und besonders die Art ihrer Auflösung keinen großen poetischen, und noch weniger moralischen Werth zu haben. Gesezt, es wäre auch dem Tone der großen, und besonders der Wiener Welt, die der V. zunächst kopirt zu haben scheint, eigen thümlich, mit einer Freymüthigkeit dieser Art von Kinderzeug, vom Abeldardiren, und von Unterhaltung einer Dufy inn zu reden, und mit so unverstelltem Leichtsinne darüber urtheilen; so sollte doch der Schauspieldichter das allein als Iffron betrachten, und es vielmehr bestrafen, als durch Nachahmung autorisiren. Wenigstens scheint er uns seine eigenen Grundsätze in kein günstiges Licht zu stellen, wenn er die Intrigue eines ganzen Stücks auf dergleichen Leichtsinigkeiten baut, und unverderbte, gestittete Leser und Zuschauer dadurch in eine Verlegenheit setzt, die ihnen kaum erlauben würde, den Inhalt eines solchen Stücks wieder zu erzählen. Und wenn nun vollends das Künstlerverdienst des Dichters uns so wenig, wie hier, für seine Vernachlässigung der Moralität entschädigt!

II. *Die komische Familie*, in fünf Akten. Der Titel ist ziemlich unbestimmt, und das Stück könnte fast eben so gut die tragische Familie heißen; denn fast erregt es mehr Mitleid als Belustigung, eine solche Gruppe verzerrter und verwahrloster Charaktere zu sehen, wie alle die Mitglieder dieser Familie haben, selbst das gutmüthige Kordchen nicht ausgenommen, die wenigstens nicht viel Klugheit beweist, wenn sie sich bald einem Manne, der ihr eben Beizeu-  
weise seiner Vergessenheit und Unzuverlässigkeit giebt, zur  
Ent-

Entführung anvertraut, und bald hernach wieder etwen andern, von dessen Verstande sie keine sonderliche Meynung haben konnte. Esthers Gleichgültigkeit bey Verbrennung der neun tausend Thaler werthen Papiere scheint auch übertrieben, und mit den eigennützigen Schmeichleyen, die sie ihrem Vater machte, wenig zusammenstimmend zu seyn. Uebershaupt ist dies Lustspiel die nachlässigste Arbeit, die uns noch von dem Verf. vorgekommen ist; so alltrüglich und mittelmäßig in Erfindung und Bearbeitung, daß es der Gesellschaft der übrigen Stücke nicht würdig ist.

III. **Wildheit und Großmuth.** Recensent erinnert sich, dies kleine Schauspiel, in zwey kurzen Akten, oder wenigstens dessen Hauptscenen, in einer periodischen Schrift gelesen zu haben; und damals schon gefiel ihm Inhalt und Ausführung sehr. Auch ist hat er es mit Theilnehmung wieder gelesen, und rechnet es dem Verf. zum Verdienst an, daß er die Gränzen des Stücks nicht erweitert und durch schwächere Nebencharaktere die Wirkung der beyden Hauptpersonen verringert hat. Fast ist schon die Einleitungsscene mit dem Gastwirth eine Verringerung dieser Art, besonders bey der auffallenden Gleichheit seiner Gesinnungen und Reden mit denen des Wirths in Minna von Barnhelm. So könnte auch Franzens Charakter minder original scheinen. Wir wünschen übrigens, daß die Kürze dieses Schauspiels kein Hinderniß an dessen Vorstelllung werde; denn ohne Wirkung wäre sie gewiß nicht. Und warum sollte man nicht auch zuweilen ein ernsthaftes Nachspiel gern sehen, besonders bey solch einer Entwicklung.

IV. **Der erste Dank**, in Einem Aufzuge, scheint zum Kinderschauspiele bestimmt zu seyn, und hat, in dieser Hinsicht, und im Vergleich mit manchen veränderten Stücken dieser Art, viel Gutes und Neues. Ob aber die Katastrophe durch ihren Ernst nicht zu sehr absticht? und ob die heroische Verläugnung und Austauschung der begüterten Wohlhabenhelt gegen ein dürftiges Landleben, Empfindungen sind, die den Schauspieler und Zuschauer, besonders im kindlichen Alter, genug mit Freude begeistern können, um den Ausgang bey dem allen nicht äußerst tragisch zu finden? —

Als Anhang sind nun noch zwey kleine Schauspiele hinzugefügt: I. **Zelmor und Erimide**, ein musikalisches Schauspiel. Die dabey zum Grunde liegende Feengeschichte

war

war freylich ganz bequem für die Idee des Verfassers, in diesem Schauspiele Deklamation, Gesang und Pantomime durch die Musik begleiten zu lassen. Die Monologen müßten indeß wohl, vollends bey hinzukommender Musik, durch ihre Länge ermüden; und Versifikation scheint eben nicht des Verfassers Sache zu seyn. Viele seiner Verse haben offnbare Gedankenlücken, und andre, sprachwidrige Härten; z. B.

Auf goldnen Thronen  
Kann das Glück nicht wohnen,  
Wohnt es nicht im Herz.

II. Die Komödianten; ein theatrales Stüttemal. Der Vorbericht erzählt die Entstehung dieses Stücks, welche durch ein von der Wiener Direktion dem Verfasser zurückgegebenes Lustspiel veranlaßt wurde, dessen Zurückgabe eine Kritik begleitete, die Herr Wezel, wie hier gesagt wird, „auf eine Art verbrauchte, wie sie es verdiente.“ Daß nun dies Stüttemal bloß der Zeit, nicht der Veranlassung nach, eine Folge jenes Vorfalls gewesen sey, wird wohl nicht leicht Jemand glauben. Wenigstens verliert der Verf. bey dieser Voraussetzung weniger; denn ohne persönliche Anspielungen, die aber freylich uns Lesern in der Provinz größtentheils zu räthselhaft sind, würde das Stück vollends nicht viel bedeuten.

Bl.

Leichtsinn und Verführung, oder die Folgen der Spielsucht. Ein Trauerspiel. Leipzig bey Dyt 1784. 12 Bogen 8.

Die Bemerkungen, in dem Dialog, der statt der Vorrede dasteht, über Theater, Versifikation, heroische und bürgerliche Sujets u. s. f. gehn theils aus einem schlechten Standpunkte aus, theils sind es gemeine, schon oft gesagte Dinge. Das Stück selbst beweiset, daß der Verf. nicht sehr glücklich in der Bearbeitung eines dramatischen Gegenstandes ist. Hier sieht man keinen einzigen mit wahrhafter Kunst gezeichneten Charakter, alles ist sehr plump und gemein. Der Hofrath v. Dahlen ist ein niedriger elender Kerl, ein verräther

heyratheter Mann, der ein von ihm ernährtes Mädchen zu einem Spieler verhandeln will; die verführte Adolphine, ein uninteressantes Freudentöchterchen; die Frau Gemahlin des saubern Herrn ein schwaches Weib, und sonst nichts; die übrigen Personen Alle, höchstens den alten Krohne ausgenommen, eine solche Gattung von Menschen, daß der Zuschauer an ihrem Schicksal keinen besondern Antheil nehmen kann, besonders wenn das Ganze mit so wenig Getheil als hier geschehen, behandelt ist. Der Held des Stücks wird am Ende wegen Ehebruch und Mord auf das Blutgerüste geführt. Die Familie tröstet sich, aber die arme Adolphine erwartet noch ihre Niederkunft, und hat keinen Mann, kommt also von den Ueberlebenden am schlimmsten bey dem Handel weg.

Yr.

**Albert und Luise, oder der Trommelschlag zu Rebellion.** Ein Schauspiel in fünf Handlungen, von B. A. J. \* \* \*, Basel bey Zick 1784. 10 Bogen 8.

**Emma die Heldin Bojariens.** Ein vaterländisches Schauspiel in fünf Aufzügen, von (vom) Prof. Lorenz Hübner. München bey Strobl 1784, 9 Bogen, 8. (Aufgeführt in München.)

**Die Flucht, oder die Macht der Liebe.** Eine dramatische Familienscene in drey Handlungen, von C. G. P. Breslau bey Korn 1784. 4 Bogen 8.

**Aus drey verschiedenen Gegenden, dreyerley Art schlechter Stücke!** Erbärmlicher als das erste kann schwerlich etwas für ein Marionetten-Theater geschrieben werden. So wenig es der Mühe werth ist; so wollen wir doch zur Probe von dem Geschmacke des Verfassers den Anfang der Vorrede hersehen: „Allzugroße Einschränkung der Soldaten wird dem

Cont



„Souveräne zu einer verdrüsslichen Folge der Deserzion, weil  
„gemarterte Menschen von der Unempfindsamkeit ihrer Boos-  
„gesetzen endlich jede Pflicht verkennen u. s. f.

Lamma ist auch ganz elend bearbeitet, in jedem Be-  
trachte. Sprache, Dialog, Oeconomie des Stücks, Be-  
handlung der Charaktere — Daß man ein solches Ding hat  
aufführen können!

Das dritte streitet indessen noch mit jedem um den  
Preis der Erbarmlichkeit in dem Fache, und wird kaum seit  
zwanzig Jahren seines Gleichen gehabt haben.

G.

Elise von Collmar, ein Drama in drey Aufzügen  
von F. G. S. 1783. bey Walther in Dresden.  
5 Bogen 8.

Daß der Verf. dieses Stücks, wie die Vorrede sagt, erst  
17 Jahr alt ist, entschuldigt nichts. Er hätte nicht  
schreiben müssen, wenn er weder Weltkenntniß noch Darstel-  
lungskunst, noch Bekanntschaft mit den gemeinsten theatra-  
lischen Regeln hatte, und das ist doch hier der Fall.

G.

Barrey und Ernestine oder: die Studentenbraut.  
Ein Lustspiel in einem Aufzuge. Bremen bey  
G. L. Förster 1783. 4 Bogen 8.

Das Laster kömmt an (an den Tag) Tage.  
Ein Schauspiel in vier Aufzügen, verfaßt vom  
Herrn E. Schikaneder. Salzburg 1783 bey  
Meyers Erben, 7½ Bogen 8.

Wenn ein Preis auf das schlechteste Schauspiel gesetzt  
würde; so möchten beyde Verfasser ihn wohl theilen  
müssen. Das erste ist so schlecht, daß jemand, der noch  
Menschenverstand besitzt und je ein leidlich gutes Schau-  
spiel gelesen oder gesehen hat, nie fähig seyn wird, ein solches  
Ding zu schreiben.

Im

Im zweyten findet man alles was Unfinn, Mangel an Geschmack und an Kenntniß des Theaters, der Menschen und der Sprache nur austräumen kann, auf einem Plaze zusammen. Am Ende des Stücks sagt der Prinz zum Giftmischer Fleckfugel: „Steh auf, du verdienst Belohnung, nicht Strafe. In Zukunft sollst du mich allein bedienen, du bist mein Garderobier.“ Fleckfugel antwortet: „Jubel! nun wird Mr. Fleckfugel erst zu putzen bekommen.“ — Ist das nicht rührend? —

Yr.

Die glücklichen Bettler ein tragisch : komisches Märchen in drey Aufzügen — nach Carlo Gozzi aus tausend und einem Tag fürs deutsche Theater bearbeitet von K. F. Zindler deutschen Schauspieler. Frankfurt am Mayn bey Andrea 1784. 6½ Bogen 8.

Der prächtige Geizige, oder die Contrebande. Ein Lustspiel in fünf Akten. Allen rechtschaffenen Juristen gewidmet. Leipzig bey Dhl, 1785. 11 Bogen 8.

Der Sieg der Großmuth über die Liebe. Ein Schauspiel in zwey Aufzügen. Gotha bey Ertinger, 1784. 68 Seiten 8.

Drey Stücke, die so ziemlich von einerley Unwerth sind. Es ist nicht zu begreifen, wie Herr Zindler, der Verfasser des erstern, bey so wenig Geschicklichkeit, Feinheit und Talent, es hat wagen können, ein Stüek noch einmal zu bearbeiten, das schon durch Götters tartarisches Gesetz und durch den Cadi duppés auf alle Theater gebracht worden — Welch' ein Dialog! „Erstens bin ich, zweytens“ u. s. f. Was für eine ganz abscheulich elende Person ist nicht der Härber. Welche pöbelhafte Spässe! „das geht ad regas, wie der Bauer die Käse setzt; Der Mensch ist verlor'n, wie ein Stein-Esel“ u. d. gl. Wie wichtig, wenn Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. Do

die Leute in Sarmackanda von der Souci-Farbe reden, oder sagen: „es sey Hopfen und Malz an jemand verloren!“ Wie rührend, wenn der schönen Zulika auf dem Theater ins Gesicht gespußt wird! — Ist es möglich, selbst Schauspieler zu seyn, und ein solches Ding zu schreiben!

Der prächtige Geizige ist, einige wenige leidlich wichtige Einfälle und ein paar gestohlene Scenen abgerechnet, in allem Betracht eben so schlecht. Alle Charaktere sind außerst verzeichnet, Sprache und Dialog fehlerhaft und schleppend, die lustigen Einfälle größtentheils unerträglich platt, und Anlage und Entwicklung sehr alltäglich.

Das dritte Stück ist sehr leer; kalt und im Marotten-Dialog geschrieben.

G.

Erholungsstunden des Mannes von Gefühl, oder vermischte Anekdoten aus dem Französischen des Herrn d'Arnaud übersezt. Sechs Bände. Dritten Bandes erster Theil. Strassburg, in der akademischen Buchhandlung 1784. 11 Bogen 8.

Wir beziehen uns auf die Recensionen der ersten Theile dieses Werks.

Yr.

Die verdächtige Freundschaft, ein Lustspiel in vier Aufzügen. Aufgeführt im Churfürstlichen Theater zu München 1784. 1½ Bogen 8.

Ganz schlecht ist dies Stück nicht, aber der Dialog nicht der beste und die Sprache nicht rein. Die Idee dazu ist aus dem Joueur entlehnt, der Charakter des Junker Haverland aber ziemlich zusammengeschmolzen aus Junker Haverland, und ein paar andern auf unsern Theatern bekannten Landjunkern. Daß der verdächtige Freund gerade Gemeinheit mit falschen Spielern macht, scheint so etwas, das sich nur mit dem von einigen Leuten angenommenen Gemein-  
 17

das entschuldigen läßt: „daß man sich zu guten Zwecken auch schlechter Mittel bedienen dürfe.“ Eine Lehre, die wir doch nicht gern der Jugend möchten eingeflößt sehen.

Yr.

**Die Seelenverkäufer.** Originallustspiel in fünf Aufzügen von D. Schmieder. Dresden und Leipzig bey Breitkopf 1784. 9 Bogen 8.

Ein gutes Stück, voll Interesse; die Charaktere mit Geschmack und Vernunft bearbeitet; die Anordnung der Scenen und die Oekonomie des Ganzen Erwartung erregend, an das Ende des vierten Aufzugs recht interessant — dennoch hätten wir wohl hie und da eine Kleinigkeit zu erinnern. Der erste Auftritt im vierten Aufzuge ist für unsichtbare Leute unerheblich; Einem Gelehrten, der Antheil nimmt an dem Verfall des Geschmacks, kann so etwas nicht angenehm zu lesen und zu hören seyn; aber für das ungelesene Publikum geht das größtentheils verloren, thut keine Wirkung — Ein Fehler, den so manche unserer neuern dramatischen Schriftsteller begehen! Der zweyte Auftritt desselben Aufzugs hingegen ist recht launicht.

G.

**Der Strich durch die Rechnung.** Ein Lustspiel in vier Aufzügen, von J. F. Jünger. Aufgeführt im Kaiserl. Königl. Nationaltheater. Wien bey Kurzbeck 1784. 6 Bogen 8.

Ein ganz artiges Stück! Es erweckt Interesse; Die Verwicklung ist angenehm, und die Auflösung gut vorbereitet. Allein Henriette ist ein Gänschen, in welches sich kein Assessor schwerlich hätte fallen lassen können; Es kommt in der Monologen zuviel; Karl und Charlotte sind zu nahe ineinander vernarrt, und letztere ist für ein verständiges Mädchen zu leicht bereit, Erstern die Hand zu geben; der Obrist sollte den Assessor wenigstens nicht einen elenden Schimpfen. Ein alter Officier weiß zu gut, was das

D d 2

auf

auf sich hat; der 10. 11. und 12te. Auftritt im III. Aufzuge das sind zu merklich flück: Scenen zum Ausfüllen, und von Sprachfehlern ist das Stück auch nicht rein, z. B. „Wenn ich ihr nur nicht gefolgt hätte!“ statt „wäre.“

Yr.

## Schöne Künste.

Christian Friedr. Prangens, der *Wissenshaft* und fr. K. Magisters, Farbenlexicon, worinnen die möglichsten Farben der Natur, nicht nur nach ihren Eigenschaften, Benennungen, Verhältnissen und Zusammensetzungen, sondern auch durch die wirkliche Ausmalung enthalten sind. Zum Gebrauch für Naturforscher, Maler, Fabrikanten, Künstler und übrige Handwerke. Mit 48 illuminirten Tafeln und einer großen Landschaft. Halle 1782. gedruckt und zu finden bey Hendel, 4. Vorbericht XXXII Seiten. Text 572 S. Jede illuminierte Tafel 1 Quartseite. Die Landschaft  $\frac{1}{2}$  Bogen. Ansicht eines Theils der Königl. Salzkothlen bey Halle an der Saale, von Hrn. Pr. nach der Natur gezeichnet.

**D**as Verzeichniß der Pränumeranten enthält nur 25 Namen, man hätte für ein so nützliches Werk wohl mehr erwarten können. Die Titelvignette zeigt eine Malerpalette mit einigen Farben; vor dem Vorberichte eine Morgen Scene, beyde von Hrn. Pr. Der Vorbericht bemerkt, wie nützlich es sey, die Farben, die zur Schilderung gewisser Gegenstände bestimmt, angeben zu können. Erzählung, was andere darinn geleistet haben, Leonard v. Vinci macht den Anfang. Dann Newton, Castil, Krüger, le Blond, Schiffer, Schiffer

ermüller, Mayer, Lambert. (Diesen lassen sich noch  
 en: Praktische Anweisung zur Pastellmalerey.  
 2. The. Günther, Pastellmaler und Kupferstecher  
 rüberg; Nürnberg bey Wetzel 1762. 136 Quartf. 6 Kupf.  
 n: den 2 illuminirte, welche Farben darstellen, wie sie  
 in Stäbchen zum Verkaufe fertig machte. Jede  
 ist mit Buchstaben und Zahlen bezeichnet, und die  
 ng lehrt sie zu Pastellgemälden brauchen. S. sollte  
 ittingen für Lowizen Platten zu den großen Weltkug  
 lechen, dieser Aufenthalt nutzte ihm durch die Ver  
 chaft mit Mayern und Lowizen. Ferner: August  
 oig Pfannenschmids Versuch einer Anleitung  
 Nischen aller Farben aus blau, gelb und roth. . . .  
 sgegeben v. Ernst Rud. Schulz, Hannover. 1781. 156  
 itten, 1 Kupfer. Hr. Pf. hat 64 Farben, einfache,  
 3 ihnen gemischte, in Stücken Tusch, auch in Mäu  
 liefert.)

Das Buch selbst enthält vier Abschnitte, die in Ras  
 yertheilt sind. I. Abschnitt. Von den Farben übers  
 . Die newtonischen sieben Hauptfarben. Wie sie  
 ihre Schattirungen in den Körpern vorhanden sind ges  
 icht hieher; genug daß man im Schooße der Erde,  
 te Materialien findet, die für sich, oder gemischt, jene  
 ische Farben darstellen. In dieser Bedeutung: Far  
 aterialien oder gefärbte Körper zeigt die Natur  
 Hauptfarben, Braun, Roth, Blau, Gelb, Schwarz,  
 also nicht wie in Newtons Systeme; denn Grün, Violet  
 Drange entstehen aus der Mischung. Weiß ist hier  
 wie unter den Newtonischen Farben, eine Mischung  
 sondern, als Materialwaare betrachtet, besteht es für  
 st so zu sagen der Grund aller übrigen, weil es mit  
 uptfarben vermischt, und mit den Nebensfarben eine  
 nche Menge von Tinten hervorbringt. Jede Farbe  
 war ohne Mischung mit Weiß bestehen, aber die Mater  
 i, welche die Farben haben, sind, einige Ochern ausgenom  
 zu leicht, wenn man ihnen nicht durch Beymischung des  
 n mehr Konsistenz giebt; sie bedecken, was man anstreit  
 vill, nicht genug. Braun erhält man zwar durch M  
 , von Schwarz und Roth, aber doch giebt dergleichen  
 ig nicht alle Stufen von Braun. Grün wird von  
 Künstlern als Hauptfarbe angesehen: man findet

aber in der Natur kein Farbenmaterial daraus die unzähligen Abwechselungen des Grün entstünden, sondern man muß zu diesem Endzwecke allemal Gelb und Blau vereynigen. Drey Hauptfarben, wie le Blond und Lambert annehmen, Roth, Gelb und Blau, sind zu wenig; Man bringt freylich aus ihnen eine große Menge Tinten, selbst eine Art schwarz hervor, aber man muß sich der weißen Farbe des Papiers zum Grunde bedienen, die Farben verlierend zu machen, und es hält ein mattes und gedültes Colorit, kaum zur Erleuchtung der Kupferstiche tauglich. Nun handelt Hr. W. Pr. von den unterschiednen Materialien, die als Farben gebraucht werden, giebt von jeder Beschreibung, zum Theil Naturgeschichte und Zubereitung, lehrt wie sie zum Gebrauche und bey demselben behandelt wird, wobey selbst Färbungen von Leder, Zeuchen, Steinen, Dintenzubereitungen u. dergl. vorkommen. Die schwarzen und blauen Farben machen den Anfang. (Darunter kömmt 101. S. auch schwarzes Bleymweiß, Wasserbley vor, welches den Recensenten an einen lustigen Tadel erinnerte. In der deutschen Uebersetzung der Abhandl. der K. schwed. Akad. war molybdaena durch Bleymweiß übersetzt worden, darüber ein Recensent, seinen Gedanken nach, sehr gespottet hat, unter andern daß man also Ofen mit Bleymweiß schwärze? Was wird der zum schwarzen Bleymweiß sagen? Es ist elend, wenn Leute, deren Bekkersamkeit größtentheils in Wörtern besteht, nicht einmal Wörter genug wissen. Freylich ist Bleymweiß eben nicht der geschickteste Name für dieses Material; Aber wenn er uns nicht ungebräuchlich ist? Wie Hr. Pr. Zeugniß, auch Hr. Adelung im Wörterbuche beweisen. Es ist überhaupt ein Namen unglücklich, denn Wasserbley drückt seine Beschaffenheit eben so wenig aus, und der mineralogische Schwede nennt es gar Bleyerz.) Dieser erste Abschnitt also, enthält aus Naturkunde, Chymie, Technologie u. s. w. sehr viel Lehrreiches. Der zweyte lehrt die Farben zur Nachahmung der Natur anwenden. Nur mit einigen Beyspielen, weil sonst das ganze Natursystem sich hieher bringen ließe. Es wird zuerst gewiesen wie man Pflanzen mit Farben abbilden soll, darunter Anemona Pulsatilla Linn. den Anfang macht. Grundfarbe, Farben der Theile, solche die zum Erhöhen und Verschattiren dienen, werden aus den Tafeln mit ihren Nummern angezeigt. Eben so von einigen Insekten.

Malerey anderer Gegenstände. Wie eine Kugel  
 aufstellen sey, die von der Sonne erleuchtet wird, durch  
 Bild erläutert. Fleischfarben. Bekleidung, Landschafts-  
 en. Bey Gelegenheit der Fleischfarbe bringt Hr. Pr.  
 umständliche Vorschriften aus einem alten seltenen  
 von der Miniaturmalerey bey, dessen Verf. ihm un-  
 aut ist. Titel und Ausgabe des Buchs zeigt er nicht weiter  
 nicht, daß diese deutsche Stelle übersetzt sey. Sie  
 aber, der Recensent besitzt das französische Original.  
*ré de Mignature, pour apprendre aisément à pein-*  
*lans Maitre, & le secret, de faire les plus belles*  
*eurs, l'Or bruny, & l'Or en Coquille; Seconde*  
*ion, reveue corrigée & augmentée. Paris 1676.*  
 o 151 S. Die Zueignungsschrift an Mademoiselle  
 zquet, unterzeichnet der Verfasser C. B. Die Schrift  
 Absätze getheilt, und die von Hr. M. Pr. angeführte  
 e geht vom LXVI bis LXXXI. Absatz. Manchmal  
 der Uebersetzer was geändert haben. Berlinerblau  
 natürlich nicht in einem französischen Buche von 1676.  
 eist da! *ce Bleu fait pour les visages dont j'ai*  
*composition.* III. Abschnitt von den Mitteln wor-  
 Glanz und Lebhaftigkeit der Farben hervorgebracht  
 Firnisse, ihre Bereitung und Anwendung. IV.  
 Kenntnisse und Benennungen der Farben. Die größte  
 Schwierigkeit machen die Namen, manche sind zu unbei-  
 ut, und werden vielerley Farben beigelegt, manchen  
 fehlen Benennungen. Hr. M. Pr. giebt folgende  
 für Namen an. 1) Die Materie zu Hervorbrin-  
 einer Farbe: Carmosin. 2) Die natürliche Sache,  
 e eben die Farbe hat: Strohgelb. 3) Gebrauch größ-  
 er, in Wapen, von Ländern, und ihren Namen. Kö-  
 lau, Pompadour, Isabellfarbe. (Diese Namen zeu-  
 von Besonderheiten der Farben an: Isabellfarbe  
 n sich allenfalls noch vorstellen, wenn man die  
 weiß, aber was denkt man bey Pompadour?)  
 auf Farben mit Zusätzen und Abänderungen: bläulich,  
 aun. Die erste Farbe im zusammengesetzten Namen  
 Oberhand. Zu weit darf diese Zusammensetzung  
 n, wie bey Asfels: Dunkelbräunlichblauschwarz,  
 untelheit oder Helle der Farben: Lichtbraun. 6) Bei-  
 gkeit oder Unbeständigkeit: Aechtroth. (Das giebt  
 Dd 4 doch



doch kein Merkmal der Farbe als Farbe an, wenn ein ander Roth etwa eben so ausfähet.) Alle diese Benennungen dienen doch nur, gesehene Farben sich wieder ins Gedächtniß zu bringen. Daher ist in den meisten doch nöthig, die Nummer des Fachs der Farbentafel anzuzeigen, in dem sich die gemischte Farbe befindet. Nun folgen die Namen der Farben auf den 48 Tafeln, jede Tafel hat 96 Farben. Das Verzeichniß giebt an, aus was für Materialien und in was für Verhältnissen jede Farbe zusammen-gesetzt wird. Jede Farbe füllet ein Rechteck aus, das etwa  $\frac{7}{8}$  eines rheinl. Zolles lang und  $\frac{1}{8}$  breit ist. Daß dieses Buch nicht gar wohlfeil seyn kann, gehört vielleicht mit unter die stärksten Einwendungen gegen seine Brauchbarkeit. Eine andre Bedenklichkeit wäre, ob sich die Farben mit der Zeit nicht ändern, wie der Acc. vor Jahren sich erinnert, diese Frage bey gemalten Kräutern schon gehört zu haben. Vielleicht hat Hr. M. Dr. für ihre Beständigkeit gesorgt.

Ev.

Das Kostum der meisten Völker des Alterthums, durch Kunstwerke dargestellt und erwiesen von Andreas Lens. — Aus dem Französischen übersetzt, berichtigt, mit Zusätzen und einer Vorrede begleitet von George Heinrich Martini, M. d. W. und der Sch. zu St. Nicolai in Leipzig Rector. Mit LVII. Kupfern; Dresden in der Waltherischen Hofbuchhandlung, 4. LXXII. und 482 Seiten.

**D**a Andreas Lens, ein guter jezo zu Brüssel wohnender Maler aus Erfahrung bemerkte, daß dem Künstler, vorzüglich aber dem historischen Maler, eine richtige Kenntniß des Kostum des Alterthums nöthig sey, so zeichnete er auf seinen Reisen das ihm zur Aufklärung nöthig scheinende selbst von den Urbildern ab, und faßte den Entschluß, nur einen Versuch (Essai sur les Habillements etc. steht auf dem Titel) über die Kleidungsarten und Gebrauche einiger Völker des Alterthums der Welt vorzulegen. Er wagt

seinen

seinen Vortrag durch Beweise aus den Stellen der Alten (aber leider nur aus Uebersetzungen) zu befestigen, und wollte, nicht wie Montfaucon, der das Alte sehr oft mit Neuem wechselt, noch wie Bardon, der das Alte öfters nach neuem französischen Geschmack abgebildet, handeln, sondern auf seinen 51 Kupfertafeln nur, das wahre und ächte Antique mittheilen — Daß dessen guter Wille nicht ganz in Erfüllung gegangen, daß Selbiger ohne einen gelehrten Anstus zu Rath zu ziehen, sich selbst zu viel zugetrauet, zeigt die Einsicht: ja sogleich die drey ersten Tafeln, auf welchen wir statt des ältesten ägyptischen Costum, das neuere römisch-ägyptische finden. — Im griechischen und römischen ist sein Versuch leidlicher, als Versuch lobenswerth, und dem Künstler zum behutsamen Gebrauch anzurathen. — Möchten doch einige Gelehrte und Künstler hierdurch angereizet, mit vereinigten Kräften, und dem besten freundschaftlichen Willen diesen Versuch verbessern, vermehren, und ein Ganzes vom Costum der Alten, der Welt mittheilen! Der gel. Hr. Rector Martini verdient unterdessen den größten Dank, daß er eine so mühsame richtige Uebersetzung und Verbesserung durch Verichtigung der angeführten Schriftstellen unternommen, und das Buch selbst mit einigen guten Zusätzen bereichert hat. Möchte doch sein guter Wunsch, in der Vorrede, daß nebst den Lehrern des Practischen in der Kunst, auch ein gelehrter Lehrer der Jugend die Mythologie, Geschichte und Costum theoretisch und bildlich vortragen und vorzeigen möge, so wie es seit ein paar Jahren unsers Wissens in der Chursächsischen Kunstakademie in Dresden geschieht, in allen Kunstakademien erfüllet werden! — Möchten doch alle gelehrte Aufseher in den Beschreibungen derer ihnen anvertrauten Sammlungen der Alterthümer vorzüglich Rücksicht auf die Anzeige des Costum an den wahren übriggebliebenen vor ihren Augen stehenden alten Originalen nehmen, und ächte Zeichnungen nur davon der Welt mittheilen! Dant würden auch von diesen Werken der Kunst entfernte Gelehrte und Künstler sicher unterrichtet, durch die Schriftstellen der Alten bekräftiget, das Uebliche des ganzen Alterthums rein und lauter kennen und gehörig benutzen können. Hätte Hr. M. von der gewiß schätzbaren Dresdnischen Sammlung der Alterthümer eine Notiz dieser Art gehabt, so würde er die Lieblingsmeynungen eines Casanova mehr geprüft,

und den Kupferstichen von dieser Sammlung, die alles als ganz erhalten, und sehr vieles unrichtig gezeichnet vorstellen nicht getrauet, gewiß seinen Versuch das Costum aus denselben zu erklären unterlassen haben. Wir wollen also schonm eignen Wunsch gemäß die Wackerische Beschreibung dieser Sammlung erwarten. — Rec. glaubet dieses aus zweyerley Gründen sagen zu können, einmal weil er bey seiner Anwesenheit in Dresden verschiedene Probstücke dieser Beschreibung gelesen, und die gewisse Versicherung erhalten, daß solche nach der (nun ehestens) erfolgten gehörigen Aufstellung der ganzen Sammlung, der Welt mitgetheilet werden soll: Und denn weil ihm öfters beym Durchlesen der Martinischen Costum; Erläuterungen die irrige Anzeige neuer Zusätze, als alte Arbeiten angeführet, aufgefallen ist. Einige wenige dem Rec. vom Anschauen her noch erinnerliche Bemerkungen mögen diesen Satz erörtern. — 3. V. Borr. S. 21 an der Statue der Flora ist nichts als die obere Theil des Körpers, bis unter der Brust alt. — Ebenb. die Statuen der Elia und Calliope sind neu. — S. 22 bey Anführung des Neplon hätte der im Lessingischen deutschen Buche zuletzt auf zwey Kupfertafeln bekanntgemachten drey sehr schönen herkulanischen Matronen (nicht nach Winkelmann Beschaffen, denn die Griechen hatten keine) in Ansehung der vortreflichen Bekleidung Erwähnung geschehen können. — Den hier gegebenen zwey Zeichnungen aber fehlet das Feine, das Wahre in der Bildung, und die Standpunkt der größten ist nicht den Original gemäß getroffen. — S. 24. Die hier angeführte Statua Alexandri M. ist ein kleines römisches Bild aus den spätern Zeiten; Kopf, Arme und Speiß sind neue Zusätze. S. 25. die Schilde der Minerva sind alle neu. Ebenb. der Speiß der vortreflichsten Statua Alexandri M. n. 122. von Sublimen Styl, ist von Holz, und desselben Helm oben, auch Arme neu. Ebenb. die Levern am Apollo, Orpheus, und Erato sind insgesammt neu. S. 26. Alle angeführte musikalische Instrumente, außer vielleicht die Syrinx an der sitzenden Bacchante, sind neu. S. 29. der angeführte Fechter R. 9. ist ganz neu. Ebenb. die Arme und der Speiß des R. Antoninus Pius sind neu. S. 30. Der Sieb und die Arme der Luccia, welche man mit Recht wegen des Kornährentranzes eine Ceres nennt, sind sicher neu. — Da nun in erwähneter Sammlung sowohl als allen übrigen bekannt

bekanntermaßen die ganz erhaltenen Statuen höchst selten, und die allermeisten vor, und auswärts stehenden Glieder, Arme, Füße mit ihren öfters nach Künstlers Gutdünken gegebenen Attributen neu sind, so wird wohl niemals was ganzes und gewisses vom Costum, außer von der Bekleidung der Alten, ohne Beyhülfe alter bas reliefs, Bronzen, Münzen, und wirklich alter Gemmen, geschrieben werden können. — Wir haben schon unsere Meynung über das Buch selbst geäußert; es ist also nur noch der kurze Inhalt desselben anzuzeigen. — Das erste Buch handelt vom Costum der Aegypter; das zweyte vom Costum der Griechen; das dritte der barbarischen Nationen; das vierte der Hebräer; das fünfte der Römer; das sechste von Etruscern, Lateinern und Samniten, und zum Schluß vom Nutzen der griechischen Fabel und Geschichte in Beziehung der Künste. Daß dieses Buch im Ganzen betrachtet nur ein Versuch ist, daß viele Artikel, auch sogar der beste von der Bekleidung, nicht genugsam auseinander gesetzt, und nicht richtig nach Epochen geordnet sind, ist richtig, und daß bey den Zeichnungen, welche übrigens gut sind, der Verf. nach seinem Gutdünken gewählet, und öfters eine bessere Wahl treffen können, ist ausgemacht. Unterdessen hat diese Sammlung von Kupfern immer ihren Wehrt; denn der Künstler kann solche nutzen, und der Gelehrte findet wenigstens eine Menge Gegenstände beisammen, und kann das Buch zum ersten Nachschlagen, je doch wohl prüfend, brauchen. — An dem Aeußerlichen dieses Werks gefällt dem Rec. nicht, das zu graue Papier, die altrömerischen deutschen Buchstaben, und die abermalige Wiederholung der Anfangs- und Schlußleisten aus der Dresdner Winkelmanischen Geschichte der Kunst &c. Hätten ein Leipziger Rathskabinett, oder andere Steinsammlungen, oder das Costum erläuternde alte Münzen nicht allhier eher einen Platz verdienet?

Zrm.

## 6) Romane.

Der Sieg der Tugend, oder das gefundene Kind.  
Eine Geschichte in Briefen. Stendal bey Franzen und Große 1784. Erster Theil, 32 Bogen  
Zweiter Theil, 26 Bogen in 8.

Ein Roman von höchst gemeinem alten Schlage, unendlich gedehnt durch die Menge von Personen, deren jeder seine Geschichte erzählt, und noch mehr durch die Briefe aus Amerika, die man leicht aus Zeitungen, Reisebeschreibungen und aus den Erzählungen der deutschen Officiere, die dort dienen mußten, hat zusammenstopeln können. Man verliert alle Gedult; der Druck ist so klein, und so viel Bogen! Gott Lob, daß es mit dem zweyten Theile geschlossen ist!

G.

Carl Biderfeld, eine Geschichte von ihm selbst beschrieben, aber nur für eine gewisse Gattung von Lesern. Zweyter Theil. Quid rideo? etc. HORAT. Frankf. am Mayn, bey Garbe 1784. 25 Bogen 8.

Freystich nur für gewisse Leser! nämlich für die, welche ihre Zeit auf keine andre Art zu tödten wissen. Dieser Theil ist vollkommen von gleichem Werthe mit dem ersten. Am Ende dieses Theils kömmt Hr. Biderfeld zur Ruhe, und wir hoffen, daß ihn der Verfasser nicht in einem dritten Theile daraus erwecken werde.

G.

Der Hofnarr. Berlin (Wien, bey Moeßle) 1784. 7½ Bogen 8.

Ein Pasquill auf Psafferey, aber weder fein, noch witzig, noch philosophisch genug geschrieben, um die geringste Wirkung zu thun, und als literarisches Produkt, als Roman, als Werk der Fantasie betrachtet, der geringsten Aufmerksamkeit werth zu seyn.

Yr.

Adolf Freyherr von Rubin. Ein Werbergeschichten. Zwentes Theilgen (Theilchen) Leipz. bey Schneidern 1784. 15 Bogen 8.

Du

Der 1. Theil macht den zehnten Band der neuen Original-Romane der Deutschen aus, und ist vollkommen des ersten Theils würdig. Noch immer ist die Geschichte nicht aus — das ist wirklich traurig! Der Verfasser setzt uns in großer Erwartung und Hoffnung, wenn es doch einmal gelesen seyn muß, doch bald das letzte Bändchen lesen.

G.

Die Spiele des Schicksals oder Felix und Sophie, eine Vaterlandsgeschichte von dem Verfasser der Ruhestätte der Zärtlichkeit (o weh!) Basel bey Serini 1784. 6 Bogen 8.

Geschichte Adolph Wandus und Kornelia von Koose. Frankfurt am Mayn, bey Reiffenstein 1785. 7 Bogen 8.

Wilhelm Wunderbach. Eine wahre Geschichte, aus dem Tagebuche der Liebe. Leipzig, bey Schneidern 1785. 25 Bogen 8.

Inter alle Kritik elend. Vermuthlich Werke von Schülern oder Studenten.

Yr.

Briefe einer italiänischen Nonne und eines Engländer's, aus dem Nachlasse des Rousseau, aus dem Englischen. . . . Il cor gradisce — E serve à lui chi'l suo dover compisce. Leipzig, bey Weidmann und Reich. 1784. 1 1/2 Bogen 8.

Ob dieser kleine Roman wirklich von Rousseau sey, kann Recensent nicht entscheiden; glaubt es eben nicht. Wenigstens gehört er nicht unter seine besten Produkte, ist vielleicht eines seiner von ihm selbst nicht sehr geschätzten Jugendwerke. Für ein gewisses Alter mag diese Liebesgeschichte unterhaltend genug zu lesen seyn; übrigens geht alles darin so ziemlich den alltäglichen Gang. Daß der Engländer unter die Seeräuber gerathen muß, scheint ein wenig abentheuerlich.

theuerlich, In Betracht der Bürde, mit welcher sich Jhdelle zuletzt betrügt, geht sie wohl anfangs zu bald ins Vorn. Die Uebersetzung ist nicht schlecht gerathen.

G.

## 7) Mathematik.

E. L. Reinhold, Doct. und Mathem. an dem Gymnasium zu Osnabrück, Beschreibung eines Erdmikrometers, für Mathematiker und Forstbediente. Zwote sehr vermehrte Auflage. Mit Kupfern, 1783. in 8. 2 Bogen.

Da die erste Ausgabe dieser Beschreibung eines Erdmikrometers, schon in der allg. d. Bibl. angezeigt worden, so schränken wir uns gegenwärtig nur auf die Zusätze ein, wodurch der Verfasser diese zweyte Auflage vermehrt hat. Die Vorrede macht den größesten Theil der Vermehrung aus, und diese ist durch die Verbesserungen veranlaßt, welche von dem Hrn. Forstrath von Burgsdorf in D. Artnik's Encyclopädie 24. B. S. 772. den Reinhold'schen Erdmikrometer betreffend, eingerückt sind. Der Verf. nimmt einige dieser Verbesserungen des Hrn. von B. mit Dank an; andere wünschet er näher erkläret zu sehen, z. B. wo und wie der Hr. v. B. die Unterlage unter dem horizontalen Arm des Instrumentes angebracht hat. Bey andern Verbesserungen zeigt Hr. Dr. Reinhold, daß er schon selbst in seiner Schrift ihrer erwähnt, ja auch einige schon angebracht habe. Am Ende hat der Verfasser noch einige Aufgaben nebst Beweisen hinzugesetzt, wie man mit diesem Instrument die Zapfsstärke und Höhe eines stehenden Baumes messen soll; ferner, wie man die Abweichung eines schräge stehenden Baumes oder andern Gegenstandes von der Perpendiculairlinie, durch sein Instrument finden könne. Wenn man so, wie der Verf. lehret, die Abweichung des schräge stehenden Objectes von der Perpendiculairlinie gemessen

n hat, so wird man auch ohne viel Mühe die wahre Länge desselben finden können. Wenn das Instrument, wie der Verf. rath, von Messing gemacht würde, und die Eintafladurch nur eine Länge von 6 bis 7 Zoll erhielten, so könnte man auf demselben die Länge des schräge stehenden Baumes mit dem Zirkel abnehmen.

Korrektur finden wir diese zweyte Auflage nicht als die erste, vielmehr hat diese hierinn, vor jener, den Vorzug. S. 10 ist bey dem Wort Radius der Buchstab a gelassen. S. 11 steht  $h$ , es soll aber  $f b$  heißen. S. 17, statt Figur 3 muß man Figur 9 lesen; ferner, auf den derselben Seite soll es Schraube E M statt L M heißen. Bey der 102ten Figur sind gar keine Buchstaben, und andere Druckfehler, welche man in der ersten Ausgabe findet. S. 19 hat es uns etwas undeutlich geschies, wenn der Verf. bey Fig. 12 saget, daß sich die Radii halbe Sehnen  $i g$  und  $h f$  verhalten; es dünket uns re deutlicher hier zu sagen, daß sich die Radii wie die ihnen ähnlicher Bogen verhalten. Noch sind zu dieser neuen Auflage zwey Kupfertafeln hinzugekommen, auf selbigen zeigt Figur 7 die Veränderung, welche der Hr. von Gösdorf an dem Erdmikrometer vorgeschlagen hat. Auf dem ersten sind die Figuren in Kupfer gestochen, welche man in der ersten Ausgabe in Holzschnitt findet, die übrigen Figuren dienen zur Erläuterung der neuen hinzugekommenen Aufgaben.

Kf.

olygonometrie oder Anweisung zu Berechnung jeder geradelinichten Figur. Leipzig, bey Kinsdervater, 1783. 1ter, 2ter Theil, zusammen 188 Octavseiten, 4 Kupfertafeln.

von Abhandlungen Hrn. Lxer, aus den Novis Comment. Petrop. 19. und 20. Band übersetzt. Die erste betrifft allgemeine Vergleichenungen zwischen Seite und Winkel der Vielecke; die andere wendet diese allgemeinen Formeln auf Vierecke an, ist also eine Tetragonometrie. Es ist sehr gut, diese Aufsätze aus einer Sammlung, die sich nicht alle Liebhaber der Analysis anschaffen können, besonders



Besonders zu haben; auch hat der Uebersetzer hier und da Erläuterungen beygefügt.

## M.

Joh. Freyh. von Vacasfi, Einleitung in die Theorie des Mondes. 1ste Abtheilung. Wien, Gassler, 1783. 153 Quartseiten, 1 Kupfert.

**T**heoria Lunae juxta Systema Newtonianum auct. Tobia Moyera, edita jussu praefectorum rei longitudinalinae, Lond. 1767. ist hier übersetzt, und nimmt 60 Seiten ein. Das Uebrige sind die Mayerischen Mondstafeln, die mit erwähnter Theorie herauskamen, aber unter der Gestalt, wie sie der P. Pilgram eingerichtet: Tab. Lun. Tob. Mayeri... a P. Antonio Pilgram S. I. Wien 1771, wo die Gleichungen alle bejahrt sind, die bes schwerliche Aufmerksamkeit auf die entgegengesetzte Zeichen zu ersparen. Hr. von Vacasfi macht sich um die deutschen Freunde der höhern Mathematik und Astronomie sehr verdient, daß er ihnen dieses Werk ihres großen Landmanns mittheilt, davon die Londner Ausgabe theuer und nicht so gar leicht zu haben ist. Ob es nicht besser gewesen wäre M. Tafeln ungedändert zu geben, ist noch die Frage. Die Bequemlichkeit, welche Hr. P. Pilgram verschaffen wollen, ist für geübte Rechner (und andere sollen sich mit mayerischen Mondrechnungen nicht abgeben), nicht so gar sehr beträchtlich. Wären nur etwa dabey kleine Versehen vorgegangen, so würde man einem Abdrucke, wo das nicht zu befürchten ist, sicherer trauen. In folgenden Abtheilungen will er Eulers Frisi Clairaut Theorie geben und seine eigne mit andern Mondstafeln, bey deren Gebrauche mehr als die Hälfte Zeit erspart wird, ohne der Genauigkeit das geringste zu vergeben. Da seine Bestimmung die juridische Wissenschaften sind, würde er diese mühsame Arbeit nicht unternommen haben, wenn er sich nicht in dem Falle des Diogen befände der seine Tonne auf und nieder wälzte, weil sein Vaterland seine Talente und Kenntnisse durchaus nicht gebrauchen wollte. Mayer erhielt eine Belohnung von 3000 Pfund: ein Beweis, daß wenigstens die Ausländer deutschen Fleiß zu schätzen wissen, wenn er auch in seinem Vaterlande nicht

Der geringsten Aufmunterung würdig gehalten wird. (Mayers Erben hätten wahrscheinlich diese Belohnung nicht erhalten, wenn man in dem Lande wo M. Professor nicht ihn verehrt und sich dieser Sache nachdrücklich angenommen hätte; es ist nicht bekannt, daß Clairaut und Euler für ähnliche Bemühungen aus Engelland etwas bekommen haben, und Harrison selbst glaubt wegen seiner Uhr nicht genug besolohnt zu seyn. Eifrig aber muß man dem Krenh. von P. Unterstützung und Aufmunterung wünschen, durch seine großen Geschicklichkeiten nützlich zu seyn.)

M.

## 8) Philosophie.

De notione mali in doctrina morum populari rite constituenda, commentatio *Christiani Augusti Schwarzii*, A. A. M. Leipzig, bey C. I. Crusius, 1784. gr. 8. 46 Seiten.

Der Verfasser der Briefe im Volkston behauptet, die gewöhnliche Erklärung einer Sünde, als desjenigen, was dem göttlichen Geseze entgegen ist, müsse abgeschafft und dagegen die gebraucht werden: Sünde ist, was die menschliche Glückseligkeit zerstört; oder was entweder unserer eigenen, oder anderer Glückseligkeit schadet; oder auch, was, wenn alles erlaubt, die menschliche Glückseligkeit gänzlich aufheben würde. Diese Behauptung sucht unser Verf. umzustossen, jene alte Erklärung hingegen aufrecht zu erhalten. Denn, was jener Verfasser einwendet, daß sie dunkel und unbestimmt sey, gelte nicht, weil über die vornehmsten göttlichen Geseze unter den christlichen Lehrern kein Streit ist, und Gottes Wort hierüber sehr deutlich spricht; auch werde von vernünftigen Lehrern Gott nicht als willkürlicher und aller Liebe entbloßter Gesezgeber vorgestellt. Hingegen sey die neue Erklärung dunkler und zweydeutiger, da die größten Philosophen über menschliche Glückseligkeit sich noch nicht vereinbaret haben, und im gemeinen Leben jeder sich

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. E von

Ueber die Gespensterfurcht, Gespräche und Briefe, nebst einer Vorrede und Nachschrift, von Johann August Eberhard. Halle, bey Joh. Jakob Gebauer, 1784. in 8. 82 Seiten.

Der Verfasser, J. W. Kläden, verdient das Lob, welches ihm die Vorrede ertheilt, in bündiger Kürze, mit gründlichem Zusammenhange und in guter Schreibart, die Gespenstererscheinungen widerlegt zu haben. Erfahrungsbeweise für Gespenster hat man nicht, weil die Erfahrungen nicht mit der erforderlichen Prüfung und in der gehörigen Gemächsfassung angestellt werden; Möglichkeit der Erscheinungen reicht zu ihrer Wirklichkeit nicht hin, vielmehr ist dagegen, daß die merkwürdigen und thörichte Umstände mit den meisten Gespenstererscheinungen verbunden sind; Mangel an gehöriger Verstandesaufklärung, Betrügereyen und Schwärmeren erzeugen Gespenstergeschichten. Dazu kommt, daß Gespenster nicht den geringsten Nutzen haben, also in Gottes weiser Bestimmung nicht können angenommen werden. Nicht als Strafe, weil keiner dadurch gebessert wird; nicht von der Fortdauer der menschlichen Seele zu überzeugen, weil man nicht evident wissen kann; ob, was man sahe, ein Geist war. Sogar haben Erscheinungen die schädlichsten Folgen, indem sie uns Ruhe und Gesundheit rauben. Nach unserm Dafürhalten giebt Phoberon, der Gespensterfreund, den Erfahrungsbeweis zu leicht auf, und veranlaßt eben dadurch, daß die Gegengründe nicht in ihrer ganzen siegreichen Stärke dargestellt werden. Hier nämlich kommt es hauptsächlich darauf an, zu zeigen, daß keine einzige bisher bekannte Geschichte die zum Ueberzeugen erforderlichen Merkmale habe, welche hier mit so mehr Strenge gefordert werden, je stärker allemal ein Beweis seyn muß, wenn er etwas ungewöhnliches nicht im Naturlaufe begriffenes, erhärten soll. Wer Gespenster vertheidigt, hat auf seiner Seite die Erfahrung in so manchen herumgehenden Historien: wer sie leugnet, kann sich nur auf die innere Unwahrscheinlichkeit, in Ansehung des Mangels von allen Nutzen, und der lächerlichen Nebenumstände berufen. Diese Gründe aber verschwinden, sobald die Erfahrung zuverlässig entscheidet; auf dem Erfahrungsbeweis also beruht am Ende alles. Dem zufolge würden

wir erst beider Gegner Gründe aufgestellt, daraus sie den Hauptpunkt des ganzen Streites haben aussinden lassen, und nun den Erfahrungsbeweis auf das schärfste untersucht haben. So hätte sich wohl am deutlichsten ergeben, daß das Uebergewicht auf die Seite des Gespensterleucners fällt, in dem der Verteidiger zuletzt einen unumstößlichen Erfahrungsbeweis schuldig bleiben muß; wie solchen die gesunde Logik hier mit allem Rechte fordert. Wir wünschen, der Verfasser möge einandermal die Untersuchung so vornehmen, und zweifeln nicht, sie werde dann mehr Eindruck auf Leute machen, die reflektiren; denn die andern von ihrer vorgefaßten Meynung abbringen zu wollen: heißt das Unmögliche verlangen. Hr. Eberhards Nachschrift ergänzt einiges, was der Verfasser zu kurz berührt hatte, und erklärt vornehmlich die Entstehung eines Gespenstes aus der Furcht noch deutlicher.

Dr.

Ueber das Angenehme in dem Unbekannten. Korb, bey Rudolph Aug. Wilhelm Uhl, 1784. in 8. 64 Seiten.

Ein nicht unerhehlicher und mit Gründlichkeit abgefaßter Vertrag zur Seelenlehre, welchen gelesen zu haben keinen gereuen wird. Die Erfahrung lehrt, daß aus der Unwissenheit für uns etwas Angenehmes entspringt; denn gewisse Gegenstände, deren bloße Vorstellung, ohne sie selbst zu kennen, mit Reiz und Wohlgefallen verbunden ist, hören mit dem Augenblicke des sinnlichen Anschauens auf, annehmen zu seyn. Hierüber wirft der Verfasser die Frage auf, wie reimt sich dies zu dem Streben der Seele nach Vollkommenheit, und zu ihrem Vergnügen an Erkenntniß? Die Erscheinung ist allerdings sonderbar, und, so viel uns bekannt, noch nicht besonders untersucht. Zur Erleichterung der Antwort theilt der Verfasser die Gegenstände, an welchen die Bemerkung gemacht wird, in simultane und successive, und letztere wieder in vergangene und künftige. Zu erster Art gehört folgendes: die Beschreibung einer Stadt oder eines Pallastes hat uns viel Verändern gemacht, und die dadurch erhaltene Vorstellung den Wunsch erregt, das Beschriebene

ten; wir werden das Wünsches theilhaftig, und indem  
 s nun wirklich erblicken, ist alles Vergnügen daſſir.  
 dern wird gerechnet, daß Begebenheiten der Vor  
 uns oft weit mehr vergnügen, als die wir ſelbſt erle  
 und daß Vorherſehung der Zukunft uns oft angeneh  
 als die wirkliche Erfüllung. Sogar wenn alle uns  
 iſche erfüllt werden, können wir doch bisweilen ein  
 iſch Vergnügen nicht zurückhalten, das aus dem Ent  
 Hofnung entſpringt, wenn zumal ein oder der ander  
 and eintritt, den wir nicht erwarteten. Was im  
 theil ſich unvermuthet zuträgt, erfreut uns doppelt.  
 erklärt der Verfaſſer ſo: wir beſißen ein ſchöpferiſches  
 ingsvermögen, und alles, was deſſen Ausübung be  
 t, iſt uns angenehm; was ſie hindert, unangenehm.  
 reibungen ſimultaner Gegenſtände ſind allemal in mans  
 denken unvollſtändig; daher findet die Dichtkunſt an  
 ne Beſchäftigung, das mangelnde zu ergänzen; be  
 icklichen Anſchauen hingegen fällt das weg. Es kommt  
 daß das entworfenſe Bild entweder ſchöner iſt, als der  
 ſtand, und dann muß ſein Anblick mißfallen; oder  
 ſchön, und auch dann noch kann etwas Unangenehme  
 irt finden, wenn nämlich unter den neuen Ideen ſich  
 befinden, welche zu den vorherigen nicht paſſen, oder  
 vorher begünſtigten nicht überſtimmen. Hieraus er  
 cy alſo, daß das Vergnügen am Unbekannten (beim  
 : gegebene Erklärung läßt ſich auf die ſucceſſiven Dinge  
 lähe anwenden) aus einer dadurch der Seele verſchafft  
 itigkeit entſpringt, mithin im Grunde mit dem Triebe  
 erkennen, ſofern er Thätigkeit enthält, eimerten iſt.  
 ann müßten wir ja wirkliches Anſchauen des Unbe  
 : meiden, da wir hingegen es allemal ſuchen? Auf  
 Schwierigkeit iſt der Verfaſſer nicht geſtoßen, ſie lehrt  
 laß im vorhergehenden irgend ein Fehler muß begangen  
 Und der ſcheint wohl darin zu liegen, daß der Verſ.  
 rieb, etwas unbekannt zu erhalten, ſtillschweigend  
 ſetzt, und ſeine Erfahrungen ſo ausdrückt, als ob ſie  
 ſhrien. Das Unbekannte, ſofern es in der Darſtell  
 on vergnügte, will man gern aufs genaueſte kennen.  
 der ſich an Beſchreibungen von Städten, an Erzäh  
 von Geſchichten und an Ausſichten in die Zukunft  
 iſchte gern auch ſogleich die Gegenſtände ſelbſt kennen  
 Et 3

lernen. Auch ist Erfüllung solcher Wünsche an sich allemal angenehm, und selbst wenn das Unbekannte nicht so ist, wie wirs erwartet hatten, sagen wir doch es ist uns lieb, daß wirs nun wirklich kennen gelernt haben. An sich vergnügt das Unbekannte nicht, so oft wir es uns vorstellen, wünschen wir allemal es näher kennen zu lernen, falls es anders etwas an sich wünschenswerthes ist, und es ist uns unangenehm es bloß uns vorstellen zu können. Das Unangenehme der wirklichen Bekanntschaft mit ihm ist etwas Relatives und Zufälliges; relativ, indem dies weiter nichts sagt, als es ist uns nicht so angenehm als wir es uns vorher vorgestellt hatten; zufällig, indem es aus unserer vorher gefaßten Meinung, nicht aus dem Mangel der Kenntniß selbst entspringt. Das Unbekannte nämlich, so lange es bloß vorgestellt wird, wird rein ohne Vermischung mancher individuellen Umstände gedacht, und daher stellen wir uns auch dessen Bekanntschaft weit angenehmer vor, als sie vermöge hernach sich zugesellender Umstände werden kann. Gelangen wir nun zur wirklichen Kenntniß: so finden wir diese natürlich nicht so reizend, als sie der Vorhervorstellung nach hätte seyn sollen; und dies Mißvergnügen schwächt und unterdrückt das Verlangen an der wirklichen Kenntniß. So stellt man sich gewöhnlich, wenn man eine entfernte Gegend sieht, deren näheres Anschauen sehr reizend vor, gelangt man wirklich dahin; so findet man nicht das gehoffte Vergnügen, wenn auch die Gegend so schön und noch schöner wäre, als sie vorgestellt war; weil der Weg dahin, die Gesellschaft, andere Gedanken und tausend Nebenumstände uns hindern, so zu empfinden, als wir vorher in der Ferne empfanden. Daher kommt es auch, daß genossenes Vergnügen in der Erinnerung angenehmer als im Genuße zu seyn pflegt.

Dr.

Allgemeine Betrachtungen über Wohlwollen, Sympathie und Freundschaft. Ein Beitrag zu ihrer Charakteristik. Erster Theil. Leipzig, bey Hilscher, 1784. 318 S. 8.

Der Verfasser, der sich unter der Zueignungsschrift Karl Ferdinand Hunger nennt, giebt sich in der Vorrede

sehr viel Mühe, die bemerkten Unvollkommenheiten dieses des ersten Schriftstellerversuchs zu entschuldigen, wobey besonders auf Nachsicht gegen seine frühe Jugend Rücksicht gemacht. Das letztere heißt nun freylich dem Publicum (wie er auch selbst zu fühlen scheint) viel zugemurhet. Der Jüngling hat, wie uns dünkt, so lange keinen Beruf zur Autorschaft, als er noch nöthig hat, seine Jahre als ein Grund zur Nachsicht vorzuschützen. Am allerwenigsten sollte man sich in früher Jugend in das weite, noch ziemlich unangebaute Feld der speculativen Philosophie wagen, sich nur von den Bemühungen geübter Denker brauchbare Früchte hoffen lassen. —

Doch wir sagen dies nicht, um den bescheidenen jungen Mann muthlos zu machen, oder ihn aus der Bahn, die er getreten hat, wegzuscheuchen. Ohne ihn mit den Philosophen von entschiedenem Werthe, die er in der Vorrede gerühmt und sich zum Muster gewählt hat, zu vergleichen, lassen wir ihm doch das Zeugniß geben, daß er in dieser Hinsicht eine glückliche Anlage verräth, sich ihnen mit der Zeit zu nähern, wenn seine Beobachtungen über die menschliche Seele erst durch längeres Nachdenken und durch Erfahrungen zu mehrer Reife gelangen.

Die Lehre von den sympathetischen Empfindungen ist ausführlichst und besten behandelt. Vorzüglich gut das, was der Verf. ohne die Sache zu übertreiben und kränkelnden Empfinden unsrer Zeiten das Wort zu reden, von der Anbauung und richtigen Stimmung dieser Verstandeskräfte sagt. So willkommen dem Verfasser inzwischen dieses Lob seyn wird, wodurch wir seiner Bescheidenheit nicht zu schaden hoffen: so aufrichtig wollen wir ihm nun auch unsere Meynung über die Mängel seines Buchs mittheilen. Die von ihm selbst bemerkten und in der Vorrede angegebenen Fehler haben wir sehr wahr gefunden. In vielen Stellen eine lästige Weiterschweifigkeit über bekannte Dinge, in andern wieder zu trockene Kürze und Undeutlichkeit.

und da vermissen wir Beispiele aus der Erfahrung, manchen dunkeln Satz mehr aufhellen und anschaulich machen würden; und wo sie angebracht sind, ist bald entweder ihre Wahl nicht die Glücklichste; oder der Verfasser liert sich in romanhaften Schilderungen. In einer philosophischen Schrift sollte man wohl nicht so viel Schönes

und Süßes über Mädchen, Küsse u. s. w. erwarten, als man hier zu lesen bekommt. Das mag indeß die Jugend des Verf. entschuldigen. — Auch sind manche Sätze zu unbestimmt, oft nur halb wahr und einander widersprechend. Wir wollen nur etwas zur Probe anführen. S. 108 u. f. will der Verf. den Satz erweisen: daß die sympathetischen Empfindungen nicht (wie das Wohlwollen) von erkannten Vollkommenheiten, sondern von andern Grundgesetzen in Thätigkeit gesetzt werden. Hierüber sagt er unter andern S. 111: „Wenn ich z. B. an einem Frühlingsabende ein paar Stunden beobachte, sehe, wie vom Uebermaße der Empfindung ihres Glücks ihnen Thränen in die Augen steigen, welche der Jüngling dann feurig von der sanft erdühenden Wange seiner Geliebten aufküßt; wenn ich die unschuldvollen Spiele der Kinder sehe, und mich dann mit warmem Theilnehmen in ihre Kreise mische; wenn ich in der Erde teztzeit einen Trupp Landleute mit Jauchzen ihre harten Berufsgeschäfte verrichten sehe: so stimmt sich meine Seele dann auf einen frohen, harmonischen Ton. — Gleichwohl nehme ich dabey nicht die geringste Rücksicht auf ihre Vollkommenheit. — Alle diese Personen können eben so gut die nichtswürdigsten Menschen seyn u. s. w.“ Hier scheint der Verf. nur die moralische Vollkommenheit vor Augen gehabt, und seine eigne S. 37 gegebene Erklärung (auf deren Beurtheilung wir uns hier nicht einlassen können) vergessen zu haben: Vollkommenheit, als Object betrachtet, sey die Bestimmung eines Gegenstandes, wodurch er uns Vergnügen mache. — Nun aber macht mir doch der glückliche Zustand jener Liebenden, Kinder und Erdteute Vergnügen, und ist folglich Vollkommenheit.

Bei der Fortsetzung dieses Buchs (die der Zusatz: Erster Theil erwarten läßt) wünschten wir außer der Bemerkung dieser angezeigten Fehler auch noch, daß der Verf. die unnöthigen Wiederholungen am Ende jedes Abschnitts weglassen und sich einer reihern Schreibart befleißigen möge. S. 103 steht gleich zweymal: „dadurch daß ich mich (mit) der Selbsterfahrung bewußt werde.“ S. 119. Wegen den (der) vielen wichtigen Folgen. So schreibt er auch durchgehends Hilse, Uebermaas. — Doch dies letztere gehört zu den affectirten Neuerungen, wogegen wohl alle Erinnerungen vorgethlich seyn werden.

Yg.

9) Das



## 9) Naturlehre, Naturgeschichte, Chemie.

C. P. *Thunberg* Flora Japonica, sistens plantas insularum Japonicarum secundum systema sexuale emendatum redactas ad XX Classes, Ordines, Genera et Species cum differentiis specificis, synonymis paucis, descriptionibus concinnis et XXXIX iconibus adjectis. Lips. 1784. in der Müllerischen Buchhandlung. 29 $\frac{1}{2}$  Bogen stark.

**W**enn gleich Deutschland keine Ansprüche auf dieses Werk zu machen hat, als daß es auf deutschen Boden zur Welt gekommen, und der Verfasser in die Fußtapfen unsers deutschen Kämpfers getreten ist, der in seiner Lage und in seinem Zeitalter so viel geleistet hat, so ist es doch für den Kräuterkundigen und Arzt zu wichtig, als daß wir es vorbeisgehen könnten: Die Vorrede erzählt die Reise des Verf. nach Japan und die Veranlassung dazu, die natürliche Beschaffenheit dieser Inseln, den Aufenthalt auf einer derselbigen, und das Mühsame und Eingeschränkte seiner botanischen Wallfahrten: Daß der Verf. die vier Klassen Gynandriæ, Monoeciae, Dioeciae und Polygamizæ abgethan, und die sonst darunter begriffene Geschlechter unter andere Klassen gesteckt hat, hat unsern ganzen Beyfall, und zeigt, daß der Verf. seinem verehrten Lehrer nicht blindlings folgt, wo er ihn mit der Natur im Widerspruch findet; *Linne'* selbst sind Beispiele genug aufgestoßen, die ihm das Schwankende dieser Klassen zeigen mußten; in wie vielen Geschlechtern anderer Klassen hat er nicht selbst Arten mit dem Nymmen *monica* oder *dioica* bezeichnet? Hat ihm nicht *Jacquin* gezeigt, daß er ganze Geschlechter von Gynandris in seine fünfte Klasse aufgenommen habe! und wie viele Thatfachen hat ihm nicht *Medicus* gegen die drey und zwanzigste vorgelegt! Wer mehrere Beweise lesen will, der wird sie hier finden; in der Vorrede giebt der Verf. noch von den Schriftstellern, die mit ihm in gleichem Felde gearbeitet haben, auch

japanesischen, von den japanesischen Namen, und von dem Gebrauche, worzu die Japaneser die beschriebene Gewächse anwenden, kurze Nachricht. Dann folgt ein bloßes systematisches Namenverzeichnis der japanesischen Pflanzen; ferner die in Linne's Manier abgefaßte Beschreibung der 22 neuen Geschlechter, welche der V. entdeckt hat; *Kyllingie* III. Kl. 1. Ordn. mit Röhchenblumen; ihre Arten standen zuvor unter dem Riemengrase; *Oriza* IV. Kl. 1. Ordn. mit langensförmigen Blumenblättchen, viertheiligem Blumentelche und trockenem Samengehäuse; *Othra* IV. Kl. 1. Ordn. mit eyrunden Blumenblättchen, viertheiligem Blumentelche und trockenem Samengehäuse; *Stimmie* IV. Kl. 1. Ordn. mit vier vertieften Blumenblättchen, einem viertheiligen Blumentelche und einer Beere, worinn vier Samen liegen; *Aukuba* IV. Kl. 1. Ordn. mit vier Zähnen an dem Blumentelche, vier Blättchen an der Blumenkrone, und einem Samen in der Beere; *Nigrine* IV. Kl. 1. O. mit vierblättrichter Blumenkrone und trockenem Samengehäuse; *Sonocarpus* IV. Kl. 1. O. mit viermal gespaltener Blumenkrone, und einer achteckigen Steinsfrucht mit einem Stein; *Dorine* V. Kl. 1. Ordn. mit fünfmal gespaltener Blumenkrone, auch geschnittener Narbe und ungetheiltem trockenem Samengehäuse; *Wetgelle* V. Kl. 1. Ordn. mit schildförmiger Narbe und einem Samen; *Bladhie* V. Kl. 1. O. mit einer Beere, worinne nur ein Same mit einer Hülle ist; *Hovenie* V. Kl. 1. O. mit zusammengedülten Blumenblättchen, dreyspaltiger Narbe, und einem trockenen Samengehäuse, das in drey Fächer getheilt, und aus drey Schalenstücken zusammengesetzt ist; *Burnaide* V. Kl. 2. Ordn. mit fünf Blättchen an der Blumenkrone, rauchen Griffeln und einem zweyschnabellichten, inwendig entzweygetheilten und trockenen Samengehäuse; *Pollie* VI. Kl. 1. Ordn. mit sechs Blättchen an der Blumenkrone, die um die künftige samentreiche Beere herumsticht; *Lindere* VI. 1. O. mit trockenem Samengehäuse, und sechs Blättchen an der Blumenkrone; *Mandinie*, VI. Kl. 1. Ordn. mit sechs Blättchen an der Blumenkrone, und vielen wie Schuppen aufeinander liegenden Blättchen am Blumentelche; *Deuzie* X. Kl. 3. Ordn. mit drey langen Spitzen an jedem Staufaden, und drey Fächern in ihrem trockenem Samengehäuse; *Tomex* XI. Kl. 1. Ordn. mit geboppeltem aus fünf Blättchen bestehendem Blumentelche und ohne Samen

montrone; Apactis XI. Kl. 1. Ordn. mit vier Blättchen an der Blumentrone und ohne Blumenkelch; Eurye XI. Kl. 1. O. mit dreyzehn Staubfäden, und fünf Blättchen an Blumenkelch und Blumentrone nebst einem Nebenkelche, und mit einem trockenen Samengehäuse mit fünf Fächern; Cleyera XIII. Kl. 1. O. mit fünf Blättchen an der Blumentrone, und zwey Fächern im trockenen Samengehäuse; Houttuynia XIII. Kl. 7. Ordn. deren Blumen keine Krone, aber einen Kelch von vier Blättchen haben, und deren Staubfäden und Staubwege untereinander stehen; und Dryandre XVI. Kl. mit neun Staubfäden in jeder Blume. Aber auch Geschlechter, die sonst schon genug unter uns bekannt sind, haben durch diese japanische Blumenlese einen, zum Theil beträchtlichen Zuwachs an neuen, selbst zum Theil Kämpfern nicht bekannten, zum Theil nicht mit botanischer Genauigkeit von ihm beschriebener Arten erhalten; ihre Anzahl beträgt in allem über dreyhundert, von welchen ein großer Theil bey H. Th. den Beynamen der japanischen erhalten hat: Wir übergehen also hier diejenige, welche Japan mit Europa, dem übrigen Asien und dem mitternächlichen Amerika gemein hat, und die hier auch nebst ihrem Gebrauche in Japan beschrieben sind, und nennen nur die Geschlechter, die mit neuen Arten vermehrt sind: Amomen mit einer Art *Mitoga*, darinn vom Ingwer verschieden, das die Blumendöhre unmittelbar aus der Wurzel kömmt, Rhetawelden mit einer Art mit scharfzugespitzten Blättern, Nelbaum mit einer Art (*fragrans*), Sirene mit einer Art (*suspensa*) mit tiefer getheiltem Blumenkelche, und schöner, gelber, glockenförmiger Blumentrone, Justice mit einer Art, Zweybeutel mit einer Art, Salbe mit einer Art, welche der gesiederten Salbe bey ziemlich nahe kömmt, Globba mit einer Art, Weide mit zwey Arten (*japonica* und *integra*), Knabenkraut mit zwey Arten (*japonica* und *falcata*), Zweyblatt mit einer Art (*nervosa*), Serapias mit zwey Arten (*erecta* und *falcata*), Limodorum mit einer Art (*striatum*), Venuschuhe mit einer Art, Schmaroderbaum mit einer Art (*teres*), Osyris mit einer Art, deren Blätter gespeist werden, Valdrian mit einer Art (*villosa*), Niedgras mit vier Arten (*brunnea*, *tristachya*, *japonica* und *pumila*), Hartgras mit vier Arten (*crinitum*, *ciliatum*, *ferratum* und *cotuliferum*), Stänggras mit einer Art (*hispida*), Pfannengras mit einer Art.

Art (villosum), Hirsen mit einer Art (globosum), Straußgras mit einer Art (ciliata), Wehgras mit vier Arten (hirta, ferruginea, barbata und japonica), Schwingel mit zwei Arten (pauciflora und misera), Fescch mit zwei Arten (japonicus und bifidus), Wicelbeeren mit einer Art, Dürstgen mit einer Art, wilder Oelbaum mit sechs Arten (crispa, multiflora, umbellata, glabra, macrophylla und pungens), Nessel mit fünf Arten (macrophylla, spicata, japonica, villosa und frutescens), Myrica mit einer Art (nagi), Strohpalme mit sieben Arten (integra, rotunda, crenata, emarginata, serrata, japonica und latifolia), Hundszunge mit einer Art, Winde mit drei Arten (edulis in seinen Wurzeln, trinervis und japonicus), Glockenblume mit vier Arten (triphylla, tetraphylla, glauca und marginata), Lonicere mit einer Art, Nachtschatten mit einer Art (lyratum), dornichter Jasmin mit einer Art, Bladhie mit drei Arten (japonica, villosa und crispa), Celasler mit vier Arten (articulatus, punctatus, striatus und alatus), Spicebaum mit zwei Arten (Tobira und japonicus), Weinrebe mit drei Arten heterophylla, japonica und pentaphylla), Tabernamonsane mit einer Art (elliptica), Laubenstrauch mit einer Art, Haarstrang mit einer Art, Berk mit zwei Arten (japonicum und decumbens), Kälbertropf mit zwei Arten (aristatum und scabrum), Schlingbaum mit acht Arten (tomentosum, virens, serratum, erosum, hirtum, dilatatum, macrophyllum und cuspidatum), Hollunder mit einer Art, Weerenangelis mit drei Arten (cordata, pentaphylla und japonica), Eilie mit einer Art, Bapfchenkrant mit zwei Arten (cirrhosa und hirta), Härling mit einer Art (spicata), Vogelmilch mit einer Art, Meerzwiebel mit einer Art, Zaunblume mit einer Art, Maiblume mit zwei Arten (japonica, deren Wurzelnknollen mit Zucker eingemacht werden, und spicata), Affodillille mit zwei Arten (japonica und cordata), Orant mit einer Art, Kojantie mit zwei Arten (quinata und hexaphylla), Dioscoree mit drei Arten (septemloba, quinqueloba und japonica, deren Wurzel gespeist wird), Heidelbeeren mit drei Arten (hirtum, bracteatum und ciliatum), Persimonspläume mit einer Art (Kaki), Daphne mit einer Art (odora), Ahorn mit sechs Arten (dissectum, japonicum, palmatum, septemlobum,

hum, pictum und trifidum), Begegritt mit zwei Arten (filiforme und multiflorum, dessen Wurzel für herzkäufend gehalten wird), Paulinie mit einer Art, Lorbeeren mit vier Arten (glauca, pedunculata, lucida und umbellata), Eiche mit sechs Arten (glabra, acuta, glauca, cuspidata, ferrata und dentata), Andromeda mit einer Art, Nelte mit einer Art, Sternpflanze mit einer Art (undulata), fette Henne mit einer Art (lineare), Rittersöschchen mit einer Art (coronata), Mondsamern mit drei Arten (japonicum, acutum und trilobum), Myrten mit einer Art (laevis), Pflaumen mit sieben Arten (elliptica, paniculata, aspera, japonica, glandulosa, incisa und tomentosa), Hagedorn mit drei Arten (villosa, laevis und glabra), Weispeln mit einer Art, Apfelbaum mit einer Art, Extraagnia mit einer Art, Spierpflanze mit drei Arten (villosa, palmata und incisa), Rose mit zwei Arten (rugosa und multiflora), Himbeeren mit fünf Arten (triphyllus, trifidus, palmatus, incisus und villosus), Meerwurz mit einer Art, Christophkraut mit einer Art, Schöllkraut mit einer Art, Muspflanze mit einer Art, Sagupalme mit einer Art (revoluta), Eisenhütchen mit einer Art, Aron mit einer Art (ternatum), Uvaria mit einer Art, Anemone mit einer Art (cernua), Uragene mit einer Art, Waldrebe mit zwei Arten (japonica und florida), Hanenfuß mit einer Art (ternatus), Günsel mit einer Art (decumbens), Rehenmünze mit einer Art (incana), Gliedkraut mit einer Art (ciliata), Basilienkraut mit sechs Arten (acutum, crispum, rugosum, punctatum, inflexum und virgatum), Gerardie mit einer Art, Trompeterblume mit zwei Arten (tomentosa und grandiflora), Lindernie, Ruellie, Volkamerie, jede mit einer Art, Klusbaum mit einer Art (trichotomum) Reuschlamm mit einer Art (ovata), Senf mit zwei Arten (cernua und japonica), Enpressen mit zwei Arten (japonica, deren Holz unter der Erde blaulich wird, und pendula), Lebensbaum mit einer sehr schönen Art (dolabrata), Kroton mit zwei Arten (acutum und japonicum), Camellie mit einer Art (sasanqua), Eisenbaum mit zwei Arten (macrophylla und verticulata), Felsen mit zwei Arten (lineatus und incurvus), Glycine mit einer Art (villosa), Eüßkle mit neun Arten (microphyllum, racemosum, caudatum, tomentosum, sericeum, virgatum, pilosum, striatum und incanum), Citros:

Citronen mit einer sehr niedrigen und kleinen Art, Johannis-  
 traub mit drey Arten (*patulum*, *japonicum* und *erectum*), Bitterkraut mit einer Art, Prenanthe mit neun  
 Arten (*integra*, *debilis*, *chinensis*, *dentata*, *hastata*,  
*humilis*, *multiflora*, *lyrata* und *squarrosa*), Scharte  
 mit einer Art, Distel mit einer Art (*linearis*), Spindel-  
 kraut mit zwey Arten (*lancea* und *ovata*), Eupatorie mit  
 einer Art, Senfuß mit zwey Arten (*capillaris* und *japo-  
 nica*), Ruhrpflanze mit einer Art, Altmannstraub mit zwey  
 Arten (*japonicum* und *scandens*), Kreuzpflanze mit einer  
 Art, Sternblume mit zwey Arten (*hispidus* und *scaber*),  
 Aschenpflanze mit einer Art, Alant mit zwey Arten (*japo-  
 nica* und *dubia*), Wolferley mit drey Arten (*ciliata*, *japo-  
 nica* und *palmata*), Perdicium mit einer Art (*tomento-  
 sum*), Bucherblume mit einer Art, Kürbis mit einer Art  
 (*hispidus*), Gurke mit einer Art (*conomon*), Zaurische  
 mit einer Art, Schlangenzunge mit einer Art, Osmunde mit  
 drey Arten (*ternata*, *japonica* und *lancea*), vollblühender  
 Farren mit zwey Arten (*Lingua* und *hastatum*), Fldgef-  
 ren mit drey Arten (*nervosa*, *sinuata* und *semipinnata*),  
 Ribbenfarren und Bitterfarren, jeder mit einer Art, Miß-  
 kraut mit zwey Arten (*lanceum* und *japonicum*), Engels-  
 fß mit zehn Arten (*lineare*, *hastatum*, *ellipticum*, *fal-  
 catum*, *marginatum*, *lacerum*, *setosum*, *punctatum*,  
*glaucum* und *dichotomum*), Knöpschenfarren mit zwey  
 Arten (*strigosum* und *japonicum*), Vörlappen mit zwey  
 Arten (*ferratum* und *japonicum*), Flechte mit einer Art,  
 Löcherschwamm mit zwey Arten (*agaricoides* und *dimidia-  
 tus*). Hinten ist noch ein Verzeichniß von 104 Pflanzen,  
 welche der V. genauer zu untersuchen, und ihnen ihre Stelle  
 im System zu bestimmen, nicht Gelegenheit fand, ein Ver-  
 zeichniß der von Kämpfer genannten japanischen Pflanzen  
 größtentheils mit ihren systematischen Namen zur Seite,  
 (so wie auch bey jeder beschriebenen Pflanze überhaupt der  
 Landesname angegeben ist), und dann einiger, die dem V.  
 unbekannt geblieben sind, zuletzt ein alphabetisches Register  
 der Geschlechtsnamen, dann der japanischen Namen der be-  
 schriebenen Gewächse, und endlich der Pflanzen, die auf den  
 Kupferplatten abgezeichnet sind. Vom mannichfaltigen Ge-  
 brauche des Papierbaums und den verschiedenen Arten Pa-  
 pier, die in Japan aus seiner Rinde bereitet werden, von der  
 Art.

Art, wie der japanische Firnis, der den östlichen und kas-  
mischen weit übertrifft, aus dem Firnisbaum (*Rhus Vernix*)  
gewonnen, und weiter behandelt, wie der Kampfer gesammelt  
und ferner bereitet, wie der Thee in Japan eingesammelt  
und getrocknet wird, von dem mancherley Gebrauche der  
Sternanisapflanze in Japan, von der Verfertigung und dem  
Gebrauche der Moxa findet man hier sehr gute Nachrichten.  
Der B. macht auch zu einer Blumenlese vom südlichen Afrika  
und von Java Hoffnung, der wir mit Verlangen entgegen  
sehen.

Ib.

Einleitung in die Conchylienkenntniß nach Linne'  
von J. S. Schröter. Zweyter Band nebst  
vier Kupfertafeln 1784. zwey Alphabet stark.

Der Fleiß des Verfassers verdient den warmen Dank  
aller Conchylienliebhaber; er beschreibt in diesem Ban-  
de in der an ihm schon bekannten Manier die Linne'schen  
Geschlechter *Turbo*, *Helix*, *Nerita*, *Haliotis*, *Denta-  
lium*, *Serpula*, *Teredo*, *Sabella*, *Mya*, *Solen* und  
*Tellina*, und hat theils aus eigener Beobachtung, theils  
aus andern Schriftstellern ihre Arten so vermehrt, daß von  
dem ersten 175, von dem zweyten 328, von dem dritten 226,  
von dem vierten und sechsten zwölf, von dem fünften 179,  
von dem siebenden 33, von dem achten eine, von dem neun-  
ten 20, von dem zehnten 18, von dem eilften 11, hier mehr  
Arten aufgezeichnet stehen, als bey Linne'; unter diesen  
sind hier von dem Verf. zuerst beschrieben und größtentheils  
abgebildet, zwey *Neriten*arten, die eine gegraben von *Cout-  
sagnon* platt, fein gegittert mit halbverdeckten Nabel, die  
andere rund gesäumt mit knottigen Querstreifen; zwey ge-  
streifte Arten *Haliotis* aus *Gutnea*, die eine dünnchalig  
mit zwey oder drey erhabenen Linien, die andere dickchalig;  
48 *Patellen*arten, ohne Angabe des Vaterlandes, 32 mit  
verschlossenem, und 16 mit offenem Wirbel (hier fällt das Da-  
cische Schild aus, das vielmehr eine einzelne Schale einer  
*Pholade* ist); eine Art *Dentalium* hornartig, dünn und durch-  
sichtig aus der Nordsee, drey gegrabene Arten aus *Piemont*,  
und wieder eine gegrabene von *Loretto*: eine Art *Serpula*  
aus

aus dem ostindischen Meere, mit ausgezackten Seitenlappen, und eine andere vielkammerichte und gewundene, gegraben aus Malta; eine Art Sabell beutelförmig, und eine andere aus Norwegen so dick als eine ausgewachsene Rabenspule. Hin und wieder wird H. v. Born zurecht gewiesen. Der bairische Bastardlampe weist der Verf. lieber mit Gronov Ostindien, als mit Sr. Müllern Deutschland zu ihrem Vaterlande an. Ein dritthalb Zoll langes Exemplar der achten Wendeltreppe seye mit 545 Gulden bezahlt worden. Die Vorrede enthält sehr nöthige Verbesserungen der Fehler, die in beyden Bänden häufig genug sind. Ein doppeltes Register macht das Buch zum Nachschlagen sehr brauchbar.

Mb.

**Handlungs-Produkte aus dem Pflanzenreich, von J. S. Kerner.** Viertes Heft enthält an ausgemalten Kupferplatten Tab. XXV—XXX. Stuttgart 1783. Fol. 2 Bogen Text. Fünftes Heft enthält an ausgemalten Kupferplatten XXXI—XXXVI. Ebendasselbst 1783. Fol. ebenfalls 2 Bogen Text.

**D**es Verfassers Manier, seine Materie zu behandeln, haben wir schon ehemals angezeigt. Mithin wollen wir das über nichts weiter sagen, sondern nur unsern Lesern erzählen, was für Pflanzen oder Fragmente davon sie hier zu sehen haben; also Tab. 25 Radix Columbae, eine trockne Wurzel aus einem Cabinet; 26 Vertramwurzel, anthemis pyrethrum; 27 Capparis spinosa; 28 Convolvulus Jalappa, aus England, nach einem ausgetrockneten Exemplar gezeichnet; 29 Convolvulus Mechoacanna; 30 Zostera Marina. 31 Statice limonium; 32 Radix Lopeziana, wieder nach einer Abbildung aus einem Cabinet; 33 Cyperus rotundus; 34 Aristolochia Serpentaria; 35 Ophiorrhiza Mungos; 36 Lawsonia inermis.

G.

Hift.



historische und geographische Beschreibung von Messina und Calabrien, und meteorologische Beobachtungen über das Erdbeben, welches diese Stadt und Landschaft den 5. Hornung 1783 verwüstet hat. Nebst interessanten merkwürdigen Notizen, welchen zwey Briefe angehängt sind, der eine von Herrn du Fay, von Messina aus, der andere von Herrn Abbe Soularie in Paris, welche eine zuverlässige Nachricht von dieser schreckvollen Begebenheit, und wichtige Beiträge zu der Geschichte der Erdbeben in diesen Ländern, mit der Geschichte der Ausbrüche des Vesuvius verglichen, enthalten. Mit einer Landkarte und einem Kupfer, welches die Stadt Messina vorstellt. Straßburg 1783. 4to, 6 Bogen, nebst gedachten beyden Kupfern.

Der erschrecklich lange Titel hat schon unsern Lesern alles gesagt, was sie hier zu suchen haben, und wenn wir hinzusetzen, daß die angerühmte historische und geographische Beschreibung aus einer Erdbeschreibung von 1725 genommen ist, daß die Notizen wenig sagen, und daß alles zusammen in den Zeitungen compilirt ist, so wissen sie auch, was sie werden.

Nj.

Beiträge zur besondern Geschichte der Vögel, gesammelt von Blas. Merrem. Göttingen, gr. 4. auf Kosten des Verfassers. Erstes Heft, 1784. 3½ Bogen Text, und sechs Kupferplatten, mit bemalten Abbildungen.

Der Verf. wird nur solche Vögel beschreiben, und abgebildet liefern, die noch gar nicht, oder schlecht abgebildet, und schon in so weit, wenn er dabey bleibt, und wie Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 8 f er

er es in diesem ersten Hefte gethan hat, solche Abbildungen liefert, verdient sein Plan bey der Unvollkommenheit, in welcher dieser Theil der Naturgeschichte noch ist, und bey der Menge von schlechten Kupfern, die wir haben, alle Unterstützung, die ihm bisher gemangelt hat. Hier ist der rothe und schillernde Eotinga (die Linne' noch unter die Gattung des Seidenschwanzes zählte), die edle Azel, nahe mit der *Gracula longirostra* von Pallas verwandt, aber ohne Vorsten an der Wurzel des Schnabels, aus den Sandwichsinseln, eine Spielart der gelbschulterichten Azel, Linne's *Oriolus chrysocephalus*, von welchen der *dominicensis* *caganensis* nur Spielarten sind, der karmoisinrothe Honigsauger von Owaihi, eine Spielart des hochbetnigten Dienenfressers, bey Linne' *Certhia Spiza*, und (Männchen und Weibchen) der rostige Dienenfresser, aus Karolina, viele aus der Dolmerischen Sammlung sehr genau beschrieben und abgebildet.

Er.

Handbuch bey Anordnung und Unterhaltung natürlicher Körper, sowol in großen als kleinen Sammlungen in Naturalienkabinettern, für die Liebhaber der Naturgeschichte. Leipzig, bey Hilschern 1784. 8. 24½ Bogen stark.

Der Verfasser hat sehr wohl gethan, daß er sich nicht genannt hat, denn gewiß hat er sich mit diesem Werk keine Lorbeern errungen. Verzeihen könnte man ihm's, denn das gesteht er selbst, daß er sein Buch aus andern, das werthlichere und beste aus Adanson, Ellis, du Hamel und Turgot zusammengestoppelt (und die Kupfer von Jäger geborgt) hat; aber daß er das mit so weniger Auswahl des Guten vom Schlechten, des Wahren vom Falschen, des Wichtigen und Brauchbaren vom Entbehrlichen und Unnützen, des Zweckmäßigen vom Zwecklosen, thut, in Wissenschaften hineinstreift, wo er auf jeder Seite die größte Unwissenheit verräth, und alles was er sagt, in einen unleslich schleppenden, sehr oft äußerst vernachlässigten und unbestimmten Vortrag einkleidet, ist unverantwortliche Hinnahme aller Achtung, die jeder Schriftsteller dem Publikum

im schuldig ist: daß wir dem Verfasser nicht unrecht thun, wenn folgende Proben aus seiner Schrift beweisen: Im Vorbericht giebt der Verfasser einige Nachricht von Beschreibungen der Naturaliensammlungen, und fängt mit Ceruti's Ausgabe des Museum Calceolarii (die ältere zu nennen, läßt er den Geschichtschreibern) von 1622, und hört mit Raiers (soll wohl Major heißen) Schriften über diesen Gegenstand von 1674 und 1675 auf; (was soll dieses elen: Bruchstück gerade aus einem an Schriften dieser Art unerschöpfbaren Zeitalter?) „Alle Minern, Salze und Erden zerfallen und werden aufgelöst, so bald sie, vermittelst der veränderten Luft, ihres Leims sind beraubt worden.“ Die besondere Acidität, welche sich in der Luft befindet, ist insbesondere Schuld daran, warum alle Körper durch sie Schaden leiden können. Insonderheit ist sie vorzüglich gegen diejenigen feindselig, welche alkalischer Natur sind 2c. S. 33. 34. doch andere (Erden) sind für unentbehrliche Mittel anzusehen, die in den Apotheken angetroffen werden müssen 2c. S. 7. Die Veränderungen die einige (Erden) in den Feuchten an sich erfahren, als daß sie mit Säuren aufbrausen, wie der Porcellanthon 2c. S. 38. Die Mondmilch glebt, in Wasser aufgelöst, die sogenannte flüssige Kreide des Waller's 2c. und: Hieher (unter die Medicinalerden) die norwegische antisthorbutische Erde 2c. S. 39. Wenn diese (Medicinal-) Erden an feuchte und unreine Oerter gebracht werden, verlieren sie viel von ihrer Kraft 2c. S. 49. Das sogenannte Oleum talci, und daraus (aus Talk) durch das Feuer getrieben. Sehr ausführlich vom Schleifen und Abräumen Verarbeiten der ächten und falschen Edelsteine und ihren Unterscheidungsmerkmalen. S. 84. Die (Kalksteine) gehen mit Salmiatgeist calcinirt einen starken urinsäuren Geruch... es gehören aber hieher... der durchsichtige Kalkstein oder der bononische. S. 100. Man hat von ihm (Bernstein) vier Arten: 1) der aus dem Meer kommt; 2) der gegrabene, kommt aus Preußen; 3) in Flüssen erzeugt; 4) derjenige, der in Schlesien u. a. gegraben wird. S. 102. Wenn der Markasit angeschliffen ist, so nennt man ihn Gifstein. S. 104. Mit andern Metallen läßt er (Wismuth) sich vereinigen, und macht sie weiß und geschmeidig. S. 105. Wenn er (Kobalt) an die Luft kommt, soll er nicht nur weißer Kalk zerfallen, sondern auch sein Edelstes von der:

selben verzehrt werden. Wird er in Königswasser aufgelöst, so giebt er eine grünliche Farbe. S. 110. Eigentlich sieht es (rohes Spießglas) weiß. S. 112. Das Prinzmetall sieht entweder weiß oder gelb aus. S. 113. Das ganz reine oder Jungfernquecksilber findet man in einem röthlichen Erze. S. 114. Ferner wird daraus (aus Quecksilber) Zinnober gemacht. Man darf nur mineralischen Moth nehmen und so viel fixes alkalisches Salz darunter thun, als er vertragen kann. S. 117. Bleyapat ist von unbestimmter Figur — Er begreift unter sich den krystallinischen Bleyapat, welcher auch krystallinischer Bleyglanz, weißer Stangenspat und Bleyfedererz genannt wird. S. 122. In urinösen Geistern löst es (Kupfer) sich mit einer grünen Farbe auf. S. 151 stehen die steinigste Meergewächse noch unter den Pflanzen, so wie überhaupt der Verf. in seiner Naturgeschichte noch um ein halbes Jahrhundert zurück ist. S. 370. Man kann sie (als Wasser) eigentlich nicht aufheben — weil sie doch endlich in Fäulniß übergehen. S. 371. Und thut sie nebst dem Weingeist (wie viel muß von diesem genommen werden?) S. 372. Man nimmt das feinste Siegellack, das gar keine harzigte Theilchen hat, löset es in Weingeist auf (was soll denn dieser noch auflösen?) Doch wir sind des Abschreibens, und unsere Leser ohne Zweifel der Beweise müde.

Ab.

**Mineralogische Beobachtungen über das Gebirge des St. Gotthards, von Herm. Pini, aus dem Ital. überseht. Schneeberg, gedruckt bey Gulden, 1784. 8. 5 Bogen stark.**

**Herm. Pini über den St. Gotthardsberg und seine umliegende Gegenden, aus dem Ital. überseht. Wien, in der Kraußischen Buchhandlung 1784. 8. 12½ Bogen stark.**

**D**er Mineraloge, der sich durch den Namen des B. und die Aufschrift dieser Bogen verführen läßt, große wichtige neue Entdeckungen für seine Wissenschaft darin zu suchen, wird seine Erwartung getäuscht finden: Ein großer Theil derselbigen beschäftigt sich mit der Höhenmessung dieses Ber-  
ges

ges, deren Resultat so viel zeigt, daß die höchste Spitze desselbigen nur 1431  $\frac{1}{2}$  Toisen höher als die Fläche des Meers, und also nicht so hoch als das Schreckhorn im Bernischen, und der Montblanc in Savoyen, überhaupt viel niedriger, als manche Berge in Europa ist. Erst im 16. J. fängt der Verf. an von dem Gestein des Gotthards zu reden, von dem uns Andrea schon längst weit vollständigere und genauere Nachrichten gegeben hat; kaum erwähnt er, daß zuweilen Speckstein in den Granit dieses Gebirges eingemengt sey, und der so häufig darinn vorkommenden Granaten geschieht gar keine Meldung; dagegen ließt man viel von dem Verwittern dieses Granits an mehreren Stellen, von den Gründen, warum die losgerissene Geschiebe rund sind, und von mancherley neuen, auch schielenden Arten des Feldspats vom S. Gotthard, die zwar nicht so lebhaft spielen wie der Schieferpat von Labrador, aber durchsichtiger und von gleichem Gewebe seyn; manchen Leser dürfte nun freylich das ungewiß lassen, ob die dafür ausgegebene Steine wirklich Feldspat sind, daß sie im Feuer nicht knisterten, und daß der B. bey den vielen Proben, die ihm doch gewiß in einem so hohen Gebirge davon vorgekommen seyn müssen, keinen in einem etwas stärkeren Feuer untersuchte; dies hätte seiner Meinung das größte Gewicht gegeben. Beyde Uebersetzungen lesen sich gut.

It.

Rapsodien der philosophischen Pharmakologie, nebst einer Anleitung zur theoretisch-praktischen Chemie, und einer Tabelle über die Experimental-Pharmazie, von J. Jac. Bindheim. Berlin, bey Mylius 1785. 8. 212 Seiten.

Der Verfasser, welcher schon durch die Beschreibung einer moralischen Disciplin im Almanach für Scheidekünstler, und einige andere Abhandlungen, sich von einer guten Seite bekannt gemacht hat, fährt in dieser Schrift besonders fort, Jünglingen, welche die Apothekerkunst erlernen und ausüben wollen, nützlich zu seyn. Er liefert ihnen an dieser Schrift ein goldenes ABC in die Hand, worinn ungemein viel vorztreffliche Regeln zur zweckmäßigen Bildung anzutreffen sind.

8 f 3

Ste

Sie können auch dieses Büchelchen als einen Spiegel betrachten, darein sie nie ohne Nutzen zu ihrer Selbsterkenntniß schauen werden. Man sieht ganz deutlich daraus, daß der W. den gewöhnlichen Schlendrian und alles Tadelnswürdige seiner Kunstgenossen recht gründlich ausstudiret habe, um es im rechten Lichte zur bessern Belehrung vor Augen stellen zu können.

Im ersten Abschnitt wird von der deutschen Pharmakologie, ihrer Vollkommenheit und Mängeln, den veranlassenden Ursachen und Verbesserungsmitteln, von den Pflichten des Apothekers und der Disciplin gehandelt. Darinn giebt's Regeln für die Alten, unter andern ein Entwurf zur Erziehung des Apothekerlehrlings, der von vielen alten pedantischen Pharmaceutikern als ein heilsames Niespulver gebraucht werden könnte, die sich an ihren Lehrlingen auf eine unverantwortliche Weise versündigen; es sind aber auch heilsame Gesetze für die Untergebenen darinn, sowohl für die Lehrlinge, als für die andern Subjekte. Es werden ferner einige Hülfsmittel angegeben, wie ein geschickter Apotheker gebildet werden kann; z. B. Anleitung zur Führung eines nützlichen Journals. Die Kennzeichen einer guten Apotheke sind ins Licht gesetzt, auch Anweisung zur Visitation der Apotheken gegeben worden. Ueber die pharmaceutische Pedanterie, viel Heilsames. Auch ein Abschnitt vom Goldmachen, von welcher bösen Seuche allerdings viel Apotheker und Aerzte angesteckt sind. Stufen des gelehrten Apothekers, Erziehung, Dienst, Studium, Herrschaft, nebst Schreiben eines Vaters an seinen Sohn, welchen er auf Reisen schickt.

Im zweyten Abschnitte hat der Verf. die Grundlinien einer theoretisch-practischen Pharmazie entworfen, und vom Wasser und dessen Untersuchung, ingleichen von der Luft und ihren Arten, von Salzen und Erden, brennbaren Stoffen und Metallen gehandelt. Zum Beschluß ist eine Tabelle einer Experimental-Pharmaceutischen Chemie angehängt.

Diese kleine Schrift enthält so viel Gutes, daß wir sie allen der Apothekerkunst beflissenen Jünglingen dringend empfehlen können.

St.

Kurze

## Naturlehre, Naturgeschichte, Chemie. 455

Neuere Geschichte der merkwürdigsten Entdeckungen und nützlichsten Erfindungen in allen Wissenschaften und Künsten. Erste Sammlung von 318 Artikeln. Osnabrück, 1784. in 8. 5 Bogen.

Es wäre Lobes werth gewesen, wenn sich in diesen Bogen mehr befände, als in den Gotha'schen und Götting'schen Taschenkalandern gestanden hat, woraus diese Sammlung größtentheils abgeschrieben ist.

Aw.

Hermetisches Museum. Zweyter Theil. Allen Liebhabern der wahren Weisheit gewidmet, von dem Herausgeber. Reval und Leipzig, bey Albrecht und Komp. 1783, 8. 190 S.

Aufgewärmter alchemistischer Mist. Das erste Stück das von bestehet aus Joh. Augurellus gäldnen Bließ und Goldberzelungskunst; aus dem Lateinisch. übersezt von Valent. Weigel. Nach der Hamburger Ausgabe von 716. Das Zweyte: Keine hermetische Wahrheit von einem unbekannten Verfasser.

Daß sich noch Käufer zu solcher Waare finden und finden müssen, ist ein trauriger Beweis von der großen Menschenstumpf sinniger verwirrter Menschenköpfe, in unserm guten Deutschland.

Aw.

Joh. Gottfr. Zuegl's Physica subterranea; oder Bewegungskraft der elementischen Wirkungen, die auf und in unserm mineralischen Erdboden verrichtet werden. Ein Opus aller seiner gefundenen geheimen Einsichten in das dreifache große Naturreich, das Unsichtbare sichtbar, und das Unbegreifliche begreiflich und vorstellig zu machen,

machen, welches er nach einer 46jährigen Naturforschung, als ein Freund aller Menschen, also aufrichtig mittheilet. Berlin und Leipzig, bey Decker, 1783. in 8. 532 Seiten.

**D**es Verfassers Phantasie ist schon aus dessen mehreren Schriften bekannt genug. Aus der ganzen Menge derselben wird kein ächter Naturkundiger gebildet werden, so wenig, als dieses Opus aller seiner gefundenen geheimen Einsichten Jemanden wahre Aufklärungen der natürlichen Wirkungen verschaffen wird; er sympathisire dann mit dem Verfasser. Dann aber muß die Einbildung ersetzen, was der Verf. im Grunde nicht ausgeführt hat.

Aw.

**Die sieben heiligen Grundsäulen der Ewigkeit und Zeit. In deutlichen Sinnbildern zum Besten aller Weisheit Suchenden. Nebst den Brunnen der Weisheit und Erkenntniß der Natur; den Grundsätzen der wahren Alchemie, und vier merkwürdigen Briefen eines Adepten. Herausgegeben von UdaMah Booz. Leipzig, bey Kummern, 1783. in 8. 132 Seiten.**

**S**innloses, schwärmerisches, abergläubisches, verwirrtes Zeug! Wehe denen Menschen, die aus dieser trüben Quelle Weisheit und Erkenntniß der Natur zu schöpfen zu haben!

Aw.

**Wahrhafter Bericht vom philosophischen Aethanor, und dessen Gebrauch und Nutzen, von Heint. Rhunrath 2c. Wegen seiner überaus großen Seltenheit nach der dritten 1615 zu Magdeburg gedruckten Ausgabe aufs neue von deutschen Sprachfehlern ohne Verletzung des Sinnes**



nes gesäubert, und mit einem historischen Vor-  
berichte von seinen sämmtlichen Schriften, nebst  
dem in Kupfer gestochenen Athanor auf Begehr  
herausgegeben. Leipzig, bey Ad. Friedr.  
Böhme, 1783. in 8. 3 $\frac{3}{4}$  Bogen.

De Igne Magorum Philosophorumque secreto  
externo et visibili; d. i. Philosophische Erklä-  
rung des geheimen, äußerlichen, sichtbaren  
Glut- und Flammenfeuers der uralten Weisen  
und andrer wahren Philosophen, von Heinr.  
Khunrath 2c. Nebst Johann Arndts philoso-  
phisch kabbalistischem Judicio über die 4 ersten  
Figuren des großen Khunrathischen Amphitheaters.  
Neue und mit Anmerkungen verse-  
hene Auflage. Leipzig, bey Ad. Fr. Böhme,  
1783. in 8. 7 Bogen.

Von beyden Schriften haben wir nichts weiter zu sagen  
für nöthig erachtet, als die Existenz dieser neuen Auf-  
sagen anzuzeigen. Wer thöricht ist, und dunkeln Unsinn  
ernünftigen und versificirten chemischen Versuchen vorzieht,  
er lese sie.

Aw.

## 10) Geschichte, Geographie, Statistik.

70. Steph. Pütteri Specimen juris publici et  
gentium medii aevi, de instauratione Im-  
perii Rom. sub Carolo M. et Ottone M. facta  
ejusque effectibus. Goetting. ap. Vanden-  
hoek. 1784. 8. 18 Bogen.

Nach der allgemeinen Behauptung der Geschichts- und  
Rechtsgelehrten im Mittelalter war das römische Kai-  
serthum

kerthum unter Karl dem Großen und Otten dem I. von den Römern und Griechen an die Deutschen gekommen: das deutsche Reich war die Fortsetzung oder doch ein Theil von jenem, und unsere Kaiser wurden, auch als Beherrscher von Deutschland, für eigentliche Nachfolger der alten römischen Kaiser angesehen. Diese ganz ungegründete Meynung ward eine reiche Quelle unzähllicher Irrthümer, und bestimmte fast den ganzen Umfang des Staats; und Völkerrechts im Mittelalter. Den Grund unserer deutschen Verfassung suchte man nicht in Deutschland und dessen Schicksalen, sondern im alten Rom, und was sich hier nicht wollte finden lassen, das wurde als neu hinzugekommene Veränderung der römischen Staatsverfassung angesehen. Jene alte, noch immer stehende Hypothese zu untersuchen, und sie, mit allen darauf gebauten Ungereimtheiten, ganz umzustürzen, ist die Hauptabsicht des berühmten Verfassers der vorliegenden Schrift, die ursprünglich eine Sammlung von Programmen ist, die Hr. P., als Dechant seiner Fakultät, seit 1766 bey verschiedenen Doktorpromotionen zu schreiben hatte; in der That ein sehr angenehmes, reichhaltiges, jedem Kenner der Geschichte und des deutschen Staatsrechts sehr schätzbares Geschenk. Die Abhandlungen oder Kapitel sind folgende: I. Von der ersten Erneuerung des römischen Kaiserthums unter Karl dem Großen. Karl erhielt dadurch die Oberherrschaft über Rom und dessen Gebiet, und die Römer und Franken erkannten ihn als Kaiser: ob ihn auch auswärtige Nationen dafür erkennen wollten, das stand bey ihnen; und nicht eher, als nachdem diese allgemeine Anerkennung erfolgt war, hatte Karl der Große und seine Nachfolger den Rang vor allen andern Königen und Fürsten von Europa. II. Von der zweyten Erneuerung des römischen Kaiserthums unter Otto dem Großen und seinen Nachfolgern. Nicht Erbrecht, sondern Recht der Eroberung war es, wodurch Otto I. sowohl das Königreich der Langobarden als das Kaiserthum an sich brachte. In beyden folgte ihm sein Sohn und sein Enkel durch Erbrecht. Da aber mit Otten dem III. der Stamm Ottens des Großen ausgieng, und gleichwohl Heinrich II. und seine Nachfolger auf dem deutschen Thron in der römischen Kaiserwürde und im Königreich Italien succedirten, obschon einige italiänische Große sich anfangs widersetzen wollten: so ist, nach aller Wahrscheinlichkeit, unter einem

einem der Ottonen die beständige Verbindung des römischen Kaiserthums mit dem deutschen Reich durch eine eigene Konstitution festgesetzt worden. Zwar fehlt es hier an glaubwürdigen Urkunden und an gleichzeitigen Geschichtschreibern zum Beweise: doch ist jene Verbindung seit Konrad II. nicht bezweifelt worden, und vom zwölften Jahrhundert an reden die Schriftsteller davon als von einer ausgemachten, bekannten Sache. III. Wirkungen der ersten Herstellung des römischen Kaiserthums unter Karl dem Großen. 1) Die Römer hatten sich der Herrschaft der griechischen Kaiser allmählig entzogen, und schon 796 dem Könige der Franken die Herrschaft über Rom und dessen Gebiet feyerlich übertragen, und Karl war bereits Herr von Rom, ehe er zum Kaiser gekrönt wurde. Nur ein Schatten der ehemaligen Oberherrschaft war den griechischen Kaisern noch übrig, der sich aber, nachdem man sich in der Folge mit dem Hofe zu Konstantinopel darüber verglichen, vollends verlor. Karl erhielt durch die Erneuerung des weströmischen Kaiserthums fast blos den Titel eines Kaisers: also, sagt der Verfasser, verloren die griechischen Kaiser dabey nichts, da sie diesen Titel in vorigen Zeiten auch nicht allein gehabt hatten; folglich wurde das Kaiserthum nicht von den Griechen auf die Franken transferirt; folglich war Karl nicht als Nachfolger der griechischen Kaiser zu betrachten. Recens. giebt zu, daß die Kaiserwürde 476 im Occident aufgehört, und daß die griechischen Kaiser sie nachher nicht erneuert und angenommen haben: aber sie waren doch seit 554 Herren von Rom und dessen Gebiet, und die Römer hatten kein Recht, sich dieser Herrschaft zu entziehen; folglich verloren die griechischen Kaiser allerdings, da Karl die Stadt und das Gebiet von Rom an sich brachte, und nachher den Kaisertitel annahm, der ohne den Besitz von Rom ganz nichtig gewesen wäre. Alles kam auf einen Vertrag, auf die Einwilligung oder Acquiescenz des griechischen Hofes an, der gewiß zu allem, was vom abendländischen Kaiserthum noch übrig war, das nächste Recht hatte. 2) Das Kaiserthum und das langobardische Königreich wurde dem fränkischen Reich nicht incorporirt; es erfolgte blos eine persönliche Verbindung. Daher behandelte Karl die Franken, Langobarden und Römer immer als drey verschiedene Völker: jedes behielt seine besondern Rechte und Verfassung, und die

transalpinischen Großen wurden nie auf den fränkischen Reichsversammlungen zugelassen. Die Erneuerung der Kaiserwürde gieng die Franken und Langobarden nichts an, und sie gehorchten ihm nicht als römischen Kaiser, sondern als ihrem Könige. IV. Folgen der zweyten Erneuerung des römischen Kaiserthums unter Otten dem Großen. Nach dem die Reihe der römischen Kaiser seit Berengars I. Tode 924 aufgehört, wurde sie 962 in der Person Ottens des Großen wieder fortgesetzt: also war Otto sowohl des Berengar, als Karls des Großen Nachfolger im Kaiserthum, so wie er Berengar dem II. und dessen Sohne im Königreich Italien folgte. Otto bekam alle die Rechte, die Karl der Große mit der Kaiserwürde erhalten hatte: auch blieb Deutschland ein von Italien und dem Kaiserthum verschiedenes Reich; es erfolgte keine Inkorporation: und noch weniger war hier an eine Translation des Kaiserthums von den Griechen auf die Deutschen zu denken, folglich auch Otto der Große nicht als Nachfolger des Justinian zu betrachten. V. Veränderung in den Titeln der deutschen Könige und Kaiser seit der zweyten Erneuerung des Kaiserthums. Schon Ludwig der Fromme und seine Nachfolger nannten sich bloß *Imperator Augustus*, oder, wenn sie das Kaiserthum nicht hatten, bloß König. Otto I. variierte in seinen Titeln: seine Nachfolger nannten sich, nach erhaltener römischer Krönung, Kaiser, mit Weglassung des fränkischen und langobardischen Königstitels. Heinrich II. brachte den Titel römischer König auf, und es wurde unter ihm und Pabst Benedikt VIII. festgesetzt, daß sich keiner einen römischen Kaiser nennen sollte, als der zu Rom die kaiserliche Krönung erhalten hätte. Unter Konrad III. ward es zum beständigen Kanzleystyl, daß der deutsche König von seiner Wahl an römischer König, nach erhaltener Kaiserkrönung zu Rom aber römischer Kaiser genannt wurde. Seit Heinrich VII. wurde auch der bey Lebzeiten des regierenden Kaisers oder Königs gewählte Thronfolger römischer König genannt. Also wurden die übrigen Titel durch den einzigen Kaiser, oder Königstitel absorbiert. Aber obschon der Gebrauch dieses einzigen Titels die abgesonderten Königreiche Italien und Deutschland keinesweges ausschloß, so gab er gleichwohl, nach den Zeiten der Ottonen, Gelegenheit, das römische, italiänische und deutsche Reich für ein einziges, für

das römische Kaiserthum, anzusehen, und zuletzt Deutsch-  
 si für das Imperium Romanum zu halten. Man

das Reich, dessen Beherrscher bloß den römischen  
 her führte, kein anderes als das römische seyn

VI. der Meynung, als ob das römische Reich  
 rte ort geordnete, und auf seinen Befehl auf die

tra irte Monarchie sey. Sie entstand seit der  
 des Kaiserthums, und wurde durch die

VII. Von der Advocatie der römischen  
 er Kaiser wurde als oberster Schutz- und Schirm-

it nur des Papstes, sondern auch der ganzen Chris-  
 ir, angesehen. Wie der Papst das geistliche, so war

aische Kaiser das weltliche Oberhaupt der Christenheit.  
 dieser Qualität zeigte er sich vornehmlich bey heiligen

ndgen, bey Versammlung und Beschüzung der allgemei-  
 Concilien etc. Man hielt daher das weltliche Oberhaupt

den obersten Schutzherrn der ganzen Christenheit, wer-  
 e genauen Verbindung mit der heiligen Kirche,

lig, und es entstand der Name das heilige  
 Reich, so wie man die heilige römische Kir-

agte. Nur der Kaiser bekam anfangs den Titel *Sacra*  
*as Imperialis*; andere Könige hießen *Serenissimi*.

aiserliche Advocatie der römischen Kirche und der ganz-  
 Christenheit ist zwar seit Luthers Zeiten, sowohl unter

tholischen, als Evangelischen, fast ganz erloschen: doch  
 römische Reich noch vorzugsweise allein das heilige

Reich, und der Kaiser hat noch die Präcedenz vor  
 a andern Königen in Europa, die sonst auch den Titel

*ra Regia Majestas* bekommen. VIII. Von der irrigen  
 ynung, als ob Deutschland selbst das römische Reich oder

ein Theil desselben sey. IX. Widerlegung der Mey-  
 , als wären unsere Kaiser die Nachfolger der alten rö-

n und byzantinischen. In Ansehung der italienischen  
 zeiegenheiten waren sie es gewissermaßen, aber gewiß

it in deutschen Reichs-sachen. Dennoch nannte Maximis-  
 I. den Kaiser Justinian seinen Vorfahren am Reich.

deutsche Geschichtschreiber und Rechtsgelehrten bis auf  
 r nannten die alten römischen und griechischen Kaiser die

trahen der igtigen: daher sehr nachtheilige Irrthümer im  
 tischen Staatsrecht. X. Gültigkeit des römischen Rechts

Deutschland. Sie entstand erst von der Zeit an, da die  
 falsche

falsche Meynung aufkam, als ob Deutschland die Fortsetzung oder doch ein Theil des alten römischen Kaiserthums sey: und man hielt es für sehr natürlich, daß die Gesetze, die Justinian für das ganze römische Reich gegeben, auch für Deutschland, als einen Theil desselben, verbindlich wären. Wie diese Meynung nicht allenthalben und zu gleicher Zeit angenommen wurde, eben so erhielt das römische Recht nur nach und nach ein allgemeines Ansehen in Deutschland. Die Aufnahme desselben wurde befördert theils durch die Unwissenheit unserer Vorfahren, die im Mittelalter ihre Rechtskunde aus Italien holten, wo bloß römisches Recht und wenig ächte Geschichtskunde gelehrt wurde; theils durch das schöne System einer doppelten, von Gott geordneten, Schwere walt auf Erden. Die Geistlichen waren damals die einzigen Gelehrten, und man konnte sie in öffentlichen Aemtern und Staatsgeschäften nicht entbehren: daher es ihnen leicht, das Ansehen sowohl des kanonischen als justinianischen Rechts, die beyde mit einander sehr verwandt waren, zu befördern, und die einheimischen deutschen Gesetze zu verdrängen. Bey dem 1495 errichteten Kammergericht sollte die Hälfte der Assessoren wenigstens rittern und des Standes, die andere Hälfte Doktoren der Rechte seyn, um nach deutschen Gesetzen und Gewohnheiten, diese, um nach römischen und kanonischen Rechtsgründen zu entscheiden. In der Folge ward die Anzahl der Rechtsdoktoren stärker, und zuletzt konnten vom Ritterstande keine Beyräter mehr angestellt werden, dafern sie nicht zugleich römische Rechtsgelehrten waren. So giengen die einheimischen Rechte bey dem höchsten Reichsgericht fast unter, und das fremde Recht gewann die Oberhand. Ungefähr eben so gieng es in den ständischen Gerichtshöfen. In der Kammergerichtsordnung von 1495 wurde als ausgemacht angenommen, daß unter des Reichs gemeinen Rechten, wornach die C. G. Assessoren sprechen sollten, auch das kanonische und römische verstanden würde; doch wäre es der Mühe als allerdings werth gewesen, sich über eine so wichtige Sache bestimmter auszudrücken. Also beruht die Gültigkeit des römischen Rechts in Deutschland ursprünglich auf einer ganz falschen Hypothese u. s. w. XI. Vom ehemaligen Dominio Mundt des Kaisers, als einer zweyten Folge der oft angeführten irrigen Behauptung. Seit Otto dem Großen entstand

nd die Meynung; als ob die alten römischen Kaiser die ganze Welt geherrscht hätten, und schon Heinrich III. bey Wippo hujus orbis dominus dominantium, wie die Kirche ein einziges Oberhaupt hätte, Bischöfe, Bischöfe und andere Prälaten unterren, eben so müsse auch die ganze Christenheit einzigen Monarchen haben, der den Königen und Fürstern andern Völkern vorstünde; und dieser Herr der Welt kein anderer seyn, als der römische Kaiser. Also, man weiter, ist der Kaiser eben so gut die Quelle aller weltlichen Würden, als der Pabst der Urheber aller geistlichen: folglich kann der Kaiser Könige, Herzoge, Fürsten ernennen, akademische Würden erteilen, Nobilitäten kreiren; folglich hat er das Supremat in der weltlichen, die den Schutz und die allgemeine Regierung der Christenheit betreffen; folglich sind ihm alle Könige und außerhalb Deutschland unterworfen u. Die Hypothese kaiserlichen Dominio mundi fieng seit der lutherischen Reformation an zu sinken; noch mehr seit dem westfälischen Frieden. XII. Von dem mero et mixto Imperio, das, aus gleichen Gründen, ganz unrichtig auf die Verfassung, angewandt worden, da es doch blos römisch ist. XIII. Von verschiedenen Lehren des deutschen Rechts, die sich auf die gedachte falsche Meynung gründen, als: vom Ursprung der Churfürsten und Reichsstände, der Landeshoheit derselben und ihrer Theilnehmung an allgemeinen Reichsangelegenheiten; von den Reservaten des Kaisers und dessen oberster Gerichtsbarkeit; von Territorialrechten der Stände, der Kaiserwahl u. s. w.

M.

eben Johann Ernsts des Jüngern, Herzogs zu S. Weimar, von B. G. H. von Hellfeld, Jena bey Crölers 1784. 29 $\frac{1}{2}$  B. in gr. 8.

Andenten eines so n  
verdienten Fürsten, als  
zu erneuern  
; ein sehr rathmu

n.

hätte seinen Versuch wohl noch einige Jahre sollen liegen lassen, um ihn, nach einer neuen Umarbeitung, in einer bessern, mehr historischen Gestalt vorlegen zu können. Man sieht zwar, daß er mit seinem Helden und mit der Geschichte des Zeitpunkts, in dem sich Johann Ernst hervorthat, bekannt ist, und verschiedene Urkunden, die ihm in die Hände fielen, klärten ihm manche Dunkelheit auf. Aber der Geschichtsschreiber, und besonders der Biograph, soll unpartheyisch seyn, und die Wahrheit mit kaltem Blut schreiben. Dieses hat der Verf. nicht. Ueberall herrscht ein hoher, panegyrischer, übertriebener Ton; allenthalben glänzt sein jugendlicher Styl von Zierrathen und Dichterschminke, wodurch die Wahrheit verstellt, und die Geschichte zum Roman verwandelt wird: und die Begierde, neben seinem Helden selbst zu schimmern, macht ihn weitschweifig; verföhrt ihn oft zu einem Schwall von Worten, woben sich wenig denken läßt, zu alltäglichen Gemeinörtern, die dem Leser lästig fallen. Man muß mit der sächsischen Geschichte nicht bekannt seyn, dem Verf. glauben zu können, wenn er S. 1. f. sagt: Sachsen scheint von jeher, durch ein glückliches Loos, begünstigt worden zu seyn, in seinen Regenten große Vorfahren, von entschiedenen Verdiensten aufweisen zu können. In der Geschichte dieses Landes findet man überall nichts, „Muster von gütigen, weisen, tapfern und frommen Fürsten. Einheimische und fremde Jahrbücher sind voll von ihrem Lobe, und ihre Bildnisse errichten eine der ansehnlichsten Gallerien, die der Vorzeit zum unvergeßlichen Ruhme, und der spätesten Nachwelt zum lehrreichen Muster dienen wird.“ Eben so übertrieben sind die Lobeserhebungen, die er S. 2. 3. von seinem Helden macht. Die Charakterzeichnungen sind größtentheils zu allgemein: immer heißt es, „ein guter, rechtschaffner, uneigennütziger Regent; lange empfand man noch seinen Verlust.“ Der Churfürst Johann Georg I. von Sachsen wird, ohne Ursache, zu gelinde behandelt. Vom Kaiser Ferdinand II. sagt der Verf. S. 90: „er war im Grunde ein edelmüthiger, unheimlicher, menschenfreundlicher, frommer und vortreflicher Fürst, hatte beynahe keinen Fehler, als seinen zu großen Religionseifer.“ So vorthellhaft urtheilt nicht einmal Pelzel, der Lobredner Karls IV., von jenem harten, ungerechten, herrschgierigen, despotischen Prinzen. Der Jülichische Erbfolger



folgestreift S. 29 ff. ist nicht vollständig genug erzählt worden, und aus unnöthiger Menschenfurcht hat sich der Verf. nicht getrauet, die wahren Ursachen anzugeben, warum Sachsen von dieser reichen Erbschaft weiter nichts, als Titel und Wappen, erhalten habe. Um den Lesern zu sagen, wenn der Vater Johann Ernsts, der H. Johann II., gestorben, braucht der Verf. vier Zeilen: „der Tag, der solches „allgemeines Trauren verursachte, verdient auch in der Geschichte Johann Ernsts bemerkt zu werden — es war der „31. October des 1605ten Jahres.“ S. 9. Und dazu kommt noch ein Excerpt aus Müllers Annalen von 9. Zeilen, das ungefähr eben soviel sagt. Die Beschreibung der thüringischen Wasserfluth S. 55 f. ist zu poetisch, und zu weilen der Ausdruck unrichtig. Wie konnten die Regengüsse unaufhörlich seyn, da das ganze Wetter nur gegen 12 Stunden dauerte? S. 55. Der Ausdruck: „alle Handlungen wurden damals durch ein von Vorurtheilen geschliffenes „Glas betrachtet“ S. 40, fällt ins Lächerliche. Von allem sonstigen Prunk und bey der unzählbaren Menge von Gedankenstrichen ist die Schreibart doch zuweilen chronikenmäßig, z. B. S. 52 ff. 79. Eben dahin gehört auch die zu genaue Beschreibung des Ceremoniels bey der Audienz, die Johann Ernst bey den Königen von England und von Frankreich hatte, S. 45 ff. 49 f. wenigstens ist sie überflüssig. Zudem ist manches in die Geschichte dieses Herzogs eingewebt worden, das dahin nicht gehört, als S. 158 der Zufall, den der K. von Dänemark zu Hameln mit seinem Pferde hatte; und S. 51 f. die Deduction von Hörtleder, wobey der Herzog weiter nichts that, als das er sie durchlas. Im ganzen 5ten Abschnitt kommt Johann Ernst nicht mit einem Wort zum Vorschein: wozu also dieses ganze Kapitel? Mit gleichem Recht hätte der Verf. auch den Rest des 30jährigen Kriegs, von Johann Ernsts Tode an bis zum westphälischen Frieden, der Geschichte dieses Herzogs beysügen können. Alles, was hier von der Veranlassung und dem Anfang der böhmischen Unruhen gesagt worden, konnte als bekannt angenommen, oder nur kurz berührt werden. Unter den angeführten Schriftstellern vermißt man verschiedene gleichzeitige und glaubwürdige: dagegen findet man Belli österr. Lorberfranz, M. Krause Geschichte des 30jährigen Kriegs, Wettens Lebensgeschichte der Herzöge von Sachsen, Bior

Allg. d. Bibl. LXIII B. 2. St. 63 gra

graphien der Deutschen von Hrn. v. Schirach, der in der Rede ganz ernsthaft „einer unserer besten deutschen Geschichtschreiber“ genannt wird, u. s. w. Uebrigens urtheilt der Verfasser von dem Präcedenzstreit zwischen Altenburg und Weimar sehr richtig, daß man dabey das Recht zur Nachfolge in der sächsischen Churwürde von dem Vorgange und Range bey Zusammenkünften, Sizen und Stimmen der fürstlichen Häuser zu unterscheiden vergessen, und daß auf jenes die altenburgischen jungen Herzoge, als Söhne des ältesten Bruders, einen gegründeten Anspruch gemacht, dieser aber bloß durch das persönliche Alter der Prinzen beider Linien hätte bestimmt werden müssen S. 28. Die Zweifel wider das Vorgehen einiger neuern Schriftsteller, als ob Johann Ernst in niederländischen Kriegsdiensten gestanden, S. 136 ff. sind sehr gegründet. Daß Johann Ernst längeres Leben den Frieden in Deutschland hergestelt haben würde, S. 186, ist nicht glaublich. Von den angehängten Urkunden, an der Zahl 59, sind verschiedene allerdings wichtig, einige aber sind schon mehrmal abgedruckt, andere ganz unerheblich, als Num. 2—4, 14—18 u. a. m.

St.

E. G. Pögschens chronologische Geschichte der großen Wasserfluthen des Elbstroms. Dresden bey Walther 1784. 30 Bogen in 4.

Der Verfasser ist schon durch seine Beobachtungen des Steigens und Fallens des Elbstroms bekannt, die er, auf Veranlassung der ökonomischen Societät zu Leipzig, seit 1775 zu Weissen und seit 1776 zu Dresden täglich angestellt, und in den größern Schriften gedachter Societät, wovon er Mitglied ist, mitgetheilt hat. Diese Beschäftigung gab ihm Gelegenheit, nicht nur die Höhen von außerordentlichen Fluthen dieses Stroms seit 1501, die man zu Weissen, Dresden und Pilnitz durch öffentliche Merkmale angezeichnet findet, aufzunehmen und in einer Tabelle vorzustellen, sondern auch überhaupt alle Nachrichten von merkwürdigen Erhöhen, die seit den ältesten Zeiten in verschiedenen Geschichten und Jahrbüchern verzeichnet worden, aufzusuchen und mittheilen zu

Beschreibung zu begleiten. Man sieht es fast durchgängig, daß der Verfasser sehr gute Quellen zur Seite gehabt, und daß er in der mühsamen Sammlung der hin und wieder zerstreuten Nachrichten den genauesten Fleiß angewandt habe. Auch wird das Werk nicht nur für die unmittelbaren Anwohner der Elbe, sondern auch für die Freunde der Natur- und Ländergeschichte merkwürdig seyn. Das Buch ist in zwölf Abschnitte getheilt. Im ersten wird die Einrichtung der täglichen Beobachtungen der Elbhöhe bey Dresden und das an der dasigen Brücke angebrachte Wasserhöhenmaaß beschrieben. Die sechs folgenden Abschnitte enthalten eine kurze Beschreibung großer Wasserfluthen der Elbe vom 6ten Jahrhunderts an bis zum Ende des 15ten, unter denen die von 1118, 1163, 1187, 1275, oder 1276, 1342, 1432 und 1442, oder 1443, die größten und schädlichsten gewesen seyn mögen, ob sich schon ihre wahre Höhe, bey ganzlichem Mangel von Merkmalen sowol zu Dresden als zu Meissen, nicht bestimmen läßt. Mit dem Anfang des 16ten Jahrhunderts wird die Elbhöhengeschichte sicherer, und des Verf. Beschreibung der merkwürdigen Fluthen dieses Stroms umständlicher. Im August 1501 ergoß sich die Elbe auf eine fürchterliche Art: sie stieg bey Meissen 12 Ellen 10 Zoll über die angenommene mittlere Höhe. Dies beweiset ein steinernes Merkmal, das sich an einem Hause zu Meissen erhalten hat. Eine andere außerordentliche Ergießung ereignete sich im Febr. 1655: bey Dresden stieg das Wasser auf 10 Ellen 13 Zoll, und bey Meissen auf 12 Ellen über die mittlere Höhe des Stroms. Diese überstieg noch die letzte schreckliche Fluth vom Jahr 1784, die am ersten März vor der Brücke bey Dresden auf 10 Ellen 21 Zoll, und bey Meissen auf 12 Ellen 10 Zoll über die gewöhnliche Elbhöhe anwuchs. Von dieser gewaltigen Ueberschwemmung und ihren Verwüstungen, sowol in Böhmen als in den sächsischen Landen, handelt der Verf. im 11ten Abschnitt am ausführlichsten. Der letzte Abschnitt enthält Nachrichten von besondern Wasserfluthen des Elbstroms, die sich seit den ältesten Zeiten bis 1739 in den Gegenden von Hamburg, bey Stürmen und zurückgetretenen Fluthen aus der Nordsee, ereignet haben. Die beygefügte Kupfertafel giebt eine tabellarische Vorstellung der Höhen von 31 verschiedenen Wasserfluthen seit 1501, die der Verfasser aus öffentlichen Merkmalen zu Meissen,

Dresden und Pilsnitz zusammengetragen, und seit 1771 durch eigene Beobachtungen bestimmt hat.

St.

**Beschreibung der Münz: Maaß: und Gewicht: Sorten, von Joh. Abt. Dritte Auflage, Berlin bey Maurer 1784, 8. 3 Bogen.**

**D**ie Zusätze und Verbesserungen, die diese neue Auflage erhalten hat, sind nicht erheblich. Ueberhaupt genommen könnte das Schriftchen sehr brauchbar gemacht werden, wenn es mehr Plan, mehr Vollständigkeit und Richtigkeit hätte. Man stößt auf Sachen, die man hier nicht sucht: andere fehlen, die durchaus hinein gehören. So werden vom Getraidemaass bloß Wispel, Scheffel und Metzen, vom Flechenmaass nur Hufen, Morgen, Haken, Ruthen und Schuhe angegeben. Der zinnische Münzfuß wurde nicht 1687 (S. 16), sondern 1667, und der Conventionsfuß nicht 1762, sondern 1753 errichtet, u. s. w.

M.

**Der Frau von Aunoi Nachrichten von dem spanischen Hofe. Oder die Regierung der Königin vom Jahre 1679 bis 1681. Eine Fortsetzung der Reise durch Spanien. Erster Theil. Nordhausen 1783, 8. 18 Bogen.**

**D**er Uebersetzer hält in dem Vorberichte den Königen von Spanien, Ferdinand von Arragonien, Carl I. (unter den deutsche Kaisern Carl V.) Philip II. III. und IV. und Carl II. eine tüchtige Strafpredigt. Wenn etwas daran gelegen ist, die Anekdoten der Höflinge eines schwachen Hofes zu wissen, der wird dieses Buch nicht ohne Vergnügen lesen. Besonders hat uns die Erzählung vom Vater Reidhard gefallen, der ein geböhrner Protestant war, hernach Jesuit und endlich Cardinal wurde. Aber das ist es denn auch alles; denn lieber! was gehen im Jahr 1783 uns die Rabalen einiger Ehegelzigen an, die gerade vor 100 Jahren gespielt wurden. Hätte die Verfasserin uns den Schlüssel zu

darauf erfolgten Revolutionen gegeben, so könnte sie  
 nützlich noch der Geschichtschreiber und Statistiker brau-  
 gen. Wenigstens kann man aus dieser Reisebeschreibung  
 sehen, wie arg die Jesuiten, von deren Rabalen man jetzt  
 der so manches zu hören bekommt, schon vor langer Zeit  
 walteten haben. Da nun dieser Orden, seiner Verfassung  
 immer sich gleich bleibt, so kann man ihm auch noch  
 eben die schwarzen Rabalen zutrauen. Wohl den Pro-  
 zenten, wenn sie sich dafür hätten können! Die Uebersetz-  
 ung ist, so weit wir sie mit den Originalen verglichen haben,  
 gut und gut.

S.

neueste Reisen durch die vereinigten Niederlande,  
 nützlich in Absicht auf die Kunstsammlungen,  
 Naturgeschichte, Oekonomie und Manufaktur-  
 ren, aus den besten Nachrichten und neuern  
 Schriften zusammenggetragen von D. Johann  
 Jacob Volkmann. Leipzig 1783. 8. 566 S.  
 ohne Vorrede und Register. Mit einer Charte  
 der 7 vereinigten Provinzen, auf einem Bog.

Der Inhalt entspricht dem Titel, in Ansehung der Kunst-  
 sammlungen — hätte noch hinzugesetzt werden sol-  
 len — und Naturaliensammlungen, vollkommen und in  
 strengsten Verstande; aber nicht so genau in Ansehung  
 Naturgeschichte, Oekonomie und Manufakturen, denn  
 werden nur schlechthin angezeigt, inzwischen enthalten  
 Winke für einen wißbegierigen Reisenden, um das  
 Land zu erforschen, und, wenn er es kann, denn das ist  
 hie bey Manufakturen die Hauptbedingung, tiefer in  
 Kunst und Geheimnisse der Manufakturen und Fabriken  
 zudringen. Im ganzen betrachtet ist es eine sehr lehrreich  
 und überaus brauchbare Compilation, die kein nach und  
 Holland mit Nutzen Reisender entbehren kann; sogar der  
 Statistiker und der spekulirende Kaufmann, wird sie mit  
 Nutzen und, wenn er denken kann, mit Nutzen lesen.  
 Die sind in Briefen abgefaßt, denn so hat es dem Verfasser  
 die Kapitel zu nennen. Die ersten fünf Briefe ma-  
 chen

hen die Einleitung zum Ganzen aus, und wir erhalten darin  
 innen sehr gute und belegte Nachrichten: von der Größe  
 und Gränzen der vereinigten Niederlande. Von der An-  
 zahl der Städte und deren Einwohner. Von der Bauart, Spra-  
 che, Charakter der Einwohner und Unterschied der Stände.  
 Vom Klima, Boden, Ackerbau, Viehzucht, Holzmangel,  
 Torf und Mineralien. Von den Staatsveränderungen.  
 Von der Eintheilung der Republik. Von Nebenländern,  
 Flüssen, Kanälen und Treckschuyten. Von Geschichtschrei-  
 bern, Beschreibungen, Reisen, statistischen Schriften und  
 Landkarten. Von der Staatsverfassung, Generallstaaten,  
 Staaten der Provinzen, Statthalter und seiner Macht,  
 Staatsrath und Generalrechnungskammer. Von Gesetzen  
 und Gericht. Vom Religionszustande; Kirchenverfassung  
 und andern Religionsverwandten. Von Manufakturen und  
 Fabriken. Von der großen und kleinen Fischeren. Vom  
 mit Rußland, Norwegen, Danemark, Schweden,  
 Deutschland, österreichischen Niederlanden, Frank-  
 reiche, Portugal, Italien und der Levante. Vom  
 Kommissions-Wechsel und Asseranzhandel. Von der  
 ind Westindischen Kompagnie, Societät von Surinam  
 Kolonie von Berbice. Vom Handel mit Aktien und  
 Jactischeinen — die kennt man aber nur recht eigentlich  
 and — Vom Verfall des Handels, Abgaben, Ein-  
 künften und Staatsschulden. Vom Kriegesstaat, Landmacht,  
 stungen und Seemacht. Vom Zustande der Wissenschaft  
 und schönen Künste. Vom Münzwesen, Münzsorten,  
 Waas und Gewicht. Uns deucht die vorstehenden Rubri-  
 ken erschöpfen wirklich alles, was man zur Kenntniß eines  
 Landes fordern kann. Nach dieser allgemeinen Einleitung  
 folgt ein Reiseplan durch Holland, welcher so angelegt ist,  
 daß man keinen namhaften Ort übergeht, und doch nicht  
 zweymal an denselben Ort kömmt. Bey der hernach be-  
 schriebenen Reise, wird von jedem Ort das besondert und  
 merkwürdige angeführt; Gemäldesammlungen, Naturalien-  
 Kabinette und dergleichen werden allenthalben sehr genau an-  
 gezeigt und immer die merkwürdigsten Stücke darinnen er-  
 zählt, der daseibst gebornen berühmten Männer, Gelehrten,  
 Maler und andrer Künstler wird mit Einstreuung guter Bemerk-  
 ungen und Anekdoten gedacht, die Manufakturen und Fa-  
 brikten nebst der allgemeinen Ursache ihres Verfalls, werden  
 ange-

geben, und kurz jeder Leser zufrieden gestellt. **Sollte** davon besondere Anzeige thun, so müßten wir aus dieser reichhaltigen Kompilation nun eine zweite machen, und das übt der Plan unsrer Bibliothek nicht.

R.

**Des Herrn Otto Steinbach von Kranichstein,**  
Abten des gräfl. Cisterzienserklosters Saar im  
Markgrasthum Mähren, kleine Geschichte von  
Mähren, für die Jugend. Prag und Wien,  
ben Joh. Ferd. Edlen von Schönsfeld, 1783.  
6½ Bogen in 8. nebst einer Charta.

Der Hr. Abt macht sich durch diese Arbeit um die Jugend seines Landes einiges Verdienst. Er theilt die Mährsche Geschichte in drey Zeiträume: I. Mähren ein Königreich, vom Jahr 454 bis 908, da das damals ansehnliche Reich durch die innern Kriege der Söhne Svatoplucks, ein aus der Nachbarn wurde, und kaum für einen Theil desselben, den Namen Mährens rettete. II. Mähren ein Fürstenthum, vom Jahr 923 bis 1181, der Theil nämlich des Landes, der nach dem Untergange des alten mährischen Königreichs an Böhmen kam; und entweder von den böhmischen Herzogen selbst oder abgetheilten Prinzen ihres Stammes beherrscht wurde. III. Mähren ein Markgrasthum, vom Jahr 1182 bis 1783. Fürst Conrad von Mähren nämlich wurde im ersten Jahr vom Kaiser Friedrich im Markgrafen ernannt; die Markgrafen von Mähren aber waren meistens zugleich auch Könige von Böhmen. Es hätte sich dieser lange Zeitraum gar wohl getheilt, und so der Todten viere gemacht werden können, so nämlich, daß der Tod des Königs und Markgrafen Ludwig 1526, nach welchem ihren ununterbrochen den Kaiser aus dem Hause Oesterreich gehört hat, die Gränze abgegeben hätte. Jeder Zeiträume ist wieder in 9 Abschnitte, von den Regenten und der Mächte, von der Religion, den Sitten, der Litteratur, Künsten und Handwerken, Ackerbau, Handlung, Bergwerken und Münzen, und vom Krieg und innerlichen Unruhen, theilt, wovon einige freylich mit unerweislichen Angaben,

mit Dingen, die sich von selbst verstehen, oder mit Wiederkholungen angefüllt werden. Von den Religionsstrungen spricht der Hr. Abt noch ziemlich mäßig; doch daß die Ketzer verdammt bleiben, versteht sich. Wer sollen aber die Phozianer seyn, die den Anhängern der lutherischen Lehre in Mähren zugefallen wären? Doch nicht etwa Photinians? Von Landesfabriken nennt er die Kottonfabrik zu Zwettowitz, die Leinwandfabrik zu Janowitz, Tuchfabrik zu Brünn, und Plüsch- und Zeuchfabrik zu Tuloschitz; und als die vornehmsten Artikel der inländischen Handlungsprodukte nennt er Flach, Schmalz, Wolle, Eisen, Steinkohlen, Wein, Pferde und Vieh. Es ist zwar 1772 ein Mährisches Bergamt errichtet, und nachher von Brünn nach Igolau verlegt worden; es soll sich aber nur erst 1780 ein gutes Silber- und Bleyanbruch gezeigt haben. Die letzten anderthalb Vogen nimmt ein Anhang einer kurzgefaßten Erdbeschreibung des heutigen Markgrafenrhums Mähren ein, ohne welche freylich die Geschichte einen Theil ihrer Brauchbarkeit für die Jugend verloren haben würde. Auf diese bezieht sich die beyliegende Landkarte, auf welcher ganz artig, zum Gebrauche der Kinder die vornehmsten Oerter mit symbolischen Zeichen ihrer Merkwürdigkeiten bezeichnet sind. Wir sind übrigens der Meynung, daß man in einem Lehrbuch der vaterländischen Geschichte für die Jugend, dieselbe, wenigstens die gelehrte Jugend, mit den vorhandenen Quellen der vaterländischen Geschichte auf eine für sie schickliche Art bekannt machen müsse; und dies ist hier nicht geschehen.

Ag.

Das Reich der Jesuiten in Paraguay. Aus zuverlässigen Urkunden der Väter der Gesellschaft selbst erwiesen. Vom P. Ibagñez, Priester der Gesellschaft Jesu. Aus dem Spanischen in das Lateinische und aus diesem ins Deutsche übersetzt. Frankfurt und Leipzig, 1783. in 8. 235 Seiten.

Wir haben bereits von diesem merkwürdigen Buche eine deutsche Uebersetzung aus dem Italiänischen, die zu Köln



bin bey Peter Marteau 1774 herausgekommen ist. Es war also zu vermuthen, daß die lateinische Ausgabe die Italinische an Vollständigkeit oder doch sonst in Nebenumständen überträfe. Aber nach einer genauern Vergleichung hat Recensent nichts dergleichen gefunden. Jene Römische Uebersetzung hat einen bessern Uebersetzer gehabt, und man muß diese Frankfurter Ausgabe für eine ziemlich unnütze Arbeit erklären. Soll etwa das ein Vorzug seyn, daß er die von nem übersetzten Dokumente aus dem Lateinischen bloß abdrucken lassen? Wer diese in lateinischer Sprache lesen kann, der konnte auch das übrige, und sicher leichter als das Deutsche des Uebersetzers, verstehen. Wenn das Buch sollte gedruckt werden, warum ließ man das Lateinische nicht ganz abdrucken? Uebrigens da jetzt der Orden der Jesuiten entthalben sucht wieder aufzuleben, und wirklich wieder auflebt, so ist es sehr heilsam, daß die den Staaten gefährliche Aufführung der Jesuiten wieder ins Gedächtniß gebracht wird. Dazu kann diese, obgleich an sich schlechte Uebersetzung wohl dienen.

## P.

Die Mably, von der Art die Geschichte zu schreiben, oder über die historische Kunst. Aus dem Französischen mit Anmerkungen, von F. A. Salzmann, Herzogl. Sachsen-Meiningischen geheimen Legationsrath. Und einer Vorrede von A. L. Schlözer, Königl. Großbritannisch. Hofrath und öffentl. Lehrer der Geschichte zu Göttingen. Straßburg, in der akademischen Buchhandlung, 1784 (eigentlich 1783). 15 $\frac{1}{2}$  Bogen, in 8.

Schlözers Vorrede suchen wir in unserm Exemplare vergebens. Das Buch selbst ist kein deutsches Produkt, mo sein Urheber weiß von der Geschichte und den Geschichtschreibern Deutschlands nichts, worüber ihn auch der Uebersetzer in einer Anmerkung zur Rede setzt. Warum sollten wir uns also lange dabey aufhalten? Es enthält allerdings

lerdings viele feine, treffende und nützliche Bemerkungen über die Geschichtschreiberkunst: allein auf der andern Seite auch viel Schiefes, Uebertriebenes und Halbwahres. Des Verfassers Ideal von einem vollkommenen Geschichtschreiber verleitet ihn oft zu ungerechten Urtheilen über vortreffliche Meister, wie z. B. über Robertson. Voltairen setzt er sehr tief herab, und läßt ihm nicht das geringste historische Verdienst. Wir dächten denn aber doch, daß man Leichtgläubigkeit und Anmuth im Erzählen von ihm lernen könnte. Hr. Salzmann erzählt in der Anmerkung zu S. 34 eine Anekdote von Voltairen, die uns unbekannt war, und die wir deswegen unsern Lesern mittheilen wollen. „Voltaire kam im J. 1753 nach Straßburg. Hier schrieb er seine Reichsgeschichte. Er ließ sich die elende Geschichte des Geiß vorlesen, und diktirte hernach seinem Sekretair. Wenn einige Bogen auf solche Art fertig waren, so schickte er sie mit höflichen Billets begleitet, einem hiesigen Professor der Geschichte, pour marquer les fautes d'omission & de commission. Das geschah zum Theil; denn alle Unterlassungssünden anzumerken, wäre nicht nur eine undankbare Arbeit, sondern auch eine Unmöglichkeit gewesen. Von Straßburg reiste hernach Voltaire nach Colmar, wo seine Annales de l'Empire in 2 B. gedruckt wurden; ein Werk, das man für so schlecht hält, daß es in Auktionen unverkauft stehen bleibt.“

Ueberhaupt haben die Anmerkungen des Uebersetzers unsern ganzen Beyfall. Möchte er nur nicht so sparsam damit gewesen seyn! Noch sehr oft wären ihrer nöthig gewesen: dagegen hätte eine und die andere weg bleiben können, als S. 8, wo erklärt war, wer Despreaux gewesen. Die Uebersetzung selbst läßt sich gut lesen, einige grammatische Kleinigkeiten abgerechnet, z. B. durchlossen statt durchlaufen; Kräften ist. Kräfte; gegen mir ist. mich u. s. w. Hr. S. hat sich auch die lobenswürdige Mühe gegeben, ein Register beizufügen.

Of.

**Völkergeschichte des Alterthums, vornehmlich für die Jugend, von Johann Heinrich Martin Ernesti,**

nesti (jetzt außerordentlicher Professor an dem akademischen Gymnasium zu Koburg). Erstes Heft. Die Aegypter. Koburg, bey Ahl. 1783. 5½ Bogen, in klein 8.

Mit guter Auswahl, in gefallender Ordnung, in zweckmäßiger Kürze und in ungekünstelter Schreibart erzählt Hr. E. aus den Quellen die Verfassung und Schicksale der alten Aegypter, so daß man seine Arbeit jungen Leuten gar wohl empfehlen und ihn selbst zur Fortsetzung aufmuntern kann. Als denn würden wir von ihm die Geschichte der Phönicier, Karthager, Chaldaer, Parther u. auf ähnliche Art behandelt erhalten. Die Aegyptische Geschichte hat er nach seiner Abtheilung, die Hr. Schöbzer in seiner Universalgeschichte gemacht, vorgetragen. Dies hätte er billig anzeigen sollen.

Of.

Johann Ditschendorffers kritische Staatsgeschichte von Oesterreich. Angefangen von den ersten Nachrichtenspurten ohngefähr 600 Jahr vor Christi Geburt; aus den gleichzeitigsten Quellen geschöpft. I. Theil. (Wien,) gedruckt mit Sonnleithnerischen Schriften. 1783. 9½ Bogen.

— — — II. Theil, 1783. 9¼ Bogen. 8.

7 auch dieser Hr. Ditschendorffer seyn mag — denn es hat ihm nicht beliebt, sich näher zu entdecken — so muß man bekennen, daß seine Arbeit nicht unter das historische Auskehricht gehört. Er zeigt sich als kritischer, denkender Kopf, der den Bayrischen Schriftstellern, die ihr Vaterland in den ältern Zeiten auf Unkosten Oesterreichs vergrößern wollen, muthig entgegen geht. Nur Schade, daß er seinen eigenen widerlichen Styl affektirt, und gegen Grammatik und Orthographie so häufig verstößt! Die Trägheit des Setzers und Korrektors haben auch das Ihrige beigetragen, das Buch unlesbar zu machen. Wir überlassen es den Neuern

neuern Verfechtern der alten Bayrischen Geschichte, den Herren Wederer und Zirngibel, sich durch diese Dornsträucher durchzuarbeiten und die darinn vergrabenen Schätze zu beleuchten. Die Dischenborfferischen Untersuchungen reichen bis in den Zeitpunkt hin, da Oesterreich ein Theil der Fränkischen Monarchie wurde.

ML.

J. E. Fabri, Inspektor der Kön. Frentische und Sekretair der Hallischen naturforsch. Gesellschaft: Handbuch der neuesten Geographie für Akademien und Gymnasien. Erste Abtheilung. Halbe, in der Hemmerdeschen Buchhandlung. 1784. 11  $\frac{1}{2}$  Bogen, in gr. 8.

Seitdem Hr. F. den geographischen Theil des Hallischen Elementarwerks geschrieben hat, scheint er seinem schriftstellerischen Fleiß ganz dem geographischen Studium zu widmen; er ist nicht nur der Sammler eines geographischen Magazins und eines geographischen Lesebuchs geworden, sondern beschenkt uns nun mit einem Compendium der Geographie für Akademien und Gymnasien. Er findet unter den neuen Handbüchern der Geographie keins zu akademischen Vorlesungen bequem eingerichtet; er selbst hatte bisher Volzens Handbuch gebraucht, und sich nun nach dem Tode des Verfassers zur Verfertigung eines eigenen entschlossen. (Wenn ja Volzens Grundriß mit dem Verfasser absterben mußte; und überhaupt akademische Vorlesungen über die Geographie nöthig und rathsam sind, und nicht vielmehr, bey der Einschränkung der akademischen Jahre und der Nothwendigkeit andrer Vorlesungen, die Kenntniß der Geographie bey den meisten den Schulunterricht und den Privatleiß, durch den wir gewöhnlich alle unser bißchen Geographie zu erlernen pflegen, zu überlassen ist: so giebt es jedoch noch manche erträgliche Geographie, und selbst Pfennig scheint uns bey seiner sparsamen Kürze sachreicher, als manche geographische Compendienschreiber nach ihm. Ueberdem ist es mit dem geographischen Vortrage nicht so beschaffen wie mit dem wissenschaftlichen: der Lehrer kann jedes geogr

ographisches Skelet beleben, nicht aber sich gegen seine Verzeugung in ein ander System hineindenken.) Ueber im gemeinen (nicht auch im gelehrten?) Leben so unbeherrliche Büschingische Erdbeschreibung ein Kollegium zu halten, wie es in einigen deutschen Schulen gewöhnlich seyn mag, komme ihm eben so vor, als wenn ein Professor der Gottesgelahrtheit bey seinen dogmatischen Vorlesungen die Schriften A. und N. Test. zum Grund legen wollte. (Hr.

mag sich selbst die Erklärung über diese Parallele ausbitten. Hr. F. liebt übrigens gerne Vergleichen; er sagt ich darauf: akademische Vorlesungen über Erdkunde seyn nöthig, als Kollegia über Præ- und Suffragane.) Wenn ich junge Leute etwas Geographie von der Schule mittheilen, so könnten ihnen akademische Vorträge darüber nichts nützen; weil man von einem Schulmanne nicht verlangen mag, daß er alle Jahre einige hundert Thaler auf geographische Korrespondenz anwenden sollte — (wie er thut) — den Gebrauch von solchen handschriftlichen Nachrichten in seinen Vorlesungen, das Erbauliche der Geographie me. — Nun das ist freylich etwas anders! Doch zum Glück verlangt man dies nicht von einem Lehrer, sondern ist zufrieden, wenn er nur das gehörig nußt, was aus öffentlichen Quellen zu nehmen ist. Nach einigen Verurtheilungen sein Magazin und Lehrbuch im Elementarwerk, klagt er überhaupt über den Mangel geographischer Kompendien (erß sie wohl nicht alle kennen) und schließt mit der Versicherung, daß die Klagen über schlechte und nahrungslose Zeiten hören würden, wenn in jeder Stadt nur ein Kenner der Erdkunde wäre, der auf die Landesverfassung Einfluß hätte. Er eilen zum Buche selbst.

Eine Einleitung geht voran, die Begriff und Einheit der Geographie, das Nöthigste aus der mathematischen, ein Länderverzeichniß der Welttheile, enthält. Hier sehen wir häufig auf Abschweifungen des Witzes, auf Witz und Exempel, statt der in einem akademischen Lesebuche nöthigen Präcision und bestimmten Kürze. S. 1. „In neuesten Geographie bekümmern wir uns bloß um die einwärtige wahre Gestalt der Erde und ihrer Bewohnen, ohne darauf Rücksicht zu nehmen, wie sie zu den Zeiten des Thurmbaues zu Babel, zu den Zeiten eines Moses, Cäsars, Vespasians, Karls des Großen

sen oder Kromwells beschaffen waren," wozu alle diese Instanzen? sie konnten alle in vormal's zusammen gezogen werden. §. 2. „Ehr gewöhnlich, aber ganz unrichtig, wird die Geographie eingetheilt, in die alte, mittlere und neue. Aber in Deutschland sah es zu Herodots Zeiten ganz anders aus, als in Cäsars Zeitalter; anders unter Tiber; anders unter Konstantin dem Großen 2c.“ Das ist wahr, aber eben deswegen ist ja die Eintheilung in alte, mittlere und neue Geographie wichtig. §. 3. Der Verfasser rechnet auch Ethnographie zu seiner Geographie. Deswegen schreibt er: „Daher verdienen die Jakuten mit ihrem Maufebraten, die Gastfretheit der Hottentottischen Dames, die Galanterie der persischen Mädgen, und der Strohwiß der hebräïschen Schönen, eben so sehr unsere Aufmerksamkeit als die Lucretienprophezenhungen eines Hallen, und die Planetenrechnungen eines Newtons 2c.“ Welch ein unzeitiger Wiß! Ferner: „Feuersbrünste im vorigen Jahrhundert werden uns eben so gleichgültig seyn, als Esau's Linsengerichte in einer Universalgeschichte — — ! Die Gränzen der 3 Haupttheile der G. (Topographie, Chorographie und Ethnographie) sind nicht so genau verzeichnet wie — bey der Physiologie und Pathologie; oder bey der Dogmatik und Hermeneutik.“ Welch eine Vergleichung! §. 4. „Die Erde hat eine kugelförmliche Figur. Joh. Hübner konnte dies noch nicht in seiner ersten Ausgabe der vollständigen Geographie wissen, und Strabo viel weniger.“ Ist das nicht eine lächerliche Anmerkung — in einem Buch, wo es vorzüglich auf Sparung des Raumes für das allerndichtigste ankommt? Warum denn nicht lieber geradezu gesagt, seit wann und wodurch man die wahre Gestalt der Erde weiß, und warum also Hanns Hübner und Strabo eine Sache nicht wissen konnten, die damals noch nicht entschieden war. Und über das alles weiß der Anfänger, aus dem Satz, wie er besteht, nicht, ob das Kugelförmlich, so viel als rund, oder aber von der Kugelgestalt etwas abweichend, d. i. an den Polen eingedrückt, bedeuten soll. Das heißt auf der andern Seite wieder einem Buche mit Willen eine räthselhafte Kürze geben, um daran die Nothwendigkeit der mündlichen Erklärung fühlen zu lassen. N. 3. ist berechnet worden, wie viel jeder Zirkel Minuten und Sekunden enthält, wovon doch in der

der ganzen Geographie nicht der mindeste Gebrauch gemacht wird. Hingegen, was doch in jedem geographischen Compendien, zumal zum akademischen Gebrauch unausbleiblich stehen sollte, Größenbestimmung der Erde nach Durchmesser, Peripherie, auch wohl Flächeninhalt; daran wird gar nicht gedacht. So was sollte man sich kaum vorstellen — will es der Verfasser im andern Theile nachholen, so steht es am unrechten Ort. §. 5. „Es ist zur G. die Abhandlung von einigen Maassen unentbehrlich.“ Nun der Beweis, wenn anders einer nöthig war, wieder in der dem Verfasser eigenen Art: „Ohne dieses können wir nicht deutlich machen, um wie viel die große Susanna in Erfurt, kleiner ist, als die großen Glocken in Peking in Sina und auf dem Stephansthurm in Wien. Wie viel Konstantinopel grösser ist als Berlin? Wie viel Vorneo grösser ist als Großbritannien? &c.“ Das Letzte muß nach Quadratmeilen bestimmt werden, und davon wird just nichts gesagt. Diese erste Abtheilung selbst enthält blos Deutschland, das er mit dem Niedersächsischen Kreis, und zwar mit dem Saalkreis des Herzogthums Magdeburg anfängt, um in seinen geographischen Vorlesungen, von Halle, als seinem Standpunkt auszugehen. Bey jedem Land geht er Gränzen, Flüsse, Voden und Produkte, Landesregierung und Religion, Eintheilung, und Städte durch; bey den vornehmsten Städten giebt er Breite, Länge, Zahl der Einwohner, und aus der Tabelle im geogr. Magazin, auch ihre Höhe, an, welches wir sehr billigen; erwähnt auch ihrer Merkwürdigkeiten und Fabriken, andre werden blos genannt. Kreise und Länder derselben folgen auf einander nach ihrer Angränzung, nicht nach der gewöhnlichen Rangordnung. So fängt auch der O. S. Kreis mit Brandenburg an; und im Fränk. Kreis stehen Bamberg und Bayreuth nach den Grafen, welche Ordnung wir doch nicht billigen möchten, wenn gleich der Verfasser, wie billig, zu Ende, die Rangordnung nachhohlt. Jena wird eigentlich zu Eisenach, nicht zu Weimar gerechnet; Gotha wird von Koburg nicht im mindesten berührt, kann also nicht zu den Gränzen gerechnet werden. Der Graf von Hatzfeld und Fürst von Schwarzburg-Rudolstadt haben keinen Antheil an der gemeinschaftlichen Kanzley zu Ohrdruf, wie S. 53 gesagt wird. Am Fürstenthum Altenburg hat auch Weimar Antheil, Der Herzog von S. Meinungen heist nicht August, sondern

sondern Georg Fr. E. Unter den Produkten fehle bey Jula da, der Flachs; und bey Hanau, der Bergbau. Wer hat denn den Erzherzog Maximilian zum Großprior zu Heitersheim gemacht? Hier ist der Großmeister des deutschen Ordens, und der Großprior des Johanniterordens, Mergentheim und Heitersheim verwechselt worden. Sachsen: Leuburg: Salsfeld besitzt in Henneberg außer seinem Antheil an Themar, auch noch ein  $\frac{1}{2}$  an Römheld. Sehr unschicklich wird der Boden bloß durch Benennung zweyer Berge angegeben, da es doch auch sehr vielen flachen Getraideboden hat. Auch gehört der Wein nicht unter die Produkte des Landes.

Wir haben uns nicht enthalten können, über diese Geographie manches Mißfällige zu sagen, um den Verfasser als einen jungen Schriftsteller, nicht durch unbedingten Beybrauch und gewöhnliches Recensentenloß in seiner Liebe für seine Arbeiten zu stärken, sondern ihn vielmehr zu veranlassen, daß er mit seinen Arbeiten weniger eile, und seine Lehrbücher hinfüro von den Auswüchsen eines unschicklichen Wißes reinige.

Ag.

Geographie zum Gebrauch für die Jugend verfaßt von Christian Commerfeld. Mit einem Anhang von der mathematischen Einteilung der Erdfugel versehen. Flensburg und Leipzig, in der Kortenschen Buchhandlung 1784, ein Alphabet 5 Bogen in 8.

Kurzer Auszug aus der Geographie zum Besten der Anfänger. Ebendasselbst 3 Bogen in 8.

Wir können nicht sagen, was den Verfasser veranlaßt haben müsse, die große Anzahl geographischer Sumpendien, die wir schon haben, noch mit einem neuen zu vermehren, das sich durch keine Vorzüge von den vorhergehenden unterscheidet. Bey Europa bekennet er, Vösching gefolgt zu seyn; doch bey den Dänischen Staaten will er andere Nachrichten gebraucht haben. Wir finden das Flächenmaaß der Dänischen Inseln bestimmt, und die Zahl der



nter und Amtmänner anders, und also vermuthlich richtig, angegeben als im Büsching. Von einem großen Theil Asiens und von Aegypten hat er Niebuhrs, und in Indien, Tiefenthalers Nachrichten genützt. Indessen scheint das Buch nicht erst jetzt geschrieben zu seyn, da es eines Königs in Portugall, einer Königin von Ungarn und Böhmen, und eines Fürsten von Mansfeld erwähnt, daß und Innsbruck noch eine Universität gegeben, und hienieden von Stuttgart gesagt wird, daß es eine Akademie der schönen Wissenschaften, oder Militärademie giebe. Bonn wird mit Eöln verwechselt, eine Reichsstadt, ein westphälischer Kreis genannt, und Colonia Agrippina genannt. Heidelberg soll lutherische und katholische Lehrer haben. Und wie kann man sagen, „daß von den Ländern, Churfürsten von Bayern einige dem Churfürsten von der Pfalz zugefallen wären?“ Der zu Augsburg geschlossene Religionsfrieden wird ein Reichsfrieden genannt. Von Münster heißt es: Hier ist 1648 ein Friede geschlossen worden; und von Osnabrück: Hier ist der Westphälische Friede geschlossen worden — Jener ist also wohl nicht der W. F. ? In der Grafschaft Mark liegt eine feste Stadt, Lippe. Im leipziger Kreis der Markgrafschaft Weissen wird auch era gerechnet. Britannien besitzt noch Minorca und Sardinien, und ein großer Theil von Nordamerika sucht sich von demselben unabhängig zu machen. Wie wenig der Verfasser selbst deutliche Begriffe in der mathematischen Geographie habe, und wie wenig also der Anhang davon der Jugend nützlich seyn könne, sieht man aus dem, was er vom Meridian und geographischer Länge sagt, welches wir, um den Raum zu ersparen, nicht abschreiben können.

Von dem kleinen, 3 Bogen starken, geographischen Verzeichniß ist nicht der Mühe werth, besonders zu reden.

Ag.

Geschichte der Empörung des Ali Bey wider die osmanische Pforte, nebst verschiedenen neuen Nachrichten von Aegypten, Palästina, Syrien und dem türkischen Reich, und einer Reise von Aleppo nach Bassora. Von Hrn. Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 56 Gavi

**Saviour Lusignan.** Aus dem Englischen übersetzt. Leipzig, bey Joh. Friedr. Junius, 1784. 264 Seiten in kl. 8.

**D**er B. dieser Geschichte des Ali Bey, dessen Name doch unstreitig erdichtet ist, versichert, eine beträchtliche Zeit mit ihm einen genauen Umgang gehabt zu haben, und von vielen seiner Begebenheiten ein Augenzeuge gewesen zu seyn; von 1771 stand er in seinen Diensten bis zu seiner Niederlage im April 1773, und im 45sten Jahre seines Alters. Sein Verbündeter, Schach Daher, wurde auch bald darauf, obwol er schon vollkommene Verzeihung von der Pforte erhalten hatte, von dem dazu befehligten Capitain Pascha, oder Großadmiral der Pforte, am Bord des Admiralschiffes gelockt, und wurde ihm im 86sten Jahre seines Alters der Kopf abgeschlagen. Als Einleitung ist dieser Geschichte vorgelegt, eine Nachricht von Mesr oder Großkairo, Bulak und Alkairo, und von der monarchischen sowohl, als republikanischen Regierung Aegyptens. Auf die Geschichte selbst folgt eine Beschreibung des gegenwärtigen Zustandes der Städte Tyrus; ferner eine Beschreibung verschiedener Oerter in Palästina, und eine kurze Nachricht von dem gegenwärtigen Zustande der Christen unter der türkischen Regierung, die nicht viel Erhebliches und bekannte Dinge enthalten; und zuletzt noch in einem Anhang Bemerkungen eines Ungenannten auf einer Reise im Jahr 1780 durch die kleine Wüste Arabiens, von Aleppo nach Bagdad und Bassora.

MF.

**Urkunden und Beyträge zur preussischen Geschichte** aus handschriftlichen Nachrichten, mit Hülfe gelehrter Freunde herausgegeben von D. Wilhelm Erichson, königl. Hofprediger in Königsberg. Erste Sammlung. Königsberg und Leipzig, bey Gottlieb Lebrecht Hartung 1784. 160 Seiten in gr. 8.

Da

Herr Hofprediger hat hier nicht dem Rathe des  
Bürgermeisters im Evangelio gefolgt, welcher meyn-  
te, daß man die Gäste zuerst guten Wein vorsehen, und  
in sie trunken worden, alsdenn erst den schlechtern. Doch  
hoffen, die folgenden Theile werden erheblichere und  
nützlichere Nachrichten liefern, dergleichen dem Heraus-  
geber zu erhalten, in Königsberg, wo die Königl. Bibliothek  
so viel ungedruckte Schätze, die zur Erweiterung der  
Preussischen Geschichtskunde könnten gebraucht werden, besitzt,  
es schwer seyn wird. Die in gegenwärtiger Sammlung  
haltenen Nachrichten gehen bloß die Stadt Elbing an;  
Herausgeber hat sie größtentheils aus den Papieren eines  
1733 gestorbenen Elbingschen Bürgermeisters, Karl Ernst  
Linsay, aus dem berühmten englischen Geschlecht, und  
aus andern Jakob Roule, von dem nur soviel bekannt  
daß er auch anfangs Sekretär, hernach Rathsherr, und  
zuletzt Bürgermeister in Elbing gewesen, abdrucken lassen.

Zuerst findet man hier Privilegia der Stadt El-  
bing. Nur die vorhin ungedruckten, oder die doch nicht  
offentlich gedruckt waren. Aber gleich das erste Privilegium  
von 1100 ist unstreitig unächt, indem bekanntlich Elbing  
erst 1237 vom deutschen Orden angelegt worden, wie  
dieses vielleicht auch nächstens von einem Kenner der preuss-  
ischen Geschichte in einer eigenen Abhandlung umständlicher  
dargelegt werden wird. I. Beschreibung der Elbingschen  
Ländchen. Die Brakteen, die unter der Regierung des  
deutschen Ordens geschlagen worden, und die verschiedenen  
Münzen, welche die Stadt unter den Königen von Pos-  
en hat prägen lassen. Der Verfasser ist unten durch die  
Buchstaben I. D. H. angezeigt. III. Englische Handels-  
gesellschaft, und evangelisch-reformirte Ges-  
amtheit in Elbing. Schon 1474 wollten britische Kauf-  
leute eine Handlungsgesellschaft stiften; aber wegen ver-  
schiedener Schwierigkeiten zerbrach dieser Versuch, so-  
wie auch der folgende unter dem Hochmeister Konrad von  
Mallenhausen. Doch waren schon gegen das Ende dieses  
Jahrhunderts in den größern preussischen Handelsstädten  
englische Faktoreyen, und die in Elbing war eine der ansehn-  
lichsten. Die Eifersucht Danzigs, und die Streitigkeiten  
über mit dieser Stadt, die den ganzen englischen Handel

an sich zu ziehen suchte. Viele brittische Kaufleute sind in Elbing zurückgeblieben, und haben sich da verheyrathet; und von diesen sind einige zur lutherischen Kirche übergegangen, andre noch der reformirten Kirche zugethan. Seit 1773 hat die reformirte Gemeinde daselbst einen beständigbleibenden Lehrer. IV. *Disquisitio historica, an civitas Elbingensis ad imperium Germanicum unquam pertinuerit.* Mit der Unterschrift Parthenius; vermuthlich ist der Verf. der schon erwähnte Ramsay. Der Herausgeber bemerkt noch über die Sache, daß Preussen nie dem deutschen Reich unterworfen gewesen. Zwo akademische Schriften des vor einigen Jahren in Königsberg verstorbenen Geheimrath Ohlius. V. *Informatio ratione privilegiorum super templa.* Vermuthlich, heißt es, ist diese Schrift 1612 aufgesetzt. Sie betrifft den evangelisch-lutherischen Besiß der Pfarrkirche St. Nikolai, wovon auch der obige Aufsatz redet. VI. *Ursprung der Neustadt Elbing, und ihre Streitigkeiten mit der alten Stadt.* Die widersprechenden Nachrichten hiervon im Hartknoch, und die Streitigkeiten und Vergleiche zwischen der alten und neuen Stadt. VII. *Karl Ramsay, und sein Geschlecht.* VIII. *Anmerkung zu dem Privilegio von 1532, die Befugniß Testamente zu machen betreffend.* Wie die Befugniß zu testiren, dem lübischen Rechte, das in Elbing galt, entgegen, dem andern Geschlecht 1532 vom R. Sigismund auf Anstiften der Geistlichkeit, erweitert worden, die bey den Testamenten frommer Frauen gute Vermächnisse hoffte. IX. *Beantwortung der Frage, ob die Evangelisch-lutherischen die Pfarrkirche St. Nikolai in Elbing 1588 besessen.* Die Antwort ist bejahend. Denn die vom Cardinal Hosius, Bischof in Ermland, 1568 bey dieser Pfarrkirche gesetzten Jesuiten verließen daselbst 1573, und damals nahm der evangelische Rath und die Bürgerschaft die Kirche in Besiß; und sie ist nach einigen Irrungen, die durch eine Parenthese, welche der R. Stephanus in die Bestätigung der Elbingischen Privilegien für die katholische Religion einfließen ließ, veranlaßt wurde, 1617 von den Katholiken durch einen Vergleich den Lutheranern abgetreten worden. X. *Wie Elbing von Gustav Adolph 1626 eingenommen worden.* Von einem Elbinger, der nicht genannt ist, beschrieben. Und hierauf noch

**Oesterreichische Geschichte. Dritter Band, von  
Adrian Rauch. Wien, bey Joseph Edlen  
von Kurzbeck 1781. 2 Alphab. gr. 8.**

Fortsetzer dieser Geschichte; Priester des Ordens der  
frommen Schulen, fährt fort davon wöchentlich, wie  
im 51. B. 2. S. d. allg. d. Bibl. angeführt worden, einen  
ogen auszugeben. Es enthält dieser dritte Band die Ge-  
schichte Oesterreichs vom Jahr 1246 bis 1278 nach Erlös-  
ung des habenbergischen männlichen Stammes und den vers-  
chiedenen Zwischenherrschaften, Kaiser Friedrich II. und der  
italischen Präpotenten, aus welchen die in unsern neuern Zei-  
ten von Sachsen und Bayern an den österreichischen Erblande  
nach Karls des VI. Ableben gemachten Ansprüche her-  
vorkamen, die der Verfasser umsonst ganz zu entkräften sucht.  
Nur Ottokar in Böhmen spielte indessen die Hauptrolle,  
bekam Oesterreich, Steyer, Kärnten und Krain durch List  
und Gewalt unter seine Vorherrschaft und behielt sie, bis  
Rudolf von Habsburg selbige als erledigte Reichslehne zu-  
rückforderte und durch Glück der Waffen abdrang. Die  
Thaten Rudolfs zum deutschen Könige, wie alle übrige Vor-  
fälle dieser Periode werden ziemlich weitschweifig beschrieben,  
unter welchen die Verneinung, daß R. Rudolf nie bey R.  
Ottokar in Diensten gestanden, und die Geschichte der Huld-  
igung Ottokars unter einem Zelte auf einer Donau-Insel, das  
beim Huldigungsakte zu seiner Beschämung aufgezo-  
gen worden, vorzüglich zu erwähnen kommt. Mit dem  
Tode Ottokars in dem Treffen bey Stillsried 1278 endiget  
dieser Band, und ehe die Geschichte bis auf unsere Zeit  
fortrücken wird, werden wir noch manchen Band anzei-  
gen müssen. Inzwischen können die Geschichtsforscher dem  
Verfasser Dank wissen, daß er einige in diesen Zeitpunkt  
ende, bisher unbekannte und ungebrauchte Dokumente  
dem R. R. Hausarchive zum Beweise strittiger Ereignisse  
beibringt. Der Styl ist besser, aber immer noch zu gedehnt.

Auch dieser Band hat eigene Register und einige beyge-  
fügte Sigille.

Ag.

Livländische Jahrbücher. Vierter Theil; von  
F. K. Gadebusch — letzterer Abschnitt, von  
1731 bis 1761. Riga, Hartnoch 1783. 676  
Seiten in gr. 8.

**N**ichts besser als die vorhergehenden Bände, in manchem  
Betracht noch geringhaltiger. Denn neben einigen  
blos Rußland betreffenden, oder ganz fremden Nachrichten,  
findet man sehr wenig zur Liefländischen Geschichte eigent-  
lich gehörende Anzeigen; wohl aber die unbedeutendsten  
Auszüge aus den Dörptschen Rathsprötokollen, mit de-  
ren Anführung Recensent weder das Papier verderben,  
noch die Leser ermüden will. Eine Stelle verdient indessen  
bemerkzt zu werden; man findet sie am Schluß dieses Ban-  
des, nämlich daß nun endlich das ganze Werk sein Ende er-  
reicht hat.

Wie viel Geduld wird ein künftiger Liefländischer Ge-  
schichtschreiber nöthig haben, wenn er mit Vorbeygehung  
alles geschmacklosen und unnützen Wustes, aus den sämtli-  
chen 9 weitläuftigen Bänden dieser elenden Dörptschen  
Chronik (denn so müßte der Titel eigentlich nach dem  
Hauptinhalt heißen,) die einzelnen brauchbaren Körner auf-  
sammeln will!

Km.

Des Hrn. P. H. Bruce — Nachrichten von sei-  
nen Reisen in Deutschland, Rußland, die  
Tartaren (Tataren), Türken, Westindien u.s.f.  
nebst geheimen Nachrichten von Peter I. Czar  
(Zar, eigentlich Kaiser) von Rußland. Aus  
dem Engl. Leipzig, Junius 1784. 524 S. in  
gr. 8.

**D**ies ist eigentlich ein bloßes, anfangs in deutscher Spra-  
che aufgesetztes Tagebuch, in welchem der Verf. alles  
not

es er gesehen und gehört hat, ohne Auswahl und Zusammenhang aufzeichnete; doch nicht um es dereinst zum Druck befördern: er übersetzte es 1755 aus dem Deutschen in s Englische, bloß zur Nachricht für seine Familie, wie er . 2 selbst meldet. Da es mitten in der Erzählung schon dem Jahr 1745 abbricht, so scheint es, als habe er es vollendet gelassen, und vielleicht selbst keinen sonderlichen Werth darauf gesetzt; oder die letzten Bogen müssen verloren gegangen seyn. Er stammte, nach Anzeige des Tagesbuchs, eigentlich aus Schottland, ist aber, weil sein Vater preussischen Diensten stand, in Deutschland 1692 geboren. Im Jahr 1706 trat er auch selbst in preussische Kriegsdienste, kam zu einem in Flandern stehenden Regiment, und hat die damaligen bekannten Feldzüge wider die Franzosen mitgemacht. Auf Einladung seines Anverwandten des Generals Bruce, gieng er 1711 als Kapitain in russische Dienste, wo er 13 Jahr hindurch verschiedenen Feldzügen beywohnte; mancherley Völker kennen zu lernen Gelegenheit fand, auch nach Konstantinopel geschickt wurde. Unzufrieden mit den russischen Diensten (S. 429), erhielt er nach oft wiederholten Ansuchen, endlich seinen Abschied; gieng nach Schottland, wo er ein Jahr als Landmann zubrachte; und dann 1740 als oberster Ingenieur der Bahama-Inseln, nach Providence. Nach Anzeige des Vorberichts soll er 1757 gestorben seyn.

Dieser kurze Abriss seines Lebens enthält die Veranlassungen zu seinen Reisen, und giebt dem Leser einen Wink, den Inhalt des Tagebuchs nicht streng nach dem Titel abzugewinnen. Die darinn vorkommenden kurzen und unvollständigen Nachrichten von Deutschland, wie auch von Westindien, verdienen keinen Betracht; von der Türkei wird gleichfalls nicht viel Wichtiges geliefert. Das meiste betrifft Rußland: aber nur ein kleiner Theil davon ist noch jetzt interessant. Wäre das Buch vor 50 Jahren an das Licht getreten, so hätte es gewiß besseres Glück gemacht; seit der Zeit ist sich bekanntermaßen im Rußischen Reich sehr viel geändert; manches weiß man jetzt weit besser, als es der B. damals erfahren konnte; überdies erzählt er vieles bloß vom Hörensagen, und da kann er sich leicht geirrt, falsch gehört, oder wenigstens aus Mangel an Sprachkenntniß die Sachen in einem falschen Licht dargestellt haben. Einige

Namen sind ohnehin durch seine oder des Uebersetzers

Schuld verstimmt. Die Nachricht von der Herkunft der Kaiserin Catharina I. mag zum Beweis dienen: von ihr heist es S. 84, sie sey zu Kungben, einem kleinen Dorf in Liefland, von armen Eltern, die bloße Bauern oder Bussfallen waren, geboren, aus Mitleiden habe sie der Schulmeister im Schreiben unterrichtet (die Liefländischen Bauern lernen nicht schreiben, die wenigsten Schulmeister mögen es wohl kaum selbst verstehen), Doctor Glack (der Pretigge Glück) habe sie zu sich genommen u. s. w.

Die eingemischten Anekdoten, welche theils den Kaiser Peter I., theils andre Personen und Gegenstände, oft bloße Kleinigkeiten betreffen, geben dem Leser eine Unterhaltung; aber schon aus dem gleich vorher angeführten Beispiel erhellet, daß sie nicht alle ganz zuverlässig sind. Manche sind wirklich interessant, andre verdienen kaum in einem *Bade-mecum* eine Stelle. Wo der Verf. selbst Augenzeuge gewesen ist, da kann man seine Erzählung nicht eben in Zweifel ziehen; doch kommen Nachrichten vor, die Zweifel erregen, z. B. S. 240, daß des Feldmarschalls Weyde nachgelassenes Vermögen durch den Generallieutenant Romanzow, der wahren Erbin (welche doch des Kaisers Günstling le Fort hätte müssen und können schützen,) sey entwandt, und was der Hof davon kaufte, nicht bezahlt worden. Gestatten Peter I. solche schreyende Ungerechtigkeiten? Von des unglücklichen Zarewitsch Tode wird S. 217 u. s. gemeldet, der Feldmarschall Weyde, welcher nebst dem Kaiser und etlichen andern bey dem gefangenen Prinz war, habe den nahe wohnenden Apotheker Bear durch den Verf. befehlen lassen, er sollte den bestellten Trank recht stark machen, weil der Prinz sehr krank sey. Bey Anhörung dieses Befehls habe der Apotheker angefangen zu zittern und zu beben. Bald darauf sey Weyde selbst gekommen, habe den Trank in einem silbernen Becher empfangen, und ~~ihn~~ <sup>ihn</sup> ~~trinkend~~ <sup>wandelnd</sup> in des Prinzen Zimmer getragen. Nach einer halben Stunde sey der Kaiser nebst seinem Gefolge, mit traurigen Gesichtern weggegangen; Bruce aber befehligt worden, nebst einigen andern in des Prinzen Zimmer zu bleiben. Dieser sey aus einer Convulsion (im Buch steht durch einen Druckfehler Convulsion) in die andre gefallen, und nach einem heftigen Todeskampf verschieden. Der Kaiser soll schon vorher erklärt haben, er wolle seine Länder lieber einem würdigen



in Ausländer, als einem so unwürdigen Sohn geben. —  
 der das Schminken eifert er S. 98. versichert aber da-  
 y, die russischen Frauenzimmer könnten in jedem Theil  
 on Europa für schön gehalten werden. Sein Landsmann,  
 er leichtsinnige Wrayall, beschreibt sie als äußerst häßlich.  
 iner von beyden muß fehlerhafte Augen, oder einen verdor-  
 nen Geschmack gehabt haben.

Kt.

iefe über Inquisitionsgericht und Keferverfols-  
 gung in der Römischen Kirche, von H. M. A.  
 Cramer — Erster Band. Leipzig, Weidmanns  
 Erben und Reich 1784. 456 S. in gr. 8.

laisonnirende Erzählung von der Stiftung, den  
 Grundsätzen und Folgen der Inquisition, und  
 vom kirchlichen Despotismus überhaupt. Cöln  
 und Bonn 1784. 172 S. in 8.

**D**ie Schriften eines Limborch, Backer, Montanus,  
 Sarpi u. a. m. darinn man Nachrichten von dem  
 inquisitionsgericht, dessen Entstehung, Macht, Verfassung  
 nd Prozeßform findet, sind nur für die wenigsten deutschen  
 eser brauchbar: daher verdient Hrn. Cramers Entschluß,  
 ls Compiler sein Vaterland mit diesem fürchterlichen Ges-  
 icht, welches viele blos dem Namen nach kennen, näher bes-  
 nnt zu machen, um so viel mehr Beyfall, da er nicht nur  
 ine Vorgänger und Gewährsmänner gehörig anführt, und  
 adurch seinen Briefen die erforderliche Glaubwürdigkeit  
 ieht; sondern auch die in neuern Zeiten mit der Inquisition  
 orgefallenen Veränderungen, indem sie in einigen Ländern  
 heils ist eingeschränkt, theils ganz abgeschafft worden, ein-  
 eschaltet hat. Aber wozu die Einkleidung in Briefform?  
 irenlich war dabey der Verf. weniger an eine strenge Ord-  
 ung gebunden, und konnte auch manche entfernte Gegens-  
 ande einweben: aber der Faden der Erzählung wird gar zu  
 ft unterbrochen, wofür die abgezwecte angenehmere Unters-  
 altung, welche doch nur in kleinen Complimenten, oder etwa  
 einem witzigen Einfall, wie am Schluß des zweyten Briefs  
 30 besteht, keinen Ersatz giebt. Mehrere Mäße hätte

eine aneinander hängende pragmatische Geschichte gekostet: da es aber weder an Hülfsmitteln und Quellen, noch überhaupt an Materialien fehlte, so würde das Werk dabey viel gewonnen haben. Daß sich der Verf. etwas weitläufig über die Geschichte der Waldenser verbreitet, verdient keinen Tadel; denn diese Leute, welche man auf das unmenschlichste verfolgte, gaben doch eigentlich den ersten Anlaß zur Einführung der Inquisition. Die Darstellung und Schreibart sind größtentheils der Sache angemessen und unterhaltend; nur scheinen einige Stellen eine Eifertigkeit zu verrathen, als S. 197 u. f. Dahin gehört auch, wenn es S. 22 heißt: „das sind Nachrichten aus den Schriften eines Augenzeugen“ wobey Walchs Ketzergeschichte namhaft gemacht wird; unkundige Leser werden Walch für den Augenzeugen halten. Zuweilen mag die Schuld wohl bloß auf den Setzer fallen, z. B. S. 24: „als man sich dergleichen von Rom ausbietet,“ welches vermuthlich heißen soll: von Rom aus gebieten ließ.

Der gegenwärtige erste Band liefert die Geschichte des Entstehens, Fortgangs, und der Veränderungen des Inquisitionswesens in Europa; der Verf. giebt sie dennoch nur für einen Versuch aus. Der zweyte soll die Inquisitionstribunale ausführlich beschreiben; vielleicht folgt diesem noch ein dritter, welcher etliche merkwürdige Begebenheiten aus der Inquisitions- und Verfolgungsgeschichte enthalten wird, (einige findet man schon im ersten Band.)

Wenn es bloß darum zu thun ist, alle diese Dinge gleichsam mit einem Blick zu übersehen, der findet in dem oben namhaft gemachten zweyten Buch, nämlich in der rassonnirenden Erzählung, einen kurzen aber getreuen und hinlänglichen Unterricht; nur muß man daselbst nach seinen Gewährsmännern fragen. Hingegen wird S. 109 u. f. eine Beschreibung des im J. 1680 in Spanien vollzogenen feyerlichen, oder vielmehr abscheulichen, Auto da fe geliefert. Die S. 143 u. f. angehängte akademische Rede gehört nur in sehr entferntem Betracht hieher, nämlich in so fern sie den kirchlichen Despotismus und dessen neuerliche Einschränkungen betrifft: inzwischen kann sie für manchen Katholiken ein belehrender Wink seyn.

Leser, welche mit dem Inquisitionswesen nur wenig bekannt sind, können überhaupt aus beyden Büchern lernen,

was für unmenschlichen Handlungen ein blinder Eifer für  
e (vermeinte) Ehre Gottes verleitet, und was für höllische  
ausgeburten die wohlthätigste Religion hervorzubringen ver-  
a, wenn sie nicht durch eine aufgeklärte Vernunft geleitet  
b.

It.

ie neuen Entdeckungen der Russen zwischen Asien  
und Amerika; nebst der Geschichte der Erober-  
ung Sibiriens, und des Handels der Russen  
und Chineser (mit den Sinesern); aus dem  
Englischen des Hrn. Coxe übersetzt. Mit Kup-  
fern. Frankf. und Leipz. Fleischer 1783. ohne  
e Vorreden 2c. 409 S. in gr. 8.

as Original mag für die Engländer ganz interessant seyn;  
für uns ist es die Uebersetzung weit weniger, da wir  
in lange die Schriften kennen, aus welchen Coxe hier  
auszüge liefert, als die neuen Nachrichten von den  
uentdeckten Inseln zwischen Asia und Amerika;  
Müllers Sammlung; Pallas, Georgi und Gmel-  
ins Reisen; Sischers sibirische Geschichte u. a. m.  
war erhielt und nutzte der Verf. auch eiliche noch nicht in  
Deutschland bekannte Aufsätze: aber in der Uebersetzung ha-  
en sie etwas von ihrem Werth verloren; denn durch eine  
fallende Unbekanntschaft mit Rußland hat sich der Uebers-  
er blindlings an die im Original gefundene Rechtschrei-  
bung gehalten, und dadurch manche Namen fast unkenntlich  
gemacht. Den bekannten Gränzfluß Amur schreibt er zwar  
in paarmal richtig, aber oft z. B. S. 336 und 338 Amoor;  
Jakutz, Volschereztoi Ostrog, Jermak, und der russi-  
en Elle, welche Arschin heißt, hat er Jakutzk, Volscherest,  
ermac, und Archine gemacht u. d. m. Der Kupferstecher  
setzte ihm treulich Gesellschaft und stach die Charten auf  
ignliche Art nach. Auf der Generalcharte von Rußland sieht  
s ziemlich bunt aus: russische, deutsche, lateinische und frans-  
sische Ausdrücke und Endungen, und darunter manche  
halb verstümmelte wechseln miteinander ab; so findet man  
Neu Zembla; über Kamtschatka ein Volk. Koriacs  
kaum kann man errathen, was für Leute dadurch bezeichnet  
wer;

werden;) über Kasan die Permiens und Sirjamiens; die Kasaken sind Kossaken und Kosaken, die Tungusen aber Tungusi und Tunguses genannt worden. (Sollte wohl Coxe seinem Werk eine solche verunstaltete Charte beygefügt haben?) — Billig hätte doch ebend. Tataren anstatt Tartaren, und überhaupt im ganzen Werk Sibirien anstatt Osberien stehen sollen, weil dies bereits allgemein bekannte Namen sind.

Schon der Titel läßt vermuthen, daß das Buch aus zwey Theilen bestehen werde. Der erste enthält die Entdeckungen. Der Verf. fängt erst bey dem J. 1745 an, und liefert allerley gute, doch nur einzeln und unzusammenhängende Auszüge aus Reisejournalen, und andre Nachrichten. Im zweyten von S. 309. an, findet man die Geschichte der Eroberung Sibiriens, und des Handels, welchen die Russen mit den Sinesern treiben, (aber keinesweges des Handels, welchen diese beyden Völker überhaupt auch mit andern Völkern treiben, obgleich der unbestimmte Titel solches leicht könnte vermuthen lassen.)

Ueber die versuchte Fahrt durch Nordost nach Ostindien, welche Hr. Engel bekanntermaßen so sehr vertheidigt und anempfohlen hat, und von der man S. 262 u. f. einige Nachrichten findet, äußert der Verf. eben die Gedanken, welche Rec. schon lange gehegt, und bey verschiedenen Gelegenheiten an den Tag gelegt hat, nämlich, daß wenn auch eine solche Fahrt möglich wäre, dennoch nicht zu vermuthen stehe, daß sie dem Handel jemals vortheilhaft seyn würde, weil gar zu große Gefahren und Hindernisse damit verknüpft sind.

Der Uebersetzer meldet im Vorbericht, daß er, um das Werk ordentlich und deutlich zu liefern, im Original einige Aenderungen vorgenommen, und verschiedene Anmerkungen beygefügt habe. Rec. kann, da er das Original nicht besitzt, auch in seiner Gegend schwerlich finden wird, die angebrachten Verbesserungen nicht beurtheilen, versteht auch nicht recht, worauf dieselben sollen gegangen seyn, da dem Uebersetzer sogar die bekanntesten Russischen Namen fremd zu seyn scheinen. Inzwischen findet man Anmerkungen, die ohne Zweifel von ihm herrühren: aber sie unterscheiden sich durch keinerlei Zeichen von denen, welche der Verf. selbst unter den Text gesetzt hat. Manche dunkle Stellen hätten, wenn sie keine Uebersetzungen

jungs: oder Druckfehler sind, einer Berichtigung bedurft. S. S. 383. „das Pud Baumwolle wird für 4 Rubels 80 Kopeks (Kopek oder Kopeken) zu 12 verkauft.“ Was eist hier zu 12? Eben so ist es S. 379 ein offener Fehler, wenn es heißt: „Folgende sind die vornehmsten Artikel, welche Rußland aus China ausführt: Pelzwerk.“ Die gleich folgenden Worte hätten auf den begangenen Fehler müssen aufmerksam machen; ohnehin ist wohl allgemein bekannt, daß viel Pelzwerk aus Rußland nach Sina verkauft, aber nicht aus Sina nach Rußland ausgeführt wird.

Kt.

ttliche Schilderungen von Amerika, in Briefen eines amerikanischen Gutsbesizers — von J. H. St. John. Aus dem Englischen. Liegnitz und Leipzig, bey Siegert 1784. 462 S. in 8.

Ein wahrer Wischmasch von Empfindeleien, Beschreibung einiger nordamerikanischen Gegenden, Bemerkungen aus der Naturhistorie, Schilderungen verschiedener Personen, Sitten und Gebräuche, Gemethisern, langen in Predication vorgetragenen Moralen, Unwahrscheinlichkeiten. d. gl. darinn zwar manche unterhaltende und lehrreiche, aber auch eben so viel langweilige Stellen vorkommen.

Von hieraus ergiebt sich, daß der deutsche Titel nicht gut gewählt ist, wenigstens den Inhalt sehr unvollkommen andeutet; der englische Letters describing certain provincial situations, manners and customs u. s. w. bestimmt in richtiger. Die Einkleidung macht vieles unwahrscheinlich. Der Verfasser will durchaus ein Gutsbesizer oder Pflanzer seyn, der nur lesen und schreiben gelernt hatte, gleichwohl strogen seine Briefe zuweilen von gelehrten Floskeln, lateinischen Sentenzen, und von Schwulst; die Nachrichten der Orter und Personen von welchen er spricht, verliert er fast durchgängig; überdies soll er nach dem Vorbericht S. 5, aus 80jähriger Erfahrung schreiben, gleichwohl er S. 40 von seinem künftigen Alter, und im 12ten Brief, wo er wegen des angefangenen letzten Krieges seine untröstlichen Besizungen zu verlassen, und für seine Familie einen

einen Schutzhort unter den Wilden zu suchen droht, äußert er die Hoffnung, daß er nach Verlauf mehrerer Jahre vielleicht wieder zu seinem Eigenthum zurückkehren könne. Wie stimmt das überein? die 11 ersten Briefe sollen vor dem Krieg, der 12te aber bey desselben Ausbruch geschrieben seyn; wenn man aber im letztern die Stellen S. 458, dann 460 und 462 gegen einander hält, so merkt man, daß er wohl etliche Jahre nach 1774 ist aufgesetzt worden; übrigens macht dieser als der allerunnatürlichste mit der dabey befindlichen Nachschrift einen lächerlichen Kontrast.

Die Beschreibung der zu Massachuset gehörenden Insel Nantuket, welche einen großen Theil des Buchs ausmacht, ist artig und unterhaltend; vermuthlich hat sich der Verfasser dort eine geraume Zeit aufgehalten, weil er sogar die kleinsten Umstände anführt. Im dritten Brief steht eine lockende Einladung nach Amerika, wo alle Ankömmlinge die nur arbeiten wollen, in kurzer Zeit wohlhabend werden sollen. Aus zuverlässigern Nachrichten wets man, daß es jetzt unfehlbar einem armen Emigranten dort recht glückt.

Kz.

**Neue Sammlung wahrer und merkwürdiger Schicksale reisender Personen, als Denkmale der göttlichen Vorsehung. Aus verschiedenen sowol neuern als ältern Reisebeschreibungen zusammengezogen. Erster Theil. Erlangen, Walthers 1784. 227 Seiten in 8.**

**V**or mehr als 20 Jahren erschienen schon in eben dem Verlag ein paar Bände ähnlichen Inhalts, unter dem Titel: Wahrhafte und merkwürdige Schicksale reisender Personen u. s. w. Die gegenwärtige neue Sammlung, welche man als eine Fortsetzung derselben ansehen kann, wird, wenn sich Abnehmer finden, leicht zu vielen Bänden anwachsen, da alte und neue Reisebeschreibungen den Stoff hergeben sollen. Dieser erste Theil enthält die Schicksale des ehemaligen Churpfälzischen Kanzleyregistrators Michael Heberer, während seiner türkischen Sklaverey, in welche er 1585 gerieth. Sie sind aus einem alten bereits 1610 zu Heidelberg in 4. heraus

erausgekommenen Buch genommen, das den Titel führt: *Aegyptiaca Servitus* d. i. wahrhafte Beschreibung inner dreyjährigen Dienstbarkeit u. Was im Originale nicht Heberers Sklaverey, sondern seine nachherigen Reisen betrifft, das ist hier mit Recht übergangen, auch die zählung überhaupt abgekürzt, in einem erträglichen Styl angekleidet, und von manchen unnützen Reflexionen gesäubert worden. Die Geschichte an sich enthält eben nichts Herorstechendes, sondern die gewöhnlichen Schicksale derer, die das Unglück haben in türkische Gefangenschaft zu gerathen. Inzwischen finden Liebhaber einer solchen Lektüre darin allerley unterhaltende Stellen, auch einige zur Erdbeschreibung gehörende Nachrichten. Der Verf. dieses Auszugs, welcher auch die folgenden Bände anfertigen wird, Sattler, und ist, wie man aus der Unterschrift der Vorrede sieht, zu Nürnberg wohnhaft.

Kt.

Tagbuch der Reisen von N. E. Kleemann, mit einer zuverlässigen Charte von der Krimm und vielen Kupfern. (Neue Auflage) Prag 1782. Fl. 8. 388 S.

Vor diesem steht ein zweyter Titel folgendergestalt: N. E. Kleemanns Reisen von Wien auf der Donau bis an das schwarze Meer, dann zu Land durch die Butschack und Nogewtartarey in die Krimm, von da über das schwarze Meer nach Constantinopel, nach Smirna und durch den Archipelagum, den Golfo di Venetia, über Triest nach Wien zurück, in den Jahren 1768, 1769 und 1770. Nebst einem Anhange von den besondern Merkwürdigkeiten der krimmischen Tartaren; nebst den daraus entspringenden Vortheilen für die Kaiserl. Königl. Erbländer. Dritte und vermehrte Auflage.

Gr.

Geschichte und Geographie hat bey dieser Reisebeschreibung eigentlich nicht viel gewonnen. Die beygefügte Charte enthält nichts neues, außer die Rechtschreibung verschiedener geographischer Namen von Oertern, Gegenden und Flüssen; es war auch nichts anders zu erwarten, denn der Verfasser war nichts weniger als ein Astronom. Von alltäglichen Vorfällen auf Reisen zu Wasser und zu Lande durch Ungarn und die Türkey, von der Art zu reisen und fortzukommen, von den Plackereyen der türkischen Zöllner, von der Brutalität gemeiner Türken, und von Betrügereyen der Dolmetscher sind hier gute Nachrichten. Ob die Entwürfe über die Handlung die Probe halten, und wirklich erprobt sind, das überlassen wir dem Urtheile österreichischer Negottianten. Wenigstens kann man hier genugsam sehen, daß die österreichische Handlung auf der Donau, Sau, Trau und andern Flüssen unabsehbliche Schwierigkeiten hat, welche hindern werden, daß sie sobald nicht emporkömmt. Ob nach der Veränderung durch den letzten Rußisch-Türkischen Vertrag es viel besser gehen werde, steht dahin. Die natürlichen Hindernisse bleiben immer noch. Wunderbarer Weise ist dieses deutsche Buch einem Jochta Musti, Großpriester in den tartarischen Ländern Butschak, Nogow, Kuban und Krimm zugeeignet. — Das ist doch wohl nur fader Witz! — Der Anhang zu dieser Reise ist unerheblich, am besten hat uns noch das Verzeichniß der mehresten Waarenartikel, welche in der Krimm und den benachbarten Ländern abzusetzen sind, die Nachricht vom Gewicht, Ellenmaas und Goldsorten gefallen.

R.

Historische, geographische und physikalische Beschreibung des Schweizerlandes. In alphabetischer Ordnung abgehandelt; aus dem Französischen übersezt und mit vielen Zusätzen vermehrt. Bern 1783. 8. 364 Seiten, Dritter und — vermuthlich — letzter Theil.

Dieser Theil enthält die Buchstaben W bis Z. Die Falschschreibung — denn Rechtschreibung oder Orthographie kann man es doch unmöglich nennen, haben wir schon



! einer andern Zeit gerügt; denn wer kann getreten, stuhn, Sitz, Schutz u. dgl. statt getreten, stand, Sitz, Schutz liegen? Von der deutschen Sprache wollen wir nur noch it wenigen anmerken, daß der Uebersetzer, er sey auch wer wolle, niemals wieder an deutsche Uebersetzungen denken uß, denn — unter dem Rectorat des Kaisers statt Reserung — Getreid pflanzen statt Getreid bauen — egen den Brüdern — Vergebungen statt Vermächtsse — wohlgebaute aber zerstreute Häuser — konnten möglich einem Mann entwischen, der deutsch kann. Die Fehler sind allzugrob, und können wohl dem Herausgeber cht entwischt seyn. Die Uebersetzung muß ein andrer gesacht haben. Aber auch diese Mängel hätten wir ihm allens us bey diesem an sich recht nützlichen Buche, diesmal geben wollen, wenn man sich nur die Mühe gegeben und n kurzes Glossarium beygefügt hätte; denn wer versteht e Worte: Terzat, im Zehnden, Schniz, Venner, Squader, Tageren, Pierat, Großmeyerer, Mahlsadt und hundert andere Wörter mehr. Mancher Ort in r Schweiz hat drey, ja wohl gar vier und mehr Namen, nen Welschen, einen französischen, einen deutschen und anchesmal noch gar im Kauf etnen schweizerischen; alle ese Namen stehen auf einem Fleck beyammen, und der fer muß schlechterdings alle vier Namen wissen, wenn er was aufschlagen will, weil nirgends eine Nachweisung gesben ist. Um wie sehr viel brauchbarer für den Leser hätte cht das Buch gemacht werden können! Rz.

Der unthätige Reichthum Hungarns, wie er zu gebrauchen, mit einer kurzen historisch: physikalischen Beschreibung der österreichischen und hungarischen Seeküste, geschrieben vom Grafen Johann von Szapary, k. k. Kämmerer und Besizer des Hochlöbl. Gubernii in Fiume. Nürnberg 1784. 8. 6½ Bogen.

Das Buch muß schon älter seyn, denn der Verf. rath an einem Orte den Tabak während des Englisch: Amerikanischen Krieges besser anzubauen. Der Verfasser hat nichts im Sinn, als im ersten Theile dieses Werks das Land Aug. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. Ji

zu beschreiben, um zu sehen, welche Flüsse schiffbar gemacht, welche Straßen eröffnet, welche Kanäle gezogen, und wo Fabriken und Manufakturen anzulegen wären; dann wie der Handel zwischen den Gespannschaften, wie mit fremden Ländern geführt werden könnte. Das Deutsche ist ben nahe unerträglich; das würde man nun gerne übersehen, wenn nur das übrige dem vorgesezten Endzweck entspricht. Daß der Verf. die Charte von Ungarn inne haben muß, ist leicht zu erachten; denn es ist nicht leicht irgend ein kleiner Fluß vorhanden, den er nicht zu einem Kanal umschaffen will, (um ein recht einleuchtendes Exempel der Seltsamkeit anzuführen); sogar im Zipserlande und der Saaroschen Gespannschaft will er den unbedeutenden Fluß Pograd Pohlens halber in einen Kanal verwandeln, damit die Spizen desto bequemer Verschleiß dahin haben mögen. Diese Spizen sind nun zwar noch nicht vorhanden, aber er läßt Niederländer kommen, die den Einwohnern das Klöppeln lernen, und dann gehen die geklöppelten Spizen auf dem neugegrabenen Kanal nach der Weichsel, und so nach Pohlen. Ob dieser B. wohl nur mag nachgerechnet haben, wie viele Spinner und Klöppler zu einer einzigen Schiffsladung Spizen gehören! Und der neue Kanal wird doch von Schiffen wimmeln sollen? Kurz, das Land wird, wenn des Verf. Projekte ins Werk gerichtet werden sollten, mit so vielen Kanälen durchschnitten, daß es Holland ähnlich werden würde. Alles macht jetzt in k. k. Erbländen Projekte zur Handlung. Ein Kaufmann, der nur mäßige Einsicht hat, muß warlich lachen, wenn er den größten Theil derselben siehet. Auch nur an den allerersten Handlungskenntnissen fehlt es meist allen diesen Verfassern.

G.

**Dritter und vierter Abschnitt der Betrachtungen über allgemeine Begebenheiten des gegenwärtigen Jahrhunderts; in Unterhaltungen zweyer freymüthigen unpartheyischen Denker. Bis zu Anfang 1783. 23 Bogen in 8.**

In dieser Fortsetzung wird von 1758 an der siebenjährige Krieg ziemlich gut in gemein bekannten Dingen beschrieben, bis auf einige historische Unrichtigkeiten, die der Leser leicht

entdecken und berichtigen wird. Mit unter eine Beschreibung der schönen Stadt Potsdam, des Lustschlosses Stouci, und des neuen königl. Schlosses, welches letztere ein Wunder genannt, aber lange nicht hinlänglich beschrieben wird, welches um so auffallender ist, da sich die Auffer bey weit unerheblichern Gegenständen aufhalten.

geendigter Beschreibung des siebenjährigen Krieges in einige Folgen dieser großen Erschütterung angeführt; verschiedenen Versuche in der Tobaksverpackung und ihre ge ziemlich unrichtig erzählt; die neue Acciseeinrichtung preussischen durch französische Ankömmlinge, auch die siebenjährige Verfassung und Gestalt des gesamten preussischen Reichs, aber sehr unzulänglich, zergliedert; Porzellanfabrik, Holzhandel, Herings- und Perlenfang ziemlich kahl belebt. Im 24. Kap. wird des Verf. Raisonnement zweifelhafte, und fällt ins politische Kannegießern, welches eher hätte unterbleiben können, da er Geschichte des Jahrhunderts erzählen, nicht aber drüber glossiren wollte.

25. Kap. gehts über die Acciseverfassungen her, wobey je Vorschläge aufgewärmt werden, die in den Studiren zu entstehen und auch zu vergehen pflegen. Von ungereimten Projektmacherey kommen die Verf. auf auf der Sonne und ihren Verhältnisse gegen die Erde, es aber merklich schlimmer wird. Die wackern Leute n nicht begreifen, wie Sonne und Erde im Unermeß-

befestigt sind, und wie es in aller Welt zugehe, daß e Meere nicht bey dem Umdrehen der Erde ergießen.

Bev Gelegenheit des Lobes der Tageszeiten Zachariae der Verfasser, es sey zu wünschen, daß die Buchhändler Inhalt ihrer Schriften zugleich mit den Titeln bekannt en, damit hiedurch die Leser angereizt würden. (Dies eht leider bis zum Ekel von manchen Buchhändlern,

e ihre Verlagsbücher gnug ausposaunen.) Die Ges e des persischen Monarchen Cyrus wird berührt, wie Alexanders. (Gehört das ins Jahrhundert?) Ein nann meynt, aus dem Herumlaufen der Bettler und iggänge Folge, daß die Länder zu sehr bevölkert sind, sich nicht alle ernähren könnten. (Der Hr. Amtmann : Tropf. Mangelhafte Polizey hätte er anklagen sollen.) türktischen Gesandten Achmet Effendi zu Berlin (sehr ernessant); vom Ackerbau; künstlichen und natürlichen

Wiesen; Viehzucht; Gartenbau, Seidenbau, Brauerey, Brantweinbrennen, Ziegelbrennerey, Fischerey, von allem etwas, im Ganzen nichts rechts, wobey das am gewissten eintrifft, was der Amtmann selbst darüber bey dem Abschiede der beyden Reisenden urtheilt, daß sie mit seinen Nachrichten nicht viel anfangen würden. Noch hat der B. das irgend wo gelesene Sonnen- und Planetensystem, das in so vielen Büchern neun und neunzigmal gedruckt ist, noch einmal abdrucken lassen, vermuthlich, weil er es seinen Lesern eben so nöthig erachtete, als es ihm zu seiner Berichtigung war. Zu den Begebenheiten des laufenden Jahrhunderts gehet es doch auf alle Weise nicht. Durch die Erzählung der Besitznehmung der Krimm von den Russen, und der Danziger Geschichte, wird wieder ins Jahrhundert eingelenkt. Vom Charakter und Tode des Oberamtmanns Gleim (wovon wohl niemand etwas zu wissen verlangt) viele Seiten: dahingegen von den Einziehungen der Klöster und Reformen in den Kaiserl. Staaten, und der Reise des Papstes, nur wenige Zeilen. Im letztern Gespräche wird versprochen, den amerikanischen Krieg im Nachtrage zu liefern; von süßen Empfindungen und Träumen geschwätzt, und Hrn. S. Vorsatz angezeigt, ein neues Elysium aufzusuchen, indem es mit der gegenwärtigen Welt, die ganz voll Teufel wäre, zu Ende gieng. — Glück auf den Weg. — Er mag sein Elysium suchen, wenn er nur nicht die Beschreibung desselben liefert.

Hr.

**Beschreibung der Stadt und des Gerichts zu Newstadt an der Donau, verfaßt von Ant. Baumgärtner, der Rechte Licentiat zc. München 1783. bey J. B. Strobel, 8.**

**D**er Verf. hat sich alle Mühe gegeben, diesen unerschlossenen Ort genau und richtig zu beschreiben, wozu er aus der Registratur Hülfsmittel gebraucht hat. Er liegt zwischen Pförringen und Kelheim; schwerlich ist er so alt, wie Aventin ihn angiebt, indem die erste sichere Nachricht in einer Urk. vom J. 1272 erstlich vorkömmt. Herzog Ludwig der Strenge ließ das Städtchen 1273 näher an die Donau rücken, und gab demselben einen statlichen Gerphelm-brief,

es, der in den Veylagen Lit. A. abgedruckt ist. Wie  
hes die folgenden Herzoge verbessert, wird aus lauter in  
Veylagen befindlichen Urkunden richtig nachgewiesen,  
die Stadtprivilegien der folgenden Herzoge mitgetheilet.

Gelegenheit ist S. 17 eine gute Nachricht von dem  
amten alten Archivar Augustin Röllner gegeben, der  
um das Churfürstl. Archiv zu München durch seine  
nung und Zusammentragung der zerstreuten Archivs  
unden in vielen Folianten sehr verdient gemacht, und aus  
em kleinen Orte gebürtig war. Im 3. S. wird die ins  
e Beschaffenheit der kleinen Stadt ausführlich beschrieben,  
4. S. die Güter der Stadt, wo in dem Walde zwey sehr  
ne Eichen, die bis 70 Schuh haben, bevor die Aeste aus  
gen, und eine alte römische Schanze in ihren Ueberbleibhs  
angezeigt sind. Die Viehzucht giebt der Stadt die beste  
hrung S. 5. Von der bürgerlichen und des Magistrats  
r in einem so kleinen Orte von 167 Häusern, aus einem  
rgermeister und 12 Senatoren nebst einem Stadtschreiber  
eht, woraus man sieht, wie Recens. in mehr bayerschen  
ädten gefunden hat, daß alles mit zu viel unnützen Pers  
en besetzt ist) niedern Gerichtsbarkeit S. 7. S. 42 ist  
original altes Rechtsbuch genau beschrieben, so Kaiser  
wig in Poltzei; und andern Fällen der niedern Ges  
t ist im J. 1323 der Stadt gegeben, und aus 29  
ern auf Pergament geschrieben besteht. Statt des Eis  
ants ist ein fein gemaltes Bildniß des Kaisers und seiner  
mahltn, beyde sitzend vorstellend. Wir wünschten, daß  
Verf. solches in Kupfer hätte stechen lassen. Man findet  
Bayern von dem braven Kaiser gar vieles, so zu seinem  
en Andenken gereicht. Zu dem Gerichtsamte daselbst  
n außer der Stadt acht Dörfer, die zusammen zur  
ogerichtsbarkeit nur 65 ganze und verschiedne Biertheil ic.  
e ausmachen; dennoch ist das Amt besetzt mit einem  
uppfleger (Oberamtman), Pflegverwalter, Gerichts  
eiber, zwey Amtschreibern, zwey Gerichtsprocuratoren ic.  
überflüssig besetzt ist überhaupt die Dieberschaft in  
ern, welches in andern Ländern bey weit stärkern Am  
t ein Amtmann, ein Gerichtsactuarius und Amtschrei  
verrichtet.

Man beschuldiget Bayern besonders, daß darinn viele  
ebstahle und Mordthaten mehr, wie in andern Ländern

vorgiengen. Dieses sollte sich fast hier S. 44 aus einem Auszuge der dasigen Gerichtsprotokolle bestätigen, nach welchem in dem kleinen Amte seit dem J. 1572, 185 Diebstähle, 50 Wildddiebereyen, 11 Raubereyen, 7 Kircheneinbrüche, 34 Mordthaten, worunter 2 Vaternmörder, 17 Kindesmörderinnen und 9 Selbstmörder, Prozesse verhandelt sind S. 44.

Unter den Pflegern, so hier gewesen und genau beschrieben sind, ist 1322 Albert v. Riedsmaul merkwürdig, der in der Schlacht bey Ampfingen, Friedrich den Schönen vom Pferde riß, S. 45. Darauf folgen die Amtsdörfer, ebenfalls sehr genau beschrieben nach allen möglichen Umständen. Von dem Kirchenwesen und geistlichen Zustande der Stadt und des Amtes, ingleichen von den Armenanstalten u. S. 102. Von der Bevölkerung S. 114. Nach einer genauen Liste sind in der kleinen Stadt 219, mit Einschluß derselben in dem kleinen Amte 2480 sammen. Unter dem bürgerlichen Gewerbe der Stadt die Flanellmacher die Hauptsache (etwas rares, wie nüsakturen in Davern). Es sind deren 12 Meister, 1 Wollspinnerinn, 36 Wollkämmerinn und 24 Spüler an. Vormalß machten diese Loden, und hießen daher das heißt in Bayern ein starkes wollenes Zeug, zu Kleidung der Bauren gebraucht worden ist. Auch die Bauren hiesiger Gegend bläulich gutes Tuch. sich auch der Luxus bey den Bauern vergrößert. Flanellen gehen auswärts, besonders nach Augsburg sammen jährlich über 8478 Fl. Es ist ferner gel den Schulen und der Erziehung, von der Reli Vergnügungen u. überhaupt nichts vergessen, so zur Uebersicht dienen kann. Den Beschluß macht eine lung von Urkunden hieher gehörig, die aus der Amstratur genommen sind, wovon die älteste vom J. 1273. Es sind überhaupt 25 Stück. So unbeträchtlich der Wert zu seyn scheint, so ist solches doch nach dem guten Plan geschrieben, und verdienet allen Beyfall es wirklich andern, die eine Stadtbeschreibung ver wollen, zum Muster dienen kann.

St.

Pauli

*Pauli Ernesti Jablonski* — Institutiones Historiae Christianae. Tomus II. Historiam recentiorem continens. Editio tertia, eademque locupletior. Notae adiecit *Ern. Aug. Schulze*, Theol. D. et Prof. in Acad. Viadr. Eccles. Reform. Inspector. Fr. ad Viadr. Straus, 1784. 379 Seiten in 8.

Der Herausgeber hat sich auch bey diesem Theile viele nützliche Mühe gegeben, dieses schon an sich sehr brauchbare Lehrbuch durch Zusätze und Verbesserungen noch brauchbarer zu machen. Im Texte und in den Anmerkungen des Verfassers hat er nichts geändert; außer einige Versehen wie die Reinigkeit der Sprache, oder wider die Geschichte selbst. Doch sind ihm etliche Stellen von der ersten Ausgabe entwischt, wie z. B. p. 33 *veritates Evangelicas*, welches ein bloßer Germanismus oder vielmehr ein Galicismus ist, den wir ins Deutsche und daraus ins Lateinische übergetragen haben; ingleichen p. 320 *non equidem verant*, worinne freylich sogar Commentatoren über altlateinische Schriftsteller gelehrt haben, indem sie vergaßen *equidem* soviel als *ego quidem* sey; u. dergl. m. Der Hr. D. S. hat also seine Vermehrungen in besondere Hefen eingeschlossen: und sie bestehen meistens in der Anführung wichtiger Quellen oder Hülfsmittel; zuweilen aber in andern Bemerkungen, z. B. p. 154 über einen sonderbaren Fehler, der sich in dem ersten Abdruck der Concordienformel, Dresden 1580 p. 241 eingeschlichen hat, da verächtlich vom Rande die Worte: ob nicht das eine Wort abkürzhaftig auszulassen? in den Text gekommen sind; 57 f. über den Ursprung des Namens *Luguenotten*, s. w. Nur wenige beträchtliche Werke haben wir noch vermisst, z. B. bey der französ. Reformationshistorie, die so schätzbaren *Commentarios de statu religionis et reipublicae in regno Galliae*, vom J. de Severs; bey *Harpi* die Denkwürdigkeiten des *Griselini*, u. dergl. m. Daß übrigens in diesem Bande das 16te und 17te Jahrhundert beschrieben sey, ist bekannt genug.

Ez.

**D:** Franz Dominicus Häberlins neueste deutsche Reichsgeschichte 2c. Sechszehnter Band. Halle, bey Gebauer 1784. zwey Alphabet 8.

In diesem Bande ist die Geschichte der beyden Jahre 1591 und 1592 erzählt. Doch geht der Verfasser in der Geschichte der Streitigkeiten zwischen den evangelischen und katholischen Domherren zu Strassburg bis in das Jahr 1584 zurück, welches nothwendig war, um diese Ereignisse in ihrem ganzen Zusammenhange darzustellen. Die Geschichte gedachter Irrungen ist im gegenwärtigen Bande noch nicht zu Ende gebracht.

R.

**Des Herrn Professor Friedrich Wilhelm Vessel** vollständige Nachrichten von der Republik Holland, aus authentischen Quellen gesammelt. Aus dem lateinischen übersetzt und mit Anmerkungen begleitet. Berlin, im Verlag der Buchhandlung der Realschule 1784. 662 S. 8.

Das Original ist längst als die beste bisher erschienene Statistik der vereinigten Niederlande bekannt. Vollständig im genauesten Verstande ist sie wohl nicht. Eine solche hatte auch der Titel der Urschrift; Commentarii de republica Batava, nicht versprochen. Die Uebersetzung ist gut gerathen; die hinzugefügten wenigen Anmerkungen sind von keiner großen Erheblichkeit.

Um.

**Baners Ehrengedächtniß. St. Petersburg, 1783.**  
13 Bogen 8.

Die voranstehende Nachricht an das Publikum, und die Einleitung in das Werk selbst sind in einer so gezielten Sprache geschrieben, daß einem bange wird. Man muß sich aber dadurch nicht abschrecken lassen; hernach geht es weit besser. Das Buch ist wirklich eine gutabgefaßte Lebenschrift sowol auf Baner'n, als auf Gustav Adolf, und auf diesen



sen fast mehr, als auf jenen. Freylich konnte Vaner's Geschichte nicht erzählt werden, ohne die Geschichte seines Lebens mit einzuflechten. Das mußte aber nicht so umständlich geschehen, wie hier, wo man, so lange Gustav Adolf auf dem Schauplatze bleibt, den Helden, von welchem eigentlich die Rede seyn soll, fast ganz aus dem Gesichte verliert. S. 178 in der Anmerkung wird erzählt, daß Vaner dem Tode seiner zweyten Gemahlin sich sehr bald mit der Herzogin Johanna von Baden, in die er sich verliebte, als er seine verstorbene Gattin zum Grabe begleitete, wieder verheyrathet habe, mit der widrigen, etwas undeutlichen Belehrung: „Dieses setze ich unter seine Noten, nicht in sein Ehrengedächtniß.“ Warum wurde denn so manche Vaner's Ruhm gereichende That in den übrigen Noten erzählt, und nicht in das Ehrengedächtniß gesetzt, wenn dies als mit jenen nicht verbunden soll betrachtet werden? Wie häufig angeführten, bisweilen ziemlich herbeygezogenen Stellen aus alten römischen Geschichtschreibern, Philosophen und Dichtern stehen wohl nur als Behrämung da. Wer Verfasser, und wer der Uebersetzer dieses ursprünglich deutsch geschriebenen Buchs sey, wissen wir nicht; der Ausgabe aber hat sich unter der Zueignung Karl Theodor Dahlgrén genennet.

Uw.

Szenen aus der neuesten Welt. Erstes Heft. Halle, in der Hemmerdeschen Buchhandlung 1784. 13½ Bogen 8.

literarische Beschreibungen, die einen Verfasser von nicht gemeinem Talent verrathen. Die Gegenstände sind: Ueber den Abgang zu Mexina, die Ueberschwemmung, der erste des Jahrs 1784, und die Betrachtung des Aufgangs und Untergangs der Sonne auf dem Petersberge im Saale. Das erste Stück ist das beste. Die übrigen sind schlecht, allein einige Stellen in denselben sind unserm Ohrens Affektation und übertriebene Empfindlichkeit, und durch wird, gewiß gegen die Absicht des Verfassers, der Eindruck geschwächt, statt daß er verstärkt werden sollte.

R.

Zeittafeln zur allgemeinen Weltgeschichte vom Ursprung der Monarchien bis ins achtzehnte Jahrhundert. Berlin, bey Wever 1785, ein Alphabet 2 $\frac{1}{2}$  Bogen 4.

Diese Tabellen sind zu ihrer Absicht, das Studium der Geschichte zu erleichtern, ganz bequem eingerichtet, werden aber denjenigen, welche die von Hrn. Jäger von besserten und vermehrten Bergerischen, und in Ansehung Deutschlands die Pütterischen Tabellen besitzen, entbehrl.

Um.

Kurze Uebersicht der vornehmsten Weltbegebenheiten, zum Gebrauch für junge Leute. Von Constantin. Dresden, 1784. In der Hilscherschen Buchhandlung. 9 Bogen. 8.

Die Absicht, welche der Hr. Verfasser bey der Anfertigung dieses Buchs hatte, verdienet Lob: aber er war seinem Unternehmen nicht gewachsen. Er fand in dem Unvermögen, sich die erforderlichen Bücher anzuschaffen, einen Hauptgrund von der unter dem grössern Haufen noch herrschenden Unwissenheit, und wollte daher Kindern armer und geringer Leute ein wohlfeiles Buch über die allgemeine Geschichte in die Hände liefern, dessen Lesung in ihnen die Begierde erwecken sollte, sich von den ganz kurz darinn vorgetragenen Sachen in weitläuftigeren Werken genauer zu unterrichten. Dies setzt also voraus, daß die Kinder Selbheit haben, dergleichen Werke gesehen, oder geschenkt zu bekommen. Denn daß die Eltern sie ihnen kaufen sollten, kann der Verfasser nicht gedacht haben; sonst stände er mit sich selbst im Widerspruche. Kinder aber, die grössere Geschichtsbücher zum Gebrauch erlangen können, bedurften wahrlich einer solchen Anreizung, wie diese Schrift ihnen geben kann, nicht, um sich in jenen Werken umzusehen. Wie leicht ist einem Kinde Lust zum Geschichtlesen gemacht! Soll ein Buch von der Art, wie das gegenwärtige, wirklich Nutzen stiften, so muß es so beschaffen seyn, daß diejenige Klasse von Leuten, welche weder Geld, noch Zeit, noch Fähigkeit genug

genug hat, grössere Werke zu kaufen und zu studiren, und doch gern wissen möchte, was in der Welt besonders Merkwürdiges vorgegangen ist, mehr nicht als dies einzige Buch braucht, um ihre Wissbegierde hinlänglich zu befriedigen. Ein solches Buch ist aber nicht so leicht zu schreiben, als manche sich einbilden. Es ist in der That weit schwerer, einen könnigten, reichhaltigen, durchgehends brauchbaren Auszug zu machen, als eine umständliche Geschichte zu schreiben. Gleichwohl haben viele den Wahn: Ein Auszug ist ja bald gemacht. Daher die Menge ganz überflüssiger, zweckwidriger Auszüge, deren Anzahl denn Hr. C. durch seine gegenwärtige, aus wer weiss welchen Compendien und Anleitungen zusammengeflückte Uebersicht unnöthiger Weise vermehret hat. Vieles ist in derselben gar zu oberflächlich und registermäßig behandelt, auch ist die gehörige Auswahl nicht beobachtet worden. Nur etwas wenig zum Beweise: Von den Regenten sind meistens nur die ersten und die letzten jedes Jahrhunderts angegeben. Als wenn gerade diese die merkwürdigsten wären! Z. B. Seite 46: „Im 3ten Sekulo bemerken wir nur aus einigen 40 (zu viel, und zu wenig, wie man es nehmen will;) Regenten Caracalla und Geta, Brüder, die ersten Kaiser — Diokletianum, weil er die zehnte, größte und letzte Verfolgung unternommen, und Constantinum Chlorum, den Vater Constantin des Großen, als letzten heidnischen Kaiser.“ Claudius der II. also, dieser vortrefliche Mann, das Schrecken der Gothen und Alemannen und der Befreyer Roms, ist nicht so merkwürdig, wie die genannten, weil er nicht gerade zu Anfange, oder am Schlusse seines Jahrhunderts lebte, oder sich nicht durch eine heftige Christenverfolgung auszeichnete, noch der letzte heidnische Kaiser war; nicht zu gedenken, daß Constantius (nicht Constantinus) Chlorus, genau genommen, schon ins 4te Jahrhundert gehöret. Vom Julian heisset es: „Julianus, der Abtrünnige, ein heftiger Verfolger und Feind der Christen.“ Das ist alles. Ist das aber eine richtige Charakterisirung dieses Monarchen? Nur noch eine Stelle, die zugleich zur Probe von dem Vortrage des Verfassers dienen mag: „Nun kommen wir auf den erwünschten Zeitpunkt, in welchem das Abendländische Kaiserthum, so über 300 Jahr in fremder Tyrannen Händen gewesen, aufs neue errichtet wurde. Karolus M. ein Sohn des vorher-

hero gedachten Pipini, war der andere Stifter desselben, und wurde auf Anstiften Pabst Leonis des 3ten, zu Rom in der Christnacht No. 800, als erster Römischer Kaiser vom Volk ausgerufen und gekrönt. Seine vielen Kriege und andere berühmten Thaten können uns mehreres von ihm und wie er regieret in der Geschichte anzeigen. Er starb zu Aachen, wo er residirte, und hinterließ seinen Sohn, Ludwig den Frommen, als Erben und Nachfolger im Regiment.“ Was weiß nun das Kind von Karl dem Großen? Hat es eine deutliche und richtige Idee von ihm? Kennt es seine Verdienste, seine starke und schwache Seite u. ? „Das soll es, wird Hr. E. sagen, aus einer umständlichern Geschichte lernen: hier mußte es nur erinnert werden, ihn dort nicht zu übersehen.“ Hierauf haben wir ihm schon vorher gedienet. Schlimm wäre es, wenn es keine bessere Anweisungsmittel für die Jugend gäbe, sich um die Geschichte denkwürdiger Personen und Begebenheiten zu bekümmern, als dieses Buch. Endlich bemerken wir noch, daß die angenommenen Epochen, bis auf etwa drey oder vier, nicht unversalhistorisch richtig, keine eigentliche Epochen in der allgemeinen Geschichte sind. Das Verzeichniß derselben würde unsre Behauptung rechtfertigen; wir müssen aber, des Raums zu schonen, die, welche daran zweifeln möchten, auf das Buch selbst verweisen.

R.

---

## II) Gelehrtengegeschichte.

Abriß der Gelehrsamkeit für encyclopädische Vorlesungen, von Dr. Christian Heinr. Schmid, Professor zu Gießen. Berlin, 1783, bey C. F. Himbürg. 484 Seiten, in 8.

Der Verfasser dieses Buchs hat in einer Selbstreue im 86ten Stück der Frankfurter gelehrten Anzeigen vom Jahr 1783, die Entstehungsart desselben angezeigt, und dadurch gewissermaßen den Mangel einer Vorrede

de erſetzt. Er pflegte ſich nämlich bey ſeinen encyclopädiſchen Vorleſungen des bekannten **Sulzeriſchen** Inbegriffs der Wiſſenſchaften zu bedienen, der nun freylich, durch ſo manche ſeit ſeiner Bekanntmachung geſchehene Erweiterungen und Bereicherungen der Natur, unvollkommen und unzulänglich geworden iſt. Er hätte, ſagt er ferner, lieber nur eine neue Ausgabe dieſes Inbegriffs unternommen, wenn er nicht in Einem Hauptpunkte mit **Sulzer** uneins geweſen wäre, nämlich über die Anordnung und Klafifikation der Wiſſenſchaften. Dieſer ſcharffinnige Weltweiſe hielt nämlich eine ſyſtematiſche Zuſammenſtellung der einzelnen Wiſſenſchaften und Diſciplinen, und ihre Zurückführung auf gemeinſchaftliche Theilungsgründe für höchſt ſchwer, und bey nahe für unmöglich. Er wählte daher eine willkührliche Eintheilung ſeines Buchs in acht Hauptſtücke, die freylich nicht erſchöpfend und encyclopädiſch genug war. Unſer Verfaſſer glaubte hingegen, daß eine wahre Encyclopädie ein ſyſtematiſches Ganze ſeyn müſſe, worinn alle Wiſſenſchaften methodiſch zu ordnen ſind. An ſich ſelbſt läßt ſich dawider nichts ſagen; vielmehr fällt der Nutzen einer ſolchen methodiſchen Eintheilung bald in die Augen; und eben daher haben ſeit **Bacon's** Zeiten mehrere Philoſophen, vorzüglich auch **D'Alembert** und **Diderot**, in der bekannten vorläufigen Abhandlung vor der großen Encyclopädie, Reduktionen dieſer Art verſucht, aber auch ſelbſt geſtanden, daß ſich hier nichts Vollſtändiges, nichts Erſchöpfendes leiſten lieſſe. Denn die Natur der Sache, und die Entſtehungart der Wiſſenſchaften ſelbſt, erlaubt keinen ſolchen genealogiſchen Stammbaum, und überläßt alſo die Eintheilung der Willkühr und dem Zufall. Dieß ſah **Sulzer** ein, und gab daher lieber den ganzen Verſuch einer philoſophiſchen Klaffenreihe auf. Gewiſſe Abtheilungen bieten ſich freylich von ſelbſt dar. Sowohl die ſogenannten vier Fakultätswiſſenſchaften, als die übrigen Hauptſcienzen, haben, wie man weiß, ihre untergeordneten Diſciplinen, die natürlicherweiſe neben und nach ihnen von den Encyclopädiſten aufgeſtellt und beſchrieben werden müſſen. Dieß war die einzige Ordnung, die der ſel. **Sulzer** wählte; und um die Abſchnitte ſeines Buchs nicht zu vielſchichtig zu machen, brachte er alles unter drey leicht zu überſehende Hauptrubriken. Unſer Verfaſſer hingegen zergliedert weit mehr; und ſein Bemü-

hen, bey dieser Zergliederung einem philosophischen Leitfadenden nachzugehen, nöthigte ihn nicht nur, von der gewöhnlichen Ordnung und Unterordnung abzugehen, sondern auch manche zu Einer Hauptwissenschaft gehörige Disciplinen von den ihnen verschwisterten zu trennen, und sie zuweilen völlig zu isoliren.

Um die Eintheilung der Wissenschaften auf ihr Wesen zu gründen, sagt der Verfasser, muß man auf das zurückgehen, was sie alle gemein haben; und dieß ist die Absicht, Wahrheiten zu lehren, die dem Menschen überhaupt wichtig sind. Das Wichtigste für den Menschen ist die Kenntniß seiner selbst, die Kenntniß des Erdbodens, und die seines Urhebers. Die hierauf gegründeten Hauptrubriken in der Tabelle des Verfassers S. 17 ff. sind: I. Kenntniß des menschlichen Körpers; II. Kenntniß der menschlichen Seele; III. Kultur des Körpers; IV. Kultur der Seele; V. Kenntniß und Kultur der Societät; VI. Kenntniß der unvernünftigen und leblosen Welt; VII. Theologie; VIII. Antologie. Nach dieser Eintheilung, deren logische Genauigkeit wir dahin gestellt seyn lassen; begreift man nun bald, daß einzelne Disciplinen der nämlichen Wissenschaften nicht unter Einerlen Rubrik zu bringen waren. So steht z. B. die Medicin unter der ersten, und die praktische unter der zweiten; die eine Hälfte der Philosophie unter der dritten und die andere unter der vierten; ja selbst der Theil der Logik unter jener, der praktische unter dieser. In einer eigentlichen Encyclopädie, worin die Wissenschaften selbst vorgetragen werden, könnte man also eine solche abweichende Anordnung gelten lassen, vielleicht den innern Zusammenhang und die gegenseitige Beziehung der Wahrheiten besser ins Licht setzen. Ist in solch einem Handbuche, wie das gegenwärtige, das in Leitfaden des Jünglings durch das nun einmal in seine Districte und Provinzen abgetheilte Gebiet der Wissenschaften bestimmt ist, wäre es doch wohl rathsamer, ihn die gewöhnliche Strasse, wenn sie auch nicht immer die kürzeste ist, zu führen, und besonders, ihn aus den Gränzen des einen Landes in das andere nicht eher hindüber zu leiten, bis er jenes ganz kennen gelernt hat, um ihm in der Folge nicht doppelte und wiederholte Reisen in die schon durchzogene Gegend

gend zumuthen zu dürfen. Kurz, es kam hier mehr auf hiſtoriſche als auf philoſophiſche Anordnung an.

Der Wiſſenſchaften und Diſciplinen, von welchen hier ein kurzer Abriß gegeben wird, ſind überhaupt hundert ein und funfzig; und der Kapitel dieſes Abriſſes nicht weniger, als zweyhundert. Sonach wird man nun freylich keine große Ausführlichkeit fordern dürfen; aber wohl zweckmäßige und verhältnißmäßige Vollſtändigkeit deſſen, was der Verſ. ſeiner eignen Erklärung nach, zu leiſten Willens war, nämlich bey jeder Wiſſenſchaft ihren Begriff, Inhalt, Nutzen, ihre Schwierigkeit und Geſchichte vorzutragen. Unmöglich läßt ſich hier eine umſtändliche Prüfung anſtellen, ob und wie fern dieſes alles in jedem der ſo zahlreichen Artikel von dem Verfaſſer geleistet ſey. So viel wird man bey ihrer Durchſicht leicht gewahr werden, daß ſie an Genauigkeit und Vollſtändigkeit einander ziemlich ungleich ſind, und daß diejenigen Abſchnitte, bey welchen der Verfaſſer ſeine Vorgänger und Quellen benutzen konnte, die er in der gedachten Anzeige der Frankfurter Zeitung ſelbſt nennt, beſſer und reichhaltiger ausgefallen ſind, als andre, zu denen er die Materialien nicht ſo beſammen vor ſich, und ſchon von andern verarbeitet fand. Gewöhnlich macht die Anzeige der beſten Schriften über jede Diſciplin den Beſchluß eines Artikels; aber hier beſonders hätten wir von dem Verfaſſer, einem ſo eifrigen Litterator, mehr Genauigkeit und Sorgfalt erwartet, um ſo mehr, da zuweilen genauere Angaben der Titel und Druckjahre mit, freylich weit häufigern, äußerſt allgemeinen Berührungen der Bücher oder ihrer Verfaſſer abwechſeln.

Doch, vielleicht wäre die eigentliche Litteratur und die ſpeciellere Bücherkunde in einem Entwurfe, wie der gegenwärtige iſt, eher zu entbehren, als die beſtimmte und vollſtändige Darlegung des Inhalts und Umfanges jeder Wiſſenſchaft. Vor allen Dingen erwartet man hier genaue Erklärungen jeder Diſciplin; und dieſe hat der Verfaſſer auch faſt immer zu geben geſucht; aber freylich nicht immer mit dem beſten Erfolge. Bey einer neuen Auflage oder Umarbeitung dieſes Buchs empfehlen wir ihm daher eine vorzügliche Aufmerkſamkeit auf die Definitionen jeder Wiſſenſchaft, die, wo möglich, ſo eingerichtet werden müſſen, daß ſich alles übrige, was ihren Inhalt, ihren Umfang, ihren Nutzen,

zen, ihre Schwierigkeiten und Mängel, und gewissermaßen selbst ihre Geschichte betrifft, aus den in der Erklärung angegebenen wesentlichen Merkmalen und Bestandtheilen herleiten und entwickeln liesse.

Gleich von der ersten Wissenschaft, die hier, der von dem Verf. gewählten Klassifikation zufolge die **Physiognomik** wurde, giebt er einen äußerst mangelhaften und leicht zu mißdeutenden Begriff, wenn er sie „die Kenntniß von „der Oberfläche des menschlichen Körpers“ nennt. Freylich wird die Erklärung meistens durch das Nachhergesagte berichtigt und ergänzt. Aber es wäre vielleicht besser, gar keine Erklärungen zu geben, als so unvollständige und unbrauchbare, die man nicht als vornehmsten Gesichtspunkt aller Betrachtung festhalten kann, sondern ganz verlassen muß, um gründlicher belehrt zu werden. Man vergleiche nur mit der eben angeführten Definition die in dem nächsten Abschnitte von der Arzneykunde, als einer Wissenschaft, welche die Beschaffenheit des menschlichen Körpers lehrt. Wird darinn nun nicht auch die Physiognomik, so wie sie der Verf. erklärt, mit begriffen? Bey der synthetischen Methode, die hier gewählt ist, scheint die Voraussetzung sehr bestimmter, und, so viel möglich fruchtbarer, Definitionen ein fast unentbehrliches Bedürfniß zu seyn; und selbst der gründliche analytische Lehrvortrag wird sie, als das Ziel und Resultat jeder Zergliederung, nie verabsäumen dürfen. Bey dem ablen geben wir dem Verf. völlig Recht, wenn er S. 54 sagt: „Philosophische Definitionen sind schwer; sie müssen nicht „aus Baumeisters Philosophia definitiva gelernt, sondern gedacht werden.“

Sehr entbehrlich war der 26ste Abschnitt, von der **illigen Medicin**, und sehr unbedeutend ist das dachter 9. 10te. Mit eben dem Rechte hätte der Verf. noch eine Menge andrer Wissenschaften, wie **Mirus** und andre, die dem thaten, unter seine Reihe von Wissenschaften aufgenommen, und sie dadurch wenigstens noch um ein Theil reicher machen können. Aber diese Reihe scheint schon schon überzählig zu seyn, indem alle die mannichfaltigen Anordnungen einer Wissenschaft, z. B. populäre, gerichtliche Medicin, medicinische Policen, und dergl. mit herein aufgenommen sind. Ein andres ist doch wohl eine systematische Darstellung dieser Art, und das Verfäubern des Schöpfers



ſellers, der einen Gegenſtand beſonders abhandelt und anwendet, oder die Abſicht des akademiſchen Lehrers, der dem Zuſammenhange ſolcher Anwendungen, oft nur der Parade wegen, den Anſchein einer neuen und beſondern Diſciplin giebt.

Die Abſchnitte (40 und 41) von der griechiſchen und lateiniſchen Sprache ſind äußerſt dürftig und ſeicht. Freylich ſind ſie es nicht allein; aber bey ſo gemeinnützigen, ſo nöthigen Kenntniſſen iſt dieſe Dürftigkeit minder verzeihlich, und deſto befremdender, da ſchon darüber ſo viel und mancherley geſagt und geſchrieben iſt. Und ſo hätten auch die neuern Sprachen etwas mehr dienlichen Wortaufwand, und ſorgfältigere Beſtimmung ihres Urſprungs und ihrer Fortbildung erfordert. Doch, wir wollten uns nicht ins Einzelne einlaſſen; und ſo ſetzen wir nur noch den Wuſch hieher, daß der Verfaſſer ſeinem Buche ein Register möchte beygeſügt haben, welches bey der von ihm beliebten Abſondrung und Trennung der wiſſenſchaftlichen Theile ſelbſt dem Sachkennner das Nachſchlagen erleichtert hätte.

Bl.

**Verſuch einer Einleitung in die Geſchichte der Kenntniſſe, Wiſſenſchaften und ſchönen Künſte, zu akademiſchen Vorleſungen, von Samuel Gottlieb Wald. Halle, bey J. E. Hendel 1784, ein Alphas. 12 Bogen in gr. 8.**

**W**ie der Reichthum an Lehrbüchern und Compendien überhaupt der deutſchen Nation vor allen übrigen, ohne allen Vergleich, vorzüglich eigen iſt; ſo haben wir auch vornehmlich in Anſehung der Gelehrtengeſchichte ſchon weit mehrere Verſuche von Anweiſungen und Anleitungen aufzuweiſen, als je bey den Italienern, Franzoſen, Engländern und Holländern zuſammengenommen geſchrieben ſind. Eine Zeitlang ſchien ſich zwar der Geſchmack unſers gelehrten Publicums von Litteratur und Büchertunde abzulenken, und ſo, wie man darinn ehemals faſt zuviel that, iſt dieſen Gegenſtänden zu wenig Achtung und Aufmerkſamkeit zu widmen; aber ſeit etwa zehn Jahren belebt ſich der Eifer für dieſe

Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St.

Rt

Stu

Studium aufs neue; und nun erscheint ein Versuch über den andern, es den Studirenden zu erleichtern, und ihnen einen kurzen aber zugleich vollständigen Inbegriff der ganzen weitläufigen Wissenschaft in die Hände zu geben. Verschiedene dieser Versuche glückten nicht sonderlich; und wenn gleich Stolle und Zeumann von Seiten der Einleitung und des Vortrags von manchen Neuern übertroffen sind; so hat sie doch wohl nicht leicht einer der letztern an Kenntniß, Gelesenheit und vertrauter Bekanntschaft mit den von ihnen bearbeiteten Gegenständen übertroffen. Vielmehr scheint man ist zu glauben, daß alles hier auf Zusammentragen und Kompiliren ankomme, und daß es nur einer neuen Form bedürfe, um die Materialien, die man nun so ziemlich überall in Menge zur Hand hat, als neu bearbeitet darzustellen. Und wenn nur noch diese Form immer eigenthümlich, wenn sie bequemer und zweckmäßiger, als die bisherigen wäre! Aber so ist's meistens nur Stückwerk, aus allerley, hie und daher erborgten Theilen zusammengesetzt, und ein wenig überfirnißt, um wenigstens unkundigen Lesern, deren Zahl doch immer die größte ist, neu und erheblich zu scheinen. Bey so mangelhaften, höchst unzulänglichen Versuchen, währt indeß das unleugbare Bedürfniß eines guten literarischen Handbuchs noch immer fort, dessen sich nicht nur Lehrer und Studirende bey dem Unterricht in der Gelehrtengegeschichte, sondern der Literator selbst, wenn ihm um kurze Uebersicht des Ganzen und Nachweisung einzelner Umstände zu thun ist, mit Nutzen und Befriedigung bedienen könnten.

Und diesem Bedürfnisse nun hoffte und wünschte Menns sent durch gegenwärtiges Handbuch abgeholfen zu sehen, das er daher mit voller Begierde nach Befriedigung seines Wunsches zur Hand nahm. Er überschlug die fünf Dedikationsblätter, ohne von dem Verfasser, dessen Konvention diese fünffache tiefe Verbeugung nun wohl seyn mußte, das um schlimmer zu denken, und eilte zur Vorrede, um durch sie mit dem Verfasser und der Absicht und Einrichtung seines Buchs näher bekannt zu werden. „Ich wollte, heißt es „hier gleich Anfangs, keine stereometrisch vollständige Übersicht der Gelehrsamkeit — weder Aggregat noch System „derselben — weder Bibliographie noch Bibliothek aller „Theile der Gelehrsamkeit, die nicht eines Menschen Arbeit „seyn kann — weder Biographien, und noch weniger ein

„Chronologiſche Nachrichten von gelehrten Individuen, Koſern; — ſondern eine Einleitung in die Geſchichte der Gelehrſamkeit „allgemein, und ihrer integrirenden Theile insbeſondere — „eine Einleitung, die ich bey meinen akademiſchen Vorleſungen zum Grunde legen könnte, um das nachtheilige Poles „miſiren und Nachſchreiben zu vermeiden.“ — Was mußte nun Recenſent, und was weiſt der Leſer dieſer ſtattlich durchgeführten ſchön verbräunten Periode weiter, als, daß der Verſ. nichts mehr und nichts weniger liefern wolle, als was ſein Titel verſprach? — Mit den gleich darauf angeführten Erfoderniſſen eines guten Lehrbuchs der Gelehrtengeſchichte ſind wir völlig einſtimmig; aber nicht ſo ganz mit dem Tadel des freylich in manchem Betracht unzulänglichen Heumannſchen Konſpektus. Die Rechtsgelehrſamkeit übergieng doch S. nicht ganz, ob er gleich nicht viel mehr, als die Geſchichte dieſer Wiſſenſchaft, und die Schriftſteller darüber, anführte, und ſeinem Plan gemäß anführen konnte. Aber wenig Troſt giebt es, wenn nun der Verfaſſer mit der Angabe jener Erfoderniſſe nicht etwa die Verſicherung verbinden, ſolch ein Buch, wie er für nöthig hält, und wir miſt ihm für nöthig und wünſchenswerth halten, hier geliefert, oder wenigſtens verſucht zu haben; ſondern wenn er ſtatt deſſen fortſährt: „Solch ein Lehrbuch wird noch viele „Jahrhunderte hindurch der Gegenſtand frommer Wünſche „patriotiſch geſinnter Gelehrten bleiben, und konnte daher „nicht ganz meine Abſicht ſeyn.“ Zwar hofft er dieſem Ideale wenigſtens näher getreten zu ſeyn; doch geſteht er zugleich ſelbſt — und leider! bedurfte er dieſes Geſtändniſſes nur allzu ſehr! — daß manches, was in dieſem Verſuche vorgetragen worden, zweckwidrig, überflüſſig und minder genau ſcheinen könnte; und wir zweifeln ſehr, daß es nur bloßer Anſchein ſey, und daß der Verfaſſer durch ſeine im Verfolge der Vorrede hinzugefügten Erinnerungen dieſen Anſchein weggeräumt habe. Recht gut, daß er Vorbereitung und Abhandlung, allgemeine und Specialgeſchichte, Hiſtorie der Wiſſenſchaften, Schriftſtellerkunde und Bibliologie von einander abgeſondert hat; aber erſtlich iſt dieſe Abſondrung nicht neu; und damit möchte ſie vielleicht weniger dazu beitragen, die Verwirrung und den Mangel guter Ordnung, und gegenseitiger Beziehung der einzelnen Geſichtspunkte dieſes Studiums auf einander, zu heben, als ſie noch

mehr, mit allen ihren Nachtheilen, zu befördern. Sollte denn nicht ein fortlaufender Grundriß möglich seyn, der, nach dem jedesmaligen Bedürfniß der Materie, jene Gesichtspunkte alle vereinte, in dem sich sowol die Zeitfolge der Kenntnisse und Wissenschaften, nach ihrer allmählichen Entwicklung, als die Absonderung der Gebiete des gemeinsamen wissenschaftlichen Stoffs zugleich darlegen und übersehen ließe? Daß sich dieser Einfachheit der Methode mancherley Schwierigkeiten in den Weg legen, geben wir gern zu; aber weit rühmlicher wäre es doch, zu versuchen, in wie weit sich diesen Schwierigkeiten abhelfen ließe, als ihnen mit der schon von mehreren gewählten Ausflucht auszuweichen, und zwey Wege einzuschlagen, wovon der eine noch wendigen Rückgang auf den andern fodert, und die Geschichte der Wissenschaften nach einer zwiefachen Methode, analytisch und synthetisch, wie man es sehr uneigentlich nennt, d. i. chronologisch und scientificisch, abzuhandeln?

Der Plan des Verfassers ist nämlich folgender. Zu erst erläutert er in der Vorbereitung den Begriff, den Ursprung, die Eintheilung und Namen der Geschichte der Gelehrsamkeit, und die Methode sie zu lehren und zu lernen; dann zeigt er ihre Quellen und allgemeinen Hülfsmittel an, und handelt zuletzt noch von ihren Nutzen. Die Abhandlung selbst besteht aus zwey Theilen, deren erster die allgemeine Geschichte der Aufklärung chronologisch, in fünf Perioden, abhandelt. Der zweyte enthält die Specialgeschichte, und hat wieder drey Unterabtheilungen. Zuerst nämlich die Geschichte der einzelnen Wissenschaften; dann die Schriftstellerkunde; und zuletzt die Väterkunde. Am Klassificiren und tabellarischen Eintheilungen läßt es der Verfasser nirgends fehlen; nur möchten wohl manche seiner Theilungsgründe und Theilungslieder, logisch untersucht, nicht durchgehends Stich zu halten. So nennt er gleich S. 2. die verschiednen Rücksichten, in welchen man die besondre Geschichte der Gelehrsamkeit abhandeln kann: 1) chronologisch oder scientificisch; 2) anthropologisch, die Geschichte der Gelehrten; und diese wieder, a) biographisch, b) bibliographisch, c) bio- und bibliographisch zugleich. (Dies letztere wird wohl bey den beyden ersten Methoden allemal der Fall seyn.) 3) ethnographisch; 4) geographisch; (beydes ist doch wohl einerley, man sehe auf Völker oder Länder;) 5) theo-

chronologiſch. — In Anſehung der Methode, die Gelehrtengeſchichte zu ſtudiren, wird S. 5 angerathen, ſie auf Schulen ſpeciell zu lernen. Wir möchten vielmehr das Gerathenſte empfehlen, einen allgemeinen Abriß der Wiſſenſchaften, gleichſam eine Chorographie des ganzen Gebietes auf Schulen und Gymnaſien vorauſzuſchicken. Aber dazu wäre Eumanns Konſpektus, den der Verfaſſer den obern Klaſſen anrath, nun wohl gerade das unbequemſte Buch.

Die Gränzen dieſer Bibliothek erlauben keine umſtändliche Prüfung dieſes Handbuchs, die, bey der ſo großen Mannigfaltigkeit des Inhalts, und bey den allzu häufigen Ergänzungen zur Berichtigung und Ergänzung, beynahe zu einem ſo ſtarken Buche anſchwellen würde. Der Verfaſſer hat ſelbſt einen ganzen Bogen von Zuſätzen und Verbeſſerungen beygefügt, welche das Bedürfniß derſelben nur noch um ſo mehr ins Licht ſetzen, und demſelben dennoch nicht hintersich abhelfen. Bey dem allen wäre es ungerecht, die Verdienſte des Verfaſſers und ſeines Buches im Ganzen, und ſonders den rühmlichen, ausgezeichneten Fleiß zu verkennen, mit welchem er die ſo zahlreichen Materialien dieſes ſehr ſammengeſetzten Lehrgebäudes, meiſtens auch aus guten und ſichern Quellen geſammelt hat. Auch ſieht man in manchen Fällen, daß dieß nicht ohne Beurtheilung und eigenes Kenntniß geſchah, und daß es dem Verfaſſer nicht an ertheilthafter Anlage für dieſes Studium fehle, die nun erſt durch Erfahrung, fortgeſetzten Fleiß und Benutzung der ihm zuſtändigen fremden Hülfsmittel ausgebildet und immer zweckmäßiger gerichtet werden muß. Und ſo kann auch dieſes Handbuch einer künftigen Ausgabe und Umarbeitung, mehr innere Vollkommenheit, mehr Verhältniß der einzelnen Theile, mehr Genauigkeit und Beſtimmtheit in der ganzen Ausfüh-  
rungsart erhalten.

Fr.

Nachrichten von dem Leben, Schickſalen und Lehre, Friedrich Albrecht Auguſti, eines vormaligen jüdiſchen Rabbi und nachherigen dreißig und funfzigjährigen chriſtlichen Lehrers, von Ernst Friedrich Anton Auguſti, Pfarrer zu  
 Kt 3      Eſchen:

Eschenberge. Gotha, gedruckt mit Knepperschen Schriften, 1783. 178 Seiten, 8.

Der Mann, dessen Leben hier von seinem Sohn beschrieben wird, hat sich zwar nicht durch seine Schriften, von denen am Ende ein Verzeichniß beygefügt ist, verewigt, aber seine sonderbaren Schicksale, sein gerader, redlicher Charakter und seine musterhafte Verufstreue verdienten es immer, daß sein Andenken durch diese Biographie bey seinen Freunden erhalten ward. Er gehört zu den seltenen Proselyten, die ohne Nebenabsichten, bloß durch Gefühl für die Wahrheit und vorläufige Ueberzeugung gedrungen, zum Christenthum übergehen. Aber die Veranlassung, die er bey seinen gelehrten Nachforschungen hatte, fehlt gewiß auch den meisten seiner ehemaligen Glaubensgenossen.

Ueber das Buch selbst haben wir wenig zu sagen. Da der Verfasser so bescheiden ist, unter unsern berühmten Biographen keinen Platz zu verlangen: so wollen wir auch die vielen Kleinigkeiten, bey denen er sich aufhält, und die Fehler seiner Schreibart nicht rügen. Nur darüber verdient er einen Vorwurf, daß er S. 108 den sel. Lessing zum Verfasser des bekannten Fragments vom Zwecke Jesu macht, und im Namen seines Vaters die Deuthmässung äußert: Lessing habe bey Aufsehung dieser seiner Schrift aus jüdischen Quellen geschöpft. Einem alten Manne war die Verwechselung des Herausgebers mit dem Verfasser zu verzeihen: aber der Verfasser mußte dies irrige Urtheil nicht zu dem Seinigen machen, und einen so wichtigen Theil der neuen theologischen Litteratur, als der Streit über die Fragmente ist, besser kennen. —

Die angehängte kleine Rede und das Gedicht bey dem Jubelfeste seines Vaters konnten süglich weggelassen werden.

Yg.

Versuch einer Geschichte der Philosophie, bloß zum Gebrauch für Schulen; von Christian Gottl. Friedrich Störcke, Lehrer am Pädagogium der Königl. Realschule in Berlin. Berlin, 1783. Im Verlag der Buchhandlung der

der Realschule. in 8. 223 Seiten; die Vorrede ungerechnet.

Des Verfaſſers Bemühung und Methode ſchon auf Schulen junge Leute mit der Geſchichte der Philoſophie, und dadurch der Philoſophie ſelbſt, bekannt zu machen, ſind ſehr rühmlich, und verdienen mehrere Nachfolge. Was er darin über in der Vorrede ſagt, iſt ſo vortreflich, daß wir nicht umhin können, es hier beizubringen. Es wird jedesmal vorher einem jedem Mitgliede der Klaſſe anempfohlen, den in der nächſten Stunde zu erläuternden Abſchnitt mit Aufmerkſamkeit durchzuleſen, über den eigentlichen Sinn, und die Richtigkeit oder Unrichtigkeit der einzelnen Sätze nachzudenken, ſich ſeine Gedanken darüber allenfalls auch ſchriftlich aufzuſetzen. Dann wird in der Stunde ſelbſt vom Lehrer nach Anleitung des Buches gezeigt: wer der Stifter einer philoſophiſchen Sekte geweſen, wie er zu ſeinen Kenntniſſen gelangt ſey, von welchen andern Philoſophen er etwas entlehnt, wie er daſſelbe verändert und mit ſeinen eignen verbunden, worin er von andern abgegangen und ſich beſonders ausgezeichnet, und was für merkwürdige Schickſale, Zuhörer und Nachfolger er gehabt habe. Hierauf werden ſeine angeführten Meynungen einzeln ſo geprüft und beurtheilt, daß zuvörderſt die Scholaren ihre Gedanken darüber ſagen, in wie fern ſie wahr oder falſch, oder nur halb wahr ſind, wie etwa ihr Urheber darauf gekommen iſt, wie er ſich hätte beſſer ausdrücken, und ſeine Sätze mehr beſtimmen und berichtigen können u. ſ. w., und daß alſodann der Lehrer dieſe Urtheile weiter fortſetzt, und am Ende gelegentlich bemerkt, was zu unſern Zeiten davon gelehrt werde. Zuſetzt wird noch die Aufmerkſamkeit auf das vorgelegte System im Ganzen gerichtet, ob es gehörig zuſammenhänge, keine Widerſprüche enthalte, und welches nun ſeine Hauptunterſcheidungsſätze von andern ſind. Auch iſt es ungemein nützlich, und verſchaft den Jünglingen vieles Vergnügen und Gelegenheit ſich im Nachdenken zu üben, wenn hernach einer von ihnen aus einem ſolchen System einige Hauptſätze aushebt, ſie den übrigen abſchriftlich mittheilt und ſie unter dem Vorſitz des Lehrers in dazu beſonders beſtimmten Stunden öffentlich entweder deutſch oder lateiniſch vertheidigt. — Weil eigene Durcharbeitung des Gegenſtandes zu viel Zeit würde

weggenommen haben: hat der Verfasser aus dem Grundschen Werke größtentheils einen kurzen Auszug verfertigt, woraus man denn die Ordnung gleich abnehmen kann. Allein die Stellung nach Sekten hat ihre Unbequemlichkeit, indem dabey das allmähltige Fortschreiten des Verstandes nicht gut kann gezeigt werden; auch sind, die zu einer Sekte gerechnet werden, sehr oft nicht von einerley Grundsätzen. Nicht ganz bequem scheint auch des Verfassers Methode, in den Paragraphen das Wichtigste kurz zusammenzudrängen und in Anmerkungen mehreres anzufügen: dadurch wird der Zusammenhang zu sehr und oft unterbrochen. In Betreff der Lehren hätten wir gewünscht sie mehr systematisch, nach ihren Gründen und Folgen auseinander, nicht abgerissen vorgegetragen zu sehen. Die genauere Vergleichung und Theilung der Systeme, nebst der Entwicklung ihres Ursprunges wird wohl dem mündlichen Vortrage aufbehalten seyn. In Ansehung der Lehrsätze selbst hätten wir eine Auswahl gemacht, und die zu abstrakten, der Fassungskraft junger Leute noch nicht angemessenen übergegangen; es ist ja dies doch nur Vorbereitung, erstes Fachwerk, zur künftigen Ausfüllung auf Akademien bestimmt. Ueberhaupt verdient das Lehrbuch Empfehlung.

Uj.

## 12) Philologie, Kritik.

Dr. Jo. Sal. Semleri Paraphrasis in epist. II. Petri et ep. Judae, c. lat. transl. varietate et praefatione ad illustrandam originem catholicae ecclesiae. Halae apud Hemmerde, MDCCLXXXIV. 18 Bogen, ohne 4 Bogen Vorrede.

Die Vorrede dieser Paraphrase ist sehr reichhaltig an Urtheilen über die Entstehung des Katholicismus, und über die Geschichte der Evangelien, über das, was eigentlich



Christenthum ist, wohin verschiedene Theile der Bibel ~~jetzt~~ nicht mehr zu rechnen seyen, und über Freyheit der Erkenntniß, welche unendliche Verschiedenheit und Uebung in sich fasse. Wir glauben unsern Lesern einen Dienst zu thun, wenn wir in der Anzeige der wichtigern Urtheile des Verf. diesmal etwas weitläuftiger sind.

Der jüdische Geist habe zu der *dyotus pneumaticos* allmählich den übereinstimmenden Gebrauch der verschiedenen heiligen Bücher gezogen. Diejenigen seyen sehr zu tadeln, welche die 4 Evangelien nach allen Theilen für jederman nöthig erachtet hätten, da sie doch eigentlich nur zum Unterrichte der Lehrer geschrieben wären, die den Juden die wahren Begebenheiten mit Christo hätten bekannt machen sollen. Kein göttlicher Befehl sey dazu vorhanden. Selbst vor dem Jahre 170 sey keine allgemein anerkannte Nothwendigkeit der 4 Evangelien vorhanden gewesen. Tatianus habe sie zuerst zusammen verbunden, aber ohne Genealogien.

Die Anhänger Petri und Pauli seyen immer getrennet gewesen; um beyde zu vereinigen, sey eine Gesellschaft ins Mittel getreten, unter dem Namen katholischer Christen. Sie habe die 4 Evangelien (die nicht von allen Partheyen anerkannt wurden) mit einander verbunden, um durch Vereinigung des getheilten Interesse die Gesellschaft zu vermehren. Deshalb hätten sie mit dem angemessenen Ansehen der Apostel diejenigen sogleich Ketzer genennet, welche sich dem Judenthume genähert, oder eine erhöhetere Erkenntniß (*γνωσιν*) vorgezogen hätten. Um diese Art der Entstehung des Katholicismus wahrscheinlich zu machen, führet er den Verfasser der Briefe des Ignatius an, nach welchem es dem Ignatius bekannt gewesen seyn soll, daß Petrus und Paulus gemeinschaftliche Lehrer für Rom gewesen seyen. So erwähne auch Klemens von Alexandrien einer Predigt des Petrus, in welcher er sich auf Pauli Worte bezogen habe. Dies sey alles absichtlich geschehen, um dem Petrus, dessen Gegenwart zu Rom erdichtet wird, einen Antheil an dem Unterrichte der Heyden einzuräumen. Beyde Partheyen hätten sich indessen nicht sogleich unterworfen. Die Montanisten wären Freunde des Paraclet und der alten Freyheit geblieben, und hätten sich mit jüdischgesinneten Christen so sehr abgesondert, daß sie den Sitz des himmlischen Reiches nach Asien und Mysien verleget, und die Stadt Ardaba mit dem Na-

men des himmlischen Jerusalems beehret hätten. Sie hätten sich mit Weissagungen über das Ende der Welt, und (Babels) des römischen Reiches getröstet. Beylauffig merkt er hierbey an, es sey auffallend, daß die Apokalypse Rom so sehr vermünsche, da doch weder Paulus noch Lukas, der zwey Jahre mit ihm zu Rom gewesen sey, darauf anspiele, woraus er schließt, daß sie diesen Christen unbekannt gewesen, und nur von denen gelesen seyn müsse, die mit Haß gegen Heyden und das römische Reich erfüllt waren. Papias habe auch dazu geholfen, die Geschichte Christi als für das jüdische Land gehörig darzustellen, und die Lehre der Jünger Jesu, im Gegensatz gegen Pauli Lehre, zu erheben; wogegen er die merkwürdige Stelle aus dem Eusebius anführt: Er (Papias) habe denen gefolget, welche Wahrheit gelehrt hätten, und nicht τοις τὰς ἀλλοτρίας ἐντολας μνημονεύουσιν, ἀλλὰ τοις τὰς παρὰ τῷ κυρίῳ τῇ πίσει δδομένοις. Er habe sich bey denen, die mündlichen Unterricht vom Petrus, Andreas — empfangen hätten, erkundigt, ὡς γὰρ τὰ ἐν τῇ βίβλῳ τούτων οὐκ ὀφείλειν ἐπελαμῆανον, ὅσον τὰ παρὰ Ζωῆς Φωτῆς καὶ μαθητῶν, ohne dabey des Paulus Erwähnung zu thun. Hiermit vergleicht er die Stelle aus dem erdichteten Briefe des Petrus an den Jakobus: τινες τῶν ἀπὸ εὐδυν τοῦ δι' ἐμὲ ἀποδοκιμασθέντος κηρυγμά, τὴ ἐχθρὴ ἀνδρῶν καὶ ἀνομιῶν τῶν καὶ φλογερῶν ἐρησιν καίμενοι διδασκαλίαν, εἰς τὴν τῷ νόμῳ καταλυστα. Dazu kommt das Urtheil des Hegesippus, er habe bey seiner Gegenwart in Rom dieselbe Lehre gefunden, ὡς ὁ νόμος κηρύττει, καὶ ὡς προφητεῖται, καὶ ὁ νόμος, welches gerade dasselbe sey, welches Tertullian den katholischen Christen vorwerfe, concorporationem legis, prophetarum, et evangelii. In diesem Stücke giebt Recensent dem Verfasser seinen völligen Beyfall.

Was der Verfasser zum Christenthum für igtige Zeiten rechnet, wird aus zwey Stellen der Vorrede und einer aus der Anmerkung zum 11ten Verse des zweyten Capitels erhellen. Summa rei christianae haec est, ut omnes sic utantur sua cognitione, sive ex multis sive ex paucis libris eam hauserint. Privatreligion habe nichts mit der Societätsreligion zu thun. Und im Anfange der Vorrede: Tertullian sey ihm merkwürdig, wenn er behaupte, daß selbst die Apostel den ganzen Inbegriff der vollkommenen Lehre nicht hätten darstellen können, nur müsse es Gottes

und

und Christt würdig seyn, was hinzugesagt wurde, woben er hinzusetzt: *eodem jure novam illam christianismi semper succrescentis vim et facultatem praeferre licebit, quae doctrinarum earumque deo et Christo dignissimum selectum commendat, eum certe liberum esse permittit, und endlich C. 2, v. 11. debebamus epitomas et eclogas scripturae diligentius et studiosius parare et sic christianum ingenium longe aliter formare atque imbuere, sepositis multis partibus N. T. tam in evangeliiis, quam in epistolis, quae christianam perfectiorem cognitionem et exercitationem impediunt, nisi pervertunt et corrumpunt, und redet die Zeitgenossen der Theologen am Ende der Vorrede an, ihn in der Hauptung dieser für die Vermehrung der Anzahl würdiger Christen so nützlichen Theorie zu unterstützen.*

Es ist hierbey die Frage, ob die Ausbreitung und Ausföhrung solcher Grundsätze im Ganzen nützlich seyn werde. Für den grössern Theil der Menschen gewiß nicht, man würde bey ihm eine stärkere Uebung des Verstandes annehmen müssen, als er fähig ist; man würde ihn mit vielen Vorrath Kenntnissen versehen, und dabey ein wahrheitsliebendes Herz voraussetzen müssen, und wo sich das alles nicht in einem gleich starken Grade vermuthen ließe, wer würde es da anzurathen eine Freyheit einzuföhren, mit der Kinder nicht umzugehen wissen, die vielmehr einer beständigen Vormundschaft bedürfen. Für Menschen also, die sich an eigenes Nachdenken gewöhnt haben: aber werden diese nicht auch die gegebene Freyheit mißbrauchen, und eine so große Nachsichtigkeit für Schwäche der Religion Jesu ansehen, die es verdiene, durch neuere Einsichten und Bemühungen umgeschmolzen zu werden? Oder steht der öffentliche Lehrvortrag mit der Privatreligion, die einem jeden frey stehen soll, in keiner Verbindung, in welchem Lichte werden alsdenn die Lehrer erscheinen? Ja ist diese Erlaubniß überhaupt bey der großen Verschiedenheit derer anzurathen, die zum eignen Denken geschikt sind? Viele fordern sie warlich nicht, und die sie fordern, bedürfen ihrer nicht. Wozu soll also eine Aufforderung der Theologen, eine solche Freyheit zu begünstigen? Beweisen die Lehrer der Religion nur überall Klugheit und Mäßigung, so werden sie weder den Juden ein

Ärger;

Kergerniß, noch den Griechen Thorheit seyn, und werden wie Paulus allen alles seyn.

Diese Meynung des Verf. ist bisher obgleich nur implicite sehr im Umlauf gewesen, weil man in dem Wahne gestanden hat, Wahrheit gehöre als letzter Endzweck für einen jeden, aber nach allen den daraus entstandenen Wir- kungen zu urtheilen ist sie nicht von der Art, daß sie auf Volksreligion angewandt werden könne. Denn wenn Ver- kanntmachung der Wahrheit die individuelle Glückseligkeit eines Menschen nicht befördert, so gehört die Wahrheit nicht für ihn, so muß dies Mittel zum Endzweck bey ihm nicht gebraucht werden. Ich würde mich hüten, sagt, wenn ich nicht irre, Fontenelle, die Hand aufzuthun, wenn ich in derselben alle Wahrheiten hätte. Es giebt nur ein gewisses Maasß der Erkenntniß, welches sich jedermann als nackte Wahrheit zeigen darf, sehr viele bedürfen der Decke Moßs, wenn das blöde Gesicht nicht geblendet werden soll. Das Sicherste scheint uns das zu seyn, das Christenthum als das non plus ultra der Erkenntniß für die meisten Menschen zu lassen, wie es ist, und anstatt es einem jeden frey zu geben, mit einzelnen Lehren derselben nach Willkühr zu ver- fahren, nur auf Abschaffung des praktischschädlichen bedacht zu seyn. Um dies zu thun, bedarf es keines Aufhebens und keiner neuern Veranstellungen, das steht in der Macht eines jeden verständigen und bescheidenen Lehrers. Ein zu veran- staltender Auszug würde den großen Haufen, der durch Leh- rüre und Umgang mit dem Geiste des gewöhnlichen Christen- thums zu sehr vertraut worden ist, entweder zu noch größs- rer Anhänglichkeit an das System reizen, oder wohl gar eine gänzliche Nichtachtung der Religion bey demselben herv- vorbringen. Und nach welchem Zuschnitt sollte ein solcher Auszug gemacht werden? Viele würden doch nicht damit zu- frieden seyn, und würden aus diesem Auszug wieder einen Auszug wünschen, und denn wären wir wieder in demsel- ben Falle.

Dies ist die Meynung des Recensenten, die er sich zeitlher über die igtigen Verhältnisse der Religion abstrahirt hat, und die er sich getrauet dem Hrn. D. zur Prüfung vorzulegen, ob er gleich nicht zu den großen Gelehrten gehö- ret, der en Urtheil sich der Verf. erbittet.

Schließ

Schließlich getrauet sich der Verf. nicht zu bestimmen, wer diesen Brief geschrieben habe, und zu welcher Zeit er geschrieben sey. Wahrscheinlich sey er solchen Lesern gewidmet gewesen, die sich zum Ungehorsam gegen das röm. Reich geneiget hätten.

Bei der Anzeige der Paraphrase selbst müssen wir kurz seyn, da wir uns bei der Vorrede so lange aufgehalten haben. Sie ist den vorigen Arbeiten des Verf. gleich und enthält eine Menge viel guter Anmerkungen. Eine Erklärung müssen wir doch anführen. C. I, 20. *idcirco epistolae*, ab unoquoque homine, qui ista oracula legit explicari non potest, vielmehr expetendam esse illustrationem locorum obscuriorum a sp. Sto. (ab apostolis).

Der Brief Judä sey eben solchen Lesern gewidmet. Wer der Verfasser sey, könne nicht ausgemacht werden; es sey auch das Ansehen eines Apostels für jetzige Zeiten nicht mehr nöthig, wie es für die ehemalige Zeiten nöthig gewesen sey. Uebrigens ist das Urtheil des Verfassers über diesen Brief sehr richtig: communis et salubris doctrinae nihil continet, quod sit nobis aliter ignotum.

Ww.

Dionis Chrysostomi Orationes ex recensione Jo. Jac. Reiske. Cum ejusdem aliorumque animadversionibus. Volum. II. Lips. impensis Viduae Reiskii. 1784.

Die Einrichtung und den Werth dieser Ausgabe haben wir bereits bei der Anzeige des ersten Theils beurtheilt. Die historischen Anmerkungen und Erklärungen werden gegen das Ende der Arbeit immer weniger zahlreicher, obgleich der Ausdruck auch hier immer noch so voll von Anspielungen auf Geschichte und Dichterstellen ist. Auffallend war es uns im Anfange des zweyten Bandes die Verbesserungen des Hrn. Dr. Köhler nicht angeführt zu sehen, welche doch weiter hin erwähnt werden. Noch wäre es Zeit gewesen hinter dem Register das Ausgelassene nachzuholen; aber auch das ist nicht geschehen. Sonst ist auf Reinigkeit und Sauberkeit des Drucks alle Sorgfalt gewendet worden; und es ist sehr loblich, daß man die Noten des Casaubon und A

nach den Seiten der neuen Ausgabe numerirt hat. Wir wollen nun noch einige Beispiele hinzufügen, welche beweisen, daß der sel. Reiske, der oft die allerdunkelsten Stellen allein aufgeklärt und die verdorbensten verbessert hat, nicht selten bey den deutlichsten anstieß und die leichtesten für verdorben hielt. In der ersten Rede an die Tarrier wirft er den Bürgern den schnarrenden und schnaubenden Ton in der Aussprache vor, und sagt: Deswegen werfen euch eure Nachbarn das Weber-schiffgen vor. Dies zielt ohne Zweifel auf das Schwirren des hin und wieder gehenden Weber-schiffgens, das die Griechen *κρηπίς* heißen. *ἀλλὰ τίς τις κρηπίδας ὑμῖν ἐπιβῶσι*; hier will Reiske *κρηπίδας* lesen: est autem *κρηπίς* avis quaedam a stertendo sic dicta, vel stridore quem edit similem iis, qui stertunt. Erst ist dies gar nicht in der Natur des erwähnten Wogens gegründet; und zweitens hat er auch seinen Namen von etwas ganz andern bekommen. Wahrscheinlich fiel dem großen Manne die Bedeutung nicht ein, welche die gemeine Lesart hier hat. S. 232. *ὥσπερ ἡ ἀλώπηξ καταφαγεῖται τὴν κρῖα ἐκ ἐδύνωτο ἐξελεῖν ἐκ τῆς δευῆς, διὰ τὸ ἐμπαροῦσθαι*. Hierbey führt Reiske erst aus Horaz an: forte per angustam tenuis vulpecula rimam repserat in caveam frumenti. Hernach fragt er, was der Fuchs in der hohlen Eiche zu suchen habe? Ob vielleicht *δεῦρ* hier eine Falle bedeute? Alle diese Fragen konnte er sich doch ersparen, wenn er da, wohin sich jeder sogleich gewendet haben würde, nachgesucht hätte, nämlich in den Aesopischen Fabeln, wo der Fuchs in einer hohlen Eiche den Speisevorrath eines Hirten findet und aufzehrt. Ist es also nicht sonderbar, daß Reiske sich selbst Zweifel machte, und doch so wenig sich Mühe gab, sie aufzulösen; und alles dem Leser überließ? S. 273 muß es gewiß heißen: *ἀλλ' οἷός τε ἐπὶν ἀποδιδόναι δὲν*, statt *οἷός τε ἐπὶν*. Die Interpunction verwirrt auch hier den Leser noch mehr; so wie S. 270, wo in der 46. Zeile nach *ναῦταθρονι* eine neue Periode mit *ἡ δὲ* anfangen sollte. In Ansehung des Ausdrucks und der Worterklärung, für welche der gute Reiske gar nicht war, ist noch viel zu leisten übrig. Wenn er doch nur wenigstens ein Register der seltensten und schwersten Wörter angefertigt hätte! S. 382 kommt *κοσινύμην* von einem Bauerkleide vor; ein Wort, das sich genau in dieser Bedeutung wohl selten findet.

**S. 424.** *ἡμιόλιος* Soll doch wohl *διόλιος* heißen, ver-  
nas? Statt der angehängten Anmerkungen vom Morelli,  
hätten wir doch lieber einen kurzen Auszug theils daraus,  
theils aus den Anmerkungen eines Engländers, welche Wolf  
bekannt gemacht hat, und worauf Reiske oft sich beruft,  
und endlich aus den Anmerkungen des Herrn Dr. Köhler zu  
erhalten gewünscht. Denn so wie nun die Ausgabe fertig  
ist, hat man dabey zum Verständniß der Noten noch mehrere  
theils seltene Schriften nöthig. Daß aus den neuern Kritik-  
kern, den einzigen Toup ausgenommen, nichts hier einges-  
tragen ist, konnte man schon von der bekannten Manier des  
Herausgebers erwarten.

2b.

*Aeschyli Tragoediae quae supersunt, ac deper-  
ditarum Fragmenta. Recensuit Chr. Godofr.  
Schütz. Vol. II. Periaë et Agamemnon.  
Halae 1784.*

**S**ohne ein Wort auf die gewafnete Vorrede dieses Bandes  
zu erwiedern; denn sonst würden wir dem Herausge-  
ber nur mehr Gelegenheit geben, seine Arbeit über die Maasse  
auszudehnen, und Bände zu füllen; wenden wir uns zur  
Anzeige der beyden hier gelieferten und bearbeiteten Trago-  
dien. Doch bleiben wir jetzt nur bey dem Agamemnon stehn.  
Die Bearbeitung ist der im vorigen Bande gleich, und ver-  
dient allen Beyfall; bis auf die uns unerträgliche Weitschwei-  
figkeit im Erklären. Auch hier haben wir uns bey mancher  
Stelle, bey manchem Ausdrücke, und bey mancher Erläus-  
rung nach einer Anmerkung, Erläuterung und Bestätigung  
umgesehn, aber vergeblich. Doch weiß der Herausgeber sei-  
nen Kommentar in so viele einzelne Theile zerstückt und  
noch in künftigen Bänden Erläuterungen von mancherley Art  
beybringen will, so müssen wir uns bis dahin gedulden. Aber  
umangenehm ist es immer, wenn man nicht an einer Stelle  
alles zusammen findet, was zur Erläuterung gehört, sondern  
es an zwey, drey oder mehrern Orten mühsam zusam-  
suchen muß. Eine genaue kritische Sprachkenntniß, so wie  
auch poetisches Gefühl, und richtiges Urtheil in Bemerkung  
poetischer Schönheiten in der Anlage des Ganzen sowol als  
in

in Bearbeitung einzelner Theile und des Ausdrucks, haben wir mit wahrem Vergnügen an dem Herausgeber bemerkt, und bereits anerkannt. Wir wollen also hier weiter keine Proben von seiner Geschicklichkeit geben, sondern vielmehr einige Stellen bemerken, wo ihm unter dem langen und mühsamen Forschen, welches der oft fremde und überall gedrängte und volle Ausdruck des Aeschylus erfordert, ein Gedanke, ein Ausdruck, entwischt ist, oder schwerer vorgekommen ist, als einem Leser, der durch keine so lange Anstrengung des Geistes ermattet, oder durch so vielfache grammatische, kritische und metrische Untersuchungen zerstreut, bloß den Sinn und den Zusammenhang des Ganzen auffaßt. Vers. 177 heißt es von den beyden Adlern, welche bey dem Auszuge der Achiven erschienen; und die Calchas als eine Anzeige von dem Ausgange ihres Unternehmens auslegte: *φανέντες ἱκταρ μέλαθρον χερὸς ἐκ δορικάλτου παμπρεπτοῖς ἐν ἄραις βοσκόμενοι λαγίναν — γένναν*. Hier sagt der Herausgeber: wenn der Dichter so geschrieben habe, so könne dies nichts anders bedeuten, als de manu Jovis fulminatrice, weil nämlich Jupiter diese Adler zum Wahrzeichen abgesandt hatte. Aber er will lieber lesen: *χερὸς ἐν δορικάλτῳ παμπρεπτοῖσιν ἔδραυσιν*: quo pacto duae aquilae illae ante aedes regias in decoris armatae manus sedibus apparnisse dicerentur. *χερὶς δορικάλτους* vel pars exercitus Graecorum ante regium palatium congregati, vel cohors hastatorum, ante regias aedes excubias agens. Nichts ist diesem allem. Die Stelle bedarf keiner Verbesserung. Der Ort wo die Adler sich zeigten, ist bestimmt, *ἱκταρ μέλαθρον*, welches aber nicht ante regias aedes sondern prope ist; nun fehlt noch die Seite, auf welcher die Adler erschienen; denn darauf kam es bey der Deutung des Vogels an, ob das Zeichen von der Linken oder der Rechten kam. Also ist die erste und natürliche Bedeutung, *ἐκ χειρὸς δορικάλτου* i. e. a dextra, qua hasta geritur, die beste. So bezeichnen die Griechen die Linke mit dem Schilde, welches in der linken Hand getragen ward. *παμπρεπτοῖς ἔδραυσιν* bezeichnen nun den erhabenen Stand oder Sitz der Adler, wo sie den geraubten Hasen vor den Augen der Griechen verzehrten. V. 257 wo der Chor der alten Bürger von dem Opfer des Agamemnon, und der Iphigenia spricht, und so weit in der Erzählung gekommen ist, als die Tochter des Agamem-



Agamemnon zum Opfer bestimmt, mit den heiligen Insula bekleidet, vor dem Altare stand, und das Mitleid aller Umstehenden erwecke, so bricht er plötzlich ab, weil er entweder die gräßliche Handlung des vollbrachten Opfers nicht völlig erzählen wollte, und selbst die Erinnerung als eine böse Bedeutung scheute, oder weil er den dunklen Ausgang dieses vorhabenden Opfers nicht genau wußte. Denn hier ist die Fabel verschiedentlich verworren. Der Herausgeber aber bezieht die Stelle: τὰ δ' εἶδεν ἄν' ἰδοὺ ἔρ' ἐνέπω auf die Besorgniß des Chors, was diese grausame Handlung des Agamemnon für unglückliche Folgen für ihn und sein Reich haben könne. Er hat also auch den Text darnach so geändert: τὰ δ' εἶδεν ἄν' οἷδ', ἔρ' ἐν ἐποι. Die Folge weis niemand, und kann es nicht sagen. Aber um des Metrum willen, war diese gewaltsame Veränderung nicht nöthig; denn viel leichter war es die gemeine Lesart mit dem Metrum so zu vereinigen ἔρ' ἐσείδον, ἔρ' ἐνέπω. Der Sinn dieser Worte bezieht sich, wie wir schon bemerkt haben, ganz allein auf das Ende des vollbrachten grausamen Opfers. Aber wenn man auch mit Hr. S. annähme, daß die Stelle sich auf die Besorgniß wegen der Zukunft bezieht, so wäre deswegen doch nicht nöthig in der Folge, wo es heißt: τὰ δὲ προκλέειν πρὶν ἢ πύγναισ' ἀν' ἡλώσῃ, προχαίεσθαι, zu lesen προλέειν. Der Zusammenhang ist folgender. Die Folge weiß ich nicht, und sage sie auch nicht. Die Sprüche des Calchas bleiben nie unerfüllt. Die Gerechtigkeit lehrt durch das Leiden selbst die Zukunft. Vorher mag ich das Unglück nicht wissen; dies hieße vorher seufzen wollen. Es trifft gewiß in der Zukunft mit dem Verbrechen überein. Man urtheile nun, ob es hier schlechterdings heißen müsse: vorher mag ich das Unglück nicht sagen? Die Stelle; δίκη δὲ τοῖς παθεῖν μαθεῖν ἐπιβέβηκε τὸ μέλλον. hat der Herausgeber ganz falsch verstanden, wie aus seiner Paraphrase erhellt: iustitia autem iis, qui mala perpetrarunt, seram ex damno sapientiam, futurum nempe calamitatum eventum appendit, assignat, tribuit, μαθεῖν h. i. substantivi loco positum q. d. δίκη αὐτοῖς ἐπιβέβηκε, τὸ μέλλον τοῖς παθεῖν μαθεῖν. Sic infra Choeph. δρᾶσάντι παθεῖν, τρυγέων μῦθος τὰδε φανεί. Wir begreifen diese ganze Erklärung nicht; wissen auch nicht, was die angeführte Stelle beweisen oder er-

Ullg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 21

deutet; Wenn B. 400 καὶ χαλεῖ τρεῖς τοὺς καὶ πέντε μελαμπάγης πάλαι δικαιοδότης nach der Uebersetzung des Hrn. ausgebers heißt: adulterinique aeris (sollte heißen auri argentive) instar attritu et allisu exploratus, atrum se prodit, wie wir selbst glauben, (nur daß hier kein Doppelspiel von δικαιοδότης für exploratus angeführt wird) so können wir nicht wie die Verbesserung μελαμπάγης hier Statt finden könne, und was alsdann πάλαι δικαιοδότης bedeuten soll. B. 595 ἂν εἰ γὰρ ἦεν τοῖς γέρονσι εὖ μαθεῖν. In der Parnaphrase wird dies erst übersetzt: semper vero senibus hoc proprium est ut bene discere, id est, ut ea, quae audiant, certo explorare nec nisi firmissimis indiciis fidem adhibere velint. Hernach heißt es in einer eignen Note: ἦεν h. l. eleganter de consuetudine inveterata; quae nunquam dediscitur. Das Schicksliche und Zierliche des Ausdrucks kann doch kein Leser eher bewundern, als er die Ursache sieht, wie und warum er zierlich sey. Hier bemerken wir, daß wir die Bedeutung nicht finden können, welche die Note angiebt. ἦεν τοῖς γέρονσι kann nicht heißen consuetudo senibus est, noch proprium senibus est. Aber wenn man aus dem Euripides weiß: ἦεν οὐκ εὖ μαθεῖν, hoc tibi malum adolescit, invalescit, crescit, so sieht man gleich wie hier τοῖς γέρονσι (τὸ) εὖ μαθεῖν ἦεν heißen muß: cum senectute semper adolescit incredulitas, ut senes omnia bene et certe explorata audire velint. Doch wir hören auf; ob wir gleich noch manche Stelle gefunden haben wo uns der Uebergang von der gemeinen Bedeutung zu der ausgesuchten nicht wohl gefaßt, oder so gleich deutlich angegeben zu seyn scheint. Denn der Herausgeber hat uns am Ende auch noch auf sein lexicon Eschyloum verweisen; so lange aber mögen wir nicht warten, um den Eschylus zu verstehen.

26.

P. Ovidii Nasonis Metamorphoses. Ex recognitione Burmanni, Varietate lectionis et notis perpetuis illustravit Theoph. Erdmann, Giebig. Schol. Lennep. in montanis Rector. Tom. I. Lipsiae sumtu E. B. Schwikerti 1784.

De

Die Absicht, den Anfängern ein unterhaltendes Lesebuch zu liefern, welches ihnen zugleich als Einleitung in die alte Mythologie dienen, und ihr Gefühl zur Empfindung und Beurtheilung der dichterischen Schönheiten im Ausdrucke sowohl als in der Anlage und ganzen Bearbeitung bilden könnte, hat der Herausgeber nach Verhältniß seiner Lage und Jahre vollkommen erfüllt, wenn sich gleich nicht selten etwas hinzusetzen oder wegnehmen ließe. Der so sehr und so künstlich verwickelte Zusammenhang der erzählten Fabeln, welche ein Ganzes ausmachen, wird zuerst entfaltet, bey einer jeden Fabel einzeln die Quelle angegeben, woraus Ovid die Erzählung genommen hat, die Manier der Erzählung verglichen und beurtheilt, und dann werden zuletzt alle einzelne Züge, Gedanken und Ausdrücke zergliedert, erläutert, und theils mit dem griechischen nachgeahmten Ausdrucke verglichen, theils durch gleichbedeutende deutsche Phrasen oder Umschreibungen deutlicher gemacht. In dem Texte hat er doch einiges mit Recht geändert, Schirachs Bemerkungen, so wie auch die deutsche Uebersetzung hin und wieder zum Besten der Anfänger gesichtet. Ueberall bemerkt man mit Vergnügen ein Bestreben, dem Muster eines Heyne nachzuahmen; eben das läßt uns von den reifern Jahren des Herausgebers noch viel für die alte Litteratur hoffen. Wir haben das vierte Buch sorgfältig durchgelesen, und wollen nun einige Bemerkungen hersehen, woraus unsre Leser die Manier der Interpretation näher kennen lernen werden, und woraus der Herausgeber ohngefähr erschen mag, was wir noch zur Vervollkommenung derselben hinzuwünschten. B. 45 bis 52 werden mehrere Fabeln kurz berührt; aber nicht ausführlich erzählt, wovon nur die von der in einen Fisch verwandelten Derketis eine Erläuterung erhalten hat; von der Mais wissen wir freylich wenig oder nichts, außer dem, was Ovid erzählt; aber von der Tochter der Derketis: *ut sumtis illius filia pennis extremos albis in turribus egerit annos.* war es nicht genug, was hier in der Note steht: *filia ejus Semiramis a columbis educata credebatur.* Das ist ja keine Verwandlung. Daß Tauben sich auf Thürmen aufzuhalten pflegen, brauchte dafür nur kürzer erinnert zu werden. Ueberhaupt sollte hier mehr in den Geist und die Veranlassung der berührten Fabeln eingebracht werden, worzu die Worte: *Stagna Palaeitini cre-*

dunt celebrasse figura genug Veranlassung gaben. Aber nicht einmal die Palaeftini sind erklärt worden. In der Erzählung von Pyramus und Thisbe sind die Worte: an quae poma alba ferebat, ut nunc nigra ferat contactu sanguinis arbor gar nicht erklärt worden, da doch der Herausgeber an andern Stellen sich bemüht hat, die Kenntnisse aus der Natur beizubringen, welche zur Erklärung nöthig waren. Ueberhaupt aber, wenn man vorerst das Land, aus welchem sich eine jede Fabel herschreibt, ausgefunden und bestimmt hat, (denn dieses ist ein wesentlicher und zur Erklärung derselben höchst nöthiger Punkt, wie der Herausgeber aus Heynens Apollodor lernen kann,) so führen diese Verwandlungen noch auf viele schöne Entdeckungen in der Naturgeschichte, wenigstens in dem litterarischen Theile derselben, denen aber bis jetzt noch niemand nachgespürt hat.

B. 60. tempore crevit amor: taedae quoque jure coissent: sed vetuere patres, quod non potuere vetare, ex aequo captis ardebant mentibus ambo. Der Herausgeber fand die Erinnerung vor, daß man anders interpungiren müsse: taedae quoque jure coissent; sed vetuere patres. Quod non potuere vetare, ex aequo. aber er meinte, diese Interpunction verwirrte den Sinn noch mehr als die gemeine. Hoffentlich aber hat er diese irrige Meinung schon selbst aufgegeben. Wenn die beyden Verliebten zu der verhaßten und sie trennenden Mauer sagen: Quantum erat, ut sineres nos toto corpore jungi? so heißt es ganz recht in der Note: vox eorum, qui rem parvam esse dicunt; aber die hinzugefügte deutsche Erklärung: Was war's denn mehr? verdirbt alles wieder. — Sub noctem dixere vale: partique dedere oscula quisque suae, non pervenientia contra. Hier steht abermals eine Note wider den ganzen Sinn: pars eleganter alter amantium, seine Hälfte. Pars ist aber offenbar die Seite der Mauer, an welcher jeder von den beyden Liebhabern steht und durch die Spalte derselben spricht. — Wo sie zusammen kommen ad busta Nini: steht die Note: miror tamen a nostro busta hic commemorata, cum Romanae meretrices fere ad bustum commorarentur, unde bustuariae moechae. An den Unterschied des Landes und der Zeit dachte wohl der Herausgeber da nicht! Bey den Versen 187 und 207 hat er eine gute Anecdote gebrauchet; aber

aber bey W. 224 wundern wir uns, wie er des Zeinsius Verbesserung: neve abripit arbitrium matre secreta loquente statt matri, secreta loquenti billigen konnte. Die eingebildete Bedeutung von arbitrium kann nicht bewiesen, auch hier gar nicht angebracht werden. Die alte Lesart arbitrium secreta loquendi ist ohne Zweifel die richtige. Die Erzählung von den Pferden der Sonne W. 214 ist gänzlich übergangen worden; wenn der Vater die geschwächte Leucothoe lebendig begräbt: defodit alta crudus humo, tumulumque super gravis addit arenae; so steht dabey in der Note: supplicium solenne temeratae virginitatis, quo romani etiam in virgines vestales animadverterunt. Hier paßt die Vergleichung der Vestalinnen wiederum nicht, so wie überhaupt die Beziehung auf römische Sitten bey einer Erzählung aus dem Orient. Bey dem gravis arenae konnte sich der Herausgeber abermals nicht der Erinnerung an römische Sitten erwehren, aber es ist sehr zur Unzeit, daß hier die Formel sit tibi terra levis oder gravis angeführt werden. Elutis wird W. 265 f. in eine Pflanze verwandelt, welche griechisch und lateinisch heliotropium hieß, und vom Ovid ziemlich genau nach der Farbe der Blumen beschrieben wird. In der Note steht neben heliotropium bloß: nostris Sonnenblume dicitur; aber wir haben im Deutschen viele Sonnenblumen. Hier war es daher sicherer zu sagen, die Pflanze lasse sich nicht genau bestimmen. Pellicis ira wird wohl W. 235 sowohl als W. 277 nicht ira in pellicem concepta bedeuten, wie der Herausgeber mit Burmann annimmt, sondern den Zorn einer verschmähten oder beleidigten Geliebten. Der Begriff von Pellex hätte nur genau entwickelt werden müssen.

2b.

*Leopoldi Tirsch, Professoris Emeriti et actualis librorum hebraicorum Caesareo-Regii Revisoris atque ad altiora inclyti regni Bohemiae tribunalia instrumentorum Hebraicorum, Rabbinicorum &c. translatoris, Grammatica Hebraea. Editio tertia ab auctore recognita.*

prioribus correctior et idcirco auctior, quod accesserit a fine syllabus vocum irregularium s. scripturae ordine alphabetico ita dispositus ut flexioni irregulari e regione respondeat et regularis et radix. Pragae et Viennae, in officina nobilis a Schönfeld, 1784. 8vo.

Es ist Schade, daß der Verf. ein Ersesuit ist, der sich leicht mehr mit Uebersetzung jüdischer Instrumente, als mit Erklärung der Bibel abgegeben hat, und bey den wiederholten Auflagen seiner Grammatik derselben keine größere Vollkommenheit zu geben gesucht hat. Zu geschweigen, daß darinn keine Spuren von den Entdeckungen, womit Schulzens die hebräische Philologie bereichert hat, zu finden sind, so will uns die Ordnung, worinn die Materien abgehandelt sind, nicht sehr gefallen. In hebr. Grammatiken sollte man billig von dem Zeitworte ausgehen. Der Verf. fängt aber mit dem Nenn- und Fürwort an, handelt jedoch von der Bildung des Nennworts, nachdem er den Abschnitt von dem Zeitwort geendiget hat, wodurch die Materien zerrissen werden. Von Partikeln sagt er fast gar nichts, und das Beson- derliche, was er von ihnen hat, und sich auf die Präfixa einschränkt, steht an der unrichten Stelle, nämlich am Ende des Abschnittes vom Nennwort. Bisweilen mischt er auch etwas vom Syntax hinein, z. B. 38. 39 u. s. f. dem ein besonderer Abschnitt hätte gewidmet werden sollen. Gegen Ende der Grammatik kommt er noch einmal auf seine Liraaslehren vom tonischen und rhetorischen Accent; womit er schon vorhin einige Seiten angefüllt hatte, zurück, und wird hier sowohl als an andern Stellen, z. B. im 4ten Abschnitt, wo der ganze §. de verbis habentibus unam ex radicalibus gutturalibus, hätte entbehrt, oder mit ein paar Worten gesagt werden können, so weitläufig, daß weit wichtigeren Sachen darüber nicht gehörig ausgearbeitet worden sind. Da der Verfasser S. 122 noch מַלְאָךְ als ein aus zwey nominibus zusammengesetztes Wort ansieht, auch S. 123 מִלְּךָ von מֶלֶךְ per prosthesin ableitet: so scheint er schwerlich mit den Schriften unserer besten Philologen bekannt zu seyn.

seyn. Die Grammatik kann indessen immer Anfängern von Nutzen seyn, und in Gegenden, wo keine bessern bey der Hand sind, von Lehrern sehr wohl zum Grunde gelegt werden. Der Verf. kennt die hebräische Sprache, so weit diese der Fleiß der Rabbinen bearbeitet hat, sehr gründlich; es wäre ihm nur Bekanntschaft mit der neuen Litteratur und mehr philosophischer Scharfsinn, den ein Grammatiker in einem hohen Grade besitzen sollte, zu wünschen. Der auf dem Titel angezeigte syllabus vocum befindet sich nicht bey dem Exemplar, das wir vor uns haben. Wir können also von seinem Werthe nicht urtheilen.

Bw.

**Wörterbuch nach den Kapiteln des Paläphatus von unglaublichen Begebenheiten, worinnen die schweren Redarten übersezt, die Ellipsen ergänzt sind, und auf die Etymologie, Analyse und auf den Syntax Rücksicht genommen wurde, für Anfänger der griechischen Sprache, Koburg, bey Ahl. 1784. 156 Seiten. in 8.**

**E**in unnützer Knolliasmus, wodurch der Verfasser, der vermuthlich selbst ein Anfänger der griechischen Sprache ist, und sich die Mühe, welche er bey der Präparation auf das Nachschlagen der Wokabeln hat wenden müssen, gerne wollte bezahlen lassen, der Jugend einen schlechten Dienst gethan hat. Er glaubt ihr das Nachschlagen der Wörter zu erleichtern, und erschwehrt dadurch im Grunde das Behalten derselben. Jedes Wort steht hier so oft, als es im Paläphat vorkommt, und von vielen sind ganz falsche Bedeutungen angegeben.

Pm.

**Hero und Leander des Musäus. Die Hymnen des Kallimachus. Die Argonauten des Orpheus. Idyllen des Theokrit, Bion, Moschus und Koluthas. Aus dem Griechischen übersezt, von Karl August Rüttner. Zweyter Theil. 5. Aufl.**

Auffage. Altenburg, in der Richterischen Buchhandlung. 1784. 2, 5½, 6 und 21, zusammen 34½ Bogen, in 8. Jeder Schriftsteller mit besondern Titel, Signatur und Seitenzahl.

Wie man diese Uebersetzungen damals, als sie zuerst erschienen, lesen konnte, läßt sich zur Noth begreifen; aber wie Hr. Rüttner es wagen konnte, sie so unrett. matt und schlappend im Jahr 1784 wieder drucken zu lassen, ist unbegreiflich. Kein Funke von Geschmack und Dichtergeist ist in allen anzutreffen; nichts als das Verkon hört man in allen; und in sehr vielen Stellen ist noch dazu der Sinn ganz verfehlt. Wir schränken uns, dies harte Urtheil durch Beispiele zu belegen, auf den Theophrast ein. Die 14te Idylle fängt hier so an: „Sey mir gegrüßt Thyonichus. Th. Sey du auch gegrüßt Meschines. Ae. O! wie kömmt du mir so willkommen; (ὡς χεῖνός)“ B. 18 ff. ist so übersetzt: „Jeder ließ sich frisch einschenken, und stammelte den Namen des Freundes, auf dessen Gesundheit er trank. Wir zechten und sangen was uns einfiel. Aber Kyniska, redete kein Wort in meiner Gegenwart. Wie glaubst du, daß mir da zu Muth ward? Warum redest du nicht? sprach einer scherzend; du hast wohl, wie der Welso sagt, den Wolf gesehn? Jetzt entbrannte sie so, daß man an ihr ein Licht hätte anzünden können u. s. w.“ Wir fragen Jeden unbefangenen, ob er hiervon ein Wort verstehe. Theophrasts Worte:

Ἦδη δὲ προϊόντος, ἔδοξ' ἐπιχρῖναι ἀκρατον,

Ἰπτινος ἦδ' αὖ ἑκατος· ἔδει μὲν αὖτις ἀπαιδ.

Ἀμμες μὲν φωνεῦντες ἐπίνομας ὡς ἰδὲλατο·

Ἄ δ' ἔδδεν, παρῆντος ἡμεῖς· τίς ἔχεν με δακτύλῳ;

οὐ φθιγγὴν; λύκον ἔιδες, ἐπαῖξ' τις ὡς σοφὸς αἶψα.

haben diesen Sinn: „Es ward beliebt, auf die Gesundheit dessen, den Jeder nennen wollte, einzuschenken; man durfte nur sagen, auf wessen Gesundheit man trinken wollte. Wie andern nannten Jeder Einen, und tranken, wie beliebt wer den war. Sie aber, von der ich hätte erwarten sollen, daß sie mich nennen und auf meine Gesundheit trinken würde, sagte



sagte kein Wort, ungeachtet ich zugegen war. Wie mußte mir dabey zu Muth werden. Du sprichst gar nicht? Du hast wohl einen Wolf gesehen? sagte einer scherzend. — Wie klug du bist! (oder: getroffen!) versetzte sie.“ Nämlich ihr Liebhaber hieß **Lyfus** oder **Wolf**; auf welches Wortspiel der ganze Sinn beruhet. Einen Wolf gesehen haben, war bekanntlich eine sprichwörtliche Redensart, welche man von Jemand, der nicht sprach, brauchte, V. 43 u. ff. heißt hier: „Zwar sagt man im Sprichwort: Der Oster ist nur in den Wald gegangen (nicht nur; das Sprichwort will gerade sagen, er ist fort über alle Berge) allein es sind schon zwanzig, acht und zwanzig und dreyzig Tage vorüber, und bald, bald werden es zween Monden seyn, daß ich oh, ne sie bin, und mein Haar nicht wieder thrakisch beschoren habe.“ Also acht und siebzig Tage sind nach Hrn. Rütters Rechnung bald zween Monden. Im Text aber stehen nur acht und funfzig Tage.

Ἐκατὶ ταῖδ', ὀκτὼ ταῖδ', ἐντέα ταῖδε, δὲν ἄλλα.

Σήμερον ἐνδέκατος ποτὶςσι δύο, καὶ δύο μᾶνες

Ἐξ ᾧ ἀπ' ἀλλήλων ἔδα θρακὶ κέκαρμαι.

Ueberdieses gehörte die hier stehende Rechnung im Detail sehr zur natürlichen sinnlichen Darstellung, die im Deutschen ausgedrückt werden mußte. Das ἔδα θρακὶ vermehrt die Sache; auch nicht im geringsten; nicht einmal so leger wie sich die Thraker scheeren, geschweige denn elegant. In der funfzehnten Idylle ist V. 89 bis 93 so übersetzt: „Hm! „Wer bist du denn? Was geht dich unser häurisches Sprechen an? Befiehl deinen erkaufteu Sklavinnen: — vielleicht „Syrakuserinnen. — (Nicht doch! du willst dich unterstehn „Syrakuserinnen zu befehlen?) Wisse, wir sind aus Korinth „entsprossen, wie Vellerophon, und reden peloponnesisch. „Dorisch mögen die Dorier reden.“ Sollte der Leser hier aus wohl errathen, daß Peloponnesisch und Dorisch einerley war? Der Sinn ist: wir als geborne Dorierinnen, dürfen doch wohl unsre Muttersprache reden? Recensent hat von der vierten Idylle eine Uebersetzung vor sich, die ein Schüler seines Orts gemacht hat, und setzt, ohne Etwas darin zu ändern, den Anfang derselben, nebst der Rütterschen hieher.

Hr. Rüttner.

Schüler.

B. Sage, Korydon, weißt du diese Röhre? Nicht des Philondas?

A. Nein, sondern des Argon, ich aber weyde sie für ihn.

B. Abends melkst du sie heimlich wohl alle?

A. Niemals: denn der Alte legt immer seine Kälber unter und beobachtet mich.

B. Wo ist aber ihr Hirt hin?

A. Weißt du das noch nicht? Wilson nahm ihn mit zu den Spielen am Alpheus.

B. Wenn hat der wohl je Salböl der Ringer gesehn?

A. Man sagt aber, er könne selbst mit dem Herkules an Kraft und Stärke wetteifern.

B. Auch meine Mutter spricht, er sey rüstiger denn Pollux.

A. Als er weggienge, nahm er einen Karst und zwanzig Schaafe mit.

B. Wilson, glaub ich, könnte wohl Wölfe bereden, daß sie gleich rasend würden.

A. Hier vermiffen ihn seine brüllenden Kinder.

B. Die Elenden, was haben sie nun für einen bösen Hirten!

B. Höre Korydon, wem hast du diese Röhre? Dem Philondas?

A. Nein, dem Argon. Er vertraute sie jüngst meiner Hut.

B. Du melkst sie wohl alle des Abends heimlich?

A. Niemals. Der Alte setzt jeden Abend die Kälber selbst unter und bewacht mich genau.

B. Wo ist aber Argon hin? den sieht man ja nirgends?

A. Weißt du das nicht? Wilson hat ihn mit sich nach Elis genommen.

B. Nach Elis? Wo? noch er wohl jemals kämpfen sollte?

A. Wenigstens heißt's, er sey stark und tapfer wie Herkules.

B. Je nun, meine Mutter sagt auch, ich sey stärker als Pollux.

A. Auf die Reise verfuhr er sich mit einem Karst und zwanzig Schaaßen.

B. Wahrlich, Willo beredete wohl Wölfe auf der Stelle zum Rasend werden.

A. Ach! nur allzusehr vermiffen ihn seine brüllenden Kinder.

B. Die Unglücklichen! leider fanden sie einen schlechten Hirten.

A.

Hr. Rüttner.

Schüler.

**R.** Wahr ist's, sie sind elend, **R.** Fürwahr unglücklich! sie denn sie wollen nicht mehr verschmähen die schönste weyden. Weyde.

Ym.

**Glossarium manuale ad Scriptores mediae et infimae Latinitatis ex magnis Glossariis Caroli du Fresne, Dni du Cange, et Carpentarii in compendium redactum, multisque verbis et dicendi formulis auctum. Tom. VI. et ultimus. Halae 1784.**

**D**a dieses Glossarium schon bekannt ist, und wir die ersten Theile desselben angezeigt haben, so dürfen wir hier nur bemerken, daß es nunmehr mit diesem sechsten Theile zu Ende gebracht ist, welcher mit eben dem Fleiße, Einsicht und guter Auswahl bearbeitet worden, als man in den vorigen findet.

Eg.

### 13) Deutsche Sprache.

**Vollständiges deutsches und französisches Wörterbuch. Tome II. Allemand et François. Du nouvel et complet Dictionnaire Etymologique, Grammatical et Critique, de la langue Française ancienne et moderne. Zwente Abtheilung, von T bis Z. gr. 4. Halle, 1784.**

**D**ie ersten Theile dieses Wörterbuchs sind dem Recens. nicht bekannt geworden, aus dem Vorberichte aber sieht er, daß der französische Theil schon herausgetommen, und von dem deutschen, dieses der letzte Theil ist. Die Verf. sagen,

sagen, bey Bearbeitung des deutschen Theils, bey den öfters weitläufigen und mühsamen Untersuchungen hätten sie häufige Gelegenheit gehabt, noch mehreres für den französischen Theil zu sammeln, und versprechen, es als Supplemente drucken zu lassen. Wenn der Recensent von dem gegenwärtigen Theile, welchen er vor sich hat, auf die ersten schließen darf, so kann er nicht umhin, dieses Wörterbuch für eins der vollständigsten und brauchbarsten zu halten. Es werden gewiß sehr wenig Wörter ausgelassen seyn, und er hat blos das Wort *Jan* oder *Jahn* nicht gefunden, welches bey dem Brettspiele gebraucht wird. Man sagt: *Jemand Jan oder Jahn machen*, wenn man ihn verhindert eine Dame zu bekommen. Allein auch Hr. *Adelung* hat dieses Wort nicht bemerkt, ob es gleich *Frisk*, in seinem Wörterbuche, schon angeführet hat. Die deutschen Wörter und Redensarten sind gemeinlich sehr gut übersetzt oder erklärt, und bey den Zeitwörtern der zweyten Conjugation, ist das Imperfectum und Participium bemerkt, nur hätte bey den Substantiven, auch wohl der Plural können angezeigt werden, worauf eben ein Ausländer vieles ankommt. Ueberhaupt kann man dieses Wörterbuch, sowohl den Deutschen als den Franzosen mit Recht empfehlen.

Da indessen dasselbe sehr vollständig ist, und folglich nicht anders als theuer seyn kann, so können diejenigen, welche nicht so viel daran wenden wollen, ein anderes mit Nutzen gebrauchen, das beynahe zu gleicher Zeit herausgetreten ist, nämlich

**Dictionnaire François-Allemand & Allemand-François, à l'usage des deux nations, Rédigé par une société de gens de lettres. Tome I. formant la partie allemande expliquée par le François, composé selon le Dictionnaire de Mr. *Adelung*. Seconde édition augmentée de plusieurs articles, par Mr. de *la Véaux*, Professeur royal à Berlin, 1784. gr. 8.**

In dem Vorberichte heißt es, diese Auflage sey durch den schnellen Abgang der ersten veranlaßt worden, und

eben das habe man als eine Verbindlichkeit und Aufmunterung angesehen, dieselbe noch vollkommener zu machen; man habe sie also mit etlichen tausend Wörtern vermehrt, und sich zu dem Ende des Adelung'schen und Schwanschen Wörterbuchs bedienet. Da ich die erste Ausgabe nicht bey der Hand habe, so kann ich sie mit der jetzigen nicht vergleichen, zu sehen, worinn eigentlich die Vermehrungen bestehen und wie beträchtlich sie sind. Indessen da hier einige tausend Wörter hinzugekommen seyn sollen, so glaubte ich, es müßten nur wenige oder gar keine fehlen, und es war natürlich, daß ich bey der Durchlesung darauf etwas Acht hatte. Ich will also hier eins und das andere bemerken, was mir ist beygefallen.

Es fiel mir sogleich auf, daß hier alle die Wörter und Bedeutungen ebenfalls fehlen, welche in dem Adelung'schen Wörterbuche sind vergessen worden. **3. B. Abhaken** mit seinem Diminutivo **abhäkeln**. Der **Anrichter**, in der Bedeutung eines Werkzeuges, dessen man sich in den Küchen zu Anrichtung der Speisen bedienet. **Einstämmen**, in der Bedeutung, worinn es von den Holzschlägern gebraucht wird, von einem Baume, der, wenn er abgehauen ist, mit dem Kopfe in einen andern fällt, in dessen Zweigen er hängen bleibt. Der **Baum** ist **eingestämmt**. **Farbe** für **Blut**, wie es bey den Jägern und Schlächtern gebräuchlich ist. **Seyerabendarbeit**, für eine Arbeit, welche der Gefell oder der Tagelöhner am Seyerabende macht, wenn er die gewöhnliche Arbeit schon vollbracht hat, um noch etwas mehreres zu verdienen. Es stehet zwar vorher bey dem Worte **Seyerabend**: Etwas das man bey Seyerabend gemacht hat, Chose faite dans les heures perdues, dans les heures de loisir, allein dies ist nicht vollkommen richtig; denn nicht alle Arbeit, welche in müßigen Stunden oder Stunden der Muße gemacht wird, kann eine Seyerabendarbeit genannt werden, indem dieses Wort allein von einer Abendarbeit der Handwerker und Tagelöhner gebraucht wird, wie Hr. Adelung auch ganz recht dabey bemerkt hat. Das **Geräusch** für **Geschlinge**, oder **Herz**, **Leber** und **Lunge** des großen Wildprets. Das Wort **Roche**, un messager, stehet gar nicht hier, auch nicht der **Mistler** oder die **Mistdroffel**, eine Krammsvogelart, rurdus vil-

civorus, und auch hier finde ich das Wort Jan, jemand jan machen, nicht angeführt.

Zuweilen sind sogar diejenigen Bedeutungen weggelassen, welche Hr. Adelung ganz richtig anaeühret hat. Z. B. Das Wort Bart, in allen seinen figürlichen Bedeutungen. Der Bart eines Schlüssels, eines Hahnes u. s. w. Berathmen, einen Tag, einen Termin beramen. Beschlag in der eigentlichen Bedeutung, der Beschlag einer Thür, eines Schrankes, eines Rades. Beschießen für Beerdigen, begraben. Bey dem Worte Girst oder Först, steht nur blos f. m. dessus du conduit d'une mine. Hr. Adelung schreibt es die Girste, welches auch gebräuchlicher ist, und bemerkt, daß es dreyerley bedeutet: 1) den Stipfel eines Baumes, 2) im Bergbau den oberen Theil der Stollen, 3) die Spitze eines Daches, und figürlich ein Haus. Der Landmann nennet auch die Girste, den obern Theil in der Scheune, welcher gleich unter der Spitze des Daches ist, er sagt: die Scheune ist voll bis in der Girste; diese Bedeutungen, die doch wirklich am meisten gebraucht werden, sind hier nicht bemerkt.

Manches ist dunkel oder auch unrichtig erklärt. Bey dem Worte abtragen, fiel mir die Redensart auf: Einen Vogel abtragen, apprivoiser un oiseau. Sollte dieses wohl gebräuchlich seyn? Ich wenigstens, habe es nirgend gefunden, und niemals gehört. Bey dem Worte abspülen, sagt Hr. Adelung, es heiße süß machen. In der Scheidekunst und bey dem Hüttenwesen, bedeute abspülen, die salzigen und sauren Theile, von einem in Säuren aufgelöseten Körper abwaschen, das ist deutlich. Hier aber steht weiter nichts, als abspülen B. a. laver. Part. abgeseift. Wie dunkel ist dies nicht für einen jeden, besonders für die Anfänger, die doch am meisten das Wörterbuch brauchen? Durchmachen, B. a. faire passer, p. e. le fil par la guille. Welcher Deutsche wird so sprechen? Den Faden durch die Nähnadel machen? Ehrenritt, cavalcade. Ist dieses wohl deutlich genug? Ein jeder Ritt kann eine Cavalcade heißen, ohne daß man ihn jemand zu Ehren des Ehrenhalber thut, und das einfache Wort Ritt, ist in demselben Wörterbuche selbst, durch cavalcade übersezt. Feigblatt (eigentlich sollte es Feigenblatt heißen), parties naturelles, ist zu allgemein, denn es ist bloß in der Jägersprache

gebrauchlich und wird nur von dem weiblichen Geschlechte der Hirsche und Rehe gesagt. Von dem männlichen Geschlechte kann es gar nicht gebraucht werden. Frisch sezet es daher vulva cervina. Bey dem Worte Kind, die sprüchwörtliche Redensart: Das Kind mit dem Wasser ausschütten, ganz unrichtig übersetzt: jetter l'enfant avec le baptême, denn diese Redensart siehet gar nicht auf die Taufe, sondern auf das Bad, worinn das Kind getauft wird. In dem vorher angezeigten Wörterbuche der wahre Verstand derselben sehr gut ausgedrückt: ne donner (condamner) le bon usage d'une chose, à cause de l'abus, qu'on en peut faire. Die Ohren jucken dich, ist falsch übersetzt, la peau vous démange. Man sagt von jemand, die Ohren jucken ihm, wenn er etwas neues oder besonderes zu hören. In diesem Verstande kommt es auch in der Bibel vor, 2 Tim. 4.

Sie werden ihnen selbst Lehrer aufladen, nachzuahmen, ihnen die Ohren jucken, und beyde, Frisch sowohl in der Bedeutung, nehmen die Redensart in solcher Bedeutung. Ich möchte auch wohl fragen, warum hier das Zeitwort jucken mit dem Accus. und vorher, bey dem Worte Buckel dem Dat. gebraucht ist: Der Buckel juckt ihm.

Wenn diese Ausgabe, wie ausdrücklich in dem Vorbeseyte gesagt wird, une augmentation de plusieurs mil- de mots bekommen hat, so muß die erste gewiß noch sehr unvollständig gewesen seyn. Ich habe mit diesem

gelinden Wörter angezeigt, welche mir bey dem Durch- und aufgestoßen; wer sich aber die Mühe geben wollte, das Wörterbuch bloß mit dem obigen zu vergleichen, der

wird es aus demselben noch mit vielen Wörtern bereichern

en. Bloß bey dem Worte Jagd, finde ich daselbst

1. c, Jagddienst, Jagdstinte, Jagdfrone,

u. a. m. welche hier nicht angeführt sind, und

vielleicht einen Platz verdient hätten, als die Participia

erbet, eingemacht, eingestanden u. s. w. deren

Benutzung man schon bey ihren Zeitwörtern lernet, oder als

schmachten, durchblasen und dergl. Indessen kann

nicht läugnen daß dieses Wörterbuch reichhaltiger ist,

manche andere, die man gewöhnlich zu brauchen pflegt,

ein Anfänger sich desselben mit Nutzen bedienen kann.

Ich wünsche, daß die Verfasser es nochmals genau

durchsehen und das Fehlende oder Unrichtige in Supplementen anzeigen möchten.

Eg.

**Kurze Betrachtung über einige in der deutschen Sprache vorkommende lateinische Wörter, für solche, die dieser Sprache unkundig sind — von J. Ch. Meyer, Rektor der R. Domschule zu Werden. Stade, 1783. 4 Bogen, in 4.**

**D**er Verfasser bringt die im Deutschen gebräuchlichen lateinischen Wörter in folgende Klassen: 1) lateinische Titel; 2) im Kalender vorkommende latein. Wörter; 3) lateinische Wörter in deutschen Gesangbüchern; 4) aus Pflanzstillen; 5) in der Arzneykunst gebräuchlich; 6) der Rechtsgelehrten; 7) der Kaufleute; 8) lateinische Wörter, womit sich lateinische Bierbrauer und Krautkrämer ein Ansehen geben, und 9) welche von Bauern verhungert und gewedbrecht werden (als wenn das nicht bey allen Klassen latein. Wörter geschehe). Hier werden blos die lateinischen Wörter der ersten Klasse, nämlich die lateinischen Titel durchgegangen, aber nicht alle, sondern von dreyen Ordnungen: 1) Universitätsitel; 2) Titel der Geistlichkeit, vom Cardinal bis zum Küster (von Custos); 3) und Schultitel. Die Titel werden übersetzt, ihre Abstammung (doch nicht immer, denn bey Baccalaureus geschieht es nicht), jetzige Bedeutung, und zuweilen auch ihre Geschichte angegeben. Wenn die Absicht dieser Blätter ist, Ungelehrten einen Begriff von dem Werth und Gehalt dieser Titel zu geben, so wird sie nicht durchgehends erreicht. Corrector, z. B. und Subrector werden durch Mitregierer und Unterregierer übersetzt, und, ausser einigen Spöttereien und Klagen, weiter nichts hinzugesetzt, woraus man lernen könnte, worin das Amt dieser Männer eigentlich bestche. Es hätte doch nothwendig gesagt werden sollen, daß dieses blos zwey Titel für die nächsten Lehrer einer Schule nach dem Rektor sind. Denn eine Schule, wo der Corrector und Subrector wirklich Mitregierer und Unterregierer der Schulen, und nicht blos Lehrer wären, kennen wir nicht. Ueber den Titel, den der

Verfasser



fer selbst führt, spottet er, wie es uns vorkommt, nicht, und aus bloßer Begierde wichtig zu seyn. Weil ten das Wort Rektor zuweilen von Gott und von Königen brauchen: so soll es in der jetzigen Schulbedeutung zeste Satyre seyn, die man nur lesen könne; so soll even: Prinz zu Xvetot und Sr. Majestät der umkönig zu Melaca, nicht so lächerlich seyn, als Schulmann, der diesen vielbedeutenden Titel führe. Schule ist freylich kein Staat: aber ist sie nicht ein Stand einer Aufsicht und Regierung? und wenn sie das ist, es sogar lächerlich seyn, wenn derjenige, der sie zu versorgen hat, auch den Namen Rektor führt? Inzwischen, er fort, werde es die Erfahrung bey der Nachwelt, ob die Abschaffung dieser lateinischen Schultitel nützen, wenn man sich auf einigen neuern und geänderten Schulschlämmen (schämt) den Unterricht der Jugend den ersten Fortgang wieder geben werde, den er bisher nicht gekannt hat, vor Alters, gehabt habe. Wir verstehen den Verf. recht, wenn er S. 15 schreibt: es verstehe sich von dem, daß der Superintendent den Rang über die Consistorialräthe habe. Wir dachten, der Super. könne, weil er dem Consistorium vortritt, an sich den Rang nie über Räte haben, er müßte denn wirklich Conf. Rath zu seyn, und dem Alter nach den Rang über die jüngern

Ein sichtbarer Schreib- oder Druckfehler ist es, es S. 8. heißt: von der Universität Leipzig ist der Bischof und Bischof von Leipzig Cancellarius peris. Die Stelle muß so berichtigt werden: Bey Eröffnung der Universität wurden vom Pabst Alex. V. die Räte von Merseburg zu Kanzlern derselben bestimmt, der Reformation blieben es die postulirten Abmünister des Stifts: nach Absterben der Merseburgischen Räte wurde die Kanzlerwürde mit dem Stifte in das Churhaus zu Leipzig, das seit der Religionsveränderung dieselbe ruhen, und Fakultät bey Promotionen, aus ihrem Mittel, einen Kanzler wählen läßt, wofür aber noch immer bey jeder Promotion dem Domkapitel zu Merseburg ein gewisser Beitrag zu leisten wird.

Pl.

Neuester Zuwachs der deutschen, fremden und allgemeinen Sprachkunde, in eigenen Aufsätzen, Bücheranzeigen und Nachrichten, von J. E. E. Küdiger. Drittes Stück. Leipzig 1784. gr. 8. 9 $\frac{1}{4}$  Bogen.

Der eigene Aufsatz des Verf. ist über die Rechtschreibung. Ein Freund hat ihn aufgefordert, über das so sehr in Schwung gekommene Bessern und Aendern und Verfechten der deutschen Rechtschreibung öffentlich seine Meynung zu sagen, er entschuldigt sich deswegen, und führet die Ursachen an, die ihn zurückhalten müßten. Indessen, sagt er, sey doch ein Umstand, welcher ihn zu einer kurzen Vorstellung seiner Grundsätze der deutschen Rechtschreibung bewegt, und dieses sey, ihre genaue Verbindung mit der Lehre von der richtigen Aussprache, welche noch nicht so aufs Reine gebracht und von verschiedenen Seiten vorgestellt worden, wie es ihre Würde und Wichtigkeit erfordert. Schottel, Böhmer und die ältern Sprachlehrer hätten nichts davon, Gottsched und seine Zeitgenossen, Nüßnern ausgenommen, hätten ihre Anweisungen noch so ängstlich gegeben, daß reichliche Nachlese für die jetzt Lebenden übrig wäre. Hr. Heynatz habe in seiner Sprachlehre einen Haupttheil aus der Orthographie gemacht, Hr. Naß im 2ten Theile des Sprachforschers, Grundsätze der Rechtschreibung gegeben, die mit auf die Aussprache gehen, und Hr. Adelung in seinem Lehrgebäude, auch umständlich davon gehandelt. Allen Hrn. Heynatz wird Schuld gegeben, daß er zur märkischen, also niedersächsischen überhänge. Hr. Naß läugnet selbst nicht, daß er das Schwäbische für Hochdeutsch anerkenne, und Hr. Adelung hat sich ganz für Obersächsen erklärt. „Wem darf und soll man nun folgen?“ fragt der Verfasser S. 9, und antwortet: „Keinem von allen, und es thut viel mehr nöthig, noch eine Auswahl, etne Mittelstraße zu treffen. Gewissermaßen ist diese zwar schon von Hrn. Adelung beobachtet, indem er der obersächsischen mittleren Mundart folget, und in ihr das wahre Hochdeutsch annimmt. Aber das verleitet ihn auch in der Aussprache, die besondern Eigenheiten und Fehler der obersächsischen Mundart zu billigen, so wie er es durch die ganze Sprache

„thut. Hiergegen muß man desto aufmerksamer seyn, je  
 „mehr er durchgängig in unserer Sprachkunde Ansehen er-  
 „wirbt. Er hat es mit seinen Werken wohl und theuer ge-  
 „nug verdient, der deutsche Aristarch und Johnson zu heißen.  
 „Aber sollen wir ihn zur Belohnung dafür zum höchsten  
 „Richter, unabhängigen Dictator und unfehlbaren Pabst in  
 „unserer Sprache erheben, ihm in allem folgen, blindlings  
 „glauben, durch sein Ansehen schlichten und vertheilen, was  
 „streitig und zweifelhaft ist? Nein, dafür wache der Schutz-  
 „geist der deutschen Freyheit, Wahrheit zu denken, zu sagen  
 „und darnach zu handeln.“ Ferner S. 12: „Je vollkom-  
 „mener sein Wörterbuch, seine Sprachlehre und sein Ma-  
 „gazin einzelner Bemerkungen seyn mag, desto nöthiger ist  
 „es, sie in dieser Absicht durchgängig zu sichten. Denn  
 „wenigstens könnte sonst bey Unkundigern und Fremden das  
 „Ansehen des Vollständigsten und Beliebtesten unserer  
 „Sprachlehrer einseitig zu viel wirken und Irrthümer ver-  
 „anlassen. Jedermann, der es vermag, sollte also hülfliche  
 „Hand leisten, so treffliche Werke auch von den kleinen Flek-  
 „ken der Menschlichkeit zu reinigen. Es muß nicht geschehen,  
 „um den Meister herunterzusetzen, oder ihm einen Theil  
 „seines Verdienstes zu rauben; sondern aus gleichem Eifer  
 „für die Absicht des Ganzen, die möglichst richtige Darstel-  
 „lung des Reichthums und aller Vollkommenheiten unserer  
 „Sprache.“ Ich habe nicht umhin gekonnt, diese Stelle  
 abzuschreiben, nicht nur weil ich hierinn dem Verf. völlig  
 Beyfall gebe, sondern vornehmlich, weil sie Wahrheiten ent-  
 hält, welche nicht oft genug für diejenigen wiederholt werden  
 können, die zwar durch fleißiges Lesen guter Schriftsteller  
 es so weit gebracht haben, daß sie nun auch selbst gut und  
 mehrentheils richtig schreiben, aber sich doch niemals die  
 Mühe geben, über Sprachrichtigkeit selber nachzudenken,  
 und zweifelhafte Fälle bloß durch das Ansehen guter Schrift-  
 steller, und besonders Hrn. Adelungs, entscheiden wollen.  
 Unsere Sprache findet ihre Regeln und Gründe immer in sich  
 selbst: aber man muß sich die Mühe nicht verdrießen lassen,  
 sie hervorzufuchen, und bey zweifelhaften Fällen ist nur das  
 jenige richtig, was in der Sprache selbst seinen Grund hat.

Auf der 13. S. sagt der Verfasser, sein Endzweck sey  
 in dieser Abhandlung, nur nachzutragen und zu berichtigen,  
 was ihm von Hrn. Adelung und seinen übrigen Vorgängern

gern in dieser Lehre übersehen oder verfehlet zu seyn scheint, und sein Plan zerfällt ganz natürlich in allgemeine Grundsätze und ihre einzelne Anwendung.

Da der Gebrauch und die Analogie als Grundsätze der Rechtschreibung angenommen werden, beyde aber einander oft entgegen stehen: so ist die Hauptsache, die Gränze richtig zu bestimmen, wie weit ein jeder dieser Grundsätze wirken und befolget werden sollte. Es wird daher die Regel gegeben: „Man folge dem Gebrauche so weit man muß, der Aehnlichkeit so viel man darf. Man spreche und schreibe nach dem Herkommen, um nicht unverständlich und anstößig zu werden: aber man vervollkomme die gewöhnliche Aussprache und Rechtschreibung nach der Vernunft, so viel möglich ist.“ Diese Regel ist sehr vernünftig, und wenn man derselben folget, so wird man unvermerkt, und ohne Anstoß zu geben, manches in der Rechtschreibung berichtigen können, und eben dadurch auch die gute und richtige Aussprache allgemeiner machen. Nur muß man niemals eigen sinnig auf seiner einmal angenommenen Meynung bestehen, oder die Aussprache seiner Provinz für die beste und einzige richtige halten, und alles bey den Haaren herbeiziehen, wodurch man sie einigermaßen zu rechtfertigen denkt, sondern vielmehr untersuchen und prüfen, ob sie auch auf festen sicheren Gründen beruhet, und ob nicht die Gründe, womit eine andere Provinz ihre Aussprache unterstützen kann, überwiegend sind. Man findet überhaupt in diesem Aufsatze viele sehr gute und nützliche Bemerkungen, und sogar, wenn man mit dem Verf. nicht in allen Stücken einerley Meynung hat, wird man sie doch mit Vergnügen lesen.

In den Bücheranzeigen und Nachrichten Nr. 11 man fürs erste dasjenige, was die beyde  
wobey der Verf. bemerkt, Deutschland habe  
re für seine Sprache keine wichtige und gro  
weisen, indessen macht er doch auch die kleineren  
bekannt, und eröffnet seine Gedanken dar  
gesammt sehr gründlich find. Er nimmt da  
seinen Aufsatz im vorigen Stücke, von  
Mundart, gegen eine Recension der Halli  
tung 50. St. zu vertheidigen, und führet  
ten an, welche die verschiedenen Mundarten,  
terthümer der deutschen Sprache betreffen. 1

er an, was in Ansehung der fremden Sprachen, und zwar erstlich der morgenländischen und hernach der abendländischen gearbeitet worden, und macht den Beschluß mit demjenigen, was die allgemeine Sprachkunde betrifft. Es läßt sich aber kein Auszug verfertigen. Man wird die Zeit nicht bereuen, welche man anwendet, diese wenigen Bogen selber zu lesen.

Eg.

#### 14) Erziehungsschriften.

Deutsches Lesebuch für die ersten Anfänger. Mit Kupfern. Berlin und Stralsund bey G. A. Lange 1784. 12 Bogen in 8.

Verbessertes A b c spiel, oder Bemerkungen für Aeltern und Lehrer über das Lesenlehren, und den Gebrauch des deutschen Lesebuchs, von Carl Friedr. Splittegarb. Ebendas. 2 Bogen nebst einer Buchstabentafel.

Das Lesebuch ist mit sehr guter Wahl eingerichtet, und verdient in Schulen, statt der bisher gewöhnlichen schlechten Lesebücher, eingeführt zu werden. Der Inhalt besteht nach vorausgeschickten Anfangsgründen des Lesens, in folgenden Leseübungen. 1) Einige Spiele, z. B. einige Kinder nennen abwechselnd eine Kindertugend nach der Folge der Buchstaben — das Kind in a ist arbeitsam — in b, behutsam u. c. ferner des Handlungsspiel — z. B. Ich heiße August, komme aus Afrika und handle mit Affen, u. dergl. Hier verstehen wir den Verfasser nicht recht. Alle diese Spiele beschäftigen bey Kindern die Kunst zu rathen, aber nicht die Übung im Lesen, wie man nach der Ueberschrift vermuthen sollte. 2) Sprichwörter und Denksprüche nach der Folge der Buchstaben, und räthselhafte Fragen über die vorhergehende Sprichwörter. 3) 88 Räthsel, mit ihren Auflösungen. 4) Einige Lieder. 5) Eine Beschreibung des Menschen, wozu die Kupfer gehören, der nutzbar:

M m 4

ste

ste Aufsat in ganzen Buch. Nur sehen wir eben nicht, ob die Nachricht von dem stufenweisen Wachsthum der Frucht im Mutterleibe für die ersten Anfänger nöthig war.

6) Lehrreiche Erzählungen. 7) Erzählungen in Versen — die sollten doch, als Leseübungen für Kinder, durchgehends rein seyn, und sich ohne Anstoß lesen lassen; da stoßen wir aber gleich in der ersten auf eine harte Stelle:

Ein Mann, der sich durch Gottes Segen

Im schönsten Wohlstande befand —

Wenn Kinder einmal Verse lesen sollen: so muß sie auch die natürliche Aussprache auf das poetische Sylbenmaß führen.

8) Fabeln, in Prosa und Versen. 9) einige Ortschaften. 10) Lateinische Buchstaben. 11) Zahlen und Ziffern.

In dem verbesserten Abspiel erklärt sich der Verfasser für die Buchstabiermethode, aus Gründen die wir sehr billigen. Wenn Zusammensprechen mehrerer Buchstaben, ohne einzelne Buchstabenkenntniß und ohne Buchstabieren, könne sich das Kind an keine einfache Regeln halten, und werde bey jedem neuen Worte stocken; die Rechtschreibung und Nachlesung moche hintennach dennoch das Buchstabieren nothwendig, werde aber von Kindern, die schon zum Lesen gewöhnt sind, unlieber nachgeholt. Um die Buchstabenkenntniß bey Kindern zu erleichtern, schlägt er einen Buchstabenkasten vor, worzu der Bogen gedruckter Buchstaben gehört, der aber auch fertig bey dem Verleger für einen Thaler zu haben ist. Um gleich zu Anfang derselben Neugierde und Lust der Kinder zu reizen, sagt er ihnen, daß er sie eine Kunst lehren wolle, Worte, die doch nichts, als Wegung der Lust wären, auf dem Papier fest zu machen, auf den Tisch zu legen und anderswohin zu verschicken, und macht nun gleich mit Hinlegung des Wortes Papa die Probe. Er schlägt vor, einige Buchstabenbenennungen nach der Art ihrer Aussprache zu ändern, z. B. statt Esz ha, Scha; sagt ihnen bey Tisch und bey dem Spaziergehen alles was sie wissen wollen, in einzelnen Buchstaben vor, und läßt ihnen dann das Wort errathen. Die folgende Nachricht vom Gebrauch des Lesebuchs überlassen wir dem zum Nachsehen, die dieses zu gebrauchen haben; er rechtfertigt sich über den Unterricht von Entstehung des Menschen, und

und über die Weglassung der Kindergebete, und giebt zugleich über diesen Punkt noch einige gute Belehrungen.

Wir verbinden damit sogleich eine andere Schrift dieses Verfassers, die er selbst für eine Fortsetzung seines Lesebuchs will angesehen haben.

**Taschenbuch für Kinder.** Berlin 1784, bey C. F. Hesse, 313 Seiten in 12.

**E**s ist ebenfalls ein sehr nützliches Kinderbuch, das wirklich ein Taschenbuch aller wohlerzogenen Kinder zu seyn verdient. Der Inhalt ist überaus reichhaltig und umfaßt eine Menge nützlicher Kenntnisse, bey möglichster Kürze gut faßlich und lehrreich vorgetragen. 1) Von Gott und dessen Verehrung — sehr gut eingekleidet; Beschreibungen Gottes und seiner Eigenschaften aus der heil. Schrift; und Anleitung zur Verehrung Gottes. 2) Von einem gottgefälligen Betragen gegen unsre Mitmenschen — Aeltern und alle Menschen überhaupt, nach den besondern Tugenden, 3) Gottgefällige Sorge für sich selbst, für Gesundheit, Geschicklichkeit, Ehre, Glück und gute Sitten. 4) Von der Welt — das nöthigste aus der Astronomie. 5) Von der Erde — physikalische Erdbeschreibung: warum nicht auch etwas mehr von der mathematischen, als bloß von der Figur der Erde? 6) Von der Luft und Lastererscheinungen. 7) Von der Oberfläche der Erde, trockenem Lande und Wasser. 8) Von den auf der Erde befindlichen Körpern; ein kurzgefaßtes System der Naturgeschichte; 9) Von den Ländern der Erde — oder alphabetisches ziemlich vollständiges Verzeichniß der vornehmsten Städte des Erdbodens, mit Angabe ihrer Lage. 10) Kurze Geschichte des menschlichen Geschlechts — oder Synchronismus der vornehmsten Weltbegebenheiten, nach Jahrtausenden und Jahrhunderten. 11) Anzeige einiger merkwürdigen Erfindungen, nach alphabetischer Ordnung. 12) Von den eingebildeten Göttern der alten Völker — oder kurze Mythologie. 13) Von der Eintheilung der Zeit und dem Kalender. 14) Verzeichniß der üblichsten Namen, die im Kalender stehen, nebst ihrer Bedeutung — im Hebr. Griech. Lat. u. mit Angabe der Tage, an dem sie im Kalender stehen, — ein entbehrlicher Artikel! wem

liegt etwas dran, z. B. zu wissen, was Andreas auf deutsch heißt? 15) Kurze Nachricht von den auf der Erde üblichsten Münzen, Maassen, Gewichten und Zahlen. 16) Multiplikationstafelchen zur Bequemlichkeit bey'm Rechnen.

B.

**Lesebuch für meine Kinder von drey bis sieben Jahren. Zwentos Bändchen. Quedlinburg und Blankenburg, bey Friedr. Jos. Ernst 1783. 132 Seiten in 8.**

**D**er Inhalt ist: 1) Charakter zweyer Kinder, die nicht verschweigen konnten, nebst den Folgen dieser Unart, und wie sie gebessert wurden. 2) Fridrichchen — Fehler der Raschhaftigkeit. 3) Das Spielzimmer — Kinder müssen ihre Spielsachen in Ordnung halten. 4) Die Schiffsfahrt, eine Erzählung für Kinder. 5) Die ungesunden Kinder durch Verärtelung und übertriebene Vorsorge. 7) Der Frühlingstag. 8) Gotthilf und Andreas, die Geschichte eines fleißigen und eines verführten Knaben auf Schulen. 9) Der Kanarienvogel; Freude der Kinder über dessen Fang, Trauer über den Tod. 10) Einige Briefe von Kindern — zum Theil an Väter und Verwandten, mit deren Antworten. 11) Die Reise — eines Vaters mit seinen Kindern zur Großmutter, mit einigen Zwischenfällen die sich unterwegs zutrugen, zu Erregung wohlthätiger Gesinnungen. 12) Annette und Ferdinand, zwey ungleiche Kinder. Man muß sagen, daß alles, Briefe und Erzählungen, so geschrieben ist, daß allerdings Kinder von erwachsenen Jahren, das Buch ohne Anstoß und mit Nutzen werden lesen können.

B.

**Abwechselungen für Kinder zu einer angenehmen und nützlichen Selbstbeschäftigung. Von einem Kinderfreunde. Zweites Bändchen. Breslau und Hirschberg, bey Joh. Fr. Korn dem Ältern, 1784, 12½ Bogen in 8.**

Ein



**E**in Büchlein von sehr geringem Gehalt und leichter Zusammensetzung, dergleichen sich ohne vieles Kopfschmerzen hinschreiben läßt. Alles was Kinder denken, thun und sagen, ist in den Erzählungen so natürlich und so umständlich beschrieben, daß man drauf schwören möchte, man höre selbst ein Kind reden. Besonders ist das Geschäfte, wie eine kleine Schwester ihr noch kleineres Bräderchen kammert, so sehr versinnlicht, daß nichts daran fehlt, als daß man es noch knacken höre. Ganz kleinen lesenden Kindern mag allem falls eine solche Lectüre behagen, größern schwerlich.

B.

**S**ammlung vorzüglich schöner Handlungen zur Bildung des Herzens in der Jugend. Zweyter Theil. Altenburg in der Richterschen Buchhandlung 1784. 12 Bogen in 8.

**W**as wir von dem ersten Theil dieses nutzbaren Exemplars buchs Gutes gesagt haben, müssen wir auch von diesem zweyten wiederholen. Schade nur daß für andre als Kinder, für Lehrer die es brauchen wollen, die Quellen nicht angegeben sind, woraus der Verfasser die Geschichten genommen hat. Es sind deren in diesem Bändchen 34. Die edelmüthige Vaterlandsliebe — zweyer Spartaner, die nach Ermordung der persischen Gesandten dem König in Persien ihr Leben zur Rache anboten. Die edelmüthige Irene — zweyer Sklaven die unter dem Nero sich für ihre Herren wollten hinrichten lassen. Die belohnte Irene — die Geschichte des Strato zu Tyrus. Der großmüthige Nazar, den der Schach Abbas I. aus einem Hirtenknaben zum Schatzmeister gemacht hatte. Die edelmüthige Rache — des Demetrius Poliorcetes gegen die undantbaren Athener; eines Ungenannten in Berlin, der einem Mitbewerber um seine Frau eine jährliche Pension zahlte, und eines franz. Obristen gegen einen Officier der ihn beleidigt hatte. Der großmüthige Helmburg — dem ein Officier das für ihn in Sibirien bestimmte Gnadengeld unterschlagen hatte, der aber doch auf Befragen der großen Catherine versichert, es erhalten zu haben. Der großmüthige Aaron. Die ar

müthige Selbstüberwindung — des Venetianers Victor Pisani, den das Volk zur Rache wegen erlittenen Undanks zum Herrn machen wollte; und des Bezirs Geduk Atomat unter Bajazeth II. Der edelmüthig. beschützte Gast — Zizims Gemahlin und Sohn bey dem ägyptischen Sultan, den sie Bajazeth II. mit Drohungen abforderte; und Augustus und Antonius auf dem Schiffe des Sextus Pompejus; ingleichen der junge Prätendent nach der Schlacht bey Culloden, in dem Hause des Schottländers, Donald. Die großmüthig vergoltene Gastfrenheit — Saladin, der Eroberer Aegyptens reist auf die Nachricht von den Zurüstungen zum ersten Kreuzzug verkleidet durch Italien, wird von einem Edelmann Turelli gastfrey bewirthe, der aber nachher in dem nämlichen Kreuzzuge dem Saladin in die Hände fällt, und von ihm erkannt, reichlich beschenkt zurückgeschickt wird, eben an dem Tage wo seine Gemahlin einem andern die Hand geben sollte. Der großmüthige im Unglück — Heinrich Gouverneur in Negroponte und seine Tochter, die sich nach Eroberung dieser Stadt 1470 durch Mahomed II., über ermorden ließen, als ihren Glauben verläugneten; und das für die wahre Großmuth zu deklamatorische Schreiben des sel. Pr. Bosens aus seiner Gefangenschaft zu Magdeburg, als er die Einäscherung seiner Bibliothek und Instrumentensammlung vernommen hatte; ingl. das Beyspiel Joh. Friedrichs des Großmüthigen. Des getreuen Freyberg — in dem Bürgerkrieg zwischen Friedrich dem Sanftm. und Wilhelm. Der müthige Diener Gottes — Nic. Lang, Hausprediger des schwedischen Grafen Horn, und Dr. Luther zu Worms. Der gütige Titus, gegen die Verschwornen Sextus und Lentulus. Der edelmüthige Wohlthäter. Die belohnte Wohlthätigkeit. Der Vater seiner Unterthanen. Die belohnte Selbstverlängerung. Der uneigennützig. Minister. Die uneigennützig. Ehrlichkeit. Die frommen Söhne.

B.

Michael Rühn, neu umgearbeitet. Ober Walfischfang und Sklaverey. Ein Lesebuch für Jünglinge. Nebst einem Plane von Algier. Nordhausen, bey Karl Gottfr. Groß 1784. 1 Alph. 9 Bogen, in 8.

Da

Der Herausgeber hätte billig von dem Buche, das er umarbeiten wollte, in der Vorrede einige Nachricht geben sollen. Wir entsinnen uns zu dunkel, es ehemals gelesen zu haben, als daß wir noch darüber urtheilen könnten: es war, wenn wir uns recht entsinnen, in den vierziger Jahren herausgekommen. Eigentlich ist es die wahre Lebens- und Reise-geschichte eines Matrosen, die der Verfasser, ein Landgeistlicher in Thüringen, um deswillen in ein Lesebuch für junge Leute verwandelt hat, um dadurch seinem Sohn und andern unbesonnenen Jünglingen die Lust zum Herumschweifen und die schwärmerischen Ideen vom großen Glück, das sie zur See machen könnten, aus dem Sinn zu reden. Und schon in so ferne, daß es eine wahre Geschichte, und viele Kenntnisse über Seefahrten verbreitet, verdient es eher ein Lesebuch zu seyn, als ein erdichteter, empfindsamer Roman. Kühn war ein Gothaner, und that als Hamburgischer Matrose Reisen nach Spitzbergen auf den Wallfischfang, nach Lissabon wieder zurück, und dann nach Malaga, wieder nach Lissabon Radir, den kanarischen Inseln, nach der Westküste von Grönland oder Davisstraße, bey welcher Gelegenheit eine sehr umständliche Nachricht vom Wallfisch und Wallfischfang gegeben wird, und dann wieder nach Radir, auf welcher Reise Kühn in die Algerische Sklaverey geräth, in der er 14 Jahre schmachten muß, und endlich nach vielen barbarischen Behandlungen, deren Erzählung dazu dienen soll, um uns über die von manchen Schriftstellern so angelegentlich gerühmte Menschlichkeit der Türken und Leidllichkeit ihrer Sklaverey, eines andern zu belehren, durch Vermittelung des holländischen Konsuls und seines Bruders, gleichfalls eines Seefahrers, der ihn in Alger findet, losgekauft wird. Zu Anfang des Jahres 1741 kam er nach Gotha zurück; durch langen Seedienst aber jeder andern Arbeit entwöhnt und arm, geht er aufs neue über Amsterdam nach Surinam, von welcher Zeit an man nichts wieder von ihm gehört hat.

B.

Meßgeschenk für Kinder, nützlich: moralischen Inhalts. Frankfurt und Leipzig (eigentlich Vels), 1784. 14 Bogen, in 8.

**U**nter diesem Titelumschlag erhalten wir zwey Quartale eines Wochenblatts für Kinder, das vermuthlich unter diesem neuen Mantel sich noch einmal unter die Kinderschriften wagen soll, unter denen es vielleicht zum erstenmal nicht viel Glück gemacht hat. Wundern sollte es uns eben nicht, wenn dieses Wochenblatt nicht vielen Beyfall gefunden hat. Der Verfasser scheint die Kunst nicht zu verstehen, ein solches Blatt für Kinder interessant und wichtig zu machen. Er besitzt nicht die Gabe der Erfindung und gefälligen Einkleidung, des Ausdrucks, und der Herabstimmung seiner Gedanken und Vorstellungen zur Begreiflichkeit eines Kindes. Trocken ist sein Unterricht, holpernd die Gespräche, steif sein Vortrag, elend fast alle Verse. Daß er sehr gute Absichten habe, wollen wir gerne glauben und nicht weniger wünschen, daß er damit in seiner Gegend sehr viel Gutes führen möge.

B.

**Christliches Lehrbuch zum Gebrauch für deutsche Schulen, in vier Theilen. Leipzig, bey Siegfried Lehr. Crusius, 1784. 16 Bogen, in 8.**

**I**n der Vorrede nennt sich der Verfasser M. Porschberg, Prediger am Armen- und Waisenhaus zu Dargau; und eben für dieses Waisenhaus ist das Buch auch zunächst bestimmt. Nach dieser Absicht also und nach der Lage des Verfassers, in der es ihm vermuthlich nicht frey stand, nach eigener Wahl und Einsicht sein Lehrbuch zu entwerfen, muß man dasselbe billigerweise beurtheilen. Der erste, aus einem Bogen bestehende, Theil ist ein eigentliches ABC-Buch, mit biblischen Namen und Sprüchen zur Lesübung. Der zweyte Theil enthält den unveränderten Katechismus Luthers, nebst einem sehr kurzen Abrisse der biblischen Geschichte in einzelnen Sätzen; der dritte, die gewöhnlichen dogmatischen Sätze unsers Lehrbegriffs, mit Beweisstellen belegt, unter dem Titel: die vornehmsten Wahrheiten des Glaubens und Lebens nach deutlichen Sprüchen der heil. Schrift; der vierte endlich handelt von der Geschichte Jesu und seiner Lehre nach den vier Evangelisten; und ist nicht nur der Bogenzahl nach der stärkste, sondern auch bey weitem der wichtigste — und beste.

ste. Er ist in vier Abschnitte, von der Geburt und Erziehung Jesu, von seinem öffentlichen Lehramte (Vorbereitung, aufste, Versuchung, Amtsführung, Bergpredigt, Parabeln, Verklärung, angenehmen und unangenehmen Umständen seines Lebens) von seinen letzten Schicksalen, Charakters und Lehren, abgetheilt.

## B.

Dampiers Reise um die Welt. Ein Lesebuch für Kinder und junge Leute, von J. E. F. Münster. Zweyter, und dritter und letzter Theil. Celle, bey Runge und Richter, 1784. Zusammen 8 Bogen, in 8.

Dieser Auszug kann allenfalls denen, die das Buch schon kennen und ehemals gelesen haben, oder die wenigstens einige geographische Vorkenntnisse haben, ohne die es dunkel bleibt, zu einer angenehmen Wiederholung dienen und auch einigen Nutzen haben. Kindern aber und jungen Leuten, für die es der Titel bestimmt, wird es wohl unleserlich bleiben. Der Verfasser hat bey seinem guten Willen sicher das Talent nicht, sich in die Stelle eines lesenden Kindes zu setzen, und zu schreiben, wie er in dieser Lage wünschen würde, daß es für ihn geschrieben seyn möchte, wenn er das Buch mit Verstand und Nutzen lesen sollte. Lange liest man eine Menge von Namen unbekannter Vorgebirge, Bayen und Inseln, die kaum der Erwachsene kennt, ohne nur einmal den Welttheil zu nennen, wo sich der Abentheurer zu Anfang der Erzählung und in der Folge aufhält. Dann ist er seinem Plane untreu, verläßt die Geschichte und erzählt bloß Naturgeschichte, die doch nur gelegentlich in die Reisebeschreibung eingewebt werden sollte. Und man hat Mühe, die Durchlesung des ganzen Buchs sich die Reiseroute des V. ausziehen zu können. Selbst einige eingestrichene Erdkarten, z. B. von Länge und Breite, und von der Art wie die Umfänger in ihrer Jahresrechnung einen Tag verlieren, sind nur Kennern verständlich, die das Fehlende ergänzen können, haben aber für Kinder bey weitem nicht den gebührenden Grad von Deutlichkeit. Bisweilen verliert sich der Styl

in Schwulst und Deklamation, wie III. S. 63. Die Uebergänge zu morallischen Nutzenwendungen sind höchst gezwungen, wie nach einer gezielten Beschreibung eines Sturms — „wir wollen, theure junge Freunde, unsere Seelen nicht mit Lastern beflecken, und im fröhlichen Vertrauen auf den Allvater der Menschheit am Abende unserer Tage unsern ihm geweyhten Geist in seine liebvollen Arme verhauchen!“ — weil ein Seefahrer in Sturm geräth, sollen wir, die wir die See nicht sehen werden, Buße thun — und welch eine gekerkte Sprache!

B.

### 15) Finanz- Kameral- und Handlungswissenschaft.

- 1) J. E. Fabricius, von der Volksvermehrung, insonderheit in Dännemark. in 8. Hamburg und Kiel, bey Bohn. 1781. 5½ Bogen.
- 2) B. E. Neders Antwort auf J. E. Fabricius Zudringlichkeit in seiner Schrift über die Volksvermehrung in Dännemark, in 8. Oldenburg, 1781. 1¼ Bogen.
- 3) Prüfung der Gedanken des Hrn. J. E. Fabricius über die Volksvermehrung, insonderheit in Dännemark, in 8. Altona, 1782. 14 Bogen.

**V**on Nr. 1. ist bereits in der 2ten Abtheilung des IVten Anhangs eine Anzeige befindlich. Wir zeigen also vom Inhalt nichts ferner an. Es enthält diese Schrift auch Aeußerungen eines heftigen Widerwillens gegen die Befestigung inländischer Dienste mit Ausländern und übertriebenen Lobpreisungen des Indigenatrechts. Gegen beydes, und besonders gegen eine den Hrn. Oeder betreffende Stelle S. 82 ist die vorhin mit

Fort.

Num. 2. bezeichnete Schrift gerichtet, welche dahin abzuwecken, den Hrn. Verfasser und einige andere wohlverdiente Männer gegen unbillige Vorwürfe zu rechtfertigen; auch den Erzählungen einiger Vorgänge die mangelnde Richtigkeit, und einigen zu weit gebehnten Behauptungen die nöthige Einschränkung zu geben.

Num. 3. enthält den wörtlichen Abdruck der erstbenannten Schrift mit untergesetzten Anmerkungen, deren Verfasser — wie die Vorrede und die zweite Anmerkung zeigen — der Hr. Polizeydirektor Bräun zu Schleswig ist. Er hat — laut der Vorrede — vierzehn schlaflose Nächte und die ersten Tage seiner Genesung von einer schweren Krankheit darauf verwendet; würde aber gewiß für seine Gesundheit und für seine schriftstellerische Ehre besser gesorget haben, wenn er sich selbst mit der wiederholten Durchlesung jenes Traktats und dem hiedurch doppelt rege gemachten Unwillen verschonet, und sich nicht mit einer Widerlegung desselben, und mit einer Vertheidigung seines Vaterlandes befaßt hätte, welche, durch die Weiterschweifigkeit des Vortrages, durch die ohne Wahl und Ordnung zusammen gerafften starken und schwachen Gründe, durch überhäufte Deklamationen, und durch die sichtbare Aengstlichkeit, mit welcher er unläugbare Fehler zu verdecken sucht, der Sache, welche er vertheidigen will, mehr zum Schaden, als zum Vortheile gereicht.

Eg.

Von der Industrie, ihren Hindernissen und Beförderungsmitteln, ein Bruchstück aus der Polizeymissenschaft, zur Anzeige seiner Wintervorlesungen, von August Niemann, d. W. W. Dr. zu Kiel. Altona, 1784. 86 Seiten, Klein 8.

Diese kleine Gelegenheitschrift ist zugleich eine Probe der Vorlesungen, welche ihr Verfasser über die Polizey hält. Und als solche verdient sie allerdings Lob. Neues wird man freilich darin über diese wichtige Materie nicht antreffen; aber Deutlichkeit des Vortrags, freymüthige und Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St.      An      auf

aufgeklärte Denkungsart des Verfassers empfiehlt sie. Den wichtigen Punkt, wie Industrie und Luxus sich zu einander verhalten, und wie jene befördert werden könne, ohne diesen auf eine schädliche Weise zu begünstigen, verspricht der Verfasser zu einer andern Zeit abzuhandeln. Die Beispiele hat er aus den dänischen Staaten genommen; aber wir können ihm darinn nicht Beyfall geben. Denn es ist nicht zu erwarten, daß ein Lehrer dabey völlig unpartheyisch zu Werke gehen werde, wenn er das Land, wo er lehrt, immer zur Erläuterung braucht. Auch sehen wir gar nicht ab, was dieses für einen vorzüglichen Nutzen schaffen kann. Lehrt man seine Zuhörer nur richtige Grundsätze: so werden sie dieselben allenthalben anzuwenden im Stande seyn. — Auffallend war uns hiebey die Behauptung des Verfassers in der Vorrede, als ob man in Dännemark schwerer, als in irgend einem andern Lande statistische Nachrichten aufstreiben könnte, weil so wenige gedruckt wären, und diejenigen, welche sie mittheilen könnten, solche mit geheimnißvoller Mühe verheelten. Fast sollte man verleitet werden, zu glauben, daß diese Versicherung gegründet seyn müßte, da ein junger Mann sich nicht scheut, sie öffentlich in dem Lande, wo er lebt, vorzutragen. Und doch ist sie grundfalsch. Denn 1) sind von Dännemark statistische Nachrichten genug gedruckt, wenn man sich nur die Mühe geben will, sie aufzusuchen. (Man sehe nur zum Beweise: Eggers Druckstück zur dänischen Statistik im Wötting. Magazin, 1782. Stück 2 und 3.) 2) Hält es gar nicht schwer, statistische Nachrichten aus den besten Quellen zu erhalten, wenn nur der Mann, der darnach fragt, sich an den rechten Ort wendet und als ein Mann, der sie auf die gehörige Weise nutzen wird, bekannt ist. Schon die Schriften der in den dänischen Staaten lebenden geschichtkundigen Gelehrten geben davon so augenscheinliche Beweise, daß es bestrebend ist, jene Behauptung zu lesen. Vermuthlich ist der Verfasser vor die unrechte Thür gekommen, oder man hat ihn auch noch nicht gekannt. Und wo giebt man jedem Unbekannten, was er verlangt?

Tf.

Gru.



n. Baron von Lamotte, praktische Venträge zur Kameralwissenschaft für die Kameralisten in den preussischen Staaten. Zweyte, dritte, vierte und fünfte Ausgabe. 25½ Bogen. 8.

2y gegenwärtiger Anzeige von der Fortsetzung des obigen Werks werden wir uns damit begnügen können sagen, daß darinn nicht mehr als zehn Artikel abgehandelt sind. Denn was wir vorhin bereits wegen der Einyichtung des Werks erinnert haben, findet auch hier wieder seine Anwendung, und das übrige einer solchen Arbeit, inn an diesem Orte keinen Gegenstand einer Kritik abgeben,

F.

## 16) Münzwissenschaft.

Geschichtmäßige Beschreibung der Landgräflich-Hessischen ganzen und halben Thaler, wie auch einiger Denkmünzen. Regensburg, im Keyserlichen Verlag. 1784. in 4. 25 Bogen.

Ob zwar dieses Werk, dem Titel nach, ein Ganzes zu seyn scheint, so müssen wir doch hier das Gegentheil anzeigen, und bemerken, daß hier nur das ziemlich vollständige Verzeichniß der Hessischen Thaler gegeben, künftig aber, als ein zweyter Theil, die Beschreibung der Hessischen halben Thaler oder Gulden, ingleichen einiger Medaillen enthalten soll. — Es wird dieses Buch allen neuern Münzwissenschaftlern sowohl als Geschichtsforschern, weil die Geschichte dieser Herren allhier kurz und genau zugleich vorgetragen wird, willkommen seyn. Daß aber der Verfasser öfters zu kurz, und bey der Anzeige der seltenen (z. B. S. 34. vom Philipps Thaler mit besser Land und Leut verloren f. w.), zu wenig geschrieben, ist uns aufgefallen.

Am.

M n. 2

Gei

Geschichte der Götter und vergötterten Helden Griechenlandes und Latiums, von Albrecht Heinrich Baumgärtner. 1. Heft. Tab. I. A. B. C. Tab. II—X. nebst der Beschreibung des Saturnus, der Rhea, Cybele oder Ops. Erlangen, verlegt Wolfgang Walther 1784. gr. 4. zwölf Kupfertafeln. 5 Bogen.

**W**ir finden in diesen wenigen Blättern die Geschichte des Saturnus ganz, und der Rhea, Cybele, oder Ops halb vorgetragen — An bildlichen Vorstellungen aber die des Saturnus, der Rhea u. s. f., ihres Priesters, der Cybele, viele des Jupiters, und viere der Juno. — Da wir aus dem wenigen Text des Verfassers Plan noch nicht ein- und übersehen können, verschieben wir unsre Meynung hienzu sagen, bis zum folgenden Heft. Weil es ausgemacht ist, daß noch ein vollkommenes Werk von der Mythologie der Alten fehlet, so wünschen wir, daß in diesem theuer werden den Buche, dieser Wunsch erfüllt werde. Wir loben indessen die gemachte Auswahl der Bilder, die richtige Zeichnung und den saubern Kupferstich.

Am.

Des Freyherrn von Praun — Gründliche Nachricht von dem Münzwesen insgemein, insbesondere aber von dem Deutschen Münzwesen älterer und neuerer Zeiten. Wie auch von dem Französischen, Spanischen, Niederländischen, Englischen und Dänischen Münzwesen, welche in den Jahren 1739 und 1741 in zwey Auflagen herausgekommen ist. — Dritte, hin und wieder verbesserte, besonders aber mit der Nachricht von dem Schwedischen, Russischen und Polnischen Münzwesen vermehrte Auflage. Leipzig in der Wengandischen Buchhandlung 1784. gr. 8. tab 34 und einen halben Bogen.

Da

Der mühsame Herausgeber, Vermehrer und Verbesserer dieses sehr nützlichen Handbuchs, ist der schon durch andere gute Schriften bekannte Herr Johann Friedrich Clossch, Oberstadtschreiber in der Stadt Freyberg im sächsischen Churkreise. — Dessen Vorrede, ist die schon bekannte Köhlerische Vorrede nachgesetzt. — Das Werk selbst ist in zwey Theile getheilet. Im ersten Theile handelt das erste Kapitel vom Münzwesen überhaupt. — Hier ist viel unterrichtendes vom Unterschied der Gewichte. — Im 2. Kap. vom Münzwesen der Römer, auch Fränkischen Könige — Zu kurz und nicht genug auseinandergesetzt, ist das, was vom römischen alten Münzwesen hier gemeldet wird. — Im 3. Kap. vom deutschen Münzwesen bis 1400. — Im 4. Kap. von Ebendemselben, von 1400 bis zur Errichtung einer gemeinsamen Reichsmünzordnung. — Kap. 5, von dieser Reichsmünzordnung bis auf die Ripperzeit, da der Reichsthaler 90 Kreuzer galt. — Im 6. Kap. von der Erhöhung des Reichsthalers auf zwey Gulden. — Und Endlich im 7. Kap. vom deutschen Münzwesen, seit dem zum Reichsfuß angenommenen Leipziger bis auf den vorheute eingeführten Konventionsfuß. — Alles was hier der Zeitrechnung gemäß vom deutschen Münzwesen, und Münzfuß gesagt, und durch gelehrte Anmerkungen erläutert wird, ist zur Kenntniß der praktischen Münzwissenschaft vortheilhaft, und ohnentbehrlich.

Im zweyten Theil handelt das erste Kap. von dem französischen Münzwesen — weitläufig, unterrichtend. Das 2. Kap. von den spanischen Münzen. — Das 3. Kap. vom niederländischen Münzwesen. — Das 4. Kap. von dem englischen Münzwesen. — Das 5. Kap. von dem dänischen. — Das 6. Kap. von dem russischen. — Das 7. Kap. von dem polnischen Münzwesen. — Das 8. und letzte Kap. von dem türkischen Münzwesen. — Die mühsame Arbeit und Zusammentragen finden wir in der Vorrede, und der Nutzen dieser Schrift leuchtet in die Augen; und die Herren E. sind vornehmlich der Zutrag der neuen Erfahrungen, alten Text eingeschaltet worden, die neuen Abhandlungen vom Münzwesen. — Warum ist das 8. Kap. weggelassen worden? — An

eine kurze und sehr unvollkommene Anzeige einiger Manuscripten, welche Hr. E. zu vermehren nicht vor gut befunden.

Am.

### 17) Kriegswissenschaft.

An den ächten und wahrhaften Beyträger u. s. w. oder den sogenannten militairischen Patrioten im engsten Verstande, und an den Versucher einer militairischen Geschichte des Bayerischen Erbfolgekrieges von 1778, im Gesichtspunkt der Wahrheit; kurzgefaßte demüthigst gehorsamste, nicht belehrend hingeschmierte Erinnerungen von dem durch sie angegriffenen Indignus Commentator Veridici militaris. 4to. 12 Bogen, Frankf. und Leipzig, 1783.

Kleine Berichtigungen über das 1781 zu Königsberg erschienene Werk: Versuch einer militairischen Geschichte des Bayerischen Erbfolgekrieges im Jahr 1778, im Gesichtspunkt der Wahrheit betrachtet von einem Königl. Preuss. Officier. Frankf. und Leipzig 1784. 8. 19 Bog.

**Z**uvörderst müssen wir den Verf. der letzten Schrift um Verzeihung bitten, daß wir seine brauchbare Berichtigungen und Beyträge zur Kriegsgeschichte von 1778, nicht so ungezogenen Schmiererey, als die erste ist, an die Setzsetzen: allein wir glauben jenen nicht besser zu beschämen, als wenn wir die edle und einem Officier anständige Art, womit sich der Verf. der kleinen Berichtigungen, welcher mit jenem in einer Armee dienet, ausdrückt, gegen die pöbelhafte Sprache, so der Verf. der erstern Schandhschrift sich wider den preuss. Officier, welcher den Versuch einer Geschichte des Bayerischen Erbfolgekrieges geschrieben hat, zu dienet, gegen einander halten.

Man

Man lese nur den Titel der ersten, wie sie der V. selbst (ohnmöglich nicht aus Modestie) nennet, unbelehrende Schmiererey, so wird man, ohne auf die Jahrzahl zu sehen, sie gewiß unter die Schriften, welche vor ein paar Jahrhundertz in die Welt geschickt worden, rechnen, weil es damals besonders Sitte war, Schmähschriften mit solchen Barakens titeln zu zieren.

Wir haben den freymüthigen Commentarius über den freymüthigen Beytrag u. s. w., welcher von dem Verf. der ersten Schrift ist, in der A. d. V. (45. Band 1. Stück 236) angezeigt; was uns darinn gut geschehen hat, haben wir nicht verschwiegen: die hüzigen Ausfälle des Verf. aber, welche für einen Schriftsteller unschicklich sind, nach der Wahrheit gerügt. Nie hätten wir aber geglaubt, daß er sich dem Publiko von einer so unanständigen Seite zeigen könnte, wie es in dieser hier angeführten ersten Schrift geschieht. Der Pr. Officier, von welchem wir den Versuch einer Geschichte des Bayerschen Erbfolgekrieges haben, hat den freymüthigen Commentator kritisiret. Wir haben die Tiraden des Pr. V. gegen die Oesterreichische Schriften in unsrer Recension nicht gebilliget; denn weil sie den Leser nicht unterrichten, so gehören sie schlechterdings nicht in eine militairische Geschichte. Jedoch lassen wir das unpartheyische Publikum urtheilen, ob es einem österreichischen Officier anständig ist, gegen seinen preußischen schriftstellerischen Gegner eine pöbelhafte Sprache zu führen. 3. V. „Herr! — ich will kein die Buch schreiben (S. 21), Herr — wir sind so gewiß unüberwindlich, als es wahr ist, daß Sie ein Vielschreiber sind (S. 23), Warmer Gesichtspuncter (S. 38), Junfer Gesichtspuncter (S. 46), Praler (S. 76), militairischer Rannegießer (S. 84), schriftstellerische Katzenstüclerey, Windpfeitscher (S. 98). Daß aus den unbescheidenen blauröcklichten Knaben keine Schwerzine werden, darauf will ich meinen schönsten meerschäumen Pfeifenkopf verwerten (S. 70). Wenn sie mich böse machen, so veranlasse ich sogleich eine neue Auflage von dem Pr. Kavallerie Reglement mit Anmerkungen (41).“ Dieses ist aber nur eine Probe von seiner feinsten Art sich auszudrücken; an vielen Orten wird sie noch viel ärger: 3. V. „Laß den Jungen schreiben (S. 34), preußischer Jan. saron (S. 44), Schuljungen, Geschwätz (45), dem Contrector

„entworfener DonFischot (S. 46). Unbärtiger Knabe  
 „(S. 50) — thut nicht so dicke, man kennt euere Um-  
 „stände (S. 93)“ u. a. m., welche wir uns abzuschreiben  
 schämen. Pfui! ist das ein Officier, der dem Heere Jo-  
 sephs Ehre macht? welcher auf einen andern, vielleicht in  
 einer Entfernung von 60 bis 80 Meilen, schimpfet, das  
 sollte man wahrlich nicht von einem Mann vermuthen: daß ein  
 überlegener Trupp preussischer Kavallerie die Flucht ergriff,  
 da er ihm nur das Weisse im Auge zeigte (S. 89). Es ist  
 lustig, daß so ein Mensch, der sich vor der ganzen Welt auf  
 eine unartige Weise gewirft, noch die Dreistigkeit hat, auf  
 jedem Blatt den Leser auf seine Ehre zu versichern; thut  
 er es doch auf seinen meerschaumenen Pfeifenkopf, so  
 möchte es noch gehen. Wir betlagen Männer von so viel  
 Einsicht und Conduite, als die V. der militairischen Vorur-  
 theile und der kleinen Verichtigungen sind, daß sie sich noch  
 mit so ungezogenen Leuten in einerley Dienst sehen müssen.  
 Der Verf. der kleinen Verichtigungen hat eben auch den  
 Pr. Officier wegen des Versuches seiner Geschichte des Bagen-  
 schen Erbfolgekrieges widerleget, aber auf eine Art, die ihm  
 und seinem Gegner Ehre macht; er läßt den Talenten des  
 Pr. V. und seinem Buche die gebührende Gerechtigkeit zu-  
 dersahren, und er rühmet von ihm: „daß er verschiedne  
 „Dispositiones in seiner Schrift von der Pr. Armee mit-  
 „theile, welche durch den großen König und seine Böglinge  
 „gegeben worden, die völlig das Gepräge des großen geüb-  
 „ten Mannes haben, die mich ganz ungemein interessieren,  
 „und die wie die ganze Beschreibung aller Bewegungen der  
 „Königs Armee — dem Werke wirklich keinen geringen  
 „Werth geben. Auch gefällt mir der Autor vorzüglich,  
 „wenn er eine Gegend beschreiben will, und das verräth  
 „nicht wenig Fähigkeiten. — Vorurtheile über seinen Staat  
 „und sein Vaterland kann man ihm nicht ganz übel nehmen,  
 „und wenn das auch hie und da in das Uebertriebene fällt, so  
 „verräth es nur Jugendfeuer und Unerfahrenheit — und  
 „bendes giebt sich mit der Zeit. — Vourscheiden hätte er  
 „nicht so sorgfältig commentiren sollen, ein zwey Worte wä-  
 „ren genug gewesen“ (S. 4) und am Schluß (S. 222):  
 „Ich ehre den ehrgeizigen, raschen jungen Mann, der das  
 „Werk geschrieben, das mich zu meiner Brochüre bewog, er  
 „verräth Talente, Ruhmbegierde — alles was ein gut  
 „ist

„ter Officier haben muß — Ich sehe ihn als ein würdiger  
 „ges Glied eines Officiercorps an, das ich wirklich vere-  
 „ehre, auch bin ich nie hämisch und bitter gewesen — et ja-  
 „mais aucun fiel n'envenima ma plume — möchte er  
 „nur auch so gedacht haben.“ Was für ein auffallender  
 Contrast zwischen beyden Schriftstellern! Wenn auch wirklich  
 in der ersten Schmiererey hin und wieder eine wahre Nach-  
 richt enthalten wäre, da wir jedoch eine Menge Unwahrheit  
 ten darin gefunden haben, so wird die Wahrheit, selbst wenn  
 sie in einem so schmutzigen Gewande eingekleidet ist, unkennt-  
 bar und unbemerkt. Wie gefällig erscheint sie hingegen nicht  
 in der bescheidenen Einkleidung des B. der kleinen Berich-  
 tungen: z. B. da er in der Erzählung des Pr. Officiers von  
 dem Angriff bey Weiskirchen eins und das andere berichtet;  
 sagt er (S. 171) „Freu und ruhig versichere ich, daß Ge-  
 neral Stein keinen Mann mehr, als die vier erwähnten Ba-  
 taillons, und die wenigen Croaten gehabt hat u. s. w. Der  
 edelbedenkende Theil meiner Leser wird mir gewiß glauben, wä-  
 rum sollte man, um einer so nichtsbedeutenden Sache wegen  
 lügen wollen? Ist es zu vermuthen — Der Pr. B. sollte  
 auch wohl nicht die an den Hof von dem General Stein ge-  
 richtete Relations so glatt der Unwahrheit beschuldigen.  
 Dieser Ausdruck, der des B. Buch so oft verunstaltet, darf  
 ich sagen ist mir in dem Munde eines Officiers so auffallend,  
 aber auch so fremd, (wie müssen ihm also die Ausdrücke in  
 der Schrift seines Cameraden gefallen), daß ich lieber ganz  
 von der Sache abstehe und nichts weiter sagen will, und  
 Stein wird es auch nicht beleidigen.“ Eine Zurechtweisung  
 von dieser Art dringet tief in das Herz des Vernünftigen.  
 Eben in diesem dem Stand der Ehren so anständigen Tone  
 redet der B. von dem Ueberfall von Dittersbach (197): er  
 sagt von dem Pr. Verf. „Die Beschreibung dieses ganzen  
 Vorfalles finde ich hier wirklich sehr interessant, und der B.  
 zeigt, daß er ein guter Officier ist, und sein Handwerk  
 studirt — Hier und da ist seine Relation fehlerhaft, und  
 doch habe ich sie recht gern gelesen, hätte man nur mehr Of-  
 ficiers, die so gut schreiben und sich so zu instruiren si-  
 (S. 209.) „Weber Vourscheid noch der B. der neu  
 in Deutschland, aus dem Taschenbuch eines O rrs, 1  
 die Herren, (sagt der Pr. B.) die über den bey- sel  
 Operationsplan urtheilen sollten — mir deucht un

hätte sich wenigstens aus Bescheidenheit auch mit unter diese Anzahl setzen sollen. Ich meiner Seits gestehe frey, daß ich mich zu kurzichtig halte, über den Feldzug von 1778 zu sommiren zu dürfen“ was er hierüber sagt, nennet er nur Radstage. Wie sehr schildert sich in solchen Zurechtweisungen der vernünftige gefeste und ehrliebende Mann.

Wider unsern Willen müssen wir noch einmal unsere Leser zur ersten schmutzigen Schmiererey führen. Mancher könnte denken, daß der W. derselben, weil er angegriffen worden, aus Uebereilung vielleicht in Schmahungen verfallen sey: aber es erhellet, daß er auch andere Officiere ungehörlich, unanständig und fälschlich behandelt, die nicht wider ihn die Feder ergriffen haben, und wohl nicht ergreifen werden, weil sie, den Degen besser zu führen wissen. Er war z. B. nicht in dem Gefecht bey Marienberg, oder ist doch gewiß dem Obristlieut. Golke nicht so nahe gekommen, daß er sehen konnte, ob dieser Beinkleider angehabt oder nicht, als die erste Bedette feuer gab; er hat es doch nur vom Horen sagen, und gewiß von sehr unzuverlässigen Leuten; denn wenn die Umstände von diesem Vorfall genau bekannt sind, wird diese Anekdote gewiß für eine Verläumdung halten müssen. Man weiß, daß der Major Golke schon am Tag vorher beschloß, den folgenden Morgen, da der Angriff geschehe, nach Annaberg zu marschiren, und wäre der Angriff eine halbe Stunde später geschehen, so würde man das Detaschement nicht mehr in Marienberg getroffen haben. Die Husaren hatten schon gefattet und standen in Bereitschaft. Jeder, der nur einige Kenntniß von dem Dr. Kriegsdienste hat, wird nicht glauben, daß zu einer solchen Zeit der Commandeur sich ohne Hosen sehen lassen würde, zumal wenn er auf einem Platz, in welchem er den Angriff des Feindes zu besorgen hat, steht. Jeder andre Geschichtschreiber, der nicht an Verläumdungen Vergnügen findet, würde gewiß so unzuverlässige Nachrichten, nicht nachtheilige Erzählungen in die Welt hinschreiben. Wie falsch er ferner von Umständen dieses Gefechts (und so bey vielen andern Gelegenheiten mehr) unterrichtet seyn muß, beweiset, daß er dem Major Golke 3 Compagnien vom Freybataillon giebt, da doch jedermann weiß, daß es nur 150 Mann vom Freyregiment Stein waren. Es ist ebenfalls Unwahrheit, daß Major Golke nach empfangener Blessur nicht wieder zum Vorkommen



schein gekommen. Das ganze Detaschement kam ihm bes-  
zeugen, daß er bis ans Ende des Gefechts zugegen gewesen  
ist. Man muß sich sehr wundern, wenn ein Mann, der so  
kühn dräut, das Preuß. Cavalerie-Reglement mit Noten  
herauszugeben, wenn man ihn böse macht; es dem Major  
Goltz für einen Fehler anrechnet, daß er nicht mit seiner Ca-  
vallerie jenseit der Stadt vorgerückt ist, wo der Feind eine  
überlegene Infanterie hinter die Dämme und in die Vorstädte  
geworfen, und wo ihm das Terrain nur einen engen Raum  
zum Ausrücken gewährte. Der Preuß. Major konnte wohl  
hierbey nichts anders thun, als sich hinter die Stadt setzen, zu-  
mal da er sich eben nicht auf seinen Rückhalt verlassen konnte.  
Auch sollte man wohl nicht zweifeln, daß das Kanon nicht zum  
Abfeuern gebracht werden konnte, weil er diesen Umstand  
selbst in dem Rapport an den Prinzen Heinrich erwähnt  
hat; daß aber das Kanon stehen blieb, war die Ursach, wofür  
man mit der Proze davon gejaget war.

Wir danken es dem V. der kleinen Berichtigungen,  
daß er uns der unangenehmen Arbeit zum Theil überhoben,  
manche Unrichtigkeiten, welche in dieser Schmiererey enthal-  
ten sind, zu rügen, weil man in seinen nützlichen Beyträ-  
gen an vielen Orten Verbesserungen dieser ersten Schrift an-  
trifft, z. B. kann sich der erste V. von der Möglichkeit,  
daß General de Wins bey Rumburg gefangen werden konnte,  
S. 57 überzeugen, wenn er darüber den Rittmeister Wil-  
helmi zu sprechen nicht Gelegenheit haben sollte. Daß Seis-  
rück und Caprara bey dem Vorfall umweil Gabel zweyerley  
Bataillons waren, kann er in den kleinen Beytr. S. 58 zu  
seiner Beschämung lesen. Daß ein Jähndrich Haberle ge-  
fangen wurde, stehet daselbst S. 67. Daß die Zetteritschen  
Husaren in dem Scharmügel, welchen der General Usedom  
bey Martinowes hatte, zum Vorschein gekommen sind, dieses  
kann er S. 112 finden. Doch man wird uns verzeihen,  
von diesem unanständigen und fehlerhaften Geschwätz abzu-  
brechen, um dem Leser noch eine Probe von dem Nutzen und  
Brauchbarkeit der Beyträge zur Kriegsgeschichte von 1778  
geben zu können, welche in den kleinen Berichtigungen ent-  
halten sind, und von welchen wir rühmen können, daß sie  
unter allen, was von dem Vaterschen Erbfolgetrugs Deferr.  
Seitens im Druck erschienen ist, am Meisten das Gepräge  
der Wahrheit haben.

Wir wollen hierzu eine Stelle wählen, wovon wir Preussischer Seits mit Gewißheit urtheilen können. S. 55 giebt der W. Nachricht von den Bewegungen der Oesterreicher bis zum Einmarsch des Prinzen Heinrichs in Böhmen. „Der 3. Jul. wurde der Prinz de Ligne mit 6 Grenadier-Bataill. nach Niemes geschickt; (zu dieser Zeit hatte der Pr. Heint. das Hauptquartier in Luckau, und der General Möllendorf traf diesen Tag bey Dresden ein.) er sollte das Corps des General Guilay unterstützen, welches, da der Gen. Laudon gewisser Ursachen wegen seinen Operationsplan dahin geändert hatte, sich nicht mit aller Gewalt dem Eindringen des Prinz. Heinrichs zu widersetzen, zur Aufnahme der Vorposten im Gebirge postirt wurde. Guilay sollte sich bey dem Eindringen des Feindes nach Niemes ziehen, und den Marsch des Feldmarschalls gegen die Iser decken. (S. 56.) Der W. gestehet, daß man nicht geglaubet hat, daß der Prinz Heinrich mit der ganzen Armee gegen Hainzbach anrücken würde, weil der General Saur rapportirte, das Hauptquartier des Prinz. sey noch immer zu Samig.“ (Man siehet also daß das Lager, welches der Prinz bey Samig die Armee beziehen ließ, völlig seiner Absicht entsprochen hat; denn um seine Stellung dem Feinde zu verbergen, nahm er das Lager hinter dem Platenschen Corps, und als er über die Elbe gieng, so konnte auch der Feind keine Veränderung gewahr werden, weil die Vorposten und das Corps des Gen. Platen in seinem alten Posten blieb.) „Der W. saget selbst, daß sogar noch den 31. Julii ein Opton gleiche Nachricht dem Gen. Laudon gebracht habe.“ (An diesem Tage nahm aber der Prinz schon das Lager bey Rumburg, Gen. Möllendorf drang bey Dittersbach in Böhmen, und der Gen. Belling occupirte den Tollenstein.) „Selbst auf den Rapport des Gen. de Wins wollte es der Feld-Marschall noch nicht glauben, obgleich dieser General den 30. auf die Preuß. Avantgarde stieß, und sich gegen Bries seitwärts von Sabel auf den Laufberg zurückzog.“ Dieses erkläret, warum der Major Solze, den der Prinz mit einem Commando grüner Husaren, als Belling das Detaschement des Gener. de Wins zurückwarf, über Kreywitz detaschirte, nichts von diesem Detaschement daselbst antraf. „Das Bat. Caprara, vom Goltzschschen Corps, mußte bey Krumbach, und das Broder-Bataillon bey Zwickau Posto fassen, und sollten sich, im Fall

sie gedrängt wurden, auf Gabel replirkten. Demohngeachtet daß de Wins war zurückgeworfen, fährt der Verf. fort: glaubte der Feld-Marschall Laudon doch noch nicht, daß der Prinz so stark und ernstlich vorrückte. Er befahl also dem General de Wins den Tollenstein zu besetzen und zu behaupten. De Wins hatte dem Feldmarschall gemeldet, daß das ganze Prinzl. Heer im Anzug sey, er wußte dieses, daher setzte ihn der Befehl des Feldmarschalls in Verlegenheit, doch saget der W., er wollte lieber für tollkühn passieren, als gegen den Feld-Marschall fehlen.“ (Wer die Gegend und Lage des Tollensteins kennet, wird doch die Unternehmung des Herrn de Wins nicht bis zur Tollkühnheit heraufsetzen können; denn da Zwickau, Krumbach, und auch noch Gabel besetzt waren, so hatte dieser General einen sichern Replik und war es ihm nur möglich den Tollenstein und die Höhen hinter Georgenthal eher als die Preußen zu gewinnen, so haben wir nicht leicht einen Posten gesehen, worin sich eine geringe Anzahl gegen eine weit überlegene Macht vertheidigen kann, als in gedachtem.) „General de Wins setzte sich also den 1. August (vermuthlich mit Anbruch des Tages) mit dem Geißrückchen, und Orlavonter Peterwardetner Detachillon, und 30 Husaren von Greven in Marsch. Die Husaren machten die Avantgarde; er fand, wie oben gesagt Zwickau und Krumbach besetzt. Der Ostr. General marschirte also in der Hoffnung fort, daß ihm diese Bataillons zum Replik dienen würden. Da sein Weg lauter Waldung war, so lies er sein Geschütz in Zwickau, und nahm nur 3½ Kanonen mit, gieng hierauf über Krumbach und Lichtwald nach dem Tollenstein zu.“ (Der Weg von Zwickau über Rohrsdorf nach dem Tollenstein ist zwar näher, aber es gehet bis Rohrsdorf über freyes Feld, und wird auch von den Höhen jenseit Rohrsdorf dominiert. Dieses zu vermeiden und die Höhen zu gewinnen, nahm vermuthlich der Kaiserl. General den schlechtern und weitern Weg durch den Wald über Krumbach und Lichtwald.) „Wie er gegen den Tollenstein kam, so lies er zwey Bauern aus dem Dorfe holen, welche ihm sagten, daß der Tollenstein besetzt sey, und daß das feindliche Lager hinter Georgenthal stünde.“ (Wiewohl mehr vor Georgenthal.) „Der Kaiserl. General gieng selbst am Rande des Waldes bis Nidergrund, von dort überfah er das Lager auf dem Kreuzberg, das von Georgenthal, end-

lich auch daß der Tollenstein stark besetzt sey; er beschloß also sich auf das geschwindeste zurückzuziehen, und sich nach Krumbach auf das Caprarische Bataillon zu replüiren.“ (Die Recognoscirung des Gen. de Wins, wie sie hier beschrieben ist, wollen wir dem Verf., ohngeachtet der Zweifel die uns das bey auffallen könnten, glauben. Unsere Avantgarde kam pirte an dem Dorfe Tollenstein, die Queue der Pr. Armee mußte auch noch durch das Dorf Grund im Marsch gewesen seyn, als der General daselbst recognoscirte u. s. w.; indessen in einem Lande als Böhmen sind hardie Recognoscirungen von 2 bis 3 Mann gar wohl möglich. Was uns aber befremdet, ist, daß der Gen. de Wins auf seinem Marsch nicht die Kanonade des Gen. Velling hinter Rohrsdorf und bey Zwickau, welche doch fast bis Nachmittag dauerte, gehört hat: aus dem Feuer derselben konnte er schließen, daß die Preussen vorwärts giengen. Damals wäre es die rechte Zeit gewesen, sich ohne Verlust zurückzuziehen. Es ist aber auch besonders daß dem General nicht gemeldet worden, daß die Pr. schon die Nacht vorher bey der Glashütte Posto gefasset, und die Oesterreicher delogirt hatten: er hätte hieraus unzweifelhaft schließen können, daß der Tollenstein von den Preussen schon den Abend vorher besetzt gewesen seyn mußte.) S. 59. „General de Wins gieng also zurück; als er bey Lichtewald ankam und aus dem Walde herauswollte, fand er Krumbach verlassen, und Caprara hatte sich auf Basel zurückgezogen; statt dessen sahe er ein weit stärkeres Corps auf den Höhen von Krumbach aufmarschirt, das war Podjursky und Knobelsdorf, die eben angekommen waren, er erfuhr, daß Zwickau, Rohrsdorf und die Glashütte besetzt waren; und daß bey Mergthal und Krumbach der Feind stand sah er auch, und sich zugleich dadurch von allen Seiten abgeschnitten. Die Italiäner fiengen an überlaut zu murren, der Oberst Vosti und sein Major Buonamonti waren Hauptfeinde, das Regiment war überdies schlecht disciplinirt, also wenig Gutes zu hoffen.“ (Wir entsinnen uns, von den Gefangenen damals gehört zu haben, daß der General de Wins viel Zutrauen auf die Italiäner gesetzt, ja selbige unter seinem Commando ausgebeten haben soll.) „De Wins verlor aber doch nicht den Kopf, er beschloß, sich des Nachts durchzuschlagen, und zwar unterwärts Mergthal, ein Ort, der ihm am schwächsten besetzt schien. Er ließ  
unter

unter der Zeit seine 2 Bataillons zu 2 Mann hoch an die Lisiere des Waldes bey Lichtewald im Angesicht des Feindes aufmarschiren“ (So wenig Podjursky noch Belling müssen diese Linie gesehen haben, und noch gegen Abend rückte der General Knobelsdorf mit 2 Bataillons und 500 Pferden bis auf den halben Weg von Krumbach gegen Zwickau, fand und sahe aber auch keine Linie feindlicher Infanterie, welche unserm Bedünken nach sehr unrecht gethan hätte, sich einer überlegenen Macht zu zeigen; Lichtewald war nicht der Ort, wo man ein starkes feindliches Corps auch bey allem Blendswerk vermuthen konnte). „Auf den Abend ließ er einen Sperrschuß thun, Zapfenstreich schlagen, viel Feuer anzünden (S. 60).“ (So viel Zutrauen wir auch zu der Erzählung des Verf. haben, so müssen wir doch diese Stelle zur Ehre des Gen. de Wins in Zweifel ziehen. Es streitet zu sehr wider die gesunde Vernunft, daß ein General, der vom überlegenen Corps umringt und abgeschnitten, so eine übelangesachte Bravade begehen sollte, aus einer dreypfünder Kannonen einen Retirateschuß thun, und dem Feind durch Feuer zu zeigen, wo er stünde, da er doch nur in der Stille und Dunkelheit sein einziges Heil finden konnte. Man würde nicht gesäumt haben, ihm den letzten Ausgang zu versperren. So viel können wir versichern, daß die Rapports der Pr. Generals aus dieser Gegend, welche Abends um 9 Uhr eingingen, weder den Retirateschuß, noch Zapfenstreich, noch von einer großen Linie angezündeter Feuer, in einem so unschicklichen Posten, wie der bey Lichtewald ist, erwähnen.) „Wie es ganz Nacht wurde, marschirte General de Wins unter der Anführung eines guten Wegweisers gerade auf Mergthal, in der Hoffnung, von dort den Wald zu gewinnen und sicher nach Gabel zu kommen. Da sein Führer versicherte, die Strücker wären auf dem Wege, der ein bloßer Fußsteig ist, nicht fortzubringen, überhaupt die Pferde vor diesen Zwey, Dreypfündern nicht mehr von der Stelle zu bringen waren; so ließ er sie in dem Walde bey Lichtewald stehen und befahl dem Lichtewaldischen Jäger, sie vergraben zu lassen.“ (Man fand aber 3 Strücker im Walde, auch waren sie noch nicht vergraben). „Der General de Wins theilte seine 2 Bataillons so ein, daß ohngefähr das halbe Kroaten Bataillon die Fete hatte, dann folgten die Italiäner, dann die andere Hälfte der Peterwardeiner; auf diese Art waren die

lich auch daß der Tollenstein stark besetzt sey; er beschloß also sich auf das geschwindeste zurückzuziehen, und sich nach Krumbach auf das Caprarische Bataillon zu repliren.“ (Die Recognoscirung des Gen. de Wins, wie sie hier beschrieben ist, wollen wir dem Verf., ohngeachtet der Zweifel die uns das bey auffallen können, glauben. Unsere Avantgarde kam pirte an dem Dorfe Tollenstein, die Queue der Pr. Armee mußte auch noch durch das Dorf Grund im Marsch gewesen seyn, als der General daselbst recognoscirte u. s. w.; indessen in einem Lande als Böhmen sind hardie Recognoscirungen von 2 bis 3 Mann gar wohl möglich. Was uns aber besremdet, ist, daß der Gen. de Wins auf seinem Marsch nicht die Kanonade des Gen. Velling hinter Rohrsdorf und bey Zwickau, welche doch fast bis Nachmittag dauerte, gehört hat: aus dem Feuer derselben konnte er schließen, daß die Preussen vorwärts giengen. Damals wäre es die rechte Zeit gewesen, sich ohne Verlust zurückzuziehen. Es ist aber auch besonders daß dem General nicht gemeldet worden, daß die Pr. schon die Nacht vorher bey der Glashütte Posto gefasset, und die Oesterreicher delogiret hatten: er hätte hier aus unzweifelhaft schließen können, daß der Tollenstein von den Preussen schon den Abend vorher besetzt gewesen seyn mußte.) S. 59. „General de Wins gieng also zurück; als er bey Lichtewald ankam und aus dem Walde herauswollt, fand er Krumbach verlassen, und Caprara hatte sich auf Biel zurückgezogen; statt dessen sahe er ein weit stärkeres Corp auf den Höhen von Krumbach aufmarschiret, das war Dobjursky und Knobelsdorf, die eben angekommen waren, er erfuhr, daß Zwickau, Rohrsdorf und die Glashütte besetzt waren; und daß bey Mergthal und Krumbach der Feind stand sah er auch, und sich zugleich dadurch von allen Seiten abgeschnitten. Die Italiäner fiengen an überlaut zu murren, der Oberst Vofi und sein Major Buonamoni waren Hauptfeinde, das Regiment war überdies schlecht disciplinirt, also wenig Gutes zu hoffen.“ (Wir entsinnen uns, von den Gefangenen damals gehört zu haben, daß der General de Wins viel Zutrauen auf die Italiäner gesetzt, ja sich selbige unter seinem Commando ausgebeten haben soll.) „De Wins verlor aber doch nicht den Kopf, er beschloß, sich des Nachts durchzuschlagen, und zwar unterwärts Mergthal, ein Ort, der ihm am schwächsten besetzt schien. Er ließ  
unter

unter der Zeit seine 2 Bataillons zu 2 Mann hoch an die Lisiere des Waldes bey Lichtewald im Angesicht des Feindes aufmarschiren“ (So wenig Podjursky noch Belling, müssen diese Linie gesehen haben, und noch gegen Abend rückte der General Knobelsdorf mit 2 Bataillons und 500 Pferden bis auf den halben Weg von Krumbach gegen Zwickau, fand und sahe aber auch keine Linie feindlicher Infanterie, welche unserm Bedünken nach sehr unrecht gethan hätte, sich einer überlegenen Macht zu zeigen; Lichtewald war nicht der Ort, wo man ein starkes feindliches Corps auch bey allem Blinde werk vermuthen konnte). „Auf den Abend ließ er einen Sperrschuß thun, Zapfenstreich schlagen, viel Feuer anzünden (S. 60).“ (So viel Zutrauen wir auch zu der Erzählung des Verf. haben, so müssen wir doch diese Stelle zur Ehre des Gen. de Wins in Zweifel ziehen. Es streitet zu sehr wider die gesunde Vernunft, daß ein General, der vom überlegenen Corps umringt und abgeschnitten, so eine Abelenge brachte Pravade begehen sollte, aus einer dreypfünder Kanone einen Retirateschuß thun, und dem Feind durch Feuer zu zeigen, wo er stünde, da er doch nur in der Stille und Dunkelheit sein einziges Heil finden konnte. Man würde nicht gesäumt haben, ihm den letzten Ausgang zu versperren. So viel können wir versichern, daß die Rapports der Pr. Generals aus dieser Gegend, welche Abends um 9 Uhr einliefen, weder den Retirateschuß, noch Zapfenstreich, noch von einer großen Linie angezündeter Feuer, in einem so unschicklichen Posten, wie der bey Lichtewald ist, erwähnen.) „Wie es ganz Nacht wurde, marschirte General de Wins unter der Anführung eines guten Wegweisers gerade auf Mergthal, in der Hoffnung, von dort den Wald zu gewinnen und sicher nach Gabel zu kommen. Da sein Führer versicherte, die Stücke wären auf dem Wege, der ein bloßer Fußsteig ist, nicht fortzubringen, überhaupt die Pferde vor diesen Zwey, Dreypfündern nicht mehr von der Stelle zu bringen waren; so ließ er sie in dem Walde bey Lichtewald stehen und befahl dem Lichtewaldischen Jäger, sie vergraben zu lassen.“ (Man fand aber 3 Stücke im Walde, auch waren sie noch nicht vergraben). „Der General de Wins theilte seine 2 Bataillons so ein, daß ohngefähr das halbe Kroaten Bataillon die Fete hatte, dann folgten die Italiäner, dann die andere Hälfte der Peterwardeiner; auf diese Art waren die

die Italiäner, die so übeln Willen zeigten, eingeschlossen, und mußten gehen. Da de Wins vermuthete, daß er bey Wergthal Widerstand finden würde“ (man hätte hier genauer bestimmen müssen, ob Groß- oder Klein-Wergthal zu verstehen ist, vermuthlich Klein-Wergthal, und dieses war von den Preußen nicht besetzt): „so stellte er sich an die Spitze, befohl seinen Kroaten, wenn man auf den Feind käme, ohne zu schießen mit dem Bajonet durchzudringen, und diese versprachen es heilig, schraubeten die Stämme von den Hähnen, um ihn zu überführen, daß sie gehorchen würden — die Seitenpatrouillen sollten nur feuern und die Colonne keinen Schuß thun; wäre man alsdann bey Eumersdorf, so wäre man aus dem Kreise des Feindes herans, und es sey leicht nach Gabel zu kommen.“ (Da der General de Wins wußte, daß Zwickau von den Preußen besetzt war; so konnte er noch nicht sicher rechnen, bey Eumersdorf aus dem Kreise des Feindes zu seyn, und in der That stand auch daselbst der Major v. Dehrmann mit einem Detachement von Velling. Soviel als wir die Gegend kennen, so sehr wir nicht wohl ein, warum der General von Wergthal nach Eumersdorf gehen wollte, da er über Hermsdorf näher und sicherer gieng, auch hat er wohl nachher nicht den ersten Weg zu seinem Glück genommen). „De Wins marschirte auf Wergthal; man war schon mit der Colonne durch, als eine preussische Patrouille auf selbigen stieß und Feuer gab. Der Oberste Voss gieng zu Fuß vor seinem Bataillon, und die meisten Officiers, statt bey ihren Abtheilungen zu bleiben hatten selbige verlassen und sich zum Oberst Voss begeben. Nun hatte de Wins schon gestern befohlen, daß alle Officiers ihre Pferde zurückschicken sollten, dies hatten die von Weisruch aber nicht gethan, und ließen die Pferde der Colonne folgen: und da man den Nachmarsch antrat, und de Wins sich an die Spitze gestellt hatte, so hatten die Officiers den Obersten bewogen zu erlauben, er möchte die Pferde zu mehrerer Sicherheit a la tête des Bataillons, also gleich hinter die Kroaten führen lassen — hinter diesen Handpferden gieng also der Oberste mit einem großen Theil seiner Officiers zu Fuß; die erwähnte preussische Patrouille verwunderte einige von diesen Pferden: diese rennten den Obersten und einige Officiers über den Haufen, und in dem Augenblick litten die Italiäner von der Avantgarde ab; in dem Walde aufen  
 fe



ste wieder auf eine preuß. Patrouille, und die Confusion wurde noch größer. De Vins machte darauf Halt, schickte zurück und erfuhr, daß Getrück abgekommen. Er ließ hierauf so viel Leute als möglich sammeln, und als es Tag wurde und de Vins noch den Feind um sich sahe, so mußte er trachten, sich selbst zu retten. Er setzte seinen Marsch nach Gabel fort. Giulay war schon weg nach Niemes marschirt, und bey Gabel traf de Vins Wellingsche Husaren in der Ebene an. Er war kaum durch Gabel durch, so rückte Welling und Podjursky durch die Stadt. (Das ist alles mögliche Glück, was man mit einem halben Bataillon haben kann. Man fand ein Schreiben in Niemes von dem General Giulay an den General de Vins, worinn er den letztern benachrichtigte, daß er auf ausdrücklich durch den Oberstleut. Deute mitgebrachten Befehl, gleich zu ihm stoßen und sich nicht mit dem Feinde einlassen sollte; vermuthlich, wenn es mit diesem Brief seine Richtigkeit hat, kam der Befehl erst nach dem Ausbruch des General de Vins an; dieser Brief vom General Giulay war vom 2. August datirt.) Das übrige dieses Berichts ist größtentheils mit Lobeserhebungen der Kroaten und des Gen. de Vins angefüllt, und trägt weiter nichts zur Erläuterung dieser Begebenheit bey. Aus diesem Angeführten aber wird doch so viel erhellen, daß die Relation des Verf. manches zur Aufklärung dieses Vorfalles, und mehr als irgend eine andere, die wir Oesterreichischer Seits erhalten haben, beiträgt. Dieses verdient schon Dank und alle Nachsicht für die Hie und da mit untergelassenen Unrichtigkeiten, welche ebenfalls Berichtigungen nöthig haben, wozu uns aber der Raum mangelt. Wir wollen nur noch anmerken, daß dasjenige, was der Verf. von dem Rückzuge des Leut. Loucadou aus dem Kloster Pößig sagt, noch nicht so ganz klar ist. Wir glauben zwar gern, daß die Anzahl Truppen, welche sich bey Pößig sehen ließen, nicht so stark gewesen sind, wie sie der Hr. V. des Versuchs ansetzt. Ohngeachtet aber, daß der Verf. glaubet, der L. Loucadou hätte sich ohne Gefahr über Kummer nach Niemes ziehen können, so danket uns dieser Vorschlag nach dem, was der Hr. Officer sehen konnte, nicht der Beste zu seyn; denn schon früh um 10 Uhr konnten die Husaren, welche den Rappatz vom Kloster Pößig abholen wollten, nicht mehr nach Niemes durchkommen. Ferner da der Posten bey Sänerwasser am

Allg. d. Bibl. LXIII B. 2. St.      D s      gedruckt

gegriffen wurde, so konnte dieses schon seinen Rücksatz nach Niemes unsicher machen, und der Entschluß, sich nach Dammühl zu ziehen, blieb immer unter diesen Umständen das beste.

Die Beschreibung des Treffens bey Doxan ist Oesterreichischer Seits interessant. Die Beschreibung des Klosters und des Klostergartens ist richtig, aber nicht die Beschreibung der Gegend disseits der Eger. Die Höhen laufen bey selbst nicht parallel mit der Eger bis Dauschwitz; dieses Dorf liegt ganz in der Plaine und hat die Höhen weit hinter sich. (S. 116) Bierpfänder: Kanonen führen die Preussen gar nicht; Daß der General Belling nicht daran gedacht hat, das Kloster mit Ernst anzugreifen, in welchem Fall er über die Eger hätte gehen müssen, können dem Verf. wohl nicht versichern. Die Sobekische Brigade existierte nicht bey der Prinzen Armee, sondern bey dem Platenischen Corps, welches weit rückwärts stand: daher konnte sie wohl nicht bey Doxan seyn, und der General selbst stand damals bey Peterswalde. Wir haben dabey, außer dem Freyregiment nur das Bat. Etiglig und 1 Bat. Hack, welches aus Wien verstand für das Bat. Kleist gerufen wurde, gesehen. Wir haben schon oben erwähnt, daß der General Belling nicht daran gedacht hat, über die Eger zu gehen, wie der Verf. S. 117 sagt. Bey den Vorfällen bey Dittersberg und Marienberg könnten wir auch noch manches erinnern. Bey allem aber glauben wir diesen Verichtigungen mit Recht den Vorzug vor allen Veyträgen zu geben, welche wir Oesterreichischer Seits von dem Kriege von 1778 bis jetzt erhalten haben; sie hat den besondern Vorzug vor allen andern, daß sie in einer, einem Kriegsmanne anständigen Schreibart abgefaßt ist, und der Verf. hat alles möglich gethan, um die Ausschweifungen, worzu einen militairischen Schriftsteller ein unrecto-verstandener Patriotismus verleiten kann, zu unterdrücken; kommt auch hier und da etwas davon zum Vordrucken, so muß man es; wenn es nur nicht alle Regeln der Vernunft überschreitet, bey einer sonst guten Schrift nicht so genau nehmen, wiewohl es (besonders in einer Geschichte) nicht anzutreffen, wohl jeder Unterrichtsuchende Leser sehr schen wird.

35

Ueber

Ueber den Dienst, von einem ehemals unter der Preussischen Armee gestandenen und jetzt unter den Amerikanern dienenden Officier, entworfen noch ehe derselbe seinen ersten Dienst verließ. Boston 1783. Oktav, 72 Seiten.

Daß es dem Verf. dieser Vagen nicht nach Wunsch in Preuss. Diensten gegangen seyn muß, fällt schon bey dem Durchlesen der ersten Seite in die Augen, und wenn man dann einmal böse ist, so sieht man alles schwarz an. Bey allen Armeen in der Welt findet man vom General bis zum Fähndrich hin und wieder ein rauhes und ungezogenes Subjekt. Will man sich nun diese bloß zum Original seines Gemäldes wählen: so glauben wir, daß es möglich ist, je dem Dienst dadurch einen übeln Anstrich zu geben, ja selbst werden diese nicht fehlen, so lange Menschen Menschen bleiben, wenn man auch bey einer Armee alles nach dem Kopf des Verf. einrichten könnte. Der Verf. glaubt, daß das Preuss. Kriegswesen seit den Zeiten König Friedrich Wilhelm einen erstaunenden Umschwung gelitten habe: daher findet er es nöthig, manches zu ändern. In wie ferne dieser Umschwung vortheilhaft ist oder nicht, darauf läßt sich der Verf. nicht ein: wir geben ihm aber nur zu erwägen, daß das Heer, welches Friedr. Wilhelm gebildet hat, sehr respektabel war, und daß sein großer Nachfolger keine Schlacht mit selbigem verlor. Wenn der Verf. mehr Wasser unter seinen Wein mischen wollte, so glauben wir, daß es ihm nicht an Fähigkeit fehle, militairische Gegenstände gut zu beurtheilen: allein mit seiner gegenwärtigen Laune wird er so wenig bey vernünftigen Lesern Eingang finden, als Nutzen stiften. Man lese nur gleich anfänglich die Erklärung vom Dienst; wie viel erhöhte Bitterkeit und Uebertriebenes ist nicht darinn enthalten. „Dienst. Was ist Dienst? In den Augen „der mehresten, die den Fahnen des Kriegshortes mit abge- „messnen Schritten folgen, eben so viel, als er auf „der Galeere zu Marseille führen, oder a „eines scharfen Zuchtmeysters in dem Kassen | 1783 „dam arbeiten.“ So ein schreckliches Bild vielen andern gewiß noch nie in Sinn | solche Vorstellungen vom Dienst m | kann

nicht besser gerathen werden, als, er gehe auf Reisen. In solchem Gemälde gehöret in der That eine ziemliche Portion schwarz Blut. Wenn sich Officiers, wie der Verf. sagt, die Kugel vor den Kopf setzen, weil man ihnen den Dienst so schwer machet: so dünket uns, daß wenn man von solchem Fall billig urtheilen will, so müsse man dabey etwas genaue den Mann, seine Lage und andere Umstände in Erwägung ziehen. Unter ein halb Duzend solcher Fälle, die wir uns besinnen; sind gewiß die allerwenigsten diejenigen, wober es sich vermuthen läßt, daß sie die Folge einer unverdienten Krankheit im Dienst gewesen seyn; und fast möchten wir glauben, daß diese That noch nicht so übel sey, als wenn Officiers, wie der Verf. sagt, ihren brennenden Zorn im Braumbier stillen; (S. 13) jene schaden sich selbst, diese aber geben für mehrere eine betrübte Aussicht auf die Zukunft: z. B. ein Kapitain, oder anderer Officier, der den durch redliche Dienste für das Vaterland unter sein ganzes Haupt gebeugten Kriegsknecht, nach dem Verf. Erzählung, behandelt: „O! der Hund muß brav exerciren, daß er nicht „völlig steif auf den Knochen wird; kann er nicht mehr sehen, so muß er in den Erdboden geschlagen werden.“ Ist es wohl werth, daß solche Tollheit gedruckt werde? Man lasse für einen solchen Menschen in der Kirche bitten, daß ihn der Himmel von seiner schweren Krankheit bald aufheben möge. Vergleichen übertriebene Züge trifft man in dieser Brochüre S. 43 und an mehr Orten an. Manches wird man auch darin finden, was nicht passend auf den Preussischen Dienst ist, z. B. (S. 42) „Daß ein Mann im Feld, „de, der Speisopfer und Brandopfer bringet, dem gebühret „ten Officier zu einer Compagnie vorgezogen wird.“ Wir wissen in Pr. Diensten kein Beyspiel, eben so wenig, als daß sich ein Pr. Kapitain aus den Schuhsohlen seiner Compagnie ein paar Rittergüter geschnitten habe. Der V. thut den Vorschlag, daß, da die Kapitains zu viel, und die Subalternen zu wenig Einkommens haben, so sollten die Kapitains jenen abgeben. Man findet hierüber schon etwas in den militairischen Aufsätzen des Feldmarschalls Schwartz, aber wie man denken kann, in einem andern Ton. Der größtesten Verdruß macht dem Verf. das unhöfliche Benehmen der Stabsofficiers gegen die Subalternen. Um nun dieses abzuheffen und dem Subaltern ein besseres Auskommen zu

verschaffen, so schlägt er eine Grobheiten-Casse vor, wo jeder Staatsofficier, der sich einer Grobheit gegen seinen Subaltern schuldig macht, eine Geldbuße erlegen müßte, aus welcher Casse die Subalternenofficiers ihre Zulage erhalten sollten. Wenn dieses dem Verf. Ernst ist (welches wir doch von so einem empfindlichen Manne nicht glauben können): so würde das ärmste Corps Subalternen das respektabelste in der Armee seyn. Wie entehrend, wie niedrig für eine edeldenkende Seele, seine Bedürfnisse aus einer Quelle zu befriedigen, die von seinem und seiner Kameras den Kränkungen und Beleidigungen ihren Ursprung nimmt? Und warum soll sich denn diese Casse bloß auf die Staatsofficiers erstrecken? Uns dünket, daß wenn ein Officier als Subaltern nicht schon eine gute Anlage zu Grobheiten hat, das bloße Patent als Staatsofficier doch ohnmöglich diese Metamorphose zuwege bringen kann. Denn gewiß, ein Officier, dem als Subaltern dergleichen Ausdrücke, als Schweißigt Lummel (S. 32), Schurke (S. 61) u. a. m. bis zum Druckenlassen geläufig sind, von dem läßt sich doch (mit des H. B. Erlaubniß) wohl vermuthen, daß er als Staatsofficier eine reichliche Beysteuern in die Grobheiten-Casse wird erlegen müssen (S. 62). Der B. will ferner, daß, da ein Subalternofficier selten heyrathen kann, so sollte man ihm erlauben, ein hübsches Mädchen zu halten, und die Frau Obersten sollte sich ihrer Gesellschaft nicht schämen. Die Kinder könnte man alsdann auf sein Verlangen legitimiren. Allein wovon soll er die Kinder unterhalten und erziehen? und ist denn auch wohl Ehre, Interesse und Glück eines Mannes so sicher in den Händen einer Maitresse, als in den Händen einer Frau, die ihr Glück so genau durch göttliche und menschliche Gesetze mit dem Glück ihres Mannes verbunden siehet? Wir berufen uns auf die traurigen Schicksale, worinn Subalternenofficiers durch Maitressen gestürzt worden, und wovon viele Regimenter Beispiele aufzuweisen haben. Was der Verf. S. 14 von der gewaltsamen Werbung, S. 33 von der Erziehung, und S. 45 von der Anwendung der müßigen Stunden der Officiers sagt, ist alles Lobes werth. Vermuthlich wird der Verf., wenn er, es sey in Amerika oder an andern Orten, länger gelebet hat, einsehen lernen, daß in der ganzen Welt die Summe des Bösen und des Guten gleich ist. Findet er

gleich nicht Ursach, eine Grobheiten-Casse einzuführen; es wird es vielleicht eine Cabalen-Casse, oder wohl gar noch eine schlimmere seyn müssen.

39.

## 18) Haushaltungs- und Landwirtschaft.

**Der Hausvater in systematischer Ordnung, vom Verfasser der Hausmutter. Zweyter Band. Leipzig bey J. F. Junius, 8. 800 S. ohne die Dedikation, Vorrede und das Register.**

Wir finden noch nicht Anlaß, unser Urtheil zu ändern, sondern müssen uns vielmehr, der Kürze zu gefallen, in manchen Stücken auf das beziehen, was wir über den ersten Band zu sagen Ursach hatten; und bedauern hiebei, daß ein Werk dieser Art nicht von einem andern Münchs hausen, einem Landwirth im Großen bearbeitet worden. Unsere Leser sollen jedoch in möglichster Kürze erfahren, was von der Verfasser in diesem Bande handelt.

Das erste Kapitel S. 1—105 handelt vom Samen, a) von Saamengetreide, b) der Saatzeit; c) dem Boden, d) Einfall der Saat, e) Uneinheitlichkeit der Landwirthe über das dicke und dünne Sden, f) ob der Saamen untergepflügt oder oben auf zu saen sey, g) vermehrtes Fruchtbringen des Saamens durch Düngerlaugen, h) Einsegnen des Sden, i) Walzen nach dem Eggen, k) Abjügen des Wassers von den besäeten Aeckern, l) Kenntniß einer sich gut auslassenden Saat. Wer hier von oft gesagten Dingen, und auch manchen Irthümern Erbauung suchen will, lese und mag; was ihm beliebt. So ist z. B. nur von einigen zu behaupten 41 unbillig, daß der Verfasser seine Ausfuhrerweisungen musterhaft nennt, wenn auf frisch gedüngten Aeckern neue Saamen wie auf 6jährige Düngung gesät worden soll. Hier muß ihn Meyer wieder lehren: daher empfehle ich ihm, dessen übersehten Varro S. 92 zu studiren. Ganz ist S. 45 unrichtig, daß da, wo 20 Weizen-Morgen hingepfl.

let werden, man nur 5 Weizen Weizen aussäen müsse, das ist unstreitig zu dünne; und zu dünne gesäeter Weizen liefert Stengel, die zu dick werden, und zu groben Flachs geben: so wie gar zu dicke gesäeter Weizen zu dünne und schwache Stengel zeugt. Er muß auf ein fettes Land ohnehin etwas dünner als auf ein mageres gesät werden: doch ist's allemal besser, der Weizen stehe zu dicke als zu dünne. Wir würden nie ein gewisses Maas, besonders in so einem Buche, das nicht Provinzial sein soll, ansetzen; denn was weiß eine andere Provinz von dem Berliner Scheffel und dessen Mehe? Es ist für einen andern eben das, wenn ein scharfer Schriftsteller sagt: auf ein Bierrei Land von 40 Ruthen sät man 2—2½ Dopparterteln Saamen. — Dies macht ohngefähr 5 Berliner Weizen — (m. s. Bemerk. der churpfälz. Oek. Gesellschaft v. J. 1774 S. 66.) — Folgendes ist wohl das sicherste Maas, und die bewährte gesunde Proportion von uns und unsern Freunden: Man muß den Weizen saamen so aussäen, daß an den naßgemachten Daumen, indem man ihn auf den besäeten und noch nicht geeegten Acker drückt, 8—9 Körner an ihm anstehen. Und noch hat der Verfasser gar keinen Grund S. 48 für sich, dem Verfasser des Lehrbegriffes sämtlicher ökonomischen und Kameralwissenschaften nur zum Theile beizustimmen, daß der magere Acker mehr Saamen erfordere als der fette. Zu dick muß es freylich nicht seyn, sonst giebt's allerdings keine, oder doch nur schwache Aehren: das hat ja aber dieser Verfasser nicht gesagt? er will den mageren Acker nur dicker als einen fetten besäen, und nicht dem Vorurtheile Platz geben haben, daß ein fetter Acker dicker wie ein magerer besäet werden solle. Und hierin muß ihm jeder praktische und nachdenkende Landwirth ganz, und nicht blos, zum Theile beypflichten. Es giebt's mehr unrichtige Sätze, die wir nicht alle berühren dürfen; es wäre denn, daß wir ein Buch und nicht eine Recension schreiben wollten: wir brechen daher ab.

Im zweyten Kapitel handelt der Verfasser vom Einflusse der Witterung auf die Gewächse, nebst den daraus entstehenden Vermuthungen eines fruchtbaren oder unfruchtbaren Jahres. Der Leser bemühe sich, darinnen von S. 106 — 260 umzusehen, wenn es gefällt; und ist alles zu weitläufig, und

vieles schickt sich mehr ins Wittenberger Wochenblatt, besonders die Vergleichung des Toaldus Lehren mit diesem Blatte, als in ein ökonomisches Handbuch.

**Drittes Kapitel.** Das Aerndten, S. 260—344. in manchen Stücken schrieb der Hr. von Benkendorf in seinen Berliner Beyträgen besser.

**Viertes Kapitel.** Das Dreschen, S. 384—453. Auch darinn befriedigen die Berliner Beyträge mehr, und S. 441 könnte man billig fragen, wie kommt die Stalkütterung unter das Dreschen, oder vielmehr unter die Dreschmaschinen? und das noch dabey mit so seichten Argumenten gegen dieselbe. Mag Hr. S. sich wieder von Meyern in seiner Preißschrift über die Stallfütterung, die in dessen 2ten Anhange, Beyträge 1784 steht, S. 164 und besonders S. 181 belehren lassen.

**Fünftes Kapitel.** Aufbewahrung und Verwendung der mancherley Körner zur eigenen Consumption und Verkaufen, S. 453—560. Wieder sehr wortreich!

**Sechstes Kapitel.** Behandlung jeder Getreidefrucht besonders, S. 561—800 oder bis zu Ende dieses Bandes. Wenn dieses so stark ausgedehnte Kapitel gefällt, der lese: Wir kennen das meiste schon aus längst gelese-  
nen Schriftstellern, die der Verfasser trefflich rettet; auch wissen wir das alles bereits aus eigenen Versuchen, S. 629 ist doch unstreitig falsch, daß der Staudenroggen auch Johannis Korn genennet werde. Schon daraus könnte es dem Verfasser ersichtlich seyn, da er seinen Staudenroggen nur einmal zum Futter hauet, das Johannis Korn aber zwey bis drey mal gehauen werden kann. Belehre er sich auch darüber erst mehr aus den ökonomischen Nachrichten der patriotischen Gesellschaft in Schlessien; bevor er so hoch einen Ausspruch wagen darf: Johannisroggen nicht zu bauen.

Tb.

**Der Wiener Safran in Baiern.** Ober vollständiger Unterricht, wie man den wienerischen Safran in Baiern eben so gut, als in Oestreich erzie-



erzielen könne? beschrieben, und durch viele jährige Erfahrung bestätigt, von Lukas Friedrich Wagner, Mitglieder der bairisch ökonomischen Gesellschaft zu Burghausen und Pfarrer zu Bernbach nächst Michach in Oberbayern. Samt einer Kupfertafel; 1783, München bey J. W. Strobl. 8v. 36 Seiten.

**E**ine in der That recht gründlich und gut geschriebene Abhandlung, die den Safranbau sehr deutlich lehret. Möchten doch recht viele Landgeistlichen dem Veyspiele des Verfassers folgen, und diese und andre nützliche Beschäftigungen zu ihren Nebenarbeiten erwählen. Und warum sollte der österreichische Safran nicht in unsern Gegenden, und so auch in Baiern gerathen, wenn man ihm die gehörige Sorgfalt angedeihen läßt? Geräth doch der aus der Törkey nun nach Ungarn verpflanzte Safran, dazu ein Kaufmann eine ansehnliche Quantität Zwiebeln kommen lassen, und sie, wie es seyn muß, pfeget, sehr gut. Wir empfehlen diese Schrift aus Ueberzeugung von ihrer Güte und ihres Nutzens allen Freunden der Oekonomie, besonders denen, die Versuche mit dem Safranbau anstellen wollen.

Em.

**O**ekonomische Naturgeschichte für den deutschen Landmann und die Jugend in den niedern Schulen. Von Heinrich Sander, Professor — in Karlsruh u. s. w. Mit römisch-kaiserlichen allergn. Privilegium. Leipzig 1782 bey J. G. Jakobäer und Sohn, in 8. 264 Seiten im ersten Theile.

Im zweyten Theile 1782. 256 S. und

Im dritten Theile 1782. 221 Seiten.

**W**ir wollen den zu früh verstorbenen Sander selbst reden lassen. „Hier ist der erste Theil des mir so oft abgeforderten Buches. Schwerlich würde ich es jemals versprochen

„haben: wenn ich die Last, die ich mit dadurch aufbürdete, in ihrer Größe vorher gekannt hätte. Ich legte die erste Hand daran, als ich um meiner Gesundheit willen genöthiget ward, Wasser von Spa zu trinken, und schwere Arbeiten auf die Seite zu legen. Ich glaubte also mich damit auf eine angenehme und leichte Art zu beschäftigen, fand aber bald, daß es viel schwerer ist, für ungelehrte zu schreiben, als für Leser die schon Wissenschaft und Belesenheit haben; und daß es nicht wenig Mühe kostet, aus dem unermesslichen Vorrathe der Naturgeschichte und der Landwirthschaft das auszuheben, zu sammeln und zusammenzudrängen, was eigentlich jeder Mensch, und jeder Landwirth, oder doch wenigstens jeder Lehrer, Aufseher, Vorsteher und Richter des gemeinen Mannes wissen sollte. Weil ich aber einmal den Versuch machen wollte, ob man nicht von der Schöpfung, von der Erde, vom Menschenkörper und von den Thieren so reden könnte, daß mich jeder Bauer versteht, so war ich auch bey der Uebersicht des Werkes nicht zu streng in Absicht auf jede Vorfügung und jeden Ausdruck. Ich bemühet mich vielmehr so zu schreiben, wie ich in meiner frühern Jugend oft mit den Landleuten geredet habe, weil ich weiß, daß wir uns in dieser Sprache verstünden.“ Der Verfasser hat alles geleistet, was er versprochen: und alles ist faßlich für jeden Leser geschrieben. Es verdient vollkommen, daß man es in den Schulen, so wie die Rochowsche Arbeiten, einführe.

Was der Verfasser übrigens von den Recensenten sagt, daß es ihm lächerlich vorkommen würde, wenn ihn einer tadelte, weil er der Butter schreibt, da man doch in Sachsen die Butter sagte: so hat er wohl unrecht. Jeder Schriftsteller muß sich bemühen gut hochdeutsch nach dem Muster der besten Schriftsteller zu schreiben. Und dies von einem Schriftsteller zu verlangen, ist nicht lächerlich, aber wohl kann es lächerlich seyn, wenn ein Schriftsteller aus Eigensinn richtige Erinnerungen nicht annehmen will. Wir wollen uns indessen überhaupt nicht bey Kleinigkeiten und Unvollkommenheiten aufhalten. Der Leser, ist er Vater oder Grundherr, soll nur durch einige Stellen aufmerksam, und dadurch bereit gemacht werden, dieses Buch zum täglichen Lautlesen für seine Kinder oder Unterthanen anzuwenden. Zuerst eine Probe

## Haushaltungs- und Landwirthschaft. 307

Probe aus der Einleitung, welche zugleich zu einer Probe der herzlichsten, obgleich etwas weiterschweifigen Schreibart des Verf. dienen mag.

„Ich habe schon oft, meine liebe Pantomime, darüber nachgedacht, ob ich euch nicht in den langen Winterabenden, wo ihr beyammen in der Stube bleibet müßt, zuweilen etwas aus der Natur, von Thieren, von den Wiesen, vom Kraute, von eurem Körper, von den Sternen, die ihr in der Nacht am Himmel seht, auch etwas vom Meere, und von den entfernten heißen und kalten Ländern erzählen sollte. Ihr hört alle gerne zu, wenn einer, der weit gereist ist, erzählt. So oft ich euch etwas aus der Geschichte der Könige, oder von den ältesten Zeiten Deutschlands gesagt habe, seyd ihr allemal aufmerksam gewesen. Ich habe mir Vergnügen bemerkt, daß viele unter euch meinen Vortrag recht gut im Gedächtnisse behalten, und den folgenden Tag mit ihren Nachbarn, als sie an der Thüre saßen, davon gesprochen haben. Nun wißt ihr, wie sehr ich euch liebe, wie gern ich bey euch bin; wie ich auf alles acht gebe, was ihr treibt: wie ich in der Bestellung meiner Güter gerne mit der von euch lerne; wie ich euren Kindern allerlei Sachen zeige, und ihnen beym Unterrichte zugleich Freude mache: wie ich überhaupt nur deswegen unter euch lebe, um euch den sichersten Weg zu einem vernünftigen, ruhigen, frommen, und also auch glücklichen Leben zu zeigen. Das kann ich denn nicht bestreiten, als wenn ich euch zur Natur führe, und euch die Ordnung, die Weisheit, die Güte, die vollkommne Uebereinstimmung, die durch die ganze Schöpfung herrscht, so gut ich kann, beschreibe. Ihr seht freylich immer mitten in der Natur, ihr sehet immer die Morgenröthe, den schönen Abend, den Wald, den Strom, das Feld, die Gärten; und ihr seyd glücklich, daß ihr euch mehr in freyer Luft aufhalten könnt, als in engen Zimmern. Aber daraus müßt ihr nicht schließen, daß ich euch nichts von den Werken Gottes sagen könnte, das ihr nicht schon wüßtet. Ihr sehet vieles, aber ihr übersehet auch manches, weil ihr nicht wißt, worauf ihr acht geben sollt. Ich wollte euch z. B. gleich von eurem Körper etwas sagen, an das ihr nie gedacht habt, so lang ihr auf der Welt seyd, und den schönen Leib habt. Ihr kennt die Raubvögel, aber wie schön, wie gescheut das ganze Thier gebauet ist, daran

„daran habt ihr wohl nie gedacht. Ihr fragt den **Kas-**  
 „**lender**, wenn ihr wissen wollt, wie der **Himmel**  
 „**morgen** aussehen wird. Aber gebt lieber auf allerlei  
 „**Zeichen** in der **Natur** an **Thieren** und **Pflanzen** acht,  
 „weil ihr doch immer unter freyem **Himmel** seyd; und  
 „glaubt sicher, daß euch kein **Mensch** mit **Gewiß-**  
 „**heit** das **Wetter** voraussagen kann, wenn er nur  
 „den **Kalender** und nicht die **Natur** selber um **Rath**  
 „fragt. Ihr führet den **Dünger** auf eure **Felder**; aber  
 „das thut ihr nur, weil ihr es so von eurem **Urgroßvater**  
 „gesehen und gelernt habt: ihr wißt mir doch nicht zu sagen,  
 „warum der **Unflath** der **Thiere** (auch der **Menschen**  
 „nicht zu vergessen,) die besten **Säfte** dem **Boden** giebt.“  
 u. s. w. Es giebt der **Versaffer** noch viele **ausgesuchte** **Be-**  
 „**spiele** in dem angenehmsten **Vortrage** an die **Hand**. Von  
 „**Bertilgung** der **Meykäfer**, wozu man mit den **Engerlingen**  
 „anfangen müsse: Vom **überflüssigen** **Einschütten** der **Ar-**  
 „**neyen** dem **Viehe**; vom **Nutzen**, täglich die **Fenster** zu **öf-**  
 „**nen** und zu den **Betten** der **Kinder** **frische** **Lust** zu **lassen**. Vom  
 „**unnöthigen** **Aderlassen**, dieses und dergleichen mehr wird  
 „man eben so **angenehm** finden. Alsdenn schließt er **folgend**:  
 „**Seht** also, daß ihr doch selbst an dem, womit ihr täglich  
 „umgeht, noch manches **lernen** könnt. Es hat zu **allen** **Ze-**  
 „**iten** **Leute** gegeben, die ihre **Kräfte** und ihr **ganzes** **Leben** dar-  
 „auf **verwendet** haben, alle **Würmer**, **Gräser**, **Wäme** und  
 „**Kräuter** **kennen** zu **lernen**. Man nennt diese **verdiente** **Wä-**  
 „**ner** **Naturforscher**, und unsre **ersten** **Menschen** mußten  
 „alle sich um die **Kenntniß** der **Natur** **bekümmern**, sonst wäre  
 „das **Getreide** nie unter uns **bekannt** worden; sonst wäre  
 „der **Ackerbau**, das **Pflügen**, **EGgen**, **Säen**, **Erndten**, **Dre-**  
 „**sen** und **Wahlen** nie **aufgekommen**. Ihr müßt aber auch  
 „nicht **glauben**, daß wir nun, da wir einmal **Weizen**, **Espel-**  
 „**Koggen**, **Haber** und **Gerste** **kennen**, **aufhören** können, die  
 „**Schöpfung** und das **alles**, was dazu gehört, zu **studiren**.  
 „Man **lernt** immer etwas **neues**, und oft **gereicht** es euch und  
 „euren **Kindern** zum **größten** **Vorthelle**. Z. B. das **Welsche**  
 „**Forn** (türkischer **Weizen**), die **Erbdäpfel** und **Kartoffeln**,  
 „der **Krapp**, der **Tabak**, wachsen jetzt alle bey uns; aber  
 „eure **Vorfahren** wußten von **allen** diesen **Pflanzen**  
 „nichts. Ihr würdet sie nicht **hergeben**; indessen **kam**  
 „man sie in **Europa** dem **Namen** nach nicht, ehe man  
 „den

den vierten Welttheil, Amerika, entdeckt hatte. Auf meinen Reisen habe ich gesehen, daß man die Krüppel und elenden Menschen — zur Abwartung der Seidenraupen \*) brauchen kann. — Seitdem ich das weiß, — fange ich mit den unglücklichen Menschen in unserm Flecken die Seidenzucht an, ihr mögt im Anfang dazu sagen was ihr wollt. Euer Vieh befindet sich recht gut beym Alee; aber wenn Niemand die Werke Gottes genauer, als ihr insgemein thut, betrachtet hätte, so stünde der Alee noch unter den vielen tausend Pflanzen, über die ihr mit bloßen Füßen und mit hölzernen Schuhen ohne alle Aufmerksamkeit weglauft. — Ihr seyd an eine gewisse Ordnung, an eine gewisse Anzahl von Pflanzen und Thieren mehr durch die Gewohnheit, als durch vernünftige Ueberlegung, gewunden. — Wenn ich euch von dem erzähle, was man in andern Gegenden, und nicht gar weit von uns aussäet und ärndtet, so sagt ihr gleich: Ja, das geht nicht bey uns an, diese müssen ein anderes Geld haben. Aber habt ihr dann auch schon Versuche gemacht, ob euer Boden nichts anders trägt, als was eure Vordäter seit Jahrtauserten daraus gewonnen haben?“

Der erste Abschnitt handelt von der Schöpfung überhaupt. Die Rubrique ist hier: Allgemeine Naturgeschichte, S. 16—73. Zweyter Abschnitt. Naturgeschichte des Menschen, S. 74—98. sofort S. 98—166. Innerer Bau des Menschen: Dritter Abschnitt. Von den vierfüßigen Thieren, S. 166 bis zu Ende des ersten Theiles. S. 101 sagt der Verfasser: „Und oft fehlt ihr auch darinnen, daß ihr das Vieh zu lang behaltet. Wenn der Ochs zu alt bey euch wird, so leidet euer Feld darunter, das ihr mit seiner Hülfe pflügen wollt. Verständige Landwirthe meynen, ihr solltet das Rindvieh nicht über sechs Jahre alt werden lassen. Selten trägt eine Kuh mehr als zehn Kälber. Von dem Streite zwischen den neuen und alten Landwirthen, ob es besser sey, das Vieh auf die gemeine Weide gehen zu lassen,

\*) Wenn einmal der gemeine Mann also gelehrt anfangen wird, die Seidenwürmer allgemeiner Seidenraupen zu benennen: dann werden die Seidenzüchter und Lehrer doch auch thun?

lassen, oder ob es nicht vorthellhafter sey, die gemainen Weidenplätze auszuhellen, sie in Wiesen zu verwandeln, und die Stallfütterung einzuführen, werdet ihr ohne Zweifel schon gehört haben. Eine Menge Gründe, unzählige Erfahrungen, ganze Königreiche, und die einsichtsvollsten Güterbesitzer, sprechen alle für die Stallfütterung; und ich bin überzeugt, daß ihr ebenfalls ihren Nutzen einsehen und zugestehn würdet, sobald ihr eure ganze Haushaltung so umgeändert hättet, daß ihr Futter genug zur Stallfütterung sammeln könntet. Denn das werdet ihr mir doch nicht läugnen, daß ihr, solange das Vieh auf der Weide geht, gar einen beträchtlichen Theil von seinem täglichen Auswurfe verliert. — Zu diesem Verlust am Dünger kommt die unlängbare Erfahrung, daß die weidenden Thiere die Wiese selber verderben, indem sie darauf herumspringen. — Sie treten manche Stelle in den Boden hinunter? — An andern Plätzen verderbt der Unflath der Thiere manche gute Stelle, die vorher frisches Gras getragen hat. Der Koth der Herde ist freilich eine Düngung; aber wenn er — auf einen Ort kommt und dastehen bleibt, so wird dadurch die Stelle notwendig ausgebrannt, und die Graswurzeln müssen endlich absterben. Ihr könnt solche gelbe, verfaulte, ausgekostete Stellen in Menge auf jeder Wiese finden u. s. w. Wir versichern hierbei, daß wir außerdem — so wie wir um unsern eignen Kräften nicht ganz trauen zu können, und um nicht zu irren — mit mehreren Kennern darüber gesprochen, nichts weiteres unrichtiges in diesem ganzen Vortrage gefunden, noch das geringste zu rügen Ursache haben.

Im zweyten Bande handelt der V. S. 135. von den Bienen, und hat sehr viel Gutes und Nützliches von diesen nützlichen Thierchen und ihrer Erziehung gesagt. Das ist ganz gewiß, da wir jedoch auch hier das wenige unrichtige weg wünschten, so wollen wir folgendes bemerken. S. 135. Es ist ein in der Natur der Bienen unmöglicher Satz, daß die Bienemutter in einem Bienenstocke Jahre lang ohne Nachtheil in einem Stode fehlen könne. Hat sie ja einmal in einem Stode sich gebildet: so hat man sich selbst betrogen. Das ist die Gefahr der Fall, worin sich der Verfasser bey der Annahme vom Gegentheile mag befunden haben. Nur schätzbares  
kennt

ie sie fehlen, wenn sie ohne Nachtheil fehlte: Denn kann nur dann ohne Nachtheil geschehen seyn, wenn Vienen neue Brut, und unter der Hand eine neue Brut erzeugt, die letzte aber zum voranlasten Betrug Jahrenlänge wieder verloren hatten. Außer vor- ner Brut bestehen sie nur wenige Monate ohne Mut-  
 2. Probire man es nur einmal — ich will nicht fordern, holtemale — daß man einen Schwarm ohne Mutter Brut aufstelle; um dieses möglich zu machen, und daß  
 12 der Schwarm sich nicht vertheile, so setze man die Brut einige Wochen sehr gut verwahrt und eingesperret  
 1 neuen Schwarm zu, wie es der Prediger Georg  
 1. 1. Fundamentalgesetze zur perennirenden Kolonie  
 1 nspflege. 1775 Berlin bey Decker, S. 85 in des  
 1 rrf.) gemacht hat, dann wird man finden, wie weit  
 ein Stock kommt; und wie gewiß er nicht ohne Nach-  
 1 il bestehen kann. Nun erzeugt ein solcher Schwarm  
 Drohnen, und das Arbeitsvolf geht gänzlich in Ab-  
 hyme von Tag zu Tagen. Eben so geht zu, wenn man  
 eingesperrete zugefetzte Mutter ihm gleich nach 8 Tagen  
 1 ich wegnimmt. Aber, wenn man sie einem Stock  
 1 Zeit, da Brut genug in demselben war, ent-  
 1 1: dann arbeiten die Vienen mit dem größten Fleiße  
 1, wenn sie auch zu viermal in einem Sommer die  
 lutter verlieren oder solche weggenommen bekommen, (s.  
 in eben diesen Fundamental-Gesetzen S. 77 ähnliche Bey-  
 1 in der Anmerk.) Wir glauben aber diesen unwider-  
 1 1 ichen Satz nichts weiter hinzufügen zu dürfen.

136 wünschten wir die Bestimmung der Drohnen  
 Männer der Bienenmutter nach des von Lütz-  
 zu's nun aufs äußerste erhärtete Bemerkungen in sei-  
 katechetischen Unterrichte S. XIX. ergänzt zu  
 1. Weil Reaumur's, Kiem's und anderer Wahr-  
 ngen über die Begattung noch nicht befriedigend seyn  
 1 1. so können und werden es jenes Beobachtungen in  
 1 1. dake gewiß seyn; denn er hat die Bienenmutter  
 1 mit einer Stachnadel über der Begattung erstochen und  
 1 mit dem Männchen zusammenhängend gefunden. Was  
 1 m von der Begattung der Bienenmutter mit den  
 1 rohnen überzeugender als diese Erfahrung reden? Weder  
 1. Sander noch seine Nachfolger werden nummehr die  
 1 Arbeit

Arbeitsbienen geschlechtslose Bienen nennen, wenn schon nicht obgedachte Georgische Erfahrungen, die schon von dem Recensenten und mehreren wiederholt und richtig befunden worden sind, zu Rathe ziehen wollen. Wenn man all diesen noch hinzufügt, was in den Bemerkungen der Churpfälz. Ökonom. Gesellschaft v. J. 1770 1 Th. S. 204 f. schon erwiesen worden; daß nämlich die Arbeitsbienen wahre Weibchen, aber nur unvollkommene Weibchen sind, die nichts als Drohnen zeugen können: so wird auch diese Ungewißheit zur Gewißheit, und es würde hiedurch sich das noch meistens aufklären, was der Verfasser S. 150—152 von dieser Geschlechterzählung sehr unvollkommen vorträgt.

S. 137. Aus Blumenstaube wird nur Bienenbrot und kein Wachs erzeugt: wenigstens ist solches sehr sparsam in dem Blumenstaube, destomehr aber im Honige. Schon Dücher hat dieses umständlich erwiesen — in seiner Culture des Abeilles S. 187—245 und andere nach ihm wahr befunden; ja man hat sogar Bienen mit bloßem Honige in Sachsen eingesperrt gefüttert und gefunden, daß sie von dem Honige, das ihnen ganz allein zur Nahrung gereicht ward, Wachs ausgeschwitzet, und davon lange Kuchen verfertigt haben. Dieses alles wollten wir wohl den Naturforschern ans Herz legen. Der Verf., ob er gleich ein Naturforscher seyn wollte, und war, hat doch über die Bienen bey weitem nicht genug geforschet. Anstatt daß er S. 140 sagt: „über 3 Jahre sollen die Bienen nicht alt werden.“ hätte er sagen sollen: „über 3 Jahre sollen die Rosentafeln der Bienen nicht alt werden; sonst verengen sich die Zellen von den abgestreiften Häuten der Bienenraupen \*)“ u. s. f. Denn die Bienen selbst werden nicht über 1—1½ Jahr alt: das Volk rekrutirt sich von Jahr zu Jahren neu, und nur die Zellen und Tafeln werden alt. Der Verf. war ein guter Mann, aber er schrieb mehr aus Theorie als aus Erfahrung, überlegte auch sehr oft nicht, was er schrieb, weil er ein wenig zu eilig war.

Hän

\*) Wir billigen, daß der Verf. hier, so wie schon S. 132 die bisher meistens benannten Bienenwärrer, eben so gut mit dem richtigern Namen Bienenraupen belegt hat: als er eben dieses den Seidenraupen zugehand.



Hätte er den rechten Begriff vom Alter der Bienen gehabt, so würde sich derselbe mit der Erklärung S. 152 desto fester verbinden lassen.

S. 141 wollten wir, daß die Größe der Bienenskörbe der Größe eines jeden Schwarmes, er sey groß oder klein, genauer angemessen werden könnte. Z. B. würden wir lauter Ringe von 3—6 Zoll Höhe, zu des Verfassers gewählten Größe eines Bienentorbes von einem Schuh Höhe, und  $\frac{1}{2}$  Ellen im Umkreise erwählen; und zusammensetzen, damit man sie in der Folge eben durch dergleichen Ringe vergrößern, auch in jedem Falle verkleinern könnte. Eine Methode, die z. B. ein Gelieu, Dûchet, Riem und der neue Autor, Geschichte meiner Bienen, gethan und solches beschrieben haben.

S. 144 würden wir den ehrlichen Wildmann von dem Landstreicher (m. s. den entlarvten Wildmann) dadurch unterschieden haben, daß wir erstern mit dem Bornamen Thomas, den letztern aber Daniel benennet hätten;

S. 148 gesteht der B. selbst ein, nicht zu wissen ob bey vereinigten Schwärmen eine Königin (Bienemutter) abgesetzt wird, oder freywillig die Majestät niederlege, oder umgebracht werde. Sicher kann man hievon künftighin behaupten, daß eine, oder alle überflüssige bis auf eine sobald umgebracht werden, als die Arbeitsbienen keiner weiteren mehr Anhang schenken, und sich theilen, d. i. schwärmen wollen, sondern mit Einigkeit einer einzigen zugethan bleiben. Wir würden zwar von noch manchem andern zu reden Anlaß haben, allein wir wollten nur von dem handeln, was man mit Erfahrungen schon bestimmen konnte, daß es offenbar so sey. Gar vieles ist und bleibt bey den bewundernswürdigen Bienen, so wie bey mehrern Insekten, unentdeckt: und da müssen wir billig mit den Worten, womit der Verfasser diesen zweyten Band beschloß, auch unser Urtheil über denselben endigen.

Er sagt S. 255: „Wenn ihr mich dann fraget, — dann müßte ich gestehen, daß dies Geheimnisse der Natur sind, daß hier eine neue Welt anfanget, daß ich dazu nichts sagen könne, als: Gott ist unendlich, Gott ist groß, Gott ist gut, Gott ist weise; aber ich bin ein armer kurzsichtiger Mensch, der seine Werke nicht versteht, und seine verborgenen Wege nicht wandeln kann. Meiner Zunge ermüdet.“  
Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. Pp „und

„und doch lalle ich nur von ihm, wie ein Unmündiger. —  
 „Wünscht ihr gesunde und starke Speise für euren unsterblich  
 „hen Geist, so beschäftigt euch mit den Offenbarungen Gottes,  
 „tes, und labet euch mit seinen Worten und Werken.“

Im dritten Bande handelt der Verfasser von den Gewächsen. Sehr wahr ist, was der Verf. von der Naturkunde als Schüler und als Lehrer selbst beobachtet haben will: Daß dieselbe immer den wenigsten gefällt. — Viele rechnen die Botanik gar nicht zur Naturkunde, und sehen sie als eine eigene Wissenschaft an. Andere haben das Vorurtheil, als wenn die Kenntniß der Gewächse allein die Sache des Arztes, nur Schätze des Apothekers wären. Noch mehrere lassen sich durch die vielen lateinischen und griechischen Namen abschrecken, womit nur die wenigsten den Kopf plagen und das Gedächtniß überladen könnten. — Die allgemeine Lehre von den Pflanzen, die hier der Verf. beschreibt, sollte jeder Bauer, jede Hausfrau, jeder Gärtnerjunge wissen. Der Verf. hat alles ziemlich deutlich und kenntlich beschrieben. Freylich wünschten wir wohl, daß der Verf. hin und wieder sich etwas kürzer gefaßt hätte. Er ist oft gar zu weitschweifig. Es ist sehr löblich, daß er allenthalben auf die Güte und Weisheit des Schöpfers aufmerksam macht. Aber das kann auch kurz und nachdrücklich mit wenigen Worten geschehen. Der Verf. hingegen füllet oft ganze Seiten mit allerhand Betrachtungen, welche selbst dem Landmann, der hier ökonomische Naturgeschichte sucht, zuweilen überlästig werden möchten.

Wir schließen hier mit folgenden Worten des Verfassers: „Die ganze, die älteste, die mittlere und die neueste  
 „Geschichte der Menschen bestätigt unsre Bemerkung. Das  
 „Land blühet, in welchem der Ackerbau blühet. Das  
 „Land ist arm, hat einen eingebildeten Reichtum,  
 „oder hat wenigstens keinen festen und unzerstör-  
 „baren Grund, in welchem die Menschen wenig  
 „oder gar nicht mit dem Anbau der Erde beschäf-  
 „tigt sind. Die weise Natur hat darinne noch manches  
 „unser Vernunft und unser Weisheit überlassen; und es  
 „ist Wohlthat für uns, daß sie es gethan hat. Als Chris-  
 „tus geboren war, war Deutschland fast nichts, als  
 „ein ungeheurer Wald. Als Amerika entdeckt wurde, da  
 „sah

sah man nichts von den blühenden Feldern, die jetzt überall da angelegt sind, wo ehemals Sümpfe und Moräste waren. — — — Da bleibt die Natur arm, wo die Einwohner noch in die Mädel von wilden Thieren in den Wäldern liegen, und vom Jagen oder Fischfange leben, oder von dem, was die Erde freywillig trägt."

Em.

ihana zu meinen Beiträgen und Abhandlungen zur Aufnahme der Haus- und Landwirthschaft. Job. Friedrich Mayer. Frankfurt am Main, in der Andreäischen Buchhandlung. 1783. Gedruckt in der Weißischen Buchdruckerey zu Ofsenbach am Main. 18 $\frac{1}{2}$  Oktavbogen. Nebst einer Vorrede von 25 Seiten, in welcher sich der Verfasser gegen verschiedene Recensenten seiner andern ökonomisch. Schriften vertheidigt.

**Ökonomische Reise nach Oettingen: Wallerstein.** Der Verfasser trat diese Reise auf Befehlung des jetzt regierenden Fürsten, Kraft Ernst von Oettingen-Wallerstein, zu Anfang Oktobers 1780 an, um den ökonomischen Zustand dieses Landes näher einzusehen, und Vorschläge zur bessern Landeskultur zu thun. Wallerstein liegt fast mitten in dem sogenannten Rieß, womit die Gegend 24 Stunden rund um auf allen Seiten, und um die Reichsstadt Nördlingen herum benennet wird. Ein Land, sagt der Verfasser, welches den Namen eines ökonomischen Paradieses, wenn es ökonomisch behandelt würde, vor tausend andern verdienete. Er fand aber auch hier die Wahrheit seines durch viele Erfahrungen angenommenen Grundsatzes bestätigt; nämlich, daß nur das Land des Mangels, das Land der Erfindung und Industrie, und das Land des Ueberflusses aus Natur, das Land des Schlanders und der Trägheit ist. Im Rieß sind überall zu viele Aecker, und weit zu wenige Wiesen und diese noch dazu meist einschürig; daher das Rindvieh schlecht, niedrig, kurz, mager, übel gewartet und gepflegt; die Mastung gar nicht bekannt.

Die schöne fette Gerste, die in sehr großer Menge erbknet wird, fressen Tauben, Hühner und Gänse, welche durch das ganze Rieß in ungeheurer Menge erzogen werden. Zwey, drey paar Ochsen übel gespannt, ziehen an einem außerordentlich großen und schweren Pfluge, in einem ganz mittelmäßig schweren Feldboden. Der Handel des ganzen Rießes besteht in Gerste — Tauben — Hühnern, von denen man zu allen Jahreszeiten Junge haben kann, und in Gänsen, welche heerdenweise in alle umliegende Lande ausgetrieben werden. Der Verfasser hat wohl recht, wenn er S. 78 diesen Handel mit Tauben, Hühnern, Eyern, Gänsen, Federn ic. mit dem Handel mit kurzer Waare vergleicht. Von Fabriken, Manufakturen, Bäumen und Obstbau ist das Land leer. Spinnererey wird zwar getrieben, aber da alle Männer und Weiber, Knechte und Mägde sich damit abgeben, so wird gar ofte das nöthigste bey dem Feldbau darüber versäumt. Der jetzt regierende Fürst läßt es an guten Anstalten nicht fehlen, seine Unterthanen glücklich und wohlhabender zu machen; und sucht besonders durch sein Beyspiel in Einrichtung seiner Domänen nach den besten ökonomischen Grundsätzen, der Landwirthschaft in seinem Lande einen wünschenswerthen Umschwung zu geben. II, Unterthänigste Bittschrift an Se. Herzogl. Durchlaucht zu Würtemberg ic. von der Schäfermeisterschaft der Viertelslade zu Urach; und des Verfassers Gedanken darüber. Diese Bittschrift, welche der Verfasser von einem Freunde erhielt, und welche zur Absicht hat, das so nützliche Kleebau in den Brachfeldern abgeschafft zu wissen; ist ein wahres Monument von Schäferherrschaft und Unsinn. Sie wird hier aufs genaueste zerlegt, und von Punkt zu Punkt mit vieler Einsicht und Kenntniß der Sache, wie es sich ohnehin von einem so rechtschaffnen Landwirthe vermuthen läßt, beantwortet. Der Verfasser geräth darüber S. 148 so in Wärme, daß er sich nicht enthalten kann, frey heraus zu sagen: „Ist je eine Pest neben der Wuth, Preßplage, die den armen Landmann Tag und Nacht anfallt, besteht und peiniget, so ist es die Pest der Schäferreyen. Nichts richtet ihm seinen Saamen mehr zu Grunde, nichts frehet ihm seine Wiesen mehr ab, nichts hindert ihn mehr, seine Güter anzubauen und nach Wohlgefallen zu benutzen, nichts macht ihm mehr Klagen und Seufzen

als eben die Schäfereyen.“ III. Des Verfassers ökonomische Reise nach Hohenzollern: Hechingen, im Monat Junius 1782; ebenfalls auf Veranlassung des daselbst regierenden Fürsten. Auf der Hinreise fand er auf einem offenen Plage vor einem Thore von Neckar-Münch, einem sehr artigen Deutschherrischen Städtchen, eine große Waage, mit der Gyps in großen Steinen ausgewogen und zum Düngen verkauft wird. Der Gyps gehet von da und von dem nahgelegenen Orte Böswangen, in sehr vielen Schiffsdungen an vielen tausend Centnern in die Pfalz, ins Darmstädtsche und so weiter zum Düngen, auf dem Neckar hinunter. — Zum Beweise, daß der Boden um den schönen Hohenheim herum außerordentlich fruchtbar sey, führt der Verf. S. 204 an: daß nahe bey Echterdingen in einer Gegend, die Silber genannt, so vieles und schönes Kopfsraut bauet werde, daß der Pfarrer von Echterdingen davon jährlich nur an Zehenden 8, 10 bis 1200 Gulden zu seiner Befoldung einnehme. — Bey Hechingen hebt der Verf. vermuthlich an, seine ökonomischen Klageslieder anzustimmen. überschaubare Weidgänge mit Heerden unzählbaren elenden agern Rindviehes bedeckt, welches auf den beynahe öden Strecken verhungern möchte. Der gute, für seine Unterthanen väterlich sorgende Fürst, hat zwar seinem Lande das schönste Beyspiel gegeben, und auf 19 Meyereyen den Ackerbau und andere künstliche Grasfütterung eingeführt, und diese Meyereyen mit schönem großen Rindvieh besetzt; aber findet bey einer trügen an dem alten Schlendrian festhängenden Nation noch wenig Nachahmer. Einen einzigen Ort, Namens Hausen ausgenommen, in welchem Landwirthschaft und Handel wahrhaftig blühen. An dem schönen Vieh von großer Art auf den fürstlichen Meyereyen findet der Verf. demohngeachtet noch auszusetzen, daß es nur im Sommer über Klee fütterung bekommt, und im Winter mit Stroh behelfen muß, und überdies noch schlecht und unreinlich gehalten wird; mithin in der Folge wieder vertrittet und unedler wird, wenn es gleich groß und schöne auf die Welt kommt. Der Verfasser sah wirklich (S. 248) ein Kalb von einer Schweizerkuh fallen, welches über einen Centner wog, und von allen auf 110 bis 125 Th. schwer geschätzt wurde. IV. Erweist und Beylage zu der Wahrheit: Es ist nützlicher, Kammeralgüter an

er ein Nominal-Register, das wir doppelt gewünscht, und wozu ihm auch — wie der Verfasser anzeigt — H. P. Beckmann, mit dessen Forderungen wir ganz einstimmig denken, bewegen wollen. Wir müssen also dieses von der Zukunft erwarten: jedoch war es hier um so nöthiger gewesen, weil die Namen der Verfasser uns nicht den Inhalt oder die Materie anzeigen. Was hilft's uns zu wissen, z. B. daß Linder S. 699 im Register angemerkt wird: Wie findet man aber den Straßenbau, den E. H. von Linder, III. B. S. 379 beschrieben, u. s. m. andere Sachen? Der Verf. sagt zwar, daß er kein Freund von Supplementen sey, und will alles in einer neuen Auflage verbessern. Was thut man hernach mit der alten Auflage? Wäre diese nicht durch Supplemente und doppelte Register jedem brauchbar, so wie die neue dem, der die alte nicht hat. Inzwischen — der Verfasser sagt's auch selbst — sind doch wieder gar manche Versehungen und Druckfehler untergelaufen. Dieses beyseite gesetzt, wollen wir blos eine Verichtigung im Register beybringen: darinn heißt es S. 715, daß im II. B. S. 326 ein Karl Riem vorkomme. Wir finden aber daselbst weder einen Karl noch einen Johann Riem. Es muß also wohl eben derselbe Riem S. 126 gemeynet seyn? Ohnehin haben wir keinen Schriftsteller Karl Riem, wohl aber einen J. Andreas Riem. Da dieser aber kein ökonomischer, sondern theologischer Autor ist, und sich so in seiner Schrift: *Verträglichkeit der Religion mit der Politik der Staaten*, welche er seinem Einflusse der Religion in das Staatssystem der Völker folgen lassen, genennet hat, so muß wohl jener Johann Riem es seyn, den der Verf. überall bey ökonomischen Wissenschaften vermeynen mögen? Auch wird ein Riem für den II. B. S. 377 citirt; allein es ist keiner da zu finden; es wird also wohl der in III. B. auf dieser S. vermeynte zu verstehen seyn? Doch nach genauem Untersuchen finden wir, daß der Verf. den im Register für den Iten Band, S. 179 citirten Johann Riem wirklich hier mit dem J. A. Riem verwechselt habe. Wir bemerken dieses, da der Verf. diesmal eine ziemliche Portion Druckfehler angezeigt, aber doch diesen eben so, wie unter den Verbesserungen selbst z. B. Linder mit Linder abermal verunrichtiget hat, es soll Lin-

der heißen: denn wir kennen keinen **Lüder**, wie wir schon in unserer vorigen Recension bemerkt haben. Noch einen Augenblick wollen wir nur bey dem Namen **Lüder** S. 699 im Register stehen bleiben und zugleich Stoff zu mehreren Berichtigungen finden. **F. H. H. Lüder**, Ehr. Fr. von **Lüder** und **Joh. Lüder** sind wirklich nicht alle die **Lüder** dieses Namens, die von den abgehandelten Materien geschrieben haben, es ist einer zu wenig angemerkt; und einige der angezeigten sind in sich wieder verwechselt. **J. S.** wird im Register der **Christ. Fr. von Lüder** zum Auffinden S. 189 angewiesen: dies ist doch gewiß der **F. H. H. Lüder**, der daselbst vom Gartenbaue geschrieben? Und dann wird noch meistens dem **E. F. von Lüder** zugeschrieben, was eigentlich dem ganz vergessenen **Philipp Ernst Lüder** gebührt. Endlich ist der S. 136 II. S. aufgeführte **E. F. von Lüder** gar nicht zu finden u. s. w. Noch eins: Wie sucht man denn aber die Schriften auf, wovon sich die Verfasser gar nicht genannt haben? Wehe wolken wir von dieser zweyten Abtheilung nicht sagen, jedoch anzugeben, wie der Verf. den Rath einiger Recensionen auch darin befolget, daß er die juristische und medicinische Literatur weggelassen, dagegen die Bearbeitung der übrigen Klassen desto ausführlicher bewirkt habe. Dieß müssen wir eben sowohl für wahr erkennen, als auch das, daß der Verf. die Quellen, woraus er die Beurtheilungen genommen, häufiger anzeige: dergestalt, daß seine Arbeit als ein Repertorium über die **Beckmannische physikalische ökonomische Bibliothek**, die **allgemeine deutsche Bibliothek**, und über das **Leipziger Bücherverzeichnis** in den **Jächern**, die hieher gehören, angesehen werden dürfe. Unsere erste Vermuthung wird übrigens hier zur Gewißheit, daß der Verf. seine **Bücherkunde** bloß aus **Journalen**, und nicht aus den **Werken selbst** besitze; und so in dieser Art sein **Bände** bearbeitet habe.

Em.

## 19) Vermischte Schriften.

Der Königl. Schwedischen Akademie der Wissenschaften Abhandlungen aus der Naturlehre, Haushaltungskunst und Mechanik, aus dem Schwedischen übersetzt von Abr. G. Kästner. Leipzig 8. bey Heinssius 1783. auf das Jahr 1778. Vierzigster Band, 22 Bogen stark und  $2\frac{1}{2}$  Bogen Kupferplatten; auf das Jahr 1779 Ein und vierzigster Band, 19 Bogen stark, nebst  $3\frac{1}{2}$  Bogen Kupferplatten, und zwiefaches Universalregister über die letzten XVI. Bände, vom XXVI. bis XLI. nach der deutschen Uebersetzung des Hrn. Hofrath Kästner,  $12\frac{1}{2}$  Bogen stark.

Deutsche Leser werden es dem Uebersetzer Dank wissen, daß er so unverdrossen in der Uebersetzung dieser so vorzüglich nützlichen Denkschriften fortfährt, und dem Verf. des Registers, daß er dadurch, wo nicht den Werth, doch die Brauchbarkeit des Werks sehr vermehrt hat. Das erste Vierteljahr für 1778 S. 1—84 enthält folgende Aufsätze: 1) Des nun verst. H. Wargentin fernere Bemerkungen über das Klima von Schweden in Absicht auf Wärme und Kälte S. 1—17. Sie enthalten Witterungsbeobachtungen von den Jahren 1753—1777, in Tabellen gebracht, die zu Upsal angestellt sind, und einige allgemeine Resultate daraus. 2) P. J. Bergius Beschreibung eines nordamerikanischen Gewächses *Hudsonia ericoides*, S. 18. 19, es ist hier abgebildet. 3) Des nun auch verstorbenen C. v. Linne' Beschreibung der *Erica Sparrmanni*, S. 20—24. ist hier auch abgebildet, und wächst in Krumme Revier, etwa 150 holländische Meilen hinter dem Vorgebirge der guten Hoffnung wild; ihre Blumentöpfchen bestehen immer aus vier Blumen. 4) C. P. Thunberg Beschreibung eines Pfers debejoar, S. 25—27. Der Stein, den Hr. Th. hier beschreibt,



schreibt, findet sich in der Stadt und Gegend von Jeddo in dem Magen vornehmlich zahmer Pferde; er hat keinen Kern. 5) H. Gahn Heilung eines Wasserbruchs durch ein Canaliculum, S. 28—50. H. G. erzählt mehrere eigene und von H. Avel entlehnte Wahrnehmungen, welche die Vorzüge der Heilungsart des Hrn. Else bestätigen, und giebt die Merkmale an, an welchen sich diese Krankheit erkennen und unterscheiden läßt; das Aelmittel selbst wird so bereitet: Man kocht 16 Loth Seifensiederlauge so weit ein, daß nur noch 4 Loth übrig sind, wirft dann in die kochende Lauge ein halbes Loth thebaisches Extrakt, und wenn dieses darin vertheilt ist, anderthalb Loth oder so viel als genug ist, um alle Feuchtigkeit einzuschlucken, von gestoßenem ungelöschtem Kalk hinein, und bewahrt dann den Teig in wohlverschlossenen Gefäßen auf. 6) A. J. Lepel Auflösung der sogenannten Aufgabe der Centripetalkräfte, S. 51—54. 7) El. Bierkander Bemerkungen über einige Bäume und Gewächse, die bey größerer oder geringerer Kälte beschädigt, oder gänzlich getödtet werden, S. 55—60. Die Erfahrungen sind in den Jahren 1758—1776 mit Beyhülfe des Thermometers gemacht; Resultate daraus; Verzeichniß von Wiesengewächsen, die auch in trocknen Sommern nicht ausdorren. 8) A. Sparrmann Fliegenmaden von einem Menschen abgetrieben S. 61—65, es war ein cachectischer Hammerschmidt; Trank von Meerrettich und Liebertlee, und hienach Farrentrautwurzel mit starken abführenden Mitteln retrotet ihn. 9) E. W. Scheele Mercurius dulcis auf dem nassen Wege zu bereiten, S. 66—69. Man gießt eine bey kochender Hitze gehörrige Auflösung eines halben Pfundes Quecksilber in Scheidewasser kochend heiß in eine ebenfalls kochend heiße Auflösung von 9 Lothen gemeinen Küchensalzes in 6—8 Pfunden Wassers, und läßt den Bodensatz mehrmalen mit kochendem Wasser aus, der dann nach dem Trocknen 17 Loth betragen wird; er wird von kochenden Laugensalzen und Kaltwasser schwarz. 10) L. H. Orzberg, zween medicinische Vorfälle: der erste war eine Starrsucht mit Mundklemme; der zweyte ein Herzstossen von einem länglichten zackigen Knochen in der linken Herzkammer. 11) D. J. Hiölm Versuche über des Braunssteins Gegenwart im Eisenerze, S. 73—84. Fast in allen Erden, Eisenschlacken, Kupfelsen, Eisenerzen glaubt der Verf. durch phlogis-

phlogistisirte Salpetersäure und nachherige Fällung Braumstein entdeckt zu haben; er nennt hier mehrere schwedische Sumpfs- und Seeerze, Blutsteine, leichtflüssige und andere Erze, welche er darauf versucht hat. 11. Vierteljahr S. 85—166. 1) E. Fr. Hoffberg Erfahrungen und Bemerkungen über den Biß der schwedischen Schlangen S. 87—98. Ein Aufsatz, der Belesenheit verräth: Baumöl heilte eine Frau, die von der europäischen Wiper gebissen war; diese also, noch mehr aber Col. Chersea zählt der Verf. zu den giftigen Schlangenarten in Schweden. 2) Ol. Acrel Erinnerungen über die vorhergehende Abhandlung, S. 99—102. Sehr richtig sagt Hr. A., man müsse das Gift an der Stelle, wo es ins Blut gekommen ist, wieder herauszuschaffen suchen, und erzählt zweien Fälle, wo Einschnitte in die Wunde und Einreiben von spanischen Fliegen den Gebissenen retteten. 3) J. A. Forster Beschreibung des Thiers *Verbua capensis* mit Anmerkungen über das Genus: *Verbua* S. 103—112. Er führt 8 Arten dieses Geschlechts an, und will es wenigstens als eine eigene Abtheilung des Mäusegeschlechts angesehen wissen; die kaspische Art ist hier abgezeichnet; sie wohnt in Höhlen und Gängen am Fuße des Berges bey der Kolonie Stellenbosch. 4) A. Sparrmann Zusatz, die *Verbua capensis* betreffend, S. 113. 114. Im Landstriche Cambabo sey sie am häufigsten. 5) P. Wasseröm Anmerkungen über den einfachen Pflug, S. 115—122. Er ist hier abgebildet. 6) H. Nicander Untersuchung über die rechte Gestalt von Spaten und Pflugschaaren, S. 123—129. 7) J. H. Lindgist neue Art, eines Planeten wahre Anomalie aus den gegebenen Mitteln zu finden, S. 130—135. 8) E. W. Scheele eine bequeme und nicht so kostbare Art den pulvis Algerothi zu bereiten, S. 136—139. Wir müssen gestehen, daß wir diese Art nicht für die sicherste halten, ein immer gleichförmig wirksames Algerottisches Pulver zu erhalten, und überhaupt unsere Bedenklichkeiten haben, warum wir nicht, wie der W., glauben, daß es zum Spiegelsilberstein nothwendig erfordert werde. 9) E. Rönnow Erfahrungen, welche zeigen, daß Arsenik nicht allein ein Hülfsmittel gegen den Krebs ist, sondern auch sein eigentliches Gegengift, und daß gegen theils alle Quecksilbermittel sehr schädlich sind, S. 140—156. Der Verf. versteht gelben Arsenik und wahren Krebs; wir wollen

wollen zwar nicht an der Wahrheit seiner Erzählung zweifeln, aber wir sind noch nicht überzeugt; ein wahrer Krebs laßt sich nicht durch Anschneiden heilen. 10) C. L. Bierkander Versuch für ein Thermometrum Florae auf das Jahr 1777, S. 157—164. Der B. giebt die Grade im Thermometer genau an, bey welchen er diese oder jene Gewächse in freyer Luft blühen sahe, bemerkt zugleich Insekten, Vögel und Amphibien, die zu gleicher Zeit anlangen. 11) Beobachtungen der Sonnenfinsterniß den 24. Jun. jetzigen Jahr auf der Stockholmschen Sternwarte, S. 165. 166. III. Vierteljahr, S. 167—248. 1) N. Landbeck mechanische Aufgaben, S. 169—173. 2) A. Saxe Beschreibung eines sonderbaren Gewächses an der Stirne eines vierjährigen Kindes, S. 174—177, es kam mit dem Kinde auf die Welt, und von einem Fall der Mutter; es war ein Hirnbruch. 3) A. Martin Untersuchung und Erklärung über die geringere Beträglichkeit für das Leben derer, welche Schäden unter dem Stirnknochen haben, S. 178—186. Schäden am Stirnknochen seyen nicht so bedenklich, als unter oder an andern Gehirnknochen, das zeigt der Verf. aus eigenen und anderer Wahrnehmungen. 4) J. L. Odherlius Zusatz zu vorigem, S. 187. 188. Ein Fall einer sehr heimtückischen Kopfwunde. 5) P. S. Pallas vom baumrussischen Etaar, einem neuen Vogel aus dem östlichen Sibirien, S. 189—192, er ist auch hier abgezeichnet. 6) Von eben dems. die mongolische Lerche, ein seltner Vogel aus dem östlichen Sibirien, S. 193—195. Sie ist mit der Kalandierlerche nahe verwandt, und auch hier gezeichnet. 7) Von den Dingen, welche unsers Körpers Ausdünstung vermehren oder vermindern, aus A. Rolandsson Martins eingesandten Abwägungen seines eigenen Körpers 1776, 1777. ausgegangen, S. 196—209. Was den Umlauf des Blutes reizt, alles dünne und warme Getränk das die Menge der Feuchtigkeit überhaupt schnell vermehrt, was die Oberfläche des Körpers erweicht, oder die Haut stark reizt, vermehrt sie; was den Umlauf des Bluts langsamer macht, den Ausdünstungsstoff aufhält, und seine Gefäße verstopft, sonst besonders auf die Haut wirkt, durch Reizung der Gedärme den Stoff von der Haut hinwegzieht, oder die Schärfe des Blutes mildert, vermindert sie. 8) L. Bergman Zubereitung warmer Gefundwasser, S. 210—217, ist unsern Lesern schon

schon aus den kleinen Schriften des Verfassers bekannt. 9) A. Lexell ein merkwürdiger Lehrsat von Winkeln der Ebenen dreyeckiger Pyramiden, S. 218—224. 10) Von Ant. de Ulloa Beobachtungen bey der gänzlichen Sonnenfinsterniß den 24. Jun. 1778, auf dem Meere zwischen der Insel Tenera und S. Vincent, S. 225—230. 11) El. Bierkander Beschreibung der Rostenzwergmade, S. 231. 232. Sie thut in Roggenfeldern sehr großen Schaden. 12) J. J. Haartmann Erinnerungen bey der Art Aecker zu düngen, 233—236. Man sollte die Dünste nicht verloren gehen lassen, die bey dem Verrotten des Düngers davon gehen. 13) P. Wasserörm Vorzug unverbrannten Düngers auf den Acker vor verbrannten, S. 237. 14) E. W. Scheele Versuche mit Wasserbley, S. 238—248, es seye aus Schwefel und einer eigenen säuerlichten Erde zusammengesetzt. IV. Vierteljahr, S. 249—326. 1) P. Wargens ein von dem Glanze, welcher den Mond zu umgeben pflegt, wenn er die ganze Sonne bedeckt, S. 251—254. 2) P. Kalm von Eigenschaften und Nutzen des amerikanischen Wallnusbaums, Hicwry genannt, S. 255—270. Namen, Spielarten, Vaterland, der vielfache Gebrauch, in demselben. 3) J. Godelin Vorschlag die Schlange bey dem Brandweinbrennen zu verbessern, S. 271—276. Man soll sie (die Kühröhre) viereckig, und entweder gerade machen, oder sie an den Biegungen nur zusammenlöthen, daß so oft sich Grünspan ansetzt, die Stücke auseinander genommen werden können. 4) El. Bierkander von der Raupe in der weißen Aehre, S. 277—280, die weiße Farbe kommt von Raupen des Ichneumii extensor. 5) Zachar. Plantin Erweis des mathematischen Lehrsatzes, S. 281—290. 6) A. Sparrmann Beschreibung des Nashorns mit zwey Hörnern, S. 291—300. Es ist hier vorgestellt und offenbar eine eigene Art; sein Fett wird, wie das Fett des Flusspferdes, am Vorgebirge der guten Hoffnung statt Butter gebraucht. 7) J. S. Acrel über einen eingesperrten und geschwellenen Bruch im Bauche, mit Durchbohrung der Därme in eine Darmfistel verwandelt und zuletzt geheilt, S. 301—306. 8) M. Th. Bränniche Beschreibung zweyer Zinnserze, S. 307—310. Spielarten der Zinngrausen aus Cornwallis, die eine seltener und im Bruche sternförmig fasericht. 9) J. L. Odhelius synizosis papillae an beyden Augen

Junen mit festgewachsenen Staaren, davon einer steinhart war, glücklich operirt, S. 311—313. 10) Ol. Acrel über den steinartigen Staar, S. 314. 315. 11) E. W. Scheele Zubereitungsart einer neuen grünen Farbe, S. 316. 317. Kupfer aus Vitriol durch Portosche niedergeschlagen, auf deren jedes Pfund eilf Loth Arsenit genommen worden. 12) A. Sparrmann Beschreibung des Hippopotamus amphibius, besonders eines lebendig gefangenen Junen, nebst Abbildung, S. 318—323, gegen Allamands Zeichnung. 13) El. Vierkander Raupe im tauhen Heber, S. 324—326. Sie entwickelt sich zu einem Leuchneumon.

Das erste Vierteljahr von 1779 S. 1—76 enthält neun Abhandlungen. 1) P. G. Wallerius dreissigjährige Beobachtungen vom Ackerbau, S. 1—21. Sie sind auf dem Gute des Verf. zwischen Upsal und Stockholm angestellt, vom Jahr 1747—1777 sind Erndte; und Dargezeit von Sommer; und Wintergetreide, Ertrag an Roggen, Weizen und Gerste tabellarisch auch im Allgemeinen die Bitterung des Jahrs angegeben; unrichtig ist es doch was der Verfasser von Deutschland und Frankreich sagt, daß man sich da meist mit dem fünften Korn begnügen müsse, und an wenig Stellen das neunte erreiche. 2) P. G. Pallas die glucksende Ente, ein seltener Vogel, nur im östlichen Sibirien zu finden, beschrieben und abgezeichnet, S. 22—28. Sie setzt sich im März und April am östlichen Ende des Baikal, doch nicht häufig, von dem Ton, den sie im Fliegen von sich giebt, hat sie ihren Namen. Der wilde Schwan sey eine eigene Art von einer schönern hellern Stimme, als der zahme. 3) Adolph Murray Beschreibung einiger Fehler am obern Magenmunde und den Seiten des Magens, wodurch die Speise beim Niederschlingen aufgehalten wird, S. 29—41, die meisten Eingeweide des Unterleibes waren widernatürlich beschaffen; die Häute des Magens waren verdickt und aufgeblasen, aber innwendig kaum für ein Quartier Wasser Raum. 4) E. W. Scheele über die Menge reiner Luft, die sich täglich in unserm Luftkreise findet, S. 42—46, die Versuche sind mit einem Gemenge aus Schwefel und noch so vieler frischen Eisenselle angestellt und ein ganzes Jahr durch fortgesetzt; der Raum erlaubt uns nicht, das ganze Verfahren und die Geräthschaft zu beschreiben, die doch ohne Zeich-

Zeichnung nicht deutlich seyn würde. Das Resultat ist, daß unser Lustkreis meistens mit geringen Abweichungen,  $\frac{3}{4}$  an reiner Luft enthält. 5) J. Tundsfäll Auszug aus den Kirchenbüchern und Volkstabellen der Juckasjerwi Versammlung für 50 Jahre von 1725—1774, nebst Anmerkungen, S. 47—53, sie liegt in Torneo; Lappmark; die Polhöhe ist  $67^{\circ} 50'$ ; in 50 Jahren beträgt die Summe der Geborenen 2047, der Gestorbenen 1112, der getrauten Paare 649, in oder gleich nach der Geburt gieng von 15 Kindern immer eins verloren; von 1760—1763 hat sich über  $\frac{1}{4}$  der Volksmenge verloren, weil die Rennthierseuche Auswanderungen veranlaßte. 6) Neldercreutz erste Fortsetzung der Abh. von den Regelschnitten, wo die bequemste Art ausgeführt wird, selbige nur vermittelst gerader Linien durch gegebene Punkte und angegebene Tangenten zu beschreiben, S. 54—64. 7) A. Sparrmann vom Thiere Onu, einer Art Gazelle oder Antilope vom Vorgebirge der guten Hoffnung, S. 65—68, das Thier ist hier abgebildet; weder die Beschreibung noch die Zeichnung Allamands findet der Verf. seiner Beobachtung gemäß: das Thier hält sich nur in den entferntesten Gegenden des Vorgebirges auf; das weibliche hat auch Hörner; die holländische Pflanzler machen Scheiden daraus. 8) Ebdend. Bos caffar, eine neue Art von Büffel vom Vorgebirge der guten Hoffnung, S. 69—73, er ist auch gezeichnet, und kommt nur etwas weiter ins Land hinein vor; das Fleisch hat einen angenehmen wilden Geschmack, die Haut dient zu Riemen. 9) J. L. Odbelius cataracta membranacea, von einer gewaltsamen Ursache, glücklich operirt, S. 74—76, das Auge war von einem Schusse zum Sprengen im Verge während des Bohrens verletzt worden. II. Vierteljahr, S. 77—148. 1) J. Haartmann von der besten Zeit zur Herbstsaat in Abolehn, S. 79—107. Von mehreren Jahren sind die Regentage, die Menge des gefallenen Regens, die wärmste und kälteste Tage angezeigt: Beschreibung des Bodens in diesem Lehen. 2) J. Neldercreutz zweyte Fortsetzung der Abhandlung von den Regelschnitten überhaupt, S. 108—114. 3) A. L. Santhesson gallenartiges Fieber, nach Veranlassung einer epidemischen Krankheit in den Kirchspielen Aby, Kläckeberga und Ryssby im Calmar:Lehn im Aug. und Sept. 1778 beschrieben, S. 115—128.

115 — 128. Die Seuche herrschte an hochgelegenen und fumpfigen Orten am Meerstrande und in Waldungen, doch war sie an feuchten Orten mehr Faul: an höhern mehr Wechselfieber; bey mehreren gesellte sich Fleckfieber bey; Brechmittel waren fast immer nöthig, und nach dem Gebrauche der Ausleerungsmittel Kaskaville das beste; sie tödtete niemand, der Arzt und Arznen gebrauchte. 4) Aug. Sparrmann, Hartebeest oder Dorcas, ein Thier von der Gazellengattung, auf der Spitze des Vorgebirges der guten Hoffnung, S. 129 bis 133. Es ist hier abgebildet, und die gemeinste Art der größern Gazellen auf diesem Vorgebirge bey Pallas, Bubalis. Sehr richtig erinnert der Uebersetzer an Bosmann, daß der Name Hartebeest nicht dieser Art ausschließlich zukommt. 5) Ebend. Eland oder das kassische Elend, eine Art Gazellen, abgezeichnet und beschrieben. S. 134 bis 136. Oryx bey Pallas; die Weibchen haben auch Hörner; die Boshiesmänner gebrauchen diese hauptsächlich als Tabakspfeifen. 6) E. W. Scheele, Versuch, Neutralsalze mit ungelöschtem Kalke und Eisen zu decompuniren, S. 137 bis 139. Der Verfasser sah von beyden die Wirkung auf Mittelsalze, welche das mineralische Laugensalz mit den sogenannten mineralischen Säuren bildet, und vermuthet, der Erfolg würde bey denen, welche das Wachslaugensalz hervorbringt, eben so seyn, wenn dieses verwitterte. 7) El. Bierkander, über die Wurzelunfeln, S. 140 bis 143. Hier ist ein Nachfalter (*Ph. turea*) und zweyen Langfüße (*Tipul. olerac.* und *fecal.*), durch alle ihre Entwicklungen hindurch beschrieben. Aufklärung der Gründe des ehemaligen Vorurtheils von Verwandelung des Roggens in Lolch, der Gerste in Hafer und umgekehrt. 8) D. Holmbeiger Pan boum, welche Gewächse das Rindvieh gemästet oder verwirft, S. 144 bis 148. Beobachtungen dieser Art sind freylich relativ, sie können aber doch mit Einschränkung auch für unsere deutsche Landwirthe Nutzen haben. III. Vierteljahr, S. 149 bis 222. 1) J. Saartmann, von der besten Sägezeit in Abolehn im Herbst des Schluß, S. 151 bis 157. 2) B. Melderceuz dritte Fortsetzung des Aufsatzes von den Regelschnitten, S. 157 bis 164. 3) L. Montin Beschreibung eines Fisches *Lophius barbatus*, S. 165 bis 173. Der Fisch ist hier drey

ial kleiner als er ist gezeichnet, und bey der Stadt Warr  
angen worden; vom piscator unterscheiden ihn sein  
Rückenfinnen, vom vespertil. sein glatter Leib, vom  
rio sein niedergedrückter Kopf, von allen der Vart als  
untern Kiefer. 4) Sw. Ximmann, über die Verbesse-  
rung der Gefäße zum Kochen, S. 174 bis 191. Zuerst  
gibt der Verf. ein Gemenge aus Kohlen und wenigem  
vor, noch mehr aber rath er, auf kupferne und eiserne  
Gefäße eine geschmeidige Art Email zu brennen. Durch die-  
se Vorlesung von Versuchen belehrt, fand er, daß was Glanz  
Schönheit, Dauer und Widerstand gegen Säuren be-  
steht, auf Kupfer vom besten zart geriebenen Flußspat mit  
vielen frantzösischem ungebrannten Gips bey glühender  
Hitze unter beständigem Umrühren stark gebrannt auf  
Gefäße, die man zuvor in Wasser getaucht hat, durch  
eines Florfieb gestreuet, so viel daran hängen bleiben  
mit dem Finger angebrückt, getrocknet, nach und nach  
erwärmt und dann plötzlich in eine kalte Flüssigkeit gebracht, bey-  
der Uebersetzung zu gleichförmigem Email schmelzt, auf  
ein aus 9 Th. Wennige, (sollte diese in der Menge die-  
se nicht schädlich und von Säuren angreifbar machen?)  
1 Th. Krystallglas, 2 Th. gereinigte Pottasche, 2 Th. ge-  
waschenen Salpeters und 1 Th. Borax, bereitetes Glas, zart  
gerieben, mit Wasser zu Brei gerührt, über das Gefäß her-  
geleitet, getrocknet, nach und nach erwärmt, und dann unter  
einer erhitzten Muffel im Probierofen gesetzt; diese und  
andere Arten empfiehlt er nun zu emailirten und geglaz-  
ten Eisenarbeiten; wie wir hören, hat der Hr. von Strö-  
mberg bereits eine solche Fabrik von emailirtem Eisen und  
geschirre zu Wien angelegt, und ein anschließendes  
Museum darauf erhalten. 5) C. P. Thunberg, eine  
bisher unbekannte Gattung Gras: Ehrharts, S. 192.  
Sie ist auf der Spitze des Vorgebirgs der guten  
Hoffnung zu Hause, in jeder Blume mit 6 Strauchfäden ver-  
sehen, nach dem Hannöverschen Kräuterkundigen genannt und  
abgezeichnet. 6) J. L. Odhelius, fernere Versuche  
über die Kraft des Ledum palustre gegen die Lepra, S.  
199; sie bestätigte diese Kraft in Hautkrankheiten.  
Bergmann, braune Turmaline nach ihrem Grunde  
untersucht, S. 199 bis 212; in Solan und Tyrol  
die Krystalle den Schmelzkrystallen ähnlich; der Tyrolische  
lg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. 2 q 610



steht im Centner 42 Pfund Alaunerde, 40 Pfund Kiesel-  
de, 12 Pfund Kalkerde und 6 Pfund Eisen, der Solanische  
39 Pfund Alaunerde, 37 Pfund Kieselerde, 15 Pf. Kalk-  
erde, und 9 Pf. Eisen, der Brasilsche etwa 50 Pf. Alaun  
34 Pfund Kiesel: 11 Pfund Kalkerde, und 5 Pf. Eisen.  
8) E. W. Scheele, Versuche mit Wasserbley (wie würden  
lieber sagen Reissbley) Plumbago, S. 213 bis 219; es  
sey Luftsäure mit einer großen Menge brennbaren Wesens  
vereinigt. 9) El. Bierkander, fernere Anmerkungen über  
Donnerwetter, S. 220 bis 222; von 1754 bis 1778 hat  
man 230mal donnet. IV. Vierteljahr, S. 223 bis 296.  
1) P. Wargentin, vom veränderten Etern im Stern-  
bilde des Wallfisches, S. 225 bis 232. 2) Ad. Afzel-  
ius Arvidsson Verhalten der Volksmenge im Pastorat  
Larf in Westgothland von 1749 bis 1773; S. 233 bis 251;  
die Anzahl der Gebornen und Gestorbenen ist Jahr für Jahr  
auch die Krankheiten angegeben, an welchen sie gestorben  
sind, und in Tabellen gebracht. 3) A. Spatrimann, von  
neuen Genus Pflanzen *Eckebergia capensis*, S. 252, 253;  
es ist von der südlichen Spitze von Afrika, aus der jüdischen  
Kinnadischen Klasse, und hier abgezeichnet. 4) El. Bier-  
kander, Beschreibung eines höchst schädlichen Wurzelinsekts  
S. 254 bis 257. Es ist die Larve von einer eigenen Art  
Springkäfer, die dem Landmann oft die Hälfte seiner Ernte  
raubt; *Myrica Gale* tödtet sie, und sollte daher mit dem  
Dünger auf das Feld gebracht werden; sie ist hier mit ihren  
Verwandlungen vorgestellt. 5) W. Meldercreutz, über die  
fortsetzung von den Kegelschnitten, S. 258 bis 264.  
6) E. Bergmann, über Vienen, besonders nach Anweisung  
von Versuchen mit Abwägen, S. 266 bis 290. Die Be-  
ge, mit welcher der Verf. vom 5. Jul. 1778 bis 15. Aug. 1779  
die Versuche anstellte, ist hier gezeichnet; in manchen Jahren  
steigt das Gewicht schon in der letzten Hälfte des Augusts an  
zuzunehmen; vor der Frühlings-Nachigleise sah er keine  
Viene nichts eintragen, im Herbst bis zu Anfang des Septem-  
brats; das Schlachten zieht er bey starkem Vienenstand  
dem Zeideln vor. Aus Stachelbeeren laßt sich ohne Zucker,  
blos mit Zusatz von Honig ein guter Wein machen. 7) A.  
Fr. Müller, über Würmer mit anhängenden Eingeweiden,  
S. 290 bis 294. Der Verfasser erzählt Beispiele davon;  
auch von der *Holotauria elegans*. Amelken sind es eben  
nicht.

**Abte.** 8) P. Wargentin, Zusatz zu den Beobachtungen am veränderlichen Sterne im Waßfische, Seite 295. 296.

Hf.

Der Königl. Schwedischen Akademie der Wissenschaften neue Abhandlungen aus der Naturlehre, Haushaltungskunst und Mechanik, für das Jahr 1780; aus dem Schwedischen übersetzt von A. G. Kästner. 1r Band, in 8. Leipzig, bey Heinssus, 1784. 21½ Bogen stark.

Der deutsche Leser wird gewiß dem Uebersetzer vielen Dank wissen, daß er auch diese Fortsetzung eines so vorzüglichen Sammlung von gesellschaftlichen Schriften in seine Sprache überträgt, und mit eben der Sorgfalt, welche die Uebersetzung der ältern Abhandlungen auszeichnet. Das erste Vierteljahr, S. 1 bis 78, enthält folgende acht Abhandlungen: 1) Wilke, Versuche zur Erläuterung der Luftwiderstand und Wasserhosen, S. 1 bis 18. Der Verf. hat diese Erscheinungen im Großen zu erklären, etliche Versuche im Kleinen gemacht, welche kurz und verständlich zu beschreiben, ohne Zeichnung beynahe unmöglich ist. 2) Scheele, über den Flußspat, S. 18 bis 25. Er untersucht die Meinung von Boullanger und Monnet; was die Flußspatsäure aus der Silberauflösung als Hornsilber niederschlägt, sehr wenig, und komme von einem geringen Theil Salzsäure, den alle Kalkarten mit sich führen, und wie der Verf. zeigt, leicht von der Flußspatsäure geschieden werden kann: daß Achard im Flußspat auch eine eigene flüchtige Erde annimmt, scheint ihm nicht bekannt zu seyn. 3) Hjelm, Versuche, wie einige Holzarten in der Verkohlungshitze in einen Raum zusammengehen, S. 25 bis 41. Die Versuche sind mit grünem und trockenem Eichen, Birken, Buchen und Tannenholze gemacht; Umstände, welche überhaupt auf die eigenthümliche Schwere des Holzes Einfluß haben. Die Art, die der Verfasser vorschlägt, um Holz auf Kohlen zu probiren, kommt mit demjenigen ziemlich überein, welche

schon Schläter empfohlen hat, und die Menge angegeben, welche die vier genannte Holzarten an Kohlen geben. Das Holz geht dabey nach allen Seiten zusammen, nur nicht nach allen gleich stark. 4) A. Martin Rolandsson, von einem besondern Wurm, der wie eine Spritze ausseht, und Hydatides oder Wasserhülsen in den Eingeweiden des Stinks verursacht, S. 42 bis 46. Wie wir alle Ursache zu vermuthen haben, gehört dieser Wurm unter die Blasenwürmer, die doch H. Göze noch nicht in Fischen gefunden hat. Der Verf. fand diese spritzenförmige Art in den Eingeweiden der Aalraupe und des Stinks. 5) Er. Acharius, Anmerkungen über diese Nachricht, S. 47 bis 52. Er macht vornehmlich auf den Hakenfranz des Wurms aufmerksam, der ihn von allen Finndischen Wurmgeschlechtern unterscheidet, und nennt ihn *Acanthon sipunculoides*; noch von einigen andern Würmern, die er in Fischen gefunden hat; der Wurm ist hier abgezeichnet. 6) E. P. Thunberg, Anmerkungen über den Zimmt zu Ceylon, S. 53 bis 63. Er fand ihn auch auf Java, und den Ruten-Zimmtbaum nur als eine schlechtere Spielart vom wahren Zimmtbaum verschieden. Zehn Sorten des Zimmits, zum Theil von Spielarten oder andern Arten des Lorbeergeschlechts, oder auch ganz andern Bäumen. Die Merkmale seiner vorzüglichsten Heilkraft und Güte: Art der Fortpflanzung und des Samens; die Zimmtpflanzungen sind erst im sechsten und siebenden Theil dieses Jahrhunderts von den Holländern angelegt worden: das Oel wird aus den Stücken destillirt, die bey dem Einpacken abfallen und abbrechen: das Laub des Zimmtbaums riecht wie Gewürznelken, die Wurzel wie Cassia. 7) J. J. de Berger, über die sogenannte Venusbäume, S. 64 bis 70. Der Verf. leitet sie von einem arthritischen oder rheumatischen Stoff ab, und erwartet von Fontanelles an den Füßen und Franzosenharz, durch Vermittelung von Distengummi und Zucker in Hopwasser aufgelöst, vieles. 8) N. Schenmark, Fortsetzung von der geographischen Lage der merkwürdigsten Oerter an der Ostküste von Schonen, Island und Bahuslehn, S. 71 bis 78. Größtentheils in Tabellen.

Das 2te Vierteljahr S. 79 bis 154 enthält wieder acht Abhandlungen. 1) J. E. Wille, zweyter Theil der Versuche, Wasserhosen zu erklären, S. 81 bis 97. 2) P. J. Bladh, Bericht von zweyn Blüthschlagen, welche das

schwedische Schiff Stockholms Flott in Ostindien 1777 getroffen haben, S. 97 bis 110. Der Verf. empfiehlt zwar wohl vorgerichtete und fürsichtig behandelte Ableiter auf Schiffen, zweifelt aber doch, ob es, wenn die Gewitterwolken hoch stehen, ein Glück sey, einen Ableiter zu haben.

3) E. W. Scheele, von Milch und ihrer Säure, S. 110 bis 117. Mineralische Säuren geben nicht so vielen Käs, als Pflanzensäuren; weil jene wieder einen Theil des Käses auflösen: Auch wahre Mittelsalze (selbst wenn sie gänzlich gesättigt sind?) Zucker und Dintengummi (auch ehe sie sauer werden?) auch zusammenziehende Tränke, sondern, wenn sie in kochende Milch geworfen werden, das Käsfichte von den Molken; äzendes Laugensalz löst den Käs im Kochen auf. Gekochtes Eyweiß kommt am nächsten mit dem Käse überein; so wie Eßig der reinen Säure in den Molken; um sich ganz als Eßig zu zeigen, fehlt es der Milch an der hinreichenden Menge (denn daß sie doch Geistiges habe, hat nebst andern Oseretzkowsky deutlich gezeigt) eines geistigen Wesens; denn gießt man auf eine Kanne Milch 5 Löffel Brandewein, und setzt sie wohl verstopft, doch so, daß man den Stöpsel von Zeit zu Zeit etwas lüftet, in einer Flasche in die Wärme, so sind etwa nach einem Monat die Molken in guten Eßig verwandelt.

4) A. Saxe, Beschreibung eines Getränkes, das aus Fichtenzweigen bereitet wird, S. 119 bis 122. Mit Hinwegnehmung der äußern Enden, welche zu voll von Harz waren, erhielt der Verfasser ohne Hopfen ein gutes trinkbares Bier, das sich vom April bis in den Erndtemonat hielt; auf lange Seereisen rath der Verf. die bis zur Dicke eines braunen Syrops eingekochte Brähe von Fichtenzweigen, aus der man dann immer mit leichter Mühe Bier machen kann. Der Verfasser giebt doch zu, daß dieses Bier nicht so nahrhaft ist, als gewöhnliches.

7) El. Bjerkander, Blumenalmanach in Westgothland für 1779, S. 122 bis 128. Auch die erste Erscheinung einiger Thiere ist angemerkt.

6) C. Thunberg, Beschreibung der Weigela japonica, eines sonderbaren und seltenen Gewächses von Japan, S. 129 bis 133. Im Linnischen System steht dieser kleine Busch zunächst vor der Zahnwurz (Plumbago), und hier ist er abgebildet.

7) P. A. Gadd, Vorschläge für Neuanbauende in den gebirgigten Gegenden Schwedens zu einer gehörigen Bestellung des Landes, S. 133 bis 143.

Sommerfrucht ist sicherer zu bauen: die Gewächse sind hier alle genannt, welche fortkommen und gedeihen, und der Boden für jedes bestimmt. In Lulea und Tornea Lappland reiche Schätze von Eisen, Kupfer, und Silbererzen und die beste Gelegenheit zu Wasserkünsten. 8) A. Bergenstierna, Anmerkungen über die Gussproben von Zinn und Blei, S. 144 bis 154. Von der besten Beschaffenheit der Werkzeuge, dann von der Art des Gebrauchs; Tabelle verschiedener Proben. Hier ist ein wichtiger Zusatz des Uebers.

Das dritte Vierteljahr S. 155 bis 230 enthält folgende neun Abhandlungen: 1) S. Rinmann, von grüner Malerfarbe aus Kobalt, S. 157 bis 166. Der Verf. hat es auf verschiedene Art versucht, aus diesem Metall eine an Luft und Sonne dauerhafte Malerey sowohl zur trocknen, als zur Oel- und Wassermalerey zu erhalten; am schönsten bekam er sie, wenn er eine gesättigte Auflösung eines wohl gerösteten Kobalterzes in Königswasser mit  $1\frac{1}{2}$  Theilen einer gesättigten Auflösung des Zinks in Scheidewasser, oder auch eine Auflösung des erstern in Scheidewasser mit 3 Theilen der letztern vermischt, das Metall durch Pottaschenlauge füllte und den Bodensatz bey rother, zuletzt bey weißer Gluth grün brannte. 2) J. E. Wilke, Beschreibung des Schloßzapfens den Chph. Polhem erfunden, S. 167 bis 178. Die Beschreibung ist hier durch Zeichnung faßlicher gemacht. 3) A. W. Wählin, Beschreibung eines Empyema pectoris mit Fisteln und Veinsäule, nach einer 30 Jahre zuvor geschehenen Zerquetschung der Rippen; S. 179 bis 184. 4) E. Bierkander beschreibt von S. 185 bis 187 zweyLEY Larven bisher unbekannter Insekten auf den Kohlrüben unter der Erde oder der Napobrassica; die eine wurde zu einem Rüfselkäfer, und hielt sich an die Theile über der Erde, die andere an die Wurzel; sie wird zu einer Fliege, welche der Linnäischen Thausfliege ziemlich gleich kommt. 5) A. Sparrmann beschreibt und giebt eine Abbildung von Antilope sylvatica, einem ganz neuen Thiere von der Gazellengattung, auf dem Vorgebirge der guten Hoffnung, S. 188 bis 194. Sie gehört zu den wenigen Gazellen, welche sich in Wäldern aufhalten, und heißt daher in den Kolonien Waldbock; die Hörner sind schwarz und gewunden, an der äußersten Spitze sehr spitzig und glänzend glatt; sie haben

haben gleichsam drey stumpfe Kanten. 6) H. Rückers-  
schöld, neue Art, Häuser aus altem Bauholze mit Ueberlins-  
ten zu bekleiden, in zween Briefen an die Frau Reichards-  
thin von Bunge, S. 194 bis 216. Die erste Bekleidung  
besteht aus dickem Thonwasser mit  $\frac{1}{2}$  wohlgeschliffenem Kalk,  
mit Sägespänen, und  $\frac{1}{4}$  so viel als diese betragen, wie ge-  
wöhnlicher Heckerling geschnittenes Stroh; über diese zieht  
man dann erst den gewöhnlichen Mörtel aus Sand und Kalk.  
Der Verfasser führt mehrere Erfahrungen zum Beweise der  
Vorzüglichkeit dieser Verfahrensart an, und gelegentlich  
auch andere Vortheile bey der Errichtung von Gebäuden.  
7) P. Wäsström, Anmerkungen über vorhergehende Ver-  
rappungsart, nebst einer Anweisung, wie Schwämme in höl-  
zernen und steinernen Häusern zu verhüten sind, S. 217 bis  
223. Sägespäne haben sich, mit Thon zu Mauerziegeln  
bearbeitet, besser gehalten als Sand. Zu Verhütung der  
Schwämme schlägt er eine Abzugsröhre vor. 8) S. Weds-  
mann, zoologische Anmerkungen über den Mergus Albe-  
rius, S. 224 bis 227. Der Verfasser zeigt, daß der, den  
Linne' so nennt, nicht das Weibchen von Mergus Merg-  
anser ist; jener ist selten, dieser gemein, dieser unter den  
schwedischen Mergis der größte, jener kleiner als die Quas-  
kerente. 9) P. Jezell, Anmerkung über das Acari Re-  
duvii Tödtung mit Brandweine, Seite 228 bis 230.  
Das Insekt hatte sich in die Haut des Unterleibes eingegrab-  
ben, litt von Baumöl nichts, aber von Brandwein war es  
auf der Stelle todt.

Das letzte Vierteljahr S. 231 bis 308 liefert folgende  
zehn Abhandlungen: 1) Wargentin, vom Auswandern  
aus Schweden sowohl aus dem ganzen Reiche, als aus je-  
der Hauptmannschaft besonders nach Anleitung des Tabell-  
werks für 1750 bis und mit 1773, S. 233 bis 252. Der  
Verfasser leitet die Behauptung, daß jährlich 6000 Schwe-  
den auswandern von Fehlern im Tabellwerke her; er be-  
stimmt sie ein Jahr ins andere auf 453. 2) S. Möller,  
Zeichnung und Beschreibung einer Probe, Schießpulver im  
Haufe zu prüfen, S. 253 bis 257; sie erfordert nur ein  
Loth Pulver. 3) C. W. Scheels, über die Säure des Milch-  
zuckers, S. 257 bis 262. Ausser Zuckersäure fand der Verf.  
noch eine eigene Säure darinn, die mit Erden und Metallen  
unauflöslche Säuren bildet. 4) A. Sparrmann, Ver-

schreibung; und Abbildung der Entfaltungsgänge, des südlichsten Springbofs, aus dem südlichsten Theile von Afrika, S. 262 bis 268. Sie hat ganz schwarze hinunterwärts etwas über die Hälfte mit erhöhten Ringen gezierter und sich oben in eine einwärts gebogene Spitze vertietende Hörner, ist lichtbraun, und einen Zoll hinter der hintern Hälfte des Rückens weiß; den Pallas führt sie den Beynamen Pygargus. 5) L. Bergmann, Präcipitationsversuche mit Platina, Nickel, Kobalt und Magnesium, S. 269 bis 279. Die erste wird von allen andern Metallen niederschlagen; die Menge des Bodensatzes, den die Laugefäule aus den Auflösungen dieser Metalle niederschlagen; Zink schlägt aus den Auflösungen des Nickels, Kobalts und Braunkreides nur die fremde Körper nieder, welche ihnen beigemischt sind: Ueber einstimmung dieser Metalle mit Eisen: Beweise für die metallische Natur des Kohlenstoffs im Kobalt. 6) P. L. Gadd, über die Schiefergänge in Finnland und Nachforscher in ihnen, S. 280 bis 288. Granit und rother Granit sind die gemeinste Bergarten in Finnland; verschiedene Arten dieses Schiefers; im Sandstiefer auch Jaspis und Onyx. 7) J. Th. Nachorff, Bericht von einem starken Bruche, und Eindruck des Hinterhauptsknochens, wo durch Trepanation glücklich geholfen worden ist, S. 288 bis 291. 8) P. Wästström, Fortsetzung seiner Anmerkungen, S. 292 bis 297. Der Verfasser setzt noch ferner die Vortheile seiner Verfahrensart. 9) C. Wedmann, siebenjährige Witterungsbeobachtungen in den Scheren von Wermbö, S. 297 bis 304. Sie sind von der Erscheinung gewisser Insekten, Vögel, Amphibien, kleinerer vierfüßiger Thiere, der Lerche, des Auerhahns, des Vorkhahns, des Reffelsvogels, der Knarre, des Täuchers, der gemeinen Eule, der Zaube, der wilden Ente, der weißen Dachsche, des gemeinen Fuchses, der Ameisen, des Maulwurfs u. a. genommen. 10) C. W. Blom, von einem Blausuffe aus der Natur, den eine Milchstockung auf die Gedärme bey einer Frau verursacht hatte, welche einige Zeit zuvor zu früh niedergekommen war, S. 305 bis 308. Fiebertinde in kleinen Quantitäten mit halb so vieler Rhabarber und einigen Granen Würgel eine Stunde um die andere genommen, rettete sie.

St.

Dr.

**Der Königl. Schwedischen Akademie der Wissen-**  
**schaften neue Abhandlungen aus der Naturleh-**  
**re, Haushaltungskunst und Mechanik, auf**  
**das Jahr 1781, aus dem Schwedischen über-**  
**setzt von A. G. Kästner. Zweyter Band.**  
**Leipzig, bey Heinſius 1784, 8. 22 Bogen**  
**stark.**

**D**as erste Vierteljahr S. 3—88 enthält acht Abhandlun-  
gen. 1) Rinmann Fortsetzung der Versuche über  
die grüne Farbe aus dem Kobolt, S. 3—12. Der Verf.  
giebt hier das zuträglichste Verfahren, wie man aus der  
vermischten und nachher gefällten Kobolt- und Zinkauflösung  
die grüne Farbe erlangen kann, und berechnet die Unkosten;  
wie mehr Zink dazu genommen wird, desto heller wird die  
Farbe, die sich übrigens zu Oel- und Wasserfarben gleich  
gut gebrauchen, und mit spanischem sowol als mit Schiefer-  
weiß mischen läßt: Niemals erhielt er eine solche Farbe,  
wenn er statt Zink, Kalk, Kreide, Scharrspaterde, oder Zinn,  
oder statt Kobolt Kupfernickel, oder Kreide, oder zum Auf-  
lösungsmittel des einen oder beyder Metalle Bittersäure  
nahm, auch nicht wenn er die Koboltauflösung mit einer  
Auflösung des Eisens in Salzgeist zusammengoß, und nach-  
her durch natürliches Harnsalz fällte; wohl aber kann man  
statt Zink sogenanntes weißes Nichts nehmen. 2) J. L.  
Odhelius fernere Versuche über den Spulwurm, mit einem  
großen heraushängenden Bündel, S. 13—19, er hält ihn  
für ausgetretene Eingeweide des Wurms. 3) Cl. Bjers-  
Fander Beschreibung einer bisher unbekannten Himbeerens-  
raupe, S. 19. 20, sie setzen sich in den Fruchthalter, und  
sind hier bis zu ihrer Entwicklung zu einem Nachfalter aus  
der Abtheilung der Motten beschrieben und abgebildet. 4) O.  
Fr. Müller Gonium pectorale, ein Wasserthier, das  
bloßen Augen unsichtbar ist, S. 21—26. Ganz kurz ist  
es schon in des sel. Verfassers Histor. verm. beschrieben,  
hier auch abgebildet, viele kleine Wasserwürmer ziehen klei-  
nere in ihren Schlund, die sie oben so lebendig wieder von  
sich lassen. 5) D. v. Thunberg Vorrichtung einer Säge,  
damit Pfäle am Boden der See abzusägen, S. 27. 28, sie  
ist auch abgezeichnet. 6) J. Saartman über die Ursachen



der heftigen Wechselfieber, welche in den Jahren 1774, 1775, 1776 und 1777 um Abo und anderwärts umgingen, S. 29—48. Er sucht sie in der niedrigen Lage vieler Orte an der Wasseroberfläche, in der Witterung, und vornehmlich in den schnellen Abwechselungen von Wärme und Kälte, und bringt in dieser Absicht barometrische und thermometrische Beobachtungen bey, die er in diesen Jahren von Monat zu Monat, den höchsten und den niedrigsten Stand, aufgezeichnet hat. 7) J. E. Wilke über die spezifische Menge des Feuers in festen Körpern, und derselben Abmessung, S. 48—79. Zum Maasstabe nimmt er Schnee, wie viel nämlich davon nöthig ist, um Körper von gewissen Graden der Wärme bis zur Eiskälte abzukühlen; die Menge der Wärme werts man dann aus der Menge des geschmolzenen Schnees; so giebt der Verf. hier in Tabellen die spezifische Wärme des Golds, Qlens, Silbers, Bisamuths, Kupfers, Mökings, Eisens, Zinns, gestarrten und indischen Zinks, Spiesglas, Agaths und weissen Glases in Tabellen an, und beschreibt sein ganzes Verfahren, und die Grundsätze, worauf es gestützt ist, sehr genau; auch eine Tabelle über die relative Wärme der genannten Körper: Hier hat der Uebersetzer einige Erläuterungen beygefügt. 8) E. P. Thunberg Beschreibung einiger warmer Bäder in Africa und Asien, S. 80—88. In Asien seyen sie am häufigsten, und in Afrika weit häufiger, als in Europa; hier sind die warme Bäder Brand, Wallens, das westliche und östliche Elephanten; und das warme Bad Oeserberg, alle vier auf der südlichen Spitze von Afrika liegend, das Urisonbad in Japan, und das Tzipannasbad in Java, etwa 25 deutsche Meilen von Batavia, beschrieben.

Das zweyte Vierteljahr S. 91—174, hat zwölf Abhandlungen. 1) E. W. Scheele über die Bestandtheile des Schwersteins, S. 91—96. Der Verfasser hat ihn auf dem trocknen Wege für sich, mit Borax, Phosphorsäure und feuerfestem Gewächslaugensalze, und auf dem feuchten mit Wasser, Säuren und Laugensalzen untersucht, und gefunden, daß seine wesentlichen Bestandtheile Kalkerde und eigene Säuren sind, welche letztere zwar nahe an die Wessersbleysäure kommt, aber insbesondere darin abweicht, daß sie schwerer, und nicht so leicht süßig ist. 2) Z. Bergmann

mann Zufüge über den Schwefelstein, S. 96—100. Er bestätiget die vorangehende Zerlegung, und machet, was nun ein Schlüssel des sel. Wannes vollends bewiesen hat, aus der Aehnlichkeit der Säure mit Arseniksäure, aus der großen eigenthümlichen Schwere, aus ihrer Veränderung durch Blutlauge, und aus der Eigenschaft, Glasflüsse zu färben, höchst wahrscheinlich, daß es eine metallische Säure ist.

3) P. G. Tenmalen Bemerkung über den rothköpfigen Neuntödrer, S. 100—106. Buffon habe aus dem Männchen und Weibchen zwei unterschiedene Arten gemacht, und Linne, den dieser deswegen eines Fehlers beschuldigt, nicht geirrt; hier ist der Vogel nach beyden Geschlechtern, und in verschiedenen Alter, sein Nest, seine Eyer, seine Manieren, seine Wanderungen beschrieben.

4) B. Björnland Nachricht von einem Dragoner, welcher durch einen Zufall quer durch den Leib geschossen, und nachher wieder geheilt wurde, S. 107. 108. Am Ende wurde Fiebersrinde mit balsamischen Mitteln gegeben, und in drey Wochen konnte der Kranke schon wieder außer Bette seyn.

5) Ol. p. Acrel Anmerkungen über den vorhergehenden Bericht, S. 109—111, er zeigt, daß ein Haar breit mehr oder weniger die Wunde tödlich gemacht hätte, aus den Grundsätzen der Zergliederungskunst, und beschreibt zweyen Versuche die er um den Weg der Kugel zu zeigen, mit einem Deger an Leichen gemacht hat.

6) P. J. Bladh Anmerkungen und Versuche über die Sgzigkeit und eigenthümliche Schwere des Seewassers in der Tiefe, S. 112—129. In Absicht auf Bitterkeit finde man einigen Unterschied in dem obersten und untern Wasser im großen Weltmeere, in Absicht auf Salzigkeit und eigenthümliche Schwere bey 50 Faden Tiefe keinen; das Meerwasser sey in beständiger Bewegung; die bisherige Versuche, die eigenthümliche Schwere desselbigen in verschiedenen Tiefen zu bestimmen, seyen in Meerengen gemacht worden; das mittelländische Meer werde viel stärker mit süßem Wasser verdünnt, könne also kein schwereres und gesalzeneres Wasser haben, als das große Weltmeer: Zweifel gegen Bergmann's Untersuchung: Und nun die Versuche, die der Verfasser in verschiedenen Meeren, zu verschiedenen Jahres- und Tageszeiten, bey verschiedener Bitterung, in verschiedener Tiefe mit dem Meerwasser mit genauer Angabe der Wärme in der äußern Luft und im Wasser angestellt hat, um den Unterschied

schied der eigenthümlichen Schwere zu bestimmen; er fand auf offenem Meere keinen, selbst in Absicht auf Wärme, außer etwa Mittags bey hellem Sonnenschein und stillem Wetter, aber nach kühlem Winde und Regen keinen; bey seinen Versuchen bediente er sich des von Wilke empfohlenen kupfernen Wasserschöpfers. 7) Ol. v. Acrel Erfahrungen und fernere Zusätze zu den Versuchen, Wasserbrüche durch Aethmittel zu heilen, S. 130—145. Der Verfasser setzt hier auch die wahre Kennzeichen des Wasserbruchs auseinander, und erzählt drey Fälle, in welchen das Aethmittel sehr gut, freylich nicht in allen gleich schnell gewirkt hat. 8) J. C. Wilke über der Wärme, Ausdehnung und Vertheilung nach Veranlassung des Aufsteigens der Dünste und der Kälte in verdünnter Luft, S. 146—164. Das erste Aufsteigen der Dünste unter einer auf nassem Leder stehenden Glocke, aus welcher die Luft ausgepumpt wird, und ihr folgendes Fallen sind als zwey unterschiedene mit Verdünnung der Luft genau verbundene Wirkungen anzusehen; zunächst wird es durch Uebergang und Vertheilung der Wärme zwischen den Körpern unter der Glocke und der verdünnten Luft veranlaßt; Verdünnung der Luft befördert die Ausdünstung und dadurch Abkühlung und Fallen des Thermometers; Wärme wird von allen Materien, aber nicht von allen gleich stark angezogen; alle diese Sätze sind hier durch Versuche erwiesen. 9) S. Medman Beschreibung des Flohkrebs, S. 165—169, er beschädigt das Fischergeräthe, das mit Harz und Talg daz gegen verwahrt wird, reinigt, wenn noch alles gefroren ist, den Strand von Aas, und dient bey seiner ausnehmenden Fruchtbarkeit Zug; und Wasservögeln, auch etlichen Fischen zur Nahrung; sein Unterschied von Cancer Locusta. 10) C. P. Thunberg Beschreibung zweyer neuen Insekten, S. 170—172, zwe Arten einer afrikanischen Käfergattung, die der Verfasser *Panlus* nennt (*ruher* und *lineatus*); letztere ist hier abgezeichnet. 11) El. Bierkander Beschreibung der Habermade, S. 172. 173, sie greift den Hafer an, wenn er anfängt, in Halm zu schießen, und wird zu einer Fliege, die der Gerstenfliege ziemlich nahe kommt. 12) Ebend. Beschreibung der Waden im Nothme; sie entwickeln sich zur *Musca vomitoria*.

Das dritte Vierteljahr, S. 175—252, enthält 7 Abhandlungen. 1) H. Nicander einige Bemerkungen über  
Jahrs

Jahreszeiten und Witterung von 1617—1699, die nun im königl. Reichsarchive gefunden hat, S. 177—185. 2) P. J. Ziegl, einige Anleitungen, die Bestandtheile in Steinen und Holzkohlen zu erforschen, S. 185—202. Stettkohle (englische) und trockenes Eichenholz wurden in einer Retorte verkohlt, und dann ihre, so wie der gewöhnlichen Birken-, Fichten- und Tannenkohlen, auch des Wasserbleyerzes eigenthümliche Schwere, dann aus der Menge, die man von jeder Art nöthig hat, um einer gewissen Menge von Salpeter durch das verpuffen seine Säure zu nehmen, der Antheil, den sie an brennbarem Wesen haben, bestimmt, auch Luft und Dünste gesammelt, die dabey aufstiegen, und alle Erscheinungen beschrieben; von Eichenkohlen war am meisten nöthig: zuletzt, wie viel jede dieser vier Holzarten dem Gewicht nach Kohle, und diese Asche giebt. 3) D. L. Meijer Gerhardsen Art Pulver mit Wasserdämpfen zu trocknen, S. 203—224. 4) S. Vedman Beschreibung der Uria Grylle einer Täucherart, S. 224—234. Synonymie; auch hier seyen wegen des großen Unterschieds im Alter mehrere Arten gemacht worden; auch in der Nachtzeit werde der Vogel nicht grau; er gehöre nicht unter die Vögel des hohen Meers. 5) D. Saxe Versuch, Wasser auf der See durch Vitriolsäure für Fäulniß zu bewahren, S. 234—239, aus mehreren Versuchen schließt er, zwey Unzen acid. concent. seyen genug, um 72 Kannen Wasser gut zu erhalten. 6) C. P. Thunberg Beschreibung einer neuen Seidenraupe aus Japan, *Noctua serici*, S. 239—242. Sie ist hier auch abgebildet; Die japanische Seide wird alle von den Verwandlungshüllen dieser Art gewonnen, die unter eine ganz andere Abtheilung der Nachtfalter gehört, als die gewöhnliche. 7) Er. Acharius Beschreibung und Abbildung des *Bulbocerus*, einer neuen Gattung Insekten mit glatte geldecken, S. 243—252. Sie war sonst von Pallas unter dem Namen *scarabaeus cephalotes* beschrieben.

Das vierte Vierteljahr S. 253—332, hat elf Abhandlungen in sich. 1) J. Sjöfverström Anmerkungen über den Brenntorf, S. 255—279. Die Art, ihn zu bereiten, sey vermuthlich von Holland nach Schweden gekommen, und in Halland am längsten im Gebrauche, über Entstehung, Beschaffenheit, Wiederwachsen, Kennzeichen, Eintheilung, Graben, Verstellung, Verkohlung, Nutzen und

und Vortheile des Torfs, die Art, ausgegrabene Torfstücker, Torfsäcke, Torfrüs zu nutzen. 2) S. Rinmann, wie weit der Brennstoff beim Schmieden kann angewandt werden, S. 279—283. Die Merkmale, aus welchen man auf die Nähe des Torfs schließen kann, und denn des guten insbesondere. 3) Ab. Murray Beschreibung einer ganz sonderbaren Stellung und Vertheilung der obern Blutadern des vordern Herzens, S. 283—296. Die obere Hohlader war dreymal kleiner als die untere, kam erst gegen den Hals zu mit der azygos zusammen; die subclavia und jugularis sinistra wurden gänzlich vernicht; der Verf. erläutert seine Beobachtung durch Zeichnung und durch Vergleichung mit andern ähnlichen. 4) D. L. Meiser Gerhardson Fortsetzung von dem Verfahren Pulver zu trocknen, S. 297—310. 5) E. M. Blom Beschreibung und Abbildung eines sonderbaren Nabelbruchs, mit dem ein Kind geboren wurde, S. 310—312. Haut und Muskeln am Bauche des Kindes waren geborsten, und Bauchfell mit Netz und Gedärmen, so daß es bloß lag, hervorgebracht. 6) Ol. v. Acrel Anmerkungen bey nächstvorhergehender Beschreibung, S. 313—315. Sie betreffen die vermuthliche Ursachen, und liefern eine Vergleichung mit einigen ähnlichen Fällen. 7) D. H. Söderberg Bericht von einem Kinde, das ohne Knochen des Vorderkopfs und einem Stück des Stirnknochens auf die Welt gekommen, S. 315—317. Die Mutter hatte ein andermal ein Kind ohne Fersen geboren. 8) J. C. Wilke Bedenken über mehrere angegebene Arten, Menschen über dem Wasser schwimmend zu erhalten, und so ihrem Ertrinken zuvorzukommen, S. 317—325. Trockene Binsen hält der V. für so gut als Kort; hier hat der Uebers. unter dem Texte mehrere Anmerkungen gemacht. 9) L. Bergmann Beschreibung des verschwefelten Zinns aus Sibiren, S. 326—330. Ein Zinnerz aus den Westsibirischen Gebirgen, das außer einem verschiedenen Gehalt an Schwefel noch eine Spur Kupfer führt; in dem metallischen Pulver, das man zum Bronziren gebraucht, hat der Verf. weder von Zinn, noch von Schwefel eine Spur finden können. 10) M. Schemmarrk Beobachtungen der Sonnenfinsterniß den 17. Oct. 1781. auf der Sternwarte zu Lund, S. 331. 332. 11) A. Galf Beobachtung der Sonnenfinsterniß den 17. Oct. 1781 zu Olava, S. 332.

Verträge zur Sittenlehre, Deshronie, Natur-  
lehre, und der allgemeinen Deutschen, und bes-  
sondern Vaterlandsgeschichte. Drittes Stück.  
92 Seiten. Viertes. **Seid.** 103 Seiten.  
Frankfurt am Main, bey Reißenstein, 1780  
in 8.

**D**ie in beyden Stücken vorkommenden Aufsätze sind von  
ungleichem Werth, doch keiner darunter wichtig; die  
historischen noch am erträglichsten, wenn man auch dem Verf.  
nicht immer bestimmen kann. Mehr als eine kurze Anzeige  
des Inhalts, gestattet der Raum nicht; hier ist er: In  
beyden befindet sich eine Fortsetzung der Noten Frehers  
zu Aufons Gedicht: die Mosel; ingleichen ein Ver-  
such muthmaßlicher Gedanken über die Erscheinung  
der Verstorbenen, bey welchem der Rec. seinen unüber-  
windlichen Unglauben öffentlich gesteht. Der Verfasser baut  
auf abergläubische Sagen, und auf ein schema perceptio-  
num, aus welchem man machen kann, was man will. Die  
Stärke seiner Gründe läßt sich also leicht berechnen. In-  
zwischen verspricht er auch, eine Erklärung der angeblichen  
Gespenster aus ähnlichen Gründen und Thatfachen künftig  
zu liefern. Die übrigen Aufsätze betreffen: das Kloster  
Sprintirsbach; den Ort Tabernä in Aufons Gedicht; die  
Düngung mit Horn; den Markgrafen Eduard Fortunat von  
Baden, sonderlich sein Sterbejahr und die Art seines Todes,  
da denn aus dem Kirchenbuch zu Castellau bewiesen wird,  
daß er am 8. Jul. 1600 dort in der Nacht die Treppe herun-  
tergestürzt und bald darauf gestorben sey. Ferner: eine  
überflüssige Untersuchung, ob man Teütsch oder Deutsch  
schreiben soll; endlich die Beschreibung des Wällsteins  
bey Trarbach. — Die Herausgeber leisten in gewissem  
Betracht mehr, als der weitaussehende Titel ihrer Samms-  
lung verspricht; denn im 2ten Stück haben sie gar ein Ge-  
dicht auf die Geburt eines Prinzen geliefert, und also auch  
auf die Liebhaber der schönen Wissenschaften Rücksicht ge-  
nommen.

B.

Grön:

**Ordnländische Prozesse, oder Satirische Skizzen**  
*J'ai bien peur, que notre petit globe etc.*  
*Voltaire.* 16 1/2 Bändchen. Berlin, bey Wolf.  
 1783. 19 1/2 Bogen, in 8.

**D**as ganze Buch ist ununterbrochen in lauter Bildern und Gleichnissen geschrieben. Wir wollen die erste Stelle, die uns bey'm Aufschlagen in die Augen fällt, abschreiben. Seite 65: „Datum nähret Zurechtweisung seinen Zorn und sein beunruhigter Stolz erscheint in verstärktem Glanze, die ungerührte Dinte schwärzer wird. Sehr billig ist er, wenn er den Tadel verzeiht, ohne ihn zu benutzen; wenn er den Fehler betastet und ihn sehen läßt, wie manche den Hut berühren, ohne ihn abzunehmen n. s. f.“ Man kann nicht läugnen, daß sehr häufig munterer Witz hervorleuchtet. Man kann auch nicht sagen, daß diese gehäuften Bilder den Leser ganz und gar ermüden, weil doch, wenn man auch hit und da etwas weithergeholte Vergleichen antrifft, manches unerwartete Gleichniß die Aufmerksamkeit reizt, und mancher Einfall angenehm überrascht. Uebrigens sollte man denken, daß es ungeheure sich nicht genug belohnende Mühe kosten müsse, ein solches Buch zu schreiben, und daß man wirklich Jahre lang sammeln könnte, ehe man einen so gewaltigen Vorrath von Bildern zusammenbrächte. Und was zu soll das nützen?

G.

**Geständnisse von J. J. Rousseau, nebst den Selbstbetrachtungen des einsamen Naturfreunds**  
 des. Erster Theil. 432 Seiten. Zweyter Theil. 519 Seiten. Riga, Hartnoch. 1782. in 8.

Eben dieselben unter dem Titel:

**Bekenntnisse. Zwey Theile.** Berlin, Unger, 1782.

**J. J. Rousseau's Selbstgespräche auf einsamen Spaziergängen.** Ein Anhang zu den Bekenntnissen.

Kenntnissen. Berlin, 1782. Bey Unger,  
184 Seiten, in gr. 8.

Eben dieselben unter dem Titel:

Einsame Spaziergänge. — — München, 1783.  
Bey Strobl. 262 Seiten, in 8.

So haben sich mit Rousseau's letzten hinterlassenen  
zween Aufsätzen, fast zu gleicher Zeit, mehrere deuts-  
sche Uebersetzer beschäftigt: denn wie die Geständnisse und  
Bekennnisse einerley Werk sind, eben so verhält es sich mit  
den Selbstbetrachtungen, Selbstgesprächen und Spaziergän-  
gen. Von dem Inhalt etwas zu sagen, wäre wohl übers-  
flüssig, da derselbe vermuthlich schon jedem Leser bekannt ist.  
Aber mancher wird sich gewiß über die Unbesonnenheit des  
Verfassers gewundert, wohl gar gedärget haben, als welcher  
Personen die er mit Lobsprüchen überhäuft, ohne alle Schon-  
nung in einem äusserst häßlichen Lichte darstellt. Ein Bey-  
spiel giebt die Frau Warens, welche sich, wenn sie noch  
lebte, über die Bekanntmachung ihrer geheimen Geschichte  
und Liebeshandel, gewiß höchst beleidigt finden würde. Dies  
hat einen Franzosen veranlaßt, seine Stimme laut wider  
alle Bücher zu erheben, in welchen von namhaft gemachten  
Personen nachtheilige Dinge erzählt werden. Der gute  
Mann scheint aber dabey vergessen zu haben, daß seine For-  
derung auch der ganzen Geschichte bald Zweck, Verschäffen-  
heit und Vorrechte rauben müßte. Manchen schreckt bloß  
die Furcht vor üblen Nachruhm, von schlechten Handlun-  
gen zurück.

Uebrigens ist der Einfall, ein Tagebuch seines Lebens  
selbst aufzusehen, in Deutschland eben nicht neu; doch ließt  
man das gegenwärtige von Rousseau, nicht ohne Vergnü-  
gen, indem man ihn als einen großen, obgleich oft sehr wun-  
derlichen, und durch seine äble Laune unglücklichen Mann,  
gleichsam vor seinen Augen handeln siehet, und beynähe auf  
allen Tritten begleiten kann. — Daß eine Fortsetzung viel-  
leicht erst im künftigen Jahrhundert herauskommen dürfte,  
wird in der Vorrede zu den Geständnissen, erwähnt.

Weniger anziehend als jene, obgleich auch unterhal-  
tend, sind die Selbstgespräche, in welchen wirklich auch Ge-  
Allg. d. Bibl. LXIII. B. 2. St. R r ständ



ständnisse vorkommen. Es ist höchlich einen Mann zu sehen, der sich zwar bisweilen an einem Blümchen ergötzt, obet aber seine vortagen Tage streuet; aber rund um sich her als Menschen als seine Verfolger ansieht, und daher jedes angeborene Wohlwollen aus Argwohn von sich stößt.

Die Uebersetzungen weichen an vielen Stellen merklich von einander ab; an der zu Riga herausgekommenen haben zweien geschickte Männer gearbeitet, deren einer schon als Schriftsteller bekannt ist, daher stößt man in denselben nicht so wie in den andern, auf kleine Sprachfehler, und auf etwas unrichtige, wenigstens schleppende, Wortfügungen.

St.

**Auswahl der besten zerstreuten prosaischen Aufsätze der Deutschen. Viertes, fünfter, sechster Band. Leipzig, in der Wengandschen Buchhandlung. 1782 bis 1784. in 8.**

**D**er Werth dieser Sammlung ist bereits in den vorhergehenden Bänden der Bibliothek ausreichend bestimmt. Nur einigen Aufsätzen würde Recensent die Aufnahme in diesen Band verweigert haben, weil Mangel des Interesses ihnen darauf keinen Anspruch giebt. Hieher gehören z. B. die sonst ganz gut geschriebenen Bemerkungen einer Hanndorfschen Dame über Hollstein, so wie Kontad von Spornheim und Frieda von Lunow.

BE.

**Auswahl der nützlichsten und unterhaltendsten Aufsätze aus den neuesten brittischen Magazinen für Deutsche. Erster Band. Leipzig, in der Wengandschen Buchhandlung. 1784. 366 Seiten, in Klein 8.**

**U**nter dem angeführten Titel erscheint ein Seitenstück zur Auswahl der besten prosaischen Aufsätze der Deutschen, in eben dem Gewande wie diese ältere Schwester. In vorliegenden Bande sollen die vorzüglichsten Aufsätze der Bandes

der Magazine von 1783 enthalten seyn. Recensent hat an seinem jetzigen Aufenthaltsorte diesen Jahrgang nicht zur Hand, um die Richtigkeit der Uebersetzung prüfen zu können; indeß kann er versichern, daß sie eben so angenehm zu lesen ist, als die sechs und zwanzig Aufsätze selbst unterhaltend sind, die dieser Band enthält. Die vorhergehende Jahrgänge der Londner Magazine sind demselben bekannt; und wenn gleich ungezweifelt dort manches schlechte Produkt angetroffen wird, so ist es doch auch unleugbar, daß sich darin sehr viele interessante Aufsätze befinden. Dies machte anfänglich Recensenten die Klage des Sammlers über die so sehr schlechte Beschaffenheit jener Magazine, weshalb nur eine so kleine Ausbeute habe geliefert werden können, etwas auffallend. Indesß gereicht diese Strenge bey der Auswahl der Sammlung zum besondern Verdienst, da wir in Deutschland überflüssig mit schlechten und mittelmäßigen Produkten der Schreibseligkeit überladen sind, sie also nicht erst aus der Fremde holen dürfen. Hin und wieder findet sich auch wohl ein Aufsatz, der schon übersetzt und in gangbaren Sammlungen abgedruckt ist. Die Anmerkung des Uebersetzers S. 57 scheint mehr denn überflüssig zu seyn. Es ist ungedenkbar, auch der so vortheilhaften Kommunikation im Reiche der Künste nachtheilig, wenn jeder Künstler nur in seinem Vaterlande, und nie im Ausland sein Glück finden soll. Hat dieses nun Hr. Lauterbach in England gefunden, so ist Deutschland dafür gegen so manchen ausländischen Künstler dankbar. Sehr nuzbar würde es für das lesende Publikum seyn, das mit den engländischen Zeitläuften und Anekdoten nicht allemal bekannt ist, und daher oft im Lesen anstoßen muß, wenn statt solcher Bemerkungen diejenigen Stellen in den Anmerkungen etwas erläutert würden, bey denen solches Anstoß des Lesers zu besorgen ist.

BE.

### Nachrichten.

Se. Königl. Maj. von Preussen haben allergnädigst geruhet zu verordnen, daß Jakobsons technologisches Wörterbuch oder Erklärung aller nützlichen mechanischen Künste, Manufakturen, Fabriken und Handwerke

werfern, in vier Bänden in gr. 4. wegen des Vorzugs dieses Werks zum praktischen Gebrauche, von allen Königl. Kriegs- und Domänen-Kammern und den sämtlichen Magisträten in allen Königl. Provinzen, zum kollegialischen Gebrauche angeschafft werden dürfe. Um die Anschaffung dieses, allen denjenigen welche sich der Finanz-, Handlungs- und Politikwissenschaft widmen, unentbehrlichen Werkes zu erleichtern, erbietet sich die Nicolaische Verlagsbuchhandlung, dasselbe allen Königl. Kammern und Magisträten, so wie den sämtlichen Herren Land- und Steuerräthen, welche sich recht an gedachte Handlung adressiren, bis zu Ende des künftigen Jahres noch für den Pränumerationspreis von zwölf Rthlr. baar zu überlassen.

\* \* \*

Hr. A. Höpfner der jüngere, Apotheker in Bern, kündigt in Verbindung mit der Orellischen Buchhandlung in Zürich, ein Magazin zur Naturkunde Helvetiens an; eine Gesellschaft mit ihm vereinter eifriger Mitarbeiter verspricht aus ihrem Vorrath darin eine Auswahl von dem was sowol in Absicht der Schweiz, (z. B. Bekanntmachung der neuesten Entdeckungen in der Naturkunde zum Nutzen der Schweiz,) als in Rücksicht auf fremde Naturforscher, (nämlich um denselben richtige Begriffe von der physikalischen Lage und Beschaffenheit der Schweiz zu geben,) aus der Naturgeschichte, Naturlehre und Scheidekunst interessant sein kann, zu treffen.

\* \* \*

Was vom Abgange des Hrn. Mag. Fabri's (S. 307 v. B.) gesagt wird, ist laut Nachrichten von ihm selbst ungegründet.

### Druckfehler.

LXI. I. S. 48. Z. 15. für ja l. je. S. 61. Z. 4 u. n. statt: nun nach der Analogie — zu übersetzen, l. und nun nach der Analogie — übersetzen. S. 70. Z. 10. für schwer l. sehr. Z. 28. für schon nicht ge, l. so ehrwürdige.

Ber.

## Verzeichniß

der in des drey und sechzigsten Bandes zwey-  
tem Stück recensirten Bücher.

	Seite
J. N. Forsters Bemerkungen der physischen Erdbeschreibung, Naturgeschichte und sitt- licher Philosophie, auf seiner Reise um die Welt gesammelt, übersetzt von G. Forster	323
Nova acta physico-medica Academiae Caesa- reae Leopoldino-Carolinae Naturae Cu- riosorum exhibentia Ephemerides etc.	327
Acta Acad. Electoral. Scient. util. Mogunti- nae, quae Erfurti est; ad. ann. 1782. 1783	336
Schriften der Berlinischen Gesellschaft natur- forschender Freunde, 5ter Band	341

## Kurze Nachrichten.

### 1) Gottesgelahrtheit.

J. P. Niegers theologische Untersuchungen	351
Magazin für Kinder Gottes, 1. 2. 3tes Quartal	361
C. Fr. Engelmann, sollte es denn keinen schädlichen Einfluß auf das praktische Christenthum haben, wenn man die Gottheit Christi leugnet?	363
J. Fr. Jakobi, sämtliche Schriften, 2ter Theil	365
H. Sanders Predigten für alle Stände, 1. 2ter Band	366
J. H. Pratje, kurze Apologie des päpstlichen Segens, 4. Mos. 6, 24, 25, 26	368

## 630 Verzeichniß der im 63sten Bande

Anekdoten für Christen und auch für solche, die es nicht sind, 5ter Theil	368
Wohlers Versuch einer praktischen Anweisung zum lateinischen, in Frag und Antworten	368
J. Ch. Ritter, der lebende Luther in seinen kleinen Katechismen 2c.	369
Die wahre Religionslehre der Herrnhuter und Brädergemeine, 3te Ausg.	370
H. B. Wagnitz, zur Ehre Christi und seiner Religion. Eine Sonntagslektüre für unstudirte Christen, erster Theil	371
J. A. Gevelke, fünf Predigten bey außerordentlichen Fällen gehalten	373
A. C. W. Wahl, Bibel und Natur in öffentlichen Vorträgen vereinigt, 2ter Th.	375
D. H. Herings Predigten über einige wichtige Lehren des gottseligen Lebens, erster Theil	377
Wünsche und Vorschläge zum Besten des geistlichen Standes 2c.	378

### 2) Rechtsgelahrtheit.

Altentmässige Geschichte Thomas Hartmanns von Nappelsbuch 2c.	379
Dr. E. Ch. Westphals Grundsätze von rechtlicher Beurtheilung, der aus Hitze des Zorns unternommenen, erlaubten und unerlaubten Handlungen	381
Ch. Hupka, Lehrbegriff des peinlichen Rechts: aus dem Lateinischen übers. von Franz Sonnenleithner	382
Ch. F. Meisters rechtliche Erkenntnisse und Gutachten in peinlichen Fällen, im Namen der götttingischen Juristenfakultät ausgearbeitet. 4ter Th.	383
K. F. Hommels, philosophische Gedanken über das Criminalrecht 2c. von K. G. Köflig	384
I. C. L. Menkenii Elementa jurisprudentiae privato Romano-germanicae forensis &c.	387
Oeconomia forensis, oder kurzer Inbegriff derjenigen Landwirthschaftlichen Wahrheiten, welche allen so wol hohen als niedrigen Gerichtspersonen zu wissen nöthig, 7ter, 8ter Band	389
H. Chr. L. B. de Senckenberg, Tractatus de jure primarum precum regum Germaniae imperatorum	

## 2ten Stück's recensirten Bücher. 631

rumque indulto papali hand indigente, in hanc formam redegit filius R. C. L. B. de Sacken-  
ckenberg

391

H. J. Diez, kann die von jüdischen Vätern verbotene Glaubensänderung ihrer Kinder den angeblichen Verlust des Erbtheils nach sich ziehen?

392

J. Chr. W. von Steck, Versuch über verschiedene Materien politischer und rechtlicher Kenntnisse

393

D. E. Chr. Westphals deutsches heutiges Lehnrecht

394

F. J. D. von Bastells, Grundsätze der Kammergerichtlichen Praxis zum Gebrauch seiner theoretisch-praktischen Vorlesungen entworfen I. Th.

395

D. J. E. H. Dreyer, Miscellaneen oder kleine Schriften über einige Gegenstände des deutschen Rechts

395

A. F. Kollaraii Equitis Ungari de Keresztzeni Historiae jurisque publicae Regni Hungariae amoenitates

397

### 3) Arzneygelehrtheit.

Ant. Micheliti, Disquisitio physiol. causarum respirationis

397

Des Freyherrn Ger. van Swieten Commentarien über die Vorhaavischen Aphorismen von Krafft und Heilart der Krankheiten, I. Th. herausgegeben von H. Tabor

399

J. B. der Arzt und Akerarzt

399

J. B. Wie soll ein Wundarzt sich geschickt bilden?

399

H. Aug. Wrisbergii Observationes anatomico-obstetriciae &c.

400

I. Wernischek, Regulae venaesectionis secundum ipsas morborum causas effectrices sive suam medendi methodum dispositae

401

J. G. E. Abhandlung von der gehörigen physischen Erziehung der Kinder von ihrer Geburt an bis in ihr sechzehntes Lebensalter u.

403

Albr. v. Haller, Vorlesungen über die gerichtliche Arzneywissenschaft, a. d. L. übers. des 2ten B. 1r Th.

404

Hrn. Barben du Bourg Erste Gründe der Arzneykunde in kurzen Sätzen vorgetragen, a. d. Franz. übersetzt von J. F. Chr. Pöhler

404

Kr 4

John

## 632 Verzeichniß der im 63sten Bande

- John Smith, die Merkwürdigkeiten des gemeinen Wapfers oder die Vortheile desselben in Vorbauung und Heilung vieler Krankheiten u. a. d. Engl. übers. 403  
 D. F. Chr. Krebs, medicinischer Beobachtungen 48 Heft 403  
 Hrn. Bajon's Nachrichten zur Geschichte von Cayenne und dem franzöf. Guiana, 2n Th. 2ter Abschn. oder Bajon's Abhandlungen von chronischen Krankheiten auf der Insel Cayenne und dem franz. Guiane, 2ter Abschnitt u. a. d. Franz. übers. 406

### 4) Schöne Wissenschaften.

- Mr. J. H. M. Ernesti, praktisches Handbuch der Beredsamkeit und Dichtkunst für die Jugend 409  
 M. L. Közler, zwölf Oden aus dem Horaz 410  
 J. R. Wezel, Lustspiele, 3ter Theil 411  
 Leichtsinm und Verführung u. ein Trauerspiel 414  
 B. H. J \* \* \* Albert und Luise u. 415  
 Lorenz Hübner, Emma die Heldin Bojarsiens u. 415  
 C. G. P. die Flucht, oder die Macht der Liebe 415  
 F. G. C. Elise und Lollmar u. 416  
 Barry und Ernestine, oder die Studentenbrant 416  
 E. Schikaneder, das Laster kommt an den Tag u. 416  
 R. F. Jimdar, die glücklichen Bettler, ein tragisch-komisches Märchen in drey Aufzügen 417  
 Der prächtige Getzige 417  
 Der Sieg der Großmuth über die Liebe 417  
 Erholungen des Mannes von Gefühl, oder vermischte Anekdoten aus dem Franz. des Hrn. Arnaud übers. 3ten Bandes erster Theil 418  
 Die verdächtige Freundschaft 418  
 D. Schmieder, die Seelenverkaufer 419  
 J. F. Jünger, der Strich durch die Rechnung. 419

### 5) Schöne Künste.

- Chr. F. Frangens Farbenlexikon m. K. 420  
 And. Lens, das Kostum der meisten Völker des Alterthums durch Kunstwerke dargestellt und erwiesen, a. d. Fr. übers. bericht. mit Zusätzen und einer Vorrede begl. v. G. H. Martini 424

### 6) Ro:

6) Romane.

- Der Sieg der Tugend, oder das gefundene Kind. Eine  
Geschichte in Orléans. 1. 2ter Theil 427  
Carl Biderfeld, eine Geschichte von ihm selbst beschrie-  
ben 10. 2ter Theil 428  
Der Hofnarr 428  
Adolf Freyh. von Rubin. Ein Werbergeschichten. 2ter  
Theil 428  
Die Spiele des Schicksals oder Felix und Sophie 10. 429  
Geschichte Adolph Wandus und Kornelia von Noose 429  
Wilhelm von Wunderbach. Eine wahre Geschichte, aus  
dem Tagebuche der Liebe 429  
Briefe einer italienischen Nonne und eines Engländers,  
aus dem Nachlasse des Rousseau, a. d. Engl. 429

7) Mathematik.

- C. F. Reinhold, Beschreibung eines Erdmiktrometers,  
für Mathematiker und Forstbediente 430  
Polygonometrie oder Anweisung zu Berechnung jeder  
geradelinichten Figur. 1. 2ter Theil 431  
J. Freyh. von Pacastl, Einleitung in die Theorie des  
Kreises, erste Abtheil. 431

8) Philosophie.

- Chr. Aug. Schwarzii, de notionem mali in doctri-  
na morum populari rite constituenda, com-  
mentatio 433  
J. Aug. Eberhard, über die Wespensternfurcht 10. 435  
Ueber das Angenehme in dem Unbekannten 436  
Allgemeine Betrachtungen über Wohlwollen, Sympa-  
thie und Freundschaft, erster Theil 438

9) Naturlehre, Naturgeschichte, Chemie.

- C. P. Thunberg, Flora Japonica etc. 441  
J. G. Schröter, Einleitung in die Conchylienkenntnis  
nach Linne', 2ter Band 447



## 634 Verzeichniß der im 63sten Bande

- J. S. Kerner**, Handlungsprodukte aus dem Pflanzenreich, 4tes 5tes Heft 448  
**Historische und geographische Beschreibung von Neßta und Calabrien, und meteorologische Beobachtungen über das Erdbeben, welches diese Stadt und Landschaft, den 5ten Hornung 1783 verwüstet hat &c.** 449  
**Bl. Merrem**, Beiträge zur besondern Geschichte der Vögel &c. erster Heft 449  
**Handbuch bey Anordnung und Unterhaltung natürlicher Körper &c.** 450  
**Herm. Vini**, mineralogische Beobachtungen über das Gebirge des St. Gotthards aus dem Ital. übers. 452  
**Desc. über den St. Gotthardsberg und seine umliegenden Gegenden, aus dem Ital. übers.** 452  
**J. J. Bindhelm**, Napsodien u. philosophischen Pharmacologie &c. 453  
**Kurze Geschichte der merkwürdigsten Entdeckungen und nützlichsten Erfindungen in allen Wissenschaften und Künsten. 1te Sammlung.** 455  
**Hermetisches Museum. 2ter Theil.** 455  
**J. Gottfr. Jügel**, Physica subterranea etc. 455  
**Abd'Nah Booz**, die sieben heiligen Grundsäulen der Ewigkeit und Zeit &c. 456  
**H. Rhunrath &c.** Wahrhafter Bericht vom Philosophischen Athanor, und dessen Gebrauch und Nutzen &c. 456  
**Derfelbe**, De igne Magorum Philosophorumque secreto externo et visibili &c. neue und mit Anmerkungen versehene Auflage. 457

### 10) Geschichte, Geographie, Statistik.

- J. Steph. Pütter**, Specimen juris publici et gentium medii aevi &c. 457  
**B. G. H. von Hellfeld**, Leben Johann Ernsts des Jüngern, Herzogs zu S. Weimar 463  
**C. G. Hörschens** chronologische Geschichte der großen Wasserfluthen des Elbstroms 466  
**J. Abt**, Beschreibung der Münz, Maas, und Gewichtsarten. 3te Auflage. 468  
**Der Frau von Aunoi** Nachrichten von dem spanischen Hofe. 1ter Theil. 468  
**Dr. J.**

## 2ten Stück's recensirten Bücher. 635

- Dr. J. J. Volkmann, neueste Reisen durch die vereinigten Niederlande &c. 469
- Des Hrn. Otto Steinbach von Kranichstein, kleine Geschichte von Währen für die Jugend 471
- P. Ibagñez, das Reich der Jesuiten in Paraguay &c. a. dem Lat. übers. 473
- Abbe Mably, von der Art die Geschichte zu schreiben, oder über die historische Kunst, aus d. Franzöf. mit Anmerk. von K. R. Salzmann 473
- J. H. M. Ernesti, Völkergeschichte des Alterthums, vornehmlich für die Jugend 474
- Franz Dischendorfers kritische Staatsgeschichte von Oesterreich. 1. II. Theil. 475
- J. E. Fabri, Handbuch der neuesten Geographie für Akademien und Gymnasien. 1te Abth. 476
- Ehr. Sommerfeld, Geographie zum Gebrauch für die Jugend 480
- Kurzer Auszug aus der Geographie zum Besten der Anfänger 480
- Saviour Lusignan, Geschichte der Empörung des Aly Bey wider die ottomannische Pforte &c. a. d. Engl. übersetzt 481
- Dr. Wilh. Erichson, Urkunden und Beiträge zur preussischen Geschichte aus handschriftlichen Nachrichten &c. 1te Sammlung 482
- Adr. Rauch, Oesterreichische Geschichte. 3ter Band 483
- F. K. Gadebusch, Livländische Jahrbücher. 4r Theil 486
- Des Hrn. P. H. Bruce — Nachrichten von seinen Reisen in Deutschland, Rußland, die Tataren, Sibirien, Westindien &c. a., d. Engl. 486
- H. M. A. Cramer, Briefe über Inquisitionsgesetze und Ketzerverfolgung in der römischen Kirche. Erster Band 489
- Raisontrende Erzählung von der Stiftung, den Grundsätzen und Folgen der Inquisition &c. 489
- Die neuen Entdeckungen der Russen zwischen Asien und Amerika &c. aus dem Engl. des Hrn. Cox übersetzt 491
- J. H. St. John, sitliche Schilderungen von Amerika, in Briefen eines amerikanischen Gutbesizers &c. aus dem Engl. 493
- Bruce

## 636 Verzeichniß der im 63sten Bande

Neue Sammlung wahrer und merkwürdiger Schicksale reisender Personen, als Denkmale der göttlichen Vorsehung 2c. 1ter Theil	494
N. E. Kleemann, Tagebuch der Reisen, mit einer zuverlässigen Charte von der Krimm 2c. (Neue Aufl.)	495
Ober:	
N. E. Kleemanns Reisen von Wien auf der Donau bis an das schwarze Meer 2c. Dritte vermehrte Auflage	495
Historische, geographische und physikalische Beschreibung des Schweizerlandes 2c. a. d. Franz. übersetzt und mit Zusätzen vermehrt 3ter Theil	496
J. von Szapary, der unthätige Reichthum Hungarns, wie er zu gebrauchen 2c.	497
Dritter und vierter Abschnitt der Betrachtungen über allgemeine Begebenheiten des gegenwärtigen Jahrhunderts 2c.	498
Ant. Baumgärtner, Beschreibung der Stadt und des Gerichts zu Neustadt an der Donau	500
Pauli Ern. Jablonski — Institutiones historiae christianae — Tom. II. edit. IIItia &c. Notas adjecit. E. Aug. Schulze	503
Dr. F. D. Häberlins neueste deutsche Reichsgeschichte. 16ter Band	504
J. W. Pestel, vollständige Nachrichten von der Republik Holland 2c. a. d. Lat. übersetzt	504
Baners Ehrengedächtniß	504
Szenen aus der neuesten Welt, 1stes Heft	505
Zeitrafeln zur allgemeinen Weltgeschichte 2c.	506
Constantin, kurze Uebersicht der vornehmsten Weltbegebenheiten, zum Gebrauch für junge Leute.	506

### II) Gelehrtengegeschichte.

Dr. Chr. H. Schmid, Abriss der Gelehrsamkeit für ein Cyclopädische Vorlesungen	508
E. Gottl. Wald, Versuch einer Einleitung in die Geschichte der Kenntnisse, Wissenschaften und schönen Künste, zu akademischen Vorlesungen	513
E. Fried. Ant. Augusti, Nachrichten von dem Elben, Schicksalen und Belehrung, Fried. Albr. Augusti 2c.	517

## 2ten Stück recensirten Bücher. 637

Chr. Gotth. F. Störwe, Versuch einer Geschichte der Philosophie, bloß zum Gebrauch für Schulen. 518.

### 12) Philologie, Kritik.

Dr. J. S. Semleri paraphrasis in epist. II. Petr. & ep. Judae &c. 520

Dionis Chrysostomi Orationes ex recensione J. J. Reiske. Vol. II. 525

Aeschyli Tragoediae quae supersunt ac desperd. fragm. rec. C. G. Schütz. Vol. II. 527

Publ. Ovidii Nasonis Metamorphoses &c. Theop. Erdmann 532

Leop. Tirsch, Grammatica hebraea. Edit. III. tia 535

Wörterbuch nach den Capiteln des Palaphatus von ungläublichen Begebenheiten &c. 537

Hero und Leander des Musäus. Die Hymnen des Kallimachus. Die Argonauten des Orpheus. Idyllen des Theokrit, -Dion, Moschus und Koluthus. a. d. Gr. übersetzt von R. Aug. Rüttner. 2te Aufl. 537

Glossarium manuale ad scriptores mediae et infimae Latinitatis ex magnis glossariis Caroli du Fresne &c. Tom. VI. 541

### 13) Deutsche Sprache.

Vollständiges deutsches und französisches Wörterbuch. Tom. II. Allemand & François &c. 2te Abth. von 3 bis 3. 541

Dictionnaire François-Allemand & Allemand-François, à l'usage de deux nations &c. edit. II. 542

3. Ch. Meyer, kurze Betrachtung über einige in der deutschen Sprache vorkommende lateinische Wörter, für solche, die dieser Sprache unkundig sind. 546

3. E. E. Rüdiger, neuester Zuwachs der deutschen, fremden und allgemeinen Sprachkunde &c. Drittes Stück 548

### 14) Et:

## 638 Verzeichniß der im 63ten Bande

### 14) Erziehungsschriften.

Deutsches Lesebuch für die ersten Anfänger, m. R.	551
C. F. Splittgarb, verbessertes Abcspiel 2c.	551
Taschenbuch für Kinder. Berl.	553
Lesebuch für meine Kinder von 3 bis 7 Jahren. 2tes Bändchen	554
Abwechslung für Kinder zu einer angenehmen und nützlichen Selbstbeschäftigung 2c. 2tes Bändchen	554
Sammlung vorzüglich schöner Handlungen zur Bildung des Herzens in der Jugend. 2ter Theil	555
Michael Kühn, neu umgearbeitet. Oder Waisfischfang und Sklaverey 2c.	556
Meßgeschenk für Kinder; nützlich-moralischen Inhalts	557
Christliches Lehrbuch zum Gebrauch für deutsche Schulen; in 4 Theilen	558
J. C. F. Münter, Dampiers Reisen um die Welt. Ein Lesebuch für Kinder und junge Leute. 2ter und 3ter Theil.	559

### 15) Finanz-, Kameral- und Handlungswissenschaft.

J. E. Fabricius, von der Volksvermehrung, insbesondere in Dännemark	560
G. E. Neders Antwort auf J. E. Fabricius Zudringlichkeit in seiner Schrift über die Volksvermehrung in Dännemark	560
Prüfung der Gedanken des Hrn. J. E. Fabricius über die Volksvermehrung, insbesondere in Dännemark	560
H. Niemann, von Industrie, ihren Hindernissen und Beförderungsmitteln 2c.	561
n. Bar. von Lamotte, praktische Beyträge zur Kameralwissenschaft für Kameralisten in den pr. St. 2. 3. 4. 5te Ausg.	563

### 16) Münzwissenschaft.

Geschichtmäßige Beschreibung der Landgräfl. Hessischen ganzen und halben Thaler 2c.	563
	Abt.

## 2ten Theils recensirten Bücher. 639

- Hr. J. Baumgärtner, Geschichte der Götter und  
 vergötterten Helden Griechenlandes und Latiums,  
 erster Theil 564  
 Des Freyh. von Fraun — gründliche Nachricht von  
 dem Münzwesen insgemein, insbesondere aber von  
 dem deutschen Münzwesen älterer und neuerer Zei-  
 ten u. 3te Aufl. 564

### 17) Kriegswissenschaft.

- An den ächten und wahrhaften Veträger u. s. w. 566  
 Kleine Berichtigungen über das 1781 zu Königsberg er-  
 schienene Werk: Versuch einer militairischen Ge-  
 schichte u. 566  
 Ueber den Dienst, von einem ehemals unter der preuß.  
 Armee gestandenen, jetzt unter den Amerik. Lienen-  
 den Officier u. 579

### 18) Haushaltungs- und Landwirth- schaft.

- Der Hausvater in systematischer Ordnung, vom Verf.  
 der Hausmutter, 2ter Band 582  
 F. Fr. Wagner, der Wiener Safran in Bayern u. 584  
 Heinrich Sander, ökonomische Naturgeschichte für den  
 deutschen Landmann, unter der Jugend in den niedern  
 Schulen, 1. 2. 3ter Theil 585  
 J. Fr. Mayer, Anhang zu meinen Veträgen und Ab-  
 handlungen zur Aufnahme der Haus- und Land-  
 wirthschaft u. 595  
 W. J. E. Müller, Einleitung in die ökonomische und  
 physikalische Völkertunde u. 2ter B. 2te Abth. 598

### 19) Vermischte Schriften.

- Der Königl. Schwed. Akad. der Wissenschaften Abhand-  
 lungen aus der Naturlehre, Haushaltungskunst und  
 Mechanik aus d. Schwed. übersetzt von Hr. G.  
 Kästner, 40. und 41ster Band 601  
 Der

## 640 Verzeichn. der im 63. Bande 2. St. 2c.

Der Königl. Schwedischen Akademie der Wissenschaften neue Abhandlungen aus der Naturlehre, Haushal- tungskunst und Mechanik, für das Jahr 1780, er- ster Band	611
Derselben zweyter Band auf das Jahr 1781	617
Beiträge zur Sittenlehre, Oekonomie, Naturlehre, und Waterlandsgeschichte, 3. 4tes Stück	623
Grönländische Prozesse, oder satirische Skizzen, 1. 2tes Bändchen	624
Geständnisse von J. J. Rousseau, nebst den Selbstbes- trachtungen des einsamen Naturfreundes, 1r 2r Th. Eben dieselben	624
Bekenntnisse, zwey Theile	624
J. J. Rousseau's Selbstgespräche auf einsamen Spazier- gängen. Ein Anhang zu den Bekenntnissen. Ebendieselben	624
Einsame Spaziergänge	625
Auswahl der besten zerstreuten prosaischen Aufsätze der Deutschen, 4r, 5r, 6r Band	626
Auswahl der nützlichsten und unterhaltendsten Aufsätze aus den neuesten brittisch. Magazinen für Deutsche	626
Nachrichten	627
Druckfehler.	628











UNIVERSITY OF MICHIGAN



3 9015 03030 4672

